UNION OF SOUTH AFRICA
UNIE VAN SUID-AFRIKA

Government Gazette
Staatskoerant

(Registered at the Post Office as a Newspaper) (As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer)

Vol. CCII.] PRICE 6d. PRETORIA, 11 NOVEMBER 11 NOVEMBER 1960. PRYS 6d. [No. 6566.

CONTENTS ON BACK PAGES.

INHOUD AGTERIN.

PARLIAMENT OF THE UNION OF SOUTH AFRICA.

HOUSES OF ASSEMBLY.

Pursuant to section *one hundred and seventy-five* of the Electoral Consolidation Act, 1946, I hereby declare that a vacancy has occurred in the representation in the House of Assembly of the Electoral Division of Bloemfontein-District as from the 31st October, 1960, upon which date I received the resignation of Mr. Petrus Johannes Christoffel du Plessis as member for that Division.

J. H. CONRADIE,
Speaker.

Mr. Speaker's Chambers,
House of Assembly,
Cape Town,
31st October, 1960.

PARLEMENT VAN DIE UNIE VAN SUID-AFRIKA.

VOLKSRAAD.

Ooreenkomstig artikel *honderd vyf-en-sewentig* van die Wet tot Konsolidasie van die Kieswette, 1946, verklaar ek hiermee dat daar 'n vakature ontstaan het in die verteenwoordiging in die Volksraad van die Kiesafdeling Bloemfontein-Distrik vanaf 31 Oktober 1960, op watter datum ek die bedanking van mnr. Petrus Johannes Christoffel du Plessis as lid vir daardie afdeling ontvang het.

J. H. CONRADIE,
Speaker.

Speakerskantoor,
Die Volksraad,
Kaapstad,
31 Oktober 1960.

PROCLAMATIONS

BY HIS EXCELLENCY THE HONOURABLE CHARLES ROBBERTS SWART, GOVERNOR-GENERAL OF THE UNION OF SOUTH AFRICA.

No. 376, 1960.]

DATE OF COMMENCEMENT OF SECTIONS *ONE* AND *TWO* OF THE DECIMAL COINAGE ACT, 1959 (ACT No. 61 OF 1959).

Under the powers vested in me by sub-section (2) of section *ten* of the Decimal Coinage Act, 1959 (Act No. 61 of 1959), I do hereby declare that the provisions of sections *one* and *two* of the aforesaid Act shall come into operation on the 14th February, 1961.

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand and Great Seal at Pretoria, on this Eighteenth day of October One thousand Nine hundred and Sixty.

C. R. SWART,
Governor-General.

By Command of His Excellency the
Governor-General-in-Council.

T. E. DÖNGES.

No. 377, 1960.]

CANCELLATION OF DECLARATION AS NATIONAL ROADS—PROVINCE OF THE CAPE OF GOOD HOPE.—DECLARATION OF A NATIONAL ROAD—PROVINCE OF THE CAPE OF GOOD HOPE.

Whereas in terms of sub-section (1) of section *four* of the National Roads Act, 1935 (Act No. 42 of 1935), as amended, the National Transport Commission appointed under section three of the Transport (Co-ordination) Act,

PROKLAMASIES

VAN SY EKSELLENSIE DIE EDELE CHARLES ROBBERTS SWART, GOEWERNEUR-GENERAAL VAN DIE UNIE VAN SUID-AFRIKA.

No. 376, 1960.]

INWERKINGTREDING VAN ARTIKELS *EEN* EN *TWEE* VAN DIE WET OP DESIMALE MUNT, 1959 (WET No. 61 VAN 1959).

Kragtens die bevoegdheid my verleen by subartikel (2) van artikel *tien* van die Desimale Muntwet, 1959 (Wet No. 61 van 1959), verklaar ek hierby dat die bepalings van artikels *een* en *twee* van voornoemde Wet op 14 Februarie 1961 in werking tree.

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand en Grootseël te Pretoria op hede die Agtiende dag van Oktober Eenduisend Negehonderd-en-sestig.

C. R. SWART,
Goewerneur-generaal.

Op Las van Sy Eksellensie die
Goewerneur-generaal-in-rade.

T. E. DÖNGES.

No. 377, 1960.]

INTREKKING VAN VERKLARING TOT NASIONALE PAAIE—PROVINSIE KAAP DIE GOEIE HOOP.—VERKLARING TOT 'N NASIONALE PAD—PROVINSIE KAAP DIE GOEIE HOOP.

Nademaal die Nasionale Vervoerkommissie wat ingevolge die bepalings van artikel *drie* van die Wet op die Koördinering van Vervoer, 1948 (Wet No. 44 van 1948), soos gewysig, benoem is, na beraadslaging met die

1948 (Act No. 44 of 1948), as amended, has, after consultation with the Administrator of the Province of the Cape of Good Hope, recommended that Proclamations Nos. 80 of 1936 and 145 of 1951 be cancelled in so far as the roads or parts of roads described in Part A of the Schedule annexed hereto are concerned and has, after consultation with the said Administrator, in terms of sub-section (1) of section *four* of the first-mentioned Act and sub-paragraph (*a*) of paragraph (i) of section *nine* of the last-mentioned Act, recommended that the part of a road described in Part B of the Schedule annexed hereto be declared to be a national road;

And whereas the construction or reconstruction or the proper maintenance of the part of a road described in Part B of the Schedule annexed hereto is, in my opinion, necessary in the national interest;

Now, therefore, under and by virtue of the power in me vested by paragraph (d) of sub-section (1) of section *four* of the first-mentioned Act, I hereby declare that Proclamations Nos. 80 of 1936 and 145 of 1951 are cancelled in so far as these Proclamations concern the roads or parts of roads described in Part A of the Schedule annexed hereto, with effect from the date of promulgation hereof, and under and by virtue of the power in me vested by paragraph (*a*) of sub-section (1) of section *four* of the first-mentioned Act, I hereby declare that the part of a road described in Part B of the Schedule annexed hereto, shall be a national road with effect from the date of promulgation hereof.

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand and Great Seal at Pretoria on this Twenty-sixth day of October, One thousand Nine hundred and Sixty.

C. R. SWART,
Governor-General.

By Command of His Excellency the
Governor-General-in-Council.

B. J. SCHOEMAN.

Administrateur van die provinsie Kaap die Goeie Hoop, kragtens subartikel (1) van artikel *vier* van die Wet op Nasionale Paaie, 1935 (Wet No. 42 van 1935), soos gewysig, aanbeveel het dat Proklamasies Nos. 80 van 1936 en 145 van 1951 ingetrek word vir sover hierdie Proklamasies betrekking het op dié paaie of dele van paaie wat in deel A van bygaande Bylae omskryf word, en na beraadslaging met genoemde Administrateur, kragtens subartikel (1) van artikel *vier* van laasgenoemde Wet en subparagraaf (*a*) van paragraaf (i) van artikel *nege* van eersgenoemde Wet aanbeveel het dat dié deel van 'n pad wat in deel B van bygaande Bylae omskryf word, tot 'n nasionale pad verklaar word;

En nademaal dit volgens my oordeel in die nasionale belang noodsaaklik is dat dié deel van 'n pad wat in deel B van bygaande Bylae omskryf word, aangelê of vernuwe of behoorlik in stand gehou moet word;

So is dit dat ek, kragtens die bevoegdheid my verleen by paragraaf (*d*) van subartikel (1) van artikel *vier* van laasgenoemde Wet, hierby verklaar dat Proklamasies Nos. 80 van 1936 en 145 van 1951 met ingang van die datum van uitvaardiging hiervan ingetrek is vir sover hierdie Proklamasies betrekking het op dié paaie of dele van paaie wat in deel A van bygaande Bylae omskryf word, en kragtens die bevoegdheid my verleen by paragraaf (*a*) van subartikel (1) van artikel *vier* van laasgenoemde Wet, hierby verklaar dat dié deel van 'n pad wat in deel B van bygaande Bylae omskryf word, met ingang van die datum van uitvaardiging hiervan 'n nasionale pad is.

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand en Grootseël te Pretoria, op hede die Ses-en-twintigste dag van Oktober Eenduisend Negehonderd-en-sestig.

C. R. SWART,
Goewerneur-generaal.

Op las van Sy Eksellensie die
Goewerneur-generaal-in-rade.

B. J. SCHOEMAN.

SCHEDULE.

PART A.

PROVINCE OF THE CAPE OF GOOD HOPE.

PROCLAMATION No. 80 OF 1936.

Provincial Number.	*Division.*	*Description of Road or Part of Road.*
Part of Main Road No. 1.....	Malmesbury.....	From the boundary between the Divisions of the Cape and Malmesbury, along Main Road No. 1, within the Malmesbury Division, to that point as defined by section *one hundred and seventy-four* of the Main Ordinance, within the Malmesbury Municipality at which the Malmesbury Divisional Council assumes responsibility.

PROCLAMATION No. 145 OF 1951.

—	Cape.....	From that point as defined by section *one hundred and seventy-four* of the Main Ordinance, within the Division of the Cape at which the Municipality of Cape Town assumes responsibility, along Main Road No. 11, to the Malmesbury Divisional boundary. (Portion of Route 11, Section 1.)

PART B.

PROVINCE OF THE CAPE OF GOOD HOPE.

In this part, unless the context clearly indicates another meaning:—

"Main Road" means a road in terms of the Roads Ordinance, 1949 (Ordinance No. 12 of 1949), as amended, and in accordance with the provisions of any other Ordinance;

"Main Ordinance" means the Divisional Council Ordinance, 1952 (Ordinance No. 15 of 1952), as amended;

"Proclamation" means a Proclamation by the Administrator of the Cape of Good Hope.

Provincial Number.	*Division.*	*Description of Part of Road.*
Main Road No. 11.....	Cape.....	From that point as defined by section *one hundred and forty-eight* of the Main Ordinance, at which the Cape Town Municipality assumes responsibility, along Main Road No. 11, to its junction with the terminal point of the public road proclaimed by Proclamation No. 153 of 1950, near Vissershok. (Portion of Route 11, Section 1.)

BYLAE.

DEEL A.

PROVINSIE KAAP DIE GOEIE HOOP.

PROKLAMASIE No. 80 VAN 1936.

Provinsiale Nommer.	*Afdeling.*	*Beskrywing van Pad of Deel van Pad.*
Deel van Hoofpad No. 1.....	Malmesbury.....	Van die grens tussen die afdelings van die Kaap en Malmesbury, langs Hoofpad No. 1, binne die afdeling Malmesbury, na daardie punt soos omskryf by artikel *eenhonderd vier-en-sewentig* van die Hoofordonnansie, binne die Munisipaliteit Malmesbury, waar die Afdelingsraad van Malmesbury aanspreeklikheid aanvaar.

PROKLAMASIE No. 145 VAN 1951.

—	Kaap.....	Van daardie punt soos omskryf by artikel *eenhonderd vier-en-sewentig* van die Hoofordonnansie, binne die afdeling Kaap, waar die Munisipaliteit van Kaapstad verantwoordelikheid aanvaar, langs Hoofpad No. 11, tot by die grens van die afdeling Malmesbury. (Gedeelte van Roete 11, Seksie 1.)

DEEL B.

PROVINSIE KAAP DIE GOEIE HOOP.

In hierdie deel, tensy dit duidelik uit die samehang blyk dat dit 'n ander betekenis het, beteken:—

„Hoofpad" 'n pad ooreenkomstig die bepalings van die Ordonnansie op Paaie, 1949 (Ordonnansie No. 12 van 1949), soos gewysig, en ooreenkomstig die bepalings van enige ander Ordonnansie;

„Hoofordonnansie" die Ordonnansie op Afdelingsrade, 1952 (Ordonnansie No. 15 van 1952), soos gewysig;

„Proklamasie" 'n proklamasie van die Administrateur van die Provinsie Kaap die Goeie Hoop.

Provinsiale Nommer.	*Afdeling.*	*Beskrywing van Deel van Pad.*
Hoofpad No. 11.....	Kaap.....	Van daardie punt af soos omskryf by artikel *eenhonderd agt-en-veertig* van die Hoofordonnansie, waar die Munisipaliteit van Kaapstad verantwoordelikheid aanvaar, al met Hoofpad No. 11 langs, tot by sy aansluiting met die eindpunt van die openbare pad geproklameer by Proklamasie No. 153 van 1950, naby Vissershok. (Gedeelte van Roete 11, Seksie 1.)

No. 378, 1960.]

DAIRY PRODUCTS MARKETING SCHEME.—AMENDMENT.

Whereas the Minister of Agricultural Economics and Marketing, by virtue of the provisions of sub-section (4) of section *twenty-three*, read with paragraph (*c*) of sub-section (3) of section *seventeen* of the Marketing Act, 1937 (Act No. 26 of 1937), as amended, accepted certain proposed amendments, as set out in the Schedule hereto, to the Dairy Products Marketing Scheme published by Proclamation No. 183 of 1954, and has in terms of the provisions of paragraph (*b*) of sub-section (1) of section *twenty-one* of the said Act recommended the approval of the said proposed amendments;

Now, therefore, under the powers vested in me by paragraph (*a*) of sub-section (1) of section *twenty-two*, read with sub-section (4) of section *twenty-three* of the said Act, I do hereby declare that the said amendments shall come into operation on the date of publication thereof.

GOD SAVE THE QUEEN.

Given under my Hand and Great Seal at Pretoria on this Seventh day of November, One thousand Nine hundred and Sixty.

C. R. SWART,
Governor-General.

By Command of His Excellency the
Governor-General-in-Council.

D. C. H. UYS.

SCHEDULE.

The Dairy Products Marketing Scheme published under Proclamation No. 183 of 1954, hereinafter referred to as " the scheme ", is hereby amended as follows:—

1. Section 3 of the scheme is hereby amended—

(*a*) by the substitution in paragraph (*a*) of sub-section (1) for the word " four ", where it appears for the first time, of the word " five "; and

(*b*) by the deletion of paragraph (*b*) of sub-section (1).

No. 378, 1960.]

SUIWELPRODUKTEBEMARKINGSKEMA.—WYSIGING.

Nademaal die Minister van Landbou-ekonomie en -bemarking, ingevolge die bepalings van subartikel (4) van artikel *drie-en-twintig*, gelees met paragraaf (*c*) van subartikel (3) van artikel *sewentien* van die Bemarkingswet, 1937 (Wet No. 26 van 1937), soos gewysig, sekere voorgestelde wysigings soos in die Bylae hiervan uiteengesit, van die Suiwelproduktebemarkingskema afgekondig by Proklamasie No. 183 van 1954, aangeneem het en kragtens die bepalings van paragraaf (*b*) van subartikel (1) van artikel *een-en-twintig* van genoemde Wet, goedkeuring van genoemde voorgestelde wysigings aanbeveel het;

So is dit dat ek, kragtens die bevoegdheid my verleen by paragraaf (*a*) van subartikel (1) van artikel *twee-en-twintig*, gelees met subartikel (4) van artikel *drie-en-twintig* van genoemde Wet, hierby verklaar dat genoemde wysigings op die datum van publikasie daarvan in werking tree.

GOD BEHOEDE DIE KONINGIN.

Gegee onder my Hand en Grootseël te Pretoria, op hede die Sewende dag van November Eenduisend Negehonderd-en-sestig.

C. R. SWART,
Goewerneur-generaal.

Op Las van Sy Eksellensie die
Goewerneur-generaal-in-rade.

D. C. H. UYS.

BYLAE.

Die Suiwelproduktebemarkingskema bekendgemaak by Proklamasie No. 183 van 1954 (hierna genoem „die skema "), word hierby as volg gewysig:—

1. Artikel 3 van die skema word hierby gewysig—

(*a*) deur in paragraaf (*a*) van subartikel (1) die woord „vier ", waar dit vir die eerste keer voorkom, deur die woord „vyf " te vervang; en

(*b*) deur paragraaf (*b*) van subartikel (1) te herroep.

2. Section 4 of the Scheme is hereby amended by the substitution of the following sub-section for sub-section (1):—

"(1) Of the cream producers' members two shall be nominated in respect of the Cape Province and one each shall be nominated in respect of each of the other three provinces of the Union by an organisation or association of producers which, in the opinion of the Minister, is representative of producers of cream in that province.".

GOVERNMENT NOTICES.

DEPARTMENT OF JUSTICE.

No. 1782.] [11 November 1960.

REGULATIONS MADE UNDER THE PROVISIONS OF SUB-SECTION (5) OF SECTION *ONE HUNDRED AND ONE* OF THE LIQUOR ACT, 1928 (ACT No. 30 OF 1928), AS AMENDED.

By virtue of the powers vested in me by sub-section (5) of section *one hundred and one* of the Liquor Act, 1928 (Act No. 30 of 1928), as amended, I, FRANCOIS CHRISTIAAN ERASMUS, Minister of Justice of the Union of South Africa, hereby amend the regulations published under Government Notice No. 1083 of the 19th July, 1957, by the addition at the end of regulation 8 of the words "or for domestic combustion purposes or for medicinal purposes".

F. C. ERASMUS,
Minister of Justice.

No. 1796.] [11 November 1960.

REGULATIONS FRAMED IN TERMS OF SECTION *SIX* (1) OF THE PREVENTION OF ILLEGAL SQUATTING ACT, 1951 (ACT No. 52 OF 1951), AS AMENDED, FOR THE ADMINISTRATION AND CONTROL OF AN EMERGENCY CAMP FOR COLOURED PERSONS AT PRIESKA, MAGISTERIAL DISTRICT OF PRIESKA.

His Excellency the Governor-General has been pleased, by virtue of the powers vested in him by section *six* (1) of the Prevention of Illegal Squatting Act, 1951 (Act No. 52 of 1951), as amended, to approve of the following regulations issued by the Municipality of Prieska for the emergency camp for Coloured persons at Prieska, within the Magisterial District of Prieska, and providing for the administration, maintenance, sanitation and health of the said camp, and the control thereof.

CHAPTER I.

1. These regulations shall apply to the area which is described hereunder (hereinafter referred to as the emergency camp) and which has been set aside by the Municipality of Prieska (hereinafter referred to as the Municipality) for the purpose of emergency accommodation of Coloured persons.

A certain piece of land, west of extension No. 10 of the township of Prieska, approximately 1,500 yards long and 1,000 yards wide, i.e. all public places, houses, buildings, outhouses, fences or any structure situated in this area are included in the emergency camp.

2. Artikel 4 van die skema word hierby gewysig deur subartikel (1) deur die volgende subartikel te vervang:—

„(1) Van die roomprodusentelede moet twee ten opsigte van die Kaapprovinsie en een elk ten opsigte van die ander drie provinsies van die Unie genomineer word deur 'n produsente-organisasie of -vereniging wat na die mening van die Minister verteenwoordigend is van roomprodusente in daardie provinsie.".

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS.

DEPARTEMENT VAN JUSTISIE.

No. 1782.] [11 November 1960.

REGULASIES UITGEVAARDIG KRAGTENS DIE BEPALINGS VAN SUBARTIKEL (5) VAN ARTIKEL *HONDERD-EN-EEN* VAN DIE DRANKWET, 1928 (WET No. 30 VAN 1928), SOOS GEWYSIG.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by subartikel (5) van artikel *honderd-en-een* van die Drankwet, 1928 (Wet No. 30 van 1928), soos gewysig, wysig ek, FRANCOIS CHRISTIAAN ERASMUS, Minister van Justisie van die Unie van Suid-Afrika, hierby die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing No. 1083 van 19 Julie 1957 deur in regulasie 8 na die woord „werk" die woorde „of vir huishoudelike verbrandingsdoeleindes of vir medisinale doeleindes" in te voeg.

F. C. ERASMUS,
Minister van Justisie.

No. 1796.] [11 November 1960.

REGULASIES OPGESTEL KRAGTENS ARTIKEL *SES* (1) VAN DIE WET OP DIE VOORKOMING VAN ONREGMATIGE PLAKKERY, 1951 (WET No. 52 VAN 1951), SOOS GEWYSIG, VIR DIE BESTUUR VAN EN BEHEER OOR 'N NOODKAMP VIR KLEURLINGE TE PRIESKA, IN DIE LANDDROSDISTRIK PRIESKA.

Dit het Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag om, kragtens die bevoegdhede hom verleen by artikel *ses* (1) van die Wet op die Voorkoming van Onregmatige Plakkery, 1951 (Wet No. 52 van 1951), soos gewysig, sy goedkeuring te heg aan onderstaande Regulasies wat deur die Munisipaliteit van Prieska uitgevaardig is vir die noodkamp vir Kleurlinge te Prieska, in die Landdrosdistrik Prieska, en waarin voorsiening vir die administrasie, instandhouding, sanitasie en gesondheid van bedoelde noodkamp, en vir beheer daaroor, gemaak word.

HOOFSTUK I.

1. Hierdie regulasies is van toepassing op die gebied wat hieronder beskryf word (hieronder genoem die noodkamp) en wat deur die Munisipaliteit van Prieska (hieronder genoem die Munisipaliteit) opsygesit is vir die verskaffing van noodbehuising aan Kleurlinge.

'n Sekere stuk grond ten weste van Uitbreiding No. 10 van die dorpsgebied van Prieska, ongeveer 1,500 jaarts lank en 1,000 jaarts breed, d.i. alle openbare plekke, huise, geboue, buitegeboue, omheinings of enige struktuur wat in hierdie gebied geleë is, word by die noodkamp ingesluit.

2. The Municipality shall appoint an officer known as the superintendent to manage and control the emergency camp, who shall be responsible to the Municipality for the management and administration of such emergency camp, as required by these regulations and in accordance with such lawful instructions as he may from time to time receive from the Municipality. He shall receive all complaints, representations or recommendations that may from time to time be made by the inhabitants of the camp and shall, where necessary, lay such before the Municipality.

3. The superintendent shall cause a copy in English and Afrikaans of all regulations, orders or instructions relating to control, management and use of the emergency camp to be posted and maintained in a conspicuous place in the emergency camp for the information of the residents, and any person defacing or tampering with such notice shall be guilty of an offence.

4. (1) The medical officer of health shall annually in January, report in writing to the Municipality on the health and sanitary conditions of the emergency camp.

(2) On or before the 31st of January of every year the Municipality shall send to the Secretary for Coloured Affairs, Private Bag 176, Cape Town, a copy of the report of the medical officer of health and a report by the superintendent regarding the general administration of the emergency camp, together with the comments of the Municipality.

(3) The Municipality shall carry out requirements regarding the health and sanitary conditions as laid down by the Secretary for Coloured Affairs in collaboration with the chief medical officer of health of the Union.

CHAPTER II.

5. (1) Every male person over the age of eighteen (18) years desirous of taking up his residence in the emergency camp or of acquiring therein a dwelling otherwise than by hiring from the Municipality, shall apply in person to the superintendent for a permit (hereinafter called a site permit).

The Superintendent on being satisfied that—

(*a*) the applicant is a fit and proper person to reside in the emergency camp;

(*b*) the applicant is ordinarily employed or is following some lawful occupation or calling within the area under jurisdiction of the Municipality;

(*c*) the applicant, if he intends to erect a dwelling within the emergency camp within a prescribed period, of the standard laid down by the Municipality, is willing and financially able to do so,

shall issue to such applicant a site permit; provided that the onus of proving the possession of such qualifications shall in each case be upon the applicant.

(2) Nothwithstanding the provisions contained in sub-regulation (1) of regulation 5 of Chapter II of these regulations, the superintendent may, subject to the conditions mentioned in paragraphs (*a*) to and including (*c*) of the said sub-regulation (1) being fulfilled by the applicant, issue a site permit to an adult female who has dependants to support.

(3) Every site permit issued in terms of sub-regulation (1) or (2) of regulation 5 of Chapter II of these regulations shall be subject to the specifications and requirements of the Municipality and superintendent with respect to buildings, structures, outhouses and fences which may be erected on the site concerned and no other building, structure, outhouse or fence shall be erected on such site without the written permission of the superintendent.

(4) No site allotted to any person in terms of these regulations shall be less than 30 feet by 30 feet in size and the allotment shall be properly and adequately demarcated by the superintendent.

2. 'n Beampte, bekend as die superintendent, word deur die Munisipaliteit aangestel om die noodkamp te beheer en te bestuur, en hy is aan die Munisipaliteit verantwoordelik vir die bestuur en beheer van die noodkamp soos vereis by hierdie regulasies en ooreenkomstig die wettige instruksies wat hy van tyd tot tyd van die Munisipaliteit ontvang. Hy moet alle klagtes, vertoë of aanbevelings wat van tyd tot tyd deur die inwoners van die noodkamp ingedien word, ontvang, en, waar nodig, aan die Munisipaliteit voorlê.

3. Die superintendent moet, vir die inligting van die inwoners, 'n afskrif van alle regulasies, bevele of instruksies betreffende die beheer, bestuur en gebruik van die noodkamp in Engels en Afrikaans op 'n in die oog opvallende plek in die noodkamp laat opplak en daar hou, en enige persoon wat so 'n kennisgewing skend of daaraan peuter, begaan 'n misdryf.

4. (1) Die mediese gesondheidsbeampte van die Munisipaliteit moet jaarliks in Januarie aan die Munisipaliteit verslag doen oor die gesondheids- en sanitêre toestand van die noodkamp.

(2) Die Munisipaliteit moet jaarliks voor of op 31 Januarie 'n afskrif van die verslag van die mediese gesondheidsbeampte, asook 'n verslag van die superintendent oor die algemene administrasie van die noodkamp, tesame met die Munisipaliteit se opmerkings, aan die Sekretaris van Kleurlingsake, Privaatsak 176, Kaapstad, stuur.

(3) Die Munisipaliteit moet die vereistes wat die Sekretaris van Kleurlingsake, in oorleg met die Hoof-mediese gesondheidsbeampte van die Unie, in verband met die gesondheids- en sanitêre toestande voorskryf, nakom.

HOOFSTUK II.

5. (1) Elke manspersoon wat ouer as agtien (18) jaar is en wat in die noodkamp wil woon of 'n woning daar wil verkry op 'n ander manier as om dit van die Munisipaliteit te huur, moet persoonlik by die superintendent om 'n permit (hieronder 'n terreinpermit genoem), aansoek doen.

As die superintendent daarvan oortuig is dat—

(*a*) die applikant 'n geskikte persoon is om in die noodkamp te woon;

(*b*) die applikant gewoonlik binne die regsgebied van die Munisipaliteit werksaam is of 'n wettige ambag of beroep daarin uitoefen;

(*c*) die applikant, as hy binne 'n voorgeskrewe tydperk 'n woning in die noodkamp wil oprig van die standaard deur die Munisipaliteit bepaal, gewillig en finansieël in staat is om dit te doen,

moet hy aan so 'n applikant 'n terreinpermit uitreik; met dien verstande dat die onus om die besit van die vereiste kwalifikasies te bewys in elke geval op die applikant rus.

(2) Ondanks die bepalings vervat in subregulasie (1) van regulasie 5 van Hoofstuk II van hierdie regulasies, kan die Superintendent 'n terreinpermit uitreik aan 'n volwasse vrou wat afhanklikes het wat sy onderhou, mits die voorwaardes genoem in paragrawe (*a*) tot en met (*c*) van genoemde subregulasie (1) deur die applikant nagekom word.

(3) Elke terreinpermit wat kragtens subregulasie (1) of (2) van regulasie 5 van Hoofstuk II van hierdie regulasies uitgereik is, is onderworpe aan die spesifikasies en vereistes van die Munisipaliteit en Superintendent ten opsigte van geboue, strukture, buitegeboue en omheinings wat op die betrokke terrein opgerig mag word, en geen ander gebou, struktuur, buitegebou of omheining mag sonder die skriftelike toestemming van die Superintendent op die terrein opgerig word nie.

(4) Geen terrein wat aan enigeen ingevolge hierdie regulasies toegeken word, mag kleiner wees as 30 voet by 30 voet nie, en die toegekende terrein moet behoorlik en voldoende deur die superintendent afgebaken word.

(5) The superintendent shall not allot more than one site to one person. For the purpose of this regulation an adult male and female living together as man and wife shall be deemed to be one person.

6. The superintendent may from time to time issue to the residents of the emergency camp written instructions regarding the method of construction and materials to be used in the construction of any dwelling or building, or the alteration or rebuilding of any such dwelling or building, or additions to any such dwelling or building. No dwelling or building or alteration or rebuilding thereof or addition thereto may be occupied before the superintendent has inspected and approved it. Any dwelling or building, or alteration or rebuilding thereof or addition thereto which has not been approved by the superintendent shall be an unauthorised structure and the superintendent may order its immediate demolition, and should such order not be obeyed, may cause same to be demolished.

7. Any person desirous to erect any dwelling, building, outbuilding or fence on any site, must, prior to the commencement of the work apply for permission to the superintendent to do so. No person shall incorporate in any dwelling, building, outbuilding or fence any material which has not received the prior approval of the superintendent.

8. Every inhabitant having obtained permission from the superintendent for the erection, addition to or alteration of any dwelling, building, outbuilding or fence shall notify the superintendent as soon as the work is commenced as well as on completion of the work.

9. (1) No dwelling or portion thereof shall be sublet without the prior written permission of the superintendent.

(2) No site permit shall be transferred without the prior written permission of the superintendent which shall only be granted to persons fulfilling the conditions set out in regulation 5, Chapter II, of these regulations and provided the holder is not in arrear with payments.

(3) The holder of a site permit shall not accommodate on the site any person who is not entitled to reside thereon under these regulations.

10. (1) No person other than the holder of a site permit or the wife or family of such holder, shall reside in the emergency camp.

For the purpose of this regulation the term "family" means—

(*a*) all unmarried children under the age of eighteen (18) years of the holder of a site permit; and

(*b*) all aged or infirm parents or grandparents of such holder or of his wife who are wholly dependent on such holder.

(2) Nothwithstanding the provisions of sub-regulation (1) of this regulation it shall be lawful for the holder of a site permit to allow a lodger to reside with him in the emergency camp; provided that such lodger has been duly approved by the superintendent as a fit and proper person to reside in the emergency camp and that such lodger has duly been registered with the superintendent and has obtained a written permit (hereinafter referred to as a lodger's permit), from the superintendent to reside in the emergency camp.

11. (1) Any site permit may be cancelled by the Municipality on the expiry of one month's notice in writing by the superintendent of the intention to do so—

(*a*) if, for a continuous period of more than one month before the issue of such notice, such holder has been unemployed or not following some lawful occupation or calling within the area under the jurisdiction of the Municipality;

(*b*) if such holder has been employed or unemployed for a period of more than two (2) months outside the area under the jurisdiction of the Municipality;

(5) Die superintendent mag nie meer as een terrein aan een persoon toeken nie. Vir die toepassing van hierdie regulasie word 'n volwasse man en vrou wat as man en vrou saamleef, as een persoon beskou.

6. Die superintendent kan van tyd tot tyd skriftelik aan die inwoners van die noodkamp voorskryf watter metode van konstruksie en watter materiaal by die oprigting van 'n woning of gebou, of die verandering of herbouing van enige sodanige woning of gebou of enige toevoeging tot sodanige woning of gebou gebruik moet word.

Geen woning of gebou, of enige verandering of herbouing daarvan of enige toevoeging daartoe mag bewoon word alvorens dit nie deur die superintendent geïnspekteer en goedgekeur is nie. 'n Woning of gebou, of enige verandering of herbouing daarvan of enige toevoeging daartoe wat nie deur die superintendent goedgekeur is nie, is 'n ongemagtigde bouwerk en die superintendent kan beveel dat dit onmiddellik gesloop moet word, en, as so 'n bevel nie gehoorsaam word nie, kan hy dit self laat sloop.

7. Enigeen wat 'n woning, gebou, buitegebou of omheining op 'n perseel wil oprig, moet, voordat met die werk 'n aanvang gemaak word, by die superintendent aansoek doen om toestemming om dit te doen. Niemand mag materiaal wat nie vooraf deur die superintendent goedgekeur is, by die oprigting van enige woning, gebou, buitegebou of omheining gebruik nie.

8. Elke inwoner moet, nadat toestemming van die superintendent verkry is vir die oprigting van of toevoeging tot of verandering van enige woonhuis, gebou, buitegebou of omheining, die superintendent in kennis stel sodra met die werk begin word asook wanneer dit voltooi is.

9. (1) Geen woning of gedeelte daarvan mag sonder die skriftelike toestemming van die superintendent onderverhuur word nie.

(2) Geen terreinpermit mag oorgedra word sonder die skriftelike toestemming van die superintendent nie, en sodanige toestemming word slegs verleen aan persone wat die voorwaardes, genoem in regulasie 5, Hoofstuk II, van hierdie regulasies nagekom het en op voorwaarde dat die houer nie met sy betalings agterstallig is nie.

(3) Geen houer van 'n terreinpermit mag op die terrein huisvesting verleen aan 'n persoon wat nie kragtens hierdie regulasies geregtig is om daarop te woon nie.

10. (1) Niemand anders as die houer van 'n terreinpermit of sy vrou of gesin mag in die noodkamp woon nie.

Vir die toepassing van hierdie regulasie beteken die uitdrukking „gesin"—

(*a*) alle ongetroude kinders onder die ouderdom van agtien (18) jaar van die houer van 'n terreinpermit; en

(*b*) Alle bejaarde en swak ouers of grootmense van so 'n houer of van sy vrou wat geheel en al van die houer afhanklik is.

(2) Ondanks die bepalings van subregulasie (1) van hierdie regulasie het die houer van 'n terreinpermit die reg om 'n loseerder by hom in die noodkamp te laat inwoon mits sodanige loseerder behoorlik deur die superintendent goedgekeur is as 'n geskikte persoon om in die noodkamp te woon en geregistreer is by die superintendent en 'n skriftelike permit om in die noodkamp te woon (hieronder 'n loseerderspermit genoem) aan hom uitgereik is.

11. (1) Enige terreinpermit kan deur die Munisipaliteit ingetrek word na verstryking van 'n maand se skriftelike kennisgewing deur die superintendent van die voorneme om dit te doen—

(*a*) as die houer vir 'n ononderbroke tydperk van meer as 'n maand voor die uitreiking van so 'n kennisgewing werkloos was of nie 'n wettige ambag of beroep binne die regsgebied van die Munisipaliteit uitgeoefen het nie;

(*b*) as die houer vir 'n tydperk van meer as twee (2) maande buite die regsgebied van die Munisipaliteit werksaam of werkloos was;

(*c*) if such holder, without reasonable cause, fails to complete any building, structure, or fence on the relative site within the period stipulated by the superintendent;

(*d*) if such holder, after having received written notice from the Municipality acting on the written report of the medical officer of health or health inspector to repair, alter, rebuild or demolish any dwelling, building, outhouse, fence or other structure, without reasonable cause fails, refuses or neglects to carry out such instructions within two (2) months of the date of receipt of such notice;

(*e*) if such holder, without the written permission of the superintendent, leaves or vacates for a period of more than one month the site in respect of which the site permit was issued;

(*f*) if such holder has been convicted of an offence involving violence, theft or the illegal sale or smuggling of liquor, beer of habitforming substances, or of a contravention of these regulations; or

(*g*) if such holder fails to pay any amount due by him in terms of these regulations;

and on such cancellation of the site permit the holder thereof shall leave the emergency camp, and on failing to do so shall be guilty of an offence and on conviction shall be liable to the penalties as set out in regulation 36, Chapter IV, of these regulations.

(2) Any person who has held any site permit which has been cancelled and who has erected improvements or acquired any interest in any improvement erected on the site referred to in his permit shall have the right, before the date of coming into operation of the cancellation of such permit, to remove such improvements from the site or to dispose of interests in such improvements to a purchaser approved by the Municipality.

(3) A lodger's permit may on the expiry of one (1) month's notice in writing by the superintendent of the intention to do so be cancelled by the Municipality on the grounds as set out in paragraphs (*a*), (*b*), (*f*) and (*g*) of sub-regulation (1) of this regulation, and shall automatically be cancelled if the permit of the site holder where the lodger resides, is cancelled. On such cancellation of the lodger's permit the holder thereof shall leave the emergency camp and on failing to do so shall be guilty of an offence and on conviction be liable to the penalties as set out in regulation 36, Chapter IV, of these regulations.

(4) No permit holder or any person resident in the emergency camp shall, when the period of time for which the emergency camp is established has expired, have any claims against the Municipality for compensation in respect of any improvements made by him to his site; provided, however, that he may remove therefrom any materials which may be so removed without damage to the soil.

12. If any registered occupier's site permit is cancelled in terms of the provisions of regulation 11, the Municipality shall be entitled to dispose of any improvements or property belonging to such registered occupier on the site, and, after the amount owing (if any) by the registered occupier as also a reasonable cost having been deducted from any amount realised by such disposal, the balance, if any, shall be handed to the person ejected; provided that the Municipality shall give at least fourteen (14) days' notice in writing of its intention to exercise this right by serving a notice on the registered occupier or, if his whereabouts are unknown, by affixing a copy thereof to the main door of the dwelling or room which was occupied by him.

(*c*) as die houer sonder gegronde redes versuim om 'n gebou, bouwerk, of omheining op die betrokke terrein binne die tydperk deur die superintendent bepaal, te voltooi;

(*d*) as die houer, nadat hy skriftelik deur die Munisipaliteit, na aanleiding van 'n skriftelike verslag van die mediese gesondheidsbeampte of gesondheidsinspekteur, aangesê is om 'n woning, gebou, buitegebou, omheining of ander bouwerk te herstel, te verander, te herbou of te sloop, sonder gegronde redes versuim, weier of nalaat om binne twee (2) maande nadat hy aldus aangesê is, sulke bevele uit te voer;

(*e*) as die houer vir 'n tydperk van meer as 'n maand die terrein waarvoor die terreinpermit toegestaan is, sonder die skriftelike toestemming van die superintendent verlaat of ontruim;

(*f*) as die houer skuldig bevind is op 'n aanklag van geweldpleging, diefstal of die onwettige verkoop of smokkel van drank, bier of gewoontevormende stowwe, of 'n oortreding van hierdie regulasies; of

(*g*) as die houer in gebreke bly om die gelde te betaal wat ingevolge hierdie regulasies deur hom verskuldig is;

en by sodanige intrekking van die terreinpermit moet die houer daarvan die noodkamp verlaat en indien hy in gebreke bly om dit te doen, begaan hy 'n misdryf en is by skuldigbevinding strafbaar met die strawwe soos voorgeskryf in regulasie 36, Hoofstuk IV, van hierdie regulasies.

(2) Enigeen wat die houer van 'n ingetrekte terreinpermit was en wat verbeterings aangebring het of wat 'n belang verkry het in verbeterings wat aangebring is op die terrein in sy permit vermeld, het die reg om, voor die datum waarop die intrekking van die permit van krag word, sulke verbeterings van die terrein te verwyder of om sy belang in sulke verbeterings te verkoop aan 'n koper wat deur die Munisipaliteit goedgekeur is.

(3) 'n Loseerderspermit kan deur die Munisipaliteit op die gronde soos uiteengesit in paragrawe (*a*), (*b*), (*f*) en (*g*) van subregulasie (1) van hierdie regulasie na verstryking van een (1) maand se skriftelike kennisgewing deur die superintendent van die voorneme om dit te doen, ingetrek word, en word outomaties ingetrek indien die permit van die terreinokkupeerder by wie sodanige loseerder inwoon, ingetrek word. By sodanige intrekking van 'n loseerderspermit moet die houer daarvan die noodkamp verlaat en indien hy in gebreke bly om dit te doen, begaan hy 'n misdryf en is by skuldigbevinding strafbaar met die strawwe soos voorgeskryf in regulasie 36, Hoofstuk IV, van hierdie regulasies.

(4) Geen permithouer of enigeen wat in die noodkamp woon, besit die reg om, wanneer die tydperk waarvoor die noodkamp opgerig is, verstreke is, 'n eis teen die Munisipaliteit in te stel vir vergoeding ten opsigte van verbeterings wat hy op sy terrein aangebring het nie; met dien verstande egter dat hy enige materiaal daarvandaan mag verwyder wat verwyder kan word sonder dat die grond beskadig word.

12. As 'n geregistreerde okkupeerder se terreinpermit kragtens die bepalings van regulasie 11 ingetrek word, is die Munisipaliteit geregtig om verbeterings of eiendom wat aan so 'n geregistreerde okkupeerder op die terrein behoort, te verkoop, en nadat die bedrag deur die geregistreerde okkupeerder verskuldig (as daar is) en redelike koste afgetrek is van die bedrag wat die verkoop oplewer, moet die saldo, as daar is, aan die uitgesette persoon oorhandig word; met dien verstande dat die Munisipaliteit minstens veertien (14) dae vooraf skriftelik kennis moet gee van sy voorneme om hierdie reg uit te oefen deur 'n kennisgewing aan die geregistreerde okkupeerder te beteken of, as dit nie bekend is waar hy hom bevind nie, deur 'n afskrif daarvan aan die hoofdeur van die woning of kamer wat hy geokkupeer het, te heg.

13. The Municipality shall keep a register, hereinafter called a Register of Occupiers and Lodgers.

In such Register of Occupiers and Lodgers the name and full particulars of every person to whom a site or lodger's permit has in accordance with these regulations been issued, shall be entered and every such person shall be known as a registered occupier or lodger. The entry of any person's name in the Register of Occupiers and Lodgers shall be *prima facie* proof of such person's right to reside and be in the emergency camp.

14. The superintendent shall allot to each site in the emergency camp a number, and shall cause the number allotted to each site to be legibly painted or inscribed on or affixed to the outside of the main door of the dwelling erected on such site. The superintendent shall at all times keep such numbers in a legible condition and every person wilfully defacing, obliterating or destroying any such number shall be guilty of an offence.

The Municipality shall supply the superintendent with all material necessary for the numbering of houses and for maintaining such numbers in a legible condition.

15. Every holder of a site permit shall keep the dwelling and buildings on his site in a good condition. No person shall keep or cause to be kept, or deposit or allow to be deposited on any site or premises any accumulation of filth, manure, dirt, refuse, garbage or rubbish so as to be a nuisance or injurious or dangerous to health, and the holder of a site permit shall further keep his site free from weeds and rubbish.

16. The Municipality shall provide communal receptacles in the emergency camp in which all rubbish, filth or litter of any description shall be deposited. Any person who fails so to deposit the rubbish, filth or litter of any description in such communal receptacles shall be guilty of an offence.

17. The Municipality may set apart a place in the emergency camp and provide there a suitable clothes washing convenience where the inhabitants may wash clothes and the superintendent shall from time to time issue instructions regulating the use of such wash places.

18. (1) The Municipality shall provide a sufficient supply of pure water at convenient places within the emergency camp.

(2) The Municipality shall provide in the emergency camp sufficient and satisfactory sanitary conveniences of the type approved by the medical officer of health of the Municipality for the separate use of members of each sex of persons residing in the emergency camp, and shall maintain such accommodation in a clean and hygienic condititon.

(3) Any male person using any sanitary convenience provided for the exclusive use of female persons and any female person using any sanitary convenience provided for the exclusive use of male persons, and any person using any communal sanitary convenience in any manner calculated to render the accommodation unclean or unhygienic shall be guilty of an offence.

19. In the event of any person in the emergency camp, suffering from any infectious or contagious disease, the registered occupier of the dwelling in which such person resides or is found, or in the case of his death or incapacity, the eldest resident in such dwelling, shall immediately report to the superintendent the name of and all particulars known in respect of such person.

20. The medical officer of health or his authorised assistant may at any time enter any hut, dwelling or building in the emergency camp and examine all persons therein suspected of suffering from any infectious or contagious disease or of having been exposed to such infection or contagion, and for the purpose of such examination may order such persons to be at a specified time at a specified place. Any person who shall appear to the medical officer of health or to his authorised assistant to be suffering from or to have been exposed to the infection of any infectious disease, may, by order of the medical officer of health, be removed to such place either within or beyond such emergency camp as the Municipality may appoint for receiving and treating such

13. Die Munisipaliteit moet 'n register, hieronder die Register van Okkupeerders en Loseerders genoem, hou.

In hierdie Register van Okkupeerders en Loseerders moet die naam en volledige besonderhede van elkeen aan wie 'n loseerders- of terreinpermit ooreenkomstig hierdie regulasies uitgereik is, ingeskryf word, en sodanige persoon staan bekend as 'n geregistreerde okkupeerder of loseerder. Die inskrywing van 'n persoon se naam in die register van Okkupeerders en Loseerders is *prima facie* bewys van sy reg om in die noodkamp te woon en te wees.

14. Die superintendent moet aan elke terrein in die noodkamp 'n nommer toeken en so 'n nommer duidelik leesbaar laat skilder of skryf op of laat heg aan die buitekant van die hoofdeur van die woning wat op sodanige terrein opgerig is. Die superintendent moet sulke nommers voortdurend in 'n leesbare toestand hou en enigeen wat sulke nommers met opset skend, uitwis of vernietig, begaan 'n misdryf.

Die Munisipaliteit moet al die materiaal wat nodig is om die huise te nommer en die nommers in 'n leesbare toestand te hou, aan die superintendent verskaf.

15. Elke houer van 'n terreinpermit moet die woning en geboue op sy terrein in goeie toestand hou. Niemand mag op enige terrein of perseel 'n hoop mis, vullis, vuilgoed, afval, kombuisafval of rommel, wat 'n oorlas kan veroorsaak, of nadelig of gevaarlik vir die gesondheid is, hou, laat hou, plaas, of toelaat dat dit daar gehou of geplaas word nie, en die houer van 'n terreinpermit moet verder sy terrein skoon van onkruid en rommel hou.

16. Die Munisipaliteit moet gemeenskaplike houers in die noodkamp verskaf waarin alle rommel, vullis of vuilgoed van watter aard ook al gegooi moet word. Iedereen wat in gebreke bly om rommel, vullis of vuilgoed van watter aard ook al in sodanige gemeenskaplike houers te gooi, begaan 'n misdryf.

17. Die Munisipaliteit kan 'n plek in die noodkamp beskikbaar stel en daar geskikte geriewe vir die was van klere verskaf wat deur die inwoners vir die doel gebruik kan word, en die superintendent moet van tyd tot tyd instruksies betreffende die reëlings vir die gebruik van sulke wasplekke uitreik.

18. (1) Die Munisipaliteit moet 'n voldoende voorraad suiwer water op gerieflike plekke binne die noodkamp verskaf.

(2) Die Munisipaliteit moet in die noodkamp voldoende en bevredigende sanitêre geriewe, van die tipe deur die Munisipaliteit se mediese gesondheidsbeampte goedgekeur, vir die aparte gebruik van lede van albei geslagte wat in die noodkamp woon, verskaf en moet sulke geriewe in 'n sindelike en higiëniese toestand hou.

(3) 'n Manspersoon wat gebruik maak van die sanitêre geriewe wat uitsluitlik vir vrouspersone verskaf word en elke vrouspersoon wat gebruik maak van die sanitêre geriewe wat uitsluitlik vir manspersone verskaf word en iedereen wat gemeenskaplik geriewe op so 'n wyse gebruik dat dit in 'n onsindelike of onhigiëniese toestand gelaat word, begaan 'n misdryf.

19. As iemand in die noodkamp aan 'n besmetlike of aansteeklike siekte ly, moet die geregistreerde okkupeerder van die woning waarin so 'n persoon woon of aangetref word, of, in geval van sy dood of onvermoë, die oudste volwassene wat so 'n woning bewoon, onmiddellik die naam, van en alle besonderhede in verband met sodanige persoon aan die superintendent rapporteer.

20. Die mediese gesondheidsbeampte of sy gemagtigde assistent kan te eniger tyd 'n hut, woning of gebou in die noodkamp binnegaan en alle persone daarin wat vermoedelik aan 'n aansteeklike of besmetlike siekte ly of daaraan blootgestel was, ondersoek, en kan vir die doel van sodanige ondersoek die persone beveel om op 'n vasgestelde tyd op 'n bepaalde plek te wees. Iedereen wat, volgens die mening van die mediese gesondheidsbeampte of sy gemagtigde assistent, aan 'n aansteeklike siekte ly of daaraan blootgestel was, kan, op bevel van die mediese gesondheidsbeampte, verwyder word na 'n plek binne of buite die noodkamp wat die Munisipaliteit vir die opneem en behandeling van sulke persone aanwys, en kan, kragtens 'n soortgelyke bevel, daarin gehou word totdat hy,

persons, and may, by a like order, be therein detained until such time as, in the opinion of the medical officer of health, he shall be free from infection. Any person who fails to carry out or comply with any lawful order of the medical officer of health or his authorised assistant made in terms of this regulation shall be guilty of an offence and on conviction shall be liable to the penalties as set out in regulation 36, Chapter IV, of these regulations.

21. The superintendent of the emergency camp, any police officer, health officer or health inspector may at any reasonable time, having regard to the convenience of the occupants, enter any dwelling in the emergency camp for inspection purposes.

22. The registered occupier of any dwelling in which a birth or death occurs, or, in the case of his death or incapacity, the eldest resident in such dwelling, shall forthwith report such birth or death to the superintendent and furnish him with all the relevant particulars required for the proper completion of the emergency camp register.

23. For the purpose of enabling the Municipality to keep a register required by these regulations, it shall be the duty of any resident of the emergency camp to supply such information as may be required, and any person who on being requested by the Municipality or thereto authorised official of the Municipality to do so, shall neglect or refuse without reasonable cause to give such information, shall be giulty of an offence.

24. (1) Every person who proposes to convene or address a public meeting or assembly of persons in the emergency camp shall notify the superintendent at least 48 hours beforehand of the arrangements made for such meeting or assembly; provided that the superintendent may in his discretion accept shorter notice.

(2) No person shall, without the prior written approval of the superintendent, collect any money for other than bona fide church purposes from the persons present at any public meeting or assembly in the emergency camp.

(3) If there be reasonable grounds for believing that the holding of any meeting or assembly in the emergency camp might provoke or tend to cause a breach of the peace, the superintendent, with special approval of the magistrate, may prohibit such meeting or assembly, and any person who holds a meeting or assembly which has been so prohibited, and every person who attends thereat, shall be guilty of an offence.

(4) Nothing in this regulation shall apply to any meeting or assembly for bona fide church purposes except that all ecclesiastical meetings or public divine services shall not continue after 10 o'clock p.m.

25. Every person who obstructs the superintendent or other employee of the Municipality in the execution of his duty, shall be guilty of an offence.

26. No person shall keep any dog, horse, cow, mule, donkey, goat, sheep, pig, poultry or other form of livestock in the emergency camp, save with the written permission of the superintendent who may grant or refuse any application for such permission.

27. Any person who shall sit, lie, stand, loiter or congregate in, or in any other manner encumber any street, road or public place within the emergency camp so as to obstruct traffic, or to jostle or otherwise to interfere with any person lawfully using such street, road or public place, shall be guilty of an offence.

28. Any person who in any street, road or public place or in any private dwelling or premises within the emergency camp disturbs the public peace by shouting, wrangling, quarrelling, swearing or by using obscene, abusive, insulting or threatening language, or by unseemly behaviour, shall be guilty of an offence.

29. Any person defaecating or urinating in any street, road, lane, sidewalk, footpath, open space or public place in the emergency camp, other than in the proper place provided for the purpose in a lavatory or urinal, shall be guilty of an offence.

volgens die mening van die mediese gesondheidsbeampte, nie meer besmet is nie. Iedereen wat in gebreke bly om 'n wettige bevel wat ingevolge hierdie regulasies deur die mediese gesondheidsbeampte of sy gemagtigde assistent uitgereik is, te gehoorsaam of uit te voer, begaan 'n misdryf en is by skuldigbevinding strafbaar met die strawwe soos voorgeskryf in regulasie 36, Hoofstuk IV, van hierdie regulasies.

21. Die superintendent van die noodkamp, 'n polisiebeampte, gesondheidsbeampte of gesondheidsinspekteur kan op alle redelike tye, met inagneming van die gerief van die inwoners, enige woning in die noodkamp binnegaan om dit te inspekteer.

22. Waar daar 'n geboorte of sterfgeval in 'n woning plaasvind, moet die geregistreerde okkupeerder daarvan, of, in geval van sy dood of onvermoë, die oudste volwassene wat so 'n woning bewoon, dit onmiddellik aan die superintendent rapporteer en aan hom al die betrokke besonderhede verskaf wat vir die behoorlike invulling van die noodkampregister nodig is.

23. Ten einde die Munisipaliteit in staat te stel om 'n register, soos deur hierdie regulasies vereis, te hou, is dit die plig van elke inwoner van die noodkamp om sodanige inligting te verskaf as wat nodig mag wees, en iedereen wat sonder grondige rede nalaat of weier om sodanige inligting te verstrek wanneer die Munisipaliteit of 'n daartoe gemagtigde amptenaar van die Munisipaliteit hom daarom versoek, begaan 'n misdryf.

24. (1) Iedereen wat voornemens is om 'n openbare vergadering of byeenkoms van persone in die noodkamp saam te roep of toe te spreek, moet die superintendent minstens 48 uur vooraf in kennis stel van die reëlings wat vir so 'n vergadering of byeenkoms getref is; met dien verstande dat die superintendent na goeddunke korter kennisgewing kan aanneem.

(2) Niemand mag sonder die voorafverkreë skriftelike toestemming van die superintendent geld, uitgesonderd vir *bona fide* kerkdoeleindes, van die persone wat op 'n openbare vergadering of byeenkoms in die noodkamp teenwoordig is, insamel nie.

(3) As daar gegronde rede bestaan om te vermoed dat die hou van 'n vergadering of byeenkoms in die noodkamp die vrede kan versteur of aanleiding daartoe kan gee, kan die superintendent, met die spesiale goedkeuring van die landdros, so 'n byeenkoms of vergadering verbied, en iedereen wat 'n vergadering of byeenkoms hou wat aldus verbied is en iedereen wat dit bywoon, begaan 'n misdryf.

(4) Geen bepaling in hierdie regulasie is op 'n vergadering of byeenkoms vir *bona fide* kerkdoeleindes van toepassing nie, behalwe dat geen kerklike byeenkomste of publieke godsdiensoefeninge later as 10-uur nm. mag aanhou nie.

25. Iedereen wat die superintendent of ander werknemer van die Munisipaliteit by die uitvoering van sy pligte hinder, begaan 'n misdryf.

26. Niemand mag sonder die skriftelike toestemming van die superintendent, wat 'n aansoek om sodanige toestemming kan weier of toestaan, 'n hond, perd, koei, muil, donkie, bok, skaap, vark, pluimvee of ander lewende hawe in die noodkamp aanhou nie.

27. Iedereen wat in 'n straat, pad of publieke plek binne die noodkamp sit, lê, staan, rondslenter of vergader en aldus, of op 'n ander wyse, die deurgang van verkeer belemmer, of iemand wat so 'n straat, pad of publieke plek wettiglik gebruik, stoot, stamp of op 'n ander wyse hinder, begaan 'n misdryf.

28. Iedereen wat die openbare vrede versteur deur in 'n straat, pad of publieke plek of in 'n private woning of perseel in die noodkamp te skreeu, rusie te maak, te twis, te vloek of deur liederlike, beledigende, skel- of dreigende taal te gebruik, of deur hom onwelvoeglik te gedra, begaan 'n misdryf.

29. Iedereen wat hom in 'n straat, pad, deurloop, sypaadjie, voetpad, oop terrein of publieke plek in die noodkamp ontlas of daar urineer, behalwe in die plekke wat vir die doel verskaf is, d.w.s. 'n privaat of urinoir, begaan 'n misdryf.

30. No person shall within the boundaries of the emergency camp in any way dig or remove or disturb the surface of the soil except in such places as may be designated by the superintendent.

31. No person shall carry on any business or trade of any description whatsoever in any dwelling or within the emergency camp without the permission of the superintendent first having been obtained in writing.

32. Every site permit holder shall pay to the Municipality monthly in advance, at the office of the Municipality, the sum of 7s. 6d. per month as an inclusive charge to cover rent for the use of such site and also in respect of the provision by the Municipality for services provided in the emergency camp, and every lodger shall pay the sum of 5s. monthly in advance to the Municipality.

33. Any person failing to pay any sum for which he is liable in terms of the provisions of regulation 32, Chapter II, within one (1) month from the date on which it becomes due and payable, shall be guilty of an offence.

34. (1) Any person who has been refused a site permit by the superintendent may appeal to the Municipality whose decision is final.

(2) Every resident of the emergency camp shall have the right to appeal to the Municipality against any action of the superintendent or other official of the Municipality charged with the administration of these regulations. After due enquiry at which the superintendent or other official of the Municipality shall be entitled to be heard in support of his action, the Municipality may—

(*a*) order the superintendent or other official of the Municipality to grant the appellant facilities under these regulations if it appears that such have been unreasonably withheld; or

(*b*) make such other order as may be deemed fit.

CHAPTER III.

35. (1) Except as provided in regulation 10, Chapter II, no person shall enter, be or remain in the emergency camp without a written permit under the hand of the superintendent.

(2) Any person found in the emergency camp without such written permission shall be guilty of an offence.

(3) No person shall enter or leave the emergency camp except through a gateway or other means of entry or exit provided by the Municipality, and any person who contravenes this provision shall be guilty of an offence.

(4) The provisions of sub-regulations (1) and (2) of this regulation shall not apply to—

(*a*) any person authorised by law to reside in the emergency camp;

(*b*) any member, official or employee of the Municipality or any authorised officer or any member of the South African Police in the lawful execution of his duty;

(*c*) any medical practitioner or minister of religion recognised by the Government in the lawful following of his profession; and

(*d*) any person by law or lawful authority required to enter, be or remain in the emergency camp.

(5) Any person found in the emergency camp who, on demand, fails or refuses to furnish the superintendent with his full name and address, shall be guilty of an offence.

CHAPTER IV.

36. Any person who contravenes or fails to comply with any provision of these regulations shall be guilty of an offence and liable on first conviction to a fine not exceeding £10, or in default of payment to imprisonment for a period not exceeding two months or to both such fine and imprisonment, and on a second or subsequent conviction, to a fine not exceeding £25, or in default of payment, to imprisonment for a period not exceeding three months, or to both such fine and imprisonment.

30. Niemand mag binne die grense van die noodkamp in die grond spit of grawe of die oppervlakte daarvan verwyder of versteur nie, behalwe op plekke wat deur die superintendent aangewys is.

31. Niemand mag, sonder die voorafverkreë skriftelike toestemming van die superintendent, besigheid of handel van watter aard ook al, in 'n woning of binne die noodkamp dryf nie.

32. Elke terreinpermithouer moet maandeliks vooruit by die kantoor van die Munisipaliteit 'n bedrag van 7s. 6d. per maand aan die Munisipaliteit betaal as 'n insluitende vordering as huurgeld vir gebruik van so 'n terrein, asook vir dienste wat die Munisipaliteit in die noodkamp verskaf, en elke loseerder moet 'n bedrag van 5s. per maand voortuit aan die Munisipaliteit betaal.

33. Iedereen wat versuim om 'n bedrag wat hy ingevolge die bepalings van regulasie 32, Hoofstuk II, moet betaal, binne een (1) maand na die datum waarop dit verskuldig en betaalbaar geword het, te betaal, begaan 'n misdryf.

34. (1) Iedereen aan wie 'n terreinpermit deur die superintendent geweier is, kan appelleer by die Munisipaliteit wie se beslissing finaal is.

(2) Elke inwoner van die noodkamp is geregtig om by die Munisipaliteit te appelleer teen enige handeling van die superintendent of ander beampte van die Munisipaliteit wat met die uitvoering van hierdie regulasies belas is. Na behoorlike ondersoek, waarby die superintendent of ander beampte van die Munisipaliteit geregtig is om ter verdediging van sy handeling gehoor te word, kan die Munisipaliteit—

(*a*) die superintendent of ander beampte van die Munisipaliteit gelas om aan die appellant geriewe ingevolge hierdie regulasies toe te staan as dit blyk dat sulke geriewe onredelik geweier is; of

(*b*) enige ander opdrag gee wat hy nodig ag.

HOOFSTUK III.

35. (1) Behoudens die bepalings van regulasie 10, Hoofstuk II, mag niemand sonder 'n skriftelike permit van die superintendent die noodkamp binnegaan, daarin wees of bly nie.

(2) Iedereen wat sonder sodanige skriftelike verlof in die noodkamp gevind word, begaan 'n misdryf.

(3) Niemand mag in die noodkamp gaan of dit verlaat behalwe deur 'n hek of ingang of uitgang wat deur die Munisipaliteit aangebring is nie. Iedereen wat versuim om hierdie bepaling na te kom, begaan 'n misdryf.

(4) Die bepalings van subregulasies (1) en (2) van hierdie regulasies is nie van toepassing nie op—

(*a*) iemand wat by wet gemagtig is om in die noodkamp te woon;

(*b*) 'n lid, beampte of werknemer van die Munisipaliteit of gemagtigde offisier of lid van die Suid-Afrikaanse Polisie by die wettige uitvoering van sy plig;

(*c*) 'n geneesheer of predikant deur die regering erken by die wettige uitoefening van sy beroep; en

(*d*) iemand wat kragtens wet of wettige gesag die noodkamp moet binnegaan of daarin moet wees of bly.

(5) Iedereen wat in die noodkamp gevind word en wat, wanneer dit van hom gevra word, versuim of weier om aan die superintendent sy volle naam en adres te verstrek, begaan 'n misdryf.

HOOFSTUK IV.

36. Iedereen wat 'n bepaling van hierdie regulasies oortree of versuim om dit na te kom, begaan 'n misdryf en is by die eerste skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van hoogstens £10 of by wanbetaling met gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens twee maande, of met beide die boete en gevangenisstraf, en, by die tweede of 'n daaropvolgende skuldigbevinding, met 'n boete van hoogstens £25 of by wanbetaling met gevangenisstraf vir 'n tydperk van hoogstens drie maand, of met beide die boete en gevangenisstraf.

CHAPTER V.

37. In these regulations, unless the context otherwise indicates—

(i) "Coloured person" means any person who is manifestly a Coloured person not being a European, Asiatic or Native;

(ii) "resident" means the holder of a site permit or the family of the holder of such a permit as defined in regulation 10 (1) or the holder of a lodger's permit issued in terms of regulation 10 (2), Chapter II.

HOOFSTUK V.

37. In hierdie regulasies, tensy uit die samehang anders blyk, beteken—

(i) „Kleurling" iemand wat klaarblyklik 'n Kleurling is en nie 'n Blanke, Naturel of Asiaat is nie;

(ii) „inwoner" die houer van 'n terreinpermit of die gesin van die houer van so 'n permit soos omskryf in regulasie 10 (1) of die houer van 'n loseerderspermit uitgereik ingevolge regulasie 10 (2), Hoofstuk II.

DEPARTMENT OF LANDS.

No. 1810.] [11 November 1960.

It is hereby notified for general information that, as from the 30th September, 1960, the Minister of Lands has, in accordance with the provisions of section 3 of the regulations published by Government Notice No. 1479 of the 4th July, 1952, appointed the persons named in the third column of the Schedule hereto as members of the Committees of Management for those portions of the Karos-Boegoeberg Settlements, Divisions of Kenhardt and Prieska, mentioned in the first column of the said Schedule.

As from the 30th September, 1960, the persons named in column (2) of the said Schedule have, in accordance with section 3 of the aforementioned regulations, been elected to the said Committees of Management by the lessees.

The Minister of Lands has, in accordance with section 11 (1) of the said regulations, appointed the persons named in the fourth column of the said Schedule as chairmen of the respective Committees of Management.

(Lands Folio 21554.)

DEPARTEMENT VAN LANDE.

No. 1810.] [11 November 1960.

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat die Minister van Lande, ooreenkomstig die bepalings van artikel 3 van die regulasies wat by Goewermentskennisgewing No. 1479 van 4 Julie 1952 afgekondig is, die persone genoem in die derde kolom van bygaande Bylae, met ingang van 30 September 1960, aangestel het as lede van die Beheerkomitees vir die gedeeltes van Karos-Boegoebergnedersettings, afdelings Kenhardt en Prieska, wat in die eerste kolom van genoemde Bylae genoem word.

Die persone wie se name in kolom (2) van genoemde Bylae voorkom, is ooreenkomstig artikel 3 van voornoemde regulasies, en met ingang van 30 September 1960, deur die huurders tot lede van genoemde Beheerkomitees gekies.

Die Minister van Lande het, ooreenkomstig artikel 11 (1) van genoemde regulasies, die persone wie se name in die vierde kolom voorkom, as voorsitters van die onderskeie Beheerkomitees aangestel.

(Lands Folio 21554.)

SCHEDULE.—*BYLAE.*

(1)	(2)	(3)	(4)
Brandboom	Stefanus Johannes Heyman. Elias Albertus Nel Steenkamp.	Johannes Petrus Roux Coetzee. Christiaan Jacobus Kotze. Frans Jacobus Nicolaas Stassen.	Stefanus Johannes Heyman.
Groblershoop	Pieter Christoffel Nel. Christiaan Venter.	Tobias Johannes Nortje. Barend Jacobus van der Westhuizen. Christiaan Andries Olewage.	Tobias Johannes Nortje.
Wegdraai	Johannes Mattheus Jansen van Vuuren. Johannes Andreas van der Berg.	Jacobus Daniel de Waal. Petrus Martienes Ludick. Willem Nicolaas van Heerden.	Johannes Andreas van der Berg.
Saalskop	Wilhelmus Francois Germishuys. Johan Christiaan Abraham Burger.	Stefanus Johannes Hyman. Dirk Jacobus Visser. Philippus Rudolf Maritz.	Stefanus Johannes Hyman.
Grootdrink	Hendrik Maritz Snyman. Pieter Andreas Rossouw van Niekerk.	Francois Johannes Burger. Coenraad Johannes Christiaan Brand. Samuel Nicolaas Rossouw.	Hendrik Maritz Snyman.
Karos-Boomrivier	Jan Christiaan Kuhn. Willem Machiel Liebenberg. Johannes Frederik Jacob Goussard.	Hendrik Christoffel Barnard. Barend Frederik Flynn. Gideon Jacobus Petrus Kriel. Johannes Jacobus Combrinck.	Hendrik Christoffel Barnard.
Matjiesrivier	Dirk van Rhyn Marais. Johannes Gerhardus Engelbrecht.	Keadie Marthinus Daniel O'Callaghan. Johannes Jacobus Koortzen. Christiaan Johannes Cilliers.	Keadie Marthinus Daniel O'Callaghan.

No. 1817.] [11 November 1960.

PROPOSED LEASE TO THE MARIANNHILL MISSION INSTITUTE OF A PORTION OF THE SEA-SHORE AND THE SEA AT MELVILLE, DISTRICT OF PORT SHEPSTONE, NATAL, FOR THE CONSTRUCTION AND MAINTENANCE OF A BATHING POOL.

Notice is hereby given, in terms of sub-section (5) of section *three* of the Sea-Shore Act, 1935, that the Minister of Lands proposes to lease a portion of the sea-shore and the sea at Melville, measuring approximately 100 feet by 38 feet, situate opposite the remainder of C of Melbourne No. 2, No. 8159, District of Port Shepstone, Province of Natal, to the Mariannhill Mission Institute for the purpose of constructing and maintaining a bathing pool.

A site plan lies for inspection at the office of the Regional Representative, Department of Lands, Pietermaritzburg.

No. 1817.] [11 November 1960.

VOORGESTELDE VERHURING AAN DIE MARIANNHILL MISSION INSTITUTE VAN 'N GEDEELTE VAN DIE STRAND EN DIE SEE TE MELVILLE, DISTRIK PORT SHEPSTONE, NATAL, VIR DIE OPRIGTING EN INSTANDHOUDING VAN 'N SWEMDAM.

Hierby word ingevolge subartikel (5) van artikel drie van die Strandwet, 1935, bekendgemaak dat die Minister van Lande voornemens is om 'n gedeelte van die strand en die see te Melville, groot ongeveer 100 voet by 38 voet, geleë teenoor restant van C van Melbourne No. 2, No. 8159, distrik Port Shepstone, Provinsie Natal, aan die Mariannhill Mission Institute te verhuur vir die doel van die bou en instandhouding van 'n swemdam.

'n Liggingsplan lê ter insae by die kantoor van die Streeksverteenwoordiger, Departement van Lande, Pietermaritzburg.

DEPARTMENT OF FINANCE.

No. 1797.] [11 November 1960.

Statement of Exchequer Receipts and Issues from 1st April, 1960 to 31st October, 1960.

Treasury, Pretoria.

DEPARTEMENT VAN FINANSIES.

No. 1797.] [11 November 1960.

Staat van skatkisontvangste en -uitbetalings vanaf 1 April 1960 tot 31 Oktober 1960.

Tesourie, Pretoria.

RECEIPTS.—*ONTVANGSTE.*

Heads of Revenue.	Hoofde van Inkomste.	Month of October. *Maand Oktober.*		Total 1st April to 31st October. *Totaal 1 April tot 31 Oktober.*	
		1960.	1959.	1960.	1959.
		£	£	£	£
Exchequer Balance, 31st March, 1960	Skatkissaldo, 31 Maart 1960 (*a*)	—	—	27,632,814	—
Exchequer Balance, 30th September, 1960	Skatkissaldo, 30 September 1960	1,032,007	—	—	—
On the Revenue Account.	*Op Inkomsterekening.*				
Customs and Excise	Invoerregte en Aksyns	9,092,370	*8,939,458*	62,852,110	*57,455,044*
Posts, Telegraphs and Telephones	Pos-, Telegraaf- en Telefoonwese	3,382,314	*3,192,898*	22,170,281	*20,944,993*
Inland Revenue	Binnelandse Inkomste	17,447,885	*15,641,734*	77,238,370	*73,200,490*
	£	29,922,569	*27,774,090*	162,260,761	*151,600,527*
South African Native Trust Fund	Suid-Afrikaanse Naturelletrustfonds	142,600	*179,200*	1,125,762	*1,142,873*
National Road Fund	Nasionale Padfonds	980,351	*830,708*	6,446,361	*5,965,113*
South African Broadcasting Corporation	Suid-Afrikaanse Uitsaaikorporasie	122,106	*119,413*	860,145	*814,108*
Native Transport Services Account	Naturellevervoerdiensterekening	45,825	*44,569*	353,963	*358,460*
	£	31,213,451	*28,947,980*	171,046,992	*159,881,081*
On the Loan Account.	*Op Leningsrekening.*				
Loan Recoveries	Leningsverhalings	1,586,713	*849,912*	9,080,071	*6,379,069*
Treasury Bills	Skatkisbiljette	42,992,000	—	277,172,962	—
Tax Redemption Certificates	Belastingdelgingsertifikate	736,618	—	4,843,235	—
Loan Levy (Income Tax)	Leningsheffing (Inkomstebelasting)	—	—	940,233	—
Stock and Loans Raised:—	Effekte en Lenings opgeneem:—				
Union of South Africa Inscribed Stock—	Unie van Suid-Afrika Ingeskrewe Effekte—				
4 Per Cent (Pension Funds)	4 Persent (Pensioenfondse)	1,103,200	—	10,788,500	—
Local Registered Stock—	Plaaslik Geregistreerde Effekte—				
5½ Per Cent, 1979	5½ Persent, 1979	—	—	21,000,000	—
5¾ Per Cent, 1962 (U.S.A. Revolving Credit Loan)	5¾ Persent 1962 (V.S.A. Deurlopende Kredietlening)	—	—	14,285,714	—
5⅜ Per Cent, 1980	5⅜ Persent 1980	5,000,000	—	5,000,000	—
5½ Per Cent Swiss Banks Loan, 1962	5½ Persent Switserse Bankelening, 1962	—	—	2,475,758	—
Other Receipts.	*Ander Ontvangste.*				
Bantu Education Account	Bantoe-onderwysrekening	800,000	*226,400*	6,241,871	*5,110,547*
Surrenders, Bantu Education Account, 1959–60	Terugstortings, Bantoe-onderwysrekening, 1959–60	—	—	141,872	—
Surrenders, Revenue Votes, 1959–60	Terugstortings, Inkomstebegrotingsposte, 1959–60	—	—	1,981,605	—
Surrenders Fixed Statutory Appropriations, 1959–60	Terugstortings, Vasgestelde Statutêre Toewysings, 1959–60	—	—	47	—
Surrenders, Loan Votes, 1959–60	Terugstortings, Leningsbegrotingsposte, 1959–60	—	—	4,486,401	—
TOTAL	TOTAAL £	83,431,982	—	529,485,261	—
TOTAL (including Opening Balance)	TOTAAL (insluitende Aanvangsaldo) £	84,463,989	—	557,118,075	—

(*a*) Free £12,632,814 and invested £15,000,000.

(*a*) Beskikbaar £12,632,814 en belê £15,000,000.

ISSUES.—*UITBETALINGS.*

Service.	Dienste.	Estimates, *Begrotings*, 1960–61.	Month of October. *Maand Oktober.*		Total 1st April to 31st October. *Totaal 1 April tot 31 Oktober.*	
			1960.	1959.	1960.	1959.
		£	£	£	£	£
On Revenue Account.	*Op Inkomsterekening.*					
1. H.E. the Governor-General	S.E. die Goewerneur-generaal	36,000	4,000	*3,000*	23,500	*21,700*
Fixed Statutory Appropriation	Vasgestelde Statutêre Toewysing	10,000	833	*834*	5,833	*5,834*
2. Senate	Senaat	86,500	6,700	*1,600*	45,800	*58,700*
Fixed Statutory Appropriation	Vasgestelde Statutêre Toewysing	127,000	9,000	*10,200*	67,500	*71,800*
3. House of Assembly	Volksraad	222,400	6,100	*6,700*	115,900	*149,900*
Fixed Statutory Appropriation	Vasgestelde Statutêre Toewysing	207,000	17,100	*17,500*	121,600	*122,500*
4. Prime Minister	Eerste Minister	42,500	3,800	*3,500*	31,600	*26,500*
5. Lands	Lande	771,000	50,000	*55,000*	401,000	*398,000*
6. Deeds	Registrasiekantore	377,000	35,000	*30,000*	212,000	*215,000*
7. Surveys	Opmetings	687,000	50,000	*65,000*	367,000	*324,000*
8. Forestry	Bosbou	750,000	60,000	*70,000*	430,000	*390,000*
9. Public Works	Publieke Werke	9,270,000	760,000	*730,000*	5,271,000	*5,055,000*
10. External Affairs	Buitelandse Sake	1,367,500	97,000	*90,250*	764,600	*680,000*
11. S.A. Information Service	S.A. Inligtingsdiens	475,000	42,000	*35,000*	250,000	*210,000*
12. Treasury	Tesourie	3,420,000	30,000	*120,500*	815,000	*297,500*
13. Public Debt	Staatskuld	20,585,000	1,741,500	*1,874,000*	11,269,600	*10,964,990*
Fixed Statutory Appropriation	Vasgestelde Statutêre Toewysing	650,000	—	—	385,000	*385,000*
14. Provincial Administrations	Provinsiale Administrasies	65,822,000	1,650,000	*1,033,000*	54,235,000	*47,486,000*
15. S.A. House, London (Administrative Services)	S.A. Huis, Londen (Administratiewe Dienste)	308,000	20,000	*26,100*	160,000	*182,700*
16. South African Mint	Suid-Afrikaanse Munt	411,000	26,000	*20,000*	241,000	*162,000*
17. Inland Revenue	Binnelandse Inkomste	1,909,000	125,000	*135,000*	1,093,000	*1,020,000*
18. Customs and Excise	Doeane en Aksyns	3,190,000	380,000	*360,000*	1,893,000	*1,830,000*
19. Audit	Ouditeursdepartement	406,000	28,000	*28,000*	228,000	*231,000*
Fixed Statutory Appropriation	Vasgestelde Statutêre Toewysing	3,600	300	*300*	2,100	*2,100*
20. State Advances Recoveries Office	Kantoor tot Invordering van Staatsvoorskotte	171,000	13,000	*14,000*	94,000	*101,000*
21. Justice	Justisie	3,952,000	300,000	*340,000*	2,567,000	*2,600,000*
Fixed Statutory Appropriation	Vasgestelde Statutêre Toewysing	285,000	25,000	—	178,000	—
22. Prisons and Gaols	Gevangenisse en Tronke	3,877,000	365,000	*335,000*	2,475,000	*2,190,000*
23. Police	Polisie	18,100,000	1,469,000	*1,401,000*	10,724,000	*10,292,000*
24. Transport	Vervoer	8,337,650	500,000	*450,000*	2,910,000	*2,755,000*
25. Interior	Binnelandse Sake	1,815,000	300,000	*120,000*	1,335,000	*740,000*
26. Public Service Commission	Staatsdienskommissie	557,000	15,000	*30,000*	344,000	*335,000*
27. Printing and Stationery	Drukwerk en Skryfbehoeftes	2,240,000	210,000	*180,000*	1,370,000	*1,340,000*
28. Coloured Affairs	Kleurlingsake	1,154,000	115,000	*85,000*	635,000	*517,000*
29. Education, Arts and Science	Onderwys, Kuns en Wetenskap	11,771,500	800,000	*1,080,000*	7,565,000	*6,912,000*
30. Industrial Schools and Reformatories	Nywerheidskole en Verbeteringshuise	854,000	55,000	*60,000*	430,000	*446,000*
31. Social Welfare and Pensions	Volkswelsyn en Pensioene	37,187,000	3,250,000	*3,100,000*	22,200,000	*20,900,000*
Fixed Statutory Appropriation	Vasgestelde Statutêre Toewysing	5,334	—	*1,000*	4,000	*3,000*
32. Labour	Arbeid	2,940,000	200,000	*180,000*	1,260,000	*1,245,000*
33. Mines	Mynwese	3,419,000	260,000	*230,000*	2,116,500	*2,471,000*
34. Bantu Administration and Development	Bantoe-administrasie en -ontwikkeling	11,316,000	550,000	*520,000*	4,755,000	*4,690,000*
Fixed Statutory Appropriation	Vasgestelde Statutêre Toewysing	6,500,000	500,000	—	4,000,000	*3,000,000*
35. Agricultural Technical Services (Administration and National Services)	Landbou-tegniese Dienste (Administrasie en Nasionale Dienste)	6,428,000	450,000	*150,000*	3,975,000	*2,866,000*
36. Agricultural Technical Services (Regional Services and Education)	Landbou-tegniese Dienste (Streekdienste en Onderwys)	2,804,000	350,000	*280,000*	1,692,000	*1,433,000*

Service.	Dienste.	Estimates, *Begrotings*, 1960–61.	Month of October. *Maand Oktober.*		Total 1st April to 31st October. *Totaal 1 April tot 31 Oktober.*	
			1960.	1959.	1960.	1959.
		£	£	£	£	£
37. Water Affairs	Waterwese	3,117,000	210,000	*250,000*	1,760,000	*1,752,000*
38. Commerce and Industries	Handel en Nywerheid	4,193,000	279,000	*266,000*	2,399,000	*2,104,500*
39. Posts, Telegraphs and Telephones	Pos-, Telegraaf- en Telefoonwese	30,755,000	2,100,000	*2,300,000*	16,370,000	*15,970,000*
40. Health (Union)	Gesondheid (Unie)	8,225,000	700 000	*625,000*	4,225,000	*4,100,000*
41. Health (Union): Hospitals and Institutions	Gesondheid (Unie): Hospitale en Inrigtings	5,342,000	450,000	*540,000*	3,042,000	*3,060,000*
42. National Housing	Nasionale Behuising	1,821,000	275,000	*276,000*	1,115,000	*1,095,000*
43. Agricultural Economics and Marketing (Administration)	Landbou-ekonomie en -bemarking (Administrasie)	644,000	50,000	*45,000*	347,000	*330,000*
44. Agricultural Economics and Marketing (General)	Landbou-ekonomie en -bemarking (Algemeen)	17,090,000	1,975,000	*1,750,000*	10,240,000	*9,500,000*
45. Defence	Verdediging	21,798,000	3,000,000	*2,100,000*	12,500,000	*10,500,000*
	(*a*) £	327,831,984	23,908,333	*21,423,484*	201,056,533	*183,537,724*
South African Native Trust Fund	Suid-Afrikaanse Naturelletrustfonds (*b*)	1,826,000	142,600	*179,200*	1,125,762	*1,142,873*
National Road Fund	Nasionale Padfonds (*c*)	10,650,000	980,351	*830,708*	6,446,361	*5,965,113*
South African Broadcasting Corporation	Suid-Afrikaanse Uitsaaikorporasie (*d*)	1,435,000	122,106	*119,412*	860,145	*814,108*
Native Transport Services Account	Naturellevervoerdiensterekening (*e*)	612,000	45,825	*44,569*	353,963	*358,460*
	£	342,354,984	25,199,215	*22,597,373*	209,842,764	*191,818,278*
On Loan Account.	*Op Leningsrekening.*					
A. Miscellaneous Loans and Services	Diverse Lenings en Dienste	82,721,000	4,018,000	*2,469,890*	31,735,537	*41,062,064*
B. Public Works	Publieke Werke	6,700,000	520,000	*400,000*	3,485,000	*2,735,000*
C. Telegraphs and Telephones	Telegraaf- en Telefoonwese	9,250,000	700,000	*776,000*	4,575,000	*5,457,000*
D. Lands and Settlements	Lande en Nedersettings	3,846,000	125,000	*170,000*	896,000	*1,082,000*
E. Water Affairs	Waterwese	6,300,000	630,000	*400,000*	3,180,000	*3,230,000*
F. Forestry	Bosbou	3,670,000	300,000	*330,000*	2,060,000	*2,140,000*
G. Agricultural Technical Services	Landbou-tegniese Dienste	650,000	80,000	*80,000*	360,000	*405,000*
H. State Advances Recoveries Office	Kantoor tot Invordering van Staatsvoorskotte	7,105,000	380,000	*250,000*	4,411,000	*1,050,000*
J. Commerce and Industries	Handel en Nywerheid	274,000	20,000	*129,000*	165,000	*390,000*
K. National Housing	Nasionale Behuising	7,300,000	1,165,000	*1,058,000*	1,165,000	*1,058,000*
L. Transport	Vervoer	390,000	—	*35,000*	296,500	*207,000*
M. Education, Arts and Science	Onderwys, Kuns en Wetenskap	368,000	50,000	*50,000*	145,000	*433,000*
N. Bantu Administration and Development	Bantoe-administrasie en -ontwikkeling	750,000	—	*80,000*	120,000	*700,000*
O. Interior	Binnelandse Sake	1,500,000	—	—	—	—
P. Coloured Affairs	Kleurlingsake	60,000	—	—	10,000	*8,000*
Q. Bantu Education	Bantoe-onderwys	470,000	30,000	*45,000*	370,000	*135,000*
R. Agricultural Economics and Marketing	Landbou-ekonomie en -bemarking	60,000	—	*5,000*	—	*72,252*
	£	131,414,000	8,018,000	*6,277,890*	52,974,037	*60,164,316*
Other Issues.	*Ander Uitbetalings.*					
Bantu Education Account	Bantoe-onderwysrekening £	10,192,000	805,000	*800,000*	5,632,000	*5,305,000*
Total Issues against Appropriations	Totale Uitbetalings teenoor Toewysings £	483.960,984	34,022,215	*29,675,263*	268,448,801	*257,287,594*
Treasury Bills Repaid	Terugbetalings van skatkisbiljette	—	40,231,000	—	273,749,200	—
Tax Redemption Certificates Repaid	Belastingdelgingsertifikate gedelg	—	903,166	—	1,612,183	—
Personal and Savings Fund Levy Repaid	Persoonlike en Spaarfonds gedelg	—	382	—	5,351	—
Loan Levy (Income Tax) Repaid	Leningsheffing (Inkomstebelasting) gedelg	—	—	—	442,000	—
Stock and Loans Redeemed:—	Effekte en Lenings gedelg:—					
5 Per Cent Five Year Treasury Bonds	5 Persent Vyfjaartesourie-obligasies	—	11,800	—	119,150	—
U.S.A. Public Loans—	V.S.A. Openbare Lenings—					
4¼ Per Cent, 1965	4¼ Persent, 1965	—	349,579	—	690,784	—
5½ Per Cent, 1968. (Raised 1/1/58)	5½ Persent, 1968. (Gehef 1/1/58)	—	—	—	287,959	—
5½ Per Cent, 1968. (Raised 1/12/58)	5½ Persent, 1968. (Gehef 1/12/58)	—	14,313	—	120,711	—
International Bank Loans—	Internasionale banklenings—					
4¼ Per Cent, 1955–63	4¼ Persent, 1955–63	—	—	—	630,357	—
3¾ Per Cent, 1956–65	3¾ Persent, 1956–65	—	—	—	357,143	—
4¼ Per Cent, 1958–66	4¼ Persent, 1958–66	—	—	—	360,161	—
5¼ Per Cent, 1960–67	5¼ Persent, 1960–67	—	—	—	459,537	—
Currency Subscription and Repayment of Promissory Notes in terms of Section 3 of Act No. 48 of 1947	Bydrae van Betaalmiddels en Terugbetalings van Skuldbewyse kragtens Artikel 3 van Wet No. 48 van 1947	—	—	—	785,700	—
Costs of Raising Loans chargeable to Revenue Account	Koste in verband met opneem van Lenings ten laste van Inkomsterekening	—	—	—	18,838	—
Costs of Raising Loans chargeable to Loan Account	Koste in verband met opneem van Lenings ten laste van Leningsrekening	—	—	—	29,527	—
Issues, Revenue Votes, 1959–60	Uitbetalings, Inkomstebegrotingsposte, 1959–60	—	—	—	23,859	—
Issues, Loan Votes, 1959–60	Uitbetalings, Leningsbegrotingsposte, 1959–60.	—	—	—	45,280	—
Exchequer Balance, 31st October, 1960	Skatkissaldo, 31 Oktober 1960	—	8,931,534	—	8,931,534	—
TOTALS	TOTALE £	—	84,463,989	—	557,118,075	—

(*a*) Comprises Annual Appropriations, £320,044,050 and Fixed Statutory Appropriations, £7,787,934.

(*b*) Act No. 41 of 1925, as amended, and Act No. 56 of 1954.

(*c*) Act No. 42 of 1935, as amended.

(*d*) Section 15 of Act No. 3 of 1952.

(*e*) Section 7 of Act No. 53 of 1957.

(*a*) Bestaan uit Jaarlikse Toewysings, £320,044,050 en Vasgestelde Statutêre Toewysings, £7,787,934.

(*b*) Wet No. 41 van 1925, soos gewysig, en Wet No. 56 van 1954.

(*c*) Wet No. 42 van 1935, soos gewysig.

(*d*) Artikel 15 van Wet No. 3 van 1952.

(*e*) Artikel 7 van Wet No. 53 van 1957.

No. 1800.] [11 November 1960.

3 PER CENT LOCAL REGISTERED STOCK, 1957/64 (WAR BOND), CERTIFICATE No. 3011 FOR £10 AND 3 PER CENT LOCAL REGISTERED STOCK, 1958/68, CERTIFICATE No. 1806 FOR £70. ISSUED IN FAVOUR OF FRANCIS HOCKLY.

Application having been made to the Treasury for duplicates of the above-mentioned Certificates of Stock, the originals having been lost or mislaid, notice is hereby given that unless the originals be produced at this Office within four weeks from the date of publication of this notice, duplicates as applied for, will be issued.

No. 1800.] [11 November 1960.

PLAASLIKE GEREGISTREERDE 3 PERSENT-OORLOGSEFFEKTE, 1957/64, SERTIFIKAAT No. 3011 VIR £10 EN PLAASLIKE GEREGISTREERDE 3 PERSENT-EFFEKTE, 1958/68, SERTIFIKAAT No. 1806 VIR £70. UITGEREIK TEN GUNSTE VAN FRANCIS HOCKLY.

Aangesien daar by die Tesourie aansoek gedoen is om duplikate van bovermelde effektesertifikate wat verloor of verlê is, word hierby bekendgemaak dat, tensy die oorspronklikes binne vier weke na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing by hierdie Kantoor ingelewer word, die verlangde duplikate uitgereik sal word.

DEPARTMENT OF CUSTOMS AND EXCISE.

No. 1807.] [11 November 1960.

CUSTOMS ACT No. 55 OF 1955.—ADMISSION OF CERTAIN ARTICLES AT REDUCED RATES OF DUTY.

I, THEOPHILUS EBENHAEZER DÖNGES, Minister of Finance, acting in terms of the powers vested in me by item 246 (1) (*b*) of the First Schedule to the Customs Act, 1955, hereby—

(1) approve of the importation free of duty under the said item of the undermentioned substances for use as spreaders, stickers or wetting agents with the articles enumerated in tafiff item 246 (1) (*a*); and

(2) amend paragraph 17 of Government Notice No. 226 of the 17th February, 1956, by the addition of the said substances:—

"Agrilan A.
Ethylan TU."

T. E. DÖNGES,
Minister of Finance.

DEPARTEMENT VAN DOEANE EN AKSYNS.

No. 1807.] [11 November 1960.

DOEANEWET No. 55 VAN 1955.—TOELATING VAN SEKERE GOEDERE TEEN VERLAAGDE REG.

Ek, THEOPHILUS EBENHAEZER DÖNGES, Minister van Finansies, handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by item 246 (1) (*b*) van die Eerste Bylae van die Doeanewet, 1955—

(1) keur hierby die invoer vry van reg onder die gemelde item van die ondervermelde preparate vir gebruik as sprei-, kleef- of bevogtigingsmiddels met die artikels wat in tariefitem 246 (1) (*a*) vermeld word, goed; en

(2) wysig paragraaf 17 van Goewermentskennisgewing No. 226 van 17 Februarie 1956, deur die byvoeging van die name van die vermelde preparate:—

„Agrilan A.
Ethylan TU."

T. E. DÖNGES,
Minister van Finansies.

DEPARTMENT OF DEFENCE.

No. 1787.] [11 November 1960.

CANCELLATION OF COMMISSIONS OF OFFICERS OF THE SOUTH AFRICAN DEFENCE FORCE.

It is hereby notified that His Excellency the Governor-General has been pleased in terms of sub-section (3) of section *eighty-three* of the Defence Act, 1957 (Act No. 44 of 1957), read with section *eighty-five* of the said Act, to cancel the commissions of the undermentioned officers of the South African Defence Force, with effect from 1st October, 1960:—

(*a*) Field Cornet Ian David Pritchard.
(*b*) Field Cornet Marthinus Johannes Petrus Venter.
(*c*) Assistant Field Cornet Derek Arnold Olsen.

A.G. (1) (A) P1/41558/1.

No. 1788.] [11 November 1960.

CANCELLATION OF COMMISSIONS OF OFFICERS ON THE RESERVE OF OFFICERS.

It is hereby notified that His Excellency the Governor-General has been pleased, in terms of sub-section 3 of section *eighty-three* of the Defence Act, 1957 (Act No. 44 of 1957), read with section *eighty-five* of the said Act, to cancel the commissions of the undermentioned officers of the Reserve of Officers, with effect from 1st October, 1960:—

(*a*) Field Cornet John Joseph O'Meara, Reserve of Officers, General List (Section 1).
(*b*) Lieutenant Cecil George Williams, War Reserve, South African Naval Forces.

A.G. (1) (A) P1/8136/1.

No. 1808.] [11 November 1960.

AMENDMENT OF THE CITIZEN FORCE REGULATIONS.

His Excellency the Governor-General has been pleased, in terms of paragraph (*s*) of sub-section (1) of section *eighty-seven* of the Defence Act, 1957 (Act No. 44 of 1957), to amend the Citizen Force Regulations promulgated under Government Notice No. 1031, dated 25th June, 1926, and subsequent amendments thereof, as follows:—

CHAPTER III.

1. Delete paragraph 9 and the heading thereto.
2. Delete Appendix A.

Amendment Slip No. 165.]

DEPARTEMENT VAN VERDEDIGING

No. 1787.] [11 November 1960.

INTREKKING VAN KOMMISSIES VAN OFFISIERE VAN DIE SUID-AFRIKAANSE WEERMAG.

Hierby word bekendgemaak dat dit Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag het om kragtens subartikel (3) van artikel *drie-en-tagtig* van die Verdedigingswet, 1957 (Wet No. 44 van 1957), gelees met artikel *vyf-en-tagtig* van genoemde Wet, die kommissies van ondergenoemde offisiere van die Suid-Afrikaanse Weermag met ingang 1 Oktober 1960 in te trek:—

(*a*) Veldkornet Ian David Pritchard.
(*b*) Veldkornet Marthinus Johannes Petrus Venter.
(*c*) Assistent Veldkornet Derek Arnold Olsen.

A.G. (1) (A) P1/41558/1.

No. 1788.] [11 November 1960.

INTREKKING VAN KOMMISSIES VAN OFFISIERE OP DIE RESERWE VAN OFFISIERE.

Hierby word bekendgemaak dat dit Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag het om kragtens subartikel (3) van artikel *drie-en-tagtig* van die Verdedigingswet, 1957 (Wet No. 44 van 1957), gelees met artikel *vyf-en-tagtig* van genoemde Wet, die kommissies van ondergenoemde offisiere van die Reserwe van Offisiere, met ingang 1 Oktober 1960, in te trek:—

(*a*) Veldkornet John Joseph O'Meara, Reserwe van Offisiere, Algemene Lys (Afdeling 1).
(*b*) Luitenant Cecil George Williams, Oorlogsreserwe, Suid-Afrikaanse Vloot.

A.G. (1) (A) P1/8136/1.

No. 1808.] [11 November 1960.

WYSIGING VAN DIE BURGERMAGREGULASIES.

Dit het Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag om, kragtens die bepalings van paragraaf (*s*) van subartikel (1) van artikel *sewe-en-tagtig* van die Verdedigingswet, 1957 (Wet No. 44 van 1957), die Burgermagregulasies, afgekondig by Goewermentskennisgewing No. 1031, gedateer 25 Junie 1926 en daaropvolgende wysigings daarvan, soos volg te wysig:—

HOOFSTUK III.

1. Skrap paragraaf 9 en die opskrif daarby.
2. Skrap Aanhangsel A.

Wysigingsblaadjie No. 165.]

No. 1809.] [11 November 1960.

AMENDMENT OF THE RULES FOR GIVING EFFECT TO THE FIRST SCHEDULE TO THE DEFENCE ACT, 1957 (ACT No. 44 OF 1957).

His Excellency the Governor-General has been pleased, in terms of sub-section (3) of section *one hundred and four* of the Defence Act, 1957 (Act No. 44 of 1957), in consultation with the rules board, to amend the rules for giving effect to the First Schedule to the said Defence Act, 1957, promulgated under Government Notice No. 706, dated 30th May, 1958, as amended, as follows:—

1. Rule 6 is hereby amended by the substitution for sub-rule (1) of the following sub-rule:—

"(1) The appropriate convening authority or, subject to the control of such convening authority, the the commanding officer of any person who has been arrested under this Code for an offence other than—

(*a*) a capital offence;

(*b*) an offence for which the maximum punishment prescribed in the Schedule exceeds imprisonment for a period of five years; or

(*c*) an offence under section *thirteen* of the Schedule;

or who has been warned in terms of sub-rule (1) of rule two that a charge will be preferred against him, may at any time after such arrest or warning, order the arrested person to be released without prejudice to re-arrest, or order the person who has been warned, into arrest: Provided that the provisions of this rule shall also apply to any person who has been so arrested for an offence under section *twenty* or *twenty-one* of the Schedule, if the amount or the value of the property involved does not exceed ten pounds."

2. Rule 15 is hereby amended by—

(*a*) deletion of the figure (1) where it occurs for the first time;

(*b*) the insertion after the words "for a period of one year" of the words "or an offence under section *twenty* or *twenty-one* of the Schedule after the case has been remitted to him in terms of paragraph (*b*) *bis* of rule 19 or the civil offence or theft where the amount or value of the property involved therein does not exceed ten pounds."

3. Rule 16 is hereby amended by the insertion of the following proviso at the end thereof:—

"Provided that this rule may at any be applied by the commanding officer of any ship of the South African Navy while such ship is at sea, or of any portion or member of the South African Defence Force serving outside the Union."

4. Rule 19 is hereby amended by the insertion after paragraph (*b*) of the following new paragraph:—

"(*b*) *bis*. Where the evidence discloses an offence under section *twenty* or *twenty-one* of the Schedule and the amount or value of the property involved does not exceed ten pounds, remit the case to the commanding officer for the trial by him of the accused on a charge under the one or the other of those sections as the case may be;"

5. The following new rule is hereby inserted after rule 32:—

"One Sentence Imposed in Respect of All Charges.

32. *bis*. Whenever an accused is convicted by a trial officer of more than one offence alleged in the same charge sheet, such trial officer shall impose only one sentence in respect of all the charges."

No. 1809.] [11 November 1960.

WYSIGING VAN DIE REËLS OM UITVOERING TE GEE AAN DIE EERSTE BYLAE BY DIE VERDEDIGINGSWET, 1957 (WET No. 44 VAN 1957).

Dit het Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag om kragtens die bepalings van subartikel (3) van artikel *honderd-en-vier* van die Verdedigingswet, 1957 (Wet No. 44 van 1957), in oorleg met die reglementsraad, die reëls om uitvoering te gee aan die Eerste Bylae van genoemde Verdedigingswet, 1957, afgekondig by Goewermentskennisgewing No. 760, gedateer 30 Mei 1958, soos gewysig, soos volg te wysig:—

1. Reël 6 word hierby gewysig deur subreël (1) deur die volgende subreël te vervang:—

„(1) Die toepaslike beleggende outoriteit of, onderworpe aan die beheer van so 'n beleggende outoriteit, die bevelvoerder van enigiemand wat ingevolge hierdie Reglement gearresteer is weens 'n ander misdryf as—

(*a*) 'n halsmisdryf;

(*b*) 'n misdryf waarvoor die swaarste straf in die Bylae voorgeskryf, meer is as gevangenisstraf vir 'n tydperk van vyf jaar; of

(*c*) 'n misdryf ingevolge artikel *dertien* van die Bylae;

of wat ooreenkomstig subreël (1) van reël 2 gewaarsku is dat 'n aanklag teen hom ingedien sal word, kan, te eniger tyd na die arres of waarskuwing, beveel dat die gearresteerde persoon vrygelaat word sonder benadeling van die reg op herarrestasie of beveel dat die persoon wat gewaarsku is, in arres gestel word: Met dien verstande dat die bepalings van hierdie reël ook van toepassing is op iemand wat gearresteer is weens 'n misdryf ingevolge artikel *twintig* of *een-en-twintig* van die Bylae indien die bedrag of waarde van die eiendom wat daarby betrokke is nie meer as tien pond is nie."

2. Reël 15 word hierby gewysig deur—

(*a*) die syfer (1) waar dit die eerste keer voorkom, te skrap;

(*b*) na die woorde „een jaar is," die woorde „of 'n misdryf ingevolge artikel *twintig* of *een-en-twintig* van die Bylae nadat die saak kragtens paragraaf (*b*) *bis* van reël 19 na hom terugverwys is, of die burgerlike misdryf van diefstal waar die bedrag of waarde van die eiendom wat daarby betrokke is nie meer as tien pond is nie."

3. Reël 16 word hierby gewysig deur die volgende voorbehoudsbepaling aan die end daarvan by te voeg:—

„Met dien verstande dat hierdie reël te eniger tyd toegepas kan word deur die bevelvoerder van enige skip van die Suid-Afrikaanse Vloot wat ter see is, of van enige deel of lid van die Suid-Afrikaanse Weermag wat buite die Unie diens dien."

4. Reël 19 word hierby gewysig deur die volgende nuwe paragraaf na paragraaf (*b*) in te voeg:—

„(*b*) *bis*. waar die getuienis 'n oortreding ingevolge artikel *twintig* of *een-en-twintig* van die Bylae aan die lig bring en die bedrag of die waarde van die eiendom wat daarby betrokke is nie meer as tien pond is nie, die saak na die bevelvoerder terugverwys vir die verhoor deur hom van die beskuldigde op 'n aanklag ingevolge die een of die ander van daardie artikels, na gelang van die geval;"

5. Die volgende nuwe reël word hierby na reël 32 ingevoeg:—

„Enkele vonnis word ten opsigte van al die aanklagte opgelê.

32. *bis*. Wanneer 'n beskuldigde deur 'n verhooroffisier skuldig bevind word aan meer as een misdryf wat hom in dieselfde klagstaat ten laste gelê word, lê die verhooroffisier slegs een vonnis op ten opsigte van al die aanklagte."

6. Rule 45 is hereby amended by—

(*a*) the insertion of the following new sub-rule after sub-rule (1):—

"(1) *bis.* (1) Any person appointed as a member or judge-advocate of a court martial who on the date on which the court is due to assemble or any date thereafter—

(*a*) becomes related to any accused or the complainant by affinity in the first or second degree;

(*b*) gains such knowledge concerning the facts of the case to be heard by the court that his decision is likely to be prejudiced thereby; or

(*c*) develops towards any accused who is being tried by the court martial, such animosity as is likely to prejudice his decision,

shall recuse himself and immediately notify the president of the court of the fact giving full particulars of the reasons for the recusal.

(2) On receipt of such reasons the president shall immediately furnish full particulars thereof to the appropriate convening authority and if the court is in session or after the court has been assembled pursuant to the convening order, the president shall adjourn the court for a specific period pending the instructions of such convening authority."

(*b*) the insertion in sub-rule (2) after the words "sub-rule (1)" where they occur for the first time of the words "or sub-rule (1) *bis*" and where they occur for the second time of the words "or sub-rule (1) *bis* as the case may be."

7. Rule 95 is hereby amended by the insertion of the following proviso at the end of sub-rule (2):—

"Provided that where a prosecutor closes the case for the prosecution in terms of sub-rule (6) of rule 64 without having called all the witnesses who gave evidence at the preliminary investigation and advises the court that any witness not called by him is available to be called either by the court or the accused, he shall not thereby be deemed to have failed to comply with the provisions of this sub-rule".

8. Rule 96 is hereby amended by the insertion in sub-rule (1) after the word "reason" of the words "(including his recusal under rule 45)".

9. Rule 98 is hereby amended by the substitution in sub-rule (1) for the word "promulgation" of the word "confirmation".

10. Rule 99 is hereby amended by the addition at the end thereof, of the following new sub-rule:—

"(8) Whenever the proceedings of a case are to be reviewed by the Council of Review in terms of sub-rule (1), such proceedings shall not be subject to review by any other reviewing authority."

11. Rule 110 is hereby amended by the substitution for all the words after the words "this Code" where they occur for the second time of the words "to the amount of the travelling expenses and witness fees to which that person is entitled by virtue of such attendance or, in the case of a person subject to this Code, to the amount of any costs incurred by the Government in securing his attendance, shall be deducted from the pay of the person at whose instance such person attended the board, investigation or court."

12. Rule 118 is hereby amended—

(*a*) by the insertion at the commencement of sub-rules (1) and (2) of the words "Subject to the provisions of sub-rule (3)" and by the deletion of the word "kan" in the Afrikaans text of both those sub-rules; and

6. Reël 45 word hierby gewysig deur—

(*a*) na subreël (1) die volgende nuwe subreël in te voeg:—

„(1) *bis.* (1) Enigiemand wat as lid of regter-advokaat op 'n krygsraad aangestel is en wat op of na die datum waarop die hof moet byeenkom—

(*a*) in die eerste of tweede graad van aanverwantskap aan die beskuldigde of klaer verwant word;

(*b*) in besit kom van sodanige kennis omtrent die feite van die saak wat deur die hof verhoor word dat hy by sy beslissing waarskynlik daardeur bevooroordeel sal word; of

(*c*) die beskuldigde wat deur die hof verhoor word so vyandiggesind word dat dit waarskynlik sy beslissing nadelig sal beïnvloed,

moet homself rekuseer en die president van die hof onmiddellik daarvan in kennis stel en volle besonderhede van die redes vir die rekusering verstrek.

(2) By ontvangs van sodanige redes, verstrek die president onmiddellik volle besonderhede daarvan aan die toepaslike beleggende outoriteit en indien die hof dan in sitting is of nadat die hof ooreenkomstig die beleggingsbevel byeengekom het, verdaag hy die hof vir 'n bepaalde tydperk in afwagting van die opdragte van daardie beleggende outoriteit."

(*b*) in subreël (2) na die woorde „subreël (1)" waar dit die eerste keer voorkom die woorde „of subreël (1) *bis*" en na daardie woorde waar dit die tweede keer voorkom, die woorde „of subreël (1) *bis*, na gelang van die geval," in te voeg.

7. Reël 95 word hierby gewysig deur aan die end van subreël (2) die volgende voorbehoudsbepaling by te voeg:—

„Met dien verstande dat waar 'n aanklaer ooreenkomstig subreël (6) van reël 64, die saak vir die vervolging sluit sonder dat hy al die getuies wat by die voorlopige ondersoek getuienis afgelê het, opgeroep het, en die hof in kennis stel dat enige getuie wat nie deur hom opgeroep is nie, beskikbaar is om òf deur die hof òf deur die beskuldigde opgeroep te word, daar nie geag word dat hy daardeur versuim het om aan die bepalings van hierdie subreël uitvoering te gee nie."

8. Reël 96 word hierby gewysig deur in subreël (1) na die woord „rede" die woorde „(met inbegrip van sy rekusering kragtens reël 45)" in te voeg.

9. Reël 98 word hierby gewysig deur in subreël (1) die woord „promulgasie" deur die woord „bekragtiging" te vervang.

10. Reël 99 word hierby gewysig deur die volgende nuwe subreël aan die end daarvan by te voeg:—

„(8) Wanneer die verrigtings van 'n saak ingevolge subreël (1) deur die Hersieningsraad hersien moet word, is sodanige verrigtings nie aan hersiening deur enige ander hersieningsoutoriteit onderworpe nie."

11. Reël 110 word hierby gewysig deur al die woorde na die woorde „onderworpe nie" deur die woorde „met die bedrag van die reiskoste en getuiegeld waarop so 'n persoon uit hoofde van sy bywoning geregtig is of, in die geval van iemand aan dié Reglement onderworpe, met die bedrag van enige koste wat deur die Staat aangegaan is om sy bywoning te bewerkstellig, afgetrek van die soldy van die persoon op wie se aandrang so 'n persoon die raad, ondersoek of hof bygewoon het." te vervang.

12. Reël 118 word hierby gewysig—

(*a*) deur aan die begin van subreël (1) en subreël (2) die woorde „Behoudens die bepalings van subreël (3) kan" in te voeg en die woord „kan" in beide daardie subreëls te skrap; en

(*b*) by the addition at the end thereof, of the following new sub-rule:—

"(3) Where a person cannot as a result of his own illness or default or any act performed by him be charged within the period prescribed by sub-rule (1) or (2) as the case may be, the period concerned shall be extended by a period equal to the period taken up by such illness, default or act."

13. Rule 119 is hereby amended by the addition at the end thereof of the following new sub-rules:—

"(8) Whenever a military court convicts an offender of an offence under this Code and it appears from the offender's record of service that the execution of a sentence or portion of a sentence imposed upon him, on a date prior to such conviction, was suspended in terms of section 94 of the Schedule on conditions stipulated in the said record of service and such sentence and the conditions of suspension have been admitted by the offender in terms of sub-rule (2) of rule 76 or the court finds in terms of that sub-rule that the sentence was in fact imposed and suspended on the said conditions, the court may, notwithstanding anything to the contrary in this rule, with due regard to the evidence led in the case before it and any representations, whether on oath or otherwise which the offender may make in this connection, if it is satisfied that the conditions of suspension have not been complied with by the offender but could reasonably have been complied with by him, order that the offender be committed to serve such sentence or unexpired portion thereof.

(9) Where an offender has been committed in terms of sub-rule (8) to serve a sentence or the unexpired portion of a sentence, such sentence or portion of a sentence shall commence after expiration of any other sentence imposed upon him at that time or which he may then be serving".

14. Rule 120 is hereby amended by the addition at the end thereof of the following new sub-rule:—

"(7) Any sentence of imprisonment, detention or field punishment imposed upon any person for an offence under this Code at a time when such person is serving any other sentence of imprisonment, detention or field punishment, shall notwithstanding the provisions of section 118 of the Schedule commence after the expiration of such other sentence."

15. Rule 125 is hereby amended by the insertion after the words "commanding officer" in both places where they occur of the words "or adjutant" and by the insertion after the words "such person" where they occur for the second time of the words "or by".

16. Rule 127 is hereby amended by the deletion of paragraph (*c*) thereof.

Amendment Slip No. 2.]

(*b*) deur die volgende nuwe subreël aan die end daarvan by te voeg:—

„(3) Waar iemand as gevolg van sy eie siekte of versuim of enige handeling deur hom verrig nie binne die tydperk voorgeskryf by subreël (1) of (2), na gelang van die geval, aangekla kan word nie, word die betrokke tydperk verleng met 'n tydperk wat gelykstaan met dié tydperk wat deur sodanige siekte, versuim of handeling in beslag geneem is."

13. Reël 119 word hierby gewysig deur die volgende nuwe subreëls aan die end daarvan by te voeg:—

(8) Wanneer 'n militêre hof 'n oortreder weens 'n misdryf ingevolge hierdie Reglement skuldig bevind en dit uit die oortreder se diensregister blyk dat die toepassing van 'n vonnis of gedeelte van 'n vonnis wat voor die datum van sodanige skuldigbevinding aan hom opgelê is, ingevolge artikel 94 van die Bylae opgeskort is op voorwaardes in genoemde diensregister gemeld, en daardie vonnis en die voorwaardes van opskorting ooreenkomstig subreël (2) van reël 76 deur die oortreder erken is, of die hof ingevolge daardie subreël bevind het dat die vonnis wel opgelê en op die genoemde voorwaardes opgeskort is, kan die hof, ondanks andersluidende bepalings in hierdie reël, indien hy, met inagneming van die getuienis wat afgelê is in die saak wat voor hom gedien het, en enige vertoë, hetsy onder eed of andersinds, wat die oortreder in dié verband tot hom mag rig, oortuig is dat die oortreder die voorwaardes van opskorting nie nagekom het nie maar redelikerwys kon nagekom het, beveël dat die oortreder verwys word om daardie vonnis of die onverstreke gedeelte daarvan uit te dien.

(9) Waar 'n ootreder kragtens subreël (8) verwys word om 'n vonnis of die onverstreke gedeelte van 'n vonnis uit te dien, neem daardie vonnis of gedeelte van 'n vonnis 'n aanvang na verstryking van enige ander vonnis wat die oortreder op daardie tydstip opgelê mag word of wat hy dan mag besig wees om uit te dien".

14. Reël 120 word hierby gewysig deur die volgende nuwe subreël aan die end daarvan by te voeg:—

„(7) Enige vonnis van gevangenisstraf, detensie of veldstraf wat weens 'n misdryf ingevolge hierdie Reglement aan iemand opgelê word op 'n tydstip wanneer hy besig is om 'n ander vonnis van gevangenistraf, detensie of veldstraf uit te dien, neem, ondanks die bepalings van artikel 118 van die Bylae, 'n aanvang nadat sodanige ander vonnis uitgedien is."

15. Reël 125 word hierby gewysig deur na die woord „bevelvoerder", waar dit die eerste keer voorkom, die woorde „of adjudant" in te voeg en waar dit die tweede keer voorkom die woorde „of adjudant of deur" in te voeg.

16. Reël 127 word hierby gewysig deur paragraaf (*c*) daarvan te skrap.

Wysigingsblaadjie No. 2.]

DEPARTMENT OF THE INTERIOR.

No. 1798.] [11 November 1960.

ELECTION OF SENATORS IN SOUTH WEST AFRICA.

In accordance with the provisions of paragraph (*b*) of sub-regulation (i) of regulation *twenty-three* of the regulations governing the election of Senators made under the provisions of section *thirty* of the South West Africa Affairs Amendment Act, 1949 (Act No. 23 of 1949), and published under Government Notice No. R. 1342, dated

DEPARTEMENT VAN BINNELANDSE SAKE.

No. 1798.] [11 November 1960.

VERKIESING VAN SENATORE IN SUIDWES-AFRIKA.

Ooreenkomstig die bepalings van paragraaf (*b*) van subregulasie (i) van regulasie *drie-en-twintig* van die regulasies betreffende die verkiesing van Senatore, uitgevaardig ingevolge die bepalings van artikel *dertig* van die Wysigingswet op Aangeleenthede van Suidwes-Afrika, 1949

the 2nd September, 1960, it is hereby notified that the undermentioned persons were on the twenty-sixth day of October, 1960, declared to be duly elected as Senators to represent the territory of South West Africa in the Senate:—

Hermanus Johannes Steyn, P.O. Box 470, Windhoek; and
Johannes Jacobus Marthinus van Zyl, P.O. Box 70, Walvis Bay.

No. 1799.] [11 November 1960.

GENERAL ELECTION OF SENATORS IN THE UNION.

In accordance with the provisions of paragraph (*b*) of sub-regulation (i) of regulation *twenty-three* of the regulations governing the election of Senators made under the provisions of section *four* of the Senate Act, 1955 (Act No. 53 of 1955), and published under Government Notice No. R. 1341, of the 2nd September, 1960, it is hereby notified that each person named in the first column of the Schedule hereto, was on the twenty-sixth day of October, 1960, declared to be duly elected a Senator for the Province named in the third column of the Schedule opposite his name and address:—

SCHEDULE.

Name of Person Elected.	*Address.*	*Province.*
Bakkes, Ignatius Martinus van Rooyen	617 Prince George Avenue, Brakpan	Transvaal.
Brink, Jan Gabriel.....	5 Rhodes Avenue, Parktown, Johannesburg	Transvaal.
Combrink, Frederik Wilhelm	P.O. Box 106 Rustenburg	Transvaal.
Conradie, Johannes Marthinus	P.O. Box 132, Rustenburg	Transvaal.
de Klerk, Johannes.....	19 Bryntirion, Pretoria....	Transvaal.
de la Rey, Pieter.....	P.O. Box 119, Schweizer-Reneke	Transvaal.
Grobler, Jan Harm Fouché	1068 Pretorius Street, Pretoria	Transvaal.
McCord, John James....	P.O. Box 16, Warmbad...	Transvaal.
Rood, Ernst.....	P.O. Box 79, Vereeniging..	Transvaal.
Stoffberg, Pieter Andries	P.O. Box 1341, Pretoria..	Transvaal.
Sutter, George James....	Heidelberg 126, P.O. Witrivier	Transvaal.
Theron, Francois Paulus	P.O. Box 2, Palmford....	Transvaal.
Wessels, Gerhardus Renier	91 Barry Hertzog Avenue, Emmarentia, Johannesburg	Transvaal.
Woolf, Ephraim Benjamin	34 Jan Smuts Avenue, Forest Town, Johannesburg	Transvaal.
Bekker, Marthinus Johannes	Kruisrivier, Calitzdorp, via Oudtshoorn	Cape.
Berman, Aaron Zalman..	69 Upper Orange Street, Cape Town	Cape
Butler, James Watts.....	Virginia, P.O. Louisvale..	Cape
Erlank, Alfred Ernest....	"Tjernander", 9 Muller Street, Bellville	Cape.
Hayward, Philip Solomon	P.O. Box 66, Steytlerville.	Cape.
Hurter, Johannes Petrus	P.O. Box 166, Kirkwood..	Cape.
Jordan, Rupert Douglas Pilkington	Merlewood, Standford Road, Rondebosch, Cape	Cape.
Luttig, Pieter Johannes Hendrik	47 Gladstone Street, Bellville	Cape.
Paul, Oloff Jacobus Marais	Droëfontein, P.O. Deelfontein	Cape.
Potgieter, Daniel Haarhoff	Clearwater, P.O. New England, via Aliwal North	Cape
van Toner Jakobus Marthinus	26 Van Riebeeck Street, Ladismith, Cape	Cape
du Plessis, Jacobus Francois	Sukiesnek, P.O. Rouxville.	Orange Free State.
le Roux, Johannes Nicolaas	Mount Lebanon, Hobhouse	Orange Free State.
Malan, Maarten Petrus Albertus	9B Innes Avenue Bloemfontein	Orange Free State
Pieterse, Pieter Willem Adriaan	P.O. Box 42, Senekal.....	Orange Free State.
Pretorius, Willem Lodewyk Jacobus	Libertas, P.O. Theunissen..	Orange Free State
Thuynsma, Zacharias Andries	P.O. Box 57, Hertzogville..	Orange Free State.

(Wet No. 23 van 1949), en afgekondig by Goewermentskennisgewing No. R. 1342 van 2 September 1960, word hierby bekendgemaak dat ondergenoemde persone op die ses-en-twintigste dag van Oktober 1960, behoorlik verkose verklaar is as Senatore om die gebied Suidwes-Afrika in die Senaat te verteenwoordig:—

Hermanus Johannes Steyn, Posbus 470, Windhoek; en
Johannes Jacobus Marthinus van Zyl, Posbus 70, Walvisbaai.

No. 1799.] [11 November 1960.

ALGEMENE VERKIESING VAN SENATORE IN DIE UNIE.

Ooreenkomstig die bepalings van paragraaf (*b*) van subregulasie (i) van regulasie *drie-en-twintig* van die regulasies betreffende die verkiesing van Senatore, uitgevaardig ingevolge die bepalings van artikel *vier* van die Senaatwet, 1955 (Wet No. 53 van 1955), en afgekondig by Goewermentskennisgewing No. R. 1341 van 2 September 1960, word hierby bekendgemaak dat elke persoon in die eerste kolom van die Bylae hiervan genoem, op die ses-en-twintigste dag van Oktober 1960, behoorlik verkose verklaar is as 'n Senator vir die Provinsie wat in die derde kolom van die Bylae teenoor sy naam en adres vermeld word:—

BYLAE.

Naam van verkose persoon.	*Adres.*	*Provinsie.*
Bakkes, Ignatius Martinus van Rooyen	Prince Georgelaan 617, Brakpan	Transvaal.
Brink, Jan Gabriel.....	Rhodeslaan 5, Parktown, Johannesburg	Transvaal.
Combrink, Frederik Wilhelm	Posbus 106, Rustenburg...	Transvaal.
Conradie, Johannes Marthinus	Posbus 132, Rustenburg...	Transvaal.
de Klerk, Johannes.....	Bryntirion 19, Pretoria.....	Transvaal.
de la Rey, Pieter.....	Posbus 119, Schweizer-Reneke	Transvaal.
Grobler Jan Harm Fouché	Pretoriusstraat 1068, Pretoria	Transvaal.
McCord, John James.....	Posbus 16, Warmbad.....	Transvaal.
Rood, Ernst.....	Posbus 79, Vereeniging.....	Transvaal.
Stoffberg, Pieter Andries..	Posbus 1341, Pretoria.....	Transvaal.
Sutter, George James.....	Heidelberg 126, Pk. Witrivier	Transvaal.
Theron, Francois Paulus..	Posbus 2, Palmford.....	Transvaal.
Wessels, Gerhardus Renier	Barry Hertzoglaan 91, Emmerentia, Johannesburg	Transvaal.
Woolf, Ephraim Benjamin	Jan Smutslaan 34, Forest Town, Johannesburg.	Transvaal.
Bekker, Marthinus Johannes	Kruisrivier, Calitzdorp, oor Oudtshoorn	Kaap. ..
Berman, Aaron Zalman...	Upper Orangestraat 69 Kaapstad	Kaap.
Butler, James Watts.....	Virginia, Pk. Louisva'e....	Kaap.
Erlank, Alfred Ernest.....	„Tjernander", Mullerstraat 9, Bellville	Kaap.
Hayward, Philip Solomon.	Posbus 66, Steytlerville.....	Kaap.
Hurter, Johannes Petrus...	Posbus 166, Kirkwood.....	Kaap.
Jordan, Rupert Douglas Pilkington	Merlewood, Standfordweg, Rondebosch, Kaap	Kaap.
Luttig, Pieter Johannes Hendrik	Gladstonestraat 47, Bellville	Kaap.
Paul, Oloff Jacobus Marais	Droëfontein, Pk. Deelfontein	Kaap.
Potgieter, Daniel Haarhoff	Clearwater, Pk. New England oor Aliwal-Noord	Kaap.
van Tonder, Jakobus Marthinus	Van Riebeeckstraat 26, Ladismith, Kaap	Kaap.
du Plessis, Jacobus Francois	Sukiesnek, Pk. Rouxville...	Oranje-Vrystaat.
le Roux, Johannes Nicolaas	Mount Lebanon, Hobhouse	Oranje-Vrystaat.
Malan, Maarten Petrus Albertus	Inneslaan 9B, Bloemfontein	Oranje-Vrystaat.
Pieterse, Pieter Willem Adriaan	Posbus 42, Senekal.....	Oranje-Vrystaat.
Pretorius, Willem Lodewyk Jacobus	Libertas, Pk. Theunissen...	Oranje-Vrystaat.
Thuynsma, Zacharias Andries	Posbus 57, Hertzogville....	Oranje-Vrystaat.

Name of Person Elected.	*Address.*	*Province.*
van der Watt, Gideon....	Karreedam, P.O. Marquard	Orange Free State.
Wilcocks, Carl Theodorus Muller	P.O. Box 562, Bloemfontein	Orange Free State.
Boshoff, Johannes Jeremias	Vorentoe, P.O. Mooirivier..	Natal.
Friend, George Alfred....	Private Bag, Strathcona, via Dundee	Natal.
Groenewald, Pieter Willem Jacobus	Sheltered Vale, Rosetta....	Natal.
Henderson, Charles Crichton	Evenlode, P.O. Biggarsberg.	Natal.
Mitchell, Michael Lloyd...	731 West Walk, Smith Street, Durban	Natal.
Oelrich, Hermann Friedrich Barry	"Oeltrietta", Tweespruit, Orange Free State	Natal.
Pretorius, Johannes Luther	P.O. Box 7032, Empangeni Rail, Zululand	Natal.
Rall, Gerhardus Adriaan..	Gracelands, P.O. Muden...	Natal.

No. 1811.] [31 October 1960.

CHANGE OF NAME.—SECTION *NINE* OF THE ALIENS ACT, 1937—JABOUR TO DALE.

His Excellency the Governor-General has been pleased under the provisions of section *nine* of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937) to authorise Jimmy Jabour residing at 265 Eighth Avenue, Bezuidenhout Valley, Johannesburg, to assume the surname of Dale.

No. 1812.] [2 November 1960.

CHANGE OF NAME.—SECTION *NINE* OF THE ALIENS ACT, 1937—HOLLOWAY TO REDMOND.

His Excellency the Governor-General has been pleased under the provisions of section *nine* of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), to authorise Rosalie Ann Holloway, residing at 9 Frenela Road, Wychwood, Germiston, to assume the surname of Redmond.

No. 1813.] [2 November 1960.

CHANGE OF NAME.—SECTION *NINE* OF THE ALIENS ACT, 1937—KANGISSER TO KAYE.

His Excellency the Governor-General has been pleased under the provisions of section *nine* of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), to authorise Benjamin Kangisser, his wife, Florence Kangisser, and minor children, Heather Amy Kangisser and Jeffrey David Kangisser, residing at 28 Fourth Avenue, Highlands North, Johannesburg, to assume the surname of Kaye.

No. 1814.] [2 November 1960.

CHANGE OF NAME.—SECTION *NINE* OF THE ALIENS ACT, 1937—HARLIM TO WOOKEY.

His Excellency the Governor-General has been pleased under the provisions of section *nine* of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), to authorise Mohamed Shariff Harlim, residing at 8 Corless Road, Kimberley, to assume the surname of Wookey.

Naam van verkose persoon.	*Adres.*	*Provinsie.*
van der Watt, Gideon.....	Karreedam, Pk. Marquard.	Oranje-Vrystaat.
Wilcocks, Carl Theodorus Muller	Posbus 562, Bloemfontein..	Oranje-Vrystaat.
Boshoff, Johannes Jeremias	Vorentoe, Pk. Mooirivier...	Natal.
Friend, George Alfred....	Privaatsak, Strathcona, oor Dundee	Natal.
Groenewald, Pieter Willem Jacobus	Sheltered Vale, Rosetta....	Natal.
Henderson, Charles Crichton	Evenlode, Pk. Biggarsberg..	Natal.
Mitchell, Michael Lloyd...	West Walk 731, Smithstraat, Durban	Natal.
Oelrich, Hermann Friedrich Barry	„Oelrietta", Tweespruit, Oranje-Vrystaat	Natal.
Pretorius, Johannes Luther	Posbus 7032, Empangeniweg, Soeloeland	Natal.
Rall, Gerhardus Adriaan..	Gracelands, Pk. Muden....	Natal.

No. 1811.] [31 Oktober 1960.

NAAMSVERANDERING.—ARTIKEL *NEGE* VAN DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937—JABOUR IN DALE.

Dit het Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag om, kragtens die bepalings van artikel *nege* van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937) Jimmy Jabour, woonagtig te Agtste Laan 265, Bezuidenhoutvallei, Johannesburg, te magtig om die van Dale aan te neem.

No. 1812.] [2 November 1960.

NAAMSVERANDERING.—ARTIKEL *NEGE* VAN DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937—HOLLOWAY IN REDMOND.

Dit het Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag om, kragtens die bepalings van artikel *nege* van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), Rosalie Ann Holloway, woonagtig te Frenelaweg 9, Wychwood, Germiston, te magtig om die van Redmond aan te neem.

No. 1813.] [2 November 1960.

NAAMSVERANDERING.—ARTIKEL *NEGE* VAN DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937—KANGISSER IN KAYE.

Dit het Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag om, kragtens die bepalings van artikel *nege* van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), Benjamin Kangisser, sy vrou, Florence Kangisser, en minderjarige kinders, Heather Amy Kangisser en Jeffrey David Kangisser, woonagtig te Vierde Laan 28, Highlands-Noord, Johannesburg, te magtig om die van Kaye aan te neem.

No. 1814.] [2 November 1960.

NAAMSVERANDERING.—ARTIKEL *NEGE* VAN DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937—HARLIM IN WOOKEY.

Dit het Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag om, kragtens die bepalings van artikel *nege* van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), Mohamed Shariff Harlim, woonagtig te Corlessweg 8, Kimberley, te magtig om die van Wookey aan te neem.

No. 1815.] [13 October 1960.

CHANGE OF NAME.—SECTION *NINE* OF THE ALIENS ACT, 1937—MAYET OR HASSEN TO MAYET.

His Excellency the Governor-General has been pleased under the provisions of section *nine* of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), to authorise Hoosen Salejee Mayet, his wife, Mariam Mahomed, and minor children, Aboobaker Siddiq Mayet and Hawabibi Hoosen Salejee Mayet, residing at 2 Hubert Street, Westgate, Johannesburg, to assume the surname of Mayet.

No. 1816.] [31 October 1960.

CHANGE OF NAME.—SECTION *NINE* OF THE ALIENS ACT, 1937—BROWN TO TAYLOR.

His Excellency the Governor-General has been pleased under the provisions of section *nine* of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), to authorise Valerie Erica Brown, residing at 62 Dirkie Uys Street, Goodwood, Cape, to assume the surname of Taylor.

DEPARTMENT OF EDUCATION, ARTS AND SCIENCE.

No. 1818.] [11 November 1960.

ESTABLISHMENT OF A SCHOOL OF INDUSTRIES.

It is hereby notified for general information that—

(1) the Vocational High School for Boys at Diskobolos, via Kimberley, which was established in terms of sub-section (1) of section *two* of the Special Education Act, 1948 (Act No. 9 of 1948), notified in Government Notice No. 602 of 26th March, 1954, will be closed on the 31st December, 1960; and

(2) the Minister of Education, Arts and Science has, under and by virtue of the powers vested in him by paragraph (*a*) of sub-section (1) of section *thirty-nine* of the Children's Act, 1960 (Act No. 33 of 1960), established a school of industries for boys at Diskobolus, via Kimberley, with effect from 1st January, 1961.

The premises of the school of industries will be the same as that of the Vocational High School for Boys which is being closed.

No. 1819.] [11 November 1960.

PROTECTION OF NAMES, UNIFORMS AND BADGES ACT, 1935.

AMENDMENT OF REGISTRATION.

TECHNICAL HIGH SCHOOL, DROSTDY, WORCESTER.

The registration of the uniform and badge of the Technical High School, Drostdy, Worcester, as published by Government Notice No. 1012 of 27th April, 1951, read with Government Notice No. 2060 of 30th July, 1951, has been amended in terms of sub-section (2) of section *eight* of the Protection of Names, Uniforms and Badges Act, 1935 (Act No. 23 of 1935), by the substitution of the following description of the uniform:—

"On a blue background, at intervals of 2¼ inches, a combination of vertical stripes, red—white—gold, respectively 1/16 inch, ¼ inch and ⅛ inch in width".

No. 1815.] [13 Oktober 1960.

NAAMSVERANDERING.—ARTIKEL *NEGE* VAN DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937—MAYET OF HASSEN IN MAYET.

Dit het Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag om, kragtens die bepalings van artikel *nege* van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), Hoosen Salejee Mayet, sy vrou, Mariam Mahomed en minderjarige kinders, Aboobakers Siddiq Mayet en Hawabibi Hoosen Salejee Mayet, woonagtig te Hubertstraat 2, Westgate, Johannesburg, te magtig om die van Mayet aan te neem.

No. 1816.] [31 Oktober 1960.

NAAMSVERANDERING.—ARTIKEL *NEGE* VAN DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937—BROWN IN TAYLOR.

Dit het Sy Eksellensie die Goewerneur-generaal behaag om, kragtens die bepalings van artikel *nege* van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), Valerie Erica Brown, woonagtig te Dirkie Uysstraat 62, Goodwood, Kaapstad, te magtig om die van Taylor aan te neem.

DEPARTEMENT VAN ONDERWYS, KUNS EN WETENSKAP.

No. 1818.] [11 November 1960.

STIGTING VAN 'N NYWERHEIDSKOOL.

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat—

(1) die Hoër Beroepskool vir Seuns te Diskobolos, oor Kimberley, wat ingevolge subartikel (1) van artikel *twee* van die Wet op Buitengewone Onderwys, 1948 (Wet No. 9 van 1948), opgerig en by Goewermentskennisgewing No. 602 van 26 Maart 1954 bekendgemaak is, op 31 Desember 1960 gesluit sal word; en

(2) die Minister van Onderwys, Kuns en Wetenskap, kragtens die bevoegdheid hom by paragraaf (*a*) van subartikel (1) van artikel *nege-en-dertig* van die Kinderwet, 1960 (Wet No. 33 van 1960), verleen, 'n nywerheidskool vir seuns te Diskobolos, oor Kimberley, met ingang van 1 Januarie 1961, opgerig het.

Die perseel van die nywerheidskool sal dieselfde wees as dié van die Hoër Beroepskool wat gesluit word.

No. 1819.] [11 November 1960.

BESKERMING VAN NAME, UNIFORMS EN WAPENS WET, 1935.

WYSIGING VAN INSKRYWING.

TEGNIESE HOËRSKOOL, DROSTDY, WORCESTER.

Die inskrywing ten opsigte van die uniform en wapen van die Tegniese Hoërskool, Drostdy, Worcester, soos gepubliseer in Goewermentskennisgewing No. 1012 van 27 April 1951, gelees met Goewermentskennisgewing No. 2060 van 30 Julie 1951, is kragtens subartikel (2) van artikel *agt* van die Beskerming van Name, Uniforms en Wapens Wet, 1935 (Wet No. 23 van 1935), gewysig deur die beskrywing van die uniform deur die volgende te vervang:—

„Op 'n blou agtergrond met tussenruimtes van 2¼ duim, vertikale strepe van rooi—wit—goud, onderskeidelik 1/16 duim, ¼ duim en ⅛ duim breed.

No. 1820.] [11 November 1960.

THE PROTECTION OF NAMES, UNIFORMS AND BADGES ACT, 1935.—HIGH SCHOOL, KOSTER.

The abovementioned institution has applied, in terms of sub-section (1) of section *four* of the Protection of Names, Uniforms and Badges Act, 1935 (Act No. 23 of 1935), for the registration of the name, uniform and badge of institution. Any person affected or likely to be affected and who desires to raise objections to the application, may do so within three months of the date of publication of this notice on the prescribed form obtainable from the Secretary for Education, Arts and Science, Van der Stel Buildings, Private Bag 122, Pretoria.

Name.—High School, Koster.

Uniform.

Blazer.—On a maroon background, at intervals of 2 inches, perpendicular stripes, white—blue—white, respectively 1/12th inch, ¼ inch 1/12th inch in width.

Badge.

Azure, a chevron or, between three bells or in dexter chief and a mealie cob or in sinister chief, and in base an open book argent.

On a scroll azure, fringed argent, above the shield in letters or the name: KOSTERSE HOËR SKOOL.

On a similar scroll below the shield in letters or the motto: WAARHEID UIT KENNIS.

No. 1821.] [11 November 1960.

PROTECTION OF NAMES, UNIFORMS AND BADGES ACT, 1935.—REGISTRATION.

The following registrations have been made in terms of sub-section (3) of section *four* of the Protection of Names, Uniforms and Badges Act, 1935 (Act No. 23 of 1935):—

E. 427/1/174.—The name and uniform of the Volksrust Rugby Club, as described in Government Notice No. 1004 of 8th July, 1960.

E. 427/1/1133.—The badge of the National Occupational Safety Association, as described in Government Notice No. 1005 of 8th July, 1960.

E. 427/1/1213.—The uniform and badge of the Riebeeck Hoërskool, as described in Government Notice No. 1006 of 8th July, 1960.

E. 427/1/1233.—The uniform of the Mafeking Rugby Club, as described in Government Notice No. 958 of 1st July, 1960.

E. 427/1/1254.—The name and special name of The Work Study Association of South Africa, as described in Government Notice No. 1007 of 8th July, 1960.

E. 427/1/1258.—The name and special name of the Rand Mines Training Centre, as described in Government Notice No. 1008 of 8th July, 1960.

E. 427/1/1260.—The name and special name of Miss South Africa Association, as described in Government Notice No. 1003 of 8th July, 1960.

E. 427/1/1285.—The name, uniform and badge of The Escom Club (Natal Central Undertaking, Colenso, Natal, as described in Government Notice No. 959 of 1st July, 1960.

E. 427/1/1308.—The name of the Western Transvaal Angling and Casting Union, as described in Government Notice No. 912, dated 24th June, 1960.

No. 1820.] [11 November 1960.

BESKERMING VAN NAME, UNIFORMS EN WAPENS WET, 1935.—AANSOEK OM REGISTRASIE: KOSTERSE HOËR SKOOL.

Bogenoemde inrigting het, kragtens subartikel (1) van artikel *vier* van die Beskerming van Name, Uniforms en Wapens Wet, 1935 (Wet No. 23 van 1935), aansoek gedoen om die registrasie van die inrigting se naam, uniform en wapen. Enigeen wat daardeur getref of moontlik getref sal word en wat teen die toestaand van die aansoek beswaar wil maak, kan dit binne drie maande vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing doen op die voorgeskrewe vorm wat by die Sekretaris van Onderwys, Kuns en Wetenskap, Vanderstelgebou, Privaatsak 122, Pretoria, verkrygbaar is.

Naam.—Kosterse Hoër Skool.

Uniform.

Kleurbaadjie.—Op 'n donkerrooi (maroon) agtergrond, met tussenruimtes van 2 duim, loodregte strepe, wit—blou—wit, onderskeidelik 1/12 duim, ¼ duim en 1/12 duim breed.

Wapen.

In blou 'n goue keper, vergesel van drie goue klokke aan die regterkant bo, en 'n goue mieliekop aan die linkerkant bo, en aan die onderkant 'n oopgeslane boek van silwer.

Op 'n blou lint met silwerrand, bokant die skild, die naam in goue letters: KOSTERSE HOËR SKOOL.

Op 'n soortgelyke blou lint met silwerrand, onderkant die skild in goue letters die Wapenspreuk: WAARHEID UIT KENNIS.

No. 1821.] [11 November 1960.

BESKERMING VAN NAME, UNIFORMS EN WAPENS WET, 1935.—INSKRYWING.

Onderstaande inskrywings is, volgens subartikel (3) van artikel *vier* van die Beskerming van Name, Uniforms en Wapens Wet, 1935 (Wet No. 23 van 1935), in die register gemaak:—

E. 427/1/174.—Die naam en uniform van Volksrust-rugbyvoetbalklub, soos beskryf in Goewermentskennisgewing No. 1004 van 8 Julie 1960.

E. 427/1/1133.—Die wapen van National Occupational Safety Association, soos beskryf in Goewermentskennisgewing No. 1005 van 8 Julie 1960.

E. 427/1/1213.—Die uniform en wapen van Riebeeck-hoërskool, soos beskryf in Goewermentskennisgewing No. 1006 van 8 Julie 1960.

E. 427/1/1233.—Die uniform van Mafeking-rugbyvoetbalklub, soos beskryf in Goewermentskennisgewing No. 958 van 1 Julie 1960.

E. 427/1/1254.—Die naam en spesiale naam van The Work Study Association of South Africa, soos beskryf in Goewermentskennisgewing No. 1007 van 8 Julie 1960.

E. 427/1/1258.—Die naam en spesiale naam van Rand Mines Training Centre, soos beskryf in Goewermentskennisgewing No. 1008 van 8 Julie 1960.

E. 427/1/1260.—Die naam en spesiale naam van Juffrou Suid-Afrika-vereniging, soos beskryf in Goewermentskennisgewing No. 1003 van 8 Julie 1960.

E. 427/1/1285.—Die naam, uniform en wapen van The Escom Club (Natal Central Undertaking), Colenso, soos beskryf in Goewermentskennisgewing No. 959 van 1 Julie 1960.

E. 427/1/1308.—Die naam van Wes-Transvaalse Hengel- en Vergooibond, soos beskryf in Goewermentskennisgewing No. 912 van 24 Junie 1960.

DEPARTMENT OF LABOUR.

No. 1783.] [11 November 1960.

INDUSTRIAL CONCILIATION ACT, 1956, AS AMENDED.

CLOTHING INDUSTRY, CAPE.—AMENDING PROVIDENT FUND AGREEMENT.

On behalf of the Minister of Labour, I, MARAIS VILJOEN, Deputy-Minister of Labour, do hereby—

(*a*) in terms of paragraph (*a*) of sub-section (1) of section *forty-eight* of the Industrial Conciliation Act, 1956, as amended, declare that the provisions of the Agreement (hereinafter referred to as the Amending Agreement) which appears in the Schedule hereto and which relates to the Clothing Industry, shall be binding from the second Monday after the date of publication of this notice and for the period ending 6th October, 1962, upon the employers' organisation and the trade union which entered into the said Agreement and upon the employers and employees who are members of that organisation or that union;

(*b*) in terms of paragraph (*b*) of sub-section (1) of section *forty-eight* of the said Act, declare that the provisions contained in clauses 3 and 4 of the said Amending Agreement shall be binding from the second Monday after the date of publication of this notice and for the period ending 6th October, 1962, upon all employers and employees other than those referred to in paragraph (*a*) of this notice, engaged or employed in the said Industry in the Magisterial Districts of the Cape, Wynberg, Simonstown, Bellville and Worcester; and

(*c*) in terms of paragraph (*a*) of sub-section (3) of section *forty-eight* of the said Act, declare that in the Magisterial Districts of the Cape, Wynberg, Simonstown, Bellville and Worcester, and from the second Monday after the date of publication of this notice and for the period ending 6th October, 1962, the provisions contained in clauses 3 and 4 of the said Amending Agreement shall *mutatis mutandis* be binding upon all Natives employed in the said Industry by the employers upon whom any of the said provisions are binding in respect of employees, and upon those employers in respect of Natives in their employ.

M. VILJOEN,
Deputy-Minister of Labour.

SCHEDULE.

INDUSTRIAL COUNCIL FOR THE CLOTHING INDUSTRY (CAPE).

AGREEMENT

in accordance with the provisions of the Industrial Conciliation Act, 1956, as amended, made and entered into between the

Cape Clothing Manufacturers' Association

(hereinafter referred to as "the employers" or "the employers' organisation"), of the one part, and the

Garment Workers' Union of the Cape Peninsula

(hereinafter referred to as "the employees" or "the Trade Union"), of the other part,

being parties to the Industrial Council for the Clothing Industry (Cape),

to amend the Agreement between the parties published under Government Notice No. 1675, dated the 16th October, 1959, as amended by Government Notice No. 478, dated the 8th April, 1960, and by Government Notice No. 888, dated the 24th June, 1960 (hereinafter referred to as the "Main Agreement").

1. SCOPE OF APPLICATION.

The terms of this Agreement shall be observed in the Magisterial Districts of the Cape, Wynberg, Simonstown, Bellville and Worcester by all employers and employees in the Clothing Industry.

2. PERIOD OF OPERATION.

This Agreement shall come into operation on such date as may be specified by the Minister in terms of sub-section (1) of section *forty-eight* of the Act, and shall remain in force until the 6th October, 1962, or for such period as may be determined by him.

DEPARTEMENT VAN ARBEID.

No. 1783.] [11 November 1960.

WET OP NYWERHEIDSVERSOENING, 1956, SOOS GEWYSIG.

KLERASIENYWERHEID, KAAP.—BYSTANDSFONDSWYSIGINGSOOREENKOMS.

Namens die Minister van Arbeid, verklaar ek, MARAIS VILJOEN, Adjunk-minister van Arbeid, hierby—

(*a*) kragtens paragraaf (*a*) van subartikel (1) van artikel *agt-en-veertig* van die Wet op Nywerheidsversoening, 1956, soos gewysig, dat die bepalings van die Ooreenkoms (hieronder die Wysigingsooreenkoms genoem) wat in die Bylae hiervan verskyn en op die Klerasienywerheid betrekking het, vanaf die tweede Maandag na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing en vir die tydperk wat op 6 Oktober 1962 eindig, bindend is vir die werkgewersorganisasie en die vakvereniging wat genoemde Ooreenkoms aangegaan het en vir die werkgewers en werknemers wat lede van daardie organisasie of daardie vereniging is;

(*b*) kragtens paragraaf (*b*) van subartikel (1) van artikel *agt-en-veertig* van genoemde Wet dat die bepalings vervat in klousules 3 en 4 van genoemde Wysigingsooreenkoms, vanaf die tweede Maandag na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing en vir die tydperk wat op 6 Oktober 1962 eindig, bindend is vir alle ander werkgewers en werknemers as dié vermeld in paragraaf (*a*) van hierdie kennisgewing, wat betrokke is by of in diens is in genoemde Nywerheid in die landdrosdistrikte die Kaap, Wynberg, Simonstad, Bellville en Worcester; en

(*c*) kragtens paragraaf (*a*) van subartikel (3) van artikel *agt-en-veertig* van genoemde Wet dat die bepalings vervat in klousules 3 en 4 van genoemde Wysigingsooreenkoms, vanaf die tweede Maandag na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing en vir die tydperk wat op 6 Oktober eindig, in die landdrosdistrikte die Kaap, Wynberg, Simonstad, Bellville en Worcester *mutatis mutandis* bindend is vir alle Naturelle in diens in genoemde Nywerheid by dié werkgewers vir wie enigeen van genoemde bepalings ten opsigte van werknemers bindend is en vir daardie werkgewers ten opsigte van Naturelle in hul diens.

M. VILJOEN,
Adjunk-minister van Arbeid.

BYLAE.

NYWERHEIDSRAAD VIR DIE KLERASIENYWERHEID (KAAP).

OOREENKOMS

ingevolge die bepalings van die Wet op Nywerheidsversoening, 1956, soos gewysig, gesluit en aangegaan deur die

Cape Clothing Manufacturers' Association

(hieronder die „werkgewers" of die „werkgewersorganisasie" genoem), aan die een kant, en die

Garment Workers' Union of the Cape Peninsula

(hieronder die „werknemers" of die „Vakvereniging" genoem), aan die ander kant,

wat partye is by die Nywerheidsraad vir die Klerasienywerheid (Kaap),

om die Ooreenkoms tussen die partye, soos gepubliseer by Goewermentskennisgewing No. 1675 van 16 Oktober 1959 en gewysig by Goewermentskennisgewing No. 478 van 8 April 1960 en Goewermentskennisgewing No. 888 van 24 Junie 1960 (hieronder die „Hoofooreenkoms" genoem), te wysig.

1. TOEPASSINGSBESTEK.

Die bepalings van hierdie Ooreenkoms word nagekom deur alle werkgewers en werknemers in die Klerasienywerheid in die landdrosdistrikte Kaap, Wynberg, Simonstad, Bellville en Worcester.

2. GELDIGHEIDSDUUR.

Hierdie Ooreenkoms tree in werking op dié datum wat die Minister ooreenkomstig subartikel (1) van artikel *agt-en-veertig* van die Wet mag bepaal en bly van krag tot op 6 Oktober 1962 of vir dié tydperk wat hy mag vasstel.

3. AMENDMENT OF CLAUSE 6.

Sub-clause (i) of clause 6 of the Main Agreement is hereby amended by the deletion of the words "55 (female) and 60 (male)" contained in the third proviso and the substitution therefor of the following words "50 (female) and 55 (male)".

4. AMENDMENT OF CLAUSE 10.

Clause 10 of the Main Agreement is hereby amended by the deletion of the fourth and fifth paragraphs and the substitution therefor of the following:—

"Where a contributor returns to the Industry after payment of any claim he shall, if under the age of 55 (male) or 50 (female) be regarded as a new contributor and only permitted to contribute one year after returning to the Industry. If, however, such contributor is already 55 (male) or 50 (female) he will not be permitted to re-join the Fund."

Signed at Cape Town on behalf of the parties, this 5th day of August, 1960.

L. H. BARRETT,
Chairman of the Council.

J. KERAAN,
Vice-Chairman of the Council.

F. K. LIGHTON,
Secretary of the Council.

No. 1784.] [11 November 1960.

UNEMPLOYMENT INSURANCE ACT, 1946.—BARTABAKCO PENSION SCHEME.

The Minister of Labour proposes to publish a notice in terms of sub-section (5) of section *two* of the Unemployment Insurance Act, 1946, declaring that, with effect from the 1st April, 1961, Government Notice No. 2314 of the 22nd September, 1950, is amended by the deletion therefrom of the word "Bartabakco Pension Scheme".

The purport of such proposed notice is that all persons falling within the definition of "contributor" in Section *two* of the said Act who are members of the "Bartabakco Pension Scheme" will, from the 1st April, 1961, be reegarded as contributors.

Interested persons who have any objections to such proposed notice should submit such objections, in writing, to the Secretary for Labour, P.O. Box 1851, Pretoria, not later than 28th December, 1960.

No. 1785.] [11 November 1960.

UNEMPLOYMENT INSURANCE ACT, 1946.—CAPE FLATS DISTRESS ASSOCIATION.

The Minister of Labour proposes to publish a notice in terms of sub-section (5) of section *two* of the Unemployment Insurance Act, 1946, declaring that, with effect from the 1st April, 1961, Government Notice No. 3262 of the 28th December, 1951, is amended by the deletion therefrom of paragraph (*b*).

The purport of such proposed notice is that all persons falling within the definition of "contributor" in section *two* of the said Act and employed by the Cape Flats Distress Association in sheltered employment will, from the 1st April, 1961, be regarded as contributors.

Interested persons who have any objections to such proposed notice should submit such objections, in writing, to the Secretary for Labour, P.O. Box 1851, Pretoria, not later than 28th December, 1960.

No. 1786.] [11 November 1960.

FACTORIES, MACHINERY AND BUILDING WORK ACT, 1941, AS AMENDED.—CONTINUOUS WORKING.

On behalf of the Minister of Labour, I, MARAIS VILJOEN, Deputy-Minister of Labour, in terms of the proviso to paragraph (*a*) of sub-section (1) of section *nineteen* of the Factories, Machinery and Building Work Act, 1941,

3. WYSIGING VAN KLOUSULE 6.

Subklousule (i) van klousule 6 van die Hoofooreenkoms word hierby gewysig deur die woorde „55 (vroulik) en 60 (manlik)" in die derde voorbehoudsbepaling te skrap en te vervang deur die woorde „50 (vroulik) en 55 (manlik)".

4. WYSIGING VAN KLOUSULE 10.

Klousule 10 van die Hoofooreenkoms word hierby gewysig deur die vierde en die vyfde paragraaf te skrap en dit deur die volgende te vervang:—

„Waar 'n bydraer, na betaling van 'n eis, tot die Nywerheid terugkeer, word hy, indien onder die leeftyd van 55 (in die geval van 'n man) of 50 (in die geval van 'n vrou) geag 'n nuwe bydraer te wees en word hy slegs na verloop van een jaar nadat hy tot die Nywerheid teruggekeer het, toegelaat om by te dra.

Indien sodanige bydraer egter reeds 55 (in die geval van 'n man) of 50 (in die geval van 'n vrou) is, word hy nie toegelaat om weer tot die Fonds toe te tree nie."

Namens die partye te Kaapstad onderteken op hede die 5de dag van Augustus 1960.

L. H. BARRETT,
Voorsitter van die Raad.

J. KERAAN,
Ondervoorsitter van die Raad.

F. K. LIGHTON,
Sekretaris van die Raad.

No. 1784.] [11 November 1960.

WERKLOOSHEIDSVERSEKERINGSWET, 1946.—BARTABAKCO-PENSIOENSKEMA.

Die Minister van Arbeid is voornemens om 'n kennisgewing kragtens subartikel (5) van artikel *twee* van die Werkloosheidversekeringswet, 1946, te publiseer waarin verklaar word dat Goewermentskennisgewing No. 2314 van 22 September 1950 met ingang 1 April 1961 gewysig word deur die woorde „Bartabakco Pensioenskema" te skrap.

Die strekking van die voorgestelde kennisgewing is dat alle persone wat in die woordbepaling van „bydraer" in artikel *twee* van genoemde Wet omvat word en wat lede van die Bartabakco-Pensioenskema is, vanaf 1 April 1961 as bydraers beskou sal word.

Belanghebbendes wat beswaar teen die voorgestelde kennisgewing het, moet hulle besware voor of op 28 Desember 1960 skriftelik by die Sekretaris van Arbeid, Posbus 1851, Pretoria, indien.

No. 1785.] [11 November 1960.

WERKLOOSHEIDVERSEKERINGSWET, 1946.—CAPE FLATS DISTRESS ASSOCIATION.

Die Minister van Arbeid is voornemens om 'n kennisgewing kragtens subartikel (5) van artikel *twee* van die Werkloosheidsversekeringswet, 1946, te publiseer waarin veerklaar word dat Goewermentskennisgewing No. 3262 van 28 Desember 1951 met ingang 1 April 1961 gewysig word deur paragraaf (*b*) te skrap.

Die strekking van die voorgestelde kennisgewing is dat alle persone wat in die woordbepaling van „bydraer" in artikel *twee* van genoemde Wet omvat word en wat beskutte arbeid vir die „Cape Flats Distress Association" verrig, vanaf 1 April 1961 as bydraers beskou sal word.

Belanghebbendes wat beswaar teen die voorgestelde kennisgewing het, moet hulle besware voor of op 28 Desember 1960 skriftelik by die Sekretaris van Arbeid, Posbus 1851, Pretoria, indien.

No. 1786.] [11 November 1960.

WET OP FABRIEKE, MASJINERIE EN BOUWERK, 1941, SOOS GEWYSIG.—ONONDERBROKE WERK.

Namens die Minister van Arbeid, verklaar ek, MARAIS VILJOEN, Adjunk-minister van Arbeid, hierby kragtens die voorbehoudsbepaling van paragraaf (*a*) van subartikel (1) van artikel *negentien* van die Wet op Fabrieke, Masjinerie en Bouwerk, 1941, soos gewysig, dat die stook van

as amended, hereby declare the firing of boilers in the kiln drying of timber as carried out by Northern Timber Co. (Pty.), Ltd., in the Magisterial District of Letaba, to be an activity in which continuous working by means of three shifts per day is necessary.

The firm concerned shall in respect of employees engaged on such shifts observe the following conditions:—

(*a*) If 48 hours are worked in any week, overtime at a rate not less than one and one-third times the employee's ordinary remuneration shall be paid in respect of the additional two hours;

(*b*) if one of the six days worked falls on a Sunday, an employee shall be paid at a rate not less than one and one-half times his ordinary remuneration in respect of the total period worked by him on such Sunday; and

(*c*) if an employee is required or permitted to work on on his weekly day off, he shall be paid at a rate of not less than double his ordinary remuneration in respect of the total period worked on such day provided that he shall not be paid less than double his ordinary remuneration payable in respect of the period ordinarily worked by him on a week day.

M. VILJOEN,
Deputy-Minister of Labour.

stoomketels vir die droogmaak van timmerhout in oonde, soos uitgeoefen deur Northern Timber Co. (Pty.), Ltd., in die landdrosdistrik Letaba, 'n bedrywigheid is waarin ononderbroke werk deur middel van drie skofte per dag nodig is.

Die betrokke firma moet die volgende voorwaardes ten opsigte van werknemers wat sodanige skofte werk, nakom:—

(*a*) Indien 48 uur in enige week gewerk word, moet oortyd teen 'n skaal van minstens een en 'n derde maal die werknemer se gewone loon ten opsigte van die addisionele twee uur betaal word;

(*b*) indien een van die ses dae waarop daar gewerk word, op 'n Sondag val, moet 'n werknemer teen 'n skaal van minstens een en 'n half maal sy gewone loon betaal word ten opsigte van alle tyd wat op sodanige Sondag gewerk word; en

(*c*) indien daar van 'n werknemer vereis word of hy toegelaat word om op sy weeklikse vry dag te werk, moet hy ten opsigte van die hele tydperk wat hy op so 'n dag werk, betaal word teen 'n skaal van minstens twee maal sy gewone loon, met dien verstande dat hy nie minder betaal mag word nie as twee maal die gewone loon betaalbaar ten opsigte van die tydperk wat gewoonlik deur hom op 'n weekdag gewerk word.

M. VILJOEN,
Adjunk-minister van Arbeid.

DEPARTMENT OF MINES.

No. 1789.] [11 November 1960.

CORRECTION NOTICE.—AMENDMENT OF REGULATIONS—PRECIOUS STONES ACT, 1927 (ACT No. 44 OF 1927).

Government Notice No. 1704, dated 21st October, 1960, is hereby corrected by the addition in the English text after the word " amend " of the words " , with effect from 14th February, 1961,".

M.M. 67/12 III.

DEPARTEMENT VAN MYNWESE.

No. 1789.] [11 November 1960.

VERBETERINGSKENNISGEWING. — WYSIGING VAN REGULASIES—WET OP EDELGESTEENTES, 1927 (WET No. 44 VAN 1927).

Goewermentskennisgewing No. 1704, gedateer 21 Oktober 1960, word hierby verbeter deur in die Engelse teks die woorde „ , with effect from 14th February, 1961," na die woord „ amend " in te voeg.

M.M. 67/12 III.

DEPARTMENT OF HEALTH.

No. 1795.] [11 November 1960.

FOOD, DRUGS AND DISINFECTANTS ACT, No. 13 OF 1929.

AMENDMENT OF REGULATIONS.

MEAT, FISH AND THEIR PREPARATIONS, EDIBLE FATS AND EDIBLE OILS.

The Minister of Health in the exercise of the powers conferred upon him by sections *forty-two* and *forty-three* of the Food, Drugs and Disinfectants Act, 1929 (Act No. 13 of 1929), and after due compliance with the requirements of sub-section (3) of section *forty-two* of the said Act (vide Government Notice No. 851, dated 17th June, 1960), has amended, with effect from the date of publication hereof, the regulations made under section *forty-two* of the above Act, and published under Government Notice No. 575, of the 28th March, 1930, as amended from time to time, by the addition after the word " poultry " wherever it appears in regulation 14 (13) (*a*) and (*b*) of the words " or slaughter animals ".

DEPARTEMENT VAN GESONDHEID.

No. 1795.] [11 November 1960.

WET OP VOEDINGSMIDDELS, MEDISYNE EN ONTSMETTINGSMIDDELS, No. 13 VAN 1929.

WYSIGING VAN REGULASIES.

VLEIS, VIS EN PREPARATE DAARVAN, EETBARE VET EN EETBARE OLIES.

Die Minister van Gesondheid het in die uitoefening van die bevoegdheid hom verleen by artikels *twee-en-veertig* en *drie-en-veertig* van die Wet op Voedingsmiddels, Medisyne en Ontsmettingsmiddels, 1929 (Wet No. 13 van 1929), en na behoorlike voldoening aan die vereistes van subartikel (3) van artikel *twee-en-veertig* van genoemde Wet (kyk Goewermentskennisgewing No. 851 van 17 Junie 1960), met ingang van die datum van publikasie hiervan die regulasies wat kragtens artikel *twee-en-veertig* van genoemde Wet opgestel en by Goewermentskennisgewing No. 575 van 28 Maart 1930, soos van tyd tot tyd gewysig, gepubliseer is, gewysig deur na die woord „ pluimvee " waar dit ook al in regulasie 14 (13) (*a*) en (*b*) voorkom die woorde „ of slagdiere " by te voeg.

GENERAL NOTICES.

NOTICE No. 720 OF 1960.

The following notice is published for general information.

Surveyor-General.

Surveyor-General's Office,
Cape Town.

SURVEY OF UNREGISTERED STATE LAND (CAPE).

Notice is hereby given, in terms of sub-section (1) of section *seventeen* of the Survey Act, 1927 (Act No. 9 of 1927), that the undermentioned diagrams of unregistered State Land are lying for inspection in the office of the Surveyor-General, Cape Town, and that, if no objection, in writing, to the said diagrams or to any beacon or boundary adopted in the surveys, is received on or before the 28th December, 1960 the diagrams will be approved under the provisions of sub-section (1) (*c*) of section *three* of the above-mentioned Act.

Diagram No. *Kaart Nr.*	Description of Land. *Beskrywing van Grond.*	Situation. *Ligging.*	Division. *Afdeling.*	Area. *Grootte.*
6911/1960....	Erf No. 12 A, Local Area of/ *Plaaslike gebied van* Kwelegha Mouth	Bounded by State Land, Erf No. 12, Erf No. 14/*Begrens deur Staatsgrond, Erf No.* 12, *Erf No.* 14	East London/*Oos-Londen*.....	1,868 sq. ft./ *vk. vt.*
6912/1960....	Erf No. 14 A, Local Area of/ *Plaaslike gebied van* Kwelegha Mouth	Bounded by Erf No. 14, State Land/ *Begrens deur Erf No.* 14, *Staatsgrond*	East London/*Oos-Londen*.....	1,791 sq. ft./ *vk. vt.*
6913/1960....	Erf No. 16 A, Local Area of/ *Plaaslike gebied van* Kwelegha Mouth	Bounded by State Land, Erf No. 16/ *Begrens deur Staatsgrond, Erf No.* 16	East London/*Oos-Londen*.....	4,244 sq. ft./ *vk. vt.*
6914/1960....	Erf No. 24 A, Local Area of/ *Plaaslike gebied van* Kwelegha Mouth	Bounded by State Land, Erf No. 24/ *Begrens deur Staatsgrond, Erf No.* 24	East London/*Oos-Londen*.....	1,600 sq. ft./ *vk. vt.*
6915/1960....	Erf No. 25 A, Local Area of/ *Plaaslike gebied van* Kwelegha Mouth	Bounded by Erf No. 25, State Land/ *Begrens deur Erf No.* 25, *Staatsgrond*	East London/*Oos-Londen*.....	1,781 sq. ft./ *vk. vt.*
6916/1960....	Erf No. 27 A, Local Area of/ *Plaaslike gebied van* Kwelegha Mouth	Bounded by Erf No. 27, Erf No. 28 A, State Land/*Begrens deur Erf No.* 27, *Erf No.* 28 A, *Staatsgrond*	East London/*Oos-Londen*.....	3,185 sq. ft./ *vk. vt.*
6917/69.....	Erf No. 28 A, Local Area of/ *Plaaslike gebied van* Kwelegha Mouth	Bounded by Erf No. 28, State Land, Erf No. 27 A/*Begrens deur Erf No.* 28, *Erf No.* 27 A, *Staatsgrond*	East London/*Oos-Londen*.....	1,879 sq. ft./ *vk. vt.*

28–4–11–18

ALGEMENE KENNISGEWINGS.

KENNISGEWING No. 720 VAN 1960.

Onderstaande kennisgewing word vir algemene inligting gepubliseer.

Landmeter-generaal.

Kantoor van die Landmeter-generaal,
Kaapstad.

OPMETING VAN ONGEREGISTREERDE STAATSGROND (KAAP).

Hierby word, ingevolge subartikel (1) van artikel *sewentien* van die Opmetings Wet, 1927 (Wet No. 9 van 1927), bekendgemaak dat ondergenoemde kaarte van ongeregistreerde Staatsgrond in die kantoor van die Landmeter-generaal, Kaapstad, ter insae lê, en dat die kaarte ingevolge die bepalings van subartikel (1) (*c*) van artikel *drie* van genoemde Wet goedgekeur sal word indien geen skriftelike beswaar teen genoemde kaarte of teen 'n baken of grenslyn wat by die opmetings aangeneem is, voor of op 28 Desember 1960 ontvang word nie.

NOTICE No. 738 OF 1960.

LIVESTOCK AND PRODUCE SALES ACT, 1956 (ACT No. 37 OF 1956).

It is hereby notified for general information, in terms of paragraph 5 of Government Notice No. 26 of the 6th January, 1933, as amended by Government Notices No. 76 of the 18th January, 1935, and No. 1857 of the 24th November, 1939, that Mr. N. Kopelowitz, Frankfort Hotel, Frankfort, Orange Free State, has submitted proof that Messrs. Fouche and Strauss, carrying on business as agents, auctioneers, livestock and agricultural produce salesmen at Reitz are indebted to an amount of £620. 3s. 2d. and has in terms of the said paragraph informed the Minister of Agricultural Economics and Marketing that he desires to avail himself of the security furnished by the said agents, auctioneers, livestock and agricultural produce salesmen in pursuance of the Government Notice in question.

Any person having a claim against the said persons in their capacity as agents, auctioneers, livestock and agricultural produce salesmen is accordingly hereby required in terms of the aforementioned paragraph to notify the Minister of Agricultural Economics and Marketing thereof before 11th December, 1960.

KENNISGEWING No. 738 VAN 1960.

WET OP DIE VERKOPING VAN LEWENDE HAWE EN PRODUKTE, 1956 (WET No. 37 VAN 1956).

Ooreenkomstig paragraaf 5 van Goewermentskennisgewing No. 26 van 6 Januarie 1933, soos gewysig by Goewermentskennisgewings No. 76 van 18 Januarie 1935 en No. 1857 van 24 November 1939, word hierby vir algemene inligting bekendgemaak dat mnr. N. Kopelowitz, Frankfort Hotel, Frankfort, Oranje-Vrystaat, bewys gelewer het dat menere Fouche en Strauss, wat handel dryf en sake doen as agente, afslaers en verkopers van lewende hawe en landbouprodukte te Reitz, aan hom 'n bedrag van £620. 3s. 2d. verskuldig is en dat hy die Minister van Landbou-ekonomie en -bemarking verwittig het dat hy begerig is om voordeel te trek uit die sekuriteit wat genoemde agente, afslaers en verkopers van lewende hawe en landbouprodukte ooreenkomstig die betrokke Goewermentskennisgewing gegee het.

Iedereen wat 'n eis teen genoemde persone in hulle hoedanigheid van agente, afslaers en verkopers van lewende hawe en landbouprodukte het, word ooreenkomstig bovermelde paragraaf aangesê om die Minister van Landbou-ekonomie en -bemarking voor 11 Desember 1960 daarvan in kennis te stel.

NOTICE No. 739 OF 1960.

Monthly Returns as at 30th September, 1960, in terms of section *thirteen* (3) of the Banking Act, 1942, of Institutions registered as Commercial Banks.

KENNISGEWING No. 739 VAN 1960.

Maandelikse Opgawes per 30 September 1960, ingevolge artikel *dertien* (3) van die Bankwet 1942, van Instellings wat as Handelsbanke geregistreer is.

	Barclays Bank D.C.O.	The Chase Manhattan Bank (S.A.,) Ltd.	First National City Bank of New York (S.A., Ltd.	French Bank of Southern Africa, Limited.	Nederlandse Bank van Suid-Afrika Beperk.	The South African Bank of Athens Limited.	The Standard Bank of South Africa, Limited.	Die Stellenbossche Distriksbank, Beperk.	Volkskas Beperk.	Total. Totaal.
Liabilities to the Public in the Union.										
Verpligtings teenoor die Publiek in die Unie.	£	£	£	£	£	£	£	£	£	£
Demand Liabilities	188,147,355	558,231	1,063,198	1,437,158	21,473,267	813,273	163,171,620	1,292,849	53,147,162	431,104,113
Onmiddellik opeisbare verpligtings.										
Time Liabilities	54,532,347	423,775	163,476	3,443,955	11,630,064	325,599	41,754,625	936,923	22,930,230	136,140,994
Termynverpligtings										
Total Liabilities to the Public.	242,679,702	982,006	1,226,674	4,881,113	33,103,331	1,138,872	204,926,245	2,229,772	76,077,392	567,245,107
Totale verpligtings teenoor die publiek										
Assets in the Union.										
Bates in die Unie.										
Subsidiary Coin	1,012,869	1,229	720	2,717	117,842	2,049	738,843	3,209	218,967	2,098,445
Pasmunt										
Gold Coin and Bullion	56,518	—	—	—	—	—	9,189	—	—	65,707
Goudmunt en Staafgoud										
Notes of South African Reserve Bank	5,252,759	26,341	16,594	40,471	556,161	10,852	4,619,439	37,343	1,312,404	11,872,364
Suid-Afrikaanse Reserwe banknote										
Credit Balance in South African Reserve Bank	20,674,641	149,434	165,626	321,075	4,001,468	204,945	19,542,331	145,000	7,352,929	52,557,449
Kredietsaldo in Suid-Afrikaanse Reserwebank										
Credit Balance in National Finance Corporation of South Africa	4,850,000	100,000	100,000	—	—	200,000	3,400,000	300,000	—	8,950,000
Kredietsaldo in Nasionale Finansiekorporasie van Suid-Afrika										
Total Cash Reserves	31,846,787	277,004	282,940	364,263	4,675,471	417,846	28,309,802	485,552	8,884,300	75,543,965
Totale Kontantreserwes										
Other Liquid Assets	82,943,551	54,227	441,122	1,143,696	8,481,258	71,262	61,236,382	587,342	24,401,211	179,360,051
Ander likwiede bates										
Total Liquid Assets	114,790,338	331,231	724,062	1,507,959	13,156,729	489,108	89,546,184	1,072,894	33,285,511	254,904,016
Totale likwiede bates										
Total Loans and Discounts	144,658,791	1,008,295	564,037	5,819,680	26,340,018	773,750	139,866,133	1,223,763	50,400,613	370,655,080
Totale lenings en diskonterings										
Ratios.										
Verhoudingsyfers.	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%
Liquid Assets Ratio	47·30	33·73	59·03	30·89	39·74	42·95	43·70	48·11	43·75	44·94
Likwiede Bateverhouding										

NOTICE No. 740 OF 1960.

PERSON DECLARED UNFIT TO POSSESS A FIREARM.

Notice is hereby given that in terms of section *eight* (5) of Act No. 28 of 1937, Jan Hendrik Kruger, a White male, of 109 Hendrik Potgieter Road, Klerksdorp, in the District of Klerksdorp, was on the 24th day of September, 1960, declared to be a person unfit to possess any firearm for a period of three (3) years, with effect from the above-mentioned date.

Dated at Klerskdorp, this 24th day of October, 1960.

J. A. J. VAN RENSBURG,
Magistrate.

Klerksdorp.

KENNISGEWING No. 740 VAN 1960.

PERSOON ONBEKWAAM VERKLAAR OM 'N VUURWAPEN TE BESIT.

Hierby word bekendgemaak dat, ingevolge artikel *agt* (5) van Wet No. 28 van 1937, Jan Hendrik Kruger, 'n Blanke man, van Hendrik Potgieterpad 109, Klerksdorp, in die distrik Klerksdorp, op die 24ste dag van September 1960, onbekwaam verklaar is om 'n vuurwapen vir 'n tydperk van drie (3) jaar, met ingang vanaf bogemelde datum, te besit.

Gedateer te Klerksdorp, op die 24ste dag van Oktober 1960.

J. A. J. VAN RENSBURG,
Landdros.

Klerksdorp.

NOTICE No. 741 OF 1960.

SOUTH AFRICAN RESERVE BANK.

Statement of Assets and Liabilities on the 28th day of October, 1960.

LIABILITIES.	£	s.	d.
Capital	1,000,000	0	0
Reserve Fund	4,148,288	14	4
Notes in Circulation	116,394,676	10	0
Deposits:			
Union Government	20,203,996	16	1
Provincial Administrations	2,264,375	12	2
Bankers	47,490,697	18	6
Other	2,544,377	1	9
Other Liabilities	28,943,294	16	2
	£222,989,707	9	0

ASSETS.	£	s.	d.
Gold (of which £10,034,887. 13s. 3d. is held outside the Union)	68,796,319	17	5
Foreign:			
Bills	1,235,029	7	1
Investments	10,785,478	17	11
Other Assets	9,613,638	6	6
Total Gold and Foreign Assets	90,430,466	8	11
Domestic:			
Bills discounted	33,575,000	0	0
Loans and Advances:			
Union Government	—		
Other	13,688,080	3	6
Securities:			
Union Government	70,622,107	14	4
Other	8,701,864	12	1
Other Assets	5,972,188	10	2
	£222,989,707	9	0

Ratio of gold reserve to liabilities to the public less foreign assets 36·9 per cent.

Pretoria, 2nd November, 1960.

S. F. T. GREAVES, Chief Cashier.

KENNISGEWING No. 741 VAN 1960.

SUID-AFRIKAANSE RESERWEBANK.

Staat van Bates en Laste op die 28ste dag van Oktober 1960.

LASTE.	£	s.	d.
Kapitaal	1,000,000	0	0
Reserwefonds	4,148,288	14	4
Note in Omloop	116,394,676	10	0
Depositos:			
Unie-regering	20,203,996	16	1
Provinsiale Administrasies	2,264,375	12	2
Bankiers	47,490,697	18	6
Aandere	2,544,377	1	9
Ander Laste	28,943,294	16	2
	£222,989,707	9	0

BATES.	£	s.	d.
Goud (waarvan £10,034,887. 13s. 3d. buite die Unie gehou word)	68,796,319	17	5
Buitelandse:			
Wissels	1,235,029	7	1
Beleggings	10,785,478	17	11
Ander Bates	9,613,638	6	6
Totaal aan Goud en Buitelandse Bates	90,430,466	8	11
Binnelandse:			
Gediskonteerde Wissels	33,575,000	0	0
Lenings en Voorskotte:			
Unie-regering	—		
Andere	13,688,080	3	6
Sekuriteite:			
Unie-regering	70,622,107	14	4
Andere	8,701,864	12	1
Ander Bates	5,972,188	10	2
	£222,989,707	9	0

Verhouding van goudreserwe tot verpligtings teenoor die publiek min buitelandse bates 36·9 persent.

Pretoria, 2 November 1960.

S. F. T. GREAVES, Hoofkassier.

NOTICE No. 742 OF 1960.

DECIMALISATION.

In pursuance of General Notice No. 395 published by the Decimalisation Board in *Government Gazette Extraordinary* No. 6471 of 17th June, 1960, the Department of Agricultural Economics and Marketing wishes to make known that the various control boards established under the Marketing Act are now giving attention to conversion to decimal coinage as regards the controlled prices, levies and fees of those boards.

It has been arranged with the control boards that they will in due time bring their decisions in this connection to the attention of interested persons.

Adjustments regarding other prices, fees and levies which concern this Department will be announced timeously where necessary.

KENNISGEWING No. 742 VAN 1960.

DESIMALISASIE.

Ter opvolging van Algemene Kennisgewing No. 395 soos deur die Desimalisasieraad in *Buitengewone Staatskoerant* No. 6471 van 17 Junie 1960 gepubliseer, wil die Departement van Landbou-ekonomie en -bemarking bekendmaak dat die verskillende beheerrade wat kragtens die Bemarkingswet ingestel is, tans aandag skenk aan die oorskakeling na die desimale geldstelsel in soverre dit op die beheerde pryse, heffings en vorderings van die betrokke beheerrade betrekking het.

Reëlings is met die beheerrade getref om ter gelegener tyd hulle besluite in hierdie verband onder die aandag van belanghebbendes te bring.

Aanpassings in verband met ander pryse, heffings en vorderings waarby hierdie Departement gemoeid is, sal waar nodig, betyds aangekondig word.

NOTICE No. 743 OF 1960.

EASTERN CAPE DIVISION.

EAST LONDON CIRCUIT LOCAL DIVISION.

Under and by virtue of the powers in me vested by section *seven* of Act No. 59 of 1959, I do hereby give notice that a Circuit Court will be held at East London for the District of East London commencing on Monday, the 5th day of December, 1960, at 9.30 a.m.

Given under my hand and the Seal of the Supreme Court of South Africa (Eastern Cape Division) at Grahamstown this 1st day of November, 1960.

A. G. JENNETT,
Acting Judge-President.

KENNISGEWING No. 743 VAN 1960.

OOS-KAAPSE AFDELING.

OOS-LONDEN RONDGANG, PLAASLIKE AFDELING.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel *sewe* van Wet No. 59 van 1959, maak ek hierby bekend dat 'n sitting van die Rondgaande Hof vir die distrik Oos-Londen op Maandag, 5 Desember 1960, om 9.30 vm. te Oos-Londen gehou sal word.

Gegee onder my hand en Seël van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Oos-Kaapse Afdeling) te Grahamstad, op hede die 1ste dag van November 1960.

A. G. JENNETT,
Waarnemende Regter-president.

NOTICE No. 744 OF 1960.

DEPARTMENT OF TRANSPORT.

AIR SERVICES ACT, 1949 (ACT No. 51 OF 1949.)

Pursuant to the provisions of paragraphs (*a*) and (*b*) of section *five* of the above-mentioned Act and regulation 5 of the Civil Air Services Regulations, it is hereby notified for general information that the applications, details of which appear in the Schedules hereto, will be heard by the National Transport Commission.

KENNISGEWING No. 744 VAN 1960.

DEPARTEMENT VAN VERVOER.

WET OP LUGDIENSTE, 1949 (WET No. 51 VAN 1949.)

Hierby word ingevolge die bepalings van paragrawe (*a*) en (*b*) van artikel *vyf* van bogenoemde Wet en regulasie 5 van die Regulasies vir Burgerlugdienste vir algemene inligting bekendgemaak dat die Nasionale Vervoerkommissie die aansoeke waarvan besonderhede in die Bylaes hieronder verskyn, sal aanhoor.

Representations in accordance with sub-section (1) of section *six* of the above-mentioned Act, in support of or in opposition to an application, should reach the Secretary for Transport (Division of Civil Aviation), Private Bag 193, Pretoria, within 21 days of the date of this publication, stating whether the party or parties making such representations intend to be present or to be represented at the hearing.

The Commission will cause notice of the time, date and place of the hearing to be given, in writing, to the applicant and all parties who have made representations as aforesaid and who desire to be present or to be represented at the hearing.

SCHEDULE A.

SCHEDULE OF APPLICATIONS FOR THE GRANT OF LICENCES.

(A) Name and address of applicant. (B) Particulars of air service. (C) Proposed tariff of charges. (D) Aircraft to be used. (E) Proposed routes, areas and frequencies and base(s) of operation.

(A) M.S. Air (Pty.), Ltd., 44 Richard Street, Selby, Johannesburg. (B) Non-scheduled. (C) Between 2s. and 2s. 9d. per mile, depending on distances involved. (D) Piper Apache PA23. (E) Union of South Africa, South West Africa, the High Commission Territories, Mocambique, Angola, Belgian Congo, Central and East Africa; base of operation Rand Airport, Germiston.

(A) Medea (Pty.), Ltd., P.O. Box 3622, Cape Town. (B) Non-scheduled. (C) 1s. 10d. per mile for one or two passengers and 2s per mile for three passengers. (D) Beechcraft Bonanza M35. (E) Africa south of the Equator; base of operation—Youngsfield, Cape Town.

SCHEDULE B.

SCHEDULE OF APPLICATIONS FOR THE RENEWAL OF LICENCES.

(A) Name and address of applicant. (B) Particulars of air service. (C) Proposed tariff of charges. (D) Aircraft to be used. (E) Proposed routes, areas and frequencies and base(s) of operation.

(A) Suidwes Lugdiens (Edms.), Bpk., P.O. Box 731, Windhoek. (B) Scheduled. (C) Single fare, Windhoek to Walvis Bay, £8. Freight and mail, 1s. 6d. per lb. Single fare, Windhoek to Swakopmund, £8. Freight and mail 1s. 6d. per lb. Single fare, Walvis Bay to Swakopmund, £1. 10s. Freight and mail 6d. per lb. Return fare, Windhoek to Walvis Bay, £15. 10s. Return fare, Windhoek to Swakopmund, £15. 10s. Return fare, Walvis Bay to Swakopmund, £2. 10s. Daily excursion rate, Windhoek to Walvis Bay and/or Swakopmund, £12. 10s. Piper Apache, one to four passengers 2s. 6d. per mile. (D) North American Navions, Ryan Navions, Rapide, Cessna Skylane, Cessna 175, Cessna 172, Cessna 182, Piper Apache, Dakota DC3, ZS-DIW. (E) Windhoek—Walvis Bay—Swakopmund. Walvis Bay—Windhoek. Frequency unlimited. When conveying officials of the South West Administration, and by them so requested to that effect, the Company may deviate from the scheduled route and land at a licensed aerodrome not included on the schedule.

SCHEDULE C.

SCHEDULE OF APPLICATIONS FOR THE ALTERATION, MODIFICATION OR AMENDMENT OF LICENCES.

(A) Name and address of applicant. (B) Title under which the applicant is conducting the air service. (C) Particulars of the licence and of the alteration, modification or amendment thereto or the conditions thereof which have been applied for.

Vertoë ingevolge subartikel (1) van artikel *ses* van bogenoemde Wet ter ondersteuning of bestryding van 'n aansoek moet die Sekretaris van Vervoer (Afdeling Burgerlugvaart), Privaatsak 193, Pretoria, binne 21 dae vanaf die datum van hierdie publikasie bereik en daarin moet gemeld word of die persoon of persone wat aldus vertoë rig, van plan is om die verrigtinge by te woon of om daar verteenwoordig te word.

Die Kommissie sal reël dat kennis van die datum, tyd en plek van die verrigtinge skriftelik aan die applikant en al die persone wat aldus vertoë gerig het en wat verlang om aldus teenwoordig of verteenwoordig te wees, gegee word.

BYLAE A.

LYS VAN AANSOEKE OM DIE TOESTAAN VAN LISENSIES.

(A) Naam en adres van applikant. (B) Besonderhede van lugdiens. (C) Voorgestelde tariefskaal. (D) Vliegtuie wat gebruik gaan word. (E) Voorgestelde roetes, gebiede en frekwensies en uitgangsbasis(se).

(A) M.S. Air (Pty.), Ltd., Richardstraat 44, Selby, Johannesburg. (B) Nie vasgestel nie. (C) Tussen 2s. en 2s. 9d. per myl na gelang van betrokke afstande. (D) Piper Apache PA 23. (E) Unie van Suid-Afrika, Suidwes-Afrika, die gebiede wat onder die beheer van die Britse Hoë Kommissaris val, Mosambiek, Angola, Belgiese Kongo, Sentraal- en Oos-Afrika; uitgangsbasis, Randse Lughawe, Germiston.

(A) Medea (Pty.), Ltd., Posbus 3622, Kaapstad. (B) Nie vasgestel nie. (C) 1s. 10d. per myl vir een of twee passasiers en 2s. per myl vir drie passasiers. (D) Beechcraft Bonanza M35. (E) Afrika suid van die ewenaar; uitgangsbasis, Youngsfield, Kaapstad.

BYLAE B.

LYS VAN AANSOEKE OM DIE HERNUWING VAN LISENSIES.

(A) Naam en adres van applikant. (B) Besonderhede van lugdiens. (C) Voorgestelde tariefskaal. (D) Vliegtuie wat gebruik gaan word. (E) Voorgestelde roetes, gebiede en frekwensies en uitgangsbasis(se).

(A) Suidwes Lugdiens (Edms.), Bpk., Posbus 731, Windhoek. (B) Vasgestel. (C) Enkeltarief, Windhoek na Walvisbaai £8. Vrag en pos 1s. 6d. per lb. Enkeltarief Windhoek na Swakopmund £8. Vrag en pos 1s. 6d. per lb. Enkeltarief Walvisbaai na Swakopmund, £1. 10s. vrag en pos 6d. per lb. Retoertarief Windhoek na Walvisbaai, £15. 10s. Retoertarief Windhoek na Swakopmund, £15. 10s. Retoertarief, Walvisbaai na Swakopmund, £2. 10s. Daaglikse ekskursietarief, Windhoek na Walvisbaai en/of Swakopmund, £12. 10s. Piper Apache, een tot vier passasiers, 2s. 6d. per myl. (D) North American Navions, Ryan Navions, Rapide, Cessna Skylane, Cessna 175, Cessna 172, Cessna 182, Piper Apache, Dakota DC3, ZS-DIW. (E) Windhoek—Walvisbaai—Swakopmund. Walvis baai—Windhoek. Frekwensie nie bepaal nie. Wanneer beamptes van die Administrasie van Suidwes-Afrika vervoer word en hulle dit versoek, kan die maatskappy van die vasgestelde roete afwyk en op 'n gelisensieerde vliegveld neerstryk wat nie in die skedule voorkom nie.

BYLAE C.

LYS VAN AANSOEKE OM DIE VERANDERING OF WYSIGING VAN LISENSIES.

(A) Naam en adres van applikant. (B) Naam waaronder die applikant die lugdiens eksploiteer. (C) Besonderhede van die lisensie en die verandering of wysiging daarvan of van die voorwaardes daarvan waarom aansoek gedoen is.

(A) Pietersburg Vliegklub, P.O. Box 711, Pietersburg. (B) Pietersburg Vliegklub. (C) Amendment to terms and conditions of Non-scheduled Air Transport Service Licence No. 273, dated 6th November, 1959: Under "Aircraft to be used" add "Fairchild".

(A) Aircraft Operating Co. (Aerial Surveys), Ltd., P.O. Box 2830, Johannesburg. (B) Aircraft Operating Co. (Aerial Surveys), Ltd. (C) Amendment to terms and conditions of Non-scheduled Air Transport Service Licence No. 17, dated 20th August, 1957: Under "Circumstances of air service" add "The air service may be operated by night and under I.F.R. conditions in respect of twin-engined aircraft".

NOTICE No. 745 OF 1960.

CUSTOMS TARIFF APPLICATIONS.

LIST No. 242.

A. The following representations affecting the Customs Tariff have been received by the Board of Trade and Industries:—

Increase in duty on:

1. Electric light galleries, from free and 5 per cent *ad valorem* (minimum and intermediate rates respectively) to 15 per cent and 20 per cent *ad valorem*, respectively. (B.T.I. 70/9/18.)
   [Applicant: Press Spinning & Stamping Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 110, Paarden Eiland, Cape.]
2. Handles for picks, axes, spades, forks, hatchets, hammers, rakes and hoes from the various existing rates of duty to 25 per cent *ad valorem*. (B.T.I. Ref. 109/9/2.)
   [Applicant: Thesen Industries (Pty.), Ltd., P.O. Box 10, Knysna.]
3. (*a*) Match splints from the specific rates of duty provided for in item 322 (*a*) of the Customs Tariff, to 10 per cent *ad valorem;* and
   (*b*) fusees, vestas or wax matches or other patent lights used as such, from the rates of duty mentioned under paragraph (*b*) of item 322 to those provided for in paragraph (*a*) of that item. (B.T.I. Ref. 112/9/1.)
   NOTE.—The proposal has been initiated by the Commissioner of Customs and Excise for administrative reasons.
4. Knitted outer clothing from the existing duties under item 65 (*b*) (iv) to the following duties:—

		£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.
65 (*b*) (iv) (1)		—	50%	55%
		with a minimum per garment of		
	dresses and frocks	—	0 12 6	0 15 6
	other	—	0 4 6	0 6 0
(2)		—	50%	55%
		with a minimum per garment of		
	dresses and frocks	—	0 8 6	0 10 0
	other	—	0 2 6	0 4 6
(3)		—	45%	50%
		with a minimum per garment of		
		—	0 2 9	0 3 6
(4)		—	40%	45%
		with a minimum per garment of		
		—	0 2 9	0 3 9

(A) Pietersburg Vliegklub, Posbus 711, Pietersburg. (B) Pietersburg Vliegklub. (C) Wysiging van bepalings en voorwaardes van Nie-vasgestelde Lugvervoerderslisensie No. 273, gedateer 6 November 1959: Onder "Vliegtuie wat gebruik gaan word" voeg by "Fairchild".

(A) Aircraft Operating Co. (Aerial Surveys), Ltd., Posbus 2830, Johannesburg. (B) Aircraft Operating Co. (Aerial Surveys), Ltd. (C) Wysigings van bepalings en voorwaardes van Nie-vasgestelde Lugvervoerderslisensie No. 17, gedateer 20 Augustus 1957: Onder „Omstandighede van lugdiens" voeg by „Die lugdiens mag in die nag en onder Instrumentvliegreëlstoestande geëksploiteer word met tweemotorige vliegtuie".

KENNISGEWING No. 745 VAN 1960.

DOEANETARIEFAANSOEKE.

LYS No. 242.

A. Onderstaande vertoë betreffende die Doeanetarief is deur die Raad van Handel en Nywerheid ontvang:—

Verhoging van die reg op:

1. Elektriese lig-gallerye, van vry en 5 persent *ad valorem* (onderskeidelik minimum en intermediêre regte) onderskeidelik tot 15 persent en 20 persent *ad valorem*. (R.H.N.-verw. 70/9/18.)
   [Applikant: Press Spinning & Stamping Co. (Pty.), Ltd., Posbus 110, Paardeneiland, Kaapprovinsie.]
2. Stele vir pikke, byle, grawe, vurke, handbyle, hamers, harke en skoffels, van die verskillende bestaande regte tot 25 persent *ad valorem*. (R.H.N.-verw. 109/9/2.)
   [Applikant: Thesen Industries (Pty.), Ltd., Posbus 10, Knysna.]
3. (*a*) Vuurhoutjiestokkies, van die spesifieke regte waarvoor daar in pos 322 (*a*) van die Doeanetarief voorsiening gemaak word, tot 10 persent *ad valorem;* en
   (*b*) wind-, vestas of wasvuurhoutjies of ander patentaanstekers wat in paragraaf (*b*) van pos 322 genoem word tot dié waarvoor in paragraaf (*a*) van daardie pos voorsiening gemaak word. (R.H.N.-verw. 112/9/1.)
   OPMERKING.—Die voorstel is gedoen deur die Kommissaris van Doeane en Aksyns om administratiewe redes.
4. Gebreide bo-klere, van die bestaande regte onder pos 65 (*b*) (iv) tot die volgende regte:—

		£ s. d.	£ s. d.	£ s. d.
65 (*b*) (iv) (1)		—	50%	55%
		met 'n minimum per kledingstuk van		
	rokke en tabberds	—	0 12 6	0 15 6
	ander	—	0 4 6	0 6 0
(2)		—	50%	55%
		met 'n minimum per kledingstuk van		
	rokke en tabberds	—	0 8 6	0 10 0
	ander	—	0 2 6	0 4 6
(3)		—	45%	50%
		met 'n minimum per kledingstuk van		
		—	0 2 9	0 3 6
(4)		—	40%	45%
		met 'n minimum per kledingstuk van		
		—	0 2 9	0 3 9

(B.T.I. Ref. 185/9/6.)

(Applicant: Transvaal Knitters' Association, P.O. Box 4581, Johannesburg.)

Rebate of duty on:

1. Brass strip for use in the manufacture of slide fasteners and stringers therefor. (B.T.I. Ref. 129/11/9.)

   [Applicant: Hereford Industries (Pty.), Ltd., Queen's Park Avenue, Salt River, Cape.]

2. Chrome leather splits for the manufacture of industrial gloves. (B.T.I. Ref. 27/11/11.)

   [Applicant: Arrow Glove Works (Pty.), Ltd., P.O. Box 2010, Port Elizabeth.]

3. Composite oxide of chromium and zinc catalyst for use in the production of methanol. (B.T.I. Ref. 80/11/35.)

   (Applicant: African Explosives and Chemical Industries, Ltd., P.O. Box 1122, Johannesburg.)

4. The following types of striped blazer cloth for the manufacture of blazers for boys and girls:—

   (*a*) Woven worsted containing more than 50 per cent by weight of wool or hair or wool and hair mixed; and

   (*b*) woven containing more than 50 per cent by weight of man-made fibre other than rayon and cellulose acetate. (B.T.I. Ref. 125/11/40.)

   (Applicant: Veka, Bpk., P.O. Box 5056, Johannesburg.)

B. Proposed amendment of paragraphs 23 (*a*) (4), 23 (*b*) (4) and 23 (*e*) of the General Note to the First Schedule of the Customs Act to read as follows:—

Paragraphs 23 (*a*) (4) *and* 23 (*b*) (4).—"All types of material, raised on one or both sides, with a weft yarn of a twist factor not exceeding 3·5."

Paragraph 23 (3).—"Raised woven fabrics shall mean all types of woven fabric, whether plain or printed, with a weft yarn of a twist factor not exceeding 3·5 in the case of cotton fabrics and 3·2 in the case of fabrics of rayon or cellulose acetate or mixtures thereof."

NOTE.—This amends the proposed amendment published in Notice No. 589, List No. 236 in *Government Gazette* No. 6531 of the 23rd September, 1960, and has been suggested by the Commissioner of Customs and Excise for Administrative purposes.

For List No. 241 see General Notice No. 726 of the 4th November, 1960.

TENDERS.

All Tenders published for the first time, are indicated by a ✱ in the left-hand upper corner.

✱ TENDER NOTICE.—UNION TREASURY BILLS.

Notice is hereby given by the South African Reserve Bank, acting as agent for the Union Treasury, that tenders for Union Treasury Bills to the amount of £6,500,000 will be received by the bank up to 12 noon on the 18th November, 1960. These Bills will be dated 24th November, 1960, and will mature on 23rd February, 1961.

Notifications to tenderers will be issued by the bank on or before the 19th November, 1960, and payment in full of the amount of accepted tenders must be made to any branch of the South African Reserve Bank not later than 11 a.m. on the 24th November, 1960.

The Union Treasury reserves the right to accept or reject a portion of any or all tenders.

(R.H.N.-verw.-185/9/6.)

(Applikant: Transvaal Knitters' Association, Posbus 4581, Johannesburg.)

Korting van die reg op:

1. Geelkoperstroke vir gebruik by die vervaardiging van ritssluiters en skuifsome daarvoor (R.H.N.-verw. 129/11/9.)

   [Applikant: Hereford Industries (Pty.), Ltd., Queen's Parklaan, Soutrivier, Kaapprovinsie.]

2. Chroomleer-„splits" vir die vervaardiging van nywerheidshandskoene. (R.H.N.-verw. 27/11/11.)

   [Applikant: Arrow Glove Works (Pty.), Ltd., Posbus 2010, Port Elizabeth.]

3. Saamgestelde chroomoksied- en -sinkkatalisator vir gebruik by die produksie van metanol. (R.H.N.-verw. 80/11/35.)

   (Applikant: African Explosives and Chemical Industries, Ltd., Posbus 1122, Johannesburg.)

4. Die volgende soorte gestreepte kleurbaadjiemateriaal vir die vervaardiging van kleurbaadjies vir seuns en dogters:—

   (*a*) Geweefde sajet wat meer as 50 persent wol of haar of 'n mengsel van wol en haar volgens gewig bevat; en

   (*b*) geweef uit meer as 50 persent gefabriseerde vesel, uitgesonderd rayon en sellulose-asetaat, volgens gewig. (R.H.N.-verw. 125/11/40.)

   (Applikant: Veka, Bpk., Posbus 5056, Johannesburg.)

B. Voorgestelde wysiging van paragrawe 23 (*a*) (4), 23 (*b*) (4), en 23 (*e*) van die Algemene Opmerking van die Eerste Bylae van die Doeanewet sodat dit soos volg lui:—

Paragrawe 23 (*a*) (4) *en* 23 (*b*) (4).—„Alle soorte materiaal wat aan die een kant of aan albei kante ru-gemaak is, met 'n inslagdraad met 'n draaiingsfaktor van hoogstens 3·5."

Paragraaf 23 (3).—„Ru-gemaakte, geweefde materiaal beteken alle soorte geweefde materiaal, hetsy gewoon of bedruk, met 'n inslagdraad met 'n draaiingsfaktor van hoogstens 3·5 in die geval van katoenmateriaal en 3·2 in die geval van materiaal van rayon of sellulose-asetaat of mengsels daarvan."

OPMERKING.—Hierdie wysigings wysig die voorgestelde wysiging gepubliseer in Kennisgewing No. 589, Lys No. 236, in *Staatskoerant* No. 6531 van 23 September 1960, en is voorgestel deur die Kommissaris van Doeane en Aksyns vir administratiewe doeleindes.

Sien Algemene Kennisgewing No. 726 van 4 November 1960 vir Lys No. 241.

TENDERS.

Alle Tenders wat vir die eerste maal gepubliseer word, is in die linkerbohoek met 'n ✱ gemerk.

✱ TENDERKENNISGEWING.—UNIESKATKISBILJETTE.

Die Suid-Afrikaanse Reserwebank, in sy hoedanigheid as agent van die Unietesourie, gee hierby kennis dat tenders vir £6,500,000 Unieskatkisbiljette deur die bank tot 12-uur middag op 18 November, 1960 ontvang sal word. Hierdie Biljette sal 24 November 1960 gedateer wees en sal op 23 Februarie 1961 verval.

Kennisgewings sal voor of op 19 November 1960 deur die bank aan tenderaars gestuur word en volle betaling moet by enige takkantoor van die Suid-Afrikaanse Reserwebank nie later as 11 vm. op 24 November 1960 geskied nie.

Die Unietesourie behou die reg voor om 'n gedeelte van enige of alle tenders te aanvaar of af te keur.

Tenders for Union Treasury Bills must be made on a printed forms, copies of which are obtainable from any branch of the South African Reserve Bank. Tenders must be submitted in sealed envelopes endorsed "Tender for Union Treasury Bills" and lodged at the Head Office of the South African Reserve Bank, Church Square (P.O. Box 427), Pretoria.

Tenders vir Unieskatbisbiljette moet ingedien word op 'n gedrukte vorm, waarvan afskrifte by enige takkantoor van die Suid-Afrikaanse Reserwebank verkrygbaar is. Tenders moet in verseëlde koeverte, gemerk "Tender vir Unieskatkisbiljette" ingelewer word by die Hoofkantoor van die Suid-Afrikaanse Reserwebank, Kerkplein (Posbus 427), Pretoria.

✱ SALE OF STATE-OWNED LAND.

Tenders are hereby invited for the purchase of the undermentioned property, subject to the undermentioned conditions and such further conditions as may be contained in Deed of Transfer No. 19848, dated 30th November, 1954:—

✱ VERKOOP VAN STAATSGROND.

Tenders word hierby gevra vir die koop van ondergemelde eiendom op onderstaande voorwaardes en die verdere voorwaardes wat vervat mag wees in Transportakte No. 19848, gedateer 30 November 1954:—

Division. *Afdeling.*	Name of Property. *Naam van Eiendom.*	Area. *Grootte.*	Deed of Grant and Registration Fee. *Grondbrief- en Registrasiegeld.*
			£ s. d.
Uitenhage.....	Remaining extent of the farm/*Restant van die plaas* SOLITUDE	157 morgen/*morg* 169 square roods/*vierkante roedes*	1 7 3

PROVINCE OF THE CAPE OF GOOD HOPE.

GENERAL CONDITIONS OF SALE.

1. Sealed tenders marked "Tender for the farm Solitude" must be enclosed in a second envelope and forwarded to the Regional Representative, Department of Lands, Private Bag, Cape Town, so as to reach his office not later than the 23rd December, 1960.

2. The highest or any tender will not necessarily be accepted.

3. Tenderers must state the price offered for the property including improvements which are as follows:—

(*a*) Dwelling-house of six rooms, burnt brick, iron roof.

(*b*) Pump installation and engine. The latter is not in working order.

(*c*) Small earthern dam.

(*d*) Fencing.

4. (*a*) One tenth of the purchase price shall be paid by the purchaser to the Secretary for Lands, Cape Town, within 30 days from the date of sale, which shall be the date of notification to the successful tenderer that his tender has been accepted, and the balance in equal instalments over a period of ten years. Interest at the rate of 6 per cent will be added to the balance outstanding from time to time.

(*b*) Transfer duty will be payable by the purchaser in terms of the Transfer Duty Act, No. 40 of 1949, as amended.

5. The purchaser shall from the day of notification of confirmation of the sale take possession of the property and shall from that date assume responsibility for the property and be liable for the prompt payment of all such rates and taxes as may be payable. The purchaser shall also from that date assume all rights, obligations and duties of an owner under the Fencing Act, 1912, as amended, and in respect of fencing already erected by adjoining owners, accept liability, if any, towards such owners to contribute to the costs of such fencing.

6. No costs will be incurred by the Government in pointing out the boundary pegs or beacons of the land.

7. In the event of any of the stipulated conditions not being satisfactorily complied with, the Government shall have the right to resume possession of the property and such moneys as may have been paid shall be forfeited, together with such improvements as may have been erected on the property subsequent to the date of sale. No compensation shall in that event be payable by the Government in respect of such improvements. In the event of cancellation of the sale and resumption as aforesaid, all costs that may be incurred by the Government in effecting resumption shall be payable by the purchaser.

PROVINSIE DIE KAAP DIE GOEIE HOOP.

ALGEMENE VERKOOPSVOORWAARDES.

1. Verseëlde tenders gemerk „Tender vir die plaas Solitude" moet in 'n tweede koevert ingesluit en aan die Streeksverteenwoordiger, Departement van Lande, Privaatsak, Kaapstad, gestuur word sodat dit sy kantoor voor of op 23 Desember 1960 bereik.

2. Die hoogste of enige tender sal nie noodwendig aangeneem word nie.

3. Tenderaars moet die pryse meld wat hulle vir die eiendom, insluitended die volgende verbeterings, aanbied:—

(*a*) Woonhuis van ses vertrekke, baksteen en sinkdak.

(*b*) Pompinstallasie en enjin. Laasgenoemde is nie in werkende toestand nie.

(*c*) Klein gronddam.

(*d*) Heinings.

4. (*a*) Die koper moet eentiende van die koopprys aan die Sekretaris van Lande, Kaapstad, betaal binne 30 dae na die koopdag, dit wil sê die datum van die kennisgewing aan die suksesvolle tenderaar dat sy tender aangeneem is, en die saldo in gelyke paaiemente oor 'n tydperk van tien jaar. Rente teen die koers van 6 persent per jaar sal gevoeg word by die saldo wat van tyd tot tyd uitstaande is.

(*b*) Hereregte is deur die koper betaalbaar ingevolge die bepalings van die Wet op Hereregte, No. 40 van 1949, soos gewysig.

5. Die koper moet die eiendom in besit neem op die datum van kennisgewing van bekragtiging van die verkoop en aanvaar van dié datum af verantwoordelikheid vir die eiendom en aanspreeklikheid vir die stipte betaling van alle belastings wat betaalbaar mag wees. Die koper aanvaar ook van dié datum af alle regte, verpligtings en pligte van 'n eienaar ingevolge die Omheiningswet, 1912, soos gewysig, en ten aansien van omheinings wat reeds deur aangrensende eienaars opgerig is, aanspreeklikheid (as daar is) teenoor dié eienaars om tot die koste van die omheining by te dra.

6. Die Regering sal geen koste in verband met die aanwys van die grenspenne of bakens van die grond aangaan nie.

7. Ingeval enigeen van die gestelde voorwaardes nie op bevredigende wyse nagekom word nie, het die Regering die reg om weer besit van die eiendom te neem, en die gelde wat reeds betaal is, tesame met alle verbeterings wat miskien na die verkoopdatum op die eiendom aangebring is, word verbeur. In dié geval word geen vergoeding ten aansien van sulke verbeterings deur die Regering betaal nie. Ingeval die verkoop gekanselleer en die grond teruggeneem word soos voornoem, moet alle koste wat deur die Regering aangegaan is ten einde die grond weer in besit te neem deur die koper betaal word.

8. Subject to the provisions of the Reserved Minerals Development Act, 1926, and of the Precious Stones Act, 1927, as amended, all rights to all minerals, mineral products, mineral oils, coal, base or precious metals or precious stones in or under the land are reserved to the Government.

9. The Deed of Grant to be issued in favour of the successful tenderer will embody condition 8 above and will also contain a condition prohibiting, *inter alia,* the alienation, hypothecation or letting of the property to or the working thereof by non-white persons.

10. The Government reserves the right to withdraw the property or portion thereof from sale should unforeseen circumstances render it necessary or expedient.

A sketch plan showing the situation of the land may be seen at the offices of and copies of this notice obtained from the Regional Representative, Department of Lands, Seventh Floor, Grand Parade Centre, Cape Town, and the Magistrate, Uitenhage.

Every effort has been made to render as accurate as possible the information given in this notice, but the Government accepts no responsibility for any inaccuracy should such exist.

8. Behoudens die bepalings van die Wet op de Ontginning van Voorbehouden Mineralen, 1926, en van die Wet op Edelgesteentes, 1927, soos gewysig, word alle regte op alle minerale, mineraalprodukte, mineraalolies, steenkool, onedele of edele metale of edelgesteentes op of onder die grond aan die Regering voorbehou.

9. In die grondbrief wat ten gunste van die suksesvolle tenderaar uitgereik sal word, sal voorwaarde 8 hierbo vervat wees asook 'n voorwaarde waarkragtens, onder andere, die vervreemding, verhipotekering of verhuring van die eiendom aan of die bewerking daarvan deur nieblankes verbied word.

10. Die Regering behou hom die reg voor om die eiendom of 'n gedeelte daarvan aan verkoop te onttrek indien onvoorsiene omstandighede dit wenslik of noodsaaklik maak.

'n Sketskaart wat die ligging van die grond aandui, lê ter insae in die kantoor van die Streeksverteenwoordiger, Departement van Lande, Sewende Verdieping, Grand Parade Centre, Kaapstad, en van die Landdros, Uitenhage, van wie afskrifte van hierdie kennisgewing verkry kan word.

Alle pogings is aangewend om die inligting so noukeurig moontlik in hierdie kennisgewing te verstrek, maar die Regering aanvaar geen verantwoordelikheid vir enige onjuistheid wat hierin mag voorkom nie.

SOUTH AFRICAN RAILWAYS

* TENDER No. 2698/1.

NOTICE TO BUILDING CONTRACTORS.—
COMMUNICATION BUILDING.

Tenders are invited for the erection and completion of a Communication Building at Klerksdorp, Transvaal.

On and after 11th November, 1960, tender documents may be inspected at the offices of the System Manager, Kimberley, and the Chief Civil Engineer, Room 390, Tippett Building, Johannesburg.

On payment of a deposit of £2. 2s. (two guineas) copies of the tender forms, specification and drawings may be obtained from the Offices of the System Manager, Kimberley.

Tenders are returnable to the Chairman of the South African Railways' Tender Board, as directed in the notice to contractors embodied in the tender documents.

This tender closes punctually at 9 a.m. on Friday, 2nd December, 1960.

D. H. C. DU PLESSIS,
General Manager.

CARTAGE CONTRACT, STANGER.

* TENDERS.

Tenders are invited for the collection and delivery of goods (inclusive of grain traffic), parcels and passengers' luggage within a radius of 2½ miles from Stanger Station.

Conditions of contract and tender forms may be obtained from the System Manager, Durban, or the Station Master, Stanger.

Tenders (in duplicate) are returnable to the Chairman of the Tender Board, South African Railways, as directed in the tender forms and close punctually at 9 a.m. on Friday, 2nd December, 1960.

D. H. C. DU PLESSIS,
General Manager.

SUID-AFRIKAANSE SPOORWEË.

* TENDER No. 2698/1.

KENNISGEWING AAN BOUAANNEMERS.—
KOMMUNIKASIEGEBOU.

Tenders word ingewag vir die bou van 'n kommunikasiegebou op Klerksdorp, Transvaal.

Op en na 11 November 1960 sal die tenderdokumente ter insae lê in die kantoor van die Afdelingsbestuurder, Kimberley, en dié van die Siviele Hoofingenieur, Kamer 390, Tippettgebou, Johannesburg.

Teen 'n deposito van £2. 2s. (twee ghienies) kan die tendervorms, spesifikasie en tekenings verkry word van die kantoor van die Afdelingsbestuurder, Kimberley.

Tenders moet gerig word aan die Voorsitter van die Tenderraad, Suid-Afrikaanse Spoorweë, soos aangetoon in die kennisgewing aan aannemers wat in die tenderdokumente vervat is.

Hierdie tender sluit stip om 9 vm. op Vrydag, 2 Desember 1960.

D. H. C. DU PLESSIS,
Hoofbestuurder.

13604—11

BESTELDIENSKONTRAK, STANGER.

* TENDERS.

Tenders word ingewag vir die afhaal en aflewer van goedere (met inbegrip van graan), pakkette en bagasie binne 'n omtrek van 2½ myl van Stangerstasie.

Kontrakvoorwaardes en tendervorms kan verkry word van die Afdelingsbestuurder, Durban, of die Stasiemeester, Stanger.

Tenders (in duplo) moet aan die Voorsitter van die Tenderraad, S.A. Spoorweë, gerig word, soos in die tendervorm aangedui, en sluit stip om 9 vm. op Vrydag, 2 Desember 1960.

D. H. C. DU PLESSIS,
Hoofbestuurder.

13610—11

✱ CARTAGE CONTRACT, RANDFONTEIN.

Tenders are invited for the collection and delivery of goods (exclusive of grain traffic), parcels and passengers' luggage within a radius of 2½ miles from Randfontein Station.

Conditions of contract and tender forms may be obtained from the System Manager, Johannesburg, or the Station Master, Randfontein.

Tenders (in duplicate) are returnable to the Chairman of the Tender Board, South African Railways, as directed in the tender forms and closes punctually at 9 a.m. on Friday, 2nd December, 1960.

D. H. C. DU PLESSIS,
General Manager.

LIST OF APPROVED TENDERERS FOR STEVEDORING SERVICES.

It is notified that the Administration, in pursuance of the notice which appeared in *Government Gazette* No. 4145 of the 14th April, 1949, has decided to amend the list of approved tenderers for stevedoring services at East London by the addition of the name African Associated Agency & Stevedoring (Pty.), Ltd.

D. H. C. DU PLESSIS,
General Manager.

✱ TENDER No. C.C.E. 37.

Tender documents for the erection and completion of Non-European refreshment and waiting rooms at Windhoek, South West Africa, may be inspected at the office of the District Engineer, Construction, Windhoek.

On payment of a deposit of £2 (two pounds) a set of tender documents may be obtained from the above-mentioned office.

This tender closes at 9 a.m. on Friday, 9th December, 1960.

D. H. C. DU PLESSIS,
General Manager.

ROAD TRANSPORT SERVICE.

✱ TENDERS.

Tenders are invited for Contract No. R.T.S. 5274-D.D./P.T. 1960-1961.

Repair and servicing of Cummins double-disc type fuel pumps and injectors and Cummins pressure time type fuel pumps and injectors as fitted to the Administration's vehicles operating on the Natal System.

Tender documents are obtainable from:—

1. System Manager's Road Transport Office, Durban.
2. General Manager's Road Transport Section, Room 206, Second Floor, South Station Building, De Villiers Street, Johannesburg.

Sealed tenders in respect of above-mentioned contract are returnable to the Chairman of the South African Railways' Tender Board, as directed in the tender documents.

The lowest or any tender will not necessarily be accepted, nor will any reasons be assigned for the rejection of a tender.

This tender closes punctually at 9 a.m. on Friday, 25th November, 1960.

for D. H. C. DU PLESSIS,
General Manager.

2—720029

✱ BESTELDIENSKONTRAK, RANDFONTEIN.

Tenders word ingewag vir die afhaal en aflewer van goedere (met uitsondering van graan), pakkette en bagasie binne 'n omtrek van 2½ myl van Randfonteinstasie.

Kontrakvoorwaardes en tendervorms kan verkry word van die Afdelingsbestuurder, Johannesburg, of die Stasiemeester, Randfontein.

Tenders (in duplo) moet aan die Voorsitter van die Tenderraad, S.A. Spoorweë, gerig word, soos in die tendervorm aangedui, en sluit stip om 9 vm. op Vrydag, 2 Desember 1960.

D. H. C. DU PLESSIS,
Hoofbestuurder.

13607—11

LYS GOEDGEKEURDE TENDERAARS VIR STUWADOORDIENSTE.

Die Administrasie het ingevolge die kennisgewing in *Staatskoerant* No. 4145 van 14 April 1949 besluit om die lys goedgekeurde tenderaars vir stuwadoordienste in Oos-Londen te wysig deur die firma African Associated Agency & Stevedoring (Pty.), Ltd., by te voeg.

D. H. C. DU PLESSIS,
Hoofbestuurder.

13605—11

✱ TENDER No. C.C.E. 37.

Die tenderdokumente vir die bou van verversings- en wagkamers vir nie-blankes op Windhoek, Suidwes-Afrika, lê ter insae in die kantoor van die Distriksingenieur, Aanleg, Windhoek.

Teen 'n deposito van £2 (twee pond) kan 'n stel tenderdokumente verkry word van die bogemelde kantoor.

Hierdie tender sluit om 9 vm. op Vrydag, 9 Desember 1960.

D. H. C. DU PLESSIS,
Hoofbestuurder.

13606—11

PADVERVOERDIENS.

✱ TENDERS.

Tenders word ingewag vir Kontrak No. R.T.S. 5274-D.D./P.T. 1960-1961.

Herstel en bediening van „Cummins" dubbelskyf brandstofpompe en inspuiters en „Pressure Time" tipe brandstofpompe en inspuiters van die Administrasie se voertuie. Hierdie voertuie word op die afdeling Natal gebruik.

Tenderdokumente kan verkry word van:

1. Afdelingsbestuurder se padvervoerkantoor, Durban.
2. Die Hoofbestuurder se Padvervoerkantoor, Kamer 206, Suidstasie-gebou, De Villiersstraat, Johannesburg.

Verseëlde tenders ten opsigte van die bovermelde kontrak moet gerig word aan die Voorsitter van die Tenderraad, Suid-Afrikaanse Spoorweë, soos aangetoon in die kennisgewing aan aannemers wat in die tenderdokumente vervat is.

Die laagste of enige tender word nie noodwendig aangeneem nie, en ook word geen redes vir die verwerping van 'n tender verstrek nie.

Hierdie tender sluit stiptelik om 9 vm. op Vrydag, 25 November 1960.

Namens D. H. C. DU PLESSIS,
Hoofbestuurder.

13601—11

2—6566

✱ TENDER No. U.I.T./11/9.

Tender documents for alterations and additions to offices of the Mechanical Engineer, Uitenhage, may be inspected at the office of the System Manager, Port Elizabeth.

On payment of a deposit of £2. 2s. (two guineas) a set of tender documents may be obtained from the above-mentioned office.

This tender closes at 9 a.m. on Friday, 9th December, 1960.

D. H. C. DU PLESSIS,
General Manager.

✱ TENDERS.

Tenders are invited for the lease of the concession for the sale of light refreshments and other travellers' requisites at Florida Station, to commence from a date to be decided by the Administration.

Tenders are returnable to the Chairman of the Tender Board, as indicated on the tender form.

This tender closes punctually at 9 a.m., on Friday, 25th November, 1960.

Tender forms with full information regarding the conditions of lease may be obtained from the office of the Catering Manager, S.A.R. Catering Department, P.O. Box 6140, Johannesburg, and the station master, Florida.

The Administration does not bind itself to accept the highest or any tender, nor will it assign any reason for the rejection of any tender.

D. H. C. DU PLESSIS,
General Manager.

✱ TENDERS.

Tenders are invited for the lease of the concesion for the sale of light refreshments and other travellers' requisites at Daveyton Station, to commence from a date to be decided by the Administration.

Tenders are returnable to the Chairman of the Tender Board, as indicated on the tender form.

This tender closes punctually at 9 a.m., on Friday, 25th November, 1960.

Tender forms with full information regarding the conditions of lease may be obtained from the office of the Catering Manager, S.A.R. Catering Department, P.O. Box 6140, Johannesburg, and the station master, Daveyton.

The Administration does not bind itself to accept the highest or any tender, nor will it assign any reason for the rejection of any tender.

D. H. C. DU PLESSIS,
General Manager.

STORES DEPARTMENT.

✱ TENDERS.

Tenders are invited for the supply of the following:—

Tender No.	*Material.*	*Closing Date.*
F. 8486...	Tyres for Boeing aircraft.....	9/12/60.
G. 8492...	Ticket printing board.....	9/12/60.

Tenders will be received by the Chairman of the Tender Board not later than 9 a.m. on the respective closing dates shown above.

Tender forms with full particulars, may be obtained from the Chief Stores Superintendent, S.A.R., Park Chambers, Rissik Street, Johannesburg, or from any S.A.R. Stores Superintendent.

The Administration does not bind itself to accept the lowest or any tender.

D. H. C. DU PLESSIS,
General Manager.

Johannesburg.

✱ TENDER No. U.I.T./11/9.

Die tenderdokumente vir veranderings aan en byvoegings tot kantore van die Werktuigkundige Ingenieur, Uitenhage, lê ter insae in die kantoor van die Afdelingsbestuurder, Port Elizabeth.

Teen 'n deposito van £2. 2s. (twee ghienies) kan 'n stel tenderdokumente verkry word van die bogemelde kantoor.

Hierdie tender sluit om 9 vm. op Vrydag, 9 Desember 1960.

D. H. C. DU PLESSIS,
Hoofbestuurder.

13602—11

✱ TENDERS.

Tenders word ingewag vir die huur van die konsessie vir die verkoop van ligte verversings en ander reisigersbenodigdhede op Floridastasie, van 'n datum wat deur die Administrasie vasgestel sal word.

Tenders moet gerig word aan die Voorsitter van die Tenderraad soos aangetoon op die tendervorm.

Hierdie tender sluit stip om 9 vm., Vrydag, 25 November 1960.

Tendervorms met volledige inligting insake die huurvoorwaardes kan verkry word van die kantoor van die Verversingsbestuurder, S.A.S.-verversingsdepartement, Posbus 6140, Johannesburg, en die stasiemeester, Florida.

Die Administrasie verbind hom nie om die hoogste of enige tender aan te neem nie en verstrek ook geen redes vir die verwerping van 'n tender nie.

D. H. C. DU PLESSIS,
Hoofbestuurder.

13611—11

✱ TENDERS.

Tenders word ingewag vir die huur van die konsessie vir die verkoop van ligte verversings en ander reisigersbenodigdhede op Daveytonstasie, van 'n datum wat deur die Administrasie vasgestel sal word.

Tenders moet gerig word aan die Voorsitter van die Tenderraad soos aangetoon op die tendervorm.

Hierdie tender sluit stip om 9 vm., Vrydag, 25 November 1960.

Tendervorms met volledige inligting insake die huurvoorwaardes kan verkry word van die kantoor van die Verversingsbestuurder, S.A.S.-verversingsdepartement, Posbus 6140, Johannesburg, en die stasiemeester, Daveyton.

Die Administrasie verbind hom nie om die hoogste of enige tender aan te neem nie en verstrek ook geen redes vir die verwerping van 'n tender nie.

D. H. C. DU PLESSIS,
Hoofbestuurder.

13612—11

MAGASYNDEPARTEMENT.

✱ TENDERS.

Tenders word ingewag vir die lewer van die volgende:—

Tender No.	*Materiaal.*	*Sluitingsdatum.*
F. 8486...	Buitebande vir Boeingvliegtuie.....	9/12/60.
G. 8492...	Kaartjieskarton.....	9/12/60.

Tenders sal ingewag word deur die Voorsitter van die Tenderraad nie later nie as 9 vm. op die bogenoemde onderskeie sluitingsdatums.

Tendervorms tesame met volledige besonderhede kan verkry word van die Hoofmagasynsuperintendent, S.A.S., Parkgebou, Rissikstraat, Johannesburg, of van enige magasynsuperintendent van die S.A.S.

Die Administrasie is nie verplig om die laagste of enige tender aan te neem nie.

D. H. C. DU PLESSIS,
Hoofbestuurder.

Johannesburg.

13613—11

✱ TENDER No. C.C.E. 28.

Tender documents for the supply and installation of equipment for automatically extinguishing a fire, by means of carbon dioxide, in the Electrical Substation A, Johannesburg Station, may be inspected at the office of the Resident Engineer, Reef Construction, corner of Leyds and Simmonds Street, Johannesburg.

On payment of a deposit of £2. 2s. (two guineas), a set of tender documents may be obtained from the abovementioned office.

This tender closes at 9 a.m. on Friday, 2nd December, 1960.

D. H. C. DU PLESSIS,
General Manager.

✱ TENDER No. CCE. 35.

The tender documents for the supply and installation of an automatic carbon dioxide system and automatic detection and alarm equipment in the Telephone Exchange Building at the Administrative Building, Pretoria, may be inspected at the offices of the Resident Engineer, Construction, Capital Park, Pretoria, and the Chief Civil Engineer, Room 282, Tippett Building, Johannesburg.

On payment of a deposit of £2. 2s. (two guineas) tender documents may be obtained from the office of the Resident Engineer, Construction, Capital Park, Pretoria.

This tender closes at 9 a.m., on Friday, 9th December, 1960.

D. H. C. DU PLESSIS,
General Manager.

✱ TENDER No. CCE. 30.

The tender documents for the supply and installation of an automatic carbon dioxide fire protection system in Substations I and J and at two electric furnace installations in the brass foundry at the mechanical workshops, Koedoespoort, Pretoria, may be inspected at the offices of the Resident Engineer, Construction, Capital Park, Pretoria, and the Chief Civil Engineer, Room 282, Tippett Building, Johannesburg.

On payment of a deposit of £2. 2s. (two guineas) tender documents may be obtained from the office of the Resident Engineer, Construction, Capital Park, Pretoria.

This tender closes at 9 a.m., on Friday, 9th December, 1960.

D. H. C. DU PLESSIS,
General Manager.

NATIONAL HOUSING OFFICE.

✱ TENDERS.—CONTRACT G.O.R. 2/60—ERECTION OF 100 DWELLING UNITS AT LENASIA, JOHANNESBURG.

Tenders are invited for the erection of 100 dwelling units at Lenasia, Johannesburg.

The necessary tender documents are available at the National Housing Offices, at Old Post Office Building, Rissik Street, Johannesburg, and Room No. 219, Vermeulen House, 293 Vermeulen Street, Pretoria, on payment of a deposit of £5. 5s. which will be refunded on receipt of a bona fide tender. If a bona fide tender is not submitted and the documents are returned to the issuing office on or before closing date of tenders, the deposit will also be refunded.

Tenders to be sealed and marked: "Tender No. F.T. 27647", must reach the Secretary, Union Tender Board, 291 Bosman Street (P.O. Box 371), Pretoria, by 11 a.m., on Thursday, 1st December, 1960.

J. H. VAN DER WALT,
Secretary, National Housing Office.

✱ TENDER No. C.C.E. 28.

Die tenderdokumente vir die lewer en installeer van outomatiese koolstofdioksiedblussers in Onderstasie A op Johannesburgstasie, lê ter insae in die kantoor van die Residentingenieur, Randse Aanleg, hoek van Leyds- en Simmondstraat, Johannesburg.

Teen 'n deposito van £2. 2s. (twee ghienies) kan 'n stel tenderdokumente van die voormelde kantoor verkry word.

Hierdie tender sluit om 9 vm. op Vrydag, 2 Desember 1960.

D. H. C. DU PLESSIS,
Hoofbestuurder.
13603—11

✱ TENDER No. CCE. 35.

Die tenderdokumente vir die lewer en installeer van outomatiese koolstofdioksiedblussers en 'n outomatiese rookdetektor en alarmuitrusting in die Telefoonsentralegebou by die Administratiewe-gebou, Pretoria, lê ter insae in die kantoor van die Residentingenieur, Aanleg, Capital Park, Pretoria, en dié van die Siviele Hoofingenieur, Kamer 282, Tippettgebou, Johannesburg.

Teen 'n deposito van £2. 2s. (twee ghienies) kan die tenderdokumente van die kantoor van die Residentingenieur, Aanleg, Capital Park, Pretoria, verkry word.

Hierdie tender sluit om 9 vm., op Vrydag, 9 Desember 1960.

D. H. C. DU PLESSIS,
Hoofbestuurder.
13608—11

✱ TENDER No. CCE. 30.

Die tenderdokumente vir die lewer en installeer van outomatiese koolstofdioksiedblussers in Onderstasies I en J en by die twee elektriese oondinstallasies in die geelkopergietery in die werktuigkundige werkplaas, Koedoespoort, Pretoria, lê ter insae in die kantoor van die Residentingenieur, Aanleg, Capital Park, Pretoria, en dié van die Siviele Hoofingenieur, Kamer 282, Tippettgebou, Johannesburg.

Teen 'n deposito van £2. 2s. (twee ghienies) kan die tenderdokumente van die kantoor van die Residentingenieur, Aanleg, Capital Park, Pretoria, verkry word.

Hierdie tender sluit om 9 vm., op Vrydag, 9 Desember 1960.

D. H. C. DU PLESSIS,
Hoofbestuurder.
13609—11

NASIONALE BEHUISINGSKANTOOR.

✱ TENDERS.—KONTRAK G.O.R. 2/60—OPRIGTING VAN 100 WOONEENHEDE TE LENASIA, JOHANNESBURG.

Tenders word ingewag vir die oprigting van 100 wooneenhede te Lenasia, Johannesburg.

Die nodige tenderdokumente is verkrygbaar by die Nasionale Behuisingskantore, te Ou Poskantoorgebou, Rissikstraat, Johannesburg, en Kamer No. 219, Vermeulenhuis, Vermeulenstraat 293, Pretoria, teen betaling van 'n deposito van £5. 5s. wat na ontvangs van 'n *bona-fide*-tender terugbetaal sal word. Indien 'n *bona fide*-tender nie ingedien word nie, en die dokumente voor of op die sluitingsdatum vir tenders aan die kantoor van uitreiking terugbesorg word, sal die deposito ook terugbetaal word.

Verseëlde tenders gemerk „Tender No. F.T. 27647", moet die Sekretaris, Unietenderraad, Bosmanstraat 291 (Posbus 371), Pretoria, voor 11 nm., op Donderdag, 1 Desember 1960, bereik.

J. H. VAN DER WALT,
Sekretaris, Nasionale Behuisingskantoor.
11-18-25

NATIONAL HOUSING OFFICE.

TENDERS.—CONTRACT G.O.R. 2/59: ELECTRICAL INSTALLATION IN 77 DWELLING UNITS AT ATHLONE TOWNSHIP, CAPE TOWN.

Tenders are invited for the electrical installation in 77 dwelling units at Athlone Township, Cape Town.

The necessary tender documents are available at the National Housing Offices at 22 Avenue Offices, Government Avenue, Cape Town, and Room 219, Vermeulen House, 293 Vermeulen Street, Pretoria, on payment of a deposit of £1. 1s. which will be refunded on receipt of a bona fide tender. If a bona fide tender is not submitted and the documents are returned to the issuing office on or before closing date of tenders, the deposit will also be refunded.

Tender to be sealed and marked: "Tender No. F.T. 30493", must reach the Secretary, Union Tender Board, 291 Bosman Street (P.O. Box 371), Pretoria, by 11 a.m. on Thursday, 17th November, 1960.

J. H. VAN DER WALT,
Secretary, National Housing Office.

NASIONALE BEHUISINGSKANTOOR.

TENDERS.—KONTRAK G.O.R. 2/59: ELEKTRISITEITSAANLEG IN 77 WOONEENHEDE TE ATHLONE-DORPSGEBIED, KAAPSTAD.

Tenders word ingewag vir die elektrisiteitsaanleg in 77 wooneenhede te Athlone-dorpsgebied, Kaapstad.

Die nodige tenderdokumente is verkrygbaar by die Nasionale Behuisingskantore te Laankantore 22, Goewermentslaan, Kaapstad, en Kamer 219, Vermeulenhuis, Vermeulenstraat 293, Pretoria, teen betaling van 'n deposito van £1. 1s. wat na ontvangs van 'n bona fide-tender terugbetaal sal word. Indien 'n bona fide-tender nie ingedien word nie en die dokumente voor of op die sluitingsdatum vir tenders aan die kantoor van uitreiking terugbesorg word, sal die deposito ook terugbetaal word.

Verseëlde tenders gemerk „Tender No. F.T. 30493" moet die Sekretaris, Unietenderraad, Bosmanstraat 291 (Posbus 371), Pretoria, voor 11 vm., op Donderdag, 17 November 1960, bereik.

J. H. VAN DER WALT,
Sekretaris, Nasionale Behuisingskantoor.
28-4-11

NOTICE TO CONTRACTORS.

Tenders are hereby invited for the following services:—

Service, District and Province.	Documents Available for Issue to Contractors.	Where Obtainable.	Date on which Documents are Available.	Conditions of Contracts, Drawings and Specifications may be inspected at the following Offices.	Tenders due 11 a.m.
			1960.		1960.
Vaalwater: House, type D.1. for Stock Inspector. Tender No. P.W.D. 1002	Tender forms, drawings and specifications	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2–1181, Ext. 45). Pretoria	11th Nov.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2–1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	8th Dec.
Durban (The Bluff): New married quarters for Permanent Force personnel. Tender No. P.W.D. 1003	Tender forms, and specifications	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2–1181, Ext. 45), Pretoria, District Representative, P.W.D., Pietermaritzburg, and District Representative, P.W.D., Durban	11th Nov.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2–1181, Ext. 45), Pretoria, District Representative, P.W.D., Pietermaritzburg, District Representative, P.W.D., Durban, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	8th Dec.
*Johannesburg, S.A. National War Museum: Provision of show cases. Tender No. P.W.D. 17	Tender forms, drawings, specifications	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2–1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	11th Nov.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2–1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	8th Dec.
*Port Shepstone: S.A. Police Area Headquarters and Public Offices: repairs and renovations. Tender No. P.W.D. 10	Tender forms and specifications	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2–1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Pietermaritzburg	11th Nov.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2–1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Pietermaritzburg, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	8th Dec.
*Witbank: House (Type B3) for Postmaster. Tender No. P.W.D. 11	Tender forms, drawings and specifications	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2–1181, Ext. 45), Pretoria	11th Nov.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2–1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	8th Dec.
*Kestell: House (Type B3) for Magistrate. Tender No. P.W.D. 12	Tender forms, drawings and specifications	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2–1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Bloemfontein	11th Nov.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2–1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Bloemfontein, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	8th Dec.
*De Aar: Public Offices: Additions and Alterations, repairs and renovations. Tender No. P.W.D. 13	Tender forms, drawings and specifications	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2–1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Cape Town	11th Nov.	Secretary, P.W.D., Room 507, Central Government Offices (Phone 2–1181, Ext. 45), Pretoria, and District Representative, P.W.D., Cape Town, and District Representative, P.W.D., Johannesburg	8th Dec.

Tenders to be addressed to: The Secretary Union Tender Board, P.O. Box 371, Pretoria.

A deposit of £2, either in cash, deposit receipt, or bank-initialed cheque, must be paid on each service, which will be refunded, provided (*a*) a bona fide tender is submitted; or (*b*) the documents issued to contractors are returned to the issuing office within 7 days from the closing date of tenders.

Separate tenders are required to be submitted for each work and must be superscribed with the name of service to which they refer.

All tenders should be on the Departmental Tender Form, which must be duly filled in and completed in all particulars. The Board does not bind itself to accept the lowest or any tender.

KENNISGEWING AAN KONTRAKTEURS.

Tenders word hierby gevra vir die onderstaande diens:—

Diens, Distrik en Provinsie.	Dokumente verkrygbaar vir uitreiking aan kontrakteurs.	Waar verkrygbaar.	Datum waarop dokumente verkrygbaar is.	Kontrakvoorwaardes, tekeninge en spesifikasies lê ter insae op onderstaande kantore.	Tenders ingewag tot 11 vm.
			1960.		1960.
Vaalwater: Woning (tipe D.1.) vir Vee-inspekteur. Tender No. D.P.W. 1002.	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2–1181, bylyn 45), Pretoria	11 Nov.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2–1181, bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Johannesburg	8 Des.
Durban (The Bluff): Nuwe kwartiere vir getroude lede van die Staandemag. Tender No. D.P.W. 1003	Tendervorms en spesifikasies	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2–1181, bylyn 45), Pretoria, Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Pietermaritzburg, en Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Durban	11 Nov.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2–1181, bylyn 45), Pretoria, Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Pietermaritzburg, Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Durban, en Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Johannesburg	8 Des.
✱Johannesburg: S.A. Nasionale Oorlogsmuseum: Verskaffing van vertoonkaste. Tender No. D.P.W. 17	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2–1181, bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Johannesburg	11 Nov.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2–1181, bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Johannesburg	8 Des.
✱Port Shepstone: S.A. Hoofkwartiere van die gebied van die S.A. Polisie en publiekekantore: Herstel-en opknappingswerk. Tender No. P.W.D. 10	Tendervorms en spesifikasies	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2–1181, bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Pietermaritzburg	11 Nov.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2–1181, bylyn 45), Pretoria, Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Pietermaritzburg, en Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Johannesburg	8 Des.
✱Witbank: Woning (Tipe B3) vir Posmeester. Tender No. D.P.W. 11	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Sekretaris, P.W.D., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2–1181, bylyn 45), Pretoria	11 Nov.	Sekretaris, P.W.D., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2–1181, bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Johannesburg	8 Des.
✱Kestell: Woning (Tipe B3) vir Landdros. Tender No. D.P.W. 12	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2–1181, bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Bloemfontein	11 Nov.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2–1181, bylyn 45), Pretoria, Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Bloemfontein, en Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Johannesburg	8 Des.
✱De Aar: Publieke kantore: aanbouings en veranderings, herstel- en opknappingswerk. Tender No. D.P.W. 13	Tendervorms, tekeninge en spesifikasies	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2–1181, bylyn 45), Pretoria, en Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Kaapstad	11 Nov.	Sekretaris, D.P.W., Kamer 507, Sentrale Goewermentskantore (Foon 2–1181, bylyn 45), Pretoria, Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Kaapstad, en Distriksverteenwoordiger, D.P.W., Johannesburg	8 Des.

Tenders moet geadresseer word aan: Die Sekretaris, Unieraad vir Tenders, Posbus 371, Pretoria.

Vir elke diens moet 'n bedrag van £2, of 'n kwitansie vir kontant betaling, of tjek deur die bank geparafeer, gedeponeer word wat terugbetaal sal word mits (*a*) 'n *bona fide* tender ingestuur word; of (*b*) die dokumente wat aan kontrakteurs uitgereik is, binne 7 dae na die sluitingsdatum van tenders, aan die kantoor van uitreiking terug besorg word.

Afsonderlike tenders word verlang vir elke werk en op die koevert moet die naam van die diens vermeld word waarop dit betrekking het.

Alle tenders moet op die tendervorm van die Departement wees en moet behoorlik alle besonderhede bevat. Die Tenderraad verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem nie.

✱ MOTOR VEHICLE REQUIREMENTS FOR THE PERIOD 1ST APRIL, 1961, TO 31ST MARCH, 1962.

DEPARTMENT OF TRANSPORT.

The Department of Transport is prepared to consider offers for the supply of motor cars and commercial vehicles from direct importers of motor vehicles, either locally assembled or imported partially assembled or on wheels.

Offers must be made on the prescribed forms, which will be issued upon application only to bona fide importers by the Secretary for Transport (Division Government Motor Transport, Room 147, Transport Building, Fountain Lane, Pretoria) (Postal Address: Private Bag 193, Pretoria). Offers must reach the Secretary not later than 12 noon on the 30th December, 1960.

All applications for prescribed forms must indicate the types of vehicles the applicant proposes to offer.

✱ MOTORVOERTUIGBENODIGDHEDE VIR DIE TYDPERK 1 APRIL 1961 TOT 31 MAART 1962.

DEPARTEMENT VAN VERVOER.

Die Departement van Vervoer is bereid om aanbiedinge vir die lewering van motorkarre en handelsvoertuie van direkte invoerders van motorvoertuie wat geheel en al plaaslik gemonteer word of gedeeltelik gemonteer of op wiele ingevoer word, te oorweeg.

Aanbiedinge moet op die voorgeskrewe vorms ingedien word wat op aansoek deur die Sekretaris van Vervoer (Afdeling Staatsmotorvervoer, Kamer 147, Vervoergebou, Fonteinlaan, Pretoria) (Posadres: Privaatsak 193, Pretoria), alleen aan *bona fide* invoerders uitgereik sal word. Aanbiedinge moet die Sekretaris nie later nie as 12-uur middag op 30 Desember 1960 bereik.

In alle aansoeke om die voorgeskrewe vorms moet elke tipe voertuig wat die applikant voornemens is om aan te bied, genoem word.

Tenders are hereby invited for the undermentioned services and/or supplies:—

Tender forms obtainable from:
The Chairman, Union Tender Board, 291 Bosman Street (P.O. Box 371, Phone 3-6411), Pretoria.

Services:

Supply and laying of "Vinyl" tiles for the Department of Bantu Education at Felixton, Natal. F.T. No. 40017.

Tenders due 11 *a.m., 17th November,* 1960.

Supply of shellac, knotting, oil stain, varnish stain and limewash during the period 1st April, 1961, to 31st March, 1962. F.T. No. 20454.

Tenders due 11 *a.m., 24th November,* 1960.

Supply of clock cards to the Secretary for Defence for the S.A. Naval Dockyards, Simonstown. F.T. No. 2573.

Supply of cardboard containers to the Secretary for Defence. F.T. No. 2579.

Supply of suits, oilskin, to the Department of Defence. F.T. No. 15239.

Supply of caps, white, plastic, to the Department of Defence. F.T. No. 15240.

Cut, make and trim of shorts for the Department of Defence. F.T. No. 15241.

Conveyance of mail between Springbok and Port Nolloth during the period 1st January, 1961, to 31st December, 1963. F.T. No. 45036.

Conveyance of mail between Bitterfontein and Springbok during the period 1st January, 1961, to 31st December, 1963. F.T. No. 45037.

Conveyance of mail between Rustenburg and Dwarsberg and Rustenburg and Derdepoort during the period 1st January, 1961, to 31st December, 1963. F.T. No. 45038.

Conveyance of mail between Mamre and Milnerton during the period 1st January, 1961, to 31st December, 1963. F.T. No. 45039.

Supply of ready mixed paint to the Naval Chief of Staff, Simonstown, as and when required during the period 1st December, 1960, to 30th November, 1961. F.T. No. 20460.

Supply of mobile metal shelving to the Army Headquarters, Pretoria. F.T. No. 22584.

✱ Cut, make and trim and/or delivery of overalls to the Transvaal Provincial Administration. F.T. No. 15248.

Tenders due 11 *a.m., 25th November,* 1960.

Supply of a windmill to the Mamre Domestic Water Supply, District Malmesbury. F.T. No. 35401.

Tenders due 11 *a.m., 28th November,* 1960.

Supply, installing and testing of borehole pump-unit to the Minor Irrigation Works, Elgin Station. F.T. No. 35403.

Supply of railway material to the S.A. Air Force. F.T. No. 37729.

Tenders due 11 *a.m., 30th November,* 1960.

Supply of wood screws during the period 1st March, 1961, to 28th February, 1962. F.T. No. 40019.

Supply of stamps and branding irons to the Department of Defence, Lyttelton. F.T. No. 42514.

Tenders due 11 *a.m., 1st December,* 1960.

Supply of portable petrol burning cookers to the Department of Defence, Pretoria. F.T. No. 2580.

Supply and processing of loomstate cotton duck to the Union Government. F.T. No. 15242.

Tenders word hiermee aangevra vir die ondergenoemde dienste en/of leweransies:—

Tendervorms verkrygbaar by:
Die Voorsitter, Unietenderraad, Bosmanstraat 291 (Posbus 371, Foon 3-6411), Pretoria.

Dienste:

Lewering en lê van „Vinyl"-teëls vir die Departement van Bantoe-onderwys te Felixton, Natal. F.T. No. 40017.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 17 *November* 1960.

Lewering van skellak, kwaslak, oliebeitse, vernisbeitse en witkalk gedurende die tydperk 1 April 1961 tot 31 Maart 1962. F.T. No. 20454.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 24 *November* 1960.

Lewering van klokkaarte aan die Sekretaris van Verdediging vir die S.A. Vlootskeepswerwe, Simonstad. F.T. No. 2573.

Lewering van kartonhouers aan die Sekretaris van Verdediging. F.T. No. 2579.

Lewering van oliepakke aan die Departement van Verdediging. F.T. No. 15239.

Lewering van wit plastiese pette aan die Departement van Verdediging. F.T. No. 15240.

Sny, maak en afwerk van kortbroeke vir die Departement van Verdediging. F.T. No. 15241.

Vervoer van pos tussen Springbok en Port Nolloth gedurende die tydperk 1 Januarie 1961 tot 31 Desember 1963. F.T. No. 45036.

Vervoer van pos tussen Bitterfontein en Springbok gedurende die tydperk 1 Januarie 1961 tot 31 Desember 1963. F.T. No. 45037.

Vervoer van pos tussen Rustenburg en Dwarsberg en Rustenburg en Derdepoort gedurende die tydperk 1 Januarie 1961 tot 31 Desember 1963. F.T. No. 45038.

Vervoer van pos tussen Mamre en Milnerton gedurende die tydperk 1 Januarie 1961 tot 31 Desember 1963. F.T. No. 45039.

Lewering van klaargemengde verf aan die Vlootstafhoof, Simonstad, soos en wanneer aangevra gedurende die tydperk 1 Desember 1960 tot 30 November 1961. F.T. No. 20460.

Lewering van mobiele metaalrakke aan die Leërhoofkwartier, Pretoria. F.T. No. 22584.

✱ Sny, maak en afwerk en/of lewering van oorpakke aan die Transvaalse Provinsiale Administrasie. F.T. No. 15248.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 25 *November* 1960.

Lewering van 'n windpomp vir die skema vir die verskaffing van huishoudelike water, in Mamre, Malmesbury distrik. F.T. No. 35401.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 28 *November* 1960.

Lewering, installering en toets van 'n pompeenheid aan die Minorbesproeiingswerke, Elginstasie. F.T. No. 35403.

Lewering van spoorwegmateriaal aan die S.A. Lugmag. F.T. No. 37729.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 30 *November* 1960.

Lewering van houtskroewe gedurende die tydperk 1 Maart 1961 tot 28 Februarie 1962. F.T. No. 40019.

Lewering van stempels en brandysters aan die Departement van Verdediging, Lyttelton. F.T. No. 42514.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 1 *Desember* 1960.

Lewering van draagbare kooktoestelle, petrolbrandend, aan die Departement van Verdediging, Pretoria. F.T. No. 2580.

Lewering en behandeling van ruwe katoenseildoek aan die Unieregering. F.T. No. 15242.

Tender forms obtainable from:

The Chairman, Union Tender Board, 291 Bosman Street (P.O. Box 371, Phone 3-6411), Pretoria.

Services:

Cut, make and trim of ties for the Defence Production Office, Pretoria. F. T. No. 15243.

Supply of socks. serge grey, to the Defence Production Office, Pretoria. F.T. No. 15245.

Supply of sewing cotton to the Department of Prisons. F.T. No. 17511.

Supply of corrugated galvanised, flat black sheets and flat galvanised iron sheets, mild steel plates and hoop iron black and galvanised, during the period 1st March, 1961, to 28th February, 1962. F.T. No. 27644.

Supply of mild steel angles and reinforcing steel, during the period 1st March, 1961, to 28th February, 1962. F.T. No. 27645.

Supply of steel channel, tool steel, etc., to the State Alluvial Diggings, Alexander Bay. F.T. No. 27646.

* Purchase and removal of felled trees at the Vaalharts Agricultural Research Station, Jan Kempdorp. (Department of Agricultural Technical Services.) F.T. No. 567.

* Supply of angular grit, primer, finishing paint, thinner and filler to Air Chief of Staff, Voortrekkerhoogte. F.T. No. 20462.

Tenders due 11 *a.m., 2nd December,* 1960.

Supply of power driven chainsaws to the Department of Forestry required at various centres. F.T. No. 35404.

Supply of washing machine for vehicles to the Department of Defence. F.T. No. 37730.

* Supply of various garage machines to the Department of Transport. F.T. No. 37736.

* Supply of condensing unit to the S.A. Nautical College, General Botha, Wingfield. F.T. No. 35402.

Tenders due 11 *a.m., 5th December,* 1960.

---

* Supply of farming implements to the Orange River Settlement, Upington. F.T. No. 35406.

* Supply of logging equipment to the Department of Forestry, Pretoria. F.T. No. 35407.

* Supply of caravans to the Division of Geological Survey, Department of Mines. F.T. No. 37733.

* Supply of meter-testing units to the Assize Division, Department of Commerce and Industries. F.T. No. 37726.

Tenders due 11 *a.m., 7th December,* 1960.

---

* Supply of bronze fittings for steel windows to the Kroonstad Gaol. F.T. No. 25543.

* Supply of boiler to the Naval Chief of Staff, Simonstown. F.T. No. 35405.

* Supply of logging equipment to the Department of Forestry, Pretoria. F.T. No. 35408.

* Supply of garage doors and floor tiles to the Department of Defence, Pretoria. F.T. No. 40021.

Tenders due 11 *a.m., 8th December,* 1960.

Supply of tablets, "Perphenazine", to the Central Medical and Veterinary Stores, Pretoria. F.T. No. 7641.

* Supply of camouflage nets to the Department of Defence, Pretoria. F.T. No. 2582.

* Supply of cloth, gaberdine, to the Department of Defence, Pretoria. F.T. No. 15246.

* Supply of badges, cap to the Department of Defence. F.T. No. 15247.

* Supply of fire-fighting equipment during the period 1st March, 1961, to 28th February, 1962. F.T. No. 22579.

* Supply of pure antimony to the S.A. Mint, Pretoria. F.T. No. 27648.

* Supply of oil to the Director, Defence Production Office, Pretoria. F.T. No. 45041.

Tenders due 11 *a.m., 9th December,* 1960.

Tendervorms verkrygbaar by:

Die Voorsitter, Unietenderraad, Bosmanstraat 291 (Posbus 371, Foon 3-6411), Pretoria.

Dienste:

Sny, maak en afwerk van dasse vir die krygsproduksiekantoor, Pretoria. F.T. No. 15243.

Lewering van sokkies, sajetgrys, aan die Krygsproduksiekantoor, Pretoria. F.T. No. 15245.

Lewering van naaigaring aan die Departement van Gevangenisse. F.T. No. 17511.

Lewering van gegolfde gegalvaniseerde plat, swart plate, en plat gegalvaniseerde yster plate, sagtestaalplate en hoekyster, swart en gegalvaniseerd, vir die tydperk 1 Maart 1961 tot 28 Februarie 1962. F.T. No. 27644.

Lewering van sagte hoekstaal en betonstaal, vir die tydperk 1 Maart 1961 tot 28 Februarie 1962. F.T. No. 27645.

Lewering van kanaalyster, gereedskapstaal, ens., aan die Alluviale Staatsdelwerye, Alexanderbaai. F.T. No. 27646.

* Koop en verwydering van afgekapte bome by die Vaalhartslandbounavorsingstasie, Jan Kempdorp (Departement van Landbou-tegniese Dienste). F.T. No. 567.

* Lewering van hoekvormige skuurmiddel, onderlaag, afrondverf, verdunner en opvuller aan Lugstafhoof, Voortrekkerhoogte. F.T. No. 20462.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 2 *Desember* 1960.

Lewering van kragaangedrewe kettingsae aan die Departement van Bosbou, aangevra by verskeie sentrums. F.T. No. 35404.

Lewering van wasmasjiene vir voertuie aan die Departement van Verdediging. F.T. No. 37730.

* Lewering van verskillende garagemasjiene aan die Departement van Vervoer. F.T. No. 37736.

* Lewering van kondenseereenheid aan die S.A. Vlootopleidingskollege, Generaal Botha, Wingfield. F.T. No. 35402.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 5 *Desember* 1960.

---

* Lewering van plaasgereedskap aan die Oranjerivier-nedersetting, Upington. F.T. No. 35406.

* Lewering van houtkappery-uitrusting aan die Departement van Bosbou, Pretoria. F.T. No. 35407.

* Lewering van woonwaens aan die Afdeling Geologiese-opname, Departement van Mynwese. F.T. No. 37733.

* Lewering van vloeistofmetertoetseenhede aan die Afdeling Ykwese, Departement van Handel en Nywerheid. F.T. No. 37726.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 7 *Desember* 1960.

---

* Lewering van bronstoebehore vir staalvensters aan die Kroonstadtronk. F.T. No. 25543.

* Lewering van stoomketel aan die Vlootstafhoof, Simonstad. F.T. No. 35405.

* Lewering van houtkappery-uitrusting aan die Departement van Bosbou, Pretoria. F.T. No. 35408.

* Lewering van garagedeure en vloerteëls aan die Departement van Verdediging, Pretoria. F.T. No. 40021.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 8 *Desember* 1960.

Lewering van tablette, „Perphenazine", aan die Sentrale Artsenymagasyn, Pretoria. F.T. No. 7641.

* Lewering van vermommingsnette aan die Departement van Verdediging, Pretoria. F.T. No. 2582.

* Lewering van materiaal, gaberdien, aan die Departement van Verdediging, Pretoria. F.T. No. 15246.

* Lewering van petkentekens aan die Departement van Verdediging. F.T. No. 15247.

* Lewering van brandblusuitrusting gedurende die tydperk 1 Maart 1961 tot 28 Februarie 1962. F.T. No. 22579.

* Lewering van suiwer antimonium aan die S.A. Munt, Pretoria. F.T. No. 27648.

* Lewering van olie aan die Direkteur, Krygsproduksiekantoor, Pretoria. F.T. No. 45041.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 9 *Desember* 1960.

Tender forms obtainable from:

The Chairman, Union Tender Board, 291 Bosman Street (P.O. Box 371, Phone 3-6411), Pretoria.

Services:

Supply of electric furnaces to the S.A. Air Force, Voortrekkerhoogte. F.T. No. 32619.

Supply of caravans to the Division of Chemical Services. F.T. No. 37727.

Supply of lowbed trailer bogie to the Division of Soil Conservation and Extension. F.T. No. 37728.

✱ Supply of stainless steel kitchen utensils to the Department of Prisons, Pretoria. F.T. No. 12574.

✱ Supply of fruit treating, grading and sizing plant to the Citrus and Subtropical Horticultural Research Station, Nelspruit. F.T. No. 35409.

✱ Supply of an air compressor, pneumatic breaker tool and pneumatic rock drill to the University of the North, Pietersburg. F.T. No. 35450.

Tenders due 11 *a.m., 12th December,* 1960.

Supply of tenoning machine and saw sharpening machine to the Department of Prisons, Kroonstad. F.T. No. 34072.

Supply of air conditioning plant to the S.A. Naval Dockyard, Simonstown. F.T. No. 30491.

Supply of loader buckets to the Department of Mines. F.T. No. 37731.

Supply and erection of a 12 ton overhead travelling crane for the S.A. Navy. F.T. No. 37732.

✱ Sale of steel dies, spanners, files and other redundant stores by the South African Mint (Ammunition Section), 250 Bessemer Road, Pretoria West. F.T. No. 571.

Tenders due 11 *a.m., 14th December,* 1960.

Supply of projectors and screens to the Division of Soil Conservation and Extension, Pretoria. F.T. No. 7642.

Supply of portable magnetograph to the Division of Trigsurvey, Mowbray, required at Hermanus. F.T. No. 7644.

Supply of box shook resaw to the Department of Forestry, Franschhoek. F.T. No. 34073.

Supply of radial drilling machine to the Department of Forestry, Elandshoek. F.T. No. 34074.

✱ Supply of air traffic control and communication equipment to the Department of Transport. F.T. No. 32609.

✱ Supply of one mechanical horse to the Department of Bantu Administration and Development. F.T. No. 37725.

Tenders due 11 *a.m., 19th December,* 1960.

Supply of equipment necessary for the conversion from hydraulic drive to electric drive of 16 capstons for the S.A. Navy. F.T. No. 37724.

✱ Supply of diesel generating sets to the S.A. Navy, Simonstown. F.T. No. 32620.

✱ Supply and fitting of rear-mounted rippers to the Department of Forestry. F.T. No. 37734.

✱ Supply of crawler tractor with bulldozer to the Department of Lands, Welkom. F.T. No. 37735.

Tenders due 11 *a.m., 21st December,* 1960.

Supply of diamond lapping machine to the South African Navy, Simonstown. F.T. No. 34075.

Tenders due 11 *a.m., 23rd December,* 1960.

✱ Supply of fork lift carrier to the Department of Forestry. F.T. No. 37737.

Tenders due 11 *a.m., 28th December,* 1960.

Tendervorms verkrygbaar by:

Die Voorsitter, Unietenderraad, Bosmanstraat 291 (Posbus 371, Foon 3-6411), Pretoria.

Dienste:

Lewering van elektriese hoogoonde aan die S.A. Lugmag, Voortrekkerhoogte. F.T. No. 32619.

Lewering van woonwaens aan die Afdeling Skeikundige Dienste. F.T. No. 37727.

Lewering van lae vlak skamelstel aan die Afdeling Grondbewaring en Voorligting. F.T. No. 37728.

✱ Lewering van kombuisgereedskap van vlekvrye staal aan die Departement van Gevangenisse. F.T. No. 12574.

✱ Lewering van vrugtebehandeling-, gradering- en sorteereenheid aan die Sitrus- en Subtropiese Tuinboukundige Navorsingstasie, Nelspruit. F.T. No. 35409.

✱ Lewering van 'n druklugpomp, druklugbreekwerktuig en 'n druklugrotsboor aan die Universiteit van die Noorde, Pietersburg. F.T. No. 35450.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 12 *Desember* 1960.

Lewering van tapsnymasjien en saagslypmasjien aan die Departement van Gevangenisse, Kroonstad. F.T. No. 34072.

Lewering van lugreëlingstoestel aan die S.A. Vlootskeepswerf, Simonstad. F.T. No. 30491.

Lewering van laaiskoppe aan die Departement van Mynwese. F.T. No. 37731.

Lewering en oprigting van 'n 12-ton-bobaankraan vir die S.A. Vloot. F.T. No. 37732.

✱ Verkoop van staalmatryse, skroefsleutels, vyle en ander oortollige voorrade deur die Suid-Afrikaanse Munt, Ammunisie-afdeling, Bessemerweg 250, Pretoria-Wes. F.T. No. 571.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 14 *Desember* 1960.

Lewering van projektors en skerms aan die Afdeling Grondbewaring en Voorligting, Pretoria. F.T. No. 7642.

Lewering van draagbare magneetgraaf aan die Afdeling Driehoeksmeting, Mowbray, aangevra te Hermanus. F.T. No. 7644.

Lewering van kloofsaag aan die Departement van Bosbou, Franschhoek. F.T. No. 34073.

Lewering van straalboormasjien aan die Departement van Bosbou, Elandshoek. F.T. No. 34074.

✱ Lewering van lugverkeerkontrole en verbindingsopleidingsuitrusting aan die Departement van Vervoer. F.T. No. 32609.

✱ Lewering van een skamelmotor aan die Departement van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling. F.T. No. 37725.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 19 *Desember* 1960.

Lewering van toerusting wat nodig sal wees vir die oorskakeling van windasse van hedrouliese aandrywing na elektriese aandrywing, S.A. Vloot. F.T. No. 37724.

✱ Lewering van dieselontwikkelaars aan die S.A. Vloot, Simonstad. F.T. No. 32620.

✱ Lewering en montering van agtergemonteerde grondbrekers aan die Departement van Bosbou. F.T. No. 37734.

✱ Lewering van kruiptrekker met stootskraper aan die Departement van Lande, Welkom. F.T. No. 37735.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 21 *Desember* 1960.

✱ Lewering van diamant-inslypmasjien aan die Suid-Afrikaanse Vloot, Simonstad. F.T. No. 34075.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 23 *Desember* 1960.

✱ Lewering van vurklugdraers aan die Departement van Bosbou. F.T. No. 37737.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 28 *Desember* 1960.

Tender forms obtainable from:

The Chairman, Union Tender Board, 291 Bosman Street (P.O. Box 371, Phone 3-6411), Pretoria.

Services:

✱ Supply of chloromycetin to the Division of Veterinary Services, Onderstepoort. F.T. No. 7643.

Tenders due 11 *a.m., 30th December,* 1960.

✱ Supply of cutlery during the period 1st March, 1961, to 28th February, 1962. F.T. No. 12573.

Tenders due 11 *a.m., 14th January,* 1961.

Tender forms obtainable from:

The Government Printer, Pretoria.

Services:

Supply of millboards. Tender No. S.D./G.P.-P.97.

Tenders due 11 *a.m., 28th November,* 1960.

Supply of paper and boards. Tender No. S.D./G.P.-P.96.

Tenders due 11 *a.m., 30th November,* 1960.

Printing and supply of the quarterly magazine *Vigor*. Tender No. S.D./G.P.11.

Tenders due 11 *a.m., 5th December,* 1960.

Tender forms obtainable from:

Secretary, P.W.D. (Room 507, Central Government Offices, Phone 2-1181, *Extn.* 45, *Pretoria).*

Services:

Supply, delivery and installation of one electric passenger lift and one electric bar hoist for J.B.M. Hertzog Airport, Bloemspruit. Tender No. P.W.D. 1004.

Tenders due 11 *a.m., 24th November,* 1960.

✱ Supply, delivery and erection of an oil-fired baking oven for the Leeuwkop Prison. Tender No. P.W.D. 7.

✱ Supply, delivery and erection of a ventilation hood for the kitchen in the female section of Witrand Institution, Potchefstroom. Tender No. P.W.D. 8.

✱ Supply, delivery and erection of a continuous drying machine for the laundry of Tower Hospital, Fort Beaufort. Tender No. P.W.D. 9.

✱ Supply, delivery and erection of a refrigerating plant for the cold room at Leeuwkop; erection of bungalows, ablution, and sanitary facilities, and kitchen unit. Tender No. P.W.D. 14.

✱ Supply, delivery and erection of two room-type air-conditioning units for the Deputy-Minister's Office at the additions to Compensation House, Pretoria. Tender No. P.W.D. 15.

✱ Supply, delivery and erection of room-type air-conditioning units for the Minister's Offices and Dark Rooms at the completion of Bantu Affairs Buildings, Pretoria. Tender No. P.W.D. 16.

Tenders due 11 *a.m., 8th December,* 1960.

Tender forms obtainable from:

Boring Engineer (Tel. 2-4811), *Department of Water Affairs, Patterson Building, Second Floor, Room* 216, *Schoeman Street, P.O. Box* 411, *Pretoria.*

Services:

Boring for water at the Laer Volkskool, District of Graaff-Reinet. Water Affairs Tender No. W.159-1960/61.

Boring for water for the Department of Bantu Administration, District of Thaba Nchu. Water Affairs Tender No. W.160-1960/61.

Tenders due 11 *a.m., 24th November,* 1960.

Tendervorms verkrygbaar by:

Die Voorsitter, Unietenderraad, Bosmanstraat 291 *(Posbus* 371, *Foon* 3-6411), *Pretoria.*

Dienste:

✱ Lewering van chloromycetin aan die Afdeling Veeartsenydiens, Onderstepoort. F.T. No. 7643.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 30 *Desember* 1960.

✱ Lewering van tafelgereedskap gedurende die tydperk 1 Maart 1961 tot 28 Februarie 1962. F.T. No. 12573.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 14 *Januarie* 1961.

Tendervorms verkrygbaar by:

Die Staatsdrukker, Pretoria.

Dienste:

Lewering van bordpapier. Tender No. S.D./G.P.-P.97.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 28 *November* 1960.

Lewering van papier en bordpapier. Tender No. S.D./G.P.-P.96.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 30 *November* 1960.

Druk en lewering van die kwartaalblad *Vigor*. Tender No. S.D./G.P.11.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 5 *Desember* 1960.

Tendervorms verkrygbaar by:

Sekretaris, D.P.W. (Kamer 507, *Sentrale Goewermentskantore, Pretoria, Foon* 2-1181, *Bylyn* 45).

Dienste:

Lewering, aflewering en installasie van een elektriese passasiershysbak en een elektriese balkhyswerktuig vir J. B. M. Hertzog-lughawe, Bloemspruit. Tender No. D.P.W. 1004.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 24 *November* 1960.

✱ Lewering, aflewering en oprigting van 'n oliebrandende bakoond vir die Leeuwkop-gevangenis. Tender No. D.P.W. 7.

✱ Lewering, aflewering en oprigting van 'n ventilasiekap vir die kombuis in die vroue-afdeling van Witrand-inrigting, Potchefstroom. Tender No. D.P.W. 8.

✱ Lewering, aflewering en oprigting van 'n deurlopende droogmasjien vir die wassery van Tower-hospitaal, Fort Beaufort. Tender No. D.P.W. 9.

✱ Lewering, aflewering en oprigting van 'n verkoelingsinstallasie vir die koelkamer by Leeuwkop; oprigting van landshuise, ablusie- en sanitêre geriewe, en kombuiseenheid. Tender No. D.P.W. 14.

✱ Lewering, aflewering en oprigting van twee kamertipelugversorgingseenhede vir die Adjunk-minister se kantoor by die aanbouings aan Ongevallegebou, Pretoria. Tender No. D.P.W. 15.

✱ Lewering, aflewering en oprigting van kamertipelugversorgingseenhede vir die Minister se kantore en donkerkamers by die voltooiing van die Bantoesakegebou, Pretoria. Tender No. D.P.W. 16.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 8 *Desember* 1960.

Tendervorms verkrygbaar by:

Booringenieur (Tel. 2-4811), *Departement van Waterwese, Pattersongebou, Tweede Verdieping, Kamer* 216, *Schoemanstraat, Posbus* 411, *Pretoria.*

Dienste:

Boor na water te Laer Volkskool, distrik Graaff-Reinet. Waterwesetender No. W.159-1960/61.

Boor na water vir die Departement van Bantoe-administrasie, distrik Thaba Nchu. Waterwesetender No. W.160-1960/61.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.,* 24 *November* 1960.

Tender forms obtainable from:

Transvaal.

District Stores Superintendent, Post Office Stores, P.O. Box 8635, *Johannesburg (Telephone No.* 352987).

Western Cape.

District Stores Superintendent, Post Office Stores, P.O. Box 22, *Cape Town (Telephone No.* 413311).

Natal.

District Stores Superintendent, Post Office Stores, Private Bag, Mobeni (Telephone No. 818191).

Orange Free State and Northern Cape.

District Stores Superintendent, Post Office Stores, P.O Box 537, *Bloemfontein (Telephone No.* 2578).

Eastern Cape.

District Stores Superintendent, Post Office Stores, P.O. Box 745, *Port Elizabeth (Telephone No.* 514101).

N.B.—Prospective tenderers should obtain the tender documents from the address nearest to their place of business.

Services:

Sale by the Department of Posts and Telegraphs of copper and lead scrap. Post Office Tender No. 2581.

Tenders due 11 *a.m.*, 14*th November*, 1960.

Supply of extra receivers. Post Office Tender No. 2579.

Tenders due 11 *a.m.*, 1*st December*, 1960.

Tender forms obtainable from:

Controller of Stores (Tel. 2-5941), *Department of Water Affairs, Room* 129, *Patterson's Buildings, Schoeman Street, P.O. Box* 411, *Pretoria.*

Services:

Supply and delivery of vibrating screens. Water Affairs Tender No. W.122-1960/61.

Supply, delivery, supervision of erection and testing of four centrifugal pump sets. Water Affairs Tender No. W.141-1960/61.

Supply, delivery, installation and testing of pumping and spray irrigation plant. Water Affairs Tender No. W.142-1960/61.

* Supply and delivery of copper strip. Water Affairs Tender No. W.158-1960/61.

Tenders due 11 *a.m.*, 1*st December*, 1960.

---

* Supply, delivery, supervision of erection and testing of four 3-cubic yard diesel-driven excavators. Water Affairs Tender No. W.149-1960/61.

Tenders due 11 *a.m.*, 8*th December*, 1960.

Tender forms obtainable from:

The Quartermaster-General, S.A. Police, Private Bag 254 (175 *Jacob Maré Street*), *Pretoria.*

Services:

Supply of garage jacks and wheel balancer. South African Police Formal Tender No. 70.

Tenders due 11 *a.m.*, 17*th November*, 1960.

---

* Supply of garage doors, kitchen sinks, flag poles, steel pelmets and miscellaneous stores. S.A. Police Formal Tender No. 71.

Tenders due 11 *a.m.*, 1*st December*, 1960.

Tendervorms verkrygbaar by:

Transvaal.

Die Distriksmagasynsuperintendent, Poskantoorvoorraadafdeling, Posbus 8635, *Johannesburg (Telefoon No.* 352987).

Wes-Kaapland.

Die Distriksmagasynsuperintendent, Poskantoorvoorraadafdeling, Posbus 22, *Kaapstad (Telefoon No.* 413311).

Natal.

Die Distriksmagasynsuperintendent, Poskantoorvoorraadafdeling, Privaatsak, Mobeni (Telefoon No. 818191).

Oranje-Vrystaat en Noord-Kaapland.

Die Distriksmagasynsuperintendent, Poskantoorvoorradeafdeling, Posbus 537, *Bloemfontein (Telefoon No.* 2578).

Oos-Kaapland.

Die Distriksmagasynsuperintendent, Poskantoorvoorraadafdeling, Posbus 745, *Port Elizabeth (Telefoon No.* 514101).

N.B.—Voornemende tenderaars moet tendervorms by die adres wat die naaste aan hulle besigheidsplek is verkry.

Dienste:

Verkoop deur die Departement van Pos-en-Telegraafwese van koper- en loodafval. Poskantoor Tender No. 2581.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.*, 14 *November* 1960.

Lewering van ekstra gehoorstukke. Poskantoor Tender No. 2579.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.*, 1 *Desember* 1960.

Tendervorms verkrygbaar by:

Kontroleur van Voorrade (Tel. 2-5941), *Departement van Waterwese, Kamer* 129, *Pattersongebou, Schoemanstraat, Posbus* 411, *Pretoria.*

Dienste:

Lewering en aflewering van skudsiwwe. Waterwesetender No. W.122-1960/61.

Lewering, aflewering, toesig van opstel en toets van vier sentrifugale pompstelle. Waterwesetender No. W.141-1960/61.

Lewering, aflewering opstelling en toets van pomp- en sproeibesproeiinginstallasie. Waterwesetender No. W.142-1960/61.

* Lewering en aflewering van koperstrook. Waterwesetender No. W.158-1960/61.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.*, 1 *Desember* 1960.

---

* Lewering, aflewering, toesig oor oprig en toets van vier dieselaangedrewe masjiengrawe, met 'n kapasiteit van een jaart. Waterwesetender No. W.149-1960/61.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.*, 8 *Desember* 1960.

Tendervorms verkrygbaar by:

Die Kwartiermeester-generaal, S.A. Polisie, Privaatsak 254 (*Jacob Maréstraat* 175), *Pretoria.*

Dienste:

Lewering van garage domkragte en wielbalanseerder. Suid-Afrikaanse Polisie Formele Tender No. 70.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.*, 17 *November* 1960.

---

* Lewering van garagedeure, opwasbakke, vlagpale, staalgordynkappe en diverse voorrade. S.A. Polisie Formele Tender No. 71.

Tenders ingewag tot 11-*uur vm.*, 1 *Desember* 1960.

Tender forms obtainable from:

Secretary, P.W.D. (Room A630, Central Government Offices, Phone 2-1181, Extn. 38, Pretoria).

Services:

Supply of transformer 300 K.V.A., required by the Public Works Department, Pretoria. Tender No. P.W.D. S.1640.

Supply of bitumen base and seal coat for roads, required by the Public Works Department, Queenstown. Tender No. P.W.D. S.1641.

Supply of wooden chairs manufactured in coastal areas, required by the Public Works Department, Cape Town. Tender No. P.W.D. S.1642.

Tenders due 11 a.m., 24th November, 1960.

Tenders to be addressed to: The Secretary, Union Tender and Supplies Board, 291 Bosman Street (P.O. Box 371), Pretoria.

Separate tenders are required to be submitted for each service and the envelopes must be superscribed with the number of the relative service.

All tenders should be on the Departmental Tender Form, which must be duly filled in and completed in all particulars. The Board does not bind itself to accept the lowest or any tender.

UNIVERSITY COLLEGE OF FORT HARE.

VACANCIES.

Applications are invited for appointment to the following vacant posts in the Faculty of Arts as from January, 1961:—

Geography (Lecturer).

Special qualifications in Climatology, Geomorphology, Meteorology and Cartography will be a recommendation.

Psychology (Lecturer).

The salary scale attached to both the posts is £1,050 × £60—£1,530 per annum plus a special allowance of £185 per annum in the case of a married person and £100 per annum in the case of single persons. The notch on the scale to which appointments are made will depend on the previous experience of the applicant.

Applications furnishing full details such as qualifications, publications, testimonials, marital status and religious affiliation must reach the Registrar of the University College of Fort Hare not later than 30th November, 1960. Postal address: P.O. Fort Hare.

Full details are obtainable from the Registrar and the Department of Bantu Education, Private Bag 212, Pretoria. (Telephone No. 34861 × 311), Telegraphic address: Imfundo, Pretoria.

VACANT PART-TIME DISTRICT SURGEONCIES.

Applications for the undermentioned district surgeoncies accompanied by full particulars as to date and country of birth, qualifications, experience, previous and present appointments of the applicants and the earliest date on which they can assume duty if appointed, should reach the Secretary for Health, P.O. Box 386, Pretoria, not later than the 7th December, 1960. Copies of testimonials may be submitted.

Canvassing by or on behalf of any applicant is liable to disqualify him.

The appointments are on a part-time basis and private practice is not precluded.

Applicants should state whether they can speak, read and write both official languages, also whether they are competent to diagnose leprosy and venereal diseases.

Tendervorms verkrygbaar by:

Sekretaris, D.P.W. (Kamer A630, Sentrale Goewermentskantore, Pretoria, Foon 2-1181, Bylyn 38).

Dienste:

Lewering van transformator, 300 K.V.A., deur die Departement van Publieke Werke, Pretoria, aangevra. Tender No. D.P.W. S.1640.

Lewering van bitumengrond-en-deklaag vir paaie, deur die Departement van Publieke Werke, Queenstown, aangevra. Tender No. D.P.W. S.1641.

Lewering van houtstoele vervaardig in 'n kusgebied, deur die Departement van Publieke Werke, Kaapstad, aangevra. Tender No. D.P.W. S.1642.

Tenders ingewag tot 11-uur vm., 24 November 1960.

Tenders moet gerig word aan die Sekretaris, Unieraad vir Tenders en Leweransies, Bosmanstraat 291 (Posbus 371), Pretoria.

Afsonderlike tenders word verlang vir elke diens en hulle moet die naam van die betrokke diens as opskrif dra.

Alle tenders moet volledig op die tendervorm van die Departement ingevul wees. Die Raad verbind hom nie om die laagste of enige tender aan te neem nie.

UNIVERSITEITSKOLLEGE VAN FORT HARE.

VAKATURES.

Aansoeke om aanstelling in die volgende vakante poste in die Fakulteit Lettere vanaf Januarie 1961 word afgewag:—

Aardrykskunde (Lektor).

Kwalifikasies in Klimaatkunde, Geomorfologie, Meteorologie en Kartografie sal 'n aanbeveling wees.

Sielkunde (Lektor).

Die salarisskaal verbonde aan albei poste is £1,050 × £60—£1,530 per jaar met 'n spesiale toelaag van £185 per jaar vir getroude en £100 per jaar vir ongetroude persone. Die kerf op die betrokke skaal waarop aanstellings geskied sal van vorige ondervinding afhang.

Aansoeke met vermelding van volle besonderhede van kwalifikasies, publikasies, getuigskrifte, huwelikstaat en kerkverband moet die Registrateur van die Universiteitskollege van Fort Hare nie later as 30 November 1960 bereik nie. Posadres: Pk. Fort Hare.

Volle besonderhede is van die Registrateur verkrygbaar en van die Departement van Bantoe-onderwys, Privaatsak 212, Pretoria. (Telefoonnommer 34861 × 311. Telegrafiese adres: Imfundo, Pretoria.)

VAKANTE DEELTYDSE DISTRIKSGENEESHEERSKAPPE.

Aansoeke om ondergenoemde poste van distriksgeneeshere met vermelding van land van geboorte, kwalifikasies, ondervinding, vorige en teenswoordige betrekkings en die vroegste datum waarop diens aanvaar kan word, indien aangestel, word deur die Sekretaris van Gesondheid, Posbus 386, Pretoria, ingewag en moet hom voor of op 7 Desember 1960, bereik. Afskrifte van getuigskrifte mag gestuur word.

Invloedwerwing deur of ten behoewe van 'n applikant stel hom bloot aan diskwalifikasie.

Die aanstelling is deeltyds en 'n private praktyk word toegelaat.

Applikante moet ook vermeld of hulle albei amptelike tale kan praat, lees en skryf, asook of hulle melaatsheid en veneriese siekte kan diagnoseer.

Applicants should also state whether they have any experience as a Medical Officer of Health or in any similar capacity. If more than one post is applied for, a separate application should be submitted in respect of each.

Place.	Salary per annum.	Drug allowance per annum.
Transvaal—	£	£
Alberton	850	Contract.
Alldays (Soutpansberg)	435	25
Devon (Nigel)	200	30
Krugersdorp	1,200	Contract.
Lichtenburg North	615	65
Lichtenburg South	625	90
Orange Free State—		
Verkeerdevlei (Brandfort)	360	50
Cape Province—		
De Doorns (Worcester)	250	15
Heidelberg	150	20
Hofmeyr (Maraisburg)	300	90
Kirkwood	240	25
Merweville (Beaufort West)	300	25
Middelburg	600	60
Middledrift (Keiskammahoek)	200	20
Stanford (Caledon)	180	40
Umtata	550	50
Vosburg (Victoria West)	240	25
Natal—		
Howick (Lion's River)	450	45
Mapumulo	600	25
Ubombo	750	50

The centres in brackets are the magisterial districts.

The salaries cover all ordinary and routine services, but travelling allowance of 1s. per mile for all mileage travelled outside a radius of three miles from headquarters, night detention of £1 and supplementary fees for certain other services will be payable, also fees for attention at courts and inquests in accordance with the tariff of the Department of Justice.

Apart from the drug allowance certain of the more recent and expensive preparations prescribed in respect of indigent patients, are replaced on application. In the case of patients for whose treatment the Departments of Police, Prisons, Defence and Pensions are responsible, prescriptions are issued on chemists at the expense of the relevant departments. Where no chemists are available and drugs are supplied by the district surgeon, he will be refunded at the same fee to which a pharmacist is entitled, according to the contract with the Department.

Forms of application and copies of draft agreement will be furnished on application.

Applikante moet voorts vermeld of hulle ondervinding as 'n geneeskundige gesondheidsbeampte of in 'n soortgelyke hoedanigheid het. Indien daar om meer as een pos aansoek gedoen word, moet 'n afsonderlike aansoek ten opsigte van elkeen ingedien word.

Plek.	Salaris per jaar.	Medisynetoelae per jaar.
Transvaal—	£	£
Alberton	850	Kontrak.
Alldays (Soutpansberg)	435	25
Devon (Nigel)	200	30
Krugersdorp	1,200	Kontrak.
Lichtenburg-Noord	615	65
Lichtenburg-Suid	625	90
Oranje-Vrystaat—		
Verkeerdevlei (Brandfort)	360	50
Kaapprovinsie—		
De Doorns (Worcester)	250	15
Heidelberg	150	20
Hofmeyr (Maraisburg)	300	90
Kirkwood	240	25
Merweville (Beaufort-Wes)	300	25
Middelburg	600	60
Middledrift (Keiskammahoek)	200	20
Stanfort (Caledon)	180	40
Umtata	550	50
Vosburg (Victoria-Wes)	240	25
Natal—		
Howick (Lion's River)	450	45
Mapumulo	600	25
Ubombo	750	50

Die sentrums in hakies is die landdrosdistrikte.

Die salaris dek alle gewone en roetine dienste, dog reistoelae teen 1s. per myl vir alle afstande wat buite 'n omtrek van drie myl van die hoofstandplaas afgelê word, nagverblyf teen £1 en bykomende vergoeding vir sekere dienste word betaal, asook gelde vir bywoning van hofsittings en geregtelike lykskouings ooreenkomstig die skaal van die Departement van Justisie.

Benewens die medisynetoelae word sekere van die nuwere en duurder preparate wat ten opsigte van behoeftige pasiënte voorgeskryf word, op aansoek vervang. In die geval van pasiënte vir wie se behandeling die Departemente van Polisie, Gevangenisse, Verdediging en Pensioene verantwoordelik is, word voorskrifte aan aptekers op koste van die betrokke departemente uitgereik. Waar geen aptekers beskikbaar is nie en medisyne deur die distriksgeneesheer verskaf word, sal hy teen dieselfde gelde as die waarop 'n apteker, ooreenkomstig die kontrak met die departement, geregtig is, vergoed word.

Aansoekvorms en kopieë van kontrakvorms word op aansoek verskaf.

11-18-25-2

IMPORTANT.

CLOSING HOUR FOR THE ACCEPTANCE OF PROCLAMATIONS, GOVERNMENT NOTICES, GENERAL NOTICES AND TENDERS. (NOTICES EMANATING FROM GOVERNMENT DEPARTMENTS.)

Notice is hereby given that the closing hour for acceptance of Proclamations, Government Notices, General Notices and Tenders for the *Union Gazette* is 3 p.m. on the Friday preceding the Friday of publication. Any copy received after this hour will be held over for the following week's *Gazette*. When public holidays affect publication, a special notice will appear in the *Gazette* notifying any change in the closing hours.

BELANGRIK.

SLUITINGSUUR VIR DIE AANNAME VAN PROKLAMASIES, GOEWERMENTSKENNISGEWINGS, ALGEMENE KENNISGEWINGS EN TENDERS. (KENNISGEWINGS VAN STAATSDEPARTEMENTE AFKOMSTIG.)

Kennisgewing geskied hiermee dat die sluitingsuur vir die aanname van Proklamasies, Goewermentskennisgewings, Algemene Kennisgewings en Tenders vir die *Unie Staatskoerant*, 3 nm. op die Vrydag voor die Vrydag van publikasie is. Kopie wat ná hierdie uur ontvang word, sal oorgehou word vir publikasie in die volgende week se *Staatskoerant*. Wanneer openbare feesdae die sluitingsdatum raak, sal daar 'n spesiale kennisgewing in die *Staatskoerant* geplaas word wat die veranderde sluitingsuur aankondig.

SOUTH AFRICAN RAILWAYS.—*SUID-AFRIKAANSE SPOORWEË.*
STATEMENT OF EXPENDITURE, 1ST APRIL, 1960, TO 31ST JULY, 1960.—*STAAT VAN UITGAWE, 1 APRIL 1960 TOT 31 JULIE 1960.*

Service.	Estimates. *Begroting.*	Month of July. *Maand Julie.*		Total April to July. *Totaal April tot Julie.*		Diens.
	1960/61.	1960.	1959.	1960.	1959.	
Working Expenditure (Railways)—	£	£	£	£	£	Bedryfsuitgawe (Spoorweë)—
Transportation Services:						Vervoerdienste:
General Charges	2,994,253	240,956	217,368	950,982	891,801	Algemene koste.
Maintenance of Permanent Way and Works	15,417,850	1,222,541	1,149,834	4,765,347	5,145,906	Onderhoud van spoorbaan en werke.
Maintenance of Rolling Stock	21,075,993	1,686,106	1,810,833	6,655,060	7,212,848	Onderhoud van rollende materiaal.
Running Expenses	29,539,916	2,514,176	2,478,617	10,014,275	9,772,372	Treinloopkoste.
Traffic Expenses	25,385,151	2,099,396	2,050,184	8,414,560	8,191,068	Verkeersuitgawe.
Superannuation	5,135,000	414,292	419,720	1,662,839	1,682,256	Superannuasie.
Cartage Services	1,813,884	148,601	144,069	589,551	572,441	Besteldienste.
Depreciation	13,066,565	1,109,763	991,755	4,367,454	3,903,036	Waardevermindering.
Subsidiary Services:						Hulpdienste:
Catering and Bedding Services	3,587,008	288,492	276,072	1,101,371	1,046,333	Verversings- en beddegoeddiens.
Bookstalls, Advertising and Automatic Machines	515,710	79,588	79,316	313,892	315,479	Boekwinkels, advertensies en outomate.
Grain Elevators	381,193	28,691	28,725	110,075	119,416	Graansuiers.
Road Transport Service	5,535,205	480,426	419,979	1,852,005	1,660,233	Padvervoerdiens.
Tourist Service	615,074	44,142	38,526	186,339	179,359	Toeristediens.
Interest on Capital	27,931,919	2,372,300	2,375,368	9,336,148	8,002,108	Rente op kapitaal.
Interest on Superannuation and other Funds	6,327,500	537,404	478,578	2,114,946	1,891,781	Rente op superannuasie- en ander fondse.
Miscellaneous Expenditure (Net Revenue Account)	25,771,779	2,079,334	2,258,493	8,427,805	8,634,839	Diverse uitgawe (netto-inkomsterekening).
TOTAL—RAILWAYS £	185,094,000	15,346,208	15,217,437	60,862,649	59,221,276	TOTAAL—SPOORWEE.
Working Expenditure (Harbours)—						Bedryfsuitgawe (Hawens)—
Transportation Services:						Vervoerdienste:
Maintenance of Assets	1,409,672	105,623	132,269	413,743	408,328	Onderhoud van bate.
Operating Expenses	1,670,183	142,900	133,332	557,875	518,304	Bedryfsuitgawe.
General Charges	195,355	14,313	13,635	55,840	48,928	Algemene koste.
Superannuation	146,610	10,696	11,156	43,280	43,440	Superannuasie.
Depreciation	492,254	40,985	38,372	163,058	150,479	Waardevermindering.
Subsidiary Service:						Hulpdiens:
Lighthouses, Beacons, Bells and Signal Stations	225,408	19,178	19,668	73,568	69,095	Vuurtorings, vuurbakens, sinjaalklokke en seinstasies.
Interest on Capital	1,426,943	121,192	100,659	476,952	392,335	Rente op kapitaal.
Miscellaneous Expenditure (Net Revenue Account)	856,575	63,313	67,820	266,554	258,004	Diverse uitgawe (netto-inkomsterekening).
TOTAL—HARBOURS £	6,423,000	518,200	516,911	2,050,870	1,888,913	TOTAAL—HAWENS.
Working Expenditure (Steamships)—						Bedryfsuitgawe (Stoomskepe)—
Transportation Services:						Vervoerdienste:
Working and Maintenance	142,538	10,228	15,130	41,005	58,514	Eksploitasie en onderhoud.
Interest on Capital	—	—	—	—	—	Rente op Kapitaal.
Miscellaneous Expenditure (Net Revenue Account)	11,462	58	184	527	1,645	Diverse uitgawe (netto-inkomsterekening).
TOTAL—STEAMSHIPS £	154,000	10,286	15,314	41,532	60,159	TOTAAL—STOOMSKEPE.
Working Expenditure (Airways)—						Bedryfsuitgawe (Lugdiens)—
Transportation Services:						Vervoerdienste:
Working and Maintenance	9,771,326	765,751	677,142	2,838,397	2,634,970	Eksploitasie en onderhoud.
Interest on Capital	574,773	48,816	34,514	192,116	138,529	Rente op kapitaal.
Miscellaneous Expenditure (Net Revenue Account)	572,901	47,518	46,759	190,452	186,729	Diverse uitgawe (netto-inkomsterekening).
TOTAL—AIRWAYS £	10,919,000	862,085	758,415	3,220,965	2,960,228	TOTAAL—LUGDIENS.
Special Appropriations—						Spesiale Aanwendings—
Betterment Fund	1,750,000	148,630	84,699	584,932	333,334	Verbeteringsfonds.
Deficiency in Pension and Superannuation Funds	25,200	2,140	2,135	8,424	8,400	Tekort in pensioen en superannuasiefondse.
Renewals Fund	500,000	42,466	—	167,124	—	Vernuwingsfonds.
Contribution to Level Crossings Elimination Fund	250,000	21,233	—	83,562	—	Bydrae aan Fonds ter uitskakeling van spooroorgange.
TOTAL—SPECIAL APPROPRIATION £	2,525,200	214,469	86,834	844,042	341,734	TOTAAL—SPESIALE AANWENDINGS.
TOTAL EXPENDITURE £	205,115,200	16,951,248	16,594,911	67,020,058	64,472,310	TOTAAL—UITGAWE.

Office of the Chief Accountant, Johannesburg.
Kantoor van die Hoofrekenmeester, Johannesburg.

F. SMITH { Acting Chief Accountant. / Waarnemende Hoofrekenmeester.

SOUTH AFRICAN RAILWAYS.—*SUID-AFRIKAANSE SPOORWEË.*
STATEMENT OF REVENUE, 1st APRIL, 1960, TO 31st JULY, 1960.—*STAAT VAN INKOMSTE, 1 APRIL 1960 TOT 31 JULIE 1960.*

Service.	Estimates. *Begroting.*	Month of July. *Maand Julie.*		Total April to July. *Totaal April tot Julie.*		Diens.
	1960/61.	1960.	1959.	1960.	1959.	
	£	£	£	£	£	
Revenue (Railways)—						**Inkomste (Spoorweë)—**
Transportation Services:						Vervoerdienste:
Passengers	21,250,000	1,972,961	1,625,284	7,247,935	6,097,299	Passasiers.
Parcels	4,200,000	329,160	343,973	1,336,708	1,313,464	Pakkette.
Mails	1,175,000	93,842	98,649	378,035	396,760	Pos.
Goods	109,950,000	9,411,897	9,117,518	36,341,196	34,791,443	Goedere.
Coal	18,000,000	1,771,667	1,571,851	6,988,202	5,994,770	Steenkool.
Livestock	2,800,000	286,564	261,622	1,152,793	1,129,755	Lewendehawe.
Rents and Storage	3,200,000	327,189	319,382	1,114,628	1,095,543	Huur- en opslagkoste.
Miscellaneous	5,659,000	541,344	497,612	2,073,482	2,022,636	Diverse.
Subsidiary Services:						Hulpdienste:
Catering and Bedding Services	3,388,000	275,094	257,739	1,009,204	945,335	Verversings- en beddegoeddiens.
Bookstalls, Advertising and Automatic Machines	516,000	80,083	80,582	314,668	317,016	Boekwinkels, advertensies en otomate.
Grain Elevators	400,000	78,415	13,523	169,540	131,975	Graansuiers.
Road Transport Service	5,405,000	487,732	472,148	1,795,461	1,746,867	Padvervoerdiens.
Tourist Service	577,000	38,605	35,491	174,438	157,986	Toeristediens.
Interest on Investments	6,046,000	629,930	472,869	2,458,981	1,770,556	Rente op beleggings.
Miscellaneous Receipts (Net Revenue Account)	670,000	52,219	59,990	269,350	318,824	Diverse ontvangste (netto-inkomsterekening).
TOTAL—RAILWAYS £	183,236,000	16,376,702	15,228,233	62,824,621	58,230,229	TOTAAL—SPOORWEË.
Revenue (Harbours)—						**Inkomste (Hawens)—**
Transportation Services:						Vervoerdienste:
Port Dues on Ships	635,000	48,653	49,700	197,393	199,668	Dokgeld vir skepe.
Wharfage Dues on Goods and Livestock	6,125,000	541,444	529,184	2,254,187	2,054,475	Kaaigeld vir goedere en lewendehawe.
Tugs and Lighters	545,000	38,218	38,259	161,124	163,981	Sleepbote en ligters.
Cranes	945,000	79,927	78,669	327,651	314,506	Krane.
Dry Docks and Slipways	140,000	8,191	8,434	31,472	47,231	Droogdokke en sleephellings.
Coaling Apparatus	200,000	18,735	22,638	95,556	63,529	Steenkooltoestelle.
Miscellaneous	240,000	19,728	21,320	75,821	79,801	Diverse.
Subsidiary Service:						Hulpdiens:
Lighthouses—Light Dues	250,000	19,472	21,639	80,984	87,279	Vuurtorings—Liggeld.
Miscellaneous Receipts (Net Revenue Account)	—	—	17	—	29	Diverse ontvangste (netto-inkomsterekening).
TOTAL—HARBOURS £	9,080,000	774,368	769,860	3,224,188	3,010,499	TOTAAL—HAWENS.
Revenue (Steamships)—						Inkomste (Stoomskepe)—
Transportation Services:						Vervoerdienste:
Freight	154,000	12,223	15,802	48,603	69,804	Vrag.
Miscellaneous	100	—	44	5	44	Diverse.
Miscellaneous Receipts (Net Revenue Account)	1,900	254	26	961	39	Diverse ontvangste (netto-inkomsterekening).
TOTAL—STEAMSHIPS	156,000	12,477	15,872	49,569	69,887	TOTAAL—STOOMSKEPE.
Revenue (Airways)—						Inkomste (Lugdiens)—
Transportation Services:						Vervoerdienste:
Passengers	8,138,000	760,448	572,656	2,709,567	2,245,698	Passasiers.
Mails	1,658,000	128,365	115,215	515,089	484,527	Pos.
Parcels	615,000	50,965	54,323	208,674	197,636	Goedere en pakkette.
Excess Baggage	82,000	5,225	4,436	21,821	20,970	Oorgewigbagasie.
Storage Fees	1,500	124	93	503	399	Opslagkoste.
Repair and Service Fees	1,500	73	7	84	12	Herstel- en dienskoste.
Rents	—	—	10	—	38	Huur.
Other Airway Services	381,000	114,326	*30,092*	24,385	*76,751*	Ander lugdienste.
Miscellaneous Receipts (Net Revenue Account)	13,000	854	527	1,225	3,428	Diverse ontvangste (netto-inkomsterekening).
TOTAL—AIRWAYS £	10,890,000	1,060,380	717,175	3,481,348	2,875,957	TOTAAL—LUGDIENS.
TOTAL—REVENUE £	203,362,000	18,223,927	16,731,140	69,579,726	64,186,572	TOTAAL—INKOMSTE.
Results of Working—						Bedryfsresultate—
TOTAL REVENUE—ALL SERVICES £	203,362,000	18,223,927	16,731,140	69,579,726	64,186,572	TOTAAL INKOMSTE—ALLE DIENSTE.
TOTAL EXPENDITURE—ALL SERVICES £	205,115,200	16,951,248	16,594,911	67,020,058	64,472,310	TOTAAL UITGAWE—ALLE DIENSTE.
SURPLUS £	—	1,272,679	136,229	2,559,668	—	SURPLUS
DEFICIT £	1,753,200	—	—	—	285,738	TEKORT.

Office of the Chief Accountant, Johannesburg.
Kantoor van die Hoofrekenmeester, Johannesburg.

13595—11

F. SMITH { Acting Chief Accountant. / Waarnemende Hoofrekenmeester.

Official Publications Issued during October, 1960.

BLUE BOOKS.

Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the Dried Bean Control Board, 1958/59 (U.G. 53/1960). Price 5s.
Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the Chicory Control Board, 1957/58 (U.G. 56/1960). Price 6s.
Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the Rooibos Tea Control Board, 1958 (U.G. 57/1960). Price 4s.
Report of the Department of Labour, 1959 (U.G. 59/1960). Price 6s. 6d.

CENSUS REPORTS.

Agricultural Census No. 32—Summary Report, 1957/58. Price 1s. 9d.
Internal Trade Statistics No. 4—Retail Trade Statistics Survey of the Financial years 1951/52, to 1958/59. Price 2s.

MISCELLANEOUS.

Catalogue of Maps Published in the Union of South Africa. March, 1960. Price 1s.
Reports of the Native Appeal Courts, 1960 (1). Price 10s.
Quarterly Report for the Union of South Africa and the Territory of South West Africa—"Minerals", April to June, 1960. Price 5s.
Monthly Abstract of Trade Statistics, January to June, 1960. Price 5s.
Monthly Bulletin of Statistics, September, 1960. Price 5s.

OBTAINABLE FROM THE GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA AND CAPE TOWN.

Offisiële Publikasies Uitgegee gedurende Oktober 1960.

BLOUBOEKE.

Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Droëbonebeheerraad, 1958/59 (U.G. 53/1960). Prys 5s.
Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Sigoreibeheerraad, 1957/58 (U.G. 56/1960). Prys 6s.
Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Rooibosteebeheerraad, 1958/59 (U.G. 57/1960). Prys 4s.
Verslag van die Departement van Arbeid vir die Jaar geëindig 31 Desember 1959 (U.G. 59/1960). Prys 6s. 6d.

SENSUS VERSLAE.

Landbousensus No. 32—Opsommingsverslag, 1957/58. Prys 1s. 9d.
Binnelandse Handelstatistiek No. 4—Kleinhandelstatistieke oorsig van die Boekjare 1951/52 tot 1958/59. Prys 2s.

DIVERSE.

Katalogus van Kaarte gepubliseer in die Unie van Suid-Afrika, Maart, 1960. Prys 1s.
Verslae van die Naturelle-Appèlhowe, 1960 (1). Prys 10s.
Minerale: 'n Verslag ten opsigte van die Unie van Suid-Afrika en die gebied van Suidwes-Afrika, April tot Junie 1960. Prys 5s.
Maandelikse Uittreksel van Handelstatistiek, Januarie tot Junie 1960. Prys 5s.
Maandbulletin van Statistiek, September 1960. Prys 5s.

VERKRYGBAAR VAN DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA EN KAAPSTAD.

IMPORTANT ANNOUNCEMENT.

AMENDED CLOSING TIMES FOR THE ACCEPTANCE OF PROCLAMATIONS, GOVERNMENT NOTICES, ETC., FOR INSERTION IN THE *GOVERNMENT GAZETTE*.

Owing to the public holidays in December, 1960, and January, 1961, the following closing times will apply:—

3 p.m. on Thursday, 8th December, for the issue of Thursday, 15th December, 1960.

3 p.m. on Thursday, 15th December, for the issue of Friday, 23rd December, 1960.

3 p.m. on Wednesday, 21st December, for the issue of Friday, 30th December, 1960.

3 p.m. on Thursday, 29th December, for the issue of Friday, 6th January, 1961.

S. A. MYBURGH,
Government Printer.

BELANGRIKE AANKONDIGING.

GEWYSIGDE SLUITINGSTYE VIR DIE AANNAME VAN PROKLAMASIES, GOEWERMENTSKENNISGEWINGS, ENS., VIR PLASING IN DIE *STAATSKOERANT*.

Weens die openbare vakansiedae in Desember 1960 en Januarie 1961 sal die sluitingstye as volg wees:—

3 nm. op Donderdag, 8 Desember, vir die uitgawe van Donderdag, 15 Desember 1960.

3 nm. op Donderdag, 15 Desember, vir die uitgawe van Vrydag, 23 Desember 1960.

3 nm. op Woensdag, 21 Desember, vir die uitgawe van Vrydag, 30 Desember 1960.

3 nm. op Donderdag, 29 Desember, vir die uitgawe van Vrydag, 6 Januarie 1961.

S. A. MYBURGH,
Staatsdrukker.
4-11-18-25-2-9-15-23

Buy Union Loan Certificates

Koop Unie-leningsertifikate

IMPORTANT ANNOUNCEMENT.

AMENDED CLOSING DATES FOR ACCEPTANCE OF LEGAL NOTICES.

As Friday, 16th December, 1960, Monday, 26th December, 1960, Tuesday, 27th December, 1960, and Monday, 2nd January, 1961, are public holidays, the closing time for acceptance of Legal Notices will be as follows:—

(i) 2 p.m. on Monday, 12th December, 1960, for the *Government Gazette* of Thursday, 15th December, 1960.
(ii) 2 p.m. on Monday, 19th December, 1960, for the *Government Gazette* of Friday, 23rd December, 1960.
(iii) 2 p.m. on Wednesday, 21 December, 1960 for the *Government Gazette* of Friday, 30th December, 1960.
(iv) 2 p.m. on Thursday, 29th December, 1960, for the *Government* Gazette of Friday, 6th January, 1961.

Notices received after the closing hour will be published in the subsequent issues.

S. A. MYBURGH,
Government Printer.

BELANGRIKE AANKONDIGING.

GEWYSIGDE SLUITINGSDATUMS VIR AANNAME VAN WETLIKE KENNISGEWINGS.

Aangesien Vrydag, 16 Desember 1960, Maandag, 26 Desember 1960, Dinsdag, 27 Desember 1960, en Maandag, 2 Januarie 1961, openbare vakansiedae is, sal die sluitingstye vir die aanname van Wetlike Advertensies soos volg wees:—

(i) 2 nm. op Maandag, 12 Desember 1960, vir die *Staatskoerant* van Donderdag, 15 Desember 1960.
(ii) 2 nm. op Maandag, 19 Desember 1960, vir die *Staatskoerant* van Vrydag, 23 December 1960.
(iii) 2 n.m. op Woensdag, 21 Desember 1960, vir die *Staatskoerant* van Vrydag, 30 Desember 1960.
(iv) 2 nm. op Donderdag, 29 Desember 1960, vir die *Staatskoerant* van Vrydag, 6 Januarie, 1960.

Kennisgewings na die sluitingsuur ontvang sal in die daaropvolgende uitgawes gepubliseer word.

S. A. MYBURGH,
Staatsdrukker.

4-11-18-25-2-9-15-23

Legal Advertisements—Wetlike Advertensies

ADVERTISEMENT RATES

LEGAL NOTICES, Lost Deeds, Certificates, etc., Messengers' Notices, Orders of Court, Surrenders, Tenders and Sales, Company Notices, etc.

Rates of advertising are 7s. per inch, single column, repeats 5s.

In order to arrive at the approximate space which an advertisement will occupy, advertisers should count the words in the body of the advertisement, and reckon 45 words for one inch single column.

In each case an additional half-inch at top and bottom should be allowed for heading and signature respectively. **Fractions of half-inch to be reckoned as half an inch.**

LOST LIFE INSURANCE POLICIES.

15s. per policy per insertion.

APPOINTMENTS OF SWORN APPRAISERS.

14s. per insertion.

CHANGE OF NAME (INDIANS).

14s. per insertion.

DECEASED ESTATE NOTICES.

Notices to Creditors and Debtors in the Estate of Deceased persons and Notices by Executors concerning Liquidation Accounts lying for inspection are published **in schedule form.** These notices must be sent on or in the correct form together with a 10s. revenue stamp.

INSOLVENCY ACT NOTICES.

A fixed charge of 15s. per Estate is made for publishing notices in the Schedule forms prescribed in the Regulations made under the Insolvency Act, 1916 and 1936, such notices to be sent on or in the correct form as prescribed by the Insolvency Act.

N.B.—In the case of forms 3, 4 and 8 advertisers should count the words in the advertisement and reckon: 15s. for the first 36 words (or portion thereof) and 2s. for every additional 12 words (or portion thereof).

NATURALIZATION NOTICES.

Applications for Naturalization are inserted for 13s. (which includes a copy of the *Gazette*).

Copies of *Gazettes*, 6d. each extra.

CLOSING HOUR FOR ACCEPTANCE OF COPY

Advertisers should note that the closing hour for the acceptance of "copy" for the "Union Gazette" is 12 noon on Tuesday of each week preceding publication. Any copy received after this hour will be held over for the following week's "Gazette". When public holidays affect publication, a special notice will appear in the "Gazette" notifying any change in the closing hour.

ADVERTENSIETARIEWE

WETLIKE KENNISGEWINGS, Verlore Aktes, Sertifikate, ens., Kennisgewings van Geregsbodes, Orders van die Hof, Boedeloorgawes, Tenders en Verkoping, Maatskappykennisgewings, ens.

Die advertensietarief is 7s. per duim, enkelkolom, herhalings, 5s.

Om die ruimte wat 'n advertensie sal beslaan, by benadering te bereken, moet adverteerders die woorde in die advertensie tel en die ruimte bereken teen 45 woorde per duim, enkelkolom.

In elke geval moet 'n ekstra halfduim aan die bo- en onderkant bereken word vir onderskeidelik die titel en ondertekening. **Gedeeltes van 'n halfduim moet as 'n halfduim gereken word.**

VERLORE LEWENSVERSEKERINGSPOLISSE.

15s. per polis per plasing.

AANSTELLINGS AS BEËDIGDE TAKSATEURS.

14s. per plasing.

NAAMSVERANDERING (INDIËRS).

14s. per plasing.

KENNISGEWINGS IN SAKE BESTORWE BOEDELS.

Kennisgewings aan krediteure en debiteure in die boedels van oorlede persone en kennisgewings van eksekuteurs betreffende likwidasierekenings wat ter insae lê, word in **lysvorm** gepubliseer. Hierdie kennisgewings moet op of in die regte vorm tesame met 'n 10s. inkomsteseël ingestuur word.

KENNISGEWINGS IN SAKE DIE INSOLVENSIEWET.

'n Vaste bedrag van 15s. per boedel word bereken vir die publikasie in lysvorm van kennisgewings voorgeskryf by die regulasies opgestel ingevolge die Insolvensiewet, 1916 en 1936, en sulke kennisgewings moet op of in die regte vorm soos in die Insolvensiewet voorgeskryf, gestuur word.

LET WEL.—In die geval van vorms 3, 4 en 8 moet adverteerders die woorde in die advertensie tel en bereken teen: 15s. vir die eerste 36 woorde (of gedeelte daarvan) en 2s. vir elke addisionele 12 woorde (of gedeelte daarvan).

KENNISGEWINGS IN SAKE NATURALISASIE.

Aansoeke om naturalisasie word vir 13s. geplaas, en hierdie bedrag dek die koste van 'n eksemplaar van die *Staatskoerant*.

Eksemplare van *Staatskoerante*, 6d. elk ekstra.

SLUITINGSUUR VIR DIE AANNEMING VAN KOPIE

Adverteerders dien daarop te let dat die sluitingsuur vir die aanneming van kopie vir die „Unie-Staatskoerant" 12 middag Dinsdag van elke week voor verskyning is. Kopie wat na hierdie uur ontvang word, sal oorgehou word vir publikasie in die volgende week se „Staatskoerant". Wanneer openbare feesdae die publikasiedatum raak, sal daar 'n spesiale kennisgewing in die „Staatskoerant" geplaas word wat veranderings van die sluitingsuur aankondig.

BUSINESS NOTICES.—BESIGHEIDSKENNISGEWINGS.

Sales, Transfers, Change of Partnerships, Removal of Businesses, Abandonment of Businesses.
Adresveranderings, Staking van Besighede, Verkope, Oordragte, Verandering van Vennote.

TRANSVAAL.

NOTICE OF REMOVAL.

Notice is hereby given that the general dealer and fresh produce dealer business carried on by JOHN PHILLIP VAN DER VYVER, at 70 Botha Street, Meyerville, under the style or firm of MEYERVILLE KONTANT WINKEL, will be moved on the 1st November, 1960, to the corner of Lombard and Burger Streets, Standerton, where the said VAN DER VYVER will carry on the said businesss under the style of STATION FISH SHOP.—I. Fisher & Van den Berg, Attorneys for the Party, 1 Old Mutual Buildings, Kerk Street, Standerton. 13015—28-4-11

KENNISGEWING.

Kennisgewing geskied hiermee dat die teenswoordige vennootskap tussen PIETER DE JAGER en NICOLAAS CASPARUS VAN WAVEREN wat handeldryf as algemene handelaars onder die naam van ALPHA WINKEL, te Erf No. 272, Annadale, Pietersburg, ontbind is deur die uittreding daarvan van gemelde PIETER DE JAGER vanaf die 1ste Oktober 1960 vanaf welke datum gemelde NICOLAAS CASPARUS VAN WAVEREN die besigheid onder dieselfde naam sal voortsit tot sy eie voordeel op dieselfde adres.—Meyer, Hirschmann & Susser, 221/31 Van Riebeeckgebou (Posbus 152), Pietersburg. 13009—28-4-11

REMOVAL OF BUSINESS.

Be pleased to take notice that the business of BROOKLYN ELECTRICAL CO., AND CYCLE WORKS, conducted by AARON BAYEVER at 507 Fehrsen Street, Brooklyn, will be transferred to 479 Fehrsen Street, with effect from 1st day of December, 1960. 13274—4-11-18

NOTICE OF REMOVAL.

Notice is hereby given that the business of electricians, carried on in partnership by JACK RINDSBERG and LILI SOLOMON, under the style of J. SOLOMON, ELECTRICIANS, at 81 Kotze Street, Hillbrow, Johannesburg, has been removed to 36 De Beer Street, Braamfontein, Johannesburg, as and from the 29th October, 1960.—Benjamin, Nathanson, Bowman & Leveson, Attorneys for the Parties, Third Floor, Property Centre, 12 New Street South, Johannesburg. 13221—4-11-18

KENNISGEWING VAN OORDRAG VAN BESIGHEID.

(In terme van Wet No. 36, Transvaal, 1909, en ingevolge Artikel 34 van die Insolvensiewet.)

Kennisgewing geskied hiermee dat die algemene handelaarsbesigheid en die besigheid in patente medisyne, gedryf op die plaas Witbank No. 59, Distrik Ermelo, en geregistreer in die naam van MAGDALENA ELIZABETH MALHERBE onder die styl of firma van VOLHARDING HANDELAARS, verkoop is aan MACHDEL CATHARINA DURR (gebore DE JAGER), wat vanaf datum van publikasie van hierdie kennisgewing die besigheid vir haar eie voordeel by die genoemde adres sal voortsit.—Louw & Collins, Prokureurs vir die Partye, Posbus 41, Ermelo. 13224—4-11-18

REMOVAL OF BUSINESS.

The business known as SPES BONA CYCLE WORKS of 442 Church Street East, Pretoria, has moved to 429 Church Street East, Pretoria. 13285—4-11-18

NOTICE.

Notice is hereby given that the business known as SANWICK WEAR, 52 Smal Street, Johannesburg, will be removed to 609 Van Riebeeck House, 320 Bree Street, Johannesburg, as of 7th November, 1960. 13406—4-11-18

SALE OF BUSINESS.

Take notice that the business carried on by MANUEL GONSALVES DAS RAMANDAS at Derrick Court, 42 Derrick Avenue, Cyrildene, Johannesburg, has been sold and will be alienated after thirty (30) days from the date of the last appearance of this advertisement to MANUEL PESTANA ABREU, who will carry on the business for his own account from the date of alienation.—M. L. Rosin, Rosin & Partners, Attorneys for the Parties, 206 Maritime House, Loveday Street, Johannesburg. 13436—4-11

NOTICE.

The partnership between LOUIS SILVER and MAX EINSTEIN carrying on business in Johannesburg as LOUIS SILVER AND COMPANY was dissolved on the 17th day of October, 1960, with retrospective effect from the 30th day of June, 1960, and the interest of the said MAX EINSTEIN in the said partnership has been acquired by the said LOUIS SILVER, who will be carrying on the business under the said name for his own account and benefit. Dated at Johannesburg this 24th day of October, 1960.—A. Livingstone & Company, Dunvegan Chambers, corner Joubert and Pritchard Streets (P.O. Box 3920), Johannesburg, and E. Nathan, Friedland, Mansell & Lewis, His Majesty's Buildings, Eloff Street (P.O. Box 3370), Johannesburg, Attorneys for the Parties. 13537A—4-11

NOTICE.

Notice is hereby given that COSTAS KLEANTHOU YANNAKOU, hitherto carrying on business under the style or firm names of SELCOURT TEA ROOM and SELCOURT BAZAAR, at 191e and 191f Nigel Road, Selcourt, Springs, Transvaal, intends disposing of the stock-in-trade, fixtures and fittings and goodwill of the said two businesses to KYRIACOS KLEOVOULOU, who will continue to conduct the same under the same style for his own account and benefit.—Hammerschlag, Frank & Hoppenstein, Attorneys for the Parties, Africa House, Corner of Third Street and Fourth Avenue (P.O. Box 351), Springs. 13585—11

NOTICE.

The business of Native eating-house, general dealer and a butcher, being carried on by MANUEL SOUZA on Stand No. 2627, Lower Prince's Avenue, Benoni, will be transferred to JOHN ANTONY on the Expiration of thirty (30) days after the last publication hereof.—Max Toker, Attorney for the Parties, Mutual Building, 83 Cranbourne Avenue, Benoni. 13538—11

NOTICE IN TERMS OF SECTION 34 (1) OF THE INSOLVENCY ACT No. 24 OF 1936, AS AMENDED.

Notice is hereby given that DEMETRIOS CHRISTODOULOU and EVANGELOS CHRISTODOULOU, carrying on business in partnership as CHRISTIE'S RESTAURANT AND GROCERY STORE, at the corner of Potgieter Street and Voortrekker Road, Nylstroom, will dissolve the said partnership fourteen (1) days after the last publication hereof, but with effect from the 1st day of November, 1960, from which date the said EVANGELOS CHRISTODOULOU will carry on the said business under the same style and at the same address for his sole benefit and account. Dated at Nylstroom on this the 28th day of October, 1960.—A. O. Mulder, for A. O. Mulder & Co., Attorneys for the Parties, Potgieter Street (P.O. Box 245), Nylstroom.

KENNISGEWING IN TERME VAN DIE INSOLVENSIEWET, No. 34 VAN 1936, SOOS GEWYSIG.

Kennisgewing geskied hiermee dat DEMETRIOS CHRISTODOULOU en EVANGELOS CHRISTODOULOU, wat handel gedryf het in vennootskap as CHRISTIE'S RESTAURANT AND GROCERY STORE, te hoek van Potgieterstraat en Voortrekkerweg, Nylstroom, die vennootskap sal ontbind veertien (14) dae na die laaste publikasie hiervan, maar met effek vanaf 1 November, 1960, vanaf welke datum die gemelde EVANGELOS CHRISTODOULOU die gemelde besigheid onder dieselfde naam en by dieselfde adres vir sy eie rekening en voordeel sal voortsit. Gedateer te Nylstroom, hede die 28ste dag van Oktober 1960.—A. O. Mulder, namens A. O. Mulder & Kie., Prokureurs vir die Partye, Potgieterstraat (Posbus 245), Nylstroom. 13539—11

NOTICE.

Notice is hereby given that the business of gift shop, jeweller and crockery and glassware dealer, conducted by PHILIP COHEN, under the style of PRESENTATIONS, at 27a Market Street, Krugersdorp, has been sold and will be transferred to ESTHER BROWN upon the expiration of this notice but with effect as from the 1st day of November, 1960. The said ESTHER BROWN will continue to carry on business at the same address and under the same style. Dated at Krugersdorp this 27th day of October, 1960.—Phillips & Osmond, Attorneys for the Parties, Permanent Buildings, Monument Street, Krugersdorp. 13540—11

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, of the intended alienation by ISRAEL GROSS of the stock-in-trade of the business of general dealer in groceries and hardware conducted by him at 32 Old Pretoria Road, Craighall Park, Johannesburg, under the style of GROSS'S CASH STORE, to SYLVIA SEVITZ, as Trustee for a Company to be formed, which will carry on the business under the same style at the said address for its own account and benefit.—I. Mendelow, Browde & Moss Cohen, Attorneys, Fifth Floor, Lewis & Marks Building, 65 President Street, Johannesburg. 13576—11

REMOVAL OF BUSINESS.

The business known as WILLOW SUPPLY STORE, of 91f Pretoria Road, Silverton, has moved to 1129 Michael Brink Street, Villieria, Pretoria. 13569—11-18-25

KENNISGEWING.

Kennisgewing geskied hiermee, kragtens Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat BENJAMIN DANIËL BOTHA, wat besigheid doen as algemene handelaar en garage-eienaar onder die firmanaam van SECURITY MOTORS, te Pretoriaweg 142, Rynfield, Benoni, die genoemde besigheid verkoop het aan GERT STEPHANUS VAN DER MERWE, in sy hoedanigheid as verteenwoordiger van 'n Maatskappy wat nog geregistreer moet word onder die naam van RYNFIELD MOTORS (EDMS.), BPK., wat die gemelde besigheid onder die naam van RYNFIELD MOTORS by dieselfde adres vir eie voordeel en verlies sal voortsit na verloop van dertig dae vanaf die laaste publikasie hiervan.—Slabbert & Visser, Prokureurs vir die Partye, Corner House 114-124, Wesstraat (Posbus 47), Kempton Park. 13582—11

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

Notice is hereby given that the partnership business heretofore carried on by BENNETT KATZOFF and NEVILLE RONALD SACKS, under the style of HARVARD MANS SHOP, at the corner of Rissik and Commissioner Streets, Johannesburg, has been disssolved by the retirement of the said KATZOFF. The said SACKS will henceforth carry on such business for his own account. Dated at Johannesburg this 4th day of November, 1960.—Sapire, Jacobson & Creswick, Attorneys for the Parties, 1-5 Symons Buildings, 174 Central Avenue, Mayfair, Johannesburg.
13561—11-18-25

KENNISGEWING VAN OORDRAG VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee, ingevolge Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat die algemene handelaarsbesigheid bekend as SETOLO STORE, op die plaas HARMONY, Distrik Letaba, gedryf deur DEWALD JACOBUS COETZEE, verkoop is met krag dertig (30) dae vanaf die laaste publikasie van hierdie kennisgewing aan JACOB ABRAHAM TOSEN, wat vanaf daardie datum onder dieselfde naam en op dieselfde plek sake sal doen vir sy eie voordeel. Gedateer te Tzaneen, hierdie 27ste dag van September 1960.—N. C. Maritz, Prokureur vir die Partye, Posbus 304, Letabagebou, Tzaneen. 13596—11

KENNISGEWING VAN OORDRAG VAN BESIGHEID.

Kennis word hiermee gegee dat die besigheid gedryf deur D. J. DU PLESSIS, bekend as KLERKSDORPONDERNEMERS, te Pleinstraat 74, Klerksdorp, vanaf 1 Desember 1960, oorgeneem sal word deur 'n Maatskappy wat geregistreer staan te word as KLERKSDORP BEGRAFNISONDERNEMERS (E D M S.), BPK.

Alle besware moet ondergetekende voor gemelde datum bereik.—F. J. Geyser, His Majestysgebou 507, Eloffstraat, Johannesburg. 13640—11-18

NOTICE OF TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of JOAO GOUVEIA CARDOSO and MANUEL DE FRANCA ROUPA, trading as BLUE STAR FRUIT MARKET, at 111 Claim Street, Hillbrow, Johannesburg, to dispose of the said business to JOAO PAIXAO ROUPA, who will trade under the same name or style and at the same address, the said transaction to take effect thirty (30) days after the date of the last publication of this notice.—Ernest Beder and Friedland, Attorneys for the Parties, Sixth Floor, Marlborough House, Eloff Street, Johannesburg. 13644—11

NOTICE OF SALE OF BUSINESSES.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, and in terms of the Registration of Business Act, 1909, that BASIL REVELAS, carrying on business as (*a*) general dealer, restaurant and tea-room, fresh produce dealer, milk purveyor, fishmonger and ice cream vendor, under the name of EVEREST CAFÉ, in certain shop premises at Everest Building, Fox Street, Vanderbijlpark, C.E. 2, and (*b*) general dealer under the name of EVEREST PROVISION STORE, in certain shop premises at Everest Building, Fox Street, Vanderbijlpark, C.E. 2, intends to sell the goodwill, stock-in-trade, fixtures and fittings, utensils and other assets of the said two businesses to GABRIEL JACOBUS PETRUS VAN DEN BERGH, with effect from 30 days after the last publication of this notice, who will thereafter carry on the said two businesses for his own benefit and account under the same style. Dated at Vereeniging this 31st day of October 1960.—H. Slomowitz, Attorney for the Parties, Netherlands Bank Building, P.O. Box 115, Vereeniging. 13618—11

KENNISGEWING VAN VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat dit die voorneme is van GABRIEL JOHANNES VAN DER WESTHUIZEN, wat sake gedoen het as restauranthouer en vars produktehandelaar, te Waterkloof, Pk. Ellisras, onder die naam van ELSA'S RESTAURANT, om die gemelde besigheid, tesame met al die bates, na die verkoop van 'n tydperk van dertig (30) dae vanaf die 14de November 1960, te verkoop aan EVANGELOS PAPADOPOULUS, wat, daarna die gemelde besigheid by dieselfde adres sal dryf onder die naam van POP'S CAFÉ vir sy eie rekening en voordeel.—F. Herman & Oberholzer, Prokureurs vir die Partye, Waterkloof, Posbus 53, Ellisras. 13673—11

KENNISGEWING VAN OORDRAG VAN BESIGHEID.

Kennis word hiermee gegee kragtens Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos verbeter, dat JOHANNES JACOBUS NEL, wat handel gedryf het as kafee eienaar en algemene handelaar onder die naam MELODIE KAFEE en MELODIE KONTANTWINKEL, op die plaas Hartbeespoort No. 842, te Melodie, die besighede oormaak aan THEUNIS NICOLAAS HENDRIK DU RAND, en voornemens is om dit aan hom oor te dra in die periode tussen 29 November en 19 Desember 1960, en gesegde THEUNIS NICOLAAS HENDRIK DU RAND sal die besighede op dieselfde plek en onder dieselfde name voortsit vir sy eie voordeel.—D. J. Smuts & Kock, Prokureurs vir Partye, Murraylaan (Posbus 32), Brits. 13684—11-18

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, and in terms of the Registration of Business Act, 1909, that GABRIEL JACOBUS PETRUS VAN DEN BERGH, carrying on business as a general dealer, restaurant and tearoom, fresh produce dealer, milk purveyor, fishmonger and ice cream vendor, under the name of CONTINENTAL CAFÉ, in certain shop premises at Arlington Court, corner of Playfair and Livingstone Boulevards, Vanderbijlpark, C.E. 1, intends to sell the goodwill, stock-in-trade, fixtures and fittings, utensils and other assets of the said business, to PETER ARGYRAKIS, with effect from 30 days after the last publication of this notice, who will thereafter carry on the said business for his own benefit and account under the same style. Dated at Vereeniging this 31st day of October, 1960.—H. Slomowitz, Attorney for the Parties, Netherlands Bank Building, Merriman Avenue (P.O. Box 115), Vereeniging. 13619—11

NOTICE OF TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the business carried on by FRANK JOSEPH MOORE, at 358 Voortrekker Road, Pretoria, and 214 Schubart Street, Pretoria, under the style of BATTERY HOUSE will be transferred to BATTERY HOUSE (PROPRIETARY), LIMITED, as from the 1st day of January, 1961, from which date the business will be carried on at the same addresses by the latter Company.—Messrs. Lunnon and Tindall, Attorneys for the Parties, Standard Bank Chambers, Church Square, Pretoria.
13688—11

NOTICE.

Notice is hereby given in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that A. D. TRADING COMPANY (PROPRIETARY) LIMITED, of 27 Davidson Street, Fellside, Johannesburg and formerly of Bergvlei, District Johannesburg, intends on the 12th December, 1960, alienating all its assets (except certain Commer truck) to GLOBAL OIL COMPANY (PROPRIETARY), LIMITED, of Bergvlei, Johannesburg.—N. Werksman, Hyman, Barnett & Partners, Attorneys for the Parties, Sixth Floor Reinsurance House, Commissioner Street, Johannesburg. 13691—11

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the business carried on by WAWRZYNIEC ZAJAC, at 77 Princess Street, Mayfair, Johannesburg, under the style of PRINCESS FISH AND CHIPS has been sold and is being transferred to MIRKO SRSEN who will carry on the said business under the same style and at the same address for his own account and benefit, with effect as and from 30 (thirty) days after publication of the last advertisement.—L. K. Jacobs & Co. (Pty.), Ltd., Agent for the Parties, 116 Commissioner Street, Johannesburg. 13696—11

NOTICE.

Notice is hereby given that the retail butchery business heretofore carried on by ARNOLD HELMUT KATZ under the style of GLENHAZEL BUTCHERY, at Stand No. 73, 119 Third Avenue, Percelia, Johannesburg, will as from the 12th December, 1960, be transferred to DOUGLAS HERBERT COOK who will carry on the said business at the said address under the same style or firm. Johannesburg this 11th November, 1960.—Daleski and Edelstein, Attorneys for the Parties, 87/90 Alliance Building, Rissik Street, Johannesburg.
13698—11

NOTICE.

Notice is hereby given that the retail butchery business heretofore carried on by ARNOLD HELMUT KATZ under the style of CLIFTON BUTCHERY at Shop No. 5, Sherwood Heights, 234a Smit Street, corner Eloff Street, Johannesburg, will as from the 12th December, 1960, be transferred to GUSTAV ZINN who will carry on the said business at the said address under the same style or firm. Johannesburg this 11th November, 1960.—Daleski and Edelstein, Attorneys for the Parties, 87/90 Alliance Building, Rissik Street, Johannesburg. 13699—11

NOTICE.

The business carried on by JOSEPH ELIAS MAGUA and JOHN ELIAS MAGUA, under the style of ELIAS MAGUA & COMPANY at 40 Market Street, Johannesburg, has been sold to

ELIAS MAGUA & COMPANY (PTY.), LTD., which will carry on the aforesaid business under the name and style of ELIAS MAGUA & COMPANY (PTY.), LIMITED, at the same address for its own benefits, thirty days after the publication of the last notice to this effect.

13738—11-18

NOTICE.

Notice is hereby given that the general dealer's business and second-hand furniture business conducted by EDITH THOM DEVEREUX-QUICKE under the name or style of E. & B. AGENCIES at 159 Muldersdrift Road, Northcliff, Johannesburg, has with effect from the 1st day of October, 1960, been sold to CHARLES HENRY JEFFERY, who will conduct the said business for his own account and benefit from the said date.—J. Meyersohn, of Meyersohn & Myers, Attorneys for the Parties, 634, Maritime House, 26 Loveday-Street, Johannesburg. 13739—11-18-25

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936. as amended, that the business of general dealer and ladies' hairdressers at preesnt being conducted by ROUCOL DISTRIBUTORS (PTY.), LTD., under the style or firm of SALON VANESSA, on Stand No. 81, West Porges, 102 Main Reef Road, Randfontein, has been sold and wil be transferred to ALIDA CATHRINE FEWELL, with effect from the 1st day of November, 1960, and from which date the said ALIDA CATHRINE FEWELL will carry on the business for her own account and benefit at the same address under the style of SALON VANESSA.—Miller & Wright, Attorneys for the Parties, 45 Village Street, Randfontein. 13290—4-11-18

KENNISGEWING.

Kennisgewing geskied hiermee dat die kafee-besigheid, voorheen gedryf deur JAN SWANEPOEL, onder die handelsnaam van TIP TOP MILK BAR, te Hoofstraat, Despatch, verkoop en oorgedra is aan TIP TOP MILK BAR (EIENDOMS), BEPERK, wat voortaan vir sy eie rekening by dieselfde adres en onder dieselfde naam die genoemde besigheid sal voortsit. Gedateer te Despatch, hierdie 2de dag van November 1960.—Kitching & Van Deventer, Prokureurs vir die Partye.

13761—11-18

SALE OF BUSINESS.

Take notice that the Assets of the business heretofore conducted by MORRIS ABRAHAM BECKER, under the name or style of EMPIRE HANDBAG MANUFACTURERS, at Marcoza House, Siemert Road, Doornfontein, Johannesburg, have been sold and that ownership thereof will pass to JAN ANNEAS HERMANUS BALT, 14 (fourteen) days after the publication of the last advertisement in this series.—Eric Lisus, Gordon & Israel, Attorneys for the Parties, Suite 716, Seventh Floor, Rand Central, 165 Jeppe Street, Johannesburg. 13783—11

NOTICE.

Notice is hereby given that the business hitherto carried on by TILLIE LEWINSOHN and SYLVIA GOLDSTEIN as ladies' outfitters, under the style of THE FASHION BOX, at 76 President Street, Germiston, has been abandoned with effect from the 15th October, 1960.—W. Huftel, Attorney for the Parties, Standard Bank Chambers, 243 President Street (P.O. Box 156), Germiston. 13784—11

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 3 (1) of the Registration of Business' Act, 1909, and in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that IAN MAXWELL HOULISTON and SYDNEY MASTERS, who carried on business in partnership as M. & H. PROVISION, at 86 Corlett Drive, Johannesburg, have dissolved partnership by the retirement from the business of the said SYDNEY MASTERS, with effect from the last publication hereof.

The said IAN MAXWELL HOULISTON will continue to trade for his own account and benefit under the same style and at the same address. Dated at Johannesburg, this 11th day of November, 1960.—Webber, Wentzel, Hofmeyr, Turnbull & Co., Atotrneys for the Parties, Second Floor, Stock Exchange, Hollard Street, Johannesburg. 13787—11-18-25

NOTICE.

Notice is hereby given that the business carried on by BERNARD CLIVE RUSCH, trading as TAM TAM FOOD BAR, 165 Commissioner Street, Johannesburg, has been sold to KATHLEEN FLEISCHMANN, with effect from thirty days after the final publication of this notice.—H. Miller, Ackermann & Bronstein, Attorneys for Parties, 601 Century Insurance Building, corner Market and Kruis Streets, Johannesburg. J. H. Isaacs & Co., Ltd., Agents for the Parties, Century Insurance Building, Johannesburg. 13785—11

REMOVAL OF BUSINESS.

The business known as LIBRA AUTO ELECTRIC ENGINEERING & GENERAL AUTO SPARES, of 82 Gerrit Maritz Street, Pretoria North, has moved to 83 Gerrit Maritz Street, Pretoria North. 13789—11-18-25

NOTICE.

The business carried on by ALEXANDER ELIOTT DUNCAN and ROBERT JOHN DUNCAN, as structural and general engineers, under the firm or style of A. E. DUNCAN & SON, at 33 Fourth Street, Booysens Reserve, Johannesburg, will be transferred on 13th December, 1960, to A. E. DUNCAN & SON (PTY.), LTD., which will carry on the said business for its own account at the same address.—H. J. Orkin, Attorney, Alris Building, Rissik Street, Johannesburg. 13794—11

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of ABRAHAM KACEV, carrying on business as an optician, at 104b Eloff Street, Johannesburg, under the style of KACEV'S OPTICIANS, to dispose of the said business together with the Assets thereof, after a period of thirty-one (31) days from date of expiry of this advertisement, to MYER FELDMAN, who will thereafter incorporate the said business with his own business known as FELDMAN'S OPHTHALMIC OPTICIANS, at Medical Centre, 209 Jeppe Street, Johannesburg.—Markowitz, Edelstein & Jaffit, Attorneys for the Parties, Eighth Floor, Surrey House, Rissik Street, Johannesburg. 13798—11

CAPE.—KAAP.

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Pursuant to the provisions of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, notice is hereby given that SARA ELIZABETH VAN DER MESCHT, trading under the name and style of HOPEWELL GROCERS AND CAFÉ, at 44 Dalton Road, Sidwell, Port Elizabeth, intends to alienate the said business, including the goodwill, fixtures and fittings, stock-in-trade and other assets thereof, to EXPRESS CAFÉ (PROPRIETARY), Limited, who will continue to carry on such business at the same address under the name and style of EXPRESS CAFÉ (PROPRIETARY), LIMITED. Dated at Port Elizabeth this 4th day of November, 1960.—Brown & Braude, Attorneys for the Parties, 2 Commercial Buildings, 49 Adderley Street, Port Elizabeth.

13284—4-11

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Article 24 of 1936, as amended, that it is the intention of ANDRIES BARNARD, carrying on business as general dealer, at Loxton Street, Kenhardt, under the style or firm of WELKOM KAFEE EN STOOR, to dispose of the said business, together with all assets therein, as from 1st January, 1961, to ANDRIES BARNARD JNR. and WILLEM ADAM BARNARD, who will thereafter carry on the said business at the same address for their own benefit and account.—C. B. Schultz & Co., Attorneys for the Parties, P.O. Box 7, Kenhardt. 13545—11

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of GAMZA PETERSEN, carrying on business as CECIL SUPPLY STORE, at 101 Cecil Road, Salt River, Cape, to dispose of the said business and the assets thereof thirty (30) days after the date of the last publication hereof, to GHLIEMA DIENIE, who will carry on the said business under the same style and for his own account at the same address.—MacCallum & Co., Purchaser's Attorneys, 85 St. George's Street, Cape Town.

13553—11

OORDRAG VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee, ooreenkomstig Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, dat FERDINAND HEINRICH BEIER, 'n garage-eienaar van Venterstad, en wat handel gedrywe het onder die naam van VENTERSTAD MOTORS, van voorneme is om die gemelde garagebesigheid, wat geleë is in Krugerstraat, Venterstad, te verkoop aan DAVID JACOBUS MARAIS, van Venterstad, wat voortaan die besigheid sal voortsit onder die naam van MARAIS MOTORS. Geteken te Vensterstad, op hierdie 28ste dag van Oktober 1960.—H. J. van der Walt & Kie., Prokureurs vir die Partye, Posbus 22, Venterstad. 13563—11

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that ANDRADE CAFES (PROPRIETARY), LIMITED, has disposed of their business carried on by them under the style of LONDON CAFE, at 85 Walmer Road, Port Elizabeth, to ALEXANDER PAPAKYRIAKOS who will carry on the business under the same style and for his own account at the same address as from the 1st day of December, 1960. The sellers are retaining all liability.—Alfred Markman Cohen & Van der Linde, Attorneys for the Parties, 301 Martian House, Strand Street, Port Elizabeth. 13702—11

KENNISGEWING VAN VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee kragtens Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, dat die besigheid van handelaar en elektrisiën, bekend as E. GROBLER, voorheen gedryf deur EBEN GROBLER, te Cardensgeboue, Van der Waltstraat, Burgersdorp, verkoop is aan JAN BERNARDUS DELPORT, van Bloemfontein, wat die saak sal voortsit op dieselfde perseel en onder die naam J. B. DELPORT, vanaf 1 November 1960, vir sy eie rekening.—Groch & Kie., Prokureurs vir Partye, Posbus 40, Burgersdorp. 13676—11-18

VERVREEMDING VAN BESIGHEID.

Hiermee word kennis gegee in terme van Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat GERRIT PETRUS VISSER, wat handel drywe as RICHMOND UITRUSTERS, Loopstraat, Richmond, van voornemens is om die besigheid te vervreem aan JOHANNES PETRUS ERASMUS, wat die besigheid by dieselfde adres en onder die naam van RICHMOND UITRUSTERS vir sy eie rekening sal voortsit vanaf 31 Desember 1960. Geteken te Richmond, Kaapprovinsie, hierdie 3de dag van November 1960.—F. A. Paul & Kie., Prokureurs vir die Partye, Posbus 28, Richmond, Kaapprovinsie. 13680—11

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that the BERGVLIET GROCERY CO. (PTY.) LTD., carrying on business under the style of BERGVLIET GROCERY COMPANY, Shop No. 2, Shopping Centre, Hiddingh Road, Bergvliet, intends alienating the business carried on there by it to DOUGLAS HARRY CREED-MARTIN as Trustee for a company in the process of formation for its own account at the same address and under the same name.—Edward Davis Business Brokers (Pty.) Ltd., Agents for the Seller, 85 St. Georges Street, Cape Town. 13703—11

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 (1) of Act No. 24 of 1936, that DAVID SLEVIN, intends selling and transferring his business, known as EAST LONDON CAR MART, carried on at corner of Fleet and Currie Streets, East London, to and in favour of NANCY KASERZON, of East London.—J. A. Yazbek & Co., Attorneys for Parties, 24 Gladstone Street, East London. 13710—11-18

NATAL.

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of VION IVAN VILJOEN to dispose of the business carried on by him under the style of GREENTOPS, at 17c Northway, Durban North, to EDNA PATRICIA FREEMAN, who will carry on the said business under the same style and at the same address. Dated at Durban, this 3rd day of November, 1960.—Empire Auctioneers & Estate Agents (Natal) (Pty.), Ltd., Agents for both Parties, 403 Smith Street, Durban. 13657—11

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of FRANZ GEORGE HEURUNG and STELLA HEURUNG, to dispose of the business carried on by them under the style of NANBECKS, at 311 Pine Street, Durban, to GLADYS FIGUR, who will carry on the said business under the same style and at the same address. Dated at Durban, this 3rd day of November, 1960.—Empire Auctioneers & Estate Agents (Natal) (Pty.), Ltd., Agents for the Parties, 403 Smith Street, Durban. 13658—11

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of SAM RESNICK, carrying on business at 226 West Street, Durban, under the style of A. C. SPARGO, to dispose of his business, such sale having been negotiated by MESSRS. J. H. WAKEFIELD & SONS (PTY.), LTD. Dated at Durban, this 31st day of October, 1960.—Selwyn Greene, W. B. Thomas & Co., Attorneys for Purchaser, Third Floor, United Buildings, 331 Smith Street, Durban. 13659—11

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that the business carried on by SUBBAGEE as refreshment room keeper, fresh produce dealer and mineral water dealer under the style of SUNNY'S CAFÉ on Sub. 18 of 22 of Lots Nos. 27 and 28 Plessislaer, District of Pietermaritzburg, has been sold to MOONSAMY KRISHNASAMY NAIDOO who will carry on the same under the style of M. K. NAIDOO'S CAFÉ in the same premises for his own benefit and account, as from 1st October, 1960.—S. R. Naidoo & Sons, Agents for Subbagee, P.O. Box 272, Pietermaritzburg. 13712—11

O.F.S.–O.V.S.

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee, kragtens Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat HENRIETTA ELIZABETH DE JAGER, gebore AMBROSIUS, haar bakkery- en teekamerbesigheid, wat gedrywe word in 'n gedeelte van die gebou op Erf No. 16, Hoofstraat 1, Villiers, en bekend as VILLIERS BAKKERY, verkoop het aan ARTUR WILHELM STÖCKEL, van Theunissen, met ingang van 1 Januarie 1961.—P. J. Dietrichsen, Agent vir die Partye, Posbus 25, Villiers. 13594—11-18

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennis word hiermee gegee, ooreenkomstig Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat dit die voorneme is van JAN ADRIAAN VAN JAARSVELD om die slagterysaak, tot dusver deur hom bedryf onder die naam UNITED SLAGTERY, te Van Schalkwyk Gebou, Hoogstraat 30, Bethlehem, as 'n lopende saak oor te maak, nadat die tydperk van 30 (dertig) dae verstrek het vanaf datum van die laaste publikasie hiervan, aan PETRUS ALBERTUS VAN JAARSVELD, wat daarna die genoemde besigheid by dieselfde adres en onder dieselfde naam, vir sy eie voordeel, sal voortsit.—B. P. du Plessis, Prokureur vir die Partye, Rouxstraat 30b, Posbus 563, Bethlehem. 13567—11

VERKOPING VAN SAAK.

Kennisgewing geskied hiermee kragtens die bepalings van Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat dit die voorneme is van JOHANNES ANDRIES MARAIS en CHRISTIAAN FREDERIK KRUGER, wat in vennootskap as EDENBURG KAFEE, te Erf No. 20, Voortrekkerstraat, Edenburg, handel dryf om die genoemde besigheid, met alle bates met effek vanaf 1 Desember 1960, te verkoop aan JOHANNES ANDRIES MARAIS, wat daarna genoemde besigheid vir sy eie voordeel te Erf No. 20, Voortrekkerstraat, sal voortsit onder die naam van EDENBURG KAFEE.—J. J. C. Kock, Prokureur vir die Partye, Kerkstraat (Posbus 38), Edenburg. 13678—11-18

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that the partnership hitherto conducted by MESSRS. R. G. TAHAN and W. ARONSTAM, under the style of MAXBER AGENCIES, at 54 East Burger Street, Bloemfontein, has been dissolved by the retirement therefrom of the said R. G. TAHAN, with effect from the 1st November, 1960, from which date the said ARONSTAM will continue to conduct the said business for his own benefit and account under the same style at 13 Charles Street, Bloemfontein.—S. & V. A. Rosendorff, Attorneys for W. Aronstam, First Floor, S.A. Mutual Building, Hoffman Square (P.O. Box 41), Bloemfontein. 13633—11

KENNISGEWING.

Kennisgewing geskied hiermee, ingevolge Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat dit die voorneme is van CAREL NICOLAAS MARAIS om sy algemene handelaarbesigheid, wat deur hom gedryf word te Onderverdeling 1 van die plaas Eagle's Nest No. 550, Distrik Boshof, onder die naam van CHEDDAR KONTANT WINKEL, te verkoop aan COLIN FRASER MURRAY, wat gesegde besigheid onder dieselfde naam by die gesegde adres sal voortsit.—P. C. Nell, Prokureur vir Partye, Pretoriusstraat, Petrusburg. 13564—11

Buy Union Loan Certificates

Koop Unie-leningsertifikate

COMPANY NOTICES.—MAATSKAPPY-KENNISGEWINGS.

TRANSVAAL.

APPLICATION FOR A LICENCE OF THE MINISTER OF ECONOMIC AFFAIRS (Section 21 of the Companies Act, 1926, as amended).

Notice is hereby given, in pursuance of Companies Registration Regulation No. 26, as amended, that application has been made to the Minister of Economic Affairs for a licence directing an association which has been formed under the name Natal Chamber of Industries, to be registered with limited liability without the addition of the word "Limited" to its name. The principal object of the association is to foster, encourage, promote, protect and develop the establishment of industries within the Union of South Africa and more particularly within the Province of Natal.

The other object are set out in extenso in the Memorandum of Association, a copy of which may be inspected at the office of the undersigned or the Registrar of Companies, Pretoria.

Notice is hereby further given that any person objecting to the registration of the association may bring such objection to the notice of the Minister of Economic Affairs, within one month from the date of the third publication hereof by letter, in duplicate, addressed to the Registrar of Companies, P.O. Box 429, Pretoria. Dated at Pretoria this 26th day of October, 1960.—Z. Goedblatt, for Moss-Morris, Greenberg, Cohen & Berkowitz, London Assurance House, 321 Smith Street, Durban. C/o Schwartz & Goldblatt, for Applicant, P.O. Box 1096, Pretoria. 13234—4-11-18

KRUGER-WILSON AFRICA, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

DECLARATION OF DIVIDEND No. 18.

Notice is hereby given that a Final Dividend No. 18 of 7½% (seven and a half per cent), equal to 4½d. per Share, making a total of 12½% (twelve and a half per cent) for the year ended June, 1960, has been declared payable to Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on the 15th November, 1960, and that the Transfer Books and Register of Members will be closed from the 16th November, 1960, to 19th November, 1960, both days inclusive.

Non-Resident Shareholders' Tax will be deducted where applicable. By Order of the Board.—Holdings and Subsidiaries Trust (Pty.), Ltd., Transfer Secretaries, 1007 Medical Arts Building, 220 Jeppe Street, Johannesburg, 2nd November, 1960.

13593—11

LUCY'S HOLDINGS, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

DIVIDEND No. 24.

Notice is hereby given that a Dividend No. 24 of 15 per cent (equivalent to 9d. per Share), has been declared payable to Shareholders registered in the Ordinary Share Register of the Company at the close of business on the 2nd December, 1960, and will be paid on or about the 15th December, 1960.

This Dividend, together with the Dividend No. 23 of 10 per cent (equivalent to 6d. per Share), which was paid to Shareholders on the 8th June, 1960, makes a total of 25 per cent (equivalent to 1s. 3d. per Share), in respect of the financial year ended 30th June, 1960.

The Dividend No. 24 will be paid in the currency of the Union of South Africa. Dividends payable to ordinary Shareholders whose addresses in the Share Register are outside the Union of South Africa will be subjected to a deduction for Non-Resident Shareholders' Tax in terms of the Union of South Africa Income Tax Act, as amended.

The Company's Ordinary Share Transfer Books and Register of Members will be closed for the period 3rd December, 1960, to 9th December, 1960 (both days inclusive). By Order of the Board.—Commercial & Industrial Secretaries (Pty.), Limited, Transfer Secretaries, per R. Savitz, 1102 Transvaal House, 80 Commissioner Street, Johannesburg, 3rd November, 1960. 13683—11

THE IMPERIAL COLD STORAGE AND SUPPLY COMPANY, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

DECLARATION OF INTERIM DIVIDEND ON ORDINARY SHARES.

CLOSING OF ORDINARY SHARE REGISTERS.

The Board of Directors on 2nd November, 1960, declared an Interim Dividend of one shilling (1s.) per Share on the Ordinary Shares of the Company, such Dividend to be payable to Holders of Ordinary Shares registered as such in the Books of the Company at the close of business on 25th November, 1960. Dividend Warrants will be posted to Shareholders on or about 17th December, 1959.

Notice is hereby given that the Ordinary Share Registers of the Company will be closed from 26th November, 1960, to 17th December, 1960, both dates inclusive, for the purpose of the payment of the above Interim Dividend. By Order of the Board.—W. H. Neate, Secretary, 171 Jacob Mare Street, Pretoria, 2nd November, 1960.

THE IMPERIAL COLD STORAGE AND SUPPLY COMPANY, LIMITED.
(Ingelyf in die Unie van Suid-Afrika.)

VERKLARING VAN TUSSENTYDSE DIVIDEND OP GEWONE AANDELE.

SLUITING VAN GEWONE AANDELE-REGISTERS.

Die Raad van Direkteure het op 2 November 1960, 'n tussentydse Dividend van een sjieling (1s.) per aandeel op die Gewone Aandele van die Maatskappy verklaar, welke Dividend betaalbaar is aan die Houers van Gewone Aandele wat as sodanig geregistreer is in die Registers van die Maatskappy teen kantoorsluitingstyd op 25 November 1960. Dividendtjeks sal op of ongeveer 17 Desember 1960, aan Aandeelhouers gepos word.

Kennisgewing geskied hiermee dat die Gewone Aandeleregisters van die Maatskappy gesluit sal wees vanaf 26 November 1960, tot 17 Desember 1960, albei dae inbegrepe, met die oog op betaling van die bogenoemde Dividend. Op Las van die Raad.—W. H. Neate, Sekretaris, Jacob Marestraat 171, Pretoria, 2 November 1960.

13653—11

GROSVENOR CONSOLIDATED INVESTMENTS, LIMITED.

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

FIFTEENTH ANNUAL GENERAL MEETING.

Notice is hereby given that the Fifteenth Annual General Meeting of the Members of Grosvenor Consolidated Investments, Limited, will be held at Grosvenor House, Eloff Street, Johannesburg, on Wednesday, 30th November, 1960, at 5 p.m., to transact the following business:—

(1) To receive and consider the Report of the Directors and the Audited Balance Sheets and Accounts for the year ended 30th June, 1960.

(2) To confirm the following Ordinary Dividends declared by the Directors:—

(*a*) Interim Dividend of 7½d. per Share declared 15th February, 1960.

(*b*) Final Dividend of 10½d. per Share declared 23rd August, 1960, making a total of 1s. 6d. per Share for the year ended 30th June, 1960.

(3) To elect Directors. Messrs. F. C. Robb and A. F. Corbett retire in accordance with the terms of the Articles of Association, but are eligible and offer themselves for re-election.

(4) To confirm the remuneration for the past Audit.

(5) To transact such other business as may be transacted at an Ordinary General Meeting.

Every member who is entitled to attend and vote at this Meeting is entitled to appoint another person as his proxy to attend and vote in his stead. Such person need not be a Member of the Company.

Completed instruments of proxy must be delivered to the Registered Office of the Company not less than twenty-four hours prior to the holding of the Meeting.

The Ordinary and Preference Share Transfer Registers will be closed from 28th to 30th November, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—E. C. Fagan, Secretary, Grosvenor House, Eloff Street, Johannesburg, 21st October, 1960.

13629—11

NETHERLANDS BANK OF SOUTH AFRICA, LIMITED.
(Registered Commercial Bank.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Tenth Ordinary General Meeting of Shareholders will be held in the Netherlands Bank Building, Fox Street, Johannesburg, on Tuesday, the 29th November, 1960, at 10 a.m., for the following business:—

1. To receive and consider the Balance Sheet, Profit and Loss Account and the Reports of Directors and Auditors for the financial year ended 30th September, 1960, to confirm a Dividend of 8¾ per cent as recommended by the Board of Directors and to fix the remuneration of the Directors.
2. To elect three Directors of the Company. Dr. F. J. C. Cronjé, Messrs. J. Keuning and J. Neser retire in terms of the Articles of Association and offer themselves for re-election. No nominations have been lodged in terms of Article 74 of the Articles of Association.
3. To appoint Messrs. Altmann & Brugman of Pretoria, and Messrs. Peat, Marwick, Mitchell & Co. of Johannesburg as Auditors of the Company and to fix the remuneration for the past audit. No nominations have been lodged in terms of Article 118 of the Articles of Association.
4. To transact all such other business as may be transacted at an Ordinary General Meeting.

The Transfer Books of the Company will be closed from the 25th to the 29th November, 1960.

In terms of the Companies Act, as amended, a Member entitled to attend and vote at a Meeting is entitled to appoint a proxy to attend and vote on a poll and speak in his stead. A proxy need not be a Member of the Company. By Order of the Board.—J. L. A. Pfundt, F.C.I.S., Secretary, 82 Fox Street, Johannesburg, 7th November, 1960. 13574—11

GOLD FIELDS GROUP COMPANIES.

NOTICE RE CLOSING OF TRANSFER BOOKS AND REGISTERS OF MEMBERS.

Members of the undermentioned Companies have been given notice, in terms of the relative Articles of Association, of the forthcoming Annual General Meetings, which will be held in the month of November, 1960.

Notice is hereby given that the Transfer Books and Register of Members will, in each case, be closed for the periods stated:—

Name of Company (each of which is incorporated in the Union of South Africa).	*Transfer Books and Registers of Members. Closed Period (both days inclusive).*
New Durban Gold and Industrials, Limited	14th to 18th November, 1960.
The Rooiberg Minerals Development Company, Limited	21st to 24th November, 1960.
Waverley Gold Mines, Limited	21st to 24th November, 1960.
Anglo-Rand Mining and Finance Corporation, Limited	24th to 28th November, 1960.
Lydenburg Gold Farms Company, Limited	24th to 28th November, 1960.
Wit Extensions, Limited	24th to 28th November, 1960.
Witwatersrand Deep, Limited	24th to 28th November, 1960.

By Order of the Boards,
GOLD FIELDS OF SOUTH AFRICA, LIMITED, Secretaries,
per B. A. Silcock.

HEAD OFFICE:
Gold Fields Building,
75 Fox Street (P.O. Box 1167),
Johannesburg.
8th November, 1960.

13721—11

TRANSVAAL NIGEL, LIMITED.
(In Voluntary Liquidation.)

THE TWELFTH LIQUIDATION ACCOUNT.

Notice is hereby given that the Twelfth Liquidation Account of Transvaal Nigel, Limited (in Voluntary Liquidation) was confirmed by the Master of the Supreme Court on the 19th October, 1960.—Anglo-Transvaal Consolidated Investment Company, Limited, Secretaries to the Liquidators.

13562—11

TRANSVAAL MATTRESS AND FURNISHING COMPANY, LIMITED.
(Incorporated with limited liability in the Union of South Africa.)

ORDINARY DIVIDEND No. 45.

Notice is hereby given that the Directors have declared a Dividend of 12½ per cent per 4s. Share, in respect of the year ended 30th June, 1960. This Dividend is payable on the 15th December, 1960, to Ordinary Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on the 30th November, 1960.

The Dividend is declared in South African currency. Payment from the London Office will be made in British currency calculated at the rate of exchange ruling at the 30th November, 1960.

A Non-Resident Shareholders' Tax of 7½ per cent will be deducted from Dividends payable to Shareholders whose addresses in the Share Registers are outside the Union of South Africa. Dividends payable to persons resident in Great Britain or Northern Ireland will be subject to deduction of United Kingdom Income Tax at a rate to be arrived at after allowing for relief in respect of Dominion Taxes.

Shareholders who wish to have their Dividend cheques despatched to addresses other than their registered addresses or otherwise than in accordance with instructions which they have already given to the Company, must notify the Company to that effect on or before the 30th November, 1960.

The Ordinary Share Transfer Books and Register of Members will be closed from the 1st to the 4th December, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—L. Feinberg, Joint Secretary. Share Transfer Office: Bon Accord House, 19 Harrison Street, Johannesburg. Registered Office: 2 Wright Boag Road, Corner Eloff Street Extension, Johannesburg, 31st October, 1960. 13645—11

L. K. HURWITZ & SON, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

DECLARATION OF ORDINARY DIVIDEND No. 23.

Notice is hereby given that a Final Dividend No. 23 at the rate of 6d. per Share in respect of the year ended 30th June, 1960, has been declared payable on or about 30th November, 1960, to Holders of Ordinary Shares registered in the books of the Company at the close of business on 21st November, 1960.

For the purpose of the payment of such Dividend, the Register of Members of Ordinary Shares will be closed from 22nd to 26th November, 1960, both days inclusive.

In terms of the Union of South Africa Income Tax Act, 1941, as amended, the Non-Resident Shareholders' Tax will be deducted by the Company from the Dividend payable to Shareholders whose addresses in the Register of Members are outside the Union. By Order of the Board.—C. Marsden, Secretary. Transfer Secretaries: Eighth Floor, "Libertas", 62 Marshall Street, Johannesburg. 13641—11

WINDOWFRAME (PROPRIETARY), LIMITED (in Voluntary Liquidation)
(Reference CA. 7604).

Notice is hereby given, in terms of Section 136 of the Companies Act, 1926 (as amended), that the First and Final Liquidation Account of the Company will lie open for inspection from the 11th to 25th November, 1960, both days inclusive, at the Office of the Master of the Supreme Court, Pretoria, and at the Magistrate's Court, Johannesburg.—J. A. Fryer, Liquidator, 205 A.B.C. Chambers, Simmonds Street, Johannesburg. 13637—11

CRITTALL-HOPE METAL WINDOWS (SOUTH AFRICA), LIMITED.

NOTICE TO 5½ PER CENT CUMULATIVE PREFERENCE SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the half-yearly Dividend of 2¾ per cent has this day been declared payable on the 1st December, 1960, to all Holders of 5½ Per Cent Cumulative Preference Shares, registered in the books of the Company, at the close of business on the 11th November, 1960.

The registers will be closed in London and Johannesburg from the 14th November, 1960, to the 25th November, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—G. B. Brown, Secretary. Head Office: Corner Edison Road and Watt Street, Industria, Langlaagte, Johannesburg, 1st November, 1960. 13639—11

WIRE INDUSTRIES STEEL PRODUCTS AND ENGINEERING COMPANY, LIMITED.

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that for the purpose of the payment of half-yearly Dividends on the 24th January, 1961, to the Holders of Ordinary and 7½ Per Cent and 6 Per Cent Cumulative Preference Shares, the Transfer Registers and the Registers of Members will be closed from the 10th to the 31st December, 1960, both days inclusive.

NOTICE TO HOLDERS OF 6 PER CENT DEBENTURE STOCK.

Notice is hereby given that for the purpose of the payment of half-yearly interest on the 31st December,1960, to 6 Per Cent Debenture Stock Holders, the Transfer Register and the Register of Members will be closed from the 17th to the 31st December, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—G. L. Dodds, Secretary. Transfer Office: Unit Security House, corner of Fox and Sauer Streets (P.O. Box 4768), Johannesburg, 24th October, 1960.

13555—11

DANDY POLISH COMPANY, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

Notice is hereby given that the Thirty-first Annual General Meeting of Shareholders of this Company will be held at the Registered Office, Rosettenville Road, Johannesburg, at 12 noon on Friday, 2nd December, 1960.

For the purpose of this Meeting the Share Transfer Register will be closed from 28th November, 1960, to 2nd December, 1960, both days inclusive.

Any Member of the Company is entitled to appoint a proxy (who need not be a Member of the Company) to attend and speak, and, on a poll, vote in his stead. Proxies should be deposited at the Company's Registered Office not less than 48 hours before the time for holding the Meeting. By Order of the Board.—M. Braude, Secretary, Rosettenville Road, Johannesburg, 2nd November, 1960.

13642—11

MONAZITE AND MINERAL VENTURES, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE TO MEMBERS.

For the purpose of the Tenth Annual General Meeting of Members to be held at 44 Main Street, Johannesburg, at 11.45 a.m. on Tuesday, 22nd November, 1960, the Transfer Register and Register of Members will be closed from 15th to 22nd November, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—Anglo American Corporation of South Africa, Limited, Secretaries, per O. A. Mackey, Companies' Secretary. Registered Office: 44 Main Street, Johannesburg, 31st October, 1960.

13695—11

FIRST ELECTRIC CORPORATION OF SOUTH AFRICA, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE TO MEMBERS.

FIFTEENTH ANNUAL GENERAL MEETING.

Notice is hereby given that the Fifteenth Annual General Meeting of Shareholders will be held in the Auditorium, Second Floor, African Life Building, 19 Rissik Street, Johannesburg, on 28th November, 1960, at 11.30 a.m., for the purpose of the following business:—

(1) To receive and consider the Balance Sheet and Accounts and the Reports of the Directors and Auditors for the year ended 30th June, 1960;
(2) to elect a Director in accordance with the provisions of Clause 91 of the Articles of Association whereby Mr. A. B. Murphy retires, but being eligible, he offers himself for re-election;
(3) to elect two directors in accordance with the provisions of Clause 100 of the Articles of Association whereby Messrs. L. G. Axe and D. O. Beckingham retire but being eligible, they offer themselves for re-election;
(4) to fix the remuneration for the past year's audit;
(5) to transact such other business as may be transacted at an Ordinary General Meeting.

A Member entitled to attend and vote at the above-mentioned Meeting is entitled to appoint a proxy or proxies to attend and speak, and, on a poll, to vote in his stead. A proxy need not be a Member of the Company. The Transfer Register of Members of the Company will be closed from 19th November, 1960, to 28th November, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—J. A. Deakin, Secretary, Johannesburg, 20th October, 1960.

13705—11

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Forty-second Annual General Meeting of Shareholders of MACDONALD, FORMAN AND COMPANY, LIMITED, will be held at the Company's Registered Office, at Juyn Street, Alrode Township, Alberton, on Tuesday, 6th December, 1960, at 4 p.m. for the following purposes:—

(1) To receive and consider the Balance Sheet and Accounts and the Reports of the Directors and Auditors for the period ended 30th June, 1960.
(2) To appoint Directors in place of Messrs. J. H. Forman and R. Ford who retire in terms of the Articles of Association, but being eligible, offer themselves for re-election.
(3) To fix the remuneration of the Auditors for the past audit.
(4) To transact such other business as may be transacted at an Ordinary General Meeting.

For the purpose of the Annual General Meeting, the Share Transfer Registers will be closed from 28th November, 1960, to 6th December, 1960, both days inclusive.

Note.—A Member entitled to attend and vote at the above-mentioned Meeting is entitled to appoint a proxy or proxies to attend and speak and, on a poll, vote in his stead. A proxy need not be a Member of the Company. Proxy forms must reach the Secretary at least 48 hours before the Meeting.

By Order of the Board.—E. Beasley, Secretary, Juyn Street, Alrode Township, Alberton, 1st November, 1960. 13728—11

LEON MOTORS, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

Notice is hereby given, in terms of the Companies Act, 1926, as amended, that for the purpose of the Twenty-eighth Annual General Meeting of Shareholders which will be held in the Board Room, 22 Eloff Street, Johannesburg, on Friday, the 25th November, 1960, at 2.30 p.m., the Transfer Books and Register of Members relating to the Ordinary Shares of the Company, will be closed from the 19th November, to the 25th November, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—A. R. T. Lennox, Secretary, 22 Eloff Street, Johannesburg, 4th November, 1960. 13727—11

MARBLE, LIME AND ASSOCIATED INDUSTRIES, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Share Transfer Registers will be closed from the 25th November, to the 2nd December, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—H. W. Colborne, Secretary, postal address: P.O. Box 7711, Johannesburg, 8th November, 1960. 13743—11

HENDLER'S METAL INDUSTRIES, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Twelfth Annual General Meeting of Shareholders of Hendler's Metal Industries, Limited, will be held at 39, Heidelberg Road, Johannesburg, on Wednesday, 30th November, 1960, at 11 a.m., for the following purposes:—

1. To receive and consider the Balance Sheet of the Company as at the 31st May, 1960, and the Profit and Loss Account for the year ended on that date, together with the Reports of the Directors and Auditors thereon.
2. To elect Directors. Messrs. A. Hirsowitz and A. Immink retire in accordance with the provisions of the Company's Articles of Association and, being eligible, offer themselves for re-election.
3. To fix the remuneration of the Auditors for the past audit and to appoint Auditors for the ensuing year.

For the purpose of the Annual General Meeting, the Transfer Books and Register of Members of the Company will be closed from the 24th to the 30th November, 1960, both days inclusive.

A Member entitled to attend and vote at the above-mentioned Meeting is entitled to appoint a proxy, or proxies, to attend and speak, and, on a poll, to vote in his stead. A proxy need not be a Member of the Company.

All forms of proxy should be deposited at the Company's Registered Office not less than forty-eight hours before the time fixed for the holding of the Meeting or any adjournment thereof. By Order of the Board.—H. Katz, Secretary. Registered Office: 39 Heidelberg Road, Johannesburg. Transfer Office: Republic Registrars (Pty.), Ltd., Fourth Floor, Mutual Buildings, Johannesburg, October, 1960. 13729—11

JOHN J. KIRKNESS, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Thirty-sixth Annual General Meeting of Ordinary Shareholders will be held at the Registered Office of the Company, Fountains Circle, Groenkloof, Pretoria, on Wednesday, 30th November, 1960, at 10.30 a.m., for the transaction of the following business:—

(1) To receive and, if thought fit, adopt the Balance Sheet and Accounts for the year ended 30th June, 1960, together with the Reports of the Directors and Auditors thereon.
(2) To elect a Director in place of Mr. J. G. Liddell, who retires in terms of the Articles of Association, but is eligible and offers himself for re-election.
(3) To determine the remuneration of the Auditors for the past year's audit.
(4) To transact any other ordinary business of the Company.

Any Member entitled to attend and vote at the above-mentioned Meeting is entitled to appoint a proxy or proxies to attend and speak and, on a poll, vote in his stead. A proxy need not be a Member of the Company. Proxy forms must be lodged at the Registered Office of the Company not later than forty-eight hours before the time for holding the Meeting.

Members who hold Preference Shares only are not entitled to attend or vote at this Meeting.

For the purpose of compiling a list of Members entitled to vote at the Annual General Meeting, the Share Transfer Register of the Ordinary Shareholders will be closed from the 24th to the 30th November, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—D. H. Carden, Secretary, Pretoria, 31st October, 1960. 13724—11

COMMERCIAL INDUSTRIAL AND TRUST CORPORATION, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

Directors: S. Kretzmer, J. Hoffman.

Notice is hereby given that the Annual General Meeting of Shareholders of the Company will be held at Eleventh Floor, Rand Central, Jeppe Street, Johannesburg, on the 9th December, 1960, at 9.30 a.m., for the following purposes:—

(1) To consider the Directors' Report and the Balance Sheet and Accounts for the year ended 30th June, 1960.
(2) Mr. J. Hoffman resigns and offers himself for re-election.
(3) To fix the remuneration of the Directors for the past year.
(4) To fix the remuneration of the Auditors for the past year.
(5) To appoint Auditors to the Company.
(6) To discuss the financial position of the Company.
(7) To transact such other business as may be transacted at an Annual General Meeting.

The Transfer Books of the Company will be closed from 1st December to 12th December, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—Commercial Industrial and Trust Corporation, Limited, J. Hoffman, Secretary. Secretaries and Registered Office: J. Hoffman, 15 Annan House, 86 Commissioner Street, Johannesburg, 28th October, 1960. 13726—11

HOLDAINS, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

DIVIDEND No. 16.

Notice is hereby given that the Transfer Books and Register of Members will be closed from 3rd to 9th December, 1960, both days inclusive. By Order of the Board. —Cape Rand Industrials, Limited, Secretaries, per N. Hossack, 906 S.A. Mutual Buildings, Harrison Street, Johannesburg, 4th November, 1960. 13733—11

FERREIRA ESTATE COMPANY, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

Notice is hereby given that the Thirty-first Ordinary General Meeting of Ferreira Estate Company, Limited, will be held in the Board Room, Second Floor, The Corner House, Johannesburg, on Thursday, 15th December, 1960, at 11 a.m., for the following business:—

(1) To receive and consider the audited accounts for the year ended 31st July, 1960, the Balance Sheet at that date, and the Reports of the Directors and Auditors.

(2) To elect Directors in the place of those retiring in accordance with the provisions of the Company's Articles of Association.

(3) To determine the remuneration of the Auditors for the past audit and to appoint Auditors to hold office until the conclusion of the next Ordinary General Meeting.

(4) To transact such other business as may be transacted at an Ordinary General Meeting.

(5) *Special Business.*—To consider and, if thought fit, pass, with or without modification, in the manner required for the passing of a Special Resolution, in terms of the Companies Act, 1926, as amended, of the Union of South Africa, the following resolution as a Special Resolution, namely:—

"That Article 111 of the Articles of Association of the Company be and the same is hereby amended by adding at the end of the Article the following new sentence:—

'Provided that on liquidation of the Company all Dividends forfeited in terms of the Articles shall become the absolute property of the Company and no claim for Dividends so forfeited shall be entertained by the Company or the liquidators after the Meeting at which the resolution placing the Company in liquidation is passed and the notice convening such meeting contains a statement to that effect'."

The effect of and reasons for asking members to consider the passing of this Special Resolution are given in the Directors' Report.

The Transfer Books and Register of Members of the Company will be closed from 9th December to 15th December, 1960, both days inclusive.

A member entitled to attend and vote at a meeting may appoint one or more proxies to attend and vote on a poll and speak and act in his stead. A proxy need not be a member of the Company. By Order of the Board.—Rand Mines, Limited, Secretaries, per J. S. Mitchley, Registered Office: The Corner House, 77 Commissioner Street, Johannesburg, 11th November, 1960. 13742—11

GOLD FIELDS GROUP COMPANIES.

NOTICE RE CLOSING OF TRANSFER BOOKS AND REGISTERS OF MEMBERS.

Members of West Witwatersrand Areas, Limited, and New Witwatersrand Gold Exploration Company, Limited, have been given notice, in terms of the relative Articles of Association, of the forthcoming Annual General Meetings which will be held on 1st December, 1960.

Notice is hereby given that the Transfer Books and Register of Members will, in each case, be closed from 26th November to 1st December, 1960, both days inclusive. By Order of the Boards.—Gold Fields of South Africa, Limited, Secretaries, per B. A. Silcock. Head Office: Gold Fields Building, 75 Fox Street (P.O. Box 1167), Johannesburg, 11th November, 1960. 13720—11

ALPHA FREE STATE HOLDINGS, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

DECLARATION OF DIVIDEND.

Notice is hereby given that Dividend No. 2 of 6d. (sixpence) per Share has been declared payable to Members registered in the books of the Company at the close of business on 23rd November, 1960.

Dividend Warrants will be posted on or about 23rd December, 1960, to Members at their registered addresses or in accordance with their written instructions.

South African Non-Resident Shareholders' Tax will be deducted from Dividends where applicable.

The Share Transfer Books and Register of Members will be closed from the 24th to 30th November, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—Rhodesian European Engineering and Finance Corporation, Limited, Secretaries, per P. D. Leppan, Unitas, Second Floor, 42 Marshall Street (P.O. Box 1742), Johannesburg, 7th November, 1960. 13725—11

ELECTRICITY SUPPLY COMMISSION 3½ PER CENT LOCAL REGISTERED STOCK, 1957/67 (LOAN No. 8); 3⅝ PER CENT LOCAL REGISTERED STOCK, 1968/73 (LOAN No. 15); 5 PER CENT LOCAL REGISTERED STOCK, 1968/70 (LOAN No. 27) and 5⅜ PER CENT LOCAL REGISTERED STOCK, 1979/84 (LOAN No. 42).

Notice is hereby given that the Nominal Registers and the Transfer Books of the above-mentioned stocks will be closed from the 1st to 31st December, 1960, both days inclusive, and that the interest payable in respect thereof on the 31st December, 1960, will be paid to the Stockholders registered at the date of closing the above-mentioned Registers and Transfer Books.—J. van Niekerk, Chief Accountant, Escom Centre, 204 Smit Street, Johannesburg, 11th November, 1960.

ELEKTRISITEITVOORSIENINGSKOMMISSIE PLAASLIK GEREGISTREERDE EFFEKTE VAN 3½ PERSENT, 1957/67 (LENING No. 8); 3⅝ PERSENT, 1968/73 (LENING No. 15); 5 PERSENT, 1968/70 (LENING No. 27) en 5⅜ PERSENT, 1979/84 (LENING No. 42).

Hiermee word kennis gegee dat die Nominale Registers en die Oordragboeke van bogenoemde Effekte gesluit sal wees vanaf 1 tot en met 31 Desember 1960, en dat die betrokke rente tot op 31 Desember 1960 betaal sal word aan die Effektehouers wat op die sluitingsdatum van bogenoemde Registers en Oordragboeke, geregistreer is.—J. van Niekerk, Hoofrekenmeester, Escomsentrum, Smitstraat 204, Johannesburg, 11 November 1960. 13800—11

MSAULI ASBESTOS MINING & EXPLORATION COMPANY, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

CLOSING OF REGISTER OF MEMBERS.

Notice is hereby given, in terms of the Companies Act, 1926, as amended, that for the purpose of determining the Members entitled to attend and vote at the Ninth Annual General Meeting of the above Company to be held on Wednesday, 7th December, 1960, the Transfer Book and Register of Members will be closed from 5th to 7th December, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—I. S. C. McDonald, Secretary, 507/10 Vulcan House, corner Anderson and Joubert Streets (P.O. Box 3384), Johannesburg, 7th November, 1960. 13788—11

AFRICAN GATE HOLDINGS, LIMITED.

(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

FINAL DIVIDEND No. 15.

Notice is hereby given that Final Dividend No. 15 of 5 per cent, equivalent to 3d. per Share, has been declared payable to Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on Wednesday, 30th November, 1960.

The Dividend is payable in the currency of the Union of South Africa and warrants will be posted on or about the 14th December, 1960.

In terms of the Union of South Africa Income Tax Act, 1941, as amended, a Non-Resident Shareholders' Tax at the rate of 7½ per cent, will be deducted by the Company from Dividends payable to Shareholders whose addresses in the Register of Members are outside the Union of South Africa.

The Share Transfer Books and Register of Members will be closed from the 1st December, 1960, to the 8th December, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—J. Katz, Secretary. Transfer Secretaries: Aegis Trust, Limited, 900 Aegis Building, Loveday Street, Johannesburg, 1st November, 1960. 13793—11

SINCLAIR HOLDINGS, LIMITED.

Notice is hereby given that subject to permission being granted by the Transvaal Provincial Division of the Supreme Court for the reduction of Capital, the amount of 6d. per Share will become due to Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on the 24th November, 1960.

The Transfer Books and the Register of Members will be closed from the 25th November, 1960, to the 28th November, 1960 (both dates inclusive), and cheques will be posted on or about the 1st December, 1960.

The paid up value per Share at the commencement of business on the 25th November, 1960, will be 4s. per Share. By Order of the Board.—D. L. Wilkins, Secretary, 8th November, 1960. 13760—11

UNITED MEDICAL SERVICES, LIMITED.

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

DECLARATION OF DIVIDEND.

Notice is hereby given that Dividend No. 14 of 6½ per cent (equal to 3·9d. per Share) has been declared on the Ordinary Shares in respect of the financial year ended 30th June, 1960, and payable to Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on 25th November, 1960.

Non-Resident Shareholders Tax will be deducted from Dividends of Shareholders whose registered addresses are outside the Union.

The Transfer Books and Register of Members will be closed from 25th November, 1960, to 2nd December, 1960, both days inclusive.

Cheques in payment of the Dividend will be posted on or about 2nd December, 1960. By Order of the Board.—J. J. Smit, Secretary. Transfer Secretaries: Messrs. H. M. Wolpert & Co., Third Floor, Aliance Building, corner of Rissik and New Street North, Johannesburg. 13802—11

VAN LEER AFRICAN HOLDINGS, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

ORDINARY GENERAL MEETING.

Notice is hereby given that the Eleventh Annual General Meeting of Shareholders will be held in the Board Room, Second Floor, Iscor House, 9 West Street, Johannesburg, on Tuesday, the 6th December, 1960, at 11 a.m. for the following purposes, viz.:—

1. To receive and consider the Reports and Accounts for the year ended 30th June, 1960.
2. To confirm the payment of Interim Ordinary Dividend No. 21 and to consider the declaration of a Final Ordinary Dividend No. 22 of 7·2d. per Share.
3. To consider the payment of a Bonus Dividend of 1s. per Share.
4. To elect two Directors in place of Mr. J. Bouw and Mr. O. J. van Leer who retire by rotation in accordance with the Articles of Association of the Company, but are eligible and offer themselves for re-election.
5. To fix the remuneration of the Auditors for the past audit and to confirm the appointment of Messrs. A. H. Lawrie & Young.
6. To fix the remuneration of the Directors.
7. To transact all such business as may under the Articles of Association be transacted at an Ordinary General Meeting.

A Member entitled to attend and vote at the above-mentioned Meeting is entitled to appoint a proxy or proxies to attend and vote in his stead. A proxy need not be a Member of the Company. Instruments appointing proxies should reach the Company's Office not less than 48 hours before the time for holding the Meeting.

The Transfer Books and Register of Members will be closed from the 30th November, 1960, to 6th December, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—C. E. Aldridge, Secretary. Registered Office: Second Floor, Iscor House, 9 West Street, Johannesburg, 9th November, 1960. 13806—11

HIPPO HOLDING COMPANY, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

DECLARATION OF PREFERENCE DIVIDEND No. 32.

Notice is hereby given, in terms of Section 31 of the Companies Act of 1926, as amended, that the Transfer Books and Register of Members in respect of the 6 Per Cent Cumulative Preference Shares will be closed from the 1st to the 6th December, 1960, both days inclusive, for the purpose of the payment of the above Dividend. By Order of the Board.—F. N. Leith, Secretary. Registered Office: 612-616 J.B.S. Building, corner of Commissioner and Joubert Streets, Johannesburg, 4th November, 1960. 13810—11

THE STANDARD BRASS, IRON & STEEL FOUNDRIES, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE OF ANNUAL ORDINARY GENERAL MEETING.

Notice is hereby given that the Forty-fourth Annual General Meeting of Members will be held at the Registered Office, Portion 21, Kleinfontein No. 2, Main Reef Road, Benoni, on Monday, 28th November, 1960, at 10 a.m. for the following purposes:—

(1) To receive and consider the Balance Sheet and Accounts for the year ended 30th June, 1960, together with the Reports of the Directors and Auditors.
(2) To elect Directors in place of those retiring in accordance with the provisions of the Company's Articles of Association.
(3) To fix the remuneration of the Auditors for the past audit.
(4) To transact any other business which may be transacted at an Ordinary General Meeting.

The Transfer Books and Register of Ordinary Shareholders of the Company will be closed on the 27th and 28th November, 1960.

A Member entitled to attend and vote at the Meeting is entitled to appoint a proxy to attend and speak and, on a poll, to vote in his stead. A proxy need not be a Member of the Company.

Proxy forms should be deposited at the Registered Office of the Company not less than 48 hours before the time for holding the Meeting. By Order of the Board.—F. Bleazard, Secretary, P.O. Box 229, Benoni, 1st November, 1960. 13840—11

CAPE.—KAAP.

NOTICE.

CRADOCK VERBRUITERS KO-OPERASIE, BEPERK (in Liquidation).

Notice is hereby given that the Minister of Agricultural Economics and Marketing has appointed Keith Trevor Cremer, of Allied Building, P.O. Box 64, Cradock, as Liquidator of Cradock Verbruikers Kooperasie, Beperk. All correspondence in connection with the affairs of the Society must be addressed to the Liquidator. Creditors are required to lodge the claims with the Liquidator within one month from the date of publication of this notice.—K. T. Cremer, Liquidator, Cradock, 31st October, 1960. 13560—11

EDWORKS (1936), LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Twenty-fourth Annual General Meeting of the Company will be held at the Company's Registered Office, Uitenhage Road, Port Elizabeth, on Wednesday, the 7th December, 1960, at 11 a.m., for the following purposes:—

1. To receive and, if thought fit, adopt the Directors' Report and Accounts for the year ended 30th June, 1960, and the Auditors' Report thereon.
2. To elect three Directors in place of Messrs. H. A. Kendall, M. M. Dodo and B. Michel, who retire by rotation, but, being eligible, offer themselves for re-election.
3. To fix the remuneration of the Auditors.
4. To confirm the Dividends declared and paid by the Directors.
5. To transact any other business which may be transacted at an Ordinary General Meeting.

A Member entitled to attend and vote at the above-mentioned Meeting is entitled to appoint a proxy or proxies to attend and vote and speak in his stead. A proxy need not be a Member of the Company.

The Share Registers and Transfer Books of the Company, both at Head Office and in London, will be closed from the 5th to the 7th December, 1960, both dates inclusive. By Order of the Board.—L. G. L. Simpson, Secretary. Head Office: Uitenhage Road (P.O. Box 509), Port Elizabeth. London Transfer Office: 18 St. Swithins Lane, London E.C.4, 9th November, 1960. 13546—11

SOUTH AFRICAN MUTUAL LIFE ASSURANCE SOCIETY.

NOTICE TO MEMBERS.

The One Hundred and Fifteenth Annual General Meeting of Members of the South African Mutual Life Assurance Society will be held in the Mutual Building, 14-18 Darling Street, Cape Town, on Monday, the 5th December, 1960, at 11 a.m.

BUSINESS.

To receive the Director's Report and Financial Statement. To transact such other business as may be transacted at an Annual General Meeting. By Order of the Board.—G. K. Lindsay, General Manager.

SUID-AFRIKAANSE ONDERLINGE LEWENSVERSEKERINGSGENOOTSKAP.

KENNISGEWING AAN LEDE.

Die Honderd-en-vyftiende Algemene Jaarvergadering van Lede van die Suid-Afrikaanse Onderlinge Lewensversekeringsgenootskap sal op Maandag, 5 Desember 1960, om 11 vm., in die Mutual-gebou, Darlingstraat 14-18. Kaapstad, gehou word.

VERRIGTINGE.

Om die Verslag van die Direkteure en die Geldelike Staat te ontvang. Om sodanige ander werksaamhede te verrig as wat by 'n Algemene Jaarvergadering verrig mag word. Op Las van die Direksie.—G. K. Lindsay, Hoofbestuurder. 12859—28-4-11-18

ESTATE G. A. MEYER & CO. (PTY.), LTD. (No. C. 3/60).

Kindly take notice, in terms of Section 135 (1) (*c*) of the Companies Act, No. 46 of 1926, as amended, that it is the intention of the Liquidator of the above Company, to apply to the Master of the Supreme Court, Grahamstown, after fourteen (14) days from date of publication hereof, for an extension until the 31st December, 1960, within which to lodge the Liquidation Account. Dated at Port Elizabeth, this 4th day of November, 1960.—Lawson Brown, Wiggett & Hutton, Attorneys for Liquidator, Netherlands Bank Chambers, Main Street, Port Elizabeth. 13656—11

CONSANI INVESTMENTS, LIMITED.

ORDINARY DIVIDEND No. 22.

Notice is hereby given that a Final Dividend of 15 per cent, making 20 per cent for the year, has been declared in respect of the twelve months ended 30th June, 1960, and will be paid on or about 19th December, 1960, to the Holders of Ordinary Shares registered in the books of the Company, at the close of business on 3rd December, 1960.

The Ordinary Share Transfer Registers of the Company will be closed from 5th to 17th December, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—The Cape Town Investment Co., Limited, Transfer Secretaries, 102 St. George's Street, Cape Town, 11th November, 1960. 13650—11

RELEASE OF LIQUIDATOR.

Notice is hereby given in terms of Section 141 (1) of Act No. 46 of 1926, that application will be made to the Master of the Supreme Court, Cape Town, for the release of the Liquidators in the undermentioned Company, after three weeks from date hereof.

Ref. No.	*Name of Company.*	*Liquidators.*
C. 1776.....	Collins Import Co. (Pty.), Ltd. (In Liquidation).....	Pieter Johannes Daniel de Villiers and Alec Harry Pogrund.

13573—11.

EVEREADY SOUTH AFRICA, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

DIVIDEND NOTICE.

Notice is hereby given that a Final Dividend of Ninepence per Share in respect of the year ended 30th June, 1960, has been declared payable on 15th December, 1960, to Shareholders registered in the books of the Company as at close of business on 14th November, 1960.

The Share Transfer Books and Share Registers will be closed from 15th November, 1960, to 25th November, 1960, both days inclusive.

In terms of the Union of South Africa Income Tax Act, 1941, as amended, the Non-Resident Shareholders' Tax of 7½ per cent will be deducted from Dividends payable to Shareholders whose addresses in the Share Registers are outside the Union of South Africa.

Dividend Warrants will be posted on 15th December, 1960. By Order of the Board.—R. G. Allin, Secretary, 98 Harrower Road (P.O. Box 3191), Port Elizabeth, 31st October, 1960. 13588—11

BERKSHIRE KNITTING (SOUTH AFRICA), LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Eleventh Annual General Meeting of Shareholders of the above Company will be held in the Board Room, Woodbrook Industrial Area, East London, on Friday, the 25th November, 1960, at 11 a.m., for the following business:—

(1) To receive and consider the Balance Sheet at 30th June, 1960, and the Profit and Loss Account for the year ended on that date, together with the Reports of the Directors and Auditors.

(2) To confirm the Directors' declaration of a Final Dividend of 7½ per cent on Ordinary Shares which, together with the Interim Dividend of 5 per cent already paid, makes a total of 12½ per cent for the year ended 30th June, 1960.

(3) To elect Directors in place of Mr. Ferdinand K. Thun and Mr. Paul E. Guenther who retire in terms of the Company's Articles of Association and, being eligible, offer themselves for re-election.

(4) To determine the remuneration of the Directors for the past year.

(5) To fix the remuneration of the Auditors for the past year.

(6) To transact such other business as may be transacted at an Ordinary General Meeting.

The Share Transfer Books of the Company will be closed from the 21st to 25th November, 1960, both days inclusive.

A Member entitled to attend and vote at the Meeting is entitled to appoint a proxy, who need not be a Member, to attend and vote on a poll and speak in his stead. Proxy forms must be lodged with the Secretary, P.O. Box 788, East London, not later than forty-eight (48) hours before the time of the Meeting. By Order of the Board.—T. D. Deary, Secretary, East London, 1st November, 1960. 13801—11

NATAL.

ZULULAND FURNISHING COMPANY (PROPRIETARY), LIMITED (under Provisional Judicial Management).

Creditors are hereby notified that pursuant to an Order of the Supreme Court of South Afrlct (Durban and Coast Local Division), dated the 28th October, 1960, the following Meetings of Creditors of the above Company will be held at the Centenary Hall, Third Floor, South British Buildings, 35-39 Field Street, Durban, on Wednesday, the 23rd November, 1960, at the times stated hereunder, to consider an Offer of Compromise set out in a letter addressed by Alexander Crosby Spratt to the Provisional Judicial Manager on the 18th October, 1960, with or without modification:—

(*a*) Preferent Creditors: 9.30 a.m.
(*b*) Secured Creditors: 9.45 a.m.
(*c*) Concurrent Creditors: 10 a.m.

A copy of the Offer of Compromise, together with the Provisional Judicial Manager's Report, has been despatched to each Creditor by registered post.

Creditors or Members of the Company may obtain copies of the Report from the Provisional Judicial Manager free of charge on request.—C. A. Milne, Provisional Judicial Manager, 401-9 Realty House, 375 Smith Street, Durban. 13575—11

RANDLES BROTHER AND HUDSON, LIMITED.

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Thirty-seventh Annual General Meeting of Shareholders in the above Company will be held at the registered Office of the Company, 312 West Street, Durban, on Friday, the 9th December, 1960, at 3 p.m.

The Share Transfer Registers will be closed from the 5th December to the 9th December, 1960, both dates inclusive. By Order of the Board.—D. G. Templar, Secretary, 1st November, 1960. 13590—11

W. F. JOHNSTONE AND COMPANY, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

DECLARATION OF DIVIDEND ORDINARY SHARES.

Notice is hereby given that a Final Dividend of 2½% (two and one-half per cent) equal to 1½d. (one and one halfpence) per Share, has been declared for the year ended 30th June, 1960, payable to the Holders of Ordinary Shares registered in the books of the Company at the close of business on the 18th November, 1960.

The Dividend is declared in the currency of the Union of South Africa and Warrants in payment will be posted to Shareholders on the 7th December, 1960.

In terms of the Union of South Africa Income Tax Act, 1941, as amended, a Non-Resident Shareholders' Tax of 7½ per cent has been imposed on Dividends payable to—

(*a*) persons other than Companies not ordinarily resident nor carrying on business in the Union;
(*b*) Companies not registered nor carrying on business in the Union.

The Company will accordingly deduct the Tax from Dividends payable to Shareholders whose addresses in the Share Register are outside the Union.

The Ordinary Share Transfer Books and Register of Members will be closed from the 19th November, 1960, to the 3rd December, 1960, both days inclusive. By Order of the Board.—S. F. Johnstone, Secretary. 13566—11

DUNLOP S.A., LIMITED.

Notice is hereby given that the Transfer Register of the First Mortgage Debenture Stock (Series A, 6¼ per cent, 1973/82), will be closed from 16th to 30th November, 1960, both days inclusive, and that the interest payable in respect thereof on 31st December, 1960, will be paid to the Stock Holders registered at the date of closing the above-mentioned Register. By Order of the Board.—H. J. Bird, Secretary, Durban, 26th October, 1960. 13577—11

ROPES AND MATTINGS, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

DECLARATION OF ORDINARY DIVIDEND No. 32.

Notice is hereby given that an Interim Dividend of 3d. (threepence) per Share in respect of the financial year ending 31st December, 1960, has been declared payable in the currency of the Union of South Africa to all Ordinary Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on the 24th November, 1960.

DECLARATION OF PREFERENCE DIVIDEND No. 33.

Notice is hereby given that a Dividend at the rate of 5½ per cent per annum in respect of the six months ending 31st December, 1960, has been declared payable in the currency of the Union of South Africa to all Preference Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on the 24th November, 1960.

CLOSING OF SHARE TRANSFER BOOKS.

For the purpose of paying the abovementioned Dividends the Share Transfer Books of the Company will be closed from the 25th November, 1960, to the 15th December, 1960, both days inclusive, and Dividend Warrants will be posted to Shareholders on or about the 15th December, 1960. By Order of the Board.—R. R. Yuill, Secretary, 245 Voortrekker Street, Jacobs, 1st November, 1960. 13586—11

SCOTTISH CABLES (SOUTH AFRICA), LIMITED.

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that the Transfer Registers of this Company will be closed from 28th November, to 12th December, 1960, both days inclusive. Subject to the confirmation of Members at the Annual General Meeting to be held on 14th November, 1960, Warrants in respect of Dividend No. 10 of 12½ per cent will be despatched on or about 12th December, 1960, to Holders of Shares registered on 28th November, 1960. By Order of the Board.—J. T. Pitman, A.S.A.A., C.A. (S.A.), Secretary. 13634—11

FRANKFIND INVESTMENTS (PROPRIETARY), LIMITED.

MEMBERS' VOLUNTARY WINDING UP.

NOTICE TO CREDITORS.

Notice is hereby given, in terms of Section 164 (*e*) of the Companies Act, 1926, as amended, that Creditors of the Company are to prove their claims with the undersigned on or before 25th November, 1960, after which date the First and Final Liquidation and Distribution Account will be lodged with the Master of the Supreme Court, Pretoria.—Robert H. Button, Liquidator, P.O. Box 1453, Durban.

13660—11

MALBRO (PROPRIETARY), LIMITED
(in Provisional Liquidation).

Creditors are hereby notified that pursuant to an Order of the Supreme Court of South Africa, Natal Provincial Division, dated the 2nd day of November, 1960, the following Meetings of Creditors of the above Company will be held at the Centenary Hall, Third Floor, South British Buildings, 35 to 39 Sield Street, Durban, on Wednesday, the 23rd November, 1960, at the time set hereunder, to consider an Offer of Compromise made on behalf of the Company in a letter addressed by a Director of the Company to the Provisional Liquidator on the 6th October, 1960, with or without modification:—

(*a*) Preferent Creditors 11.15 a.m.;
(*b*) Secured Creditors 11.30 a.m.;
(*c*) Concurrent Creditors 11.45 a.m.

A copy of the Offer of Compromise together with the Provisional Liquidators Report has been despatched to each Creditor by registered post. Creditors or members of the Company may obtain copies of the report from the Provisional Liquidator free of charge on request.—M. J. Ensor, Provisional Liquidator, 401-9 Realty House, 375 Smith Street, Durban.

13759—11

WOOL BROKERS' FEDERATION, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

DECLARATION OF FINAL DIVIDEND No. 25.

Notice is hereby given that a Final Dividend No. 25 for the year ended 30th June, 1960, of 10 per cent (equivalent to 6d. per Share), has been declared payable to all Holders of the Ordinary Shares of the Company, registered at the close of business on the 20th December, 1960. With the Interim Dividend paid in April of 5 per cent, gives a total of 15 per cent for the year.

The relative Transfer Books of the Company will be closed from the 21st December, 1960, to 28th December, 1960, both days inclusive. Payment to be made on or about the 29th December, 1960. By Order of the Board.—F. H. Dickens, for Wool Brokers' Federation, Limited, 375/385 Congella Road, Durban. 13671—11

INDUSTRIAL INVESTMENT COMPANY, LIMITED.
(Incorporated in the Union of South Africa.)

DECLARATION OF FINAL ORDINARY DIVIDEND.

Notice is hereby given that a Final Dividend at the rate of 11 *per centum* (11%) in respect of the year ended 30th June, 1960, has been declared payable to Ordinary Shareholders registered in the books of the Company at the close of business, on the 18th November, 1960. This Dividend, together with the Interim Dividend which was paid to Shareholders on the 8th April, 1960, makes a total Dividend of sixteen *per centum* (16%) in respect of the Company's financial year ended 30th June, 1960.

The Ordinary Transfer Books and Register of Members of the Company will be closed from the 19th November, 1960, to the 29th November, 1960, both days inclusive, and cheques will be despatched on or about the 30th November, 1960.

Non-Resident Shareholders' Tax will be deducted by the Company from Dividends in the case of Shareholders whose addresses in the Share Register are outside the Union of South Africa. The effective rate of the Tax for this Dividend is 7·37325% (equal to 17·6958d. per £1 of Dividend). By Order of the Board.—D. M. Millar, Secretary, Registered and Transfer Office: Baltic Buildings, 67 Maydon Road (P.O. Box 943), Durban, 3rd November, 1960. 13711—11

Buy Union Loan Certificates

Koop Unie-leningsertifikate

LOST DOCUMENTS.—VERLORE DOKUMENTE.

TRANSVAAL.

VERLORE TRANSPORTAKTE.

Hiermee word kennis gegee dat ons van voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport No. 13377/1945, gedateer 4 Junie 1945, gepasseer ten gunste van David Machiel Muller, gebore op 24 Februarie 1910, ten aansien van seker Erf No. 407, geleë aan Kleuverstraat, in die dorp Wolmaransstad Uitbreiding, groot 200 (tweehonderd) vierkante roede.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Pretoria, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing.—Mnre. Joubert & De Jager, Prokureurs vir Applikant, Pretoriumgebou 509, Kerkstraat-Oos, Pretoria, 11 November 1960. 13628—11

LOST MORTGAGE BOND.

Notice is hereby given that we intend applying in terms of Regulation 68 (11) of the regulations framed under the Deeds Registries Act, 1937, for cancellation of the entry in the Register of Special Mortgage Bonds of Mortgage Bond No. F 8711/41, dated the 8th December, 1941, passed by Halima Ahmed Mall, a Cape Malay, spinster (born on the 1st July, 1911), in favour of Nathene Broido Ruskin (born on the 23rd March, 1919), married out of community of property with the exclusion of the marital power to Herman David Ruskin, for the amount of £200 (two hundred pounds) in respect of certain Los Nos. 115 and 116, situate on Central Avenue, of that portion known as Finetown Township, in the District of Roodepoort, both measuring 275 square roods 75 square feet.

All persons having objection to the cancellation of such entry are hereby required to lodge the same, in writing, with the Rand Townships Registrar at Johannesburg, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Johannesburg, this 28th day of October, 1960.—A. H. Cohen & Montague Koppel, Attorneys for Applicant Mrs. N. B. Ruskin, 205 National Mutual Buildings, Rissik and Market Streets, Johannesburg. 13674—11

LOST TITLE DEED.

Notice is hereby given that I intend to apply for a certified copy of Deed of Transfer No. 9376/1950, dated 25th May, 1950, passed by Blairgowrie Estate, Limited, in favour of Baden Powell Purchase, in respect of certain Erf No. 275, Nielsen Drive, Blairgowrie, District Johannesburg.

All persons having objections to the issue of such a copy are hereby required to lodge same, in writing, with the Registrar of Deeds or Rand Townships Registrar, at Pretoria or Johannesburg, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Warmbaths, Transvaal, this 2nd day of November, 1960. 13675—11

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT.

Hiermee word kennis gegee dat ek voornemens is om aansoek te doen by die Registrateur van Aktes te Pretoria vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport No. 6418/1946, gedateer 9 Maart 1946, uitgereik aan Jacobus Paulus Uys (gebore 10 Julie 1899), ten aansien van seker Erf No. 308, geleë aan Elfde Laan op op daardie gedeelte bekend as Trichardt Dorp van gedeelte van die plaas Trichardtsfontein No. 91, Distrik Bethal, groot 104 (eenhonderd en vier) vierkante roede 24 (vier-en-twintig) vierkante voet, nog deur my gehou onder genoemde Akte van Transport.

Alle persone wat besware het teen die uitreiking van sodanige afskrif word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes vir die Transvaal te Pretoria, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Bethal, hierdie 27ste dag van Oktober 1960.—Hoffman & Van der Merwe, Prokureurs vir Aanvraer, Posbus 81, Bethal.

13552—11

LOST MORTGAGE BOND.

Notice is hereby given that we intend applying to the Rand Townships Registrar at Johannesburg, for a certified copy of Mortgage Bond No. F. 5420/1950, dated the 4th July, 1950, passed by Raymond Andrew Forrest Smit (born 6th September, 1903), in favour of Daisy Isobel Callow (born Stammers, on the 21st March, 1899), for the sum of £600 (six hundred pounds) over certain Portion A of Erf No. 147, situate in Hugo Street, in the Township of Krugersdorp, District of Krugersdorp, measuring 28,800 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge same, in writing, with the Rand Townships Registrar at Johannesburg, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Krugersdorp, this 5th day of November, 1960.—Fourie & Fourie, Attorneys for Mortgagee, Kruger Buildings, 51 Ockerse Street, Krugersdorp.

13709—11

THE STANDARD GENERAL INSURANCE COMPANY, LIMITED.

Notice is hereby given that Share Certificate No. 2209, in the name of Babette Brown (born Kotkin), having been lost, duplicate thereof will be issued unless the original be produced at the offices of the Standard General Insurance Company, Limited, 63 Anderson Street, Johannesburg, within one month from date hereof. Johannesburg, this 11th day of November, 1960. By Order of the Board.—K. C. Mackay, Secretary. 13730—11

NOTICE.

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 23714/1945, dated the 25th September, 1945, passed by Martha Jacoba Pieterse, in her capacity as Executrix Testamentary in the Estate of the late Rachel Margaretha Pieterse, in favour of Abraham Johannes Pieterse and Johan Wilhelm Pieterse, in respect of—

(*a*) certain remaining portion of portion of the farm Jakkalsfontein No. 77, District Klerksdorp, measuring as such 394 morgen 453 square roods; and

(*b*) certain portion of portion of the aforesaid farm, measuring 110 morgen;

(*c*) certain portion of portion of the farm Zendelingsfontein No. 76, District Klerksdorp, measuring 1 morgen 460 square roods;

(*d*) certain Portion 14 of Portion 13 of the farm Strydfontein No. 81, District Klerksdorp, measuring 246·9933 morgen.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Klerksdorp this 11th day of November, 1960.—Jock du Preez, Pretorius & Co., Attorneys for Applicants, Permanent Building, Boom Street (P.O Box 101), Klerksdorp.

13668—11

LOST DEED OF PARTITION TRANSFER.

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Deed of Partition Transfer No. 14543/1955, dated 7th June, 1955, passed by Stephanus Daniel Adriaan Roos, born 16th June, 1916, Pieter de Villiers Ross, born on 13th December, 1919, John Percival van Rhyn, born on 17th March, 1917, Marguerite Kohler, born on 24th April, 1923, Mary Barendse, born on 15th January, 1926, Jacobus Johannes Coetzee, born on 21st February, 1925, George Gunn Sinclair, born on 26th April, 1930, and David Sinclair, born on 29th June, 1906, in favour of George Gunn Sinclair, born on 26th April, 1930, in respect of—

(1) certain Portion 240 (a portion of portion of Portion A) of the farm Rooikoppies No. 171, District Rustenburg, measuring 10·2100 morgen;

(2) certain Portion 255 (a portion of Portion 14 of Portion A) of the farm Rooikoppies No. 171, District Rustenburg, measuring 64·4503 morgen;

(3) certain Portion 245 (a portion of Portion 14 of Portion A) of the farm Rooikoppies No. 171, District Rustenburg, measuring 25·0106 morgen;

(4) certain Portion a of portion of Portion A of the farm Rooikoppies No. 171, District Rustenburg, measuring 2 morgen 124 square roods.

All persons having objections to the issue of such copy are hereby required to lodge the same with the Registrar of Deeds at Pretoria within three weeks of the last publication of this notice. Dated at Rustenburg, this 22nd day of October, 1960.—A. E. Pohl, 31 Steen Street (P.O. Box 434), Rustenburg. 13670—11

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT.

Hiermee word kennis gegee dat Anna Magdalena Petronella Lombaard (gebore Van Niekerk), weduwee, van voornemens is om aansoek te doen om 'n gesertifiseerde afskrif van Transportakte No. F.9763/1952, gedateer 13 November 1952, gegee deur Jacobus Johannes Myburg, ten gunste van die gesamentlike Boedel van wyle Barend Christiaan Lombaard en Anna Magdalena Petronella Lombaard, en oorgedra aan Anna Magdalena Petronella Lombaard deur 'n endossement kragtens Artikel 45 van Wet No. 47 van 1937, gedateer 15 Mei 1953, van die volgende eiendom, naamlik:—

(1) Seker Gedeelte A van Erf No. 167, geleë op Knightsweg van die gedeelte bekend as Germiston-uitbreiding, Dorpsgebied No. 3 van die vrypagplaas Driefontein, No. 12, Distrik Germiston, groot 3,634 (drieduisend seshonderd vier-en-dertig) vierkante voet.

(2) Seker Gedeelte A van Erf No. 168, geleë op Knightsweg van die gedeelte bekend as Germiston-uitbreiding, Dorpsgebied No. 3, van die vrypagplaas Driefontein, No. 12, Distrik Germiston, groot 1,293 (eenduisend tweehonderd drie-en-negentig) vierkante voet.

Alle persone wat beswaar maak teen die uitreking van sodanige afskrif, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Randdorpe van Johannesburg, Transvaal, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Geteken te Johannesburg hierdie 26ste dag van Oktober 1960.—Van der Merwe & Kruger, Prokureurs vir die Applikant, Lewis & Marksgebou, Presidentstraat 65, Johannesburg. 13556—11

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 32569/1948, dated 2nd October, 1948, passed by Alexandra Township, Limited, in favour of David Makololo, a Native of certain Lot No. 2255, situate in Rooth Street and Twenty-first Avenue, in the township of Alexandra, District Johannesburg, measuring 77 square roods 112 square feet.

All persons having objections to the issue of such copy are hereby required to lodge same, in writing, with the Registrar of Deeds, Pretoria, within three weeks from the last day of publication of this notice. Dated at Johannesburg this 31st day of October, 1960.—Deneys Reitz, Jacobson & Effune, Applicant's Attorneys, Southern House, corner Fox and Rissik Streets, Johannesburg. 13557—11

VERLORE AKTES VAN TRANSPORT.

Kennis word hiermee gegee dat ons van voornemens is om aansoek te doen vir gesertifiseerde afskrifte van die volgende Aktes van Transport, naamlik—

1. Akte van Transport No. 9834/1945, gedateer die 24ste April 1945, gepasseer deur die Boedel van wyle Gabriel Gideon Rossouw, ten gunste van Elizabeth Johanna Sophia Rossouw (gebore Viljoen, op die 12de April 1903), 'n weduwee, ten opsigte van—

   (1) seker Gedeelte a van gedeelte gemerk 2 van die plaas Otterskuilen No. 135, geleë in die Distrik Standerton, groot 100 morg 58 vierkante roede;

   (2) seker Gedeelte 4 van gedeelte van die plaas Platkop No. 105, geleë in die Distrik Standerton, groot 140 morg 331 vierkante roede;

   (3) seker Gedeelte 1 van die plaas Platkop No. 105, geleë in die Distrik Standerton, groot 125 morg;

2. Akte van Transport No. 27706/1955, gedateer die 7de Oktober 1955, gepasseer deur die Boedel van wyle Pieter Frederik Salverus Viljoen, ten gunste van Elizabeth Johanna Sophia Rossouw (gebore Viljoen, op 12 April 1903), weduwee, ten opsigte van seker Erf No. 172, geleë aan Krugerstraat, in die dorp Willemsdal, Distrik Heidelberg, groot 166 vierkante roede 96 vierkante voet.

Alle persone wat beswaar het teen die uitreiking van sodanige uitreiking van sodanige afskrifte word hiermee versoek om dit skriftelik binne drie weke vanaf die laaste publikasie van hierdie kennisgewing by die Registrateur van Aktes te Pretoria in te dien.—Rooth & Wessels, Prokureurs vir die Applikant, Barclays Bankgebou, Pretoria. 13687—11

LOST CERTIFICATE OF RIGHTS TO MINERALS.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Certificate of Rights to Minerals No. 758/1949 R.M., registered on the 30th December, 1949, passed in favour of Hirsch Hillman (born on the 19th May, 1884), in respect of all rights to minerals and metals, together with certain ancillary rights in and upon certain remaining extent of portion of the farm Bankjes No. 588, Registration Division I.R. (formerly No. 168), District Standerton, measuring as such 1,106 morgen 194 square roods, still held under the said Certificate.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, Transvaal, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Pretoria, this 4th day of November, 1960.—Schwartz & Goldblatt, Attorneys for Applicant, Charter House, 179 Bosman Street, Pretoria. 13697—11

LOST CERTIFICATE OF MINERAL RIGHTS.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Certificate of Mineral Rights No. 561/1949, dated the 29th September, 1949, registered in favour of Capital Suburban Estates (Proprietary), Limited, in respect of Erf No. 227, Van Dalsen Street, Claudius Township, District Pretoria, measuring 20,000 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Pretoria, this 2nd day of November, 1960.—Friedland, Hart & Cooper, Attorneys for Applicants, Van der Stel Buildings, Pretoria. 13692—11

LOST TITLE DEEDS.

Notice is hereby given that I intend to apply for a certified copy of Deed of Transfer No. 7838/1924, dated 2nd September, 1924, passed by the Alexandra Township, Limited, in favour of The Holy Missionary Evangelist Church, in respect of certain Lot No. 474, situate on Sixth Avenue, on that portion known as the township of Alexandra, of the quitrent farm Cyferfontein No. 2, District Johannesburg, measuring 77 square roods 112 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three weeks from last publication of this notice. Dated at Johannesburg, this 11th day of November, 1960.—Sidney P. Franklin, Attorney for Applicant, 114-116 Loveday House, Johannesburg. 13740—11

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. F. 3614/1940, registered on the 6th June, 1940, passed by Kleinkramer (Proprietary), Limited (in Liquidation), in favour of Apex Finance and Investment Company, Limited, in respect of—

(1) certain Stand No. 4184 (formerly No. 127 Burghersdorp), situate in Terrace Road, in the township of Johannesburg, District of Johannesburg, measuring 44 square roods 42 square feet;
(2) certain Stand No. 4185 (formerly No. 128 Burghersdorp), situate in Terrace Road and Bree Street, in the township of Johannesburg, measuring 44 square roods 56 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge same, in writing, with the Rand Townships Registrar at Johannesburg, within three weeks from the last publication of this notice.—N. Werksman, Hyman, Barnett & Partners, Attorneys for Applicant, Reinsurance House, Sauer and Commissioner Streets, Johannesburg. 13797—11

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. F. 2656/1949, registered on the 25th March, 1949, passed by Estate of the late Pamala Mahula, in favour of Ellen Hosking (divorcee), in respect of Lot No. 355, situate in Polack Avenue, in the township of Newclare, District of Johannesburg, measuring 34 square roods 104 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge same, in writing, with the Rand Townships Registrar at Johannesburg, within three weeks from the last publication of this notice.—N. Werksman, Hyman, Barnett & Partners, Attorneys for Applicant, Reinsurance House, Sauer and Commissioner Streets, Johannesburg. 13796—11

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend to apply for a certified copy of Deed of Transfer No. 2855/1923, dated the 29th day of March, 1923, passed by Annie Harriet Isabella Beckett (born Orsmond), married out of community of property to Thomas William Beckett, in favour of Charles John Henry Deacon, in respect of certain Lot No. 791, situate in East Avenue, Arcadia, in the City of Pretoria (being a portion of that portion known as Eastclyffe of the freehold farm Elandspoort No. 193, District Pretoria), measuring 72 square roods 129 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within 3 weeks from the last publication of this notice. Dated at Pretoria, this 11th day of November, 1960. —Macrobert, De Villiers & Hitge, Attorneys for the Estate of the late Charles John Henry Deacon, United Buildings, 243 Pretorius Street, Pretoria. 13842—11-18

LOST DEEDS OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of—

(1) Deed of Transfer No. 4684/1953, dated the 5th March, 1953, passed by David Frederik Smith, in favour of Christiaan Lourens Dreyer, in respect of—
   (*a*) certain one-half share in Erf No. 313, situate on Kruger Street, in the town Wolmaransstad, measuring 200 (two hundred) square roods;
   (*b*) certain one-half share in Erf No. 314, situate on Kruger Street, in the town Wolmaransstad, measuring 200 (two hundred) square roods; and
(2) Deed of Transfer No. 4685/1953, dated the 5th March, 1953, passed by Christiaan Lourens Dreyer, in favour of Stephanus Archibald Abraham Buys, in respect of a half share in the two properties abovementioned.

All persons having objection to the issue of such copies are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds, Pretoria, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Pretoria, on the 7th day of November, 1960.—Moss-Morris and Ettlinger, Attorneys for Applicants, Aegis Buildings, Loveday Street, Johannesburg. 13841—11

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT.

Hiermee word kennis gegee dat ek voornemens is om aansoek te doen om 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport No. 625/1946, gedateer die 12de Januarie 1946, gegee deur Cornelius Johannes du Preez (gebore op 12 Desember 1890), ten gunste van John George Berry (gebore 3 Desember 1902), ten aansien van Plot No. 35, geleë aan Jarrahweg, op Gedeelte D, bekend as Benoni Agricultural Holdings, van die plaas Zesfontein No. 17, geleë in die Distrik Benoni, groot 2·3624 (twee desimaal drie ses twee vier) morge.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Pretoria, binne drie weke na die publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Pretoria, hierdie 7de dag van November 1960.—C. L. Badenhorst, Ons Eerste Volksbankgebou, Kerkplein, Pretoria. 13762—11

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given, that we intend applying for a copy of Deed of Transfer No. F. 8684/42, dated 4th November, 1942, passed by Albert Benjamin Peters, a Cape Coloured person (born on the 30th January, 1898), in favour of Johanna Marthina Botha, a Coloured person (born on the 30th November, 1896), married out of community of property to David Hercules Botha, in respect of—

certain Lot No. 528, situate on Minnaar Street, measuring 17 (seventeen) square roods 52 (fifty-two) square feet, township of Albertville, in the District of Johannesburg;
certain Lot No. 530, situate on Minnaar and Main Streets, measuring 17 (seventeen) square roods 52 (fifty-two) square feet, township of Albertville, in the District of Johannesburg.

All persons having objections to the issue of such a copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Rand Townships Registrar at Johannesburg within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Johannesburg, this 1st day of November, 1960.—Langstaffe, Bird & Company, Attorneys for Applicant, Traduna House, 58 Frederick Street (P.O. Box 4686), Johannesburg. 13795—11

SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY.

Notice is hereby given that A4 Share Certificate No. 22547, in the name of I. J. Schutte, having been lost, a duplicate thereof will be issued unless the original be produced at the Office of the Society, 21 Du Toitspan Road, Kimberley, within one month from date hereof. Dated at Kimberley, this 11th day of November, 1960. By Order of the Board.—A. J. Minogue, Manager. 13764—11

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT.

Hiermee word kennis gegee dat ek voornemens is om aansoek te doen vir die uitreiking van 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Verdelingstransport No. 12194/1936, gedateer 14 Julie 1936, geregistreer in die guns van Matthias Gysbert Taute (gebore op die 17de dag van Mei 1885), ten opsigte van die volgende eiendom, naamlik:—

Sekere resterende gedeelte van Gedeelte E van die plaas Winnaarspoort No. 350, geleë in die Registrasie-afdeling J.T. (voorheen No. 76), Distrik van Belfast, groot 292·2976 morge.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes, te Pretoria, binne drie (3) weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing.—Mnre. Haasbroek & Boezaart, Prokureurs vir Applikant, Unitedgebou 403, Pretoriusstraat, Pretoria. 13782—11

Re: LOST TITLE DEED.

Notice is hereby given that we intend applying for the issue of a certified copy of Deed of Transfer No. 11440/1924, dated 13th December, 1924, in respect of the transfer by James Coubrough in favour of the Wesleyan Methodist Missionery Trust Association (which said Title Deed bears an endorsement in terms of Section 3 of Act No. 17 of 1927, as amended by Section 1 of Act No. 12 of 1932, to the effect that the property held thereunder is now vested in the President for the time being of the Conference of the Methodist Church of South Africa) in respect of certain remaining extent of Lot No. 264 situate in Mayor Avenue and Price Street in the township of Newclare, City of Johannesburg, measuring as such 4366·5 (four thousand three hundred and sixty-six decimal five) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby requested to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds, at Pretoria, within a period of three weeks from the last publication of this notice.—Weavind & Weavind, 257 Pretorius Street, Pretoria, Attorneys for the Applicant, Pretoria, 7th November, 1960.

13767—11

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 3875/1953, dated 19th May, 1953, passed by Estate late Annie Jane Colquhoun (born Clarke), in favour of Rose Elizabeth McCormack (born Colquhoun on the 4th day of May, 1918), married out of community of property to Walter Wheeling McCormack in respect of certain undivided one-half part or share of and in certain freehold Lot No. 1756, situate in Sixth Avenue, in the township of Mayfair, District of Johannesburg, measuring 34 square roods 104 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Rand Townships Registrar at Johannesburg within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Johannesburg this 7th day of November, 1960.—Goldman, Savell & Goodman, Applicant's Attorneys, Coronation Building, 23 Simmonds Street, Johannesburg. 13786—11

CAPE—KAAP.

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT.

Hiermee word kennis gegee dat ek voornemens is om aansoek te doen vir gesertifiseerde afskrif van Akte van Verdelingstransport No. 25629/1949, gedateer 5 Desember 1949, ten gunste van Louis Elwin Louritz Mussman, ten aansien van

seker Gedeelte 2 van die plaas Matjes Spruit No. 156, Distrik Schweizer-Reneke, groot vyfhonderd twee-en-sewentig desimaal een, ses, agt, agt (572·1688) morg.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Vryburg, binne drie (3) weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Vryburg, op hierdie 2de dag van November 1960.—Frylinck & Walker, Prokureurs vir Applikant, De Kockstraat 8, Vryburg.

13681—11

VERLORE TRANSPORTAKTE.

Hiermee word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Transportakte No. 496, gedateer 25 Januarie 1943, gegee deur Michael Jacob Meyer, J.A. Seun (gebore 22 Desember 1896), Johannes Hendrik Meyer (gebore 25 September 1898), Johan Andries Meyer (gebore 16 April 1904) en Sarel Petrus Meyer (gebore 17 Mei 1907) ten gunste van Richard Petrus Terblanche (gebore 30 September 1908), ten aansien van seker stuk afgeskafte erfpaggrond, geleë in die Afdeling Humansdorp, synde Perseel B van Lange Kloof, groot 331 morge 264 vierkant roedes.

Alle person wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Kaapstad binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Humansdorp op hede die 1ste dag van November 1960.—W. van der Walt & Kie., Prokureurs vir die Aansoeker, Posbus 137, Humansdorp. 13599—11

VERLORE NOTARIËLE PROSPEKTEERKONTRAK.

Hiermee word kennis gegee dat ek van voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Notariële Prospekteerkontrak No. R.M. 4/56, gedateer 6 Februarie 1956, ten gunste van Petrus Johannes Duvenhage, gebore 24 September 1916, ten aansien van seker Gedeelte 3 van die plaas Mamatwan, groot 500 morge; en seker Gedeelte 4 van die plaas Mamatwan, groot 500 morge; albei geleë in die Afdeling van Kuruman.

Alle persone wat teen die uitreik van sodanige afskrif beswaar maak word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Mynbriewe, te Johannesburg, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Geteken te Kuruman, op hierdie 29ste dag van Oktober 1960.—H. J. Pretorius, per adres Melville & de Kock, Posbus 27, Kuruman.

13572—11

LOST MORTGAGE BOND.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Mortgage Bond No. 27/1934, dated 2nd February, 1934, passed by John Edgar Dingle, for the sum of six hundred pounds (£600), in favour of Sybrand Johannes van der Spuy, in respect of—

certain farm Dingle (being a portion of the original farm Schatkist), situate in the Division of Vryburg, measuring four hundred decimal nil, one, one, three (400·0113) morgen.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge same, in writing, with the Registrar of Deeds, at Vryburg, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Vryburg this 1st day of November, 1960.—Frylinck & Walker, Applicant's Attorneys, 8 de Kock Street (P.O. Box 26), Vryburg.

13597—11

VERLORE TRANSPORTAKTES.

Hiermee word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen om 'n gewaarmerkte afskrif van Transportakte, gedateer 13 Januarie 1944, No. 76, gepasseer deur Matthys Petrus Zondagh van Huyssteen ten gunste van Kerkraad van die Nederduitse Gereformeerde Gemeente, McLachlan, ten aansien van seker stuk afgeskafte erfpaggrond, geleë in die Afdeling van Knysna, genoem McLachlan gedeelte van Perseel G synde daardie gedeelte van die plaas Wittedrift, groot 3·9291 (drie desimaal nege twee nege een) morge, en Transportakte, gedateer 19 September 1947, No. 18118, gepasseer deur Percy Toplis ten gunste van Kerkraad van die Nederduitse Gereformeerde Gemeente McLachlan ten aansien van sekere stuk afgeskafte erfpaggrond, geleë in die Afdeling van Knysna, synde gedeelte gemerk H van die plaas Wittedrift, algemeen bekend as Rotterdam, groot 333 (driehonderd drie-en-dertig) morge 45 (vyf-en-veertig) vierkant roede.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik te doen by die Registrateur van Aktes te Kaapstad, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Kaapstad op hierdie 3de dag van November 1960.—Proctor de Villiers & Kie., Saambou-gebou, Kasteelstraat, Kaapstad.

13685—11

VERLORE TRANSPORTAKTES.

Hiermee word kennis gegee dat aansoek gedoen sal word vir die uitreiking van gesertifiseerde afskrifte van—

(1) Transportakte No. 631, gedateer 25 Januarie 1950, gegee deur Hedley Hawkins Snyman, gebore op 7 September 1908, ten gunste van Esaias Engelbertus van Rooyen Greeff, gebore op 28 September 1911, ten aansien van seker een twee-en-veertigste (1/42ste), aandeel in seker stuk opgehefte erfpagplek Vlaakte, geleë in die Afdeling van Humansdorp, groot sewehonderd vier-en-veertig (744) morge, tweehonderd nege-en-dertig (239) vierkante roede; en

(2) Transportakte No. 3472, gedateer 16 Maart 1950, gegee deur Hedley Hawkins Snyman, gebore op 7 September 1908, ten gunste van Esaias Engelbertus van Rooyen Greeff, gebore op 28 September 1911, ten aansien van een drie-en-sestigste (1/63) aandeel in sekere stuk afgeskafte erfpaggrond, geleë in die Afdeling van Humansdorp synde die plaas Vlaakte, groot sewehonderd vier-en-veertig (744) morge, tweehonderd nege-en-dertig (239) vierkante roede.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrifte beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes, te Kaapstad, binne drie (3) weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Humansdorp, op hierdie 31ste dag van Oktober 1960.—Watkins Heyns & Auret, Prokureurs vir Aanvraer, Bureaustraat 18, Humansdorp. 13591—11

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 8954, dated 2nd October, 1906, passed by Cecil Henry Willmot duly authorised thereto by power of attorney granted to him by Johan Marthinus Durr, dated 3rd December, 1903, in favour of Solomon Fredrik Sampson, in respect of certain piece of land measuring five hundred and sixty-six square roods and one hundred and thirty-nine decimal seven six square feet, situate in the field cornetcy of Downs No. 1 in the Cape Division, being Portion D of Lot C.C., granted to the said Johan Marthinus Durr on 12th October, 1897.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Cape Town this 2nd day of November, 1960.—Dichmont and Dichmont. 13648—11

ALLIED BUILDING SOCIETY.

Lost: Paid up Permanent Share Certificates No. 1640 for £50, No. 6489 for £25, No. 24210 for £25, in the name of Estate late Francis Talbot Cragg.

A duplicate will be issued unless original is produced at the Society's Offices, Allied Building, 48 St. George's Street, Cape Town, within 21 days from date hereof.—C. Mouat, Local Manager. 13694—11

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 8307, dated the 4th June, 1954, passed by Estate late Joseph Markus Fourie (No. 93987), born 22nd December, 1894, in favour of Adam Johannes Stander, born 9th February, 1894, in respect of certain piece of land, situate in the Municipality and Division of Beaufort West, being Erf No. 694, Beaufort West, measuring 485 square roods 20 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge same, in writing, with the Registrar of Deeds, Cape Town, within three (3) weeks of the last publication of this notice. Dated at Beaufort West, this 4th day of November, 1960.—Gird & Kannenberg, Attorneys for Applicant, 75 Donkin Street, Beaufort West.

13704—11

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 190, dated 28th March, 1918, passed by the late Bisset Manci Duze in his capacity as Executor Testamentary to the Estate of the late Mietje Manci Duze, in favour of the late Bisset Manci Duze, in respect of certain piece of redeemed quitrent land called Garnet, situate in the late Gaika Territory, in the Division of Stutterheim, measuring (558) five hundred and fifty-eight morgen (555) five hundred and fifty-five square roods.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at King William's Town, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Stutterheim, this 31st day of October, 1960.—Elliott Brothers, Applicant's Attorneys, P.O. Box 67, Stutterheim.

13708—11

O.F.S.–O.V.S.

VERLORE NOTARIËLE SESSIE VAN HUURKONTRAK.

Hiermee word kennis gegee dat ons van voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Notariële Sessie van Huurkontrak No. 23/1945, gedateer 26 September 1945, gegee deur—

(1) Anthonie Jacobus Lombard (gebore op 26 November 1907), en

(2) Louise Catharina Lombard (gebore Krantz, op 2 Desember 1909), gehuud buite gemeenskap van goedere met Anthonie Jacobus Lombard; ten gunste van Arend Ludolf Muller (gebore op 28 Oktober 1890), oor sekere gedeelte genoem St. Louis van die plaas M. T. Steyn, No. 559, geleë in die Distrik Reitz, groot 212 morge 321 vierkante roede.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by

die Registrateur van Aktes, te Bloemfontein, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Bloemfontein, op hede die 27ste dag van Oktober 1960.—Naude & Naude, Prokureurs vir Applikant, Posbus 153, Bloemfontein.
13541—11

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT.

Hiermee word kennis gegee dat ons van voorneme is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport No. 264/1946, gedateer 28 Januarie 1946, gegee deur (*a*) Boedel wyle Francina Maria Spies (gebore du Preez), No. 37372 (Natal); en (*b*) Abram Gerhardus Spies (gebore op 7 Junie 1868), egteliede gehuud binne gemeenskap van goedere ten gunste van Abraham Gerhardus Spies (gebore op 16 Mei 1897) ten aansien van—

(1) 9113/15152 aandeel van die plaas Hill Crest No. 568, Distrik Harrismith, groot 3 morge 355 vierkante roede;
(2) 9113/15152 aandeel van die plaas Driehoek No. 311, Distrik Harrismith, groot 118 morge;
(3) 9113/15152 aandeel van die plaas Withuis No. 447, Distrik Harrismith, groot 24 morge 100 vierkante roede;
(4) 9113/15152 aandeel van die plaas Good Hope No. 570, Distrik Harrismith, groot 540 morge 268 vierkante roede;
(5) 9113/15152 aandeel van die plaas Sweethome No. 734, Distrik Harrismith, groot 479 morge 130 vierkante roede.

Al vyf bogemelde eiendomme synde onderhewig aan 'n vruggebruik en sekere testamentêre bepalings.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Bloemfontein binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Bloemfontein op hierdie 1ste dag van November 1960.—Naude & Naude, Prokureurs vir Applikant, Posbus 153, Bloemfontein.
13598—11

VERLORE HUURKONTRAK.

Hiermee word kennis gegee dat ons van voorneme is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Nedersettings Huurkontrak No. 76 L.S.L./1928, gedateer 3 Desember 1928, gegee deur Die Regering van die Unie van Suid-Afrika ten gunste van Louis Botha Wessels (gebore op 20 Julie 1908), oor sekere gedeelte genoem St. Louis van die plaas M. T. Steyn No. 559, geleë in die Distrik Reitz, groot 212 morge 321 vierkante roede.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Bloemfontein binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Bloemfontein op hede die 27ste dag van Oktober 1960.—Naude & Naude, Prokureurs vir Applikant, Posbus 153, Bloemfontein.
13542—11

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 2236/1949, registered on the 11th May, 1949, passed by K & I Flats (Proprietary), Limited, in favour of Isaac Hairman, in respect of certain Erf No. 3630, situated in the City of Bloemfontein, District of Bloemfontein, measuring 24,658 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge same, in writing, with the Registrar of of Deeds at Bloemfontein, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Bloemfontein, this 5th day of November, 1960.—Cecil Meltz, Applicant's Attorney, 20 Aliwal Street (P.O. Box 819), Bloemfontein. 13808—11

ORDERS OF COURT, ETC.—ORDERS VAN HOF, ENS.

TRANSVAAL.

KENNISGEWINGS VAN OORGAWE.

Hiermee word kennis gegee dat aansoek gedoen sal word by die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Transvaal Provinsiale Afdeling) op die 6de dag van Desember 1960, om 10-uur in die voormiddag, of so gou daarna as wat die aansoek gehoor kan word, om aanname van die oorgawe van die Boedel van HENDRIK ADRIAAN ROETS, 'n onderwyser van Wolmaransstraat 182a, Rustenburg; en dat sy vermoëstate vir insae sal lê op die Kantore van die Meester van die Hooggeregshof te Pretoria en die Landdros te Rustenburg vir 'n tydperk van 14 dae vanaf die 14de November 1960.—A. E. Pohl, Prokureur vir Applikant, 31 Steenstraat, Posbus 434, Rustenburg.
13669—11

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA.
(Transvaalse Provinsiale Afdeling.)

Te Pretoria, Dinsdag, die 1ste November 1960.

Voor Sy Edele Regter Snyman, Waarnemend.

In die aansoek van MAGRIETHA CHRISTINA MOOLMAN, Applikant, en M. C. MOOLMAN (EIENDOMS), BEPERK, wat sake doen as damesuitrusters te Kerkstraat, Standerton, met geregistreerde adres te Eerste Vloer, K.P.P.-gebou, Piet Retiefstraat, Standerton, Respondent.

Nadat Advokaat Schreiber namens die Applikant aangehoor is en nadat die petisie in die saak deurgelees is;

Gelas die Hof:

1. Dat gemelde Respondent Maatskappy hierby onder Voorlopige Likwidasie geplaas word.

2. Dat 'n bevel *nisi* hierby uitgevaardig word wat alle belanghebbende persone oproep om op 29 November 1960 redes voor hierdie Hof, indien enige, aan te voer waarom gemelde Respondent Maatskappy nie onder Finale Likwidasiebevel geplaas sal word nie.

3. Dat bestelling van hierdie bevel *nisi* geskied op die Respondent by geregistreerde kantoor en by wyse van publikasie eenkeer in die *Staatskoerant* en *Die Transvaler* en per pos aan alle Skuldeisers. Op Las van die Hof.—D. F. Joubert, Assistent Griffier. (Laubscher, Schilz & Van Wyk.)
13614—11

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made in the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), on Tuesday, the 6th day of December, 1960, at 10 o'clock in the forenoon, or so soon thereafter as counsel in the matter can be heard, for the acceptance of the Surrender of the Estate of GERALD HENRY VICTOR JOHNSON, a motor mechanic, of 13 Bardia Street, Primrose No. 2, Germiston; and that a statement of his affairs will lie for inspection at the Offices of the Master of the Supreme Court at Pretoria, and at the Office of the Magistrate at Germiston, for a period of fourteen days, as from the 15th day of November, 1960. Dated at Germiston this 11th day of November, 1960.—W. Huftel, Attorney for the Applicant, Standard Bank Chambers, First Floor, 243 President Street, Germiston.
13745—11

5s. Revenue stamp duly cancelled.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Witwatersrand Local Division.)

Before the Honourable Mr. Justice Ludorf.

Johannesburg, Tuesday, 1st November, 1960.

In the application of CHARLES LEVENTHAL, Applicant, and METROPOLITAN RESTAURANTS (PTY.), LTD., with registered office at c/o Messrs. Windram, Weinstein, Freedman & Co., Fraser House, corner Fraser & Pritchard Streets, Johannesburg.

Upon the motion of Mr. Z. SUTEI, Counsel for the Applicant and upon reading the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional liquidation in the hands of the Master;

2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 29th day of November, 1960, at 10 a.m., why the said Respondent Company shall not be placed under final winding-up Order;

3. That this rule be served upon the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper and on the Creditors by registered post. By Order of the Court.—M. L. Triegaardt, Registrar.
(C. Leventhal & Kantor.)
13646—11

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Transvaal Provincial Division.)

At Pretoria, Tuesday, the 1st November, 1960.

Before the Honourable Mr. Justice Snyman.

In the application of CHARLES BERTAM ALLEN, Applicant, and SPHINX (PTY.), LIMITED, having its registered office and conducting business as stone masons, at 88 Jack Hindon Street, Pretoria North, Respondent.

Having heard Mr. Botha, of Counsel for the applicant and having read the petition filed;

The Court Orders:

1. That the above-named Respondent Company, be and is hereby, placed under provisional liquidation;

2. That a rule *nisi* do hereby issue, calling upon the persons concerned to appear, and show cause, if any, to this Court, on the 22nd November, 1960, why the said Company should not be placed under final winding-up Order;

3. That service of this rule be effected upon the Respondent Company at its registered office and by publication once forthwith in the *Government Gazette* and the *Pretoria News*. By Order of the Court.—D. F. Joubert, Assistant Registrar.
13693—11

5s. Revenue stamp cancelled.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Witwatersrand Local Division.)

Before the Honourable Mr. Justice Dowling.

Johannesburg, Tuesday, 25th October, 1960.

In the application of REGINALD MAXWELL BENTLEY, Applicant, and BENDON BOOKS (PTY.), LIMITED, with registered Office at Tenth Floor, St. Andrew's Building, 39 Rissik Street, Johannesburg, Respondent.

Upon the motion of Mr. L. E. M. Goldsmid, Counsel for the Applicant, and upon reading the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional liquidation in the hands of the Master;
2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 22nd November, 1960, at 10 a.m., why the said Respondent Company shall not be placed under final winding-up Order;
3. That this rule be served upon the Respondent Company at its registered Office and on the Creditors by registered post and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper. By Order of the Court.—M. L. Triegaardt, Registrar.

(Routledge, W.) 13737—11

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Witwatersrand Local Division.)

Before the Honourable Mr. Justice Dowling.

Johannesburg, Tuesday, 25th October, 1960.

In the application of INDUSTRIAL FINANCE & TRUST CO. (PTY.), LTD., Applicant, and KELVIN GROVE HOTEL (PTY.), LIMITED, Respondent.

Having heard Mr. O. E. I. Measroch, Counsel for the Applicant and having read the Provisional Liquidation Order issued out of this Court on the 20th day of July, 1960, calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court why the said Respondent Company shall not be placed under a final winding-up Order.

It is Ordered:

That the aforesaid rule *nisi* be and is hereby discharged and that the said Order for provisional liquidation be and is hereby set aside. By Order of the Court.—M. L. Triegaardt, Registrar.

(Werksman, H., B. & Partners.)

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Transvaal Provincial Division.)

Master's Office,
Pretoria, 1st November, 1960.

In the matter between INDUSTRIAL FINANCE AND TRUST CO. (PTY.), LTD., Applicant, and KELVIN GROVE HOTEL (PTY.), LIMITED, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Liquidation granted in this case on the 20th day of July, 1960, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated 25th day of October, 1960.—N. W. Punt, Master of the Supreme Court of South Africa.

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA.
(Transvaalse Provinsiale Afdeling.)

Meesterskantoor,
Pretoria, 1 November 1960.

In die saak tussen INDUSTRIAL FINANCE AND TRUST CO. (PTY.), LTD., Applikant, en KELVIN GROVE HOTEL (PTY.), LIMITED, Verweerder.

Kennisgewing geskied hiermee dat die Voorlopige Bevel van Likwidasie uitgereik in hierdie geval op die 20ste dag van Julie 1960, deur die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Witwatersrandse Plaaslike Afdeling), tersyde gesit is, en die aansoek ontslaan is deur 'n bevel van gesegde Hooggeregshof, gedateer die 25ste dag van Oktober 1960.—N. W. Punt, Meester van die Hooggeregshof.

13713—11

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Transvaal Provincial Division.)

Master's Office,
Pretoria, 2nd November, 1960.

In the matter between TJAART ANDRIES KRUGER, Applicant, and HENDRIK JOHANNES DE KOCK, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 1st day of June, 1960, by the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division) has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated 25th day of October 1960.—N. W. Punt, Master of the Supreme Court of South Africa.

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA.
(Transvaalse Provinsiale Afdeling.)

Meesterskantoor,
Pretoria, 2 November 1960.

In die saak tussen TJAART ANDRIES KRUGER, Applikant, en HENDRIK JOHANNES DE KOCK, Verweerder.

Kennisgewing geskied hiermee dat die Voorlopige Bevel van Sekwestrasie uitgereik in hierdie geval op die 1ste dag van Junie 1960, deur die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Transvaalse Provinsiale Afdeling), tersyde gesit is, en die aansoek ontslaan is deur 'n Bevel van gesegde Hooggeregshof, gedateer die 25ste dag van Oktober 1960.—N. W. Punt, Meester van die Hooggeregshof. 13718—11

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Witwatersrand Local Division.)
(C.A. 77.)

Before the Honourable Mr. Justice Dowling.

Johannesburg, Tuesday, 25th October, 1960.

In the application of FELIX NASS, Applicant, and BRISTOL BUILDING COMPANY (PTY.), LTD., Respondent.

Having heard Mr. M. P. Lewis, Counsel for the Applicant and having read the Order for Provisional Liquidation issued out of this Court on the 30th day of August, 1960, calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, why the Respondent Company should not be placed under a final winding-up Order;

It is Ordered:

That the aforesaid rule *nisi* be and is hereby discharged and that the said Order for Provisional Liquidation be and is hereby set aside. By Order of the Court.—M. L. Triegaardt, Registrar.

(Markowitz, E. & J.)

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Transvaal Provincial Division.)

Master's Office,
Pretoria,
1st November, 1960.

In the matter between FELIX NASS, Applicant, and BRISTOL BUILDING COMPANY (PTY.), LTD., Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Liquidation granted in this case on the 30th day of August, 1960, by the Supreme Court of South Africa(Witwatersrand Local Division) has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated the 25th day of October, 1960.—N. W. Punt, Master of the Supreme Court of South Africa.

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA.
(Transvaalse Provinsiale Afdeling.)

Meesterskantoor,
Pretoria,
2 November 1960.

In die saak tussen FELIX NASS, Applikant, en BRISTOL BUILDING COMPANY (PTY.), LTD., Verweerder.

Kennisgewing geskied hiermee dat die Voorlopige Bevel van Likwidasie uitgereik in hierdie geval op die 30ste dag van Augustus 1960 deur die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Witwatersrandse Plaaslike Afdeling), tersyde gesit is, en die aansoek ontslaan is deur 'n Bevel van gesegde Hooggeregshof, gedateer die 25ste dag van Oktober 1960.—N. W. Punt, Meester van die Hooggeregshof. 13715—11

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Transvaal Provincial Division.)

Master's Office,
Pretoria, 2nd November, 1960.

In the matter between HANDEL EN VENDU-AFSLAERS (PTY.), LTD., Applicant, and J. H. CAMPHER, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 18th day of August, 1960, by the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division) has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated the 25th day of October, 1960.—N. W. Punt, Master of the Supreme Court of South Africa.

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA.
(Transvaalse Provinsiale Afdeling.)

Meesterskantoor,
Pretoria, 2 November 1960.

In die saak tussen HANDEL EN VENDU-AFSLAERS (PTY.), LTD., Applikant, en J. H. CAMPHER, Verweerder.

Kennisgewing geskied hiermee dat die Voorlopige Bevel van Sekwestrasie uitgereik in hierdie geval op die 18de dag van Augustus 1960, deur die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Transvaal Provinsiale Afdeling), tersyde gesit is, en die aansoek ontslaan is deur 'n bevel van gesegde Hooggeregshof, gedateer die 25ste dag van Oktober 1960.—N. W. Punt, Meester van die Hooggeregshof. 13716—11

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Transvaal Provincial Division.)

Master's Office,
Pretoria, 2nd November, 1960.

In the matter between CAPE LIVESTOCK AND DAIRY AUCTIONEERS (PTY), LTD., Applicant, and JACOBUS CHRISTOFFEL BOTHA, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 27th day of September 1960, by the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division) has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated the 25th day of October, 1960.—N. W. Punt, Master of the Supreme Court of South Africa.

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA.
(Transvaalse Provinsiale Afdeling.)

Meesterskantoor,
Pretoria, 2 November 1960.

In die saak tussen CAPE LIVESTOCK AND DAIRY AUCTIONEERS (PTY.), LTD., Applikant, en JACOBUS CHRISTOFFEL BOTHA, Verweerder.

Kennisgewing geskied hiermee dat die Voorlopige Bevel van Sekwestrasie uitgereik in hierdie geval op die 27ste dag van September 1960, deur die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Transvaalse Provinsiale Afdeling), tersyde gesit is, en die aansoek ontslaan is deur 'n bevel van gesegde Hooggeregshof, gedateer die 25ste dag van Oktober 1960.—N. W. Punt, Meester van die Hooggeregshof. 13717—11

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Witwatersrand Local Division.)
(C.A. 7634.)

Before the Honourable Mr. Justice Dowling.

Johannesburg, Wednesday, 26th October, 1960.

In the application of BERFORD CONSTRUCTION CO (PTY.), LTD., Applicant, and JANBERG INVESTMENTS (PTY.), LIMITED, Respondent.

Having heard Mr. D. S. Levy, Counsel for the Applicant and having read the Provisional Liquidation Order issued out of this Court on the 1st July, 1960, calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court, why the said Respondent Company shall not be placed under final winding-up Order;

It is Ordered;

That the said rule *nisi* be and is hereby discharged and that the said Order for Provisional Liquidation be and is hereby set aside. By Order of the Court.—M. L. Triegaardt, Registrar.
(Shenker, S. & G.)

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Transvaal Provincial Division.)

Master's Office,
Pretoria,
1st November, 1960.

In the matter between BERFORD CONSTRUCTION CO. (PTY.), LTD., Applicant, and JANBERG INVESTMENTS (PTY.), LTD., Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Liquidation granted in this case on the 1st day of July, 1960, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division) has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated the 26th day of October, 1960.—N. W. Punt, Master of the Supreme Court of South Africa.

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA.
(Transvaalse Provinsiale Afdeling.)

Meesterskantoor,
Pretoria,
1 November 1960.

In die saak tussen BERFORD CONSTRUCTION CO. (PTY.), LTD., Applikant, en JANBERG INVESTMENTS (PTY.), LTD., Verweerder.

Kennisgewing geskied hiermee dat die Voorlopige Bevel van Likwidasie uitgereik in hierdie geval op die 1ste dag van Julie 1960 deur die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Witwatersrand Plaaslike Afdeling), tersyde gesit is, en die aansoek ontslaan is deur 'n Bevel van gesegde Hooggeregshof, gedateer die 26ste dag van Oktober 1960.—N. W. Punt, Meester van die Hooggeregshof. 13714—11

5s. Revenue stamp cancelled.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Witwatersrand Local Division.)

At Johannesburg, Thursday, the 3rd day of November, 1960.

Before the Honourable Mr. Justice Ludorf.

In the matter between SOUTH AFRICAN DISCOUNT & FINANCE COMPANY (PTY.), LTD., Applicant, and WHYLEO PROPERTIES (PTY.), LIMITED, Respondent.

Upon the motion of Mr. B. Merber, Counsel for the Applicant and upon reading the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That a rule *nisi* do hereby issue calling upon all persons concerned to show cause, if any, to this Court, on Tuesday, the 22nd day of November, 1960, at 10 a.m., why an Order should not be granted—

(*a*) placing the Respondent Company under Judicial Management from and after the date of the said Order;

(*b*) directing that the Respondent Company shall be under the management, subject to the supervision of the Court, of a Judicial Manager or Judicial Managers to be appointed in accordance with the provisions of Section 196 *bis* of the Companies Act, 1926, as amended, and that the Directors and other persons vested with the management of the Respondent Company at the date of the making of the Order be divested thereof;

(*c*) directing that at the date of the said Order the said Judicial Manager or Judicial Managers shall forthwith take over the management of the Respondent Company and shall thereafter carry out the duties imposed upon Judicial Managers by the provisions of Section 196 (1) of the Companies Act, 1926, as amended;

(*d*) directing that the remuneration of the Judicial Manager or Judicial Managers shall be deferred until the Master of the Supreme Court of South Africa, Transvaal Provincial Division, has reported thereon;

(*e*) directing that while the Judicial Management Order is in force all actions and execution of all writs, summonses and other process against the Respondent Company be stayed and be not proceeded with without the leave of the Court first obtained;

(*f*) directing and empowering the said Judicial Manager or Judicial Managers to collect all moneys at present owing or which may in future be owing by any person to the Respondent Company and to apply such moneys for all purposes of the Company in connection with the conduct of its business;

(*g*) directing and authorising the Judicial Manager or Judicial Managers to continue the business of the Respondent Company and to raise such moneys and purchase such goods as may be necessary to enable him/them to continue the business on the security of any or all the assets of the said Company;

(*h*) directing and authorising the said Judicial Manager or Judicial Managers to pay the costs of this application out of the assets of the Respondent Company.

2. That this rule operate meanwhile as a Provisional Judicial Management Order in terms of paragraphs 1 (*a*), (*b*), (*c*), (*d*), (*e*), (*f*) and (*g*) hereof.

3. That this rule be served on the Respondent Company at its registered office and by publication forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper. By Order of the Court.—M. L. Triegaardt.
(A. B. Widman.) 13744—11

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Supreme Court of South Africa, Witwatersrand Local Division, on Tuesday, the 6th day of December, 1960, at ten o'clock in the forenoon or so soon thereafter as Counsel in the matter can be heard for the acceptance of the Surrender of CHARLES JURGENS, a property owner, of 20 Altson Road, Moffatview, Johannesburg; and further take notice that a statement of his affairs will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Pretoria, and at the Office of the Magistrate, Johannesburg, for a period of fourteen days reckoned from the 19th day of November, 1960. Dated at Johannesburg this 5th day of November, 1960.—I. Taylor, Attorney for Applicant, 27 Sauers Buildings, Market Street, Johannesburg. 13763—11

UNION OF SOUTH AFRICA.
(L.S. 239/60.)

SHERIFF'S NOTICE OF MEETING.

In the matter between SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and ARTHUR FRANK WATSON, Defendant.

A Meeting of Mortgagees and of all interested persons in the undermentioned property will be held before the Sheriff of the Transvaal at his Office at Pretoria on Monday, the 21st day of November, 1960, at 9.15 a.m. precisely, for the purpose of determining whether the said property shall be sold, if so, to settle the Conditions of Sale of such property, namely:—

Certain Freehold Lot No. 58, situate in the township of Auckland Park, District Johannesburg, measuring 138 (one hundred and thirty-eight) square roods 128 (one hundred and twenty-eight) square feet. Deed of Transfer No. F.10902/56.

E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Office of the Sheriff of the Transvaal, Palace of Justice, Pretoria, 7th November, 1960. 13780—11

SALES IN EXECUTION.—GEREGTELIKE VERKOPE.

TRANSVAAL.

Case No. 1137/58.

NOTICE OF SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BRAKPAN, HELD AT BRAKPAN.

In the matter between THE TOWN COUNCIL OF BRAKPAN, Plaintiff, and E. L. NAUDE, Defendant.

In pursuance of a judgment of the Magistrate's Court for the District of Brakpan and Warrant of Execution, dated the 21st day of April, 1958, the following will be sold in Execution on the 2nd day of December, 1960, at 11 a.m., at the Magistrate's Court, Prince George Avenue, Brakpan:—

Description of Property.—Certain Stand No. 82, situate on Sportsway, in the District of Brakpan, together with erections thereon being residence, consisting of 3 bedrooms, 1 sitting-room, kitchen, entrance hall, pantry, bathroom and usual outbuildings, measuring 10,284 square feet.

CONDITIONS OF SALE.

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder.

2. The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the day of the sale and the unpaid balance, together with interest thereon at 6 per cent per annum to date of payment, shall be paid or secured by a bank or building society guarantee, within 14 days after the date of sale.

3. The Purchaser shall pay all amounts necessary to obtain transfer, transfer duty, rates, taxes, licences, sanitary fees, interest, etc.

4. The property shall be sold subject to any existing tenancy, but if the amount realised is insufficient to meet the amount owing to the Execution Creditor, then the property shall be sold free of any tenancy. —W. M. Basson, Messenger of the Court, Brakpan. 13213—4-11

Case No. 4298/59.

NOTICE OF SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BRAKPAN, HELD AT BRAKPAN.

In the matter between THE TOWN COUNCIL OF BRAKPAN, Plaintiff, and O. M. ENGELBRECHT, Defendant.

In pursuance of a judgment of the Magistrate's Court for the District of Brakpan and Warrant of Execution, dated the 20th day of October, 1959, the following will be sold in Execution on the 2nd day of December, 1960, at 11 a.m., at the Magistrate's Court, Prince George Avenue, Brakpan:—

Description of Property.—Certain Stand No. 2314, Brakpan, situate on Hoy Avenue in the township of Brakpan, District of Brakpan, together with erections thereon being residence consisting of entrance hall, sitting-room, dining-room, kitchen, pantry, 2 bedrooms, bathroom and usual outbuildings, measuring 10,000 square feet.

CONDITIONS OF SALE.

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder.

2. The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the day of the sale and the unpaid balance, together with interest thereon at 6 per cent per annum to date of payment, shall be paid or secured by a bank or building society guarantee, within 14 days after the date of sale.

3. The Purchaser shall pay all amounts necessary to obtain transfer, transfer duty, rates, taxes, licences, sanitary fees, interest, etc.

4. The property shall be sold subject to any existing tenancy, but if the amount realised is insufficient to meet the amount owing the Execution Creditor then the property shall be sold free of any tenancy. —W. M. Basson, Messenger of the Court, Brakpan. 13214—4-11

Case No. 4308/59.

NOTICE OF SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BRAKPAN, HELD AT BRAKPAN.

In the matter between THE TOWN COUNCIL OF BRAKPAN, Plaintiff, and W. A. VAN WYK, Defendant.

In pursuance of a judgment of the Magistrate's Court for the District of Brakpan and Warrant of Execution, dated the 17th day of March, 1960, the following will be sold in Execution on the 2nd day of December, 1960, at 11 a.m., at the Magistrate's Court, Prince George Avenue, Brakpan:—

Description of Property.—Certain Stand No. 1708, Brakpan, situate on Northdene Avenue in the township of Brakpan, District of Brakpan, together with erections thereon being residence consisting of 2 bedrooms, sitting-room, kitchen, bathroom and usual outbuildings, measuring 10,000 square feet.

CONDITIONS OF SALE.

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder.

2. The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the day of the sale and the unpaid balance, together with interest thereon at 6 per cent per annum to date of payment, shall be paid or secured by a bank or building society guarantee, within 14 days after the date of sale.

3. The Purchaser shall pay all amounts necessary to obtain transfer, transfer duty, rates, taxes, licences, sanitary fees, interest, etc.

4. The property shall be sold subject to any existing tenancy, but if the amount realised is insufficient to meet the amount owing the Execution Creditor then the property shall be sold free of any tenancy. —W. M. Basson, Messenger of the Court, Brakpan. 13212—4-11

UNIE VAN SUID-AFRIKA.

VERKOPING DEUR BALJU.
(L.S. 213/60.)

In die saak tussen SUID-AFRIKAANSE NASIONALE LEWENSASSURANSIE-MAATSKAPPY, Eiser, en HENDRIK GEORGE VAN DER HOVEN, Verweerder.

As gevolg van 'n uitspraak van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Transvaalse Provinsiale Afdeling) in bogenoemde regsaak sal 'n verkoping, sonder voorbehoud, gehou word voor die Landdros, Pelgrimsrus, op Saterdag, die 19de November, 1960, om 11-uur vm. van die volgende eiendom van die Verweerder volgens voorwaardes wat voorgelees sal word deur die afslaer ten tye van die verkoping:—

Sekere Gedeelte 1 bekend van Tambotiehoek van die plaas Cambridge No. 175, geleë in die Distrik van Pelgrimsres, groot 501·3883 (vyfhonderd-en-een desimaal drie agt agt drie) morge.

Transportakte No. 20551/54.

Die volgende besonderhede word verskaf, maar nie gewaarborg nie:—

Steen woonhuis, sement vloere, hout en sinkdak, asbestes plafon, 3 rondawels, sement en steen, sement vloere, sement dam.

Terme.—Tien persent van die koopprys kontant op die dag van die verkoping, die balans teen transport verseker deur 'n bank- of bougenootskapswaarborg wat binne 14 dae na die verkoping by die Balju ingehandig moet word.

Voorwaardes.—Die Verkoopsvoorwaardes kan nagegaan word in hierdie kantoor en in die Kantoor van die Adjunk-Balju, Pelgrimsrus.—E. J. White, Balju van Transvaal, Pretoria, 31 Oktober 1960. 13486—4-11

UNIE VAN SUID-AFRIKA.

VERKOPING DEUR BALJU.
(L.S. 91/60.)

In die saak tussen CYRIL HURWITZ, Eiser, en T. P. BOTHA, Verweerder.

As gevolg van 'n uitspraak van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Transvaalse Provinsiale Afdeling) in bogenoemde regsaak sal 'n verkoping, sonder voorbehoud, gehou word voor die Landdros, Lichtenburg, op Saterdag, die 19de November 1960, om 11-uur vm. van die volgende eiendom van die Verweerder volgens voorwaardes wat voorgelees sal word deur die afslaer ten tye van die verkoping:—

Sekere Gedeelte 2 van gedeelte van Gedeelte A, van die Lot No. 174, geleë in Pretoriusstraat, Lichtenburg, groot 22,200 (twee-en-twintig duisend twee honderd vierkante voet). Transportakte No. 3641/1948.

Terme.—Tien persent van de koopprys kontant op die dag var die verkoping, die balans teen transport verseker deur 'n bank- of bougenootskapswaarborg wat binne 14 dae na die verkoping by die Balju ingehandig moet word.

Voorwaardes.—Die Verkoopsvoorwaardes kan nagegaan word in hierdie kantoor en in die Kantoor van die Adjunk-Balju, Lichtenburg.—E. J. White, Balju van Transvaal, Pretoria, 31 Oktober 1960. 13487—4-11

SALE IN EXECUTION.
(L.S. 215/60.)

In the matter between WILLY WINHEIMER, Plaintiff, and DRIEZIEK ESTATES (PROPRIETARY), LIMITED, Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division), in the above-mentioned suit, a sale without reserve, will be held before the Magistrate, Vereeniging, on Saturday, the 19th November, 1960, at 11 a.m., of the undermentioned properties of the Defendant, on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale:—

(1) Certain remaining extent including public places of the township of Balmoral Estates, situate on the farm De Deur No. 54, District of Vereeniging, measuring 25·0815 (twenty-five decimal nought eight one five) morgen. Deed of Transfer No. 23084/1955.

(2) Certain remaining extent of Lot No. 14, situate on Second Avenue, in the township of Balmoral Estates, District Vereeniging, measuring 40,500 (forty thousand five hundred) square feet. Deed of Transfer No. 23084/1955.

(3) Certain remaining extent of Lot No. 15, situate on Second Avenue, in the township of Balmoral Estates, District Vereeniging, measuring 40,500 (forty thousand five hundred) square feet. Deed of Transfer No. 23084/1955.

(4) Certain remaining extent of the farm Drieziek No. 11, situate in the District of Vereeniging, measuring 203 (two hundred and three) morgen 335 (three hundred and thirty-five) square roods. Deed of Transfer No. 38073/1947.

(5) Certain remaining extent of portion 1 (of Portion O) of the farm Rietfontein No. 63, situate in the District of Vereeniging, measuring 39 (thirty nine) morgen 477 (four hundred and seventy-seven) square roods. Deed of Transfer No. 38073/1947.

The following information is furnished though, in this respect, nothing is guaranteed:—

(1) Vacant ground.
(2) Vacant ground.
(3) Vacant ground.
(4) Vacant ground.

Terms.—Ten per cent of the purchase price in cash to be paid on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Sheriff within 14 days after the date of sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Sheriff or at the Office of the Deputy-Sheriff, Vereeniging.—E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 31st October, 1960.

13485—4-11

Case No. 009293/1960.
SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG, HELD AT JOHANNESBURG.

In the matter between THE FARMERS BANK LIMITED, Plaintiff, and J. H. C. SMITH, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and Writ of Execution, dated 26th April, 1960, the following will be sold in Execution on the 9th December, 1960, at 10 a.m. at the Magistrate's Court, Fox Street, Johannesburg to the highest bidder:—

Certain Portion 1 of freehold Lot No. 78, situate in Ninth Street in the township of Linden, District of Johannesburg.

CONDITIONS OF SALE.

(1) The property shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and of the Title Deeds, in so far as these are applicable.

(2) The following improvements on the property are reported but nothing is guaranteed:—

A brick residence under iron with the usual outbuildings.

(3) *Terms.*—The purchase price shall be paid as to a deposit of £100 in cash on the signing of the Conditions of Sale and the unpaid balance, together with interest to date of registration of transfer at the rate of 6½ per cent per annum on the amount owing, within 14 days shall be paid or secured by a bank or building society guarantee.

(4) *Conditions.*—The full Conditions of Sale, which will be read by the Messenger of the Court, Johannesburg, immediately prior to the sale, may be inspected in his office.—B. van den Bergh, of van den Bergh, Melamed & Nathanson, Attorney for Plaintiff, 123 Yorkshire House, corner Marshall and Rissik Streets, Johannesburg, 29th October, 1960. 13544—11

SALE IN EXECUTION.
(L.S. 221/60.)

In the matter between ALLIED BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and ADAM JOHANNES GREYLING, Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), in the abovementioned suit, a sale without reserve, will be held at the Magistrate's Office, Fox Street Entrance, Johannesburg, on Saturday, the 19th November, 1960, at 11 a.m., of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale:—

Certain Lot No. 517, situate and bordering on Reserve No. 2, in the township of Fontainebleau, District of Johannesburg, measuring 125 (one hundred and twenty-five) square roods. Deed of Transfer No. 25625/59.

The following information is furnished though, in this respect, nothing is guaranteed:—

Brick built house under iron, comprising: Front veranda, entrance hall, lounge, 2 bedrooms, bathroom, kitchen and back veranda. Outbuildings: Garage, servant's room.

Terms.—Ten per cent of the purchase price in cash to be paid on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Sheriff within 14 days after the date of sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Sheriff or at the Office of the Deputy-Sheriff, Johannesburg.—E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 31st October, 1960.

13484—4-11

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BRITS, HELD AT BRITS.

In the matter between PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD, Plaintiff, and W. A. NAPIER, G. A. RABIE, C. J. NEL, T. F. DAVIDSON, L. J. C. OOSTHUIZEN, Defendants.

In pursuance of a judgment in the Magistrate's Court for the District of Brits and Warrants of Execution issued on the dates set out in the attached schedule the properties listed in the schedule will be sold in Execution on Saturday the 3rd of December, 1960, at 9 o'clock in the forenoon in front of the Magistrate's Court, Brits, to the highest bidder under the following conditions:—

(1) The properties will be sold to the highest bidder without reserve subject to the conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules issued in terms thereof and subject to the existing Deeds of Transfer.

(2) The purchase price shall be payable as follows: 25 per cent or £100 whichever is the lesser on the date of sale and the balance within 14 days from the date of sale or otherwise it must be secured by a satisfactory bank or building society guarantee made in favour of the Plaintiff's Conveyancers and delivered to them within the said 14 days.

(3) The Conditions of Sale which will be read by the Messenger of the Court, Brits, before the sale lay for inspection at his office.

Dated at Brits this 27th day of October, 1960.—Deputy Messenger of the Court.

SCHEDULE.

Hereunder follows: Case number; name of Defendant; date of Writ; amount; township and situation and description of the property which will be sold in Execution respectively:—

(i) No. 746/1959; W. A. Napier; 1st August, 1960; £13. 12s. 1d.; Stand No. 181; situated on Scott Street, Schoemansville, measuring 82 square roods 100 square feet.

(ii) No. 874/1959; G. A. Rabie; 1st August, 1960; £14. 7s. 10d.; Stand No. 594; situated on Baldwin Street, Schoemansville Extension, measuring 104 square roods 24 square feet.

(iii) No. 875/1959; C. J. Nel; 1st August, 1960; £14. 7s. 10d.; Stand No. 624; situated on Malan Street, Schoemansville Extension, measuring 104 square roods 24 square feet.

(iv) No. 970/1959; T. F. Davidson; 1st August, 1960; £13. 9s. 4d.; Stand No. 228; situated on Monica Road and Harrington Street, Schoemansville, measuring 82 square roods 141 square feet.

(v) No. 1328/1959; L. J. C. Oosthuizen; 9th August, 1960; £16. 2s. 7d.; Stand No. 608; situated on Baldwin Street, Schoemansville Extension, measuring 104 square roods 24 square feet.

13615—11-18

Case No. 55237/1960.
SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG, HELD AT JOHANNESBURG.

In the matter between WELLSPREAD INVESTMENTS (PROPRIETARY), LIMITED, Plaintiff, and HERMANUS STEPHANUS PRINSLOO, N.O., Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and Writ of Execution, dated 3rd September, 1960, the following will be sold in Execution, on 25th November, 1960, at 10 a.m., at the Magistrate's Court, F x Street, Johannesburg, to the highest bidder:—

Certain Lots Nos. 565/6 situate in the township of Newlands, District of Johannesburg, measuring 34 (thirty-four) square roods 104 (one hundred and four) square feet, each.

CONDITIONS OF SALE.

(1) The property shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and of the Title Deeds, in so far as these are applicable.

(2) The following improvements on the property are reported but nothing is guaranteed:—

A dwelling-house under iron roof.

(3) *Terms.*—The purchase price shall be paid as to a deposit of £100 in cash on the signing of the Conditions of Sale and the unpaid balance, together with interest to date of registration of transfer at the rate of 6½ per cent per annum, on the amounts owing to the First Bondholder and 9 per cent on the amounts owing to the Plaintiff, within 14 days shall be paid or secured by a bank or building society guarantee.

(4) *Conditions.*—The full Conditions of Sale, which will be read by the Messenger of the Court, Johannesburg, immediately prior to the sale, may be inspected in his office.—H. A. Rosenberg, of Van den Bergh, Melamed & Nathanson, Plaintiff's Attorneys, 115 Yorkshire House, 104 Marshall Street, Phone 34-3761/2/3, Johannesburg, 28th October, 1960. 13565—11

NOTICE.

SALES IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF ROODEPOORT HELD AT ROODEPOORT.

In the matter between

PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD, Plaintiff,

and

THE SEVERAL DEFENDANTS NAMED IN THE SCHEDULE ATTACHED.

In pursuance of judgments in the Court of the Magistrate of Roodepoort and Warrants of Execution dated as stated, the properties mentioned in the said schedule will be sold in execution on Saturday, the 10th day of December, 1960, at 10 a.m. at the Magistrate's Court, Roodepoort, to the highest bidder.

CONDITIONS OF SALE.

(1) The properties shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and of the title deeds, in so far as these are applicable.
(2) *Terms.*—The purchase price shall be paid as to 25 per cent thereof or £100 whichever is the lesser, in cash on the day of the sale and the unpaid balance within 14 days shall be paid or secured by a Bank or Building Society Guarantee.
(3) *Conditions.*—The full Conditions of Sale, which will be read out by the Messenger of the Court, Roodepoort, immediately prior to the Sale, may be inspected in his office.

WEBSTER, DUNBAR & SANER,
Attorneys for Plaintiff,
North British Buildings,
84 Commissioner Street,
P.O. Box 529,
Johannesburg.
Tel. 835-6886.

c/o Van Jaarsveld and Vickers, 6A Burger Street, Roodepoort.

Johannesburg,
11th November, 1960.

SCHEDULE.

Case No.	*Name of Defendant.*	*Date of Warrant of Execution and Amount.*	*Township.*	*Situation and Description of Property to be Sold.*
2811/54	Johannes Bernardus Roode..	24/6/55 £22. 10s. 3d.	Fairland.....	Vacant Stand No. 455 situate on Smit Street and Eighth Avenue; measuring 208 square roods, 48 square feet;
2772/54	Christiaan Frans de Villiers..	21/7/55 £21. 11s. 3d.	Fairland.....	Vacant Stand No. 228 situate on Market Street; measuring 208 square roods, 48 square feet;
2776/54	Jacobus Sebastiaan Muller..	21/7/55 £21. 1s. 3d.	Fairland.....	Vacant Stand No. 240 situate on Market Street; measuring 208 square roods, 48 square feet;
2777/54	Gabriel Jacobus du Toit.....	21/7/55 £30. 16s. 3d.	Fairland.....	Vacant Stand No. 246 situate on Market Street and Fifth Avenue; measuring 208 square roods, 48 square feet;
2778/54	William Oates.....	21/7/55 £31. 1s. 9d.	Fairland.....	Vacant Stand No. 248 situate on Smit Street and Sixth Avenue; measuring 208 square roods, 48 square feet;

13747—11

Case No. 66909/1959.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG, HELD AT JOHANNESBURG.

In the matter between WELLSPREAD INVESTMENTS (PROPRIETARY), LIMITED, Plaintiff, and DANIEL MYBURGH, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and Writ of Execution, dated 14th October, 1959, the following will be Sold in Execution, on 25th November, 1960, at 10 a.m., at the Magistrate's Court, Johannesburg, to the highest bidder:—

Certain Portion A, of Lot No. 210, situate in the township of Westdene, District of Johannesburg, measuring 5,000 (five thousand) square feet.

CONDITIONS OF SALE.

(1) The property shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act, and the rules made thereunder and of the Title Deeds, in so far as these are applicable.

(2) The following improvements on the property are reported but nothing is guaranteed:—

A dwelling-house, brick under iron, comprising entrance hall, lounge, dining-room, 2 bedrooms, k.p.b.

(3) *Terms.*—The purchase price shall be paid as to a deposit of £100 in cash on the signing of the Conditions of Sale and the unpaid balance, together with interest to date of registration of transfer at the rate of 6½ per cent per annum, on the amounts owing to the First Bondholder and 9 per cent on the amounts owing to the Plaintiff within 14 days shall be paid or secured by a bank or building society guarantee.

(4) *Conditions.*—The full Conditions of Sale, which will be read by the Messenger of the Court, immediately prior to the Sale, may be inspected in his Office.—H. Rosenberg, of Van den Bergh, Melamed & Nathanson, Plaintiff's Attorneys, 115 Yorkshire Street, Phone 34-3761/2/3, Johannesburg, 2nd November, 1960. 13677—11

Case No. 67361/1958.

NOTICE OF SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG, HELD AT JOHANNESBURG.

Between K. E. INVESTMENTS (PTY.), LIMITED, Plaintiff, and (1) GRACE MARGARET VAN STRATEN and (2) JAN GEORG MAURITZ VAN STRATEN, Defendants.

In pursuance of a judgment in the Magistrate's Court, in the District of Johannesburg, held at Johannesburg, and Writ of Execution, dated the 15th October, 1958; the property listed hereunder will be Sold in Execution, on Friday, the 9th day of December, 1960, at 10 a.m., in front of the Magistrate's Court, Fox Street, Johannesburg:—

Certain freehold Stand No. 1371, in the township of Kensington, measuring 48 (forty-eight) square roods, 102 (one hundred and two) square feet, held by the Second Defendant under Deed of Transfer No. F.5637/1952, dated the 8th March, 1952, together with all buildings and erections thereon.

The Conditions of Sale which will be read immediately prior to the Sale may be inspected at the Office of the Messenger of the Court, Johannesburg. Dated at Johannesburg this 22nd day of October, 1960.—I. A. Morgan, of Pencharz & Pencharz, Plaintiff's Attorneys, Yorkshire House, Marshall Street, Johannesburg.

To The Messenger of the Court, Johannesburg. 13550—11

SALE IN EXECUTION.

Notice is hereby given that the following properties, namely Erven Nos. 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20 and 21, situate in the township of Dunnottar, District Nigel, will be sold in execution, on Saturday, the 3rd day of December, 1960, at 10 o'clock in the forenoon, before the Magistrate's Office at Nigel, in execution of a judgment granted in the Magistrate's Court, at Nigel, in a matter in which the TOWN COUNCIL OF NIGEL was the Plaintiff, and L.B.C. ESTATES (PTY.), LTD., the Defendant, which judgment was granted on the 2nd day of September, 1960.

The improvements on the said property, consist of six large shops of modern construction with store-rooms and outbuildings, all of which are at present unoccupied. The said premises are situate within a short distance of the Betty Shaft Compound of the Sub Nigel, Limited.—Messenger of the Court, Nigel. 13689—11

KENNISGEWING VAN GEREGTELIKE VERKOOP.

IN DIE LANDDOSHOF VIR DIE DISTRIK VAN BRITS, GEHOU TE BRITS.

In die saak tussen GESONDHEIDSRAAD VIR BUITESTEDELIKE GEBIEDE, Eiser, en J. DANIEL, A. E. HOOPER, E. YORK, W. T. RADLEY, en J. P. HULSHOF, Verweerders.

Kragtens uitspraak in die Hof van die Landdros van Brits en lasbriewe tot Eksekusie, gedateer soos in die aangehegte Bylae sal die eiendomme soos in die Bylae aangegee in Eksekusie verkoop word op Saterdag, die 26ste dag van November 1960, om 9-uur voormiddag by die Landdroshof, Brits, en wel aan die hoogste bieder, onderworpe aan die volgende voorwaardes:—

(1) Die eiendom/me word sonder voorbehoud verkoop aan die hoogste bieder en sal onderworpe wees aan die voorwaardes en bedinge van die Wet op Landdroshowe en die reëls daarvolgens uitgevaardig en van die eiendomsbriewe vir sover dit van toepassing is.

(2) Die koopprys moet soos volg betaal word: 25 persent daarvan of £100 watter ook al die kleinste bedrag is in kontant op die dag van die verkoping en die onbetaalde saldo binne 14 dae, of so nie moet dit verseker word by wyse van 'n bank of bougenootskapgaransie, ten gunste van die eiser se transportbesorgers en moet aan hulle gelewer word binne 14 dae na datum van die verkoping.

(3) Al die verkoopbedinge wat deur die Geregsbode, Brits, net voor die verkoping uitgelees sal word, is in sy kantoor ter insae beskikbaar.

Gedateer te Brits op hierdie 27ste dag van Oktober 1960.—Geregsbode.

BYLAE.

Hieronder volg saaknommer, naam van Verweerder, datum van lasbrief, bedrag, stadsgebied en ligging en beskrywing van eiendom wat verkoop sal word, respektiewelik:—

(i) No. 855/1959; J. Daniel; 2 Augustus 1960; £16. 0s. 7d.; Standplaas No. 512, geleë aan Malanstraat, Schoemansville, groot 104 vierkante roede 24 vierkante voet.

(ii) No. 857/1959; E. York; 2 Augustus 1960; £15. 3s. 1d.; Standplaas No. 494, geleë aan Karl- en Baldwinstrate, Schoemansville-uitbreiding, groot 82 vierkante roede 112 vierkante voet.

(iii) No. 858/1959; A. E. Hooper; 2 Augustus 1960; £22. 3s. 1d.; Standplaas No. 472, geleë aan Karlstraat, Schoemansville-uitbreiding, groot 271 vierkante roede 71 vierkante voet.

(iv) No. 861/1959; W. T. Radley; 2 Augustus 1960; £16. 0s. 8d.; Standplaas No. 452, geleë aan Harrington- en Gandhistrate, Schoemansville, groot 103 vierkante roede 96 vierkante voet.

(v) No. 872/1959; J. P. Hulshof; Augustus 1960; £14. 5s. 9d.; Standplaas No. 521, geleë aan Malanstraat, Schoemansville-uitbreiding, groot 104 vierkante roede 24 vierkante voet.

13617—11-18

Saak No. 3176/60.

KENNISGEWING VAN VERKOPING.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK PIETERSBURG, GEHOU TE PIETERSBURG.

Tussen SAAMBOU (PERMANENTE) BOUVERENIGING, Eiser, en MARTIN PETRUS ALBERTUS VENTER, Verweerder.

Geliewe kennis te neem dat die Geregsbode, Pietersburg, en voor die Landdroshof op 3 Desember 1960 om 10-uur in die voormiddag in opdrag van die Eisers in bogemelde saak onderstaande sal verkoop per publieke veiling en onderhewig aan die Voorwaardes van Verkoping, wat ter insae is by die Geregsbode, Pietersburg, welke verkoping plaasvind ter uitvoering van 'n Lasbrief in bogemelde saak:—

Die reg, titel en aanspraak van die Verweerder in en tot Hoewe No. 156, geleë aan Trevor- en Orpenweg op Gedeelte 71 bekend as Ivydale Uitbreiding No. 2, Landbou Hoewes, 'n gedeelte van die westelike gedeelte van die plaas Sterkloop No. 91, Distrik Pietersburg, groot as sulks 5·0121 morg.

Aldus gedaan en geteken te Pietersburg, op hierdie 29ste dag van Oktober 1960.—J. A. Coetzee, vir P. S. McDonald & Coetzee, Prokureurs vir Eisers, Sanlamgebou, Groblerstraat, Pietersburg. 13592—11

Case No. 90672/59.

NOTICE.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG, HELD AT JOHANNESBURG.

Between CITY COUNCIL OF JOHANNESBURG, Plaintiff, and MISS C. BRUINDERS (female), Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg, and Writ of Execution, dated 1st April, 1960, the following will be sold in execution, on 2nd December, 1960, at 10.30 a.m., at the New Magistrate's Court, Fox Street, Johannesburg, to the highest bidder:—

Certain freehold Lot No. 214, situate in Aldred Street, in the township of Albertville, District of Johannesburg, measuring 17 square roods 52 square feet, held by Cornelia Bruinders under Deed of Transfer No. F.6317/54, dated the 8th July, 1954.

CONDITIONS OF SALE.

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and of the Title Deeds, in so far as these are applicable.

2. The following improvements on the property are reported but nothing is guaranteed:—

A vacant stand.

2. *Terms.*—The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the day of the sale the unpaid balance, together with interest thereon to date of registration of transfer at the rate of 6 per cent per annum, within 14 days shall be paid or secured by a bank or building society guarantee.

4. *Conditions.*—The full Conditions of Sale, which will be read out by the Messenger of the Court, Johannesburg, immediately prior to the sale, may be inspected in his office.—Moodie and Robertson, Plaintiff's Attorneys, corner Market and Rissik Streets, Johannesburg, 11th November, 1960. 13746—11

SALE IN EXECUTION.

(L.S. 214/60.)

In the matter between TRANSVAAL PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and PETRUS ALBERTUS COETZEE, Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), in the abovementioned suit a sale, without reserve, will be held at the Magistrate's Office, Fox Street Entrance, Johannesburg, on Saturday, the 26th November, 1960, at 11 a.m., of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale:—

Certain Lot marked No. 7575, situate in Devon Road, in the township of Kensington, District of Johannesburg, measuring 34 (thirty-four) square roods 104 (one hundred and four) square feet. Deed of Transfer No. F. 7435/58.

The following information is furnished, though in this respect nothing is guaranteed:—

Brick built dwelling under iron, comprising 3 bedrooms, entrance hall, lounge, dining-room, kitchen, pantry and bathroom, front veranda and garage attached to house. Outbuildings: 2 boys' rooms.

Terms.—Ten per cent of the purchase price in cash to be paid on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Sheriff within 14 days after the date of sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Sheriff or at the Office of the Deputy-Sheriff, Johannesburg.—E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 7th November, 1960.

13776—11-18

SALE IN EXECUTION.

(L.S. 206/60.)

In the matter between SOUTHERN BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and BESSIE COHEN (married out of community of property to ABRAHAM COHEN with the exclusion of the marital power), Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), in the abovementioned suit a sale, without reserve, will be held at the Magistrate's Office, Fox Street Entrance, Johannesburg, on Saturday, the 26th November, 1960, at 11 a.m., of the undermentioned property of the Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale:—

Certain freehold Lot No. 1602, situate on River Street, in the township of Houghton Estate on the freehold farm Houghton Estate No. 5, District of Johannesburg. Deed of Transfer No. F. 569/1950.

The following information is furnished, though in this respect nothing is guaranteed:—

Brick built double storey house under tiled roof, comprising: Downstairs: Entrance hall, lounge, dining-room, breakfast room, kitchen and scullery, front veranda. Upstairs: Bathroom, 4 bedrooms, 2 linen rooms. Outbuildings: Garage, 2 boys' rooms, laundry, swimming pool and two change rooms, engine room and tennis court.

Terms.—Ten per cent of the purchase price in cash to be paid on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Sheriff within 14 days after the date of sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Sheriff or at the Office of the Deputy-Sheriff, Johannesburg.—E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 7th November, 1960.

13773—11-18

Saak No. 28/58.

VERKOPING IN EKSEKUSIE.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN GERMISTON, GEHOU TE ALBERTON.

Tussen STADSRAAD VAN ALBERTON, Eiser, en PIETER HENDRIK ROODT, Verweerder.

In uitvoering van 'n vonnis van die Hof van die Landdros te Germiston en Lasbrief vir Eksekusie, gedateer die 17de dag van Februarie 1958, sal die ondergemelde eiendom verkoop word in Eksekusie op Vrydag die 25ste dag van November 1960 om 10.30 voormiddag voor die Albertonse Landdroshof, Van Riebeecklaan, Alberton, aan die hoogste bieder:—

Sekere Woonerf No. 399, met verbeteringe, geleë aan Susannaweg, in die Dorpsgebied van Florentia, Distrik Germiston, groot 7,010 (sewe duisend en tien) vierkante voet.

Die Voorwaardes van Verkoop, wat gelees sal word onmiddellik voor die Verkoping, sal ter insae lê by die Kantoor van die Bode van die Hof, Alberton. Geen waarborg word in hierdie verband gegee nie. —Klopper & Jonker, Eiser se Prokureurs, Moresongebou, Van Riebeecklaan (Posbus 6), Alberton. 13809—11

Case No. 8759/58.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF SPRINGS, HELD AT SPRINGS.

In the matter between TOWN COUNCIL OF SPRINGS, Plaintiff, and L. J. v. D. MERWE, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Springs, and Writ of Execution, dated 5th August, 1959, the undermentioned property will be sold in Execution on Saturday, the 26th day of November, 1960, at 10 o'clock in the forenoon at Jack Ellis' Auction Mart, 13b Fourth Street, Springs, by the Messenger of the Court to the highest bidder:—

Certain vacant Stand No. 664, Welgedacht, District Springs, situate at 94 Fifth Avenue, Welgedacht, measuring 11,250 Cape square feet.

TERMS AND CONDITIONS OF SALE.

Terms.—The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof on the day of the sale and the unpaid balance, together with interest thereon to date of registration of transfer, at the rate of 6½ per cent per annum, within fourteen days shall be paid or secured by a bank or building society guarantee.

Conditions.—The full Conditions of Sale, which will be read out by the Messenger of the Court, Springs, immediately prior to the sale, may be inspected at the Messenger's Office, Springs. Dated at Springs this 24th day of October, 1960.—Ivan Davies, Theunissen, Neser and Vos, Attorneys for Plaintiff, Court Chambers, 25 Second Street (P.O. Box 16), Springs. 13799—11

SALE IN EXECUTION.
(L.S. 211/60.)

In the matter between SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and VERA EMILY HASWELL (married out of community of property to REGINALD HUBERT HASWELL, with the exclusion of the marital power), Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), in the abovementioned suit, a sale with reserve of £2,570, will be held at the Magistrate's Office, Fox Street entrance, Johannesburg, on Saturday, the 26th November, 1960, at 11 a.m., of the undermentioned properties of the Defendant, on the conditions to be read by the auctioneer at the time of the sale:—

(*a*) Certain Lot No. 1034.
(*b*) Certain Lot No. 1035.

Both situate in the township of Sydenham, District of Johannesburg.

Each measuring 34 (thirty-four) square roods 104 (one hundred and four) square feet.

Both under Deed of Transfer No. F. 679/1958.

The following information is furnished though, in this respect nothing is guaranteed:—

One brick built house under iron, comprising of passage, lounge, 3 bedrooms, linen room, breakfastroom, kitchen, pantry, scullery, bathroom, back porch and veranda. Outbuildings: Garage, boy's room, coal shed.

Terms.—£100 in cash to be paid on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Sheriff within 14 days after the date of sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Sheriff or at the Office of the Deputy-Sheriff, Johannesburg.—E. J. White, Sheriff of the Transvaal, Pretoria, 7th November, 1960. 13775—11-18

UNIE VAN SUID-AFRIKA.

VERKOPING DEUR BALJU.
(L.S. 208/60.)

In die saak tussen SOUTHERN BUILDING SOCIETY, Eiser, en JOHANNES HENDRIK VORSTER VAN DYK, Verweerder.

As gevolg van 'n uitspraak van die Hooggeregshof van Suid-Afirka (Transvaalse Provinsiale Afdeling) in bogenoemde regsaak sal 'n verkoping, sonder voorbehoud, gehou word voor die Landdros, Potchefstroom, op Saterdag, die 26ste November 1960, om 11-uur vm., van die volgende eiendom van die Verweerder volgens voorwaardes wat voorgelees sal word deur die Afslaer ten tye van die verkoping:—

Sekere resterende gedeelte van Erf No. 646, geleë in Kampstraat, in die dorpsgebied van Potchefstroom, groot 14,400 (veertien duisend vier honderd) vierkante voet. Transportakte No. 31524/1955.

Die volgende besonderhede word verskaf, maar nie gewaarborg nie:—

Goed geboude woonhuis van gebrande steen, geriffelde sinkdak, hout vloere en „Rhino Board"-plafonne bestaande uit 3 slaapkamers, sitkamer en eetkamer, kombuis, spens en badkamer. Buitegeboue bestaande uit motorhuis, bediende kamer, koolkamer en twee latrines. Vrugtebome.

Terme.—Tien persent van die koopprys kontant op die dag van die verkoping, die balans teen transport verseker deur 'n bank- of bougenootskapswaarborg wat binne 14 dae na die verkoping by die Balju ingehandig moet word.

Voorwaardes.—Die Verkoopsvoorwaardes kan nagegaan word in hierdie kantoor en in die kantoor van die Adjunk-balju, Potchefstroom.—E. J. White, Balju van Transvaal, Pretoria, 7 November 1960. 13774—11-18

Case No. 18794/1960.

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PRETORIA, HELD AT PRETORIA.

In the matter between (Erf No. 280), ELDORAIGNE (PTY.), LIMITED, Plaintiff, and G. J. SEAMAN, Defendant.

Pursuant to a Writ of Execution, dated 20th July, 1960, the Messenger of the Court, Pretoria, will sell on Monday, the 21st day of November, 1960, at 11 a.m. in front of the Magistrate's Court, c/o Pretorius and Schubart Streets, Pretoria, the following property:—

Portion 2 of Consolidated Lot No. 37 in the township of Booysen, City of Pretoria, as held under Deed of Transfer No. 17218/57.

The following information is supplied but in this respect nothing is guaranteed:—

On the property is a dwelling-house built of brick and iron consisting of three bedrooms, lounge, kitchen and bathroom and outbuildings.

The Conditions of Sale may be inspected at the Offices of the Messenger of the Court, Pretoria.—Erf No. 28, Eldoraigne (Pty.), Limited, Plaintiff, 2 Hochstetter House, Andries Street, Pretoria. 13811—11

Saak No. 876/60.

GEREGTELIKE VERKOPING.

IN LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK BETHAL, GEHOU TE BETHAL.

Tussen C. J. NAUDE, Eiser, en M. J. KEET, Verweerder.

Ingevolge uitspraak van die Landdros van Bethal en Lasbrief tot Geregtelike Verkoping met datum 8 Junie 1960, sal die ondervermelde eiendom op Saterdag, 26 November 1960, om 11-uur voormiddag, aan die hoogste bieder geregtelik verkoop word, naamlik:—

Seker Erf No. 693, geleë aan Croeser, Lakeside en Shortlaan in die dorp Bethal Uitbreiding, Distrik Bethal, groot 5 morge 450 vierkante roede 70 vierkante voet.

Met die volgende verbeterings daarop, die bestaan en toestand waarvan nie gewaarborg word nie:—

Woonhuis met 4 slaapkamers, eet-, sit-, bad- en bediendekamer met groot toe-stoep, hoenderhokke vir sowat 500 hoenders, boorgat met sterk water, sement-dam, warm en kouwater en elektrisiteit aangelê, 2 morge aangeplante gras, geleë sowat 1·2 myl vanaf poskantoor.

Terme.—Die Koper moet 10 persent van die koopsom in kontant onmiddellik na die verkoping betaal en die saldo verseker deur 'n bank- of bougenootskapswaarborg binne 10 dae daarna.—Ferreira & van der Merwe, Prokureurs van Eiser, S. & S.-gebou, Eeufeesstraat (Posbus 187), Bethal. 13807—11

CAPE.—KAAP.

GEREGTELIKE VERKOPING.

Ingevolge 'n vonnis van die Landdroshof Middelburg, in die saak tussen SAAMBOU PERMANENTE BOUVERENIGING, Eiser, en J. H. DIEDERICHS, Verweerder (No. 565/60) en Lasbrief vir Eksekusie, gedateer 30 Augustus 1960, sal ons die volgende eiendom namens die geregsbode per openbare veiling aanbied voor ons kantore op Saterdag, 19 November 1960, om 10 vm.—

Seker stuk opgehefte erfpaggrond geleë in die Munisipaliteit en Afdeling van Middelburg, synde Erf No. 1110, gedeelte van Erf No. 984, Middelburg, groot 16,603 vierkant voet.

Verbeterings.—Nuwe, moderne woonhuis (Joubertstraat 32) met 4 slaapkamers, eetkamer, sitkamer, kombuis, badkamer, waskamer en binne spoelgeriewe.

Buitegeboue.—Motorhuis en bediendekamer en -geriewe.

VOORWAARDES VAN VERKOOP.

1. Die verkoop is onderhewig aan die bepalings van die Landdroshowe Wet en Reëls van die hof.

2. Die Koper sal 10 persent van die koopsom in kontant aan die afslaers betaal na afloop van die veiling. Die balans moet binne 21 dae daarna verseker word deur 'n bank- of bougenootskapwaarborg.

3. Die volledige Verkoopsvoorwaardes is ter insae by die afslaers en die geregsbode en sal voor die veiling afgelees word.

4. Vir nadere besonderhede, finansiële reëlings en besigtiging tree asseblief in verbinding met die afslaers.—Du Plessis & Post, Afslaers, Loopstraat 26, Foon 3, Middelburg, Kaap. 13547—11

BODEVEILING.

In die saak tussen CAREL ESS, Eiser, en ISAAC JANUARIE, Verweerder.

Bodeveiling van waardevolle vaste eiendom te Hopleystraat, Bredasdorp (op die perseel self) op Saterdag, 26 November 1960, om 10-uur voormiddag in die saak No. 37 van 1960.

Ter uitvoering van Lasbrief word die volgende eiendom verkoop, naamlik:—

Erf No. 1056, Hopleystraat, Bredasdorp, groot 59 vierkante roede 135 vierkante voet, volgens Transport No. 8563/1945.

Op die perseel staan 'n huisie onder platdak. Die erf is pragtig geleë naby die hoërskool.

Die Voorwaardes van Verkoop lê ter insae by die Bode van die Hof en sal deur die afslaers gelees word ten tye van die verkoping.—J. D. Beyers, Bode van die Hof, Bredasdorp, Bredasdorpse Eksekuteurskamer, Afslaers, Bredasdorp.

13620—11-18

NATAL.

SALE IN EXECUTION.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Natal Provincial Division.)

In the matter between MASKELL & HATTON, Plaintiff's, and MACHINERY SALES CORPORATION (PTY.), LTD., Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division) in the above suit a sale will be held by the Deputy-Sheriff, Pietermaritzburg, of the undermentioned movable property of the Defendant Company at the premises of Messrs. Maskell & Hatton, Commercial Road, Pietermaritzburg, on Saturday the 12th of November, 1960, at 10 a.m.:—

1955 Series 1 Chevrolet l.d.v. with C.O.F.
1953 Austin A.70 l.d.v. with C.O.F.
1953 Derelect Austin A.70 l.d.v.

Terms.—Cash.

W. J. A. Gilson, Deputy-Sheriff, P.O. Box 548, Pietermaritzburg, 4th November, 1960. 13415—4-11

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA.
(Natalse Provinsiale Afdeling.)

In die saak tussen DIE TRUST BANK VAN AFRIKA, BEPERK, Eiser, en ANDRIES LOUWRENS DE JAGER, Verweerder.

GEREGTELIKE VERKOPING.

In uitvoering van 'n vonnis van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Natalse Provinsiale Afdeling), in die bovermelde geding, sal 'n verkoping, sonder voorbehoud, voor die hoofingang van die Landdroskantoor, Voortrekkerstraat, Newcastle, gehou word op Woensdag, 16 November 1960, om 10 vm., van die volgende eiendom van die Verweerder, naamlik:—

Een sitkamerstel, een Hi-Fi radiogram, een vertoonkas, een staanlamp, twee klein tafels, een tapyt, een divan met binneveer matras, een Harlekuin tafel met vier stoele, een rusbank met twee stoele, kombuistafel met vier stoele, een vierplaat elektriese stoof, een dubbel slaapkamerstel kompleet, een enkelbed kamerstel.

W. A. Fleming, Adjunk Balju, Newcastle, 1 November, 1960. 13626—11-18

NOTICE OF SALE.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF DUNDEE, HELD AT DUNDEE.

Between NATAL BUILDING SOCIETY (PERMANENT), and W. H. H. RALL.

In pursuance of a Writ of Execution the undermentioned will be sold by public auction to the highest bidder for cash, the Purchaser taking all risks, unless the debt and costs be sooner paid, viz., on the 8th day of December, 1960, at 10.30 a.m., at the Court-house, Glencoe:—

(1) Sub A of 14, Block C of the farm Glencoe No. 3507, situate in the Borough of Glencoe, County of Klip River, Province of Natal, in extent 11,087 square feet.
(2) Lot No. 3, Block C of the farm Glencoe No. 3507, situate in the Borough of Glencoe, County of Klip River, Province of Natal, in extent 18,080 square feet.
(3) Erf No. 10, Block B (in the township of Glencoe Proper) of the farm Glencoe No. 3507, situate in the Borough of Glencoe, and in the Dundee/Glencoe Regional Water Supply Area, County of Klip River, Province of Natal, in extent 12·53 perches.
(4) Erf No. 9, Block B, in the township of Glencoe Proper No. 3507, situate in the Borough of Glencoe and in the Dundee/Glencoe Regional Water Supply Area, County of Klip River, Province of Natal, in extent 1 rood 3·89 perches.

For further particulars, inquire at the Messenger of the Court's Office, Dundee.—J. M. van Rooyen, Messenger of the Court, Dundee. 13570—11-18

O.F.S.–O.V.S.

SALE IN EXECUTION.
(L.S. 32/60.)

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Orange Free State Provincial Division.)

In the matter of SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, versus HENRICH TRAUGOTT RIESE, Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Orange Free State Provincial Division) in the above suit, a sale without reserve will be held in front of the main entrance of the Supreme Court at Bloemfontein, at 11 a.m., on Saturday, the 19th day of November, 1960, on conditions to be read by the auctioneer at the time of the sale, of the following property of the Defendant, to wit:—

Certain Subdivision 16 (a subdivision of Subdivision 10) of the farm Erfenis No. 1489, District Bloemfontein, measuring 10 morgen, by virtue of Deed of Transfer No. 1891/51, registered on 11th April, 1951.

The following information is furnished, but is this respect nothing is guaranteed:—

On the property is a single-storey dwelling, brick under iron, with wooden floors. The outbuilding comprises stables, cowsheds, milk room and garage. There are three boreholes, two corrugated iron dams and one cement dam.

Terms.—The Purchaser shall pay 10 per cent of the purchase price in cash immediately after the sale into the hands of the Sheriff, the balance to be secured by a bank or building society guarantee within 14 days after the sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at my Office and at the Office of the Deputy-Sheriff of Bloemfontein, during office hours.—A. Brink, Sheriff of the Orange Free State, Sheriff's Office, Supreme Court, Bloemfontein. 13270—4-11

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Orange Free State Provincial Division.)
(L.S. 34/60.)

SALE IN EXECUTION.

In the matter of SOUTH AFRICAN MUTUAL LIFE ASSURANCE SOCIETY, Plaintiff, versus SOPHIA LOUISA PIETERS, Defendant.

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Orange Free State Provincial Division) in the above suit, a sale without reserve, will be held in front of the main entrance to the Magistrate's Office, Reitz, at 11 a.m. on Saturday, the 19th day of November, 1960, on conditions to be read by the auctioneer at the time of the sale, of the following property of the Defendant, to wit:—

Subdivision 1 of the farm Lourenshoek No. 828, situate in the District of Reitz, measuring 137·1809 morgen, by virtue of Deed of Transfer No. 1681/55, registered on 9 March, 1955.

The following information is furnished, but in this respect nothing is guaranteed:—

On the property is a single-storey dwelling. There is a borehole, a fountain and stream. On the property are 80 morgen dry lands and 57 morgen sweet pastures.

Terms.—The Purchaser shall pay 10 per cent of the purchase price in cash immediately after the sale into the hands of the Sheriff, the balance to be secured by a bank or building society guarantee within 14 days after the sale.

Conditions.—The Conditions of Sale may be inspected at my office and at the office of the Deputy-Sheriff of the District of Reitz, during office hours.—A Brink, Sheriff of the Orange Free State, Sheriff's Office, Supreme Court, Bloemfontein.

13268—4-11

VERKOPING IN EKSEKUSIE.
(L.S. 36/60.)

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA.
(Oranje-Vrystaatse Provinsiale Afdeling.)

In die saak tussen SAAMBOU (PERMANENTE) BOUVERENIGING, Eiser, en ALWYN WILLEM VAN JAARSVELD, Verweerder.

In uitvoering van 'n vonnis van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Oranje-Vrystaatse Provinsiale Afdeling) sal 'n verkoping sonder voorbehoud in uitwinning van die volgende eiendom van die bogenoemde Verweerder voor die Landdroskantoor, te Petrus Steyn, gehou word om 11 vm., op Saterdag, die 26ste dag van November 1960, naamlik—

Erf No. 477, Petrus Steyn, groot 208 vierkante roede, 48 vierkante voet kragtens Transportakte No. 2542/56, geregistreer op 4 Junie 1956.

Die volgende inligting word verstrek, maar in hierdie opsig word niks gewaarborg nie:—

Op die eiendom te Hertzogstraat 47, is 'n woonhuis van steen met sinkdak, bestaande uit drie slaapkamers, sitkamer, eetkamer, kombuis en badkamer. Daar is 'n motorhuis.

Terme.—Die koper sal tien persent van die koopsom in kontant aan die Balju betaal onmiddellik na die verkoping. Die balans moet verseker word deur 'n bank of bougenootskapswaarborg wat binne veertien dae na die datum van verkoping aan die Balju gelewer moet word. Indien die eiendom deur die Eerste Verbandhouer gekoop word, hoef die tien persent kontant betaling nie gemaak te word nie.

Voorwaardes.—Die verkoopsvoorwaardes lê ter insae in my Kantoor en die Kantoor van die Adjunk-balju, Lindley, gedurende kantoorure.—A. Brink, Balju van die O.V.S., Kantoor van die Balju, Hooggeregshof, Bloemfontein. 13269—4-11

VERKOPING IN EKSEKUSIE.
(L.S. 36/60.)

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA.
(Oranje-Vrystaatse Provinsiale Afdeling.)

In die saak tussen SAAMBOU (PERMANENTE) BOUVERENIGING, Eiser, en PETRUS FRANCOIS MYNHARDT, en CAROLINA MAGRIETHA LOUW, en STEPHANUS JOHANNES BEKKER VAN DEN HEEVER, Verweerders.

In uitvoering van 'n vonnis van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Oranje-Vrystaatse Provinsiale Afdeling), sal 'n verkoping sonder voorbehoud in uitwinning van die volgende eiendomme van die bogenoemde Verweerders voor die Landdroskantoor, te Edenburg, gehou word om 11 vm., op Saterdag, die 19de dag van November 1960, naamlik:—

(1) Gedeelte A, Erf No. 68, groot 18 vierkante roede, 33 vierkante voet;
(2) Gedeelte N, Erf No. 69, groot 2 vierkante roede, 132 vierkante voet;
(3) Resterende gedeelte van Erf No. 69, groot 59 vierkante roede, 18 vierkante voet;
(4) Gedeelte N, Erf No. 70, groot 6 vierkante roede 19·6 vierkante voet;
(5) Gedeelte P, Erf No. 70, groot 18 vierkante roede, 24 vierkante voet;
(6) Gedeelte A van Gedeelte P, Erf No. 114, groot 1 vierkante roede, 6 vierkante voet;

Paragrawe 1 tot 6 gehou kragtens Transportakte No. 101/60, geregistreer op 18 Januarie 1960.

Die volgende inligting word verstrek, maar in hierdie opsig word niks gewaarborg nie:—

Op die eiendom, geleë te Piet Retiefstraat, is twee winkels, die een waarvan later gebruik is as 'n stoor.

Terme.—Die koper sal tien persent van die koopsom in kontant aan die Balju betaal onmiddellik na die verkoping. Die balans moet verseker word deur 'n bank of bougenootskapswaarborg wat binne veertien dae na die datum van verkoping aan die Balju gelewer moet word. Indien die eiendom deur die Eerste Verbandhouer gekoop word, hoef die 10 persent kontant betaling nie gemaak te word nie.

Voorwaardes.—Die verkoopsvoorwaardes lê ter insae in my Kantoor en die Kantoor van die Adjunk-balju, Edenburg, gedurende kantoorure.—A. Brink, Balju van die O.V.S., Kantoor van die Balju, Hooggeregshof, Bloemfontein. 13271—4-11

CHANGE OF NAME.—NAAMSVERANDERINGE.

TRANSVAAL.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, GERALD BERNARD ABRAMOWITZ, residing at 238 Amos Street, Colbyn, Pretoria, and carrying on business as a chemist and druggist, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname ABRO, for the reasons that I am a South African citizen by birth and feel that the name ABRAMOWITZ is foreign to this country and is difficult to pronounce and spell. I am known all over and am always called ABRO and that this duplication of names leads to confusion.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife, SELMA ABRAMOWITZ, and minor children, MELANIE ABRAMOWITZ, ANITA ABRAMOWITZ and SHANA ABROMOWITZ, to ABRO.

Any person who objects to our assumption of the said name ABRO should, as soon as be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Pretoria.—G. B. Abramowitz, 18th October, 1960.

12803—21-28-4-11

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, the undersigned, ELSA HEAD (formerly VAYNOL, born JOUBERT), the mother and natural guardian of my minor children, ANDRÉ JAMES VAYNOL and LINDA ANNE VAYNOL, residing at 20 Eighth Avenue, Parktown North, Johannesburg, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, for my said minor children, ANDRÉ JAMES VAYNOL and LINDA ANNE VAYNOL, to assume the surname of HEAD, for the reason that, since the death of the children's father, I have remarried and my present surname is HEAD, and the fact that my children have a different surname leads to confusion.

Any person who objects to my said children's assumption of the said name of HEAD should, as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg. Dated at Johannesburg this 20th day of October, 1960.—E. Head.

13228—4-11-18-25

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, SIMON KARANOWITZ, residing at 11 Kafue Road, Emmarentia, Johannesburg, and carrying on business as a manufacturer and farmer, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of KARAN for the reason that I and my family are known as KARAN and that my present surname is the cause of considerable inconvenience and embarrassment and is indicative of foreign extraction.

I previously bore the name KARANOWITZ.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife JUNE IRENE KARANOWITZ and minor children SANDRA LYNN KARANOWITZ and IVOR MICHAEL KARANOWITZ to KARAN.

Any person who objects to our assumption of the said name of KARAN should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg.—S. Karanowitz, 1st November, 1960.

13476—4-11-18-25

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, MIKE PINTUSEWITZ, residing at 47 Parkleigh, Wolmarans Street, Joubert Park, Johannesburg, and carrying on business as gent.'s outfitter, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of PINCUS, for the reason that I am now a naturalised Union Citizen and the new name will be much easier for the use in South Africa, the old name being very difficult for South Africans to pronounce, and therefore being a hindrance in business.

I previously bore the name MIKE PINTUSEWITZ.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife MARY PINTUSEWITZ (born SCHULMAN) and minor child GLENDA ORAH PINTUSEWITZ to PINCUS.

Any person who objects to our assumption of the said name of PINCUS should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg.—M. Pintusewitz, 28th October, 1960.

DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937.

KENNISGEWING VAN VOORGENOME NAAMSVERANDERING.

Ek, MIKE PINTUSEWITZ, woonagtig te 47 Parkleigh, Wolmaransstraat, Joubert Park, Johannesburg, en in besigheid as mans uitruster, is voornemens om by die Goewerneur-generaal aansoek te doen om magtiging kragtens artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van PINCUS aan te neem om die volgende redes, naamlik, dat ek tans 'n genaturaliseerde Unieburger is, en dat die nuwe naam veel makliker sal wees om in Suid-Afrika te gebruik daar die ou naam vir Suid-Afrikaners baie moeilik is om uit te spreek, en daarom 'n hindernis is in my besigheid.

Ek het voorheen die naam gedra van MIKE PINTUSEWITZ.

Ek is ook voornemens om aansoek te doen om magtiging om die van, van my vrou MARY PINTUSEWITZ (gebore SCHULMAN), en minderjarige kind GLENDA ORAH PINTUSEWITZ te verander na PINCUS.

Enigeen wat daarteen beswaar het dat ons bovermelde naam PINCUS aanneem, moet sy beswaar, met vermelding van redes daarvoor, so gou moontlik skriftelik by die Landdros van Johannesburg indien.—M. Pintusewitz, 28 Oktober 1960.

13381—4-11-18-25

DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937.

KENNISGEWING VAN VOORGENOME NAAMSVERANDERING.

Ek, TERANCE KENNETH PAUL, wat woonagtig is te Rodgeway Hof 414, hoek van Bok- en Nuggetstraat, Johannesburg, en werksaam is as naaimasjien werktuigkundige, is voornemens om by die Goewerneur-generaal aansoek te doen om magtiging kragtens Artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van TERANCE KENNETH THOMSON aan te neem om die volgende redes:—

Om naam van stiefvader te neem soos ooreengekom met hom.

Enigeen wat daarteen beswaar het dat ek bovermelde naam THOMSON aanneem, moet sy beswaar, met vermelding van redes daarvoor, so gou moontlik skriftelik by die Landdros van Johannesburg indien.—T. K. Paul, 10 Augustus 1960. Botha & Lindsay, Prokureurs vir Applikant, Londonhuis, Lovedaystraat 21, Johannesburg.

13443—4-11-18-25

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, SHEILA DOREEN JAY, residing at 4 Edyth Court, 137 Muller Street, Bellevue, Johannesburg, and employed as a shorthand typist, intend to apply to the Governor-General for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of GOLDBERG for the reason that my mother was divorced in 1948. I have resided with my Mother ever since, my mother has re-married and is known under the surname of GOLDBERG, and I have since 1956 been known under the said surname and desire to continue to be so known.

I previously bore the names SHEILA DOREEN JAY.

Any person who objects to my assumption of the said name of GOLDBERG should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg.—S. D. Jay, 4th November, 1960. 13374—4-11-18-25

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, ALEXANDER POSORSKI, residing at 51 Chesterfield, Koch Street, Joubert Park, Johannesburg, and carrying on business as a director and shareholder of Union Fabrics (Pty.), Ltd., of Second Floor, Troye House, corner of Troye and Commissioner Streets, Johannesburg, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname PORT because of the following reasons: I am known amongst many people under the surname of PORT and in the ordinary course of business, people, and often clients, find it difficult to pronounce the surname POSORSKI and to remember it; and that, together with the fact that I am known under two surnames often causes me embarrassment. My minor son was born in the Union of South Africa and at school is also known by the name of PORT.

I previously bore the name of POSORSKI.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife ANNA HILDA and minor child PAUL to PORT.

Any person who objects to our assumption of the said name of PORT should as soon as may be possible, lodge his objection, in writing, with a statement of reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg.—A. Posorski, 26th October, 1960.

DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937.

KENNISGEWING VAN VOORGENOME NAAMSVERANDERING.

Ek, ALEXANDER POSORSKI, woonagtig te Chesterfield 51, Kochstraat, Joubert Park, Johannesburg, en wat besigheid doen as direkteur en aandeelhouer van Union Fabrics (Pty.), Ltd., van Tweede Vloer, Troye-huis, hoek van Troye en Commissionerstraat, Johannesburg, is voornemens om by die Goewerneur-generaal aansoek te doen om magtiging kragtens Artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van PORT aan te neem, om die volgende redes: Ek is onder baie mense bekend onder die van van PORT en in die gewone gang van besigheid vind mense en dikwels kliënte dit moeilik om die van POSORSKI uit te spreek en dit te onthou en dit, tesame met die feit dat ek onder twee vanne bekend staan, bring my dikwels in verleentheid. My minderjarige seun is gebore in die Unie van Suid-Afrika, en op skool is hy ook bekend onder de naam van PORT.

Ek het voorheen die van gedra van POSORSKI.

Ek is ook voornemens om aansoek te doen om magtiging om die van van my vrou ANNA HILDA en minderjarige kind PAUL, te verander na PORT.

Enigeen wat beswaar het daarteen dat ons bovermelde naam PORT aanneem, moet sy beswaar, met vermelding van redes daarvoor, so gou moontlik skriftelik by die Landdros van Johannesburg indien.—A. Posorski, 26 Oktober 1960.

13578—11-18-25-2

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, VERNON ANTHONY SARTINI, residing at 104 Glenville Court, Savoy Estate, Johannesburg, and employed as a Linotype operator, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of STANDISH, for the reason that my present surname gives the impression that I am a foreigner and accordingly causes me embarrassment and has also hampered me in my career and business dealings. Both my father and I are South Africans by birth.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife LOUISA MARIA SARTINI (born DUVENHAGE) and minor child DAYLE SARTINI to STANDISH.

Any person who objects to our assumption of the said name of STANDISH, should as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg.—V. A. Sartini, 2nd November, 1960. 13731—11-18-25-2

CAPE.–KAAP.

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, GLENN DENISE BANNERMAN, residing at Oak Lodge, Main Road, Mowbray, a University Student, intend to apply to the Governor-General for authority under Section 8 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of ARNOTT, for the reason that I have resided with my stepfather whose name is ARNOTT since I was 5 years' old.

Any person who objects to my assumption of the said surname of ARNOTT should, as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Wynberg, Cape. Dated at Cape Town this 23rd day of October, 1960.—G. D. Bannerman. 13414—4-11-18-25

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, JOHN WILLIAM JONES, residing at Cliffside Mansions, Albany Road, Port Elizabeth, and employed as a chargeroom supervisor, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of ELLIOTT for the reason that since my early youth I have always been known as ELLIOTT.

I previously bore the names JOHN WILLIAM ELLIOTT.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife, ELIZABETH WILHELMINA SUSANNA JONES (born MEYER), and minor child, MAUREEN ROSALIE JONES, to ELLIOTT.

Any person who objects to our assumption of the said name of ELLIOTT should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Port Elizabeth.—J. W. Jones, 20th September, 1960.

12871A—28-4-11-18

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, EDWARD KNIGHT, residing at 128 Piet Retief Street, Tiervlei, Cape, and employed as a clerical assistant intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of JOOSTE for the reason that since the age of six weeks I have been living with a family known as JOOSTE and have always been known as EDWARD JOOSTE.

I previously bore the name of EDWARD KNIGHT.

Any person who objects to my assumption of the said name of EDWARD JOOSTE should as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Bellville.—E. Knight, 27th October, 1960.

13383—4-11-18-25

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, ANDREAS JACOBUS FILIPPUS KORDOM, residing at No. 4 Oxford Place, Cape Town, employed as labourer, c/o Cymot, Limited, Sir Lowry Road, Cape Town, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act. 1937, to assume the surname of GORDON, for the reason that I have socially always been known as and called GORDON.

I previously bore the name KORDOM.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife, JOHANNA HELENA KORDOM (born CLEOPHAS), to GORDON.

Any person who objects to our assumption of the said name of GORDON should, as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Cape Town.—Andreas Jacobus Fillippus Kordom, 21st October, 1960. 13370—4-11-18-25

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, WILLIAM JOHANNES KORDOM, residing at No. 4 Oxford Place, Cape Town, employed as machinist, c/o H. Levine & Company, 3 Longmarket Street, Cape Town, intend ot apply to the Governor-General for authority, under Setion 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of GORDON, for the reason that I have socially always been known as and called GORDON.

I previously bore the name KORDOM.

Any person who objects to my assumption of the said name of GORDON should, as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Cape Town. —W. J. Kordom, 21st October, 1960.

13369—4-11-18-25

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, ISMAIL HOOSAIN, residing at 112 Caledon Street, Cape Town, and carrying on business as a general dealer, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Alens Act, 1937, to assume the surname of RAWOOT, for the reason that I was brought up from the age of five years by a relative, ISMAIL CADER RAWOOT, and was always known by the surname of RAWOOT.

I prevously bore the names of ISMAIL HOOSAIN.

I also intend to apply for authority to change the surnames of my wife, ZUBEIDA ISMAIL HOOSAIN, born BOOLAY, and minor child KARIMUNNISA to RAWOOT.

Any person who objects to our assumption of the said name of RAWOOT should, as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Cape Town. —I. Hoosain, 24th October, 1960.

13244—4-11-18-25

NATAL.

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, THOMAS GEORGE SMITH SALTER, residing at 15 Dolvern, 8 Cromwell Road, Durban, and employed as manager, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of SIMPSON for the reason that I was born with the name SIMPSON, but was adopted by MR. BASEL FLEMING RIDSTONE SALTER in 1951, who had married my mother GRACE LILLIAN SALTER (formerly SIMPSON, born WENTZEL). My mother has since died and I am the sole male member of the family bearing the name SIMPSON. I wish to revert to this name for family reasons.

I previously bore the names SALTER and SIMPSON.

Any person who objects to my assumption of the said name of SIMPSON should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Durban. T. G. S. Salter, 14th October, 1960.

12930—28-4-11-18

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, JACOBUS JOHANNES PRETORIUS, residing at 1 Russell Street, Pinetown, Natal, and employed as an electrician, intend to apply to the Governor-General for authority under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of STEVENSON for the reason that I desire to assume the surname of my maternal grandparents, who were the only grandparents I knew and to whom I was very attached, and I have no recollection of my father, who died when I was very young and my mother re-married shortly after his death.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife DOROTHY MAY PRETORIUS (born JOHNSON) and minor child EARL REGINALD PRETORIUS to STEVENSON.

Any person who objects to our assumption of the said name of STEVENSON should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefore, with the Magistrate of Pinetown.—J. J. Pretorius, 20th October, 1960. 12940—28-4-11-18

ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, MARIE FRANCOISE THERESE MONIQUE D'EMMEREZ DE CHARMOY (born BROUSSE DE GERSIGNY), a divorcée, residing at Quartre Bornes, Mauritius, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act 1937, as sole guardian and custodian parent of my minor children MARIE ROLAND MARC DE CHARMOY (born 19th April, 1950), FRANCOISE MARIE JOSEPH DE CHARMOY (born 18th May, 1951), ODILE MARIE MONIQUE DE CHARMOY (born 16th April, 1953), CHANTAL MARIE EMMA DE CHARMOY (born 11th July, 1955), for them to assume the surname of D'EMMEREZ DE CHARMOY for the reason that the correct surname of my children is D'EMMEREZ DE CHARMOY but they were inadvertently registered with the surname of DE CHARMOY on their Birth Certificates, numbered 3789/50, 5440/51, 1378/53 and 2471/55 respectively.

My two youngest children CHARLES MARIE AUGUSTIN D'EMMEREZ DE CHARMOY (born 1st April, 1957) and ANNE MARIE AIMEE D'EMMEREZ DE CHARMOY (born 13th June, 1958), have their surnames correctly registered as D'EMMEREZ DE CHARMOY.

Any person who objects to the assumption of the said surname of D'EMMEREZ DE CHARMOY by my said children should as soon as may be, lodge his objections, in writing, with a statement of his reasons thereafter, with the Magistrate at Durban. Dated 11th October, 1960.—Monique de Charmoy. 12927—28-4-11-18

CHANGE OF NAME.

I, ANANTHAVARAM JOSHUA, of Glendale, do hereby give notice that I intend to change my name.

I am registered in the Office of the Protector of Indian Immigrants, Durban, as ANANTHAVARAM. I now abandon this name and from henceforth will be known by the name of ANANTHAVARAM JOSHUA.

Any person objecting to this application should within one week after publication hereof, lodge his objections, in writing, with the Protector of Indian Immigrants, Durban. Dated at Stanger, Natal, this 28th October, 1960.—P. M. Krishna & Co., Attorneys for Applicant, Rood Street (P.O. Box 91), Stanger, Natal. 13632—11

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, UNA JANETTE BASTARD, a widow, residing at 116 St. John's Street, Kokstad, East Griqualand, and carrying on business as an insurance agent, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of O'HAGAN, for the reason that my present surname is a cause of embarrassment to me and my children and I wish to assume the surname of my paternal forefathers.

I previously bore the name UNA JANETTE BASTARD and UNA JANETTE HAGAN.

I also intend to apply for authority to change the surnames of my minor children WILLIAM EDWARD SEGAR BASTARD and JUDY ELIZABETH BASTARD to O'HAGAN.

Any person who objects to our assumption of the said name of O'HAGAN should as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Mount Currie, at Kokstad, East Griqualand.—U. Bastard. Hathorn & Fannin, Applicant's Attorneys, 8 Murray Court, Smith Street, Durban, 4th November, 1960.

13654—11-18-25-2

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, WENDY JANETTE BASTARD, residing at 116 St. John's Street, Kokstad, East Griqualand, and employed as a school teacher, intend to apply to the Governor-General for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of O'HAGAN, for the reason that my present surname is a cause of embarrassment to me and my mother is making an application under the provisions of the above Act to assume the surname of O'HAGAN, which is the surname of her paternal forefathers, and I wish to assume the same surname as my mother.

I previously bore the name WENDY JANETTE BASTARD.

Any person who objects to my assumption of the said name of O'HAGAN should as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Mount Currie, at Kokstad, East Griqualand.—W. J. Bastard. Hathorn & Fannin, Applicant's Attorneys, 8 Murray Court, Smith Street, Durban, 4th November, 1960.

13655—11-18-25-2

O.F.S.–O.V.S.

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, FRANCESCA ANNE ELIZABETH HAWKES, residing at 30 Allen Petrie Flats, Kroonstad, and employed as a commercial artist, intend to apply to the Governor-General for authority to assume the name of BANTOCK, for the reason that my parents have been divorced many years and I wish to take my mother's maiden name.

Any person who objects to me assuming the name of BANTOCK should, as soon as may be, lodge an objection of their reasons therefor, with the Magistrate of Kroonstad. —F. A. E. Hawkes. 13236—4-11-18-25

GENERAL.—ALGEMEEN.

TRANSVAAL.

WITBANK AUCTIONEERING CO.'S SALES.

SYFRET'S EXECUTOR AND TRUST COMPANY, LIMITED.

Insolvent Estate A. C. J. KRUGER (Well improved farm, Loskop Settlement).

Duly instructed by the Trustee in the Insolvent Estate A. C. J. KRUGER, we will sell by public auction, on the farm Witpenskloof on Wednesday, November 23rd, at 11 a.m., certain Portion 113 (known as C. 35), of the farm No. 12 (formerly known as No. 242), Registration Loskop North, Division J.S., situate in the District of Groblersdal, measuring 28·2683 morgen, together with improvements thereon.—Witbank Auctioneering Co. (Pty.), Limited, Auctioneers, Land & Property Salesmen, Box 219, Phone 87, Witbank. 13630—11

AUCTION SALE MODERN RESIDENCE, TENACRE AGRICULTURAL HOLDINGS, DISTRICT RANDFONTEIN.

Duly instructed by the Trustee in the Insolvent Estate of A. J. P. ENSLIN (C. 26334), we will sell at the premises of A. Oshry, corner First and Stubbs Streets, Randfontein, at 9.30 a.m., on Saturday, the 26th November, 1960, certain Portion A of Holding No. 44, situate on corner of Main and Fifth Roads in Tenacre Agricultural Holdings, District Randfontein, measuring 1 morgen 487 square roods, on which is erected a modern residence constructed of face brick with iron roof, consisting of entrance hall, lounge, 3 bedrooms, kitchen, pantry, bathroom and utility room; inside sewerage and electricity laid on. Outbuildings consist of stable, servant's room, etc. There is a borehole, dam and beautifully laid out garden on the property.

For further particulars please contact the Auctioneers, South African Auctioneers (Pty.), Ltd., 58 Commissioner Street, Phone 33-0145, Johannesburg. 13643—11

M.C.A. 35/6376.
DEPARTMENT OF MINES.
Office of the Mining Commissioner,
Johannesburg.

NOTICE OF APPLICATION FOR SURFACE RIGHTS.

Mr. J. de Smidt has made application, in terms of Section 74 of Act No. 35 of 1908 (Transvaal) for the right to use the surface of proclaimed land on the farms Klippoortje No 112 I.R., and Klippoortje No. 110 I.R., Districts Boksburg and Germiston, respectively, Mining District of Johannesburg, for the purpose of water pipe line.

The right applied for will affect the following rights:—

(1) Mynpacht No. 394—Diagram R.M.T. No. 85.

(2) Slimes dam extension held under Surface Right Permit No. A.85/59.

(3) Slimes dam held under Surface Right Permit No. A.41/60.

(4) Prospecting area held under Prospecting Permission No. 94—Plan R.M.T. No. 229.
(1) to (4) held by East Rand Proprietary Mines, Limited.

(5) Sewer pipe track, 16 feet wide, held under Surface Right Permit No. A.87/34, by the Town Council of Germiston.

(6) Proclaimed Elsburg Road, Road 65—Town Council of Boksburg.

Freehold Owners.

(1) Klippoortje Estates, Limited.
(2) East Rand Proprietary, Mines, Limited.

Full particulars of the rights may be obtained from Plan R.M.T. No. 6045, which may be seen at my office.

Persons who have reason to object to the grant of the said surface right to the Applicant are required to lodge particulars of their objection with me at my office, New Government Buildings, Rissik Street, Johannesburg, and serve a copy of the letter of objection on the Applicant, care of Bourne and Company, Limited, 129 Pritchard Street, Johannesburg, on or before the 22nd November, 1960.

This application and any objection thereto will be considered by me at my office on the 29th day of November, 1960, at 10.30 a.m. Dated at Johannesburg this 8th day of October, 1960.—E. Watermeyer, Mining Commissioner, Johannesburg.

13086—28-4-11

BURGERS, DE WET & CO.'S SALES.

Insolvent Estate H. A. KOLBE, trading as KOLBE'S MOTORS & KOLBE & CO., Vryburg (K.1.4/60.).

Duly instructed by the Trustees in the above matter, we will sell by public auction, on the spot, at corner of Vry and De Kock Streets, Vryburg, on Wednesday, 16th November, 1960, at 10.30 a.m.—

(1) certain Portion 1 of Erf No. 160, Vryburg, situate corner of Vry and De Kock Streets, on which is erected a modern garage and service station, measuring 13,127 square feet;

(2) garage equipment, office furniture, spare, motor cars, etc.;

(3) bottle store, situate in Market Street, as a going concern, including goodwill, F. and F. stock, etc.

Continuation of Sale at 38 McKenzie Street, Vryburg.

1. Certain Erf No. 143, Vryburg, situate 38 McKenzie Street, and measuring 295 square roods 139 square feet, on which is erected a 5-room modern residence with 3 garages and servant's room, with beautiful laid-out gardens. In short a real gem.

2. Household furniture, lounge suite, dining-room suite, occasional furniture, carpets, paintings, bric-a-brac, refrigerator, garden tools, etc.

Terms.—Strictly cash or bank endorsed cheques.

For further particulars apply to the auctioneers.—Messrs. Burgers, De Wet & Co. (Pty.), Ltd., 208 Volkskas Building, 76 Market Street (P.O. Box 2851), Phone 34-3029, Johannesburg. 13434—4-11

KENNISGEWING VOLGENS SEKSIE 10 VAN DIE ORDONNANSIE OP DIE VERDELING VAN GROND, 1957.

Kennis word hiermee gegee dat Dawid Hendrik Jeremiah Conradie, die eienaar van die restant van Gedeelte 1 van die plaas Modderfontein No. 322, Registrasie-afdeling J.Q., Distrik Rustenburg, kennis gegee het op die manier voorgeskryf deur regulasie van sy applikasie, volgens Seksie 5 van bogenoemde Ordonnansie, van sy voornemens om die genoemde grond te verdeel in twee of meer stukke, waarvan enige een minder as 25 morg groot is en dat die houer of huurder van die minerale regte in en van die genoemde eiendom nie gevind kan word nie.

Enige besware teen die genoemde verdeling van hierdie grond moet sonder verwyl by die Sekretaris van die Dorperaad, Pretoria, ingedien word. Indien geen besware binne twee maande van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing ontvang word nie, sal met die verdeling voortgegaan word. 13351—4-11-18

KENNISGEWING.

Hiermee word kennis gegee dat ek van voornemens is om aansoek te doen vir die kansellasie van die inskrywing in die persoonlike register van die Akteskantoor te Pretoria, wat betrekking het op Akte van Verband No. 11362/1953, gedateer die 28ste Mei 1953, gepasseer deur BAREND JACOBUS PIETERS, gebore op 16 Maart 1926, in die som van £350 (driehonderd-en-vyftig pond) ten gunste van GERHARDUS STEFANUS GREYLING, gebore op 29 April 1915, oor seker gedeelte van Erf No. 63, geleë aan Begemannstraat, in die dorp Heidelberg, groot 73 vierkante roede en 109·50 vierkante voet.

Alle persone wat teen die kansellasie van die inskrywing wat betreking het tot die register, beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Pretoria, binne drie (3) weke nadie laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Heidelberg, op hede die 22ste dag van Oktober 1960.—J. F. Joubert, Prokureur vir Applikant, p/a A. von Geusau & Joubert, Ueckermannstraat 22 (Posbus 25), Heidelberg, Tvl.

13216—4-11

TENDERS.

In the matter of CELRAY STORES (PROPRIETARY), LIMITED (in Liquidation), trading as BEDELIA LADIES' AND CHILDREN'S OUTFITTERS, at 31f Macbeth Street, Bedelia, Welkom (C.A. 4/60).

Tenders are hereby invited for the purchase of all or any of the following assets of the Company:—

(*a*) Stock-in-trade;
(*b*) fixtures and fittings;
(*c*) outstanding accounts.

The highest bid or any tender will not necessarily be accepted.

Tenders in duplicate in sealed envelopes marked "Tenders—Celray Stores (Proprietary), Limited (in Liquidation) (C.A. 4/60)", must be lodged with the Master of the Supreme Court, Bloemfontein, by not later than noon on Friday, the 18th November, 1960.

Further information is obtainable upon application to the undersigned.—L. D. Druker, Liquidator, c/o The Druker Trust Company (Proprietary), Limited, 418/421 Mansion House, 132 Market Street (P.O. Box 9251), Telephones 22-6351/2, Johannesburg. 13638—11

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, MARIAM KHAN, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail mutton butcher, in respect of a butcher's business which I propose to conduct at 209 Twelfth Street, Indian Section, Benoni.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection with the Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, within 14 days of the publication of this notice.—M. Khan. 13635—11

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, JOHANNES FREDERICK UNGERER, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher, in respect of a butcher's business which I propose to conduct at Farm Klipspruit No. 49, District Johannesburg.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection with the Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, within 14 days of the publication of this notice.—J. F. Ungerer. 13636—11

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE.

Kennis word hiermee gegee dat ek, CORNELIUS JOHANNES VAN NIEKERK, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n slagtersbesigheid te Frederikastraat en Elfde Laan, Gezina, Pretoria, wat ek voornemens is om te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid kan sy beswaar by die Takbestuurder, Posbus 2314, Pretoria, aanteken binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—C. J. van Niekerk. 13589—11

KENNISGEWING.

Kennis word hiermee gegee dat 'n vergadering in die Boedel van FRANCOIS MICHIEL ALEXANDER DU TOIT (onder die Boere Bystandswet, 1920), gehou sal word voor die Landdros, te Sabie, op Maandag, die 21ste dag van November, 1960, om 9.30 vm., vir bewys van eise teen die bogemelde Boedel.—Maurice J. Streak, Likwidateur, van Streak, Stanford & Oberholzer, Telefoon 926, Posbus 23, Nelspruit.

13690—11

GENERAL MERCHANDISE
(Insolvent Estate).

PRELIMINARY NOTICE.

Instructed by the Trustee in the Insolvent Estate NARSAI PARBHOO & CO. (No. C. 27110), trading as N. PARBHOO BROS. & CO., formerly of 42 Market Street, Johannesburg, we will sell at our Mart, 101 Fox Street, Johannesburg, at 10.30 a.m., on Wednesday, 23rd November, 1960, the general merchandise, blankets, footwear, piece goods, hardware, office furniture, shop fittings, etc.—Arthur Meikle & Co., Ltd., 101 Fox Street, Phone 33-5616, Johannesburg.

13600—11

JOHANNESBURG STOCK EXCHANGE.

NOTICE REGARDING AMENDMENT OF RULES.

In terms of sub-section (2) of Section 8 of the Stock Exchanges Control Act, 1947 (Act No. 7 of 1947), it is hereby notified that the Johannesburg Stock Exchange has applied for the approval of the Minister of Finance to make the undermentioned additions to and alterations of its rules.

In terms of sub-section (3) of the said section all interested persons who have any objections to the proposed additions and alterations are hereby called upon to lodge their objections with the Minister not later than 26th November, 1960.

DELETE WITH EFFECT FROM THE CLOSE OF BUSINESS ON THE 31ST DECEMBER, 1960, RULE 61 THEN IN FORCE, AND AS AND FROM THAT TIME AND DATE SUBSTITUTE THEREFOR NEW RULE 61.

NEW RULE 61.

(i) The following entrance fee shall be paid to the Stock Exchange by members:—

Members' entrance fee: R1050.00.

Provided that the entrance fee for authorised clerks with at least 3 years' continuous service immediately prior to their admission as members and other clerks who for a period of five years immediately prior to their admission as members have been continuously employed in the broking business of members, shall be two-thirds of the above amount.

(ii) A member or firm making application for the admission of an authorised clerk or an unauthorised clerk shall if the Committee decides to examine such clerk pay a fee of R10.00 and in the event of the clerk failing to satisfy the Committee in regard to his knowledge of the rules a further fee of R10.00 shall be paid on each occasion he appears before the Committee for re-examination.

(iii) The following subscriptions shall be paid to the Stock Exchange by members:—

(*a*) Every broking member, including associate members, shall pay R100.00 per annum.

(*b*) Every individual broking firm or company or every broking partnership firm such amount as the Committee may decide each year not exceeding R100.00 per annum.

(*c*) Every non-broking member, who is in charge of a branch of a broking member or firm or company R100.00 per annum.

(*d*) Every non-broking member who is an authorised clerk: R48.00 per annum.

(*e*) Every non-broking member, other than those referred to in paragraphs (*c*) and (*d*): R24.00 per annum.

Provided that no member who is a life member and no non-broking member who has been a member for at least 50 years shall pay any annual subscriptions, and provided further that non-broking members shall be bound to recover from their employers who shall be bound to pay a proportion of the subscription payable in terms of paragraphs (*c*) and (*d*) pro rata to the respective proportion of the year they are employed by such employers.

(*f*) Broking Companies: R100.00 per annum.

(*g*) Visitors: R10.00 per week.

(iv) (*a*) Broking members, firms and companies shall in addition pay to the Stock Exchange a turnover subscription based on the number of shares purchased during each week, whether on the Johannesburg trading floor or otherwise in South Africa and whether on behalf of clients or otherwise and including the purchase portion of put-through transactions and carrying transactions.

(*b*) The turnover subscription shall be at such rate as may be determined by the Committee from time to time provided however that no determination by the Committee whereby such subscription shall exceed 1 cent per 100 shares and 1 cent per R2,000 of stock shall be effective until such time as it shall have received the sanction of a majority vote at a general meeting of broking members convened on not less than 14 days' notice and at which not less than 30 members shall be present.

(*c*) No country broking member, firm or company shall transact business on the Johannesburg trading floor except through the medium of a Johannesburg broking member.

(*d*) Other than as provided in sub-rule (*e*) hereof, broking members, firms or companies shall not pay the turnover subscription in respect of purchases which have been executed on their behalf by other broking members, firm or companies.

(*e*) Where a Johannesburg member, firm or company executes a transaction on behalf of a country member, firm or company, the latter shall refund to the former a proportion of the turnover subscription paid in respect of the transaction, which proportion shall be the same proportion as his proportion of the brokerage on the transaction.

(*f*) No turnover subscription shall be paid by the refereeing broker in respect of a put-through transaction.

(v) (*a*) The subscriptions referred to in sub-rule (iii) shall be paid annually in advance during January in each year.

(*b*) With regard to the subscriptions referred to in sub-rule (iv) the member, firm or company shall on each Monday, or if Monday is a holiday, on the next succeeding business day, render to the Committee a return containing such details as the Committee may require regarding the previous week's transactions and such return shall be accompanied by a cheque for the subscription payable in respect of such week.

JOHANNESBURGSE EFFEKTEBEURS.

KENNISGEWING INSAKE WYSIGING VAN REËLS.

Ingevolge subartikel (2) van Artikel 8 van die Wet op Beheer van Effektebeurse, 1947 (Wet No. 7 van 1947), word hierby bekendgemaak dat die Johannesburgse Effektebeurs aansoek gedoen het om die goedkeuring van die Minister van Finansies van ondervermelde byvoegings tot en wysiging van sy reëls.

Ingevolge subartikel (3) van genoemde artikel word alle belanghebbendes wat besware teen die voorgestelde byvoegings en wysigings het, hierby aangesê om hul besware voor of op 26 November 1960 by die Minister in te dien.

SKRAP MET INGANG VAN DIE SLUITING VAN BESIGHEID OP 31 DESEMBER 1960 REËL 61 WAT DAN VAN TOEPASSING IS EN VERVANG DEUR NUWE REËL 61 VANAF DAARDIE DATUM EN TYD.

NUWE REËL 61.

(i) Die volgende toetredingsgelde moet deur lede aan die Effektebeurs betaal word:—

Lidmaatskapstoetredingsgeld: R1050.00.

Met dien verstande dat die toetredingsgeld vir gemagtigde klerke met minstens 3 jaar ononderbroke diens wat hul toelating as lede onmiddellik voorafgaan, en ander klerke wat vir 'n tydperk van vyf jaar onmiddellik voor hul toelating as lede ononderbroke in diens was van die makelaarsbesigheid van lede, twee-derdes van bostaande bedrag is.

(ii) 'n Lid of firma wat aansoek doen om die toelating van 'n gemagtigde klerk of 'n ongemagtigde klerk moet, indien die Komitee dié klerk eksamineer, 'n bedrag van R10.00 betaal en indien die klerk in gebreke bly om die Komitee tevrede te stel met betrekking tot sy kennis van die reëls 'n verdere bedrag van R10.00 by elke geleentheid wanneer hy voor die Komitee verskyn vir hereksaminasie.

(iii) Die volgende ledegelde moet deur lede aan die Effektebeurs betaal word:—

(*a*) Elke makelaarslid, insluitende verbonde lede, moet R100.00 per jaar betaal.

(*b*) Elke individuele makelaarsfirma of -maatskappy of elke makelaarsvennootskapfirma, dié bedrag wat die Komitee elke jaar bepaal, nie R100.00 per jaar te bowe gaande nie.

(*c*) Elke nie-makelaarslid wat in beheer is van 'n tak van 'n makelaarslid of -firma of -maatskappy R100.00 per jaar.

(*d*) Elke nie-makelaarslid wat 'n gemagtigde klerk is R48.00 per jaar.

(*e*) Elke nie-makelaarslid, behalwe dié genoem in paragrawe (*c*) en (*d*): R24.00 per jaar.

Met dien verstande dat geen lid wat 'n lewenslange lid is en geen nie-makelaarslid wat lid is ..r minstens 50 jaar, enige jaarlikse ledegelde hoef te betaal nie, en met dien verstande verder dat nie-makelaarslede verbonde sal wees om van hul werknemers, wat gebonde sal wees om dit te betaal, 'n gedeelte te vorder van die ledegelde betaalbaar kragtens paragrawe (*c*) en (*d*) *pro rata* vir die betrokke gedeelte van die jaar wat hulle in diens was van sodanige werkgewers.

(*f*) Makelaarsmaatskappye: R100.00 per jaar.

(*g*) Besoekers: R10.00 per week.

(iv) (*a*) Makelaarslede, firmas en maatskappye moet daarbenewens aan die Effektebeurs 'n omsetledegeld betaal wat gebaseer is op die getal aandele wat gedurende elke week gekoop is hetsy op die Johannesburgse vloer of elders in Suid-Afrika en hetsy namens kliënte of andersins en insluitende die aankoopgedeelte van „ put-through "-transaksies en „ carrying "-transaksies.

(*b*) Die omsetledegeld is teen dié tarief wat van tyd tot tyd deur die Komitee vasgestel word; met dien verstande egter dat geen vasstelling deur die Komitee waardeur sodanige ledegeld 1 sent per 100 aandele en 1 sent per R2,000-effekte te bowe gaan, van krag is nie tot tyd en wyl dit goedgekeur is by meerderheid van stemme op 'n algemene vergadering van makelaarslede belê met kennisgewing van minstens 14 dae en waarop minstens 30 lede teenwoordig is.

(*c*) Geen plattelandse makelaarslid, -firma of -maatskappy mag besigheid op die Johannesburgse vloer doen nie, behalwe deur bemiddeling van 'n Johannesburgse makelaarslid.

(*d*) Behalwe soos bepaal by subreël (*e*) hiervan, mag makelaarslede, -firmas of -maatskappye nie die omsetledegeld ten opsigte van aankope wat namens hulle uitgevoer is deur ander makelaarslede, -firmas of -maatskappye, betaal nie.

(*e*) Wanneer 'n Johannesburgse lid, firma of maatskappy 'n transaksie uitvoer namens 'n plattelandse lid, firma of maatskappy, moet laasgenoemde aan eersgenoemde 'n gedeelte van die omsetledegeld wat ten opsigte van die transaksie betaal is, terugbetaal, en dié gedeelte moet in dieselfde verhouding wees as sy gedeelte van die makelaarsloon op die transaksie.

(*f*) Geen omsetledegeld is betaalbaar deur die bemiddelende makelaar ten opsigte van 'n „ put-through "-transaksie nie.

(v) (*a*) Die ledegelde vermeld in subreël (iii) moet jaarliks vooruitbetaal word gedurende Januarie van elke jaar.

(*b*) Met betrekking tot die ledegelde vermeld in subreël (iv) moet die lid, firma of maatskappy elke Maandag, of indien Maandag 'n vakansiedag is, op die eersvolgende besigheidsdag, 'n opgawe wat sodanige besonderhede bevat as wat die Komitee verlang met betrekking tot die vorige week se transaksies, by die Komitee indien en dié opgawe moet vergesel wees van 'n tjek vir die ledegeld betaalbaar ten opsigte van daardie week.

(*c*) New members shall pay subscriptions from and including the month in which they are elected. Their proportion of the subscriptions referred to in sub-rule (iii) shall be paid upon their election.

(*d*) Members who cease to be members from whatever cause shall not be refunded the subscriptions paid by them in terms of sub-rule (iii) in respect of the period from the date on which they cease to be members to the date up to which subscriptions have been paid.

(vi) (*a*) (i) Members shall pay to the Stock Exchange an annual fee of R48 in respect of each authorised clerk employed by them and R24 in respect of each unauthorised clerk employed by them. No such fees shall be paid in respect of a member authorised clerk.

(ii) Such subscriptions shall be paid annually in advance during January in each year.

(iii) Subscriptions in respect of new clerks shall be payable from and including the month in which they are appointed to the end of the current year.

(iv) Should a member cease to be a member from whatever cause, or should a member cease to employ a clerk he shall be refunded the subscriptions paid in respect of his clerks or in respect of the clerk he has ceased to employ, as the case may be, for the period from the 1st of the month following the date on which he ceased to be a member, or ceased to employ the clerk, to the date up to which the subscriptions have been paid. In the case of a defaulting member, such refund shall be paid to and from part of his Stock Exchange Estate.

(*b*) On the formation of a partnership such partnership may, with the consent of the Committee, take over the clerk of the individual partners and/or previous partnership provided that such partnership shall not have any clerks in excess of the number permitted in terms of Rule 83. The appointment of any clerks in excess of this number shall be automatically cancelled and the partnership shall notify the Secretary which clerks have been withdrawn. Any clerks to be taken over shall appear before the Committee for examination should the Committee so require.

(*c*) On the dissolution of a partnership any of the ex-partners may, with the consent of the Committee, take over the clerks of the partnership provided that no ex-partner shall have any clerks in excess of the number permitted in terms of Rule 83. Any clerks to be taken over shall appear before the Committee for examination should the Committee so require.

(vii) If through any change, in status or otherwise, any increased or reduced subscriptions are payable in respect of any member or clerk, such increased or reduced subscriptions shall be paid as from the date on which the change takes place.

(viii) When any representative is appointed by a banking, trust or other company in place of another representative appointed in terms of Rule 44 (i), the company shall pay a fee of R1,050.00. The fee for the transfer of the representative of any such company appointed under Rule 44 (v) shall be R210.00.

That existing Rule 81 be deleted and it be substituted by the following:—

"81. If any member, or his authorised clerk shall do any bargain for the personal account of an employee of another member, knowing such employee to be so employed, such member shall be liable for suspension or expulsion unless permission of the employer has first been obtained."

That the following shall be new sub-sections (4), (5) and (6) of Rule 136 and existing sub-section (4) shall be renumbered (7):—

RULE 136 (4), (5) AND (6).

(4) Where shares are tendered for delivery and no time is afforded the purchasing broker to register the shares for the purpose of obtaining capitalisation shares free of counter value and where shares are tendered for delivery after the last day to register for the purpose of obtaining such capitalisation shares then the purchasing broker shall upon such tender be only obliged to pay the proportion of the purchase price which the number of shares tendered bears to the total number of shares to be delivered in terms of the bargain including the capitalisation shares and the balance of the purchase price shall be paid against delivery of the capitalisation shares or of the document of title issued by the company entitling the purchaser to obtain such shares.

(5) Where shares are tendered for delivery and no time is afforded the purchasing broker to register the shares for the purpose of obtaining rights in respect of which Listed Renounceable Nil Paid Letters of Application/Acceptance are to be issued and where shares are tendered for delivery after the last day to register for the purpose of obtaining such rights then—

(1) if the rights are listed on the day prior to that on which the shares are tendered for delivery the purchasing broker shall upon such tender be only obliged to pay the purchase price of the shares less the middle market price of the rights on the day prior to that on which the shares are tendered for delivery and the balance of the purchase price shall be paid against delivery of the rights;

(*c*) Nuwe lede moet ledegelde betaal vanaf en insluitende die maand waarin hul verkies word. Hulle gedeeltes van die ledegelde vermeld in subreël (iii) moet betaal word wanneer hulle verkies word.

(*d*) Ledegelde betaal kragtens subreël (iii) word nie terugbetaal ten opsigte van die tydperk vanaf die datum waarop lede om enige rede hoegenaamd opgehou het om lede te wees tot die datum tot wanneer die ledegelde betaal is nie.

(vi) (*a*) (i) Lede moet aan die Effektebeurs jaarliks 'n bedrag van R48 betaal ten opsigte van elke gemagtigde klerk wat deur hulle in diens gehou word en R24 ten opsigte van elke ongemagtigde klerk in hulle diens. Geen sodanige bedrag word ten opsigte van 'n gemagtigde ledeklerk betaal nie.

(ii) Dié ledegelde moet jaarliks vooruit gedurende Januarie van elke jaar betaal word.

(iii) Ledegelde ten opsigte van nuwe klerke is betaalbaar vanaf en insluitende die maand waarin hulle aangestel is tot die einde van die lopende jaar.

(iv) Indien 'n lid om welke rede ook al ophou om lid te wees, of indien 'n lid ophou om 'n klerk in diens te hou, moet die ledegelde betaal ten opsigte van sy klerke of ten opsigte van die klerk wat hy nie meer in diens hou nie, al na gelang van die geval, vir die tydperk vanaf die 1ste van die maand wat volg op die datum waarop hy opgehou het om lid te wees, of opgehou het om die klerk in diens te hou, tot die datum tot wanneer die ledegelde betaal is, aan hom terugbetaal word. In die geval van 'n versuimende lid moet dié terugbetaling inbetaal word in, en maak dit deel uit van sy effektebeursboedel.

(*b*) By die stigting van 'n vennootskap kan die vennootskap met die goedkeuring van die Komitee, die klerk van die individuele vennote en of vorige vennootskap oorneem; met dien verstande dat die vennootskap nie meer klerke het as die getal wat by reël 83 toegelaat word nie. Die aanstelling van klerke bo hierdie getal word outomaties gekanselleer en die vennootskap moet die Sekretaris in kennis stel watter klerke teruggetrek is. Enige klerke wat oorgeneem word, moet voor die Komitee verskyn vir eksaminasie indien die Komitee dit vereis.

(*c*) By die ontbinding van 'n vennootskap kan enigeen van die voormalige vennote, met goedkeuring van die Komitee, die klerke van die vennootskap oorneem; met dien verstande dat geen voormalige vennoot meer klerke het as dié waarvoor in reël 83 voorsiening gemaak is nie. Enige klerke wat oorgeneem word, moet voor die Komitee verskyn vir eksaminasie indien die Komitee dit vereis.

(vii) Indien vermeerderde of verminderde ledegelde, as gevolg van enige verandering in status of andersins, betaalbaar is ten opsigte van enige lid of klerk, moet die vermeerderde of verminderde ledegelde betaal word vanaf die datum waarop die verandering plaasvind.

(viii) Indien enige verteenwoordiger aangestel word deur 'n bank, trust of ander maatskappy in die plek van 'n ander verteenwoordiger wat kragtens reël 44 (i) aangestel is, moet die maatskappy 'n bedrag van R1,050.00 betaal. Die bedrag vir die oorplasing van die verteenwoordiger van enige sodanige maatskappy aangestel kragtens reël 44 (v) is R210.00.

Dat die bestaande reël 81 geskrap word en vervang word deur die volgende:—

„81. Indien enige lid of sy gemagtigde klerk enige koop aangaan vir die persoonlike rekening van 'n werknemer van 'n ander lid, wel wetende dat die werknemer so in diens is, is sodanige lid onderworpe aan skorsing of skrapping tensy goedkeuring van die werkgewer vooraf verkry is."

Dat die volgende nuwe onderafdelings (4), (5) en (6) in reël 136 ingevoeg word en die bestaande onderafdeling (4) hernommer word (7):—

REËL 136 (4), (5) EN (6).

(4) Indien aandele vir aflewering aangebied word en geen tyd aan die kopende makelaar toegestaan word om die aandele te registreer met die doel om kapitalisasieaandele vry van ruilwaarde te verkry nie of indien aandele aangebied word vir aflewering na die laaste dag vir registrasie met die doel om dié kapitalisasie-aandele te bekom, is die kopende makelaar slegs gebonde om op sodanige tender dié gedeelte van die koopprys te betaal wat in verhouding staan tot die aantal aandele wat aangebied is tot die totale getal aandele wat afgelewer moet word kragtens die koop, insluitende die kapitalisasieaandele, en die balans van die koopprys moet betaal word by aflewering van die kapitalisasieaandele of die titeldokument wat die maatskappy uitreik wat die koper geregtig maak om die aandele te verkry.

(5) Indien aandele aangebied word vir aflewering en geen tyd aan die kopende makelaar toegestaan word om die aandele te registreer met die doel om regte te verkry nie ten opsigte waarvan „Listed Renounceable Nil Paid Letters of Application/Acceptance" uitgereik moet word en indien aandele aangebied word vir aflewering na die laaste dag vir registrasie vir doeleindes van die verkryging van dié regte, dan—

(1) indien die regte genoteer is op die dag voor dié waarop die aandele aangebied is vir aflewering, is die kopende makelaar slegs verplig om by sodanige aanbod die koopprys van die aandele minus die middelmarkprys van die regte op die dag voor die dag waarop die aandele aangebied is vir aflewering te betaal, en die balans van die koopprys moet betaal word by aflewering van die regte;

(2) if the rights are not listed on the day prior to that on which the shares are tendered for delivery the purchasing broker shall upon such tender pay the whole of the purchase price of such shares and on the day after the rights are first listed the selling broker shall pay to the purchasing broker the middle market price of the rights on the day that they are first listed. The purchasing broker shall on delivery of the rights repay to the selling broker the amount paid by him in terms of this paragraph.

(6) Subject to the provisions of Rule 124 and to any agreement not in conflict therewith, the client of a purchasing broker who has received shares against payment of a portion of the purchase price in terms of sub-rules 4 or 5 of this rule shall not against delivery of such shares be obliged to pay more than the proportion of the purchase price as was paid by the purchasing broker and unless the balance of the purchase price has been paid in terms of Rule 124, shall pay the balance of the purchase price against delivery of the capitalisation or rights shares or of the document of title issued by the company entitling him to obtain such shares.

DELETE WITH EFFECT FROM THE CLOSE OF BUSINESS ON THE 31ST DECEMBER, 1960, RULE 196 THEN IN FORCE, AND AS AND FROM THAT TIME AND DATE SUBSTITUTE THEREFOR NEW RULE 196.

NEW RULE 196.

196. (i) As from the 1st day of January, 1961, the fees for the listing of the stocks or shares of a company shall be as follows:—

Initial fee payable when listing granted for—
(*a*) one class of share: £100;
(*b*) each additional class of share: £50; and

(ii) As from the 1st day of January, 1961, all companies whose stocks or shares are listed subsequent to the 31st December, 1943, shall pay an Annual Listing fee which is not refundable if the listing is terminated and which is payable in February in each year except during the calendar year in which the company is granted a listing, for—

(*a*) one class of share: £25;
(*b*) each additional class of share: £12. 10s.

(iii) All companies whose stocks or shares are listed, irrespective of the date thereof, shall pay an annual Revision fee payable in February of each year, except during the calendar year in which the company is granted a listing: £25.

(iv) Companies whose stocks or shares were listed prior to the 31st day of December, 1943, shall not pay any annual listing fee. The fee for the listing of any additional class of stocks or shares of any such company shall be £100.

(v) The Committee may, from time to time in its absolute discretion, reduce the fees payable in respect of the Secondary Section of the List.

(vi) The fee for listing of Government stock or any stocks issued under the aegis of a Municipality, recognised local authority or statutory corporation shall be £100 for each stock listed.

(vii) Stocks and shares shall be removed from the list unless fees due and unpaid, are paid within one month after written notice of non-payment has been given under authority of the Committee.

(2) indien die regte nie genoteer is op die dag voor die dag waarop die aandele aangebied word vir aflewering nie, moet die kopende makelaar by sodanige aanbod die hele koopprys van die aandele betaal en op die dag nadat die regte vir die eerste keer genoteer is, moet die verkopende makelaar aan die kopende makelaar die middelmarkprys van die regte op die dag waarop hulle die eerste keer genoteer is, betaal. Die kopende makelaar moet by aflewering van die regte aan die verkopende makelaar die bedrag wat deur hom kragtens hierdie paragraaf betaal is, terugbetaal.

(6) Behoudens die bepalings van reël 124 en aan enige ooreenkoms wat nie daarmee strydig is nie, is die kliënt van 'n kopende makelaar wat aandele ontvang het as betaling op 'n gedeelte van die koopprys kragtens subreël 4 of 5 van hierdie reël by aflewering van die aandele nie gebonde om meer te betaal as die deel van die koopprys wat deur die kopende makelaar betaal is nie, en tensy die balans van die koopprys betaal is kragtens reël 214 moet die balans van die koopprys betaal word by aflewering van die kapitalisasie- of regte-aandele of die titeldokument wat die maatskappy uitreik wat hom geregtig maak om die aandele te verkry.

SKRAP MET INGANG VAN DIE SLUITING VAN BESIGHEID OP 31 DESEMBER 1960 REËL 196 WAT DAN VAN KRAG IS, EN VERVANG DIT VANAF DAARDIE TYD EN DATUM DEUR NUWE REËL 196.

NUWE REËL 196.

196. (i) Met ingang van 1 Januarie 1961 is die gelde vir die notering van effekte of aandele van 'n maatskappy as volg:—

Aanvangsgeld wanneer notering toegestaan vir—
(*a*) een klas aandeel: £100;
(*b*) elke bykomende klas aandeel: £50; en

(ii) Met ingang van 1 Januarie 1961 moet alle maatskappye wie se effekte of aandele genoteer word na 31 Desember 1943 'n jaarlikse noteringsgeld betaal wat nie terugbetaalbaar is indien die notering beëindig word nie en wat betaalbaar is in Februarie van elke jaar behalwe gedurende die kalenderjaar waarin goedkeuring vir notering aan die maatskappy verleen word, vir—

(*a*) een klas aandeel: £25;
(*b*) elke bykomende klas aandeel: £12. 10s.

(iii) Alle maatskappye wie se effekte of aandele genoteer word, ongeag die datum daarvan, moet jaarliks 'n hersieningsgeld betaal in Februarie van elke jaar, behalwe gedurende die kalenderjaar waarin goedkeuring vir notering aan die maatskappy verleen word, £25.

(iv) Maatskappye wie se effekte of aandele genoteer was voor 31 Desember 1943 betaal nie 'n jaarlikse noteringsgeld nie. Die geld vir die notering van 'n bykomende klas effek of aandeel van so 'n maatskappy is £100.

(v) Die Komitee kan, van tyd tot tyd, na eie goeddunke, die gelde verminder ten opsigte van die bykomende deel van die lys.

(vi) Die geld vir die notering van Regeringseffekte of effekte uitgereik onder beskerming van 'n munisipaliteit, erkende plaaslike bestuur of statutêre korporasie is £100 vir elke effek wat genoteer word.

(vii) Effekte en aandele word van die lys geskrap tensy gelde wat verskuldig en onbetaald is, betaal word binne een maand na skriftelike kennisgewing van wanbetaling op gesag van die Komitee.

12969—28-4-11

CHASE & SONS (VEREENIGING) SALES.

Insolvent Estate: Arcon Park Residence.

Duly instructed by the Trustee in the Insolvent Estate of PHILIPPUS RUDOLF HEYMAN WHITE (No. C. 27054), we will sell by public auction at our mart, Chase House, 16 Leslie Street, Vereeniging, at 11 a.m., on Saturday, 19th November, 1960, the following immovable property, without reserve but subject to confirmation by the Trustee:—

Certain Erf No. 312, situate on Erica Street in the township of Arcon Park, District Vereeniging (14 Erica Street), measuring 10,000 square feet.

Inprovements include a modern north-east facing dwelling, under tiled roof, comprising veranda, entrance, lounge, dining-room, study, 3 bedrooms, tiled bathroom, toilet and fully-fitted kitchen. Garage and servants' quarters.

Terms.—10 per cent cash and approved guarantee for the balance within 21 days. Generous building society bonds available to approved purchasers.

For further details, and appointments to view, please communicate with the auctioneers: Chase & Sons (Pty.), Ltd., Estate Agents and Auctioneers, Chase House, corner Leslie Street and Kruger Avenue (P.O. Box 178), Phones 642-0041/2/3/4, Vereeniging. 13543—11

LADIES' DRESS SHOP BUSINESS FOR SALE.

TENDERS.

Insolvent Estate AUDREY YVONNE THOMPSON, who carried on the business of a ladies' dress shop under the style of ADELE'S, at 34b Commissioner Street, Nigel (C. 27319).

Tenders are hereby invited for the purchase of the above business as a going concern or alternatively for all or any of the undermentioned assets:—

(*a*) Stock-in-trade, consisting of a full range of ladies' clothing.
(*b*) Fixtures and fittings of a ladies' dress shop.
(*c*) 1946 Fleetline Chevrolet motor car.
(*d*) Book debt.

The highest or any tender will not necessarily be accepted.

A satisfactory lease is available to an approved purchaser.

The business is presently closed but my representative will be in attendance on Wednesday, the 16th November, 1960, between the hours of 9 a.m. to 5 p.m., at 34b Commissioner Street, Nigel, to enable offerers to inspect the assets.

The 1946 Fleetline Chevrolet may be inspected at 150 Lavers Street, Nigel.

Tenders, in duplicate, in sealed envelopes, marked "Tenders—Insolvent Estate A. Y. Thompson—C. 27319", must be lodged with the Master of the Supreme Court, Private Bag 60, or Room 75, Palace of Justice, Pretoria, by not later than noon, on Wednesday, the 23rd November, 1960.

The Stock Sheets are available for inspection at the offices of the Provisional Trustees, from whom further information may be obtained.—Dennis Hammerschlag, Provisional Trustee, c/o Hammerschlag, Frank & Hoppenstein, Second Floor, Africa House, Fourth Avenue (Telephone 56-4711, P.O. Box 351), Springs. 13707—11

ELECTRICITY CONTROL BOARD.

Notice is hereby given that the Electricity Supply Commission whose Head Office is at Escom Centre, 204 Smit Street, Johannesburg, has applied to the Board under section *thirty-three* of the Electricity Act, 1958, for amendment of the Eastern Transvaal Licence, 1925, by transferring the areas described in the amendment from the area of the Rand Extension Licence to the area of the Eastern Transvaal Licence, 1925.

The amendment is the insertion of the following additional paragraph numbered (*d*) in Clause 7 of the Licence, namely:—

"(*d*) The additional areas excised from the area of the Rand Extension Licence within the boundary delineated on the deposited plan ETU Sheet No. 1A, that is:—

(i) The farms Blesbokfontein No. 558–J.R., Brakfontein No. 559–J.R., Dwarsfontein No. 209–I.R.

(ii) Commencing at the north-east beacon of the farm Middelburg No. 266–I.R. and following the farm boundaries so as to include the farms Middelburg No. 266–I.R., Vlakplaats No. 268–I.R., Goedehoop No. 290–I.R., Puntstaan No. 289–I.R., Syferfontein No. 288–I.R., Bosmanskop No. 293–I.R., Langzeekoegat No. 323–I.R., Klippan No. 324–I.R., Palmietfontein No. 337–I.R., Wolvenbank No. 338–I.R., Leeuwbank No. 512–I.R., Lanseria No. 514–I.R., Wildealskraal No. 518–I.R., Gegund No. 520–I.R., Bosmanfontein No. 523–I.R., Reskop No. 524–I.R., Holgatsfontein No. 535–I.R., Casmonia No. 536–I.R., Wolvenfontein No. 534–I.R., Rooybank No. 323–I.S., Klipdrift No. 324–I.S., Syferfontein No. 326–I.S., Vlakfontein No. 328–I.S., Bosmanskrans No. 360–I.S. and Modderfontein No. 330–I.S. to the common boundary of the farms Modderfontein No. 330–I.S. and Van Statensdam No. 333–I.S., which is portion of the boundary described in paragraph (*b*)."

As this amendment is an adjustment of the common boundary between the Eastern Transvaal Undertaking and the Rand and Orange Free State Undertaking the Commission has asked that the application be considered in conjection with the corresponding application for amendment of the Rand Extension Licence, and that the Commission shall continue to have the right to break up streets in the areas in question.

Copies of the draft amendment and of the deposited plan ETU Sheet No. 1A are available for inspection at the Commission's Head Office in Johannesburg.

The Commission's address for service of documents is Escom Centre, 204 Smit Street, Johannesburg.

Copies of the draft amendments and of the Deposited Plans are available for inspection at the Commission's Head Office.

This application and any objection thereto will be heard in public by the ELECTRICITY CONTROL BOARD at Pretoria on a date still to be determined, at the office of the Board at Paulhof, cor. of Minnaar and Paul Kruger Streets, Pretoria.

All persons are hereby notified that notice of any objection must be sent to the Board, accompanied by the fee prescribed in the schedule to the Regulations in force under section *fifty-two* of the Electricity Act, 1958, not later than the 5th day of December, 1960, and that copy of any objection must at the same time be lodged with the Applicant.

Any person lodging an objection must deliver the same to the Board and to the Applicant before the time limit for giving notice of objection.

B. GAIGHER, Chairman.
Electricity Control Board.

ELEKTRISITEITSBEHEERRAAD.

Kennis geskied hierby dat die Elektrisiteitvoorsieningskommissie wie se Hoofkantoor te Escomsentrum, Smitstraat 204, Johannesburg is, ingevolge artikel *drie-en-dertig* van die Elektrisiteitswet, 1958 by die Raad aansoek gedoen het om wysiging van die Oos-Transvaalse Lisensie, 1925 deur die gebiede beskryf in die wysiging oor te dra van die gebied van die Randse Uitbreidingslisensie na die gebied van die Oos-Transvaalse Lisensie, 1925.

Die wysiging is die invoeging van die volgende bykomende paragraaf genommer (*d*) in Klousule 7 van die Lisensie naamlik:—

„(*d*) Die bykomende gebiede uitgesny uit die gebied van die Randse Uitbreidingslisensie binne die grens omlyn op die gedeponeerde plan ETU Vel No. 1A, naamlik:—

(i) Die plase Blesbokfontein No. 558–J.R., Brakfontein No. 559–J.R., Dwarsfontein No. 209–I.R.

(ii) Begin by die noordoostelike baken van die plaas Middelburg No. 266–I.R. en volg die plaasgrense om die plase Middelburg No. 266–I.R., Vlakplaats No. 268–I.R., Goedehoop No. 290–I.R., Puntstaan No. 289–I.R., Syferfontein No. 288–I.R., Bosmanskop No. 293–I.R., Langzeekoegat No. 323–I.R., Klippan No. 324–I.R., Palmietfontein No. 337–I.R., Wolvenbank No. 338–I.R., Leeuwbank No. 512–I.R., Lanseria No. 514–I.R., Wildealskraal No. 518–I.R., Gegund No. 520–I.R., Bosmanfontein No. 523–I.R., Reskop No. 524–I.R., Holgatsfontein No. 535–I.R., Casmonia No. 536–I.R., Wolvenfontein No. 534–I.R., Rooybank No. 323–I.S., Klipdrift No. 324–I.S., Syferfontein No. 326–I.S., Vlakfontein No. 328–I.S., Bosmanskrans No. 360–I.S. en Modderfontein No. 330–I.S. in te sluit tot by die gemeenskaplike grens van die plase Modderfontein No. 330–I.S. en Van Statensdam No. 333–I.S., wat deel is van die grens beskryf in paragraaf (*b*)."

Aangesien hierdie wysiging 'n aanpassing van die gemeenskaplike grens tussen die Oos-Transvaalse Onderneming en die Randse en Oranje-Vrystaatse Onderneming is het die Kommissie gevra dat die aansoek saam met die ooreenstemmende aansoek om wysiging van die Randse Uitbreidingslisensie oorweeg word en dat die Kommissie steeds die reg sal hê om strate in die betrokke gebiede op te breek.

Afskrifte van die konsepwysiging en van die gedeponeerde plan ETU Vel No. 1A lê ter insae aan die Kommissie se kantoor in Johannesburg.

Die Kommissie se adres vir diening van dokumente is Escomsentrum, Smitstraat 204, Johannesburg.

Afskrifte van die konsepwysigings en van die gedeponeerde planne lê ter insae aan die Kommissie se Hoofkantoor en aan die Kommissie se Kaapstadse kantoor.

Hierdie aansoek en enige beswaar daarteen sal in die openbaar deur die ELEKTRISITEITSBEHEERRAAD in Pretoria op 'n datum wat nog vasgestel moet word, aan die kantoor van die Raad te Paulhof, h/v Minnaar- en Paul Krugerstraat, Pretoria, verhoor word.

Alle persone word hierby in kennis gestel dat kennisgewing van enige beswaar vergesel van die geld voorgeskryf in die bylae by die Regulasies van krag ingevolge artikel *twee-en-vyftig* van die Elektrisiteitswet, 1958, nie later as die 5de dag van Desember 1960 aan die Raad gestuur moet word nie, en dat 'n afskrif van enige beswaar terselfdertyd by die Applikant ingedien moet word.

Enige persoon wat 'n beswaar indien moet dit voor verstryking van die tyd vir die gee van kennis van beswaar by die Raad en by die Applikant indien.

B. GAIGHER, Voorsitter.
Elektrisiteitsbeheerraad.

13245—4—11.

KENNISGEWING.

TWEE BESIGHEIDSERWE, NEWLANDS.

Behoorlik daartoe gelas deur die Kurator van Insolvente Boedel J. H. COETSEE (No. C. 27223), sal ons die eiendomme hieronder beskryf, per publieke veiling, sonder reserve, verkoop onderworpe aan goedkeuring van die Kurator van die gemelde Boedel, om 11-uur vm., Donderdag, die 24ste dag van November 1960, te Auction House, Foxstraat 111:—

(*a*) Lot No. 1475, geleë te Italianweg 75, verhuur op 'n maandelikse huurtermyn, stoep, ingangsportaal, sitkamer, drie slaapkamers, badkamer met w.c., k.b., buitekamer, motorhuis en klein winkel.

(*b*) Lot No. 1474, geleë te Italianweg 73, verhuur op 'n maandelikse huurtermyn, stoep, ingangsportaal, sitkamer, drie slaapkamers, badkamer met w.c., k.b., motorhuis, buitekamer, ens.

Vir verdere besonderhede telefoneer afslaers 34-3331. 13686—11

NOTICE.

The public auction sale of collateral security Shares and Second Mortgage Bond, in favour of the Insolvent Estate of D. W. H. JORDAAN (No. C. 26636), takes place at our salesroom, Property Centre, 12 New Street South, Johannesburg, on Friday, 25th November, 1960, at 11 a.m. —S. Seeff & Co., Ltd., Auctioneers and Property Salesmen, Property Centre, 12 New Street South (Phone 33-8101), Johannesburg. 13791—11

NOTICE.

The sale of the property in the Insolvent Estate of GEORGE PAPPAS (No. C. 26567), being Lot No. 71, Bryanston, situate in Pytchley Road, takes place at our salesroom, Property Centre, 12 New Street South, Johannesburg, on Friday, 25th November, 1960, at 11 a.m.—S. Seeff & Co., Ltd., Auctioneers and Property Salesmen, Property Centre, 12 New Street South (Phone 33-8101), Johannesburg. 13792—11

ELECTRICITY CONTROL BOARD.

Notice is hereby given that the Electricity Supply Commission whose Head Office is at Escom Centre, 204 Smit Street, Johannesburg, has applied to the Board under section *thirty-three* of the Electricity Act, 1958, for amendment of (i) the Rand Licence, (ii) the Rand Extension Licence and (iii) the Greater Rand Extension and Orange Free State Licence to substitute appropriate references to the Electricity Act, 1958, in place of the references to the Electricity Act, 1922, and to incorporate the following alterations and additions:—

(1) The Schedule of Standard Prices to be amended as follows:—

(*a*) In item (*a*) (iii) of Tariff (A) and item (*a*) (ii) of Tariff (B) substitute the basic price of coal " 12s. 3d. (twelve shillings and threepence) " for the basic price " 8s. 0d. (eight shillings) ", and substitute the adjustment of " 2·4d. (two decimal fourpence) " for " 2½d. (two and one-half pence) ".

In item (*a*) (iii) of Tariff (A) substitute the unit rate "·24d. (decimal two four of a penny) " for the rate "·18d. (decimal one eight of a penny) ".

In item (*a*) (ii) of Tariff (B) substitute the unit rate "·192d. (decimal one nine two of a penny) " for the rate "·144d. (decimal one four four of a penny) ".

(*a*) In items (*a*) (ii) and (*b*) (ii) of Tariff (C) substitute the unit rate "·81d. (decimal eight one of a penny) " for the rate " ¾d. (three farthings) ".

(*c*) In item (ii) of Tariff (D) substitute the rate "·81d. (decimal eight one of a penny) " for the rate " ¾d." and the rate "·6d. (decimal six of a penny) " for the rate " ½d.".

The proposed amendment of the unit rates in the tariffs are applied for to facilitate the change to decimal coinage: and the Commission has asked for authority to introduce these amendments in the statistical and accounting month of January, 1961.

(2) Portion of the common boundary between the Rand Extension Licence and the Eastern Transvaal Licence, 1925, is to be adjusted by transfer of the area shown on the deposited plan R.U. Sheet No. 3 A/B to the Eastern Transvaal Licence, 1925.

(3) The Commission has applied for extension of the area of supply of the Greater Rand Extension and Orange Free State Licence to incorporate the additional areas shown on the deposited plan R.U. Sheet No. 8 and shown on the deposited plans R.U. Sheet No. 4 A/B, R.U. Sheet No. 9 and R.U. Sheet No. 10.

The Commission has applied for the right to break up streets in the additional areas added to its area of supply.

Copies of the draft amendments and of the deposited plans R.U. Sheet No. 3 A/B, R.U. Sheet No. 8, R.U. Sheet No. 4 A/B, R.U. Sheet No. 9 and R.U. Sheet No. 10, are available for inspection at the Commission's Head Office in Johannesburg.

The Commission's address for service of documents is Escom Centre, 204 Smit Street, Johannesburg.

Copies of the draft amendments and of the Deposited Plans are available for inspection at the Commission's Head Office and at the Commission's Johannesburg office.

This application and any objection thereto will be heard in public by the ELECTRICITY CONTROL BOARD at Pretoria on a date still to be determined, at the office of the Board at Paulhof, cor. of Minnaar and Paul Kruger Streets, Pretoria.

All persons are hereby notified that notice of any objection must be sent to the Board, accompanied by the fee prescribed in the schedule to the Regulations in force under section *fifty-two* of the Electricity Act, 1958, not later than the 5th day of December, 1960, and that copy of any objection must at the same time be lodged with the Applicant.

Any person lodging an objection must deliver the same to the Board and to the Applicant before the time limit for giving notice of objection.

B. GAIGHER, Chairman,
Electricity Control Board.

ELEKTRISITEITSBEHEERRAAD.

Kennis geskied hierby dat die Elektrisiteitvoorsieningskommissie wie se Hoofkantoor by Escomsentrum, Smitstraat 204, Johannesburg is, ingevolge artikel *drie-en-dertig* van die Elektrisiteitswet, 1958 by die Raad aansoek gedoen het om wysiging van (i) die Randse Lisensie, (ii) die Randse Uitbreidingslisensie en (iii) die Groter Randse Uitbreidings- en Oranje-Vrystaatse Lisensie om verwysings na die Elektrisiteitswet, 1922 te vervang met paslike verwysings na die Elektrisiteitswet, 1958 en die volgende veranderings en toevoegings op te neem:—

(1) Die Staat van Standaardpryse moet as volg gewysig word:—

(*a*) In item (*a*) (iii) van Tarief (A) en item (*a*) (ii) van Tarief (B) vervang die basiese prys van „ 8s. 0d. (agt sjielings) ", met die basiese prys van steenkool van „ 12s. 3d. (twaalf sjielings en drie pennies) " en vervang „ 2½d. (twee-en-'n-half pennies) " met die aanpassing van „ 2·4d. (twee desimaalpunt vier pennies) ".

In item (*a*) (iii) van Tarief (A) vervang die koers van „·18d. (desimaalpunt een agt van 'n pennie) " met die eenheidkoers van „·24d. (desimaalpunt twee vier van 'n pennie) ".

In item (*a*) van Tarief (B) vervang die koers van „·144d. (desimaalpunt een vier vier van 'n pennie) " met die eenheidkoers van „·192d. (desimaalpunt een nege twee van 'n pennie) ".

(*b*) In items (*a*) (ii) en (*b*) (ii) van Tarief (C) vervang die koers van „ ¾d. (driekwartpennie) " met die eenheidkoers van „·81d. (desimaalpunt agt een van 'n pennie) ".

(*c*) In item (ii) van Tarief (D) vervang die koers van „ ¾d." met die koers van „·81d. (desimaalpunt agt een van 'n pennie) " en die koers van 'n „ ½d." met die koers van „·6d. (desimaalpunt ses van 'n pennie) ".

Aansoek word om die voorgestelde wysiging van die eenheidkoerse in die tariewe gedoen om die verandering na 'n desimaalgeldstelsel te vergemaklik, en die Kommissie het magtiging gevra om hierdie wysigings in die statistiese en rekenpligtige maand van Januarie 1961 in te stel.

(2) Deel van die gemeenskaplike grens tussen die Randse Uitbreidingslisensie en die Oos-Transvaalse Lisensie, 1925 moet aangepas word deur oordrag van die gebied aangetoon op die gedeponeerde plan R.U. Vel No. 3 A/B na die Oos-Transvaalse Lisensie, 1925.

(3) Die Kommissie het aansoek gedoen om uitbreiding van die leweringsgebied van die Groter Randse Uitbreidings- en Oranje-Vrystaatse Lisensie om die bykomende gebiede aangetoon op die gedeponeerde plan R.U. Vel No. 8 en aangetoon op die gedeponeerde planne R.U. Vel No. 4 A/B, R.U. Vel No. 9 en R.U. Vel No. 10, in te sluit.

Die Kommissie het aansoek gedoen om die reg om strate op te breek in die bykomende gebiede wat by sy leweringsgebied gevoeg is.

Afskrifte van die konsepwysiging van die gedeponeerde planne R.U. Vel No. 3 A/B, R.U. Vel No. 8, R.U. Vel No. 4 A/B, R.U. Vel No. 9 en R.U. Vel No. 10 lê ter insae aan die Kommissie se Hoofkantoor in Johannesburg.

Die Kommissie se adres vir die diening van dokumente is Escomsentrum, Smitstraat 204, Johannesburg.

Afskrifte van die konsepwysiging en van die gedeponeerde planne lê ter insae aan die Kommissie se Hoofkantoor en aan die Kommissie se Johannesburgse kantoor.

Hierdie aansoek en enige beswaar daarteen sal in die openbaar deur die Elektrisiteitsbeheerraad in Pretoria op 'n datum wat nog vasgestel moet word, aan die kantoor van die Raad te Paulhof, h/v Minnaar- en Paul Krugerstraat, Pretoria, verhoor word.

Alle persone word hierby in kennis gestel dat kennisgewing van enige beswaar vergesel van die geld voorgeskryf in die bylae by die Regulasies van krag ingevolge artikel *twee-en-vyftig* van die Elektrisiteitswet, 1958 nie later as die 5de dag van Desember 1960 aan die Raad gestuur moet word en dat 'n afskrif van enige beswaar terselfdertyd by die Applikant ingedien moet word.

Enige persoon wat 'n beswaar indien moet dit voor verstryking van die tyd vir die gee van kennis van beswaar by die Raad en by die Applikant inhandig.

B. GAIGHER, Voorsitter,
Elektrisiteitsbeheerraad.

13246—4—11.

NOTICE.

The sale of the property, being Stand No. 571, Greymont, situate at 60 Third Street, in the Insolvent Estate of P. C. SWANEPOEL (No. C. 26117), takes place at our salesroom, Property Centre, 12 New Street South, Johannesburg, on Friday, 25th November, 1960, at 11 a.m.—S. Seeff & Co., Ltd., Auctioneers and Property Salesmen, Property Centre, 12 New Street South (Phone 33-8101), Johannesburg.

13790—11

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that we, TRANSVAAL COLD STORAGE, LIMITED, the undersigned, Directors I. J. D. Wentzel, J. G. van der Horst, C. D. Wentzel, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for permission to transfer the butchery at present conducted at 279 Paul Kruger Street, Pretoria, to other premises situated at Erf No. 562, 315 Andries Street, Pretoria.

Any person who has any objections against the proposed transfer may lodge such objections with the Branch Manager of the Board, P.O. Box 2314, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice.—P. W. du Toit. 13766—11

EMPIRE AUCTIONEERS AND ESTATE AGENTS (NATAL) (PTY.), LIMITED.

Insolvent Estate ESSOP OMARJIE.

Duly instructed by the Trustee in the above matter (Master's Reference No. 5306), we will sell at the spot, Newark, Tugela, Natal, on Monday, 21st November, 1960, at 10.30 a.m., the above Estate as a going concern:—

Stock-in-trade, fixtures and fittings, licences and goodwill.

Terms.—Cash or bank endorsed cheques.

For further particulars kindly apply to Empire Auctioneers & Estate Agents (Natal) (Pty.), Ltd., 403 Smith Street, Phone 69-315, Durban. 13843A—11

G. G. MALAN & CO. (PTY.), LTD., SALES.

INSOLVENT SALE OF MEN'S AND CHILDREN'S OUTFITTING.

£4,000 WORTH STOCK MUST GO.

Duly instructed thereto by the Trustee in the Insolvent Estate AMED ABDULLAH (Master's Reference No. C. 27211), we will sell the undermentioned, by public auction, at our mart, 331 Pretorius Street, Pretoria (opposite the market), on 23rd November, 1960, and following days, at 9.30 a.m.:—

A quantity glass counters, a very large quantity of men's and boys' suits, shirts, khaki and sportswear, men's and children's shoes, ladies' walking shoes, blankets and rugs, men's raincoats, men's and children's socks, hats, caps, etc., etc.

Terms.—Strictly cash.

Auctioneers: G. G. Malan & Co. (Pty.), Ltd., 331, Pretorius Street, Phone 2-4151, Pretoria. 13803—11

G. G. MALAN & CO. (PTY.), LTD., SALES.

INSOLVENT SALE OF GENERAL DEALER'S SHOP.

Duly instructed thereto by the Trustee in the Insolvent Estate B. TABACK (Master's Reference No. C. 27202), we will sell the undermentioned by auction at our mart, 331 Pretorius Street, Pretoria (opposite market) on the 22nd of November, 1960, at 9.30 a.m.—

Toys, hardware and fancy goods.

Terms.—Strictly cash.

Auctioneers: G. G. Malan & Co. (Pty.), Ltd., 331 Pretorius Street, Phone 2-4151, Pretoria. 13804—11

G. G. MALAN & CO. (PTY.), LTD., SALES.

INSOLVENT SALE OF GENERAL DEALER'S SHOP.

Duly instructed thereto by the Trustee in the Insolvent Estate A. R. L. SCHLEBUSCH (Master's Reference No. C. 27203), we will sell the undermentioned by public auction, at our mart, 331 Pretorius Street, Pretoria (opposite market), on the 22nd November, 1960, at 9.30 a.m.:—

Groceries, materials, hardware, clothing and two small glass cases.

Terms.—Strictly cash.

Auctioneers: G. G. Malan & Co. (Pty.), Ltd., 331 Pretorius Street, Phone 2-4151, Pretoria. 13805—11

PHILLIP HILL EXECUTOR & TRUST CO., LTD.

Re: TOLWE MINING CO. (PTY.), LTD. (in Liquidation) (Master's Reference No. C.A. 7737).

Sale by public auction of mining plant and equipment located in Potgietersrus District.

Attention is drawn to notices presently appearing in the press of the sale of the above-mentioned assets, to be held at the mine property, on the 22nd November, 1960, at 11 a.m.

For further particulars refer to the Provisional Liquidator, Mr. J. R. R. Wells, Telephone 33-9151, or the Auctioneer, Security Finance Co. (Pty.), Ltd., First Floor, Surrey House, 35 Rissik Street, Telephone 33-8372, Johannesburg. 13843—11

ELECTRICAL APPLIANCES AND CONTRACTING BUSINESS FOR SALE.

TENDERS.

TULLY'S ELECTRICAL (PTY.), LTD. (under Judicial Management) who carried on business under the style of SPRINGS ELECTRICAL APPLIANCES at Geraldo House, Fourth Avenue, Springs (C.A. 7457).

Tenders are hereby invited for the purchase of the above business as a going concern or alternatively for all or any of the undermentioned assets:—

(*a*) Stock-in-trade consisting of a variety of electrical appliances, electrical goods, light fittings, lamps, stove spares, refrigerator spares, washing machine spares.
(*b*) Plant and workshop equipment and fixtures.
(*c*) Office equipment.
(*d*) Shop fixtures and fittings.
(*e*) Electrical equipment.
(*f*) 1957 G.M.C. 1½-ton panel van, TS. 11880; 1955 Dodge 1½-ton l.d.v., TS. 1372; 1957 Austin l.d.v., TS. 2063.
(*g*) Book debt.

The highest or any tender will not necessarily be accepted.

The business is presently closed but my representative will be in attendance on Wednesday, the 16th November, 1960, between the hours of 9 a.m. and 5 p.m. at Geraldo House, Fourth Avenue, Springs, to enable offerers to inspect the assets.

The vehicles may be inspected at Hornby Motors, First Avenue East, Springs.

Tenders in duplicate in sealed envelopes marked "Tenders—Tully's Electrical (Pty.), Ltd. (under Judicial Management) (C.A. 7457)", must be lodged with the Master of the Supreme Court, Private Bag 60, or Room 75, Palace of Justice, Pretoria, by not later than noon on Wednesday, the 23rd November, 1960.

The Stock Sheets are available for inspection at the offices of the undersigned, from whom further information may be obtained.—Dennis Hammerschlag, Judicial Manager, c/o Hammerschlag, Frank & Hoppenstein, Second Floor, Africa House, Fourth Avenue, P.O. Box 351, Tel. 56-4711, Springs. 13706—11

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I. GERHARDUS CORNELIS VAN STADEN, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for permission to transfer the butchery at present conducted at 646 Meyer Street, Wonderboom South, to other premises situated at 658 Meyer Street, Wonderboom South.

Any person who has any objections against the proposed transfer, may lodge such objections with the Branch Manager of the Board, P.O. Box 2314, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice. —G. C. van Staden. 13554—11

FARMS FOR SALE.

The LAND BANK will sell by public auction in front of the Magistrate's Office, at Nelspruit, on the 26th November, 1960, at 10 o'clock a.m., certain Portion 42 (a portion of Portion H known as The Cascades), of the farm The Curlews No. 103, Registration Division J.U., District Nelspruit, measuring 76·4045 morgen, as registered in the name of BAREND JOHANNES OPPERMAN (Insolvent), under Deed of Transfer No. 11064/1954, dated the 7th May, 1954.

The terms of payment will be one-fifth cash and the balance in two equal instalments at three and six months from date of sale with interest at 6 per cent per annum.

Purchaser to pay auctioneer's commission, cost of advertising, transfer duty, costs of transfer and all rates and taxes, etc.

PLASE TE KOOP.

Die LAND BANK sal per publieke veiling verkoop voor die Landdroskantoor, te Nelspruit, op 26 November 1960, om 10-uur vm., seker Gedeelte 42 ('n gedeelte van Gedeelte H bekend as The Cascades) van die plaas The Curlews, No. 103, Registrasieafdeling J.U., Distrik Nelspruit, groot 76·4045 morge, soos geregistreer op naam van BAREND JOHANNES OPPERMAN (Insolvent), onder Akte van Transport No. 11064/1954, gedagteken 7 Mei 1954.

Terme van betaling sal wees een-vyfde kontant en die balans in twee gelyke paaiemente, drie en ses maande vanaf datum van verkoping met rente teen 6 persent per jaar.

Koper betaal Afslaerskommissie, koste van advertensie, hereregte, transportkoste en alle belastinge en heffinge, ens.

13622—11

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that JOSIAH PHINNY MUTSILA, intends to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board, for registration as a retail butcher in respect of a butchery business which he proposes to conduct at Tshisahulu, in Sibasa Location, District Sibasa.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice.—Coxwell & Steyn, Attorneys for Applicant, P.O. Box 52, Louis Trichardt.

13623—11

UNITED AUCTIONEERING CO.'S SALES.

AUDIO-VISION (PTY.), LTD. (in Liquidation) (No. C.A. 7585).

Duly instructed by the Joint Liquidators in the above matter, we will sell by public auction the following:—

Ford station wagon (recent model) and Renault panel van.

On view afternoon prior to sale.

Sale takes place at Solly's Garage and Service Station, corner of Fox and Delvers Streets, Johannesburg, on Thursday, 24th November, 1960, at 11 a.m.—United Auctioneering Company, Auctioneers and Stock Liquidators, Zambesi House, corner of Fox and Von Wielligh Streets, Telephones 22-7858/9, Johannesburg.

13736—11

MOTOR VEHICLE INSURANCE ACT, 1942 (ACT No. 29 OF 1942), AS AMENDED.

NOTICE BY REGISTERED COMPANY/COMPANIES OF AGREEMENT TO PAY CERTAIN INCIDENTAL EXPENSES.

We, the registered companies named in the Schedule hereto, hereby give notice in terms of sub-section (2) of section *twelve* of the above-mentioned Act of our agreement to make payment contemplated in paragraph (*b*) of sub-section (1) of section *twelve* thereof and subject to its proviso, of claims lodged within thirty days of the publication of this notice with us respectively, in respect of costs alleged to be due in respect of the accommodation in a hospital or nursing home or of any treatment of or service rendered or goods supplied to the persons whose names appear in the first column of the said schedule, as a result of bodily injury caused by or arising out of the driving on the date stated in the second column, of a motor vehicle insured under the said Act.

MOTORVOERTUIGASSURANSIEWET, 1942 (WET No. 29 VAN 1942), SOOS GEWYSIG.

KENNISGEWING DEUR GEREGISTREERDE MAATSKAPPY/MAATSKAPPYE VAN INSTEMMING OM SEKERE BYKOMENDE KOSTE TE BETAAL.

Ons, die geregistreerde maatskappye genoem in die bylae hiervan, gee hierby ooreenkomstig die bepalings van subartikel (2) van artikel *twaalf* van begenoemde Wet kennis van ons instemming om die betaling te doen wat in paragraaf (*b*) van subartikel (1) van artikel *twaalf* daarvan beoog word en, behoudens die voorbehoudsbepaling daarvan van eise wat binne dertig dae na die publikasie van hierdie kennisgewing by ons ingedien word, van koste wat na bewering verskuldig is ten opsigte van die huisvesting in 'n hospitaal of verpleeginrigting of van enige behandeling of diens gelewer of goedere verskaf aan die persone wie se name in die eerste kolom van genoemde bylae voorkom, as gevolg van liggaamlike besering wat veroorsaak is deur of ontstaan het uit die bestuur, op die datum gemeld in die tweede kolom, van 'n motorvoertuig wat ingevolge genoemde Wet verassureer is.

SCHEDULE.—*BYLAE.*

Name of person injured or killed and of hospital or nursing home or place (if known) where treated. *Naam van persoon beseer of gedood en van hospitaal of verpleeginrigting of plek waar hy behandel is, indien bekend.*	Date and place of Accident. *Datum en plek van ongeluk.*	Name and Address of Registered Company. *Naam en adres van geregistreerde maatskappy.*
G. J. Strydom	18/6/60, Second Street, Wheatlands, Randfontein	The Marine and Trade Insurance Co., Ltd., 86 Main Street, Johannesburg.
Mr. D. J. J. Jacobs, Miss L. Jacobs, Master H. J. Jacobs, and Mrs. J. Jacobs (South Rand Hospital)	8/3/59	Eagle Star Insurance Co., Ltd., Eagle Star House, 80 Commissioner Street, Johannesburg.
R. G. van Niekerk (South Rand Hospital, P.O. Hillex)	17/1/60, Victoria Street, Rosettenville	Norwich Union Fire Insurance Society, Ltd., P.O. Box 106, Johannesburg.
Beresia Ngwenya	11/3/59	Pearl Assurance Co., Ltd., Pearl Assurance House, 53 Fox Street, Johannesburg.
I. Johnstone	14/11/59, Salt River	Phoenix Assurance Co., Ltd., 42 Burg Street, Cape Town.
John Thoma	10/4/60	Phoenix Assurance Co., Ltd., 42 Burg Street, Cape Town.
H. Schmidt	18/2/59	Phoenix Assurance Co., Ltd., 42 Burg Street, Cape Town.
Mrs. Alberts and Mr. Kruger	4/2/60	Phoenix Assurance Co., Ltd., 42 Burg Street, Cape Town.
Mrs. K. K. Gurney	22/11/59, intersection of Tom Jones Street and Princess Avenue, Benoni	South British Insurance Co., Ltd., J. B. S. Building, Commissioner Street, Johannesburg. (Claim 85700).
Sylvester Hlatshwayo (Baragwanath Hospital)	13/7/58, Mooki Street, Orlando East, Transvaal	The South British Insurance Co., Ltd., J. B. S. Building, 107 Commissioner Street, Johannesburg. (Claim No. 81020).
Miss Ivy Tuling (Witbank Hospital and Colin Gordon Hospital, Johannesburg)	5/10/57, Bronkhorstspruit/Witbank Road	Royal Exchange Assurance, Mobil House, Rissik Street, Johannesburg.
Hendrik Jacob van der Merwe	28/9/57	The United Insurance Co., Ltd., Queensland Insurance Building, 29 Loveday Street, Johannesburg.
Miranda van der Merwe	28/9/57,,	The United Insurance Co., Ltd., Queensland Insurance Building, 29 Loveday Street, Johannesburg.
Hester Ruby van der Merwe	28/9/57	The United Insurance Co., Ltd., Queensland Insurance Building, 29 Loveday Street, Johannesburg.
C. October	12/9/60	London Guarantee and Accident Co., Ltd., 42 Burg Street, Cape Town.
Mr. and Mrs. C. Hardwick, Denise and June Hardwick	16/1/60	Sun Insurance Office, Ltd., St. George's Street, Cape Town.
P. van Niekerk and minor daughter	15/9/58	Sun Insurance Office, Ltd., St. George's Street, Cape Town.
Johannes Gadebe	25/12/59, Roodepoort Road, District Johannesburg	The London Assurance, London Assurance House, 94 Commissioner Street, Johannesburg.
Wilfred Nipper, minor son of Milda Amelia Regina Nipper (Greys Hospital, Pietermaritzburg, and Addington Hospital, Durban)	14/3/60, Main National Road, at or near Camperdown	Guardian Assurance Co., Ltd., Allied Building, cor. of Gardiner and Smith Streets, Durban.
Jacobus Cornelius Viviers, and Marjorie Maureen Viviers	25/12/59	Prudential Assurance Co., Ltd., P.O. Box 1097, Johannesburg.
Solomon Ignatius Terblanche (Pietersburg Hospital)	28/5/60, Pietersburg / Potgietersrust Road	Prudential Assurance Co., Ltd., P.O. Box 1097, Johannesburg.

UNITED AUCTIONEERING CO.'S SALES.

Insolvent Estate HARM SCHLUNZ (No. C. 27207).

Duly instructed by the Trustee in the above matter we will sell by public auction the following:—

(1) Certain Erf No. 50, situate 5 Souvenir Avenue, in the township of Oriel, District of Germiston, measuring approximately 44,134 square feet, upon which is erected a modern residence.

(2) Certain Erf No. 511, situate 31 Mullin Avenue, corner of Glendower Avenue, in the township of Dunvegen Extension No. 2, District of Germiston, measuring approximately 10,000 square feet, upon which is erected a modern residence.

(3) Certain Erf No. 16, situate in the township of Elma Park, District of Germiston (known as Erf No. 16, Adjutant Road), measuring approximately 10,000 square feet, upon which is erected a modern residence.

(4) Certain Erf No. 11, situate in the township of Elma Park, District of Germiston (known as Erf No. 11, Corina Road), measuring approximately 10,000 square feet, upon which is erected a modern residence.

For further particulars and viewing apply to the Auctioneers.

Sale takes place at our Mart, Zambesi House, corner Fox and Von Wielligh Streets, Johannesburg, on Friday, 9th December, 1960, at 11 a.m.—United Auctioneering Company, Auctioneers & Stock Liquidators, Zambesi House, corner of Fox and Von Wielligh Streets, Telephones 22-7853/9, Johannesburg.

13735—11

THE WELFARE ORGANISATIONS ACT, No. 40 OF 1947.

ALTERATION OF NAME OF S.P.C.A. VEREENIGING (W.O. 1599).

Notice is hereby given, in terms of Regulation 8 (ii) of the Regulations published under Section 25 of the above-mentioned Act of the intention of the S.P.C.A. VEREENIGING, to apply for the alteration of its name to S.P.C.A. VEREENIGING/VANDERBIJLPARK AND DISTRICTS.

All interested parties having any objection to the proposed change of name, should lodge such objection with the Registrar of Welfare Organisations, Pretoria, within a period of 21 days from the date of publication hereof.—Snijman, Smullen & Smuts-Muller, Justus Chambers, Leslie Street (P.O. Box 38), Vereeniging. 13568—11

UNITED AUCTIONEERING CO.'S SALES.

Insolvent Estate HERMANUS PETRUS JOHANNES MAREE (No. C. 27222).

Duly instructed by the Trustee in the above matter we will sell by public auction the following:—

(1) Certain Erf No. 813, situate 53 Tenth Avenue, in the township of Alberton, District of Germiston, measuring approximately 69 square roods 64 square feet, upon which is erected a residence.

The sale of this property will take place on the spot, 53 Tenth Avenue, Alberton, District of Germiston, on Thursday, 8th December, 1960, at 11 a.m.

(2) Certain Erf No. 1095, situate corner of Naude Street and Dorp Road (known as 1 Naude Street), in the township of Alberton Extension No. 21, District of Germiston, measuring approximately 35,475 square feet, upon which is erected a residence.

The sale of this property will take place on the spot, corner of Naude Street and Dorp Road (known as 1 Naude Street), Alberton Extension No. 21, District Germiston, on Thursday, 8th December, 1960, at 11.30 a.m.

(3) Certain Erf No. 1094, situate corner of Naude Street and Dorp Road (known as 3 Naude Street), in the township of Alberton Extension No. 21, District of Germiston, measuring approximately 9,609 square feet, upon which is erected a residence.

The sale of this property will take place on the spot, corner of Naude Street and Dorp Road (known as 3 Naude Street), Alberton Extension No. 21, District of Germiston, on Thursday, 8th December, 1960, at 12 noon.

(4) Certain vacant Erf No. 1092, situate Dorp Road in the township of Alberton Extension No. 21, District of Germiston, measuring approximately 9,809 square feet.

The sale of this vacant erf will take place on the spot, corner of Naude Street and Dorp Road, Alberton Extension No. 21, District Germiston, on Thursday, 8th December, 1960, at 12 noon.

(5) *Vehicles.*—Ford light delivery van. Ford light delivery van (scrap).

Approximately 1,000 roofing tiles, 6 steel trestles, scaffold poles and planks.

Will be sold on the spot, corner of Naude Street and Dorp Road (known as 3 Naude Street), Alberton Extension No. 21, District of Germiston, on Thursday, 8th December, 1960, at 12.30 p.m.

(6) *Five Vacant 1 Acre Plots at Witkop.*—Certain vacant 1 acre plots at Witkop Nos. 239, 240, 241, 242 and 243, all situate on Settlement Road, Witkop.

The sale of these plots will take place at our Mart, Zambesi House, corner of Fox and Von Wielligh Streets, Johannesburg, on Friday, 9th December, 1960, at 11 a.m.

For further particulars and viewing apply to the auctioneers.—United Auctioneering Company, Auctioneers & Stock Liquidators, Zambesi House, corner of Fox and Von Wielligh Streets, Telephones 22-7858/9, Johannesburg. 13734—11

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that we, ODENDAALSRUS COLD STORAGE, LTD. (Directors: M. Gladstone, S. Stein and S. Sinder), the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a butcher in respect of a butcher's business, which we propose to conduct at Stand No. 1035, Virginia Township, being corner of Government Avenue and Bullion Street, Virginia.

Any person which has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection with the General Manager, Livestock and Meat Industries Control Board, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice.—S. Stein. 13732—11

CURRIE'S AUCTION SALE.

SYFRETS EXECUTOR AND TRUST CO., LTD., PRETORIA.

TIMBER FARM IN INSOLVENT ESTATE.

Instructed thereto by the Trustee in the Insolvent Estate of THOMAS STEPHANUS JOHANNES FREYSEN (Master's Reference No. 27261), we will sell by public auction, on the spot, the farm Freya, without reserve, subject to confirmation by the Trustee, on Friday, 18th November, 1960, at 11 a.m. 13558—11

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that we, WHITE DIRAPELO MPOLOKENG and BOY JOHN WHITE MPOLOKENG, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as retail butcher, in respect of a butchery business which we propose to conduct at Montshioa Stad, Mafeking, Cape Province.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business, may lodge such objection with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice.—W. D. Mpolokeng and B. J. W. Mpolokeng. 13839—11

CAPE.—KAAP.

ELLIOT AND DISTRICT AUCTIONEERING COMPANY.

Insolvent Estate A. H. VENTER, trading as TRANSKEI MOTORS, Cala.

The undersigned, duly instructed thereto by the Trustee in the above Insolvent Estate, will sell by public auction at Cala on Saturday, 26th November, 1960, at 10 a.m. the following assets, namely:—

Interest in certain piece of land situate in the Municipality of Cala, District of Xalanga; Grand piano; equipment; safe; breakdown crane; Plymouth car; Fargo truck; three scrap cars; 1946 Chevrolet; electric welding plant; 32 volt lighting plant; patching machine; tyres and tubes; book debts; hire purchase agreements.

H. B. Dampier, Auctioneer, Phone 7, Elliot. 13627—11

KENNISGEWING.

Hiermee word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir die rojering van die inskrywing in die persoonlike Registers B39/150 en B37/244 ten opsigte van Verbandakte No. 83, gedateer 8 Januarie 1951, gepasseer deur CHRISTIAAN LINDENBURG BEUKES, gebore op 27 Maart 1928, en JOSIAS STEPHANUS BEUKES, gebore op 28 Maart 1921, ten gunste van CALEDON TRUST AND FIRE ASSURANCE COMPANY LIMITED (nou CALEDON-VOOGDY, BEPERK) vir £1,000, ten aansien van—

(*a*) seker stuk afgeskafte erfpaggrond, synde Gedeelte 26 ('n gedeelte van Remhoogte) van die plaas Arieskraal, geleë in die afdeling Caledon, groot 66·1413 morge;

(*b*) seker stuk afgeskafte erfpaggrond, synde Gedeelte 28 ('n gedeelte van Remhoogte) van die plaas Arieskraal, geleë soos hierbo, groot 58·7372 morge.

Alle persone wat teen die rojering van sodanige inskrywing beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Kaapstad binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie inskrywing. Gedateer te Kaapstad hierdie 3de dag van November 1960.—Jan S. de Villiers en Seun, Prokureurs, Waalstraat 28, Kaapstad. 13647—11

VERPLASING VAN DRANKLISENSIE.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge Artikel 43 (1) van Wet No. 30 van 1928 (soos gewysig), dat 30 dae na verskyning van hierdie kennisgewing aansoek by die Voorsitter van die Dranklisensieraad vir die lisensiegebied van Port Elizabeth, Uitenhage en Humansdorp by Port Elizabeth deur die Landdros van die Distrik Port Elizabeth gedoen sal word om verplasing van die lisensie van VICTOR VEHBI in sy hoedanigheid as bestuurder van VEHVI (PROPRIETARY), LIMITED, vanaf Hoofstraat 117, Port Elizabeth, en meer volledig beskryf as „synde Perseel 5 van die helfte van Erf No. 11, geleë in die Munisipaliteit van Port Elizabeth van die Stad van Port Elizabeth, afdeling Port Elizabeth, groot 21 vierkante roede 98·49 vierkante voet", na Russellweg 9, Port Elizabeth, en meer volledig beskryf as „gedeelte van Perseel XA, XB van Erf No. 13, Perseel A en restant van Persele X en C in die Munisipaliteit en afdeling van Port Elizabeth."

Enige persoon wat teen sodanige verplasing beswaar wil maak, moet sodanige beswaar skriftelik met vermelding van redes op voor die 12de dag van Desember 1960 by die Landdros Port Elizabeth indien.

Neem verder kennis dat indien die verplasing gemagtig word, die lisensiehouer by die daaropvolgende jaarvergadering van die Lisensieraad om bekragtiging van sodanige magtiging aansoek sal doen.—Alfred Markman, Cohen & van der Linde, Martian House 301, Strandstraat, Port Elizabeth. Pagden, Christian & Hanley, S.A. Permanent-gebou, Hoofstraat, Port Elizabeth. Gesamentlike Prokureurs vir die Partye. 13649—11

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, ALFRED WILLIAM EAYRS, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a general dealer's business, which I own at Qwidlana Trading Station, situate in Location No. 23, called QWIDLANA, District of Mount Frere.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice.—A. W. Eayrs. 13666—11

PRIVATE BILL.

Notice is hereby given that it is the intention of the DUTCH REFORMED CHURCH IN SOUTH AFRICA to apply for leave to introduce into the House of Assembly of the Union of South Africa at the next ensuing Session thereof, a Private Bill to repeal certain Ordinances and Amendment Act, affecting the said Dutch Reformed Church in South Africa.

The general objects of the Bill are to provide for the repeal of the following Ordinances and Amendment Act of the Cape of Good Hope:—

1. Ordinance No. 7 of 1843 of the Cape of Good Hope entitled "An Ordinance for Repealing the Church Regulations of the 25th July, 1804, and enacting others in their stead".
2. Ordinance No. 16 of 1845, of the Cape of Good Hope amending Ordinance No. 7 of 1843, in certain respects.
3. Ordinance No. 2 of 1851, of the Cape of Good Hope reviving Ordinance No. 7 of 1843, as amended by Ordinance No. 16 of 1845.
4. The Dutch Reformed Church Ordinance Amendment Act, 1898 (Act No. 9 of 1898) of the Cape of Good Hope.

Printed copies of the said Bill in the English and Afrikaans languages will be deposited respectively with the Clerk of the House of Assembly and with the Administrator of the Cape of Good Hope on or before the last day of November, 1960. Dated at Cape Town this 20th day of October, 1960.—Truter & Lombard, Parliamentary Agents for the Dutch Reformed Church in South Africa, 601 Groote Kerk Building, Adderley Street, Cape Town.

PRIVATE WETSONTWERP.

Kennisgewing geskied hiermee dat dit die voorneme van die NEDERDUITSE GEREFORMEERDE KERK IN SUID-AFRIKA is om aansoek te doen om verlof vir die indiening by die Volksraad van die Unie van Suid-Afrika, by die eersvolgende sessie daarvan van 'n Private Wetsontwerp vir die herroeping van sekere Ordonnansies en 'n Wysigingswet betreffende gemelde Nederduitse Gereformeerde Kerk in Suid-Afrika.

Die algemene oogmerke van die Wetsontwerp is om voorsiening te maak vir die herroeping van die volgende Ordonnansies en Wysigingswet:—

1. Ordonnansie No. 7 van 1843 van die Kaap die Goeie Hoop met die opskrif „An Ordinance for Repealing the Church Regulations of the 25th July, 1804, and enacting others in their stead".
2. Ordonnansie No. 16 van 1845 van die Kaap die Goeie Hoop, wat Ordonnansie No. 7 van 1843 in sekere opsigte wysig.
3. Ordonnansie No. 2 van 1851 van die Kaap die Goeie Hoop, wat Ordonnansie No. 7 van 1843, soos gewysig, deur Ordonnansie No. 16 van 1845, weer in die lewe roep.
4. Die „Dutch Reformed Church Ordinance Amendment Act, 1898" (Wet No. 9 van 1898 van die Kaap die Goeie Hoop).

Gedrukte eksemplare van gemelde Wetsontwerp in die Engelse en Afrikaanse tale sal gedeponeer word by die Klerk van die Volksraad en die Administrateur van die Kaap die Goeie Hoop, onderskeidelik op of voor die laaste dag van November, 1960. Gedateer te Kaapstad, op hierdie 20ste dag van Oktober, 1960.—Truter & Lombard, Parlementêre Agente van die Nederduitse Gereformeerde Kerk in Suid-Afrika, Groote Kerkgebou 601, Adderleystraat, Kaapstad.

13030—28-4-11-18

PRIVATE BILL.

Notice is hereby given that it is the intention of the UNIVERSITY OF THE ORANGE FREE STATE to apply for leave to introduce into the House of Assembly of the Union of South Africa at the next ensuing Session thereof, a Private Bill to amend the University of the Orange Free State (Private) Act, 1949 (Act No. 21 of 1949), as amended from time to time, which Act as amended is hereinafter referred to as the principal Act.

The general objects of the Bill are:—

1. Provide that the University shall be based on Protestant Christian principles to which regard shall be had when members of the staff are appointed.
2. To provide that no religious test whatever shall be imposed on any person as a condition of his becoming or continuing to be a student or a graduate or of his obtaining a diploma or certificate of the University.
3. To provide that there shall be two persons (one of whom shall be a senior lecturer) on the senate of the University, who shall be members of and chosen as prescribed by the statutes by the full-time teaching staff who occupy approved pensionable posts and who are not professors.
4. To provide for the establishment of faculties of arts and philosophy, social welfare, social science, natural science, education, law, economic and administrative sciences, agriculture and such other faculties or departments as the council with the approval of the Minister may determine.
5. To provide that the council may, after consultation with the senate, abolish a faculty or department.
6. To provide that the teaching staff shall be appointed by the council after consultation with the senate or a committee thereof.
7. To provide that a degree *honoris causa* without examination shall be conferred only on the recommendation of the senate.
8. To provide for the repeal of section *thirty-one* of the principal Act.
9. To provide for the amendment of section *thirty-three* of the principal Act by the substitution in the Afrikaans version thereof for the word "daaroor" of the word "oor".

Printed copies of the said Bill in the English and Afrikaans languages will be deposited respectively with the Clerk of the House of Assembly and with the Administrator of the Province of Orange Free State on or before the last day of November, 1960. Dated at Cape Town this 20th day of October, 1960.—Truter & Lombard, Parliamentary Agents for the University of the Orange Free State, 601 Groote Kerk Building, Adderley Street, Cape Town.

PRIVATE WETSONTWERP.

Kennisgewing geskied hiermee dat dit die voorneme van die UNIVERSITEIT VAN DIE ORANJE-VRYSTAAT is om aansoek te doen om verlof vir die indiening by die Volksraad van die Unie van Suid-Afrika by die eersvolgende sessie daarvan van 'n Private Wetsontwerp tot wysiging van die Private Wet op die Universiteit van die Oranje-Vrystaat, 1949 (Wet No. 21 van 1949), soos van tyd tot tyd gewysig, welke Wet soos gewysig hieronder die Hoofwet genoem word.

Die algemene oogmerke van die Wetsontwerp is soos volg:—

1. Om te bepaal dat die Universiteit op Protestants-Christelike grondslag berus wat in ag geneem moet word wanneer lede van die personeel aangestel word.
2. Om te bepaal dat niemand op enigerlei wyse aangaande sy godsdiens getoets word nie as voorwaarde om 'n student aan of 'n gegradueerde van die Universiteit te word of te bly of om 'n diploma of sertifikaat van die Universiteit te behaal nie.
3. Om te bepaal dat daar twee persone (van wie een 'n senior lektor moet wees) in die senaat van die Universiteit moet wees, wat lede is van, en volgens voorskrif van die statute gekies word deur, die voltydse doserende personeel wat goedgekeurde pensioen-draende poste beklee en wat nie professore is nie.
4. Om voorsiening te maak vir die daarstelling van fakulteite van lettere en wysbegeerte, sosiale wetenskappe, natuurwetenskappe, opvoedkunde, regsgeleerdheid, ekonomiese en administratiewe wetenskappe, landbou en sodanige ander fakulteite of departemente as wat die raad met die goedkeuring van die Minister bepaal.
5. Om te bepaal dat die raad na oorleg met die senaat 'n fakulteit of departement kan afskaf.
6. Om te bepaal dat die doserende personeel deur die raad na oorleg met die senaat of 'n komitee daarvan aangestel word.
7. Om te bepaal dat 'n graad *honoris causa* sonder eksamen slegs op aanbeveling van die senaat toegeken word.
8. Om te bepaal dat artikel *een-en-dertig* van die Hoofwet herroep word.
9. Om voorsiening te maak vir die wysiging van artikel *drie-en-dertig* van die Hoofwet deur in die Afrikaanse teks daarvan die woord „daaroor" te vervang met die woord „oor".

Gedrukte eksemplare van gemelde Wetsontwerp in die Engelse en Afrikaanse tale sal gedeponeer word by die Klerk van die Volksraad en die Administrateur van die Oranje-Vrystaat onderskeidelik op of voor die laaste dag van November 1960. Gedateer te Kaapstad op hierdie 20ste dag van Oktober 1960.—Truter & Lombard, Parlementêre Agente van die Universiteit van die Oranje-Vrystaat, Groote Kerkgebou 601, Adderleystraat, Kaapstad.

13029—28-4-11-18

CAPE TRUSTEES & EXECUTORS, LTD.
(Registered Deposit-Receiving Institution.)

Insolvent Estate CHARLOTTE LIPSHITZ (No. 11022).

SALES BY PUBLIC AUCTION OF 3 IMMOVABLE PROPERTIES WITH DWELLINGS THEREON.

Attention is drawn to notices appearing in the Cape Town press advertising public auction sales of the following three properties:—

(1) Pair semi-detached houses at 7 and 7a Duncan Street, Tiervlei, Cape Province, Tuesday, 22nd November, at 11 a.m. on the spot.

(2) House at 32 Rissik Street, Tiervlei, Cape Province, on 11,220 square feet (suited for sub-division into two plots)—Tuesday, 22nd November, 11.30 a.m. on the spot.

(3) Large double storey residence at 28 St. Andrews Road, Lynfrae Estate, Newlands, Cape Province, standing in large grounds approximately 15,600 square feet, Wednesday, 23rd November, 11.15 a.m. on the spot.

Further particulars available from the Auctioneers Messrs. J. J. Hofmeyer & Son (Pty.), Ltd., Auctioneers & Sworn Appraisers, Bible House, Greenmarket Square, Phone 41-1861, Cape Town.—J. M. Naudé, Trustee, Cape Trustees & Executors, Ltd., Netherlands Bank Building, 85 St. George's Street, Cape Town.

13662—11

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, HENRY CHARLES FROST, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a butcher in respect of a retail butcher business which I propose to conduct at the corner of Algoa Road and Niven Street, Uitenhage, Cape Province.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice.—H. C. Frost. 13548—11

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, ROBERT VAN NIEKERK EAYRS, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a general dealer's business, which I manage at Mandileni Trading Station, situate in Location No. 18, called MANDILENI, District of Mount Frere.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice.—R. van N. Eayrs. 13665—11

KENNISGEWING.

In die Insolvente Boedel van ANDREW CHARLES VERWEY wat sake gedoen het as algemene handelaars as DIE HOEK KONTANT WINKEL, te Uniondale.

Behoorlik daartoe gelas deur die Trustee in bogemelde Insolvente Boedel sal ons op 26 November 1960, om 10 vm., by bogemelde winkel perseel, die volgende per publieke veiling verkoop, naamlik:—

1. (*a*) Seker stuk eiendomsgrond, geleë in die Munisipaliteit en Afdeling van Uniondale, synde die restant van Erf No. 230, Uniondale, groot volgens restant: 18,737 vierkante voet.
   (*b*) Seker stuk eiendomsgrond, geleë soos hierbo, synde Erf No. 231, Uniondale, groot 150 vierkante roede, met woonhuis, winkelgebou, viswinkel en buitegeboue daarop.
2. Roerende goedere bestaande uit 1 tafel, 1 spenskas, 4 stoele, 1 vleiskas, elektriese warmwatertoestel, 1 porseleinbad, 1 kas, 1 mansklerekas, 1 wastafel, 1 Ellis-houtstoof, 1 kombuiskas, 1 „wash-up", 1 bank, 1 kas, 1 stoel, 1 „nest-of-tables", 3 stoele, 1 tafel, 1 palmstaander met vaatjie, 1 skryftafel, 1 stoel, 1 enkel houtkatel met matras, 1 hangkas, 1 linovierkant, 1 linovierkant, 1 spieëltafel, 1 voustel, 1 linovierkant, 1 enkelkatel (hout) met matras, 1 kas, 1 tafel.

Voorwaardes van Verkoop sal op die dag van die veiling afgelees word en is beskikbaar op navraag by die afslaer en/of Trustee.

Verdere besonderhede is verkrygbaar by die afslaers en/of Trustee.—Mnre. Gerdener & Ackermann, Afslaers, Posbus 12, Telefoon 7, Uniondale. Mnr. A. L. de Waal, Trustee, Posbus 14, Telefoon 11, Uniondale. 13723—11

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, THE SOUTH AFRICAN MEAT SUPPLY, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board, for registration as a manufacturer of meat products in respect of a meat factory business which I propose to conduct at 60-64 Jones Street, Kimberley.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection with the Branch Manager, P.O. Box 11, Kimberley, within 14 days of the publication of this notice.—J. A. Louw. 13549—11

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that we, GEORGE LLOYD FAIRGRIEVE JAMES, and DAVID SEABROOK WILLIAM JAMES, Directors of MAREMANE STORES (PTY.), LTD., intend to apply to the Livestock & Meat Industries Control Board for registration as MAREMANE STORES BUTCHERY (PTY.), LTD., in respect of a retail butchery business, which we propose to conduct at Maremane, District Kuruman.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice.—G. L. F. James and D. S. W. James. 13571—11

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE.

Kennis word hiermee gegee dat ek, SAREL ADOLF FOURIE die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter, ten opsigte van 'n slagtersbesigheid wat ek voornemens is om te Lime Acres (ook bekend as Bowden) te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid kan sy beswaar by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, aanteken binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—S. A. Fourie. 13587—11

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, PHILIP EDWARD FEDER, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a butcher, in respect of a butchery business which I propose to conduct at corner of Typhoon Street and Lugmag Street, Factreton, Maitland.

Any person woh has any objection against the establishment of the proposed business, may lodge such objection with the General Manager, P.O. Box 96, Maitland, within 14 days of the publication of this notice. Dated at Cape Town, this 3rd day of November, 1960.—Isaac Volkwyn & Co., Attorneys for Applicant, Union House, Queen Victoria Street, Cape Town. 13765—11

THE APOSTOLIC FAITH MISSION OF SOUTH AFRICA.

NOTICE OF APPLICATION FOR LEAVE TO INTRODUCE A PRIVATE BILL.

Notice is hereby given that the Apostolic Faith Mission (referred to herein as the Mission), intends applying for leave to introduce during the next ensuing Session of Parliament, a Private Bill, the general objects of which are—

(1) to provide that the Mission shall cease to be registered under the Company Laws of the Union of South Africa;
(2) to provide that the Mission shall become a Church, being a body corporate with seat at Johannesburg or such other place in the Union of South Africa as may be decided upon in terms of its constitution;
(3) to provide that the rights, obligations, assets and liabilities of the Company be taken over and assumed by the Church;
(4) to provide for a Constitution for the Church.

Notice is further given that printed copies of the above-named Private Bill will be deposited on or before 30th November, 1960, with—

(1) the Clerk of the House of Assembly;
(2) the Administrator of the Province of the Cape of Good Hope;
(3) the Administrator of the Province of Transvaal;
(4) the Administrator of the Province of Natal;
(5) the Administrator of the Province of the Orange Free State.

Dated at Cape Town, this 19th day of October, 1960.—J. M. de Villiers, Ben Pienaar, Van Wyk, Kempen and De Villiers, 41 Parliament Street, Cape Town, Parliamentary Agent for the Bill and its Promotors, namely the Apostolic Faith Mission of South Africa, 40 Ameshof Street, Braamfontein, Johannesburg.

DIE APOSTOLIESE GELOOFSENDING VAN SUID-AFRIKA.

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM VERLOF VIR DIE INDIENING VAN 'N PRIVATE WETSONTWERP.

Kennis word hiermee gegee dat die Apostoliese Geloofsending (hierin die Sending genoem), voornemens is om aansoek te doen om verlof om gedurende die eerskomende Parlementsessie 'n Private Wetsontwerp in te dien, die algemene doelstellinge waarvan sal wees—

(1) om voorsiening daarvoor te maak dat die Sending voortaan nie meer kragtens die Maatskappywette van die Unie van Suid-Afrika geregistreer sal wees nie;
(2) om voorsiening daarvoor te maak dat die Sending in 'n Kerk omgeskep sal word, synde 'n liggaam met regspersoonlikheid en met sy setel te Johannesburg of sodanige ander plek in die Unie van Suid-Afrika as wat ingevolge sy konstitusie besluit mag word;
(3) om voorsiening daarvoor te maak dat die regte, verpligtinge, bates en laste van die Maatskappy deur die Kerk oorgeneem en aanvaar word;
(4) om voorsiening te maak vir 'n Konstitusie vir die Kerk.

Kennis word verder hiermee gegee dat gedrukte afskrifte van die bogenoemde Private Wetsontwerp voor of op 30 November 1960 ingedien sal word by—

(1) die Klerk van die Volksraad;
(2) die Administrateur van die Provinsie Kaap die Goeie Hoop;
(3) die Administrateur van die Provinsie Transvaal;
(4) die Administrateur van die Provinsie Natal;
(5) die Administrateur van die Provinsie Oranje-Vrystaat.

Geteken te Kaapstad, op hierdie 19de dag van Oktober 1960.—J. M. de Villiers, Ben Pienaar, Van Wyk, Kempen en De Villiers, Parlementstraat 41, Kaapstad, Parlementêre Agent vir die Wetsontwerp en sy Promotors, naamlik die Apostoliese Geloofsending van Suid-Afrika, Ameshofstraat 40, Braamfontein, Johannesburg. 13353—4-11-18-25

TENDERS.

In the matter of CRADOCK VERBRUIKERS KOÖPERASIE BEPERK (in Liquidation), carrying on business as general dealers at corner of Frere and Victoria Streets, Cradock, Cape Province.

Tenders are hereby invited for the purchase of the above-mentioned business as a going concern, or alternatively for all or any of the individual assets as grouped below:—

(1) Stock-in-trade comprising chiefly ladies' and mens' clothing, groceries, crockery, hardware and confectionery;

(2) furniture, fixtures and fittings;
(3) One 1960 model diesel Thames truck.
(4) Landed property comprising double storeyed premises in centre of Cradock.

Tenders in duplicate in sealed envelopes marked "Tenders—Cradock Verbruikers Koöperasie Beperk (in Liquidation)", should be lodged with the Liquidator by not later than 10 a.m. on Friday, 25th November, 1960.

The highest or any tender will not necessarily be accepted.

Inventories are available. Inspection can be arranged at any time during normal shop hours.

Further particulars are available on application to K. T. Cremer, Liquidator, P.O. Box 64, Telephone 498, Cradock.

13843B—11

NATAL.

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE.

Kennis word hiermee gegee dat ek, ANDRIES MARTHINUS JANSEN VAN VUUREN, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n klein- en groothandelslagtersaak ten opsigte van 'n slagtersbesigheid wat ek voornemens is om te Francois-weg 227, Durban, te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid kan sy beswaar in die vorm van 'n beëdige verklaring in triplikaat, by die Takbestuurder, Posbus 2246, Durban, aanteken binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—A. M. J. van Vuuren. 13667—11

In the Estate of the late H. A. BUCKNER.

Sale by sealed tender of over ¾ of an acre on Central Berea.

The Executors in the above Estate offer for sale virtually the only large site left in the central Manning Road area. The property is described as:—

Remainder of Lot D of Block C of the Townlands of Durban, Province of Natal, in extent 3 roods 8·575 perches.

Postal address: 35 Manning Road, Durban.

Tenders are invited (subject to the conditions of sale obtainable from the address below) for the purchase of the above property; tenders will be accepted up to 4 p.m. on the 22nd of November, 1960, when they will be opened in public. The Executors are not bound to accept the highest or any tender.

Further particulars and copy of Conditions of Sale obtainable from Executors Estate late H. A. Buckner, c/o Goodricke & Son, Barclays Bank Building (Sixth Foor) or P.O. Box 967, Durban. 13661—11-18

DALES BROS. SALES, PINETOWN.

(Members of the Institute of Estate Agents & Auctioneers of S.A.)

Duly instructed by the Trustee of the Insolvent Estate M. E. MEEK, Mr. P. T. C. Thorne of Syfret's Trust and Executor Co., Natal, Limited, Messrs. Dales Bros. of Pinetown, Natal, will sell by public auction, at 8 Tracy Watts Road, Manors, Pinetown, on 16th November, 1960, at 10.30 a.m., without reserve, the following:—

General Builders' Equipment.—1 Electric planer, saw, etc., on wooden bench, 1 electric skill saw in case, 1 electric grinder, 1 concrete mixer.

Sundries.—Wheelbarrows, scaffold planks, bricks, etc. Also one 1942 Chevrolet truck, NPN 499, 3 ton; one 1947 Chevrolet Fleetline, NPN 17.

Terms of Sale.—Cash or bank initialed cheque.

On View.—15th November, 2 p.m. to 5 p.m.

For further particulars apply to Dales Bros., Land and Estate Agents and Auctioneers, Telephones: 71218 and 71591, Pinetown. 13621—11

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that we, LESLIE GEORGE POTTER and BERNARD EDGAR POTTER, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for permission to transfer the butchery at present conducted at Lot No. 1 of B of F of the farm Clermont, Posselt Road, New Germany, to other premises situate at Sub 176 of The Wolds (Extension No. 1) Township of New Germany, Shepstone Road, New Germany.

Any person who has any objections against the proposed transfer may lodge such objections with the Branch Manager of that Board, P.O. Box 2246, Durban, within 14 days of the publication of this notice.—L. G. Potter and B. E. Potter, Applicants, c/o Willcocks & Le Marchand, 24 Crompton Street, Pinetown, Natal. 13672—11

O.F.S.-O.V.S.

DEPARTEMENT VAN MYNWESE.

KENNIS VAN AANSOEK OM OPPERVLAKTEREGTE.

Die STADSRAAD VAN ODENDAALSRUS het ingevolge Artikel 74 van Wet No. 35 van 1908 (Transvaal), soos op die Provinsie Oranje-Vrystaat deur Wet No. 13 van 1936, toegepas, aansoek gedoen om die reg om die oppervlakte van sekere stroke geproklameerde grond op die plase Kalkkuil No. 153, en Paleis Heuvel No. 323, Administratiewedistrik Odendaalsrus, Myndistrik Oranje-Vrystaat, vir die doel van 'n toegangspad (30 Kaapse voet breed), 'n rioolpyplyn en 'n afvoerwaterriool te gebruik, wat die volgende bestaande regte raak:—

1. 'n Mynverhuringsterrein en kleims, soos deur Kaarte R.M.T. Nos. 2 en 71 onderskeidelik aangetoon.
2. 'n Slykpyplyn, kragtens Oppervlakteregpermit No. 0·26/55.
3. 'n Druklugpyplyn, kragtens Oppervlakteregpermit No. 0·21/50, gehou deur Freddies Consolidated Mines, Limited.
4. Bogrondse elektriese kraglyne kragtens Oppervlakteregpermit No. 0·23/59, gehou deur die Elektrisiteitsvoorsieningskommissie.

Eiendomsregeienaar: Odendaalsrus Gold, General Investments and Extensions, Limited.

Volledige besonderhede omtrent die reg waarom aansoek gedoen is kan van Kaart R.M.T. No. 658, wat in my kantoor besigtig kan word, verkry word.

Almal wat beswaar teen die toekenning van die aansoek wil aanteken, moet besonderhede van hul besware voor of op die 6de dag van Desember 1960, by my in my kantoor, Kamer No. 528, Vyfde Verdieping, African Lifegebou, St. Andrewstraat, Bloemfontein, indien en afskrifte van sodanige besware voor of op genoemde datum by die Stadsklerk, Stadsraad van Odendaalsrus, Stadsaal, Odendaalsrus, bestel.

Die aansoek en enige besware daarteen sal om 10.30 vm., op die 13de dag van Desember 1960, deur my oorweeg word. Te Bloemfontein, op die 24ste dag van Oktober 1960, gedateer.—S. J. Farrell, Waarnemende Mynkommissaris, O.V.S. (M.C.O. 20/1/840.) 13559—11-18-25

INSOLVENTE BOEDELVEILING.

Behoorlik gelas deur die Kurator in die Insolvente Boedel van GERHARDUS JACOBUS MALHERBE (No. X. 72/60), sal ons per publieke veiling, sonder reserwe, te koop aanbied op Saterdag, 26 November 1960, om 10-uur voormiddag te Beyersgebou, Steynstraat, Hennenman, Erf No. 1020, geleë in die dorp Hennenman, synde Buitenkantstraat 47, Hennenman, met goedgeboude moderne drieslaapkamer woonhuis en buitegeboue daar opgerig.

Verdere besonderhede van Mnr. P. Van der Merwe, Kurator, p/a Grunow & Grunow, Posbus 23, Telefoon 23, Hennenman, of Sandrivier Agentskappe (Edms.), Beperk, Afslaers, Beyersgebou, Steynstraat, Hennenman. 13625—11

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE.

Kennis word hiermee gegee dat ek, WILLEM JOHANNES DE BEER, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n slagtersbesigheid wat ek voornemens is om te Plot No. 160, Rodenbeck, Distrik Bloemfontein, groot 5 morge, te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid kan sy beswaar by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, aanteken binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing. 13616—11

INSOLVENTE BOEDELVEILING.

Behoorlik gelas deur die Kurator in die Insolvente Boedel van JOHN JOSEPH MOORE (No. X5/60), sal ons per publieke veiling, sonder reserwe, te koop aanbied op Saterdag, 26 November 1960, om 10-uur voormiddag te Beyersgebou, Steynstraat, Hennenman, Erwe Nos. 30 en 31, geleë in die dorp Hennenman synde Anniestraat 9, Hennenman, met Goedgeboude moderne drie slaapkamer woonhuis en buitegeboue daarop gerig.

Verdere besonderhede van mnr. P. van der Merwe, Kurator, p.a. Grunow & Grunow, Telefoon 23, Posbus 23, Hennenman, of Sandrivier Agentskappe (Eiendoms), Bpk., Beyers-gebou, Steynstraat, Hennenman, Afslaers. 13624—11

Buy Union Loan Certificates
Koop Unie-leningsertifikate

NOTICE.

It is hereby notified for general information that payment in respect of deceased estate notices intended for publication in the *Government Gazette* should be effected as follows:—

In every instance an uncancelled 10s. revenue stamp should be affixed to the relative estate notice which is submitted for publication in the *Government Gazette*.

N.B.—Cheques, postal orders or cash cannot be accepted as payment.

KENNISGEWING.

Dit word vir algemene inligting bekendgemaak dat betaling ten opsigte van bestorwe boedelkennisgewings, bestem vir plasing in die *Staatskoerant* op die volgende wyse moet geskied:—

In alle gevalle moet 'n ongekanselleerde 10s. inkomsteseël op die boedelvorm wat vir publikasie ingestuur word, vasgeplak word.

L.W.—Betalings by wyse van tjeks, posorders of kontant sal nie meer aanvaar word nie.

ELECTION OF EXECUTORS AND TUTORS.

The Estates of the Persons mentioned in the subjoined Schedule being unrepresented, interested parties are hereby given notice by Masters of the Supreme Courts of South Africa, that meetings will be held in the several Estates at the dates, times and places specified, for the purpose of selecting some Person or Persons, for approval by the respective Masters, as fit and proper to be appointed by them as Executors or Tutors, as the case may be.

Meetings in a town in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

VERKIESING VAN EKSEKUTEURS EN VOOGDE.

Aangesien die Boedels van die Persone vermeld in onderstaande Bylae nie verteenwoordig is nie, word hierby deur Meesters van die Hooggeregshowe van Suid-Afrika aan belanghebbendes kennis gegee, dat byeenkomste ten opsigte van die verskillende Boedels op die datums, tye en plekke vermeld, gehou sal word, met die doel om 'n Persoon of Persone te kies vir goedkeuring deur die onderskeie Meesters as geskik en bekwaam om deur hulle aangestel te word as Eksekuteurs of Voogde, na gelang van omstandighede.

In 'n stad waarin 'n Kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester gehou en in ander plekke voor die Landdros.

SCHEDULE.—*BYLAE.*

N.B.—Items indicated by a * on the left hand side, denote the election of a Tutor; otherwise an Executor is to be elected.
L.W.—Items aan die linkerkant met 'n * gemerk, dui aan die verkiesing van 'n Voogd; andersins word 'n Eksekuteur gekies.

CAPE.—KAAP.

Registered Number of Estate. *Registrasie-nommer van Boedel.*	Surname and Christian Names of Deceased and Occupation. *Familienaam en Voorname van Oorlede Persoon en Beroep.*	Date of Death. *Datum van Oorlyde.*	Date, Time and Place of Meeting. *Datum, Tyd en Plek van Byeenkoms.*
4430/60	Martinus (also known as Marthinus), Petrus (also known as Pieter), labourer	12/8/60	22/11/60, 10 a.m., Cape Town.
4432/60	Ockhuis, Michael Johannes, onderwyser	5/8/60	25/11/60, 10 vm., Ceres.
4534/60	Leibbrandt, Susanna Jacoba, assistent in Braille-drukkery	22/10/60	22/11/60, 10 vm., Worcester.
2365/47	Karstaedt (born Dreyer), Annie, general dealer	2/5/47	22/11/60, 10 a.m., Cape Town.
4510/60	Geduld, Christiaan Daniel, messenger	9/8/58	22/11/60, 10 a.m., Bellville.
1566/58	Krieger, Frans Izak, S.A. Police	17/4/58	22/11/60, 10 a.m., Bellville.
4477/60	Ismail, Omar Sayed, salesman	11/8/60	22/11/60, 10 a.m., Cape Town.
4552/60	Katz, Malica, housewife	12/10/60	22/11/60, 10 a.m., Cape Town.
4506/60	Dippenaar, Hendrik Gideon, general workman	11/9/60	22/11/60, 10 a.m., Bellville.

TRANSVAAL.

6950/60	van Zyl, Bothma Johannes, klerk	29/8/60	15/11/60, 10 vm., Pretoria.
7145/60	Nethersole, Violet Isabella	1/5/60	15/11/60, 10 a.m., Pretoria.
5585/60	Wood, Alice Dorothy Lilian, matron	25/7/60	17/11/60, 9 a.m., Durban.
7144/60	Mogale, Daniel, teacher	21/8/60	18/11/60, 10 a.m., Potchefstroom.
7241/60	Coetzee, Johannes Jacobus, fitter and turner	15/9/60	18/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
7251/60	Joubert, Gideon Joshua	24/7/60	18/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
7229/60	de Jongh, Catharina Susanna, housewife	30/9/60	18/11/60, 10 a.m., Standerton.
4365/52	Nel, Maria Catharina Isabella, huisvrou	23/7/52	15/11/60, 10 vm., Pretoria.
7301/60	Abramovitz, Esther Leah, housewife	20/5/60	15/11/60, 10 a.m., Pretoria.
7324/60	Rangan, Amelia, housewife	13/7/60	15/11/60, 10 a.m., Pretoria.
7320/60	van der Merwe, Louisa Christina, retired	30/8/60	18/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
7226/60	Huber, Edward Henry	30/9/60	18/11/60, 10 a.m., Benoni.
7174/60	Fitzgerald, Ernest Nelson, pensioner	1/9/60	18/11/60, 9.30 a.m., Germiston.
7172/60	Engelbrecht, Schalk Willem Hendrik, winkelier	24/9/60	18/11/60, 10 vm., Bronkhorstspruit.
7099/60	Deftereos, Angelos, retired	8/9/60	18/11/60, 10 a.m., Benoni.
7091/60	Barrett, Raymond Arthur	14/10/60	18/11/60, 10 vm., Potgietersrus..
7303/60	Baasden, Johannes Stephanus, oondman	11/9/60	18/11/60, 10 vm., Vanderbijlpark.
6726/60	Engelbrecht, Pieter Barend Elardus, boer	25/7/60	17/11/60, 10 vm., Rustenburg.
7245/60	Ekermans, Maria Helena Jacoba, housewife	6/8/60	18/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
6400/60	Richards, Norman Stanley, butt welder	26/8/60	18/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
7177/60	Glisson, Louie, housewife	3/10/60	18/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
7191/60	Nel, Gertruida Johanna	6/9/60	15/11/60, 10 vm., Pretoria.
7196/60	Smalberger, Wessel Wilhelm, boer	14/10/60	18/11/60, 10 vm., Springs.
7343/60	van Loggenberg, Elias Johannes, skilder	15/10/60	18/11/60, 10 vm., Krugersdorp.
7368/60	Visser, Bastiaan	25/5/59	15/11/60, 10 vm., Pretoria.
3319/60	Viviers, Jacobus Petrus, konstabel	23/4/60	18/11/60, 9.30 vm., Johannesburg.
7136/60	Haarhoff, Nicholaas Francis, welder	16/9/60	18/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
7395/60	Buchanan, William John	27/9/60	18/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
7135/60	Godfrey, Isabella Louisa, retired	26/9/60	18/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
7118/60	Trubshaw, Constance Beatrice, housewife	16/9/60	18/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.

Registered Number of Estate. *Registrasie-nommer van Boedel.*	Surname and Christian Names of Deceased and Occupation. *Familienaam en Voorname van Oorlede Persoon en Beroep.*	Date of Death. *Datum van Oorlyde.*	Date, Time and Place of Meeting. *Datum, Tyd en Plek van Byeenkoms.*
1455/58	Kent, Elizabeth Petronella Maria	8/2/58	18/11/60, 10 a.m., Randfontein.
7346/60	Smuts, David William, student	22/9/60	18/11/60, 10 a.m., Krugersdorp.
7342/60	Kassel, Benjamin, general dealer	24/8/60	18/11/60, 10 a.m., Krugersdorp.
6924/60	van Niekerk, Gertruida Johanna, winkel assistente	7/8/60	18/11/60, 10 vm., Brakpan.
7207/60	Beetge, Magdalena Henrijetta Elizabetha	12/9/60	18/11/60, 10 vm., Lydenburg.
6553/60	Watson, Lind May	11/8/60	18/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
4230/60	du Plessis, Marthinus Johannes	5/6/60	15/11/60, 10 vm., Pretoria.
7376/60	Garnet, Stanley Garnet, clerk	8/8/60	18/11/60, 10 a.m., Heilbron.
7246/60	Erasmus, Magdalena Jacoba Johanna, rustende	5/9/60	17/11/60, 10 vm., Rustenburg.
7126/60	Youngh, Cornelius Andries, boer	24/8/60	17/11/60, 10 vm., Rustenburg.
7130/60	Boyle, Anthony Dudley, shift boss	15/9/60	18/11/60, 10 a.m., Benoni.
7120/60	Thompson, Peter, plumber	9/10/60	18/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
7257/60	Leach, Arthur Lionel, tiler	14/8/60	18/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
7140/60	Kruger, Petrus Lodewikus, boer	29/9/60	18/11/60, 10 vm., Brits.
7163/60	Abraham, Joseph	17/10/60	18/11/60, 10 a.m., Hendrina.
1645/46	Jordaan, Susara Susanna, pensionaris	9/5/46	18/11/60, 10 vm., Balfour.
7070/60	Swart, Cornelius Jacob, transportryer	9/6/60	18/11/60, 10 vm., Lichtenburg.
7193/60	Pretorius, Susanna Madalena, voertuigbestuurder	24/9/60	17/11/60, 10 vm., Rustenburg.
7188/60	Mohamed, Meenachie	23/8/60	18/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
7131/60	Eksteen, Anna Magrieta Elizabetha	7/1/60	18/11/60, 10 vm., Marico.
6023/60	Pelser, Hendrik Johannes, mynwerker	15/8/60	18/11/60, 9.30 vm., Germiston.
6651/60	Abelman, Fanny	2/9/60	18/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
7261/60	von Dreer, Hilda	27/8/59	15/11/60, 10 vm., Pretoria.
7135/60	Godfrey, Isabella Louise	26/9/60	18/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
7118/60	Trubshaw, Constance Beatrice	16/9/60	18/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
6752/60	Butcher, Arthur, superintendent building inspector	10/9/60	18/11/60, 10 a.m., Krugersdorp.
1947/60	Darlington, Edward Richard	27/3/60	18/11/60, 10 a.m., Randfontein.
6947/60	Weightman, Augusta Wilhelmina	13/9/60	18/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.

NATAL.

2595/60	Harrison, Reginald Ernest, foreman driller	7/8/60	17/11/60, 10 a.m., Camperdown.
411/59	Kritzinger, Maria Magrieta, guard, S.A.R.	20/1/59	17/11/60, 10 a.m., Glencoe.
2899/60	Lake, Ethel Elvesta,	28/9/60	17/11/60, 9 a.m., Durban.
2918/60	Lake, William Allen, retired	1/10/60	17/11/60, 10 a.m., Port Shepstone.
2825/60	Japathee, handyman	21/8/60	16/11/60, 10 a.m., Pietermaritzburg.
2967/60	Jooma, Ismail Vally Mahomed, merchant	6/3/60	17/11/60, 9 a.m., Durban.
2905/60	van Zyl, Johannes Hendrik, pensioner	12/8/60	14/11/60, 10 a.m., Ladysmith.
1899/60	Ramasary, No. 148878, labourer	3/7/58	16/11/60, 10 a.m., Pietermaritzburg.
2965/60	Smith, Anthonie Christoffel	1/10/60	17/11/60, 10 a.m., Bergville.
2960/60	de Beer, Abraham Izak Jacob, boer	25/9/60	16/11/60, 10 a.m., Pietermaritzburg.
2980/60	Michaux, Harry, retired	24/12/52	17/11/60, 9 a.m., Durban.
3000/60	Meyer, Johannes Gerhardus T., klerk	6/8/60	17/11/60, 9 vm., Durban.
2922/60	Meintjies, Johannes Willem, engineer	26/7/60	17/11/60, 10 a.m., Magadu.
142VLIII	Patullo, Mary Ann	14/8/14	16/11/60, 10 a.m., Pietermaritzburg.

ORANGE FREE STATE.—ORANJE-VRYSTAAT.

1468/54	A. B. Griesel, boer	17/11/54	23/11/60, Bultfontein.
634/51	J. S. E. Griesel, huisvrou	4/5/51	23/11/60, 10 a.m., Bultfontein.
1476/60	Reinecke Elizabeth Johanna Jacoba (gebore Liebenberg), rustende boer	23/9/47	25/11/60, 10 vm., Bloemfontein.
1452/60	Truter, Johannes Oelof, pensioenaris	7/10/60	23/11/60, 10 vm., Vredefort.
1474/60	Janse van Vuuren, Hermanus Frederik Jacobus, bouer	15/10/60	25/10/60, 10 vm., Bloemfontein.
1434/60	Schoeman, Harry Richard Theoffice, operateur	16/9/60	25/11/60, 10 vm., Sasolburg.

GRIQUALAND WEST.—GRIKWALAND-WES.

562/60	Pienaar, Elizabeth Margaretha, huisvrou	12/9/60	17/11/60, 10 vm., Warrenton.

EASTERN CAPE.—OOS-KAAP.

2062/60	Sandilands, Johanna Jacoba, housewife	22/6/60	18/11/60, 2 p.m., Port Elizabeth.
2082/60	Sanders, Mildred Joy, tearoom keeper	27/4/60	15/11/50, 10 a.m., King William's Town.
2093/60	van der Walt, Louis Tjaart Petrus, boer	19/10/60	16/11/60, 10 vm., Jansenville.
2087/60	Heller, Marcus (Mark), clerk	23/9/60	18/11/60, 2 p.m., Port Elizabeth.
1324/60	Ferreira, Jacobus (Jokobus) Stephanus, boer	31/5/60	16/11/60, 10 vm., Humansdorp.
2078/60	Adamson, Frank Wilson, pensioner	15/10/60	18/11/60, 2 p.m., Port Elizabeth.
2080/60	Dearden, Harry, retired	21/9/60	18/11/60, 2 p.m., Port Elizabeth.
2081/60	Coverley, Llewellyn Percy, warehouse foreman	15/10/60	16/9/60, 10 a.m., Uitenhage.
2105/60	Gangat, Fatima Bibi Ismail, housewife	13/10/60	21/11/60, 10 a.m., Dordrecht.

LIQUIDATION AND DISTRIBUTION ACCOUNTS IN DECEASED ESTATES LYING FOR INSPECTION.

Notice is hereby given, in terms of section *sixty-eight* of Act No. 24 of 1913, that copies of the Liquidation and Distribution Accounts in the Estates specified in the subjoined Schedule will be open for the inspection of all persons interested therein for a period of 21 *days (or longer if specially stated) from the dates specified or from the date of publication hereof, whichever may be the later*, and at the Offices of the Masters and Magistrates as stated.

Should no objection thereto be lodged with the Masters concerned during the specified period, the Executors will proceed to make payments in accordance with the accounts.

LIKWIDASIE- EN DISTRIBUSIEREKENINGS IN BESTORWE BOEDELS WAT TER INSAE LÊ.

Hierby word kragtens artikel *agt-en-sestig* van Wet No. 24 van 1913, kennis gegee, dat duplikate van die Likwidasie- en Distribusierekenings in die Boedels in die onderstaande Bylae vermeld, in die Kantore van die Meesters en Landdroste, soos vermeld en gedurende 'n tydperk van 21 *dae (of langer, indien spesiaal vermeld) vanaf gemelde datums of vanaf datums van publikasie hiervan, as dit later is*, ter insae sal lê van alle Persone wat daarby belang het.

Indien binne genoemde tydperk geen besware daarteen by die betrokke Meesters ingedien word nie, gaan die Eksekuteurs oor tot die uitbetaling ingevolge gemelde rekenings.

CAPE.–KAAP.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Cape Town, or Kimberley in the case of the items indicated by a * and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Kaapstad, of Kimberley in die geval van die items met 'n * gemerk en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
1614/60	Jacobs, Daniel Petrus Andries; First and Final	—	Carnarvon.....	G. B. Kempen & De Wet Nel, Alheit Street (P.O. Box 4), Carnarvon, Attorneys for the Executrix Testamentary.
253/60	Mitchell, Ernest Augustus, and surviving spouse, Elizabeth Gertrude Mitchell; First and Final	—	*	E. G. Mitchell, Executrix Testamentary, 2 First Avenue, Kenilworth, Kimberley.
987/60	Loock, Adam Hendrik, of " Lomar ", Willowmore, Cape; First and Final	—	Willowmore....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Co-Executor Testamentary.
4051/58	Helena Catherina Johanna Roche.....	—	Hermanus.....	W. Roche, P.O. Box 33, Wepener.
204/60	Warringham, Owen, en nagelate eggenote Johanna Francina Warringham (gebore Cilliers), van Wrightstraat 20, Kimberley; Eerste en Finale	—	*	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
1466/60	Wentzel, David Hermanus Herculas, van Worcester; Eerste en Laaste	—	Worcester.....	G. J. van Zyl, Algemene Bestuurder, Robertson Trust en Agentskap, Beperk, Posbus 62, Robertson.
1494/60	Kirsch, David, and surviving spouse, Alice Florence Kirsch (born Langham), of Green Point, Cape; First and Final	—	—	Tennant, Brown, Chiddy & De Beer, Attorneys for Executrix Testamentary, 107 St. George's Street, Cape Town.
90742	Roelofse, Maria Elizabeth; Gewysigde Eerste en Finale	—	George.....	Raubenheimer & Hartnady, Hiberniastraat 97 (Posbus 21), George.
4207/59	Ungerer, Johannes Cornelius, and surviving spouse, Martha Maria Susanna Ungerer (born van Greunen); First and Final	—	Oudtshoorn....	Pocock & Bailey, Attorneys for Executors Testamentary, 117 Church Street, Oudtshoorn.
5022/54	de Norman, Robert Geoffrey Maitland, bookkeeper, and surviving spouse, Eliza Marion de Norman (born van Willing), of 65 Ravenscraig Road, Woodstock, administered in terms of Section 48 (3) (*b*); Second and Final	—	—	L. Maister, Executor Dative, c/o Walter Goldberg Trust, Limited, 8 St. George's Street, Cape Town.
183/59	Ryan, Hugh Joseph Aloysius; First and Final	14/11/60	Knysna.....	Tidswell, Richardson & Vowles, Attorneys for Executors Testamentary, Main Street (P.O. Box 47), Knysna.
4227/59	Morgendal, Johan Kasper (ook bekend as Johan Casper Morgendaal), rustende, van Blandstraat 138, Mosselbaai, Kaap; Eerste en Laaste	—	Mosselbaai.....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 54, Kaapstad, Agent vir Eksekuteurs Testamentêr.
589/60	Main, Helen (born Burgess), widow, of Eden Road, Claremont, Cape; First and Final	—	Wynberg.....	Donald James Main and The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Executors Testamentary.
89/60	Partially Massed Estate van Renen, John George Murison, of Malmesbury, Cape, and surviving spouse, Rachel Maria Constance van Renen (born Smuts); First and Final	—	Malmesbury....	Rachel Maria Constance van Renen and The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Executors Testamentary.
2608/60	White, Keziah Christina (born Acker), widow; First and Final	—	Wynberg.....	Joseph Urdang & Company, Attorneys and Conveyancers, Klipfontein Road, Athlone, Cape.
163/59	Dreyer, Thomas Frederick Theodorus, van Perseel 2 E 9, Tadcaster; Eerste en Finale	12/11/60	*Hartswater....	Lubbe & Kirsten, Posbus 4, Pokwani, Prokureurs vir Eksekuteur Datief.
165/60	Ras, Stephanus Johannes Paulus, en nagelate eggenote Maria Susanna Petronella Ras (gebore Matthysen); Eerste en Finale	—	*Olifantshoek..	V. G. Holmes, Mark Plein (Posbus 6), Olifantshoek.
2241/60	Hallows, Ruby May Caroline; First and Final	—	Simonstown....	The General Estate and Orphan Chamber, 24 Wale Street, Cape Town, Agents for Executor Testamentary.
968/60	Palmer, Reginald Arthur Hollings; First and Final	—	—	The General Estate and Orphan Chamber, 24 Wale Street, Cape Town, Agents for Executrix Dative.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Cape Town, or Kimberley in the case of the items indicated by a * and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Kaapstad, of Kimberley in die geval van die items met 'n * gemerk en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
1394/60	van Schalkwyk, Susanna Sophia (gebore du Plessis), weduwee, van Kerkstraat 6, Porterville, Afdeling Piketberg; Eerste en Laaste	—	Porterville.....	A.M. Trust (geregistreerde deposito-nemende instelling), J. P. van Aarde, Bestuurder, Posbus 51, Porterville, Agent vir die Eksekuteur Testamentêr.
2824/60	Roux, Gert Jacobus, boer, van Clariswold, Robertson	—	Robertson.....	G. J. van Zyl, Algemene Bestuurder, Robertson Trust en Agentskap, Beperk, Posbus 62, Robertson.
780/60	Renecle, William John, formerly of Hotel Lenox, Upper Orange Street, Cape Town; First and Final	—	—	Walter Goldberg Trust, Limited, 8 St. George's Street, Cape Town, Agents for Executor Testamentary.
286/60	Engelbrecht, Hercules, landbouer, van Upington, en nagelate eggenote Susanna Helena Engelbrecht (gebore Steyn); Eerste en Finale	—	*Upington.....	Kuhn & Joubert, Prokureurs vir Boedel, Schroderstraat (Posbus 53), Upington.
1911/60	Gibbons, James Johannes; First.....	—	Wynberg.....	Findlay & Tait, 140 St. George's Street, Cape Town.
1259/59	McCallum, Philip Peter, of Mtongeni Farm, Shabani, Southern Rhodesia; First and Final	—	—	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Agent for Executor Testamentary.
70/60	Milton, Eric Sydney Ryland, of 87 Cooden Drive, Bexhill-on-Sea, Sussex, England; First and Final	—	—	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Agent for Executor Testamentary.
3126/59	Obbes, Wilhelmina Maryke (gebore Wilbers), weduwee, van Wellingtonstraat, Bellville; Eerste	—	Bellville.....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 54, Kaapstad, Eksekuteurs Testamentêr.
896/58	Joubert, Jacobus Francois, en oorblywende eggenote Katriena Magrieta Joubert (gebore van der Merwe); Aanvullende Rekening tot die Eerste en Laaste	—	Montagu.....	Frederick William Damant, p/a Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 54, Kaapstad, Eksekuteur Datief.
3305/60	Dolphina Johanna Moos, weduwee, van Newmanstraat, Bredasdorp; Eerste en Finale	—	Bredasdorp....	W. J. Smit, Kerkstraat, Bredasdorp.
3060/60	Reed, Henry, widower, of "Hyland", Talana Road, Claremont, Cape; First and Final	—	Wynberg.....	Buchanan & Berman, Attorneys for Executrix Testamentary, Main Road, Wynberg, Cape.
853/56	Willemse, Mattheus Theunis Gerhardus Frederick, wewenaar, rustende boer, van Napier, Kaap; Geamendeerde Eerste en Finale	14/11/60	Bredasdorp....	H. J. Luttig, Prokureur vir Eksekuteurs Testamentêr, Sarel Cilliersstraat (Posbus 16), Napier.
1427/60	Stofberg, Ernst Gabriel, en van sy nagelate eggenote Rachel Elizabeth Stofberg (gebore du Toit), van Jordaanstraat 69, Rawsonville; Eerste en Finale	—	Worcester.....	H. J. Muntingh, Eksekuteur Testamentêr, Posbus 88, Worcester.
2548/60	Carstens, Jacobus Christoffel Everhardus, en van sy nagelate eggenote Catharina Helena Maria Carstens (gebore Lambrechts), van Wellingtonstraat 41, Vasco; Eerste en Finale	—	Bellville.....	A. J. van 't Hoff, Eksekuteur Testamentêr, Posbus 1144, Johannesburg.
870/60	Jones, Petrus Jacobus, pensionaris, van Russelstraat 36, Worcester; Eerste en Laaste	—	Worcester.....	J. F. G. Smuts, Bestuurder, A.M. Trust, Adderleystraat 38, Worcester, Eksekuteur Testamentêr.
4659/59	van Wyk, Jacob Jan Willem; Eerste en Finale	—	Riversdal.....	Hofmeyr & Seun, Agent vir Eksekutrise, Robertsonstraat, Riversdal.
86/60	Wentzel, Edgar John, post office pensioner, of Bancroft Street, Rugby; First and Final	—	—	Harry Immerman & Company, 222 Voortrekker Road, Maitland, Cape, for Executrix Testamentary.
86743	Marqanqa, Maria; Second and Final.....	—	Queenstown....	P. N. de Wet, Executor Dative, P.O. Box 187, Queenstown.
5249/59	Geddes, Josephine Maude Caroline, of Kirkcaldy, Scotland; First and Final	—	—	Frederick William Damant, c/o The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Executor Dative.
3186/60	Easton, Frederick Leslie, and surviving spouse, Agnes Maud Easton; First and Final	—	—	Gelb & Gelb, Attorneys for the Executrix Testamentary, 148 St. George's Street, Cape Town.
1668/60	Knipe, Christiaan Frederik, verkeerskonstabel, van Meulstraat 21, Tuine, K.P.; Eerste en Finale	—	—	M. J. Dreyer, Trustbestuurder, S.A.N.T.A.M., Beperk, Waalstraat 28, Kaapstad, Agent vir Eksekutrise Datief.
4888/59	Dekenah, Maria Barbara von Amstel (born Erasmus), widow, of Beach Road, Mouille Point, C.P.; First and Final	—	—	M. J. Dreyer, Trust Manager, S.A. National Trust and Assurance Company, Limited, 28 Wale Street, Cape Town, Agent for Executrix Testamentary.
255/60	van der Merwe, Gertruida Paulina, weduwee, van Cookstraat, Vasco, K.P.; Eerste en Finale	—	Bellville.....	M. J. Dreyer, Trustbestuurder, S.A.N.T.A.M., Beperk, Waalstraat 28, Kaapstad, Agent vir Eksekuteur Testamentêr.
2447/60	Kriegler, Martha Catharina Magdalena, van „Moedersorg", Olifantsberg, Distrik Worcester; Eerste en Finale	—	Worcester.....	C. Kloppers, Bestuurder van Die Worcesterse Eksekuteurskamer, Beperk, Baringstraat 29 (Posbus 34), Worcester, Agent vir die Eksekuteur Testamentêr.
3106/59	Mulder, Hester Wilhelmina (gebore Mostert), en nagelate eggenoot Gideon Frederik Mulder, van Skaaprivier, Distrik Namakwaland; Eerste en Finale	—	Springbok.....	Jan Scholtz & Van Zyl, Hofstraat (Posbus 10), Springbok, Prokureurs vir Eksekuteur Datief.
2463/60	Marais, Jacobus Johannes, jonkman, van Beaufort-Wes; Eerste en Laaste	14/11/60	Beaufort-Wes...	John D. Crawford & Seun, Prokureurs vir Boedel, Donkinstraat 57, Beaufort-Wes.
540/60/3	Richard Ralph Wells, retired merchant, of Lintalee, Firlands Road, Rondebosch, who died at Onrus Rivier, Hermanus on the 28th December, 1959; First and Final	—	Hermanus.....	Alexander Knight McGlashan, Secretary, East London Board of Executors and Trust Company, Limited, 32 Union Street, East London, for Self and Co-Executor Testamentary.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boede' en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Cape Town, or Kimberley in the case of the items indicated by a * and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Kaapstad, of Kimberley in die geval van die items met 'n * gemerk en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
3157/60	Redelinghuys, Magdelena Petronella Theron; Eerste en Finale	—	—	D. J. du Plessis, Bestuurder, S.A.N.T.A.M., Beperk, Posbus 26, Graaff-Reinet, Eksekuteur Testamentêr.
2707/60	Kitching, John Stephen, of Gabriel Road, Plumstead, Cape; First and Final	—	Wynberg.....	Buchanan & Berman, Attorneys for Executor Dative, Main Road, Wynberg.
321/58	Reinhardt, Jacobus Petrus Andreas; Eerste en Finale	—	*Warrenton....	A. Pieterse, Prokureur vir Eksekuteur Datief, Van Wykstraat 10 (Posbus 15), Warrenton.
385/60	Aldred, William Charles, bachelor, of Germiston, Transvaal; First and Final	—	Germiston.....	Abel Daniel Schoeman, Secretary, Uitenhage Board of Executors and Trust Company, Limited, 1 Church Street, Uitenhage, Executor Dative.
2854/60	Edgar, Elizabeth Kathleen (formerly McCallum, born Brummer), of " Tranquillity ", Hermina Avenue, Constantia, C.P.; First and Final	—	Wynberg.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Executor Testamentary.
84/60	Robinson, Cecil, of Behr Road, Kalk Bay, Cape; First and Final	—	Simonstown....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Agent for Executrix Testamentary.
3024/60	Arrison, Stemmet John, and surviving spouse, Margaretha Pauline Arrison (born Windvogel), of 2 Thirty-fifth Avenue, Elsies River, Cape; First and Final	—	Bellville.....	Leo. M. Dirmeik, Executor Testamentary, Standard Bank Chambers, Voortrekker Road, Parow.
467/60	Baron, Cornelius Jacobus, bachelor, labourer, of 28 Thirty-ninth Avenue, Elsies River; First and Final	—	Bellville.....	Leo M. Dirmeik, Attorney for Executor Dative, Standard Bank Chambers, Voortrekker Road, Parow.
532/59	Grove, Gerhardus, boer, van Paddon, Distrik Vryburg, en nagelate eggenote Maria Cornelia Grove (gebore Smuts); Eerste en Finale	—	*Vryburg.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Westelike Transvaal Tak, Posbus 1365, Pretoria.
670/59	Geldenhuys, Cornelius Gerhardus, boer en myner, van Reries, Privaatsak 901, Kuruman, en nagelate eggenote Wilhelmina Jacoba Geldenhuys (gebore Swanepoel); Eerste en Finale	—	*Kuruman.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Westelike Transvaal Tak, Posbus 1365, Pretoria.
3817/59	du Toit, Petrus Daniel; Eerste en Finale.....	—	Vanrhynsdorp..	Le Roux & Van der Westhuysen, Posbus 1, Vanrhynsdorp.
341/60	Malan, Petrus Casparus; Eerste en Finale....	—	*Keimoes.....	Hendrik F. G. Truter, Agent vir Eksekutrise Testamentêr, Hoofstraat (Posbus 39), Keimoes.
1169/60	Raschke, Frederica Georgina; First and Final	—	—	A. M. de Villiers & Son, 41 Parliament Street, Cape Town.
267/60	Stemmet, Willem Christoffel, and surviving spouse, Bertha Margaretha Stemmet (born Conradie), of Parow, Cape; First and Final	—	Bellville.....	Fairbridge, Arderne & Lawton, 46 St. George's Street, Cape Town, Attorneys for the Executrix Testamentary.
418/59	van der Merwe, Izak Johannes, and surviving spouse, Maria Wilhelmina Tromp van der Merwe (born de Witt), of Die Erwe, Douglas; First and Final	—	*Douglas.....	Abbott & Gallagher, P.O. Box 9, Douglas.
407/60	Kester, Helena Leah (born O'Ryan), widow; First and Final	—	*	Parkin, Frank & Engelsman, Attorneys for Executor Testamentary, 23 Chapel Street, Kimberley.
216/60	Osler, Llewellyn Dakin, and surviving spouse, Ellen Elizabeth Osler (born Pitts), of 54 Stella Street, Vryburg; First and Final	—	*Vryburg.....	Wessels, De Kock & Van Rooyen, P.O. Box 82, Vryburg, Attorneys for Executrix.
3312/60	Frederick Ryk Ludolph Neethling, boer, van Goedehoop, Bredasdorp, en sy nablywende eggenote Alida Margaritha Neethling (gebore Viljoen); Eerste en Finale	—	Bredasdorp....	W. J. Smit, Agent vir die Boedel.
23/60	Viljoen, Samuel David, clutch driver, De Beers Consolidated Mines, Limited, of 23 First Avenue, Kenilworth, Kimberley; First and Final	—	*	D. P. Veary, 15 Stockdale Street, Kimberley.
51/60	Minnaar, Jacob Johannes, retired farmer, of 15 Ansley Road, Kimberley; First and Final	—	*	D. P. Veary, 15 Stockdale Street, Kimberley.
198/60	Louw, Jemiamia Maria Stadler, spinster, of 7 Garden Street, Kimberley; First and Final	—	*	D. P. Veary, 15 Stockdale Street, Kimberley.
5296/59	Coetzee, Johannes Christiaan; Eerste en Finale	—	Bellville.....	Haak, Marais & Pienaar, Posbus 50, Bellville.
971/60	du Preez, Cupido, of Third Avenue, Lotus River, Cape; First and Final	—	Wynberg.....	Michael I. Shorkend & Company, Attorneys for Executor Testamentary, 403 Scott's Building, Plein Street, Cape Town.
586/59	Badenhorst, Anna Magdalena, huisvrou, van Prieska; Eerste en Finale	—	*Prieska.....	Van Niekerk & Groenewoud, Prokureurs vir die Boedel, Maritzlaan (Posbus 34), Prieska.
3033/60	Steyn, Johanna Hendrina; Eerste en Finale....	—	Swellendam....	Louw & Steyn, Swellendam.
290/60	du Plessis, Willem Jacobus, rustende boer, van Le Rouxstraat 60, Upington, Afdeling Gordonia, en nagelate eggenote Elsie Sophia du Plessis (gebore de Vries); Eerste en Finale	—	*Upington.....	Kuhn & Joubert, Prokureurs vir Boedel, Schroderstraat (Posbus 53), Upington, K.P.
1602/60	Jacob Frederick Constant du Toit, rustende; Eerste en Finale	—	Stellenbosch....	A. Wagner de Villiers, Prokureur vir die Eksekuteurs Testamentêr, Parliamentstraat 41, Kaapstad.
3179/60	Oosthuizen, Helena (gebore van Flimmeren), en nagelate eggenoot Jacobus Fredrik Oosthuizen, van Retiefstraat, De Doorns, Distrik Worcester; Eerste en Finale	—	Worcester.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Cape Town, or Kimberley in the case of the items indicated by a * and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Kaapstad, of Kimberley in die geval van die items met 'n * gemerk en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
1009/59	Oliphant, Isak, en oorlewende eggenote Elizabeth Oliphant; Eerste en Finale	—	Tulbagh.....	Grimbeek & Goosen, Van der Stelstraat, Tulbagh.
1540/60	le Roux, Sara Johanna (voorheen van Zyl, gebore Hurter); Eerste en Laaste	—	Worcester.....	Carel Pieter Hurter, Charmindor, Tulbagh.
1574/60	le Roux, Johanna Catherina (gebore Basson); Eerste en Laaste	—	Paarl.....	J. B. le Roux, Montana, Suider Paarl.
4198/58	Joubert, Johanna Catharina, en later oorledene eggenoot Gideon Jacobus Joubert; Eerste en Finale	—	Bellville.....	Klosser, Hoole & Saunders, Burgstraat 40, Kaapstad.
4199/58	Joubert, Gideon Jacobus; Eerste en Finale....	—	Bellville.....	Klosser, Hoole & Saunders, Burgstraat 40, Kaapstad.
360/60	Rust, Elizabeth Gertruida (gebore Human), weduwee, van Britstown; Eerste en Finale	14/11/60	*Britstown.....	Raath & De Villiers, Posbus 7, Britstown.
1672/60	Glaysher, Arthur John; First and Final.....	—	Somerset West..	Nell & Jacobson, Attorneys for Executrix Testamentary, 117 St. George's Street, Cape Town.
1868/60	Driessen, Wilhelmina Elizabeth (born van Heerde), widow, of 51 Sarel Cilliers Street, Strand; First and Final	—	Strand.....	Murray & Du Toit, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 32, Strand.
2563/60	le Roux, Cornelia Gertrude Maria (gebore Moore), en nagelate eggenoot Paul le Roux; Eerste en Finale	12/11/60	Grabouw.....	Caledon-Voogdy, Beperk, Posbus 26, Caledon.
2053/59	Marx, Richard Johannes, en oorlede eggenote Marie Theodora Marx (gebore Keil); Herverdelingsrekening	14/11/60	Wynberg.....	Ben Pienaar, Van Wyk, Kempen & De Villiers, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Maynardhuis, Maynardstraat, Wynberg, K.P.
3832/60	Agnes Scott Robertson, housewife; First and Final	—	Simonstown....	MacCallum & Company, 85 St. George's Street, Cape Town.
3470/56	Martha Agnes Silverwood (born Johnson), widow, of 31 Louis Trichardt Street, Parow; First and Final	—	Bellville.....	M. Kessler & Company, Attorneys for the Executors Testamentary, 204 Voortrekker Road, Parow.
786/60	Barend Frederik Kotze, boiler-maker's assistant, and surviving spouse, Johanna Magdalena Kotze (born Dicker), of 157 King Edward Road, Parow; First and Final	—	Bellville.....	M. Kessler & Company, Attorneys for the Executrix Testamentary, 204 Voortrekker Road, Parow.
3047/59	Kippie Manuel, widower, labourer, of 67 Overdale Road, Tiervlei; First and Final	—	Bellville.....	M. Kessler & Company, Attorneys for Executor Testamentary, 204 Voortrekker Road, Parow.
3650/60	Matthys Christoffel Veldsman, van Barrydale; Eerste en Finale	14/11/60	Swellendam....	M. M. Brink, Posbus 7, Barrydale, Eksekuteur Testamentêr.
1294/60	Botes, Jacob Jacobus, en nagelate eggenote Hilda Magdalena Botes (gebore Cloete); Eerste en Finale	—	Oudtshoorn....	Pocock & Bailey, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Kerkstraat 117, Oudtshoorn.
2713/59	Booyse, Salmon, en nagelate eggenote Nellie Booyse (gebore van Heerden); Eerste en Finale	12/11/60	Oudtshoorn....	Pocock & Bailey, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Kerkstraat 117, Oudtshoorn.
194/56	Heubrecht Catharina Liebenberg (gebore van Zyl), en nablywende eggenoot Andries Jacobus Liebenberg; Aanvullende	—	Kenhardt.....	C. B. Schultz & Kie., Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 7, Kenhardt.
106/48	Louis Francois Crouse, retired, who died at Port Elizabeth on 28th December, 1947; Addendum to the First and Final	14/11/60	Port Elizabeth..	F. W. A. Knight, Secretary, Guardian Assurance and Trust Company of Port Elizabeth, Limited, for Self and Co-Executrix Testamentary.
966/60	Mary Elizabeth Janet Shapter (born Sansom), widow, of The Rectory, Main Road, Hermanus, Cape; First and Final	12/11/60	Hermanus.....	Leonard T. J. Shapter, Executor Dative, The Rectory, Hermanus, Cape.
4457/59	Abraham Philip Barnett, of B 7 Jessica Court, Sea Point; First and Final	—	—	Chapman, Bendel & Company, Agents for the Executrix Testamentary, P.O. Box 4498, Cape Town.
2542/60	Isaac Levi, of 192 Kloof Road, Sea Point, C.P.; First and Final	—	—	Rose-Innes & Jordan, Attorneys for the Executrix Testamentary, 102 St. George's Street, Cape Town.
3404/59	Colin Alexander, of Eleventh Avenue, Retreat; First and Final	—	Wynberg.....	Balsillie, Watermeyer & Bosman, Attorneys for the Executrix Dative, 49 St. George's Street, Cape Town.
5209/57	Christina Koopman (born Esau), of Windsor Estate, Kraaifontein; First and Final	—	Bellville.....	M. A. Colbie, Executrix Testamentary, 3 Bishopscourt Drive, Claremont.
372/60	Charles James Joseph, of Camps Bay; First and Final	—	—	Balsillie, Watermeyer & Bosman, Attorneys for the Executrix Testamentary, 49 St. George's Street, Cape Town.
3052/60	F. H. J. Burton-Moore, of Plumstead; First and Final	—	—	J. C. A. Douglas, Executor Testamentary, Saxonholme, Camp Road, Muizenberg.
2957/60	Rice, Henry Albert, pensioner, of "Garmon", Craig Road, Muizenberg North, Cape, and surviving spouse, May Julia Sarah Rice (born Brookstein); First and Final	—	Simonstown....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Executors Testamentary.
3153/59	Steyn, Gabriel Hendrik; First and Final.....	—	Malmesbury....	Pierre du Piessis & Schapiro, Church Street, Malmesbury, Attorneys for the Executor Dative.
2585/60	Dickinson, George Heneage, company director, of 9 Sion Hill Place, Bath, Somerset, England; First and Final	—	—	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Agent for Executors Testamentary.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Cape Town, or Kimberley in the case of the items indicated by a * and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Kaapstad, of Kimberley in die geval van die items met 'n * gemerk en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
2853/60	Everett, Guy Christian Fiennes, farmer, of Olive Grove, Bonnievale, Cape; First and Final	—	Robertson.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Agent for Executrix Testamentary.
3636/60	Pretorius, Jan Willem, retired, of "Glenwood Nursing Home", Plumstead, Cape	—	Wynberg.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Agent for Executor Testamentary.
239/60	Viviers, Abraham Stephanus, boer, en nablywende eggenote Wilhelmina Jacoba Viviers, van Opwag, Upington, K.P.; Eerste en Laaste	—	*Kenhardt.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 4, Kaapstad, Agent vir Eksekutrise Testamentêr.
551/59	Finck, George, kleremaker en fotograaf, van Parklaan 6, Upington, K.P., en nablywende eggenote Sophia Elizabeth Finck (gebore Smith); Eerste en Laaste	—	Upington.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 4, Kaapstad, Eksekuteur Testamentêr.
1470/60	Eger, Fredrik (also known as Fred), unmarried, civil engineer, of "Toadstools", Fernwood Avenue, Newlands, Cape; First and Final	—	Wynberg.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Executor Testamentary.
3033/59	Kohler, Fritz Georg Heinrich; Eerste en Finale	—	—	D. P. de Klerk & Van Gend, Posbus 1857, Kaapstad.
1181/58	Louw, Nicolaas Hendrik Johannes; First and Final	—	Ladismith.....	Van Velden & Blyth, Church Street, Ladismith, Attorneys for Executor Dative.
1218/60	Davis, William George, of Claremont, Cape; First and Final	—	Wynberg.....	The South African Association for the Administration and Settlement of Estates, 6 Church Square, Cape Town.
89745	van Reenen, Servaas Heuser (or Hauser), of Brooklyn, Cape; Second and Final	—	—	The South African Association for the Administration and Settlement of Estates, 6 Church Square, Cape Town.
3386/59	Margerman, Maria Amalia (formerly Loft, born Florus), and surviving spouse, Amos Margerman, of Athlone, Cape Town; First and Final	—	Wynberg.....	Haydn Elmes & Elmes, Attorneys, Notaries and Conveyancers, 24 Castle Street, Cape Town, for Executor Testamentary.
1166/58	Williams, Arthur Sidney, and surviving spouse, Elizabeth Mary Williams (born van Niekerk), formerly of 21 The Avenue, Woodstock, now of 125 Ramsden Road, Balham, London; Amended First and Final	14/11/60	—	Morris Lewin & Israel, Attorneys for the Executrix Testamentary, 155 Voortrekker Road, Goodwood.
1878/60	Caroline Lijman, of Lansdowne; First and Final	—	Wynberg.....	Arthur E. Abrahams & Gross, New Zealand House, 24 Burg Street, Cape Town, Attorneys for Executrix Testamentary.
2061/59	John Robert Strydom, and surviving spouse, Lydia Aletta Strydom (formerly Thompson, born September), of Lansdowne, Cape; First and Final	—	Wynberg.....	Arthur E. Abrahams & Gross, New Zealand House, 24 Burg Street, Cape Town, Attorneys for Executrix Testamentary.
3573/59	Gavie Johannes Arries, who resided at Seventh Avenue, Grassy Park, C.P., and his surviving spouse, Ellen Magdalena Arries (born Solomons, formerly Hope), to whom she was married in community of property; First and Final	—	Wynberg.....	Walter Block, Alexandra Hotel Buildings, York Road, Muizenberg, Attorneys for Executor Dative.
3068/60	William Peter Heath, of Rondebosch, Cape; First and Final	—	Wynberg.....	Arthur Askew, Station Road, Claremont, Cape, Attorneys for Executrix Testamentary.
2124/60	Frank Wells, retired, of 16 Glengariff Road, Three Anchor Bay, Cape Town; First and Final	—	—	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Executor Testamentary.
2683/60	Margaret Pearce (born Scott), and surviving spouse, Edwin Lauriston Pearce, of "Glen Gartley", First Crescent, Camps Bay; First and Final	—	—	Sonnenberg, Hoffman & Galombik, 56 Shortmarket Street, Cape Town, Attorneys for Executor Testamentary.
2144/60	Brand, Lukas Marthinus, wewenaar, van Caledon; Eerste en Finale	—	Caledon.....	J. H. L. Smuts, Algemene Bestuurder en Sekretaris, Caledon en S.W.A. Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 34, Caledon, Agent vir Eksekuteur Testamentêr.

TRANSVAAL.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
3453/60/37	Saayman, Abraham Johannes, en nagelate eggenote Laetitia Lily Saayman (gebore Compton); Eerste en Finale	—	Vereeniging....	H. B. Coetzer, Prokureur vir Eksekutrise Datief, Posbus 309, Vereeniging.
3198/60	du Buisson, Frederik Jacobus, en nagelate eggenote du Buisson (gebore Koen, voorheen Bothma), van Leeufontein No. 129, Bronkhorstspruit; Verbeterde Eerste en Finale	—	Bronkhorst-spruit	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel-afdeling, Van der Waltstraat (Posbus 578), Pretoria.
5065/60/36	Tromp, Mebus Zacheus Bartolomeus, en nagelate eggenote Maria Francina Tromp (gebore Venter), van Carrollaan 25, Rewlatch, Uitbreiding No. 4, Johannesburg; Eerste en Finale	—	Johannesburg..	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
6125/60/35	Venter, Alettha Elizabetha, weduwee, van Kleinwesterford, Lichtenburg; Eerste en Finale	—	Lichtenburg....	J. P. Conradie & Van Niekerk, Posbus 225, Lichtenburg.
7592/59/13	Freeman, Leah (born Pear); First and Final..	—	Schweizer-Reneke	M. Freeman, Executor Testamentary, P.O. Box 44, Schweizer-Reneke.
7085/59	Joubert, Anna Elizabeth (vroeër van Tonder, daarna Botha, gebore Mare); Eerste en Finale	—	Potchefstroom..	J. M. de Villiers & Kruger, Prokureurs vir Eksekuteur Datief, Waterkantstraat (Posbus 36), Vredendal, K.P.
2699/60/37	Swanepoel, Petrus Johannes; Eerste en Finale	—	Johannesburg..	E. J. Swanepoel, Eksekutrise Testamentêr, Posbus 251, Germiston.
5064/60/37	Terbeek, Willemyntje; First and Final.....	—	Johannesburg..	Pencharz & Pencharz, Yorkshire House, Second Floor, 104 Marshall Street, Johannesburg.
4278/60/15	Lüssmann, Martha Minna Dorothea Sophie, weduwee, van Pk. Gerdau; Eerste en Finale en Herverdelingsrekening	—	Lichtenburg....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
4468/60/37	Woodward, Josephine Louisa, widow, of 24 Yvonne Road, Selection Park, Springs; First and Final	—	Springs.....	B. G. Bennett, Attorney for Executor Testamentary, Permanent Building, 38 Third Street (P.O. Box 668), Springs.
6080/58/23	Terblanche, Beatrice Barbara Magdalena (gebore Pretorius), en nagelate eggenoot Esaias Johannes Terblanche; Tweede en Finale	—	Witrivier.....	Joubert & Sutter, Posbus 408, Witrivier.
7039/56/36	van der Walt, Willem Jakobus, en nagelate eggenote Susan van der Walt	—	Johannesburg..	(Mev.) S. van der Walt, Wilmastraat 14, Montclare, Johannesburg.
6065/58/36	Makosha, David, of 42 Mdakana Street, Kwathema, Springs; First and Final	—	Springs.....	Haarhoff & Cohen, Girnbro Arcade, Third Street (P.O. Box 170), Springs.
61103/34	Matthys Cornelis Pretorius, en nagelate eggenote Gezina Christina Pretorius (gebore Stoop); Distribusierekening by hertroue van nagelate eggenote	—	Middelburg....	A. P. Kotzé, Stuartstraat 12 (Posbus 72), Balfour, Transvaal, Prokureur vir Eksekuteur Datief.
118/60/37	van Rooyen, Joel Petrus; Eerste en Finale....	—	Swartruggens...	Van der Merwe & Victor, Alettastraat (Posbus 4), Swartruggens.
1617/58/13	Bredenhand, Karel Johannes (also known as Carel); First and Final	—	Johannesburg..	Pencharz & Pencharz, 215 Yorkshire House, cor. of Marshall and Rissik Streets, Johannesburg.
24/57/5	Harry Archibald Thomas Dyson, during his lifetime of 27 Talc Road, Carletonville, Oberholzer; First and Final	—	Oberholzer.....	Hammerschlag, Frank & Hoppenstein, Attorneys for Executor Dative, Africa House, Fourth Avenue (P.O. Box 351), Springs.
1118/60/33	Streeter, Anna Cornelia (gebore Coetzee), weduwee, van Kamerwoning 227, Union Park Gate, Kerkstraat, Pretoria; Eerste en Finale	—	—	Cross & Posemann, Kamer 115, Sewende Vloer, Southern Lewensvereniging, Pretoriusstraat, Pretoria, Prokureurs vir Eksekuteurs Testamentêr.
1175/60/37	Pretorius, Ramsay Izak, bachelor; First and Final	—	Roodepoort....	J. Gus Ackerman, Abrahams, Israel, During & Kossuth, 6 Karl Street, Roodepoort, Solicitors for Executor Testamentary.
3104/60/35	van Rooyen, Joël (Johel) Johannes, en nagelate eggenote Aletta Catharina van Rooyen (gebore van Rooyen), van Sanniestraat 686, Pretoria Tuine; Eerste en Finale	—	—	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
1577/60/32	de Wet, Nicolaas Jacobus; First and Final....	—	—	Tim du Toit & Company, Attorneys for the Executrix, 122 Volkskas Building, 229 Van der Walt Street, Pretoria.
3227/60	du Toit, Daniel Jacob Francois, en nagelate eggenote Phyllis Rhoda du Toit (gebore Pringle), van Rietfontein, Pk. Lichtenburg; Eerste en Finale	—	Lichtenburg....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
5552/59/37	Pienaar, Maria Magdalena, and surviving spouse, Henry Charles Pienaar; First and Final	—	Germiston.....	Evans, Leigh, Mackay & Knowles, P.O. Box 113, Germiston.
1659/54/34	Theron, Johannes Albertus; Gewysigde Eerste en Finale	—	Heidelberg.....	Viljoen & Meek, Prokureurs, Voortrekkerstraat (Posbus 21), Heidelberg, Transvaal.
3253/60/32	Mackay, Lucy, widow, of Pretoria; First and Final	—	—	Schewitz & Hurwitz, *q.q.* Executor Testamentary, Suite 120, J.B.S. Building, Bureau Lane, Pretoria.
234/59/34	Joint Estate Muller, Maria (born Fourie), and surviving spouse, Cornelius Muller (since deceased), of Lady Selborne; First and Final	—	—	Schewitz & Hurwitz, *q.q.* Executrix Dative, Suite 120, J.B.S. Building, Bureau Lane, Pretoria.
7473/59	van Rensburg, Gilbert Oliver, of 45 Chestnut Road, Primrose, Germiston; First and Final	—	Germiston.....	Max Levine, Attorney for the Estate, 101/5 United Buildings, President Street, Germiston.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
2764/60/35	Schleich, Elsie Magdalena Johanna (gebore Viljoen), huisvrou, en nagelate eggenoot Johannes Jacobus Schleich, boer, van Kwaggashoek, Distrik Lydenburg; Eerste en Finale	—	Lydenburg.....	G. C. O. Lategan, Gemagtigde Agent, Kantoorstraat 31 (Posbus 137), Lydenburg.
1130/51	Els, A. P., oorlede 10 September 1951, en nagelate eggenote M. D. W. Els (gebore Jones), van Pretoria-Noord	—	—	J. A. Stofberg, p/a S.A.N.T.A.M., Beperk, Posbus 1666, Pretoria.
2467/60	Viljoen, Petronella Albertha Leonora (gebore Brand), en nagelate eggenoot Stephanus Francois Viljoen; Eerste en Finale	—	Benoni.....	P. B. Viljoen, Posbus 323, Bloemfontein.
2567/60/37	Tait, John Robert, en van sy nagelate eggenote Phoebe Ann Tait, van Hans van Rensburgstraat 7, Pietersburg; Eerste en Finale	—	Pietersburg.....	K. Berkenbosch, Eksekuteur Datief, Posbus 194, Pietersburg.
2551/55/35	Smit, Jan Hendrik, en nagelate eggenote Martha Susanna Petronella Smit (gebore Russouw), van De Beerstraat 5, Lydenburg; Aanvullende Eerste en Finale	—	Lydenburg.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
4741/60/37	Pieters, Johannes Theodorus; Eerste en Finale	—	Middelburg....	Van Woudenberg, Swemmer & Grobler, Posbus 125, Middelburg.
6676/59/33	Wessels, Anna Petronella (born Strydom, formerly Nel); First and Final and Redistribution	—	Vereeniging....	Steyn, Nolte & Wiid, Attorneys for Executor Testamentary, United Building, Vereeniging.
5865/58	Lubbe, Willem Gerhardus, en van sy nagelate eggenote Anna Babra Lubbe (gebore Opperman); Eerste en Finale	—	Johannesburg..	E. Vogel, Posbus 1144, Johannesburg.
1254/60/13	van Dalen, Elizabeth Margaretha (gebore du Toit), en nagelate eggenoot Lenert Willem van Dalen, van Parklaan 142, Pretoria-Noord; Eerste en Finale	—	—	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
6153/59/37	Catherine Jacoba Tambellini, and surviving spouse, Raymond Richfield Tambellini; First and Final	—	Potchefstroom..	Philip Millers Trust Company, as Agents for Executor Dative, P.O. Box 40, Potchefstroom.
87/58/13	Bunce, Robert; First and Final.....	—	—	(Mrs.) C. L. Bunce, 1002 Pierneef Street, Villieria, Pretoria.
2945/59/32	Pieterse, Jacobus Johannes; Eerste en Finale..	—	Heidelberg.....	F. F. Deysel, Posbus 135, Springs.
5195/60/34	Spillman, Gert Frans, and surviving spouse, Anna Catharina Spillman; First and Final	—	Johannesburg..	Segal & Hoffmann, Attorneys for Executrix Testamentary, 207/209 Surrey House, Rissik Street, Johannesburg.
2595/60/34	du Plessis, Cornelius Rudolf, en nagelate eggenote Hendriena Maria du Plessis (gebore Esterhuizen), van Kafferskraal, Pk. Bewley; Eerste en Finale	—	Zeerust.....	Van der Spuy & Van der Merwe, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Posbus 53, Zeerust.
8317/59	Barrow, Alfred Cecil; First and Final.....	—	Johannesburg..	(Mrs.) A. M. Barrow, 3 Rosemary Road, Roae Acre, Johannesburg.
6426/59/33	Venter, Andries Michiel, pensionaris, van Westdene, Johannesburg; Eerste en Finale	—	Johannesburg..	Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Prokureurs vir Eksekuteurs Testamentêr, Volkskasgebou 111, Markstraat 76, Johannesburg.
2980/60/35	Prinsloo, Carel Sebastian, en nagelate eggenote Phillipina Elizabeth Prinsloo (gebore van Dyk), van Eerstest, P.A.T. Kamp, Naboomspruit; Eerste en Finale	—	Naboomspruit..	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
1139/60/25	Neethling, Friedrich Wilhelm; Eerste en Finale	—	Potgietersrus...	Chapman, Borman & Snyman, Retiefstraat 36 (Posbus 42), Potgietersrus, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr.
3377/60/34	du Toit, Daniel Jacobus, en nagelate eggenote Susara Frederika du Toit (gebore Botha), van Vierde Laan 2, Mayfair, Johannesburg; Eerste en Finale	—	Johannesburg..	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
2514/58/32	Johanna Manell (born Monareng), housewife; First and Final	—	—	Gillett & Odendaal, Attorneys for Executive Dative, P.O. Box 772, Pretoria.
7531/59/19	Harrison, Lily Maud (born Harvey), widow; First and Final	—	—	Fourie & Fourie, Attorneys for the Executors, Kruger Building, Ockerse Street, Krugersdorp.
8031/58/32	Motseki, Jessie; First and Final.....	—	Vereeniging....	Frank Munnik, Bernard Melman & Unterhalter, Attorneys for Executor Testamentary, Aegis Building, Johannesburg.
7020/59/34	Jansen van Vuuren, Aletta Petronella Helena; First and Final	—	Nigel.....	Milstein, Cooper & Park, Attorneys for Executor Testamentary, Standard Bank Chambers, P.O. Box 21, Nigel.
2727/60/37	Stratigelis, George, and surviving spouse, Maggie Stratigelis; First and Final	—	—	P. B. Angelopulo & Company, 113 Savelkouls Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria, Attorneys for Executrix Testamentary.
2750/59/34	Read, Hester Carolina Eloff (born van Heerden), widow, of 37 Angelo Deep East Rand, Transvaal; First and Final	—	Boksburg.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Reef Office, P.O. Box 8000, Johannesburg.
1423/59	Green, Harry; First and Final.....	—	Johannesburg..	Solly Scher, Agent for Executors Dative, Ninth Floor, G.B. Centre, Smal Street, Johannesburg.
3920/59/33	du Preez, Louisa Maria (gebore Venter), weduwee, van Agste Laan 38, Geduldorp, Springs, Transvaal; Eerste en Finale	—	Springs.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Reef Kantoor, Posbus 8000, Johannesburg.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van inspekste indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
4130/60/34	Mellow, Richard Charles, widower, retired fitter, of Clarendon Hotel, Springs, Transvaal; First and Final	—	Springs.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Reef Office, P.O. Box 8000, Johannesburg.
5448/59/5	Bennett, Emily Roslin (born Smith); First and Final	—	Johannesburg..	Hayman, Godfrey & Sanderson, Prudential Assurance Building, 94 Main Street, Johannesburg, Attorneys for Executor Testamentary.
2487/60/33	Oldridge, Hendrina Cecilia; First and Final..	—	—	Adams & Adams, Van der Stel Buildings, Pretorius Street, Pretoria.
4487/60	Harben, Kathleen Isobel, major spinster; First and Final	—	Johannesburg..	Rorich, Wolmarans & De Beer, Attorneys for the Executrix, P.O. Box 2330, Pretoria.
2654/60	Marks, Anna; First and Final.....	—	Johannesburg..	Sydney S. Hoffmann & Cranko, Shakespeare House, Tenth Floor, Commissioner Street, Johannesburg.
2045/60/37	Taylor, Isabella Elizabeth (gebore van der Watt); Eerste en Laaste	—	Bethal.....	Jarvis & Masson, Agente vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 22, Harrismith.
4838/60/37	Munro, John Henderson, of Brakpan, Transvaal; First and Final	—	Brakpan.....	Trollip, Solomon & Joubert, Attorneys for the Estate, Glenley House, 116 Kingsway Avenue (P.O. Box 38), Brakpan.
1653	van der Merwe, David Schalk; Eerste.....	—	Brits.....	D. J. Smuts & Kock, Brits.
3213/59	White, Robert; First and Final.....	—	Springs.....	H. L. Epstein & Selvan, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 252, Springs.
935/60	Theron, Gerhardus Jacobus; Eerste.....	—	Brits.....	D. J. Smuts & Kock, Posbus 32, Brits.
6072/59/34	Mervyn-Smith, Mary Margaret, of 65 Gloucester Road, Kensington, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	James Logan Ross, Executor Testamentary, Provident Building, P.O. Box 224, Germiston.
1866/60/34	Willemse, Johannes Hendrikus Jacobus, wewenaar, pensionaris, p/a St. Margaret's Losieshuis, Nigel, Transvaal; Eerste en Finale	—	Nigel.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Reef Kantoor, Posbus 8000, Johannesburg.
1589/60/14	Willem Hendrik Johannes Haywood, bank amptenaar, van Tiende Laan 53, Alberton, Transvaal, en nagelate eggenote Dorothea Getruida Petronella Haywood (gebore Scholtz); Eerste en Finale	—	Johannesburg..	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 2036, Johannesburg.
374/60/32	Paton, Annie Magdalene; First and Final....	—	Johannesburg..	Bryan R. Savory, Attorney for the Executrix Dative, 17 Bon Accord House, 19 Harrison Street, Johannesburg.
6953/57/35	Uys, Dawid Abraham Louw, boer, van Rietkuil, Distrik Wolmaransstad, Transvaal, en nagelate eggenote Anna Maria Elizabeth Uys (gebore Kotze); Eerste en Finale	—	Wolmaransstad.	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Westelike Transvaal Tak, Posbus 1365, Pretoria.
3806/59/13	Horn, Maria Magdalena Catharina (gebore Espach), weduwee, van Boundary- en Ascotweg, Clewer, Distrik Witbank, Transvaal; Gewysigde Eerste en Finale	—	Witbank.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Oostelike Transvaal Tak, Posbus 2024, Pretoria.
7142/59	de Haas, Lily (born Whiteford), widow, of 39 Maxwell Mansions, Small Street, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	Oscar Glatthaar, Attorney for Executrix, P.O. Box 34, Groot Marico.
3655/56	Bantho, Harichand (Harrichand); First.....	—	Springs.....	B. G. Bennett, Attorney for Executors Dative, Permanent Buildings, 38 Third Street (P.O. Box 668), Springs.
2885/60/34	Cornelis Johannes Vinkesteyn, bachelor, miner; First and Final	—	Randfontein....	Hofmeyr, Stegmann & Able, Attorneys for Executor Dative, P.O. Box 3768, Johannesburg.
4026/60/15	Cunningham, John Newton, of 11 York Road, Berea, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
1620/60/32	Perry, Harold Charles, of 403 Princess Place, Parktown, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
5604/59/23	Todd, William Bennett, retired, of Johannesburg; Supplementary	—	Johannesburg..	F. B. Williamson, Manager of The Johannesburg Board of Executors and Trust Company Limited, P.O. Box 271, Johannesburg, Executor Testamentary.
1219/60/19	Hill, James Robert; First and Final.....	—	Johannesburg..	Benjamin, Nathanson, Bowman & Leveson, Third Floor, Property Centre, 12 New Street South, Johannesburg, Attorneys for Executrix Testamentary.
1965/60	Patterson, Thomas Ness; First and Final....	—	Johannesburg..	Felix von Zwiklitz, Attorney for Executrix Testamentary, 1 Baxter's Buildings, 3 Geranium Street, Rosettenville, Johannesburg.
772/60/37	McLeod, John Alexander Spence; First and Final	—	Johannesburg..	Wentzel & McCarthy, Tenth Floor, Surrey House, cor. of Rissik and Commissioner Streets, Johannesburg.
5214/59/19	Adams, Edith Ellen Lydia, widow, of 9 Jackal Street, Kensington, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	Dryden & Myburgh, Attorneys for Executrix Testamentary, 608 Surrey House, Rissik Street (P.O. Box 635), Johannesburg.
4024/59/37	Skene, Arnold Duncan, bachelor, of Florida, Transvaal; First and Final	—	Roodepoort....	Dryden & Myburgh, Attorneys for the Executor Testamentary, 608 Surrey House, cor. of Rissik and Commissioner Streets, Johannesburg.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
7405/59/33	Wishart, Frank Joseph, and surviving spouse, Olive Gordon Wishart (born Gardiner); First and Final	—	Johannesburg..	Langstaffe, Bird & Company, Attorneys for Executrix Testamentary, Traduna House, 58 Frederick Street, Johannesburg.
934/52/33	Joint Estate Pienaar, Daniel Jozua, and surviving spouse, Louisa Elizabeth Pienaar; Supplementary and Final	—	Johannesburg..	C. W. Tasmer, Executor Dative, c/o Syfret's Executor and Trust Company, Limited, P.O. Box 7419, Johannesburg.
1865/58/35	Stiemmie, Jan Andries, miner, and surviving spouse, Anna Johanna Stiemmie	—	Johannesburg..	Anna Johanna Stiemmie, c/o Sam Miller & Wolfson, Attorneys for Executrix Dative, First Floor, King's Chambers, 49 Commissioner Street, Johannesburg.
6157/59/34	Williamson, Henrietta (Johanna); First and Final	—	Johannesburg..	Berman & Krawitz, Attorneys for Executor Dative, 818 Permanent Building, Commissioner Street, Johannesburg.
4443/60/37	Norman, Isabella Florence; First and Final..	14/11/60	Johannesburg..	Langstaffe, Bird & Company, Traduna House, 58 Frederick Street, Johannesburg.
1957/60/37	Mason, Elgreda Helen (born White), housewife, of 13 Godfrey Road, Randfontein, Transvaal, and surviving spouse, William Thomas Mason, special constable, S.A.P.; First and Final	—	Randfontein....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Reef Office, P.O. Box 8000, Johannesburg.
2156/60	Schiemer, Ernst Ludwig; First and Final....	—	—	Sloot, Broido & Hesselson, Attorneys for Executor Dative, Fourth Floor, Vorenberg House, New Street South, Johannesburg.
2710/59	Dean, Matilda Ann, of 8 Paramount, Borrow Street, Bulawayo, Southern Rhodesia; First and Final	—	Vereeniging....	J. M. de Jager, c/o Syfret's Executor and Trust Company, Limited, P.O. Box 7419, Johannesburg, Agent for Executor Testamentary.
1316/60/34	Smit, Jacobus Stephanus; Eerste en Finale....	—	Barberton.....	L. de Villiers, Posbus 12, Malelane.
1880/60/18	Bysterveld, Martinus; First and Final.....	—	—	Kraut, Wagner & Hutchinson, Burlington House, P.O. Box 1317, Pretoria.
403/56/32	Smith, Martha Buchanan (born Nel), of 142 River Road, Fontainebleau, and surviving spouse, John Andrew Smith, administered in terms of Section 48 (3) (*b*) of the Administration of Estates Act, No. 24 of 1913, as amended; First and Final	—	Johannesburg..	D. L. Stewart, c/o Syfret's Executor and Trust Company, Limited, P.O. Box 1830, Pretoria.
2750/60/14	Jacobs, Pieter Daniel, rustende boer, van Lothair, Transvaal, en nagelate eggenote Susara Susanna Jacobs (gebore Botha); Eerste en Finale	—	Ermelo.....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 1330, Pretoria, Eksekuteur Testamentêr.
1505/60/32	Steyn, Hendrik Schalk, boer, van Wildebeestspruit, Leslie, en nagelate eggenote Agata Johanna Maria Steyn (gebore van Eeden); Eerste en Finale	—	Leslie.....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 1330, Pretoria, Agente vir Eksekutrise Testamentêr.
2848/59/35	Schiller, Frederick, retired, of Erf No. 1241, Windhoek, S.W.A.; First and Final	—	—	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agents for Executrix Testamentary.
3074/60/36	Pieterse, Pieter Johannes, boer, van „Drooggeloop", Pk. Soekmekaar, Transvaal, en nagelate eggenote Martha Maria Pieterse (gebore Immelman); Eerste en Finale	—	Pietersburg.....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 1330, Pretoria, Agente vir Eksekutrise Testamentêr.
4502/60/33	Scholtz, Petronella Hermina, huisvrou, van Roodekop, Distrik Ventersdorp, en nagelate eggenoot Johan Frederik Scholtz; Eerste en Finale	—	Ventersdorp....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 1330, Pretoria, Agente vir Eksekuteur Testamentêr.
2425/58/36	Oosthuizen, Mary Sinclair; Final.....	—	Germiston.....	J. H. Oosthuizen, P.O. Box 6753, Johannesburg.
3983/60/37	de Villiers, Jan Hendrik, bank pensioner, of 331 Monument Avenue, Lyttelton, Transvaal, and surviving spouse, Elizabeth Magdalena de Villiers (born Theron); First and Final	—	—	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agents for Executrix Testamentary.
836/59	Wilkins, Eric Compton Foster, leather merchant, of 6 Broadway, Petite Route der Mieller, St. Brelade, Jersey, Channel Islands; First and Final	—	—	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agents for Executors Testamentary.
5261/60/36	Timbrell, Frederick Everett, and surviving spouse, Margaret Jane Timbrell; First and Final	—	Johannesburg..	M. J. Timbrell, 603 Protea Mansions, Wanderers Street, Johannesburg.
3288/60/37	Redelinghuys, Anthonie Chiappinie, afgetrede polisieman, van Bruno Rylaan 11, Florida-Noord; Eerste en Finale	—	Roodepoort....	Louw & Ronald Rappoport, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Van Wykstraat 34A (Posbus 360), Roodepoort.
1673/60/19	Leemann, Walter Gustav; First and Final....	—	—	E. Leemann, Agent for Executrix Testamentary, 905 Manlin House, 17 Harrison Street, Johannesburg.
2610/59/4	Andrew-Richard, Leonora Francis, widow, housewife, of Johannesburg; First	—	Johannesburg..	Metropolitan Board of Executors, Limited, for Self and Co-Executor, Executors Testamentary, Seventh Floor, 112 Commissioner Street, Johannesburg.
3111/60/36	du Toit, Jan Stephanus, afgetrede boer, van Vyfde Laan 10, Roodepoort-Noord; Eerste en Finale	—	Roodepoort....	Louw & Ronald Rappoport, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Van Wykstraat 34A (Posbus 360), Roodepoort.
1351/56	Jacobs, Frederick Anthony; Eerste en Finale..	—	Germiston.....	J. C. de Wet, Posbus 448, Germiston.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer vs 21 dae.*	Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
2161/60/34	Waldek, George Henry Boome, of Swan Hotel, Ockerse Street, Krugersdorp; First and Final	—	Krugersdorp...	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
3349/59/34	Wood, John Pleydell; First and Final.....	—	Johannesburg..	Webster, Dunbar & Saner, P.O. Box 529, Johannesburg, Attorneys for Executor Dative.
4465/60/35	Vels, Elsie Catherine, housewife, of 159 Cumberland Road, Kensington, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
2152/60/36	Reed, James Henry, and surviving spouse, Winefried Alys Reed; First and Final	—	Johannesburg..	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
3066/60/19	Layton, George Blackwell; First and Final....	—	Springs.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
843/60/13	Liesching, Frank, and surviving spouse, Johanna Liesching; First and Final	—	Johannesburg..	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
534/60/34	O'Grady, Denis Peter, assistant investigation officer of the S.A.R., of 236 Surrey Avenue, Ferndale; First and Final	—	Johannesburg..	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
3676/59	Steinberg, Minnie; First.....	—	Germiston.....	Joseph Fine and Joseph Kramer, 701 Royal Arcade, 63 Pritchard Street, Johannesburg, Executors Testamentary.
8135/59/19	Bruton, Frederick Donald; First and Final..	—	Johannesburg..	Van Jaarsveld & Vickers, Attorneys for Executrix Dative, 6 Burger Street, Roodepoort.
2386/60/34	Morsner, Carolina Fredericka Sophie; First and Final	—	Johannesburg..	M. & I. Geffen, Attorneys for Executor Dative, 805/7 Volkskas Buildings, 76 Market Street, Johannesburg.
504/60/17	Cowan, Janet Haldane, in her lifetime of 16 Waterfall Road, Westcliff, Johannesburg, and who died at 153 Morningside Drive, Edinburgh, Scotland on 1st December, 1959; First and Final	—	Johannesburg..	John Cowan, Executor Testamentary, c/o Steytler, Grimmer & Murray, 423 Mutual Building, cor. of Commissioner and Harrison Streets, Johannesburg.
—	Jessie, Onesima Ramosoeu; First and Final..	—	Johannesburg..	Greenfield & Greenfield, P.O. Box 8870, Johannesburg.
8311/59	Rosa Maredi (born Maboa), and surviving spouse, Nkupu Maredi; First and Final	—	Pietersburg.....	Slabbert, Roos & Chaitow, Netherlands Bank Building, P.O. Box 181, Pietersburg.
5501/57/35	Smit, Aletta Maria Johanna (gebore Smit), en nagelate eggenoot Adriaan Louw Smit, van Porterlaan 42, Brakpan; Eerste en Finale	—	Brakpan.....	Fritz Lambrechts & Kie., Prokureurs vir die Boedel, Hofstraat (Posbus 41), Piketberg.

NATAL.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Pietermaritzburg, and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Pietermartizburg, en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
1536/59	Noonan, Henry Thomas Rathbone, and surviving spouse, Kathleen Cornelia Noonan; First and Final	—	Durban.....	H. L. Epstein & Selvan, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 252, Springs.
869/59	Alexander Wallace Leitch, and surviving spouse, Helen Eva Leitch; First and Final	—	Port Shepstone.	Van Jaarsveld & Vickers, Attorneys for Executrix Testamentary, 6 Burger Street, Roodepoort.
2117/60	Eleanora Augusta Cockburn, retired nursing sister; First and Final	—	—	Lister & Lister, P.O. Box 144, Pietermaritzburg, Attorneys for Executor Testamentary.
414/60	Pierre Francois Oosthuizen, boer; Supplementêre	—	Utrecht.....	Barry & Schuurman, Prokureurs vir Eksekuteur, Posbus 3, Wakkerstroom.
3542/58	Vilvendaram (also known as Vilvedaram or Vilvendram), labourer; First and Final	—	Howick.....	Fraser, Fraser & Daly, Attorneys for the Executor Testamentary, P.O. Box 149, Pietermaritzburg.
1456/60	Gilbert Thomas Bennitt; First and Final.....	—	—	Mitchell & Eadie, P.O. Box 46, Pietermaritzburg.
3291/58	Philemon Msutwana Yeni; Amended First and Final	—	Pinetown.....	Bale & Greene, Attorneys for the Executrix Testamentary, Chancery Lane (P.O. Box 126), Pietermaritzburg, Natal.
2977/59	Gert Johan Wilhelm du Toit Potgieter, dairyman; First and Final	—	Mooi River....	R. C. Primos, P.O. Box 418, Pietermaritzburg, Agent for Executrix Testamentary.
2216/60	Florence Henrietta Atkinson (born Brown), and surviving spouse, Harold Ruell Sonley Atkinson, of Thorlands, Winterton; First and Final	—	Estcourt.....	P. R. Dreyer & Company, Agents for Executor Testamentary, P.O. Box 62, Estcourt, Natal.
3117/58	Ramulu Venketsamy Naidoo; First and Final	—	Empangeni.....	K. V. Naidoo, c/o Davidson & Schreiber, 84 Union Street (P.O. Box 62), Empangeni.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Pietermaritzburg, and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Pietermaritzburg, en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
2621/59	Purcell, Francis Kevin; First and Final.....	14/11/60	Durban.....	J. P. Purcell, 16 Royal Oak Street, Kensington, Johannesburg.
1334/60	Emily Cairns; First and Final.....	—	Durban.....	Clemmans & Johnston, Attorneys for Executors Testamentary, Permanent Buildings, 343 Smith Street, Durban.
1795/60	Hair, Cecil Richmond Gavin; First and Final	—	—	Masson, Harrison & De Villiers, Attorneys for Executrix Testamentary, Netherlands Bank Building, 237 Church Street, Pietermaritzburg.
1815/60	Ann Thomson (born Adam), widow, of 27 Allenby Road, Greenwood Park, Durban; First and Final	—	Durban.....	Burne & Burne, Attorneys to Estate, 10 Hooper Lane, Durban.
2992/59	Suleman Sheik Abdool, leather-worker, and surviving spouse, Nasiban; First and Final	—	—	Nasiban, c/o Smythe & Company, 29 Timber Street, Pietermaritzburg.
1637/60	Nicolaas Johannes Bernardus Badenhorst; Eerste en Laaste	—	Louwsburg.....	J. W. Wassermann, Posbus 44, Vryheid, *q.q.* Eksekuteurs Testamentêr.
2094/59	Adam Fayers; First and Final.....	—	Durban.....	Clemmans & Johnston, Attorneys for Executors Testamentary, Permanent Buildings, 343 Smith Street, Durban.
2464/59	Munsamy, and surviving spouse, Muthamma; First and Final	—	Durban.....	Lyne & Collins, P.O. Box 635, Durban, Attorneys for Executor.
2672/54	Rampershad, Indian immigrant, No. 45170, widower; First and Final	—	Durban.....	Russell, Marshall & Stride, 58 Field Street, Durban.
291/60	Dawson, Frederick George; First and Final..	—	Durban.....	Romer Robinson & Catterall, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 1922, Durban.
425/59	Boss, Elizabeth Jacoba (born Kok), and surviving spouse, Charles Michael Boss, post deceased; First and Final	—	Durban.....	De Charmoy & Angel, Attorneys for Executor Dative, Michael's Court, Masonic Grove, Durban.
226/59	Sadiyan, Indian immigrant, No. 42714, labourer, of Warrenton, near Stanger, and surviving spouse, Nagamma; First and Final	—	Stanger.....	Laurie C. Smith & King, 44–46 Jackson Street, Stanger.
225/59	Ooyyaloo, Indian immigrant, No. 51061, of Warrenton, near Stanger, and surviving spouse, Sadiyan, housewife; First and Final	—	Stanger.....	Laurie C. Smith & King, 44–46 Jackson Street, Stanger.
2952/59	Kisnah, colonial-born Indian woman, No. 13003/25470, of Chaka's Kraal, Natal; First and Final	—	Stanger.....	Laurie C. Smith & King, Attorneys for Executor Testamentary, 44–46 Jackson Street, Stanger.
31/60	Pedersen, Charles Percival (also known as Claude Percival Pedersen), retired bank official, of Durban, Natal; First and Final	—	Durban.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Executor Testamentary.
3575/60	Eastwood, Alfred, of " San Jose ", Fort Victoria, Southern Rhodesia; First and Final	—	Durban.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Executors Testamentary.
2465/59	Graysmark, William James; First and Final..	—	Durban.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Agents for Executor Testamentary.
983/60	Doherty, Patrick Joseph, retired British army officer, of St. Andrew's Hotel, Umkomaas, Natal; First and Final	—	Umzinto.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg, Executor Testamentary.
1786/60	Franz Adolph Hermann Bayer, safety officer, of Umkomaas, Natal; First and Final	—	Umzinto.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg, *q.q.* Executrix Testamentary.
1586/57	Anna Catharina Josina Kruger, pensioner, and surviving spouse, Leonard Gerhardus Kruger, of Utrecht, Natal; First and Final	—	Utrecht.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trust Department, P.O. Box 379, Pietermaritzburg Branch, Agent for Executor Testamentary.
1367/60	Wilhelm Heinrich Gilbert Oellermann, factory foreman, and surviving spouse, Hilda Kornelia Therese Oellermann, of Schroeders, Natal; First and Final	—	New Hanover..	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trust Department, P.O. Box 379, Pietermaritzburg Branch, Agent for Executrix Testamentary.
1211/60	MacDonald, Flora, of 3 Bidstone Road, Durban; First and Final	—	Durban.....	T. T. Woodhead, Bigby & Smithers, Attorneys for Executor Testamentary, 650 Mansion House, 12 Field Street, Durban.
498/58	Bagrathia, motor-bus owner; First and Final	—	Durban.....	Henwood, Britter & Caney, Ninth Floor, Cennewa House, 347 West Street, Durban, Attorneys for Executor Dative.
3674/59	Albert Edward Harmer; Amended First and Final	—	Durban.....	C. H. Hills, Yorkshire House, Field Street, Durban, Attorneys for Executor Testamentary.
585/58	Lynch, John Edmund; First and Final.....	—	Durban.....	Sydney W. Horwitz, Executor Dative, Second Floor, C.N.A. Buildings, Maitland Street, Bloemfontein, O.F.S.
882/60	Ellen Bishton, retired; First and Final.....	—	—	W. E. Eale & Mortimer, 135 Church Street, Pietermaritzburg, Agents for Executor Testamentary.
3158/59	Harold Ernest Lee, despatch clerk; First and Final	—	—	C. E. Carter, Executor Testamentary, 1 Richlien Flats, cor. of Boshoff and Burger Streets, Pietermaritzburg.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Pietermaritzburg, and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Pietermaritzburg, en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
1626/60	Theresa Zellner; First and Final.....	—	—	J. Leslie Smith & Company, 250 Longmarket Street, Pietermaritzburg.
1093/60	Johannes Friedrich Hermann Meyer, retired farmer, and surviving spouse, Elise Dorothea Mathilda Meyer; First and Final	—	Camperdown...	J. Leslie Smith & Company, 250 Longmarket Street, Pietermaritzburg.
1850/60	Erika von Alt Stutterheim; First and Final....	—	New Hanover..	J. Leslie Smith & Company, 250 Longmarket Street, Pietermaritzburg.
2168/59	Irene Frances Morley, housewife; First and Final	—	—	Russell & Stride, Attorneys for Executrix Testamentary, 181 Church Street, Pietermaritzburg.
1900/59	Lees-Smith, Arthur Hastings, of Howick, Natal; First and Final	—	Umbumbulu...	Cowley & Cowley, 115 Van Riebeeck House, 456 Smith Street, Durban, Attorneys for Executor Testamentary.
1433/60	Royeppen, Joseph, attorney, of 37 Albert Street, Durban; First and Final	30 days.	Durban.....	G. S. Naidu, Attorney for Executrix Testamentary, 5A Hoosen's Building, 114/116 Queen Street, Durban.
2455/57	Abbu, Chinna; First and Final.....	30 days.	Durban.....	Geo. Singh & Company, Attorneys for Executors Dative, 35 Baker Street, Durban.
793/60	Goble, Edith Maude; First and Final.....	—	Howick.....	Stocken & McClean, Plowright House, 7–9 Plowright Lane, Durban, Attorneys for Executor Testamentary.
803/58	Adam Mahomed Manjra, traveller; First and Final	—	Durban.....	I. M. Bawa & Company, First Floor, West End House, 120 Grey Street, Durban.
176/60	Henry Albert Sant, foreman, of Normandie Hotel, Lancers Road, Durban; First and Final	—	Durban.....	Thorpe & Hands, Attorneys to Executor Testamentary, 13 Maritime House, 36 Gardiner Street, Durban.
2429/59	Lydia Irene Constance Nundoo, housewife, and surviving spouse, Andrew Nelson Nundoo; First and Final	—	Durban.	J. N. Singh, Attorney for Executor, 25 Baker Street, Durban.
1952/59	Seobaran (also known as Seobran); First and Final	30 days.	Durban.....	Geo. Singh & Company, Attorneys for Executrix Dative, 35 Baker Street, Durban.
2559/59	Jamuna (also known as Jamna Singh), retired; First and Final	—	Durban.....	J. N. Singh, Attorney for the Executor Testamentary, 25 Baker Street, Durban.
1536/60	Gertruida Annie McFie, widow; First and Final	—	—	Alan Haig English, P.O. Box 333, Pietermaritzburg.
3646/59	Hugh James Clokie; First and Final.....	—	Durban.....	E. R. Browne, Brodie & Company, United Buildings, Smith Street, Durban, Attorneys for Executor Dative.
2929/54	Gert Hendrick Biljon (also described as Gert Hendrik Biljon), and surviving spouse, Berendina Dandelina Biljon (also known as Berendina Danielina Biljon) (born Botha); Amended First and Final	—	Durban.....	J. M. Barker, Executor Testamentary, Third Floor, J.B.S. Building, Field Street, Durban.
566/60	Abdul Majith (also known as Abdul Majith Ebrahim); First and Final	—	Durban.....	J. M. Barker & Company, Attorneys for Executrix Testamentary, Third Floor, J.B.S. Building, 78 Field Street, Durban.
1168/60	Michael Fitzgerald, of 34 Belmont, Marine Parade, Durban; First and Final	—	Durban.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1894, Durban.
992/59	William Ernest Sutton Mansfield; First and Final	—	Ixopo.....	J. E. Mansfield, Private Bag 583, Donnybrook, Natal.
3037/59	Tinson, Maud Ada; First and Final.....	—	Port Shepstone.	Dumat, Pitts & Blaine, P.O. Box 3730, Johannesburg.
1432/60	Millar, Robert, retired, of 121 Goble Road, Durban, and surviving spouse, Bertha Millar (born Lee); First and Final	—	Durban.....	J. T. Cooper & Company, Agents for Executrix Testamentary, 12 Cato House, 340 Smith Street, Durban.
731/60	Edgar Lester Kent, company director; First and Final	—	Durban.....	L. J. Paola, Suites 950 and 1050, Mansion House, 12 Field Street, Durban, Attorney for Executrix Testamentary.
1891/60	Harold Percy Scoones, stores manager, of 15 Norfolk Broads, Norfolk Road, Durban, and surviving spouse, Georgena Foot Scoones (born Hagens); First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executor and Executrix Testamentary.
233/60	Hood, Ernest Maynard; Final.....	30 days.	—	A. Hood, 3 Mills Circle, P.O. Box 289, Pietermaritzburg, Executor.
923/60	James Shepherd, loco driver; First and Final..	—	Durban.....	Langstaffe, Bird & Company, Attorneys for Executor Testamentary, Traduna House, 58 Frederick Street, Johannesburg.
3200/58	Ellen Bird, widow, of 81 Ethelbert Road, Malvern, Natal; First and Final	—	Durban.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
310/60	Celia Blanche Daisy Clerk, widow, formerly of Eshowe; First and Final	—	Eshowe.....	S. H. Brien, Attorney to Executors Testamentary, P.O. Box 188, Eshowe.
485/58	Dr. John Kalmanson, company director, of Durban; First and Final	—	Durban.....	Hayman, Godfrey & Sanderson, Prudential Assurance Building, 94 Main Street, Johannesburg, Attorneys for Executrix Testamentary.

ORANGE FREE STATE.—ORANJE-VRYSTAAT.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Bloemfontein, and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester Bloemfontein, en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
1267/60	Gibbons, William Clark, retired civil engineer, of Viljoenskroon, O.F.S.; First and Final	—	Viljoenskroon..	Donald Murray & Company, Agents for the Executor Testamentary, P.O. Box 281, Bloemfontein, O.F.S.
950/60	van Aswegen, Louis Johannes, en nagelate eggenote Anna Sophia van Aswegen (gebore de Bruin); Eerste en Finale	30 dae..	Dealesville.....	Du Randt, Louw & Rabie, Posbus 110, Kroonstad.
1667/59	Raath, Hendrik Jacobus, en nagelate eggenote Maria Elizabeth Raath (voorheen Arndt en Matthews, gebore Gouws); Eerste en Finale	—	Vredefort.....	R. J. Raath en W. J. Arndt, gesamentlike Eksekuteure, p/a G. J. B. West & Kie., Posbus 7, Vredefort.
1020/60	Pienaar, Anna Margarietha Catharina; Eerste en Finale	—	—	McIntyre & Van der Post, Posbus 540, Bloemfontein.
1495/59	de Barros, Jose, of 9 Cassius Street, Bedelia, Welkom; First and Final	30 days.	Welkom.....	Elliott Lapinsky, Attorney for Executrix Testamentary, P.O. Box 707, Welkom.
36710	Henegan, William Frederick, en nagelate eggenote M. L. Henegan (gebore Strauss), van Magloustra, Distrik Bultfontein, voorheen Distrik Hoopstad; Gewysigde Eerste en Finale	—	Bultfontein.....	Beukes & Gouws, Posbus 15, Bultfontein Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr.
885/60	Askew, Walter Segar McNaulty, and surviving spouse, Ivy Somerville Askew (born Reid), of Fouriesburg; First and Final	—	Fouriesburg....	Grunow & Frost, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 1, Fouriesburg.
166/59	Reyneke, Cornelius Petrus Johannes, van Bella Vista, Senekal, beredder volgens Artikel 48 (3) (*b*) van Wet No. 24 van 1913; Eerste en Finale	—	Senekal.....	Visser & Kie., *q.q.* Eksekuteur Testamentêr Posbus 49, Senekal.
524/60	Botha, Johan Samuel Frederik, veeboer, in lewe gehuud buite gemeenskap van goedere met Anna Jacoba Botha (gebore van Zyl), van Ruigtevlei, Distrik Fauresmith; Eerste en Finale	—	Fauresmith.....	Olivier & Havenga, Posbus 1, Fauresmith.
387/58	Quagliani, Nazzareno; First.....	—	Welkom.....	J. B. Hugo & Cronje, 43 Human Street, Krugersdorp, Attorneys for Executor Testamentary.
974/60	Theron, Martha Catharina Maria (gebore Venter), weduwee, in lewe 'n rustende huisvrou, van Groenkloof, Vrede; Eerste en Finale	—	Vrede.....	Pretorius & Bosman, Kerkstraat (Posbus 160) Vrede, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr
1083/60	le Roux, Magdalena Jacoba Aletta Sophia (voorheen Lombard, gebore Appelgrein), huisvrou, van Heuwelpan, Pk. Serfontein, O.V.S., en nagelate eggenoot Philippus (Phillipus) Johannes Petrus le Roux, boer; Eerste en Finale	—	Koppies.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Di Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperl (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling Posbus 292, Bloemfontein.
101/60	Young, Herbert, pensioner, of Paulson Street, Parys, O.F.S.; First and Final	—	Parys.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamatec The National Bank of South Africa, Limitec (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 292, Bloemfontein.
645/60	Joint Estate Comerma, Antonie Henry, painter, and surviving spouse, Hendrina Levena Comerma (born Swart), of Plot No. 52, Grasslands, P.O. Box 1449, Bloemfontein; First and Final	—	—	Donald Murray & Company, Agents for th Executor Testamentary, P.O. Box 281, Bloemfontein, O.F.S.
1069/60	Pienaar, Petrus Albertus; Eerste en Finale....	—	—	Van de Wall, Leinberger & Potgieter, Maitland straat 75, Bloemfontein.
652/60	Connoway, Jacobus (Jacob), stoorman van die Provinsiale Paaie Departement, Thaba 'Nchu, O.V.S., en nagelate eggenote Cathrina (Catharina) Maria Johanna Connoway (gebore Meyer); Eerste en Finale	—	Thaba 'Nchu...	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Di Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperl (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling Posbus 292, Bloemfontein.
934/60	du Plooy, Jacobus Petrus, pensionaris, van Plot No. 12, Kerelaw, oor Bloemfontein, O.V.S., en nagelate eggenote Aletta Catharina du Plooy (gebore de Koker); Eerste en Finale	—	—	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Di Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperl (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling Posbus 292, Bloemfontein.
643/60	Loots, Pieter (in die testament beskryf as Peter) Johannes, pensionaris, van Derde Laan-Wes, Clocolan, en nagelate eggenote Ida Emilie (in die testament beskryf as Emelie) Alwine Loots (gebore Singe); Eerste en Finale	—	Clocolan.....	Steinbach & Oelofse, Prokureurs vir Eksekutrise Posbus 5, Clocolan.
695/60	Thomas, Zacharia Rudolph Stephanus, van Joachimstraat, Zastron; Eerste en Finale	—	Zastron.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank) Boedel- en Trustafdeling, Posbus 323, Bloemfontein.
1631/59	Wilkens, Stoffel Johannes, en nagelate eggenote Hester Dorothea Wilkens, p/a Star-Diamonds, Pk. Theron Stasie, Distrik Theunissen; Eerste en Finale	—	Theunissen.....	H. M. Wessels, p/a J. H. van Heerden, Prokureu vir die Boedel, Van Heerdenstraat (Posbus 9) Theunissen.
1466/59	van Tonder, Jacobus Johannes, boer, van die plaas Beaucaire, Pk. Steynsrus, en nagelate eggenote Magdalena Johanna van Tonder (gebore Smit); Eerste en Finale	—	Steynsrus.....	Walter Lange, Haasbroekstraat (Posbus 3) Steynsrus.
696/60	Moller, Paul Stephanus, boer, van "Rusplaats", Pk. Hertzogville, O.V.S., en nagelate eggenote Elizabeth Margaretha Moller (gebore Jordaan); Eerste en Finale	—	Hertzogville....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Di Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperl (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling Maitlandstraat 88 (Posbus 292), Bloemfontein

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Bloemfontein, and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Bloemfontein, en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
636/60	Hodgman, Harriet Esther (born Marshall), widow, retired, of Kroonstad; First and Final	—	Kroonstad.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1248, Bloemfontein, Executor Testamentary.
434/60	Fourie, Maria Elizabeth (gebore Nel), en nagelate eggenoot Philippus Louis Johannes Fourie; Eerste en Finale	—	Jacobsdal.....	Scholtz & De Wet, Prokureurs vir Eksekuteur, Posbus 10, Ventersburg.
937/60	Steyn, Catharina Louisa (gebore Neethling), huisvrou, van Geraniumlaan 14, Virginia, O.V.S., en nagelate eggenote Lucas Cornelis Steyn; Eerste en Laaste	—	Virginia.....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 1248, Bloemfontein, Agente vir Eksekuteur Datief.
457/60	Plaatjies, Nicolaas, and surviving spouse, Wilhelmina Plaatjies (born Maasdorp)	—	—	Davidson & Marais, P.O. Box 227, Bloemfontein.
912/60	Maas, Elsie Catharina (gebore Maree, voorheen Maree), weduwee, van Rusoord, Brandfort; Eerste en Finale	—	Brandfort.....	Marais & Marais, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Voortrekkerstraat 40A (Posbus 125), Brandfort.
541/60	Meyntjes (Meintjes), Eduard Gert Willem; Eerste en Finale	12/11/60	Kroonstad.....	Lourens R. Botha, Posbus 11, Kroonstad.
388/60	Leathes, William Henry Bernard de Mussenden; First and Final	—	Koppies.....	William Proctor de Villiers, Jeanne Cornelia Leathes (born de Villiers), c/o Proctor de Villiers & Company, P.O. Box 4009, Cape Town.
1057/60	Gesamentlike Boedel Nicolaas Edward Zeelie, spoorwegamptenaar, en nagelate eggenote Lisa Zeelie (gebore Gouws), van Soeterus No. 8, Kroonstad; Eerste en Finale	—	Kroonstad.....	Lourens R. Botha, Posbus 11, Kroonstad, O.V.S.
1660/59	Bouwer, Christiaan Emmanuel August; Eerste en Finale	—	Odendaalsrus...	Strydom & Van der Watt, Posbus 36, Odendaalsrus.
782/60	Raubenheimer, Dorathea Catorina (in die testament beskryf as Dorathea Cathrina Raubenheimer) (gebore Meyer), wie buite gemeenskap van goedere getroud was met Jacobus Esaias Raubenheimer, van Ladybrand; Eerste en Finale	—	Ladybrand.....	L. du Preez & Kie., Posbus 106, Ladybrand.
736/60	Yeats, William Robert, who was married out of community of property to Maud Marion Yeats (born Murray), of Maseru, Basutoland; First and Final	—	—	L. du Preez & Company, P.O. Box 106, Ladybrand.
901/53	Oosthuizen, Hermanus Lambertus, en sedert oorlede eggenote Elizabeth Cornelia Oosthuizen (gebore Rautenbach); Aanvullende Finale	—	Steynsrus.....	D. P. Papenfus, *q.q.*, Posbus 3, Steynsrus.
99/60	Maree, Emmerentia Elizabeth (gebore Delport), weduwee, van Kerkstraat, Marquard; Eerste en Finale	—	Marquard.....	Cloete & Garden, *q.q.* Eksekutrise Testamentêr, Prokureurs, Posbus 50, Marquard, O.V.S.
450/60	Henning, Joseph Jooste, en nagelate eggenote Huibrecht Catharina Florina Hansina Henning; Eerste en Finale	—	Parys.....	A. B. de Villiers, Posbus 32, Parys.
592/60	Martin, Ethel Mary, and surviving spouse, Courtland Fred Terry Martin; First and Final	—	Parys.....	A. B. de Villiers, P.O. Box 32, Parys.
1325/60	Richter, Johanna Susan (gebore Munnik), van Glengary, Distrik Dewetsdorp; Eerste en Finale	—	Dewetsdorp....	C. C. Fivaz, Kerkstraat (Posbus 6), Dewetsdorp.
478/60	du Plessis, Johannes Pieter Benjamin, en nagelate eggenote Cornelia Johanna Magdalena du Plessis (gebore Henning); Eerste en Finale	—	—	Cecil Meltz, Prokureur vir Eksekutrise Testamentêr, Forumgebou 106/110, Aliwalstraat 20 (Posbus 819), Bloemfontein.
676/60	Oosthuizen, Elizabeth Cornelia (gebore Rautenbach), weduwee, van Mynhardtsrus, Distrik Ventersburg; Eerste en Finale	—	Steynsrus.....	D. P. Papenfus, *q.q.*, Posbus 3, Steynsrus.
932/60	Schutte, Johannes Bernardus, laaimeester, van Potgieterstraat 32, Theunissen, en nagelate eggenote Elizabeth Magrietha Schutte (gebore Ferreira); Eerste en Finale	—	Theunissen.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 323, Bloemfontein.
109/60	Nel, Cornelis Johannes, van Oranjestraat, Zastron; Eerste en Finale	—	—	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 323, Bloemfontein.
1122/60	Philip Graham Macaskil, farmer, and surviving spouse, Muriel Marguerite Macaskill, of Hillside, District of Ficksburg; First and Final	12/11/60	Ficksburg.....	De Villiers & Beck, 67A Piet Retief Street (P.O. Box 11), Ficksburg, Authorised Agent.
700/60	Burger, John Patrick Moore, boer, van Richeleiu, Pk. Welgelee; Eerste en Finale	—	Virginia.....	Grunow & Grunow, Prokureurs vir Eksekutrise Datief, Beyersgebou, Steynstraat (Posbus 23), Hennenman.
263/60	Szabo, Gabriel, miner of the Coalbrook North Colliery, P.O. Coalbrook, O.F.S.; First and Final	—	Sasolburg.....	Donald Murray & Company, Agents for the Executor Dative, P.O. Box 281, Bloemfontein.
569/60	Erwee, Jacobus Hercules, getroud in gemeenskap van goed met Martha Elizabeth Erwee (gebore Mentz), van Philip, Distrik Wesselsbron; Eerste en Laaste Herverdelingsrekening volgens Ooreenkoms	—	Wesselsbron....	Coetzer & Pretorius, Posbus 10, Wesselsbron.
424/60	van der Walt, Levina Catharina (gebore Steenkamp), en nagelate eggenoot Petrus Francois Poklenberg van der Walt, boer, van Mooiwater, Brandfort; Eerste en Finale	—	Brandfort.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 323, Bloemfontein.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Bloemfontein, and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Bloemfontein, en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
1244/60	Petrus Marthinus Ferreira, oorlede 27 Augustus 1960, en nagelate eggenote Engela Jacoba Ferreira (gebore Ferreira), wie getroud was in gemeenskap van goedere, van Plot No. 4, Senekal; Eerste en Finale	—	Senekal.....	P. J. de Wet, Posbus 54, Senekal, Prokureur vir Eksekutrise Testamentêr.
346/60	Roelof Johannes de Leeuw, van Bella Vista, Pk. Slabberts, wie oorlede is op 28 Februarie 1960; Eerste en Finale	—	Fouriesburg....	J. J. Basson & Grobler, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Mutualgebou, Kerkstraat 17, Bethlehem.
861/59	Frankland, Mona Ethel (born Schimper); First and Final	—	Winburg.....	Victor Kotzé, Executor Dative, P.O. Box 48, Winburg.
185/60	Smith, Maryna Adriana (gebore Nel), weduwee, van Jacobstraat, Boshof; Eerste en Finale	—	Boshof.....	C. G. Marais & Kie., Posbus 38, Boshof.
788/60	Verster, Francois Johannes Philippus Arnoldus, boer, p/a mnr. P. Heyns, Keerweer, Senekal, en nagelate eggenote Anna Maria Magdalena Verster (gebore Pelser); Eerste en Finale	—	Senekal.....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 1330, Pretoria, Agente vir Eksekutrise Testamentêr.
1161/60	le Grange, Hendrik Jacobus, wewenaar; Finale	—	—	E. Louis Ellenberger & Kie., Cuthbertgebou, Posbus 363, Bloemfontein.

EASTERN CAPE.—OOS-KAAP.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Grahamstown, and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Grahamstad, en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
398/60/3	Grimes, Catherina Jacomina Castelina (born de Bruyn); First and Final	14/11/60	Port Elizabeth..	F. W. A. Knight, Secretary, Guardian Assurance and Trust Company of Port Elizabeth, Limited, Agent for Executor Dative.
1218/59/1	Kriel, Vida Vivien (born Matthews); First and Final	—	Jansenville.....	Michael C. Jansen, P.O. Box 35, Jansenville.
1149/60/3	Beer, Leslie, civil servant, of 6 Voyle Street, Port Elizabeth; First and Final	—	Port Elizabeth..	Arthur Theodore Simons, c/o The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trust Department, P.O. Box 1118, Port Elizabeth, Executor Dative.
490/60/2	Claase, Anna (voorheen Wilsnach, gebore Louw); Eerste en Laaste	—	Port Elizabeth..	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustafdeling, Posbus 1118, Port Elizabeth, Agente vir Eksekuteur Datief.
1007/60/3	Caithness, Agnes Gertrude, housewife, of 109 Amsterdam Hoek, Port Elizabeth; First and Final	—	Port Elizabeth..	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trust Department, P.O. Box 1118, Port Elizabeth, Executor Testamentary.
656/60/3	Briscoe, Frederick Maxwell (or Maxwell Frederick), agent, of 107 Caledon Street, Graaff-Reinet; First and Final	—	Graaff-Reinet..	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trust Department, P.O. Box 1118, Port Elizabeth, Executor Testamentary.
1736/60	Brink, Jacob Gaultherus; Eerste en Finale....	—	Port Elizabeth..	Anette Jeanne Drot de Villiers (gebore Brink).
1646/60/3	Allschwang, Louis Aaron; First and Final....	—	Aliwal North..	Van Rooy & Van Rooy, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 142, Aliwal North.
537/60	Treasure, Herbert James; First and Final....	—	Port Elizabeth..	Hendrikz, De Klerk & De Beer, Church Street, Adelaide.
1217/60/13	Mandy, Millicent Mary (born Purdon), widow, of Port Alfred; First and Final	—	Port Alfred....	Wheeldon, Rushmere & Cole, 119 High Street, Grahamstown, Attorneys for Executor Testamentary.
1047/60	Steenekamp, Jan Harm; Eerste en Finale.....	—	Barkly-Oos.....	Golightly & Oeschger, Nortonsgebou, Posbus 68, Barkly-Oos.
953/60/3	Brunyee, Elizabeth Jessie (born Payne), housewife, of 25 Luyt Street, Uitenhage; First and Final	—	Uitenhage.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trust Department, P.O. Box 1118, Port Elizabeth, Agent for Executor Testamentary.
1406/60	Hart, Robert Carlisle, widower, retired farmer, of "Hopewell", in the District of Cathcart, C.P., who died there on 21st July, 1960; First and Final	—	Cathcart.....	Elliott Brothers, Attorneys for Executors Testamentary, P.O. Box 5, Cathcart, C.P.
1543/60/2	Jordaan, Johanna Magdalena Dreyer; Eerste	—	Oos-Londen....	P. A. Schutte, p/a B. de Wet & Kie., Boomstraat 22 (Posbus 33), Klerksdorp.
1409/60/2	van Heerden, Gerhardus Visser; Eerste en Finale	—	Aberdeen.....	S. E. Botha, Prokureur vir die Boedel, Cathcartstraat (Posbus 37), Aberdeen.

Estate No. / *Boedel No.*	Name of Estate and Description of Account. / *Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.*	Commencing Date for Inspection if not Date of Publication and/or Period if longer than 21 days. / *Begindatum vir Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae.*	Office of the Master, Grahamstown, and the Magistrate. / *Kantoor van die Meester, Grahamstad, en die Landdros.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent. / *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent.*
1830/60/3	Glover, Arthur Andrew, retired auctioneer, of 17 Taylor Avenue, Holland Park, Port Elizabeth, and surviving spouse, Annie Gertrude Maud Glover (formerly Lindsay, formerly Julyan, born Olsen); First and Final	—	Port Elizabeth..	Lawson Brown, Wiggett & Hutton, Netherlands Bank Chambers, Main Street, Port Elizabeth, Attorneys for Executrix Testamentary.
482/60/12	Potgieter, Gerhardus Ignatius; First and Final	—	Alexandria.....	De Ridder & Company, P.O. Box 36, Alexandria, C.P., Attorneys for Executor Testamentary.
1506/59	Rischbieter, Hendrik Theodorus (Theodoris), rustend, van Prospectvale, Distrik Uitenhage, en nagelate eggenote Helena Maria Rischbieter; Eerste en Finale	—	Uitenhage.....	J. N. Burgess, Sekretaris, The Frontier Executors and Trust Company, Limited, Terminusstraat 19, Oos-Londen, Agent vir Eksekuteur Testamentêr.
2391/58	Walsh, Herbert, retired, of 21 Botha Road, Selborne, East London; Second and Final	—	East London...	J. N. Burgess, Secretary, The Frontier Executors and Trust Company, Limited, 19 Terminus Street, East London, Co-Executor Testamentary.
113/60	Napier, Henri Wilfred; First and Final.....	—	Port Elizabeth..	Oosthuizen, Hazell & Wilmot, United Buildings, 2 Main Street, Port Elizabeth.
1490/60/3	Butcher, Eva Alice, spinster; First and Final..	—	Port Elizabeth..	S. J. Annear, Attorney for Executrix Testamentary, 4 Leyton House, 15 Grace Street (P.O. Box 758), Port Elizabeth.
1486/60/2	Eric Samuel Dredge, farm foreman, of Sunrise, Shellford Pineries, East London, who died on the 19th July, 1960, and surviving spouse, Doreen Concordia Dredge (born Bentley); First and Final	—	East London...	Alexander Knight McGlashan, Secretary, East London Board of Executors and Trust Company, Limited, 32 Union Street, East London, for Executor Dative.
1776/60/12	Rebecca Charlotte Winkelmann (born Peinke), widow, of 31 Pearce Street, East London, who died on the 4th September, 1960; First and Final	—	East London...	Alexander Knight McGlashan, Secretary, East London Board of Executors and Trust Company, Limited, 32 Union Street, East London, Executor Testamentary.
888/60/11	Frederick Staples, retired municipal employee, of 4 De Villiers Street, East London, who died on the 10th May, 1960; First and Final	—	East London...	Alexander Knight McGlashan, Secretary, East London Board of Executors and Trust Company, Limited, 32 Union Street, East London, for Executor Dative.
2227/59/2	Kanaar, Harold, dental practitioner, of Kokstad; First and Final	14/11/60	Kokstad.....	Zietsman & Eagle, Attorneys for Executrix, P.O. Box 11, Kokstad.
465/60/3	Kent, Alexander Edington, farmer, of "Helendene", Division of Bathurst; First and Final	—	Port Alfred....	Espin & Espin, Attorneys for Executrix Testamentary, 96/98 High Street, Grahamstown.
1164/60/12	Walker, Arthur; First and Final.....	—	Elliot.....	H. B. Dampier, P.O. Box 10, Elliot.
416/60/3	Burmeister, Alice Mabel (born Nicholson), and surviving spouse, Hermann Adolf (or Adolph) Burmeister (also known as Herman Adolph Burmeister); First and Final	—	Lady Frere....	H. J. C. Kelly, P.O. Box 8, Lady Frere.
2223/59/2	Hattingh, Johanna Estresia; First and Final..	—	Peddie.....	A. M. Alport, Attorney for Executor Dative, Peddie, C.P.
1125/60/3	Jam, Sing; First and Final.....	—	Port Elizabeth..	R. Loon & J. Levinthal, Attorneys for Executor Testamentary, Barclays Bank Building, Adderley Street, Port Elizabeth.
1734/59/12	Putzier, Joan Ruth; First and Final.....	—	King William's Town	Hutton & Cook, Attorneys for Executor, P.O. Box 44, King William's Town.
1144/60/12	Tasmer, Frederick; First and Final.....	—	—	H. Gordon Levy, Attorney for Executor Testamentary, 111 High Street, Grahamstown.
1066/60/3	Coetzee, Louisa Jacoba (gebore Meyer), en nablywende eggenoot Christiaan Lourens Ferdinand Coetzee, van Wodehousestraat 9, Queenstown; Eerste en Finale	—	Queenstown....	F. A. Visser, Seun & Brink, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Hexagon 7, Posbus 9, Queenstown.
2275/59/11	Ethel Mary Vernon, of Mpunzana, Umtata; First and Final	—	Umtata.....	Hughes, Chisholm & Airey, Agents for Executor, Owen Street, Umtata.
1800/59/2	Fourie, Cornelia Johanna (born van der Merwe); First and Final	—	Stutterheim....	Elliott Brothers, Attorneys for Executor Dative, P.O. Box 67, Stutterheim.
298/60	Johns, Lynette Diane; First and Final.....	—	Port Elizabeth..	Allan Solomon & Arderne, Attorneys for Executor Dative, P.O. Box 457, Port Elizabeth.
10/60	Una Maud Stirk (born Keeton), widow; First and Final	—	Port Alfred....	E. D. Campbell, Secretary. E.P. Guardian Loan and Investment Company, P.O. Box 43, Grahamstown.
715/60/12	Robinson, William Alfred, of Komga, who died on the 19th August, 1960; First and Final	—	Komga.....	Drake, Flemmer & Orsmond, Attorneys for Executors Testamentary, 15 Terminus Street, East London.
318/59/2	Gudmanz, Lawrence (Laurence) Matthew, farmer, of "Commissie Drift", P.O. Aliwal North; First and Final	—	Aliwal North..	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trust Department, P.O. Box 68, East London, Agent for Executrix Testamentary.
196/60	Muller, Hermina Jacoba (gebore Smith), van "Scalpa", Distrik Elliot, K.P., en nablywende eggenoot Christiaan Johannes Muller, afgetrede boer; Eerste en Finale	—	Elliot.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 189, Oos-Londen, K.P., Agent vir Eksekuteur Testamentêr.

NOTICE TO CREDITORS IN DECEASED ESTATES.

Pursuant to section *forty-six* of Act No. 24 of 1913, all Persons having claims against the Estates specified in the subjoined Schedule, are hereby called upon to lodge their claims with the Executors concerned, within 30 days (or otherwise as indicated) calculated from the date of publication hereof.

KENNISGEWING AAN KREDITEURE IN BESTORWE BOEDELS.

Ingevolge artikel *ses-en-veertig* van Wet No. 24 van 1913, word alle Persone wat vorderinge het teen die Boedels in onderstaande Bylae vermeld, hierby versoek om hul vorderinge by die betrokke Eksekuteurs en binne 'n tydperk van 30 dae (of andersins soos aangedui), gereken vanaf datum van publikasie hiervan, in te lewer.

SCHEDULE.—*BYLAE.*

CAPE.—KAAP.

Estate No. *Boedel No.*	Estate Late. *Boedel van Wyle.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days. *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae.*
4252/60	Nieuwoudt, Ernst Hendrik, rustende boer, van Boskloof, Distrik Clanwilliam	Die Sekretaris, Clanwilliam Eksekuteurskamer, Beperk.
4206/60	van Niekerk, Christa Mara (born Myburgh).....	Cecil Rabinowitz & Company, Solicitors, 132 Voortrekker Road, Goodwood.
3730/60	van den Worm, Jacoba Aletta.....	Haak, Marais & Pienaar, Kroningslaan 7, Bellville.
4300/60	Smuts, Stephanus Johannes Nicolaas, van Hooggenoeg, Pk. Sedgefield, Knysna, Kaap	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 54, Kaapstad, Agent vir Eksekuteur Testamentêr.
4129/60	Jayes, Albert, of 2 Regent Street, Wellington, C.P., and surviving spouse, Marian Jessie Jayes	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Agents for Executrix Testamentary.
4391/60	Swart, Jurie Wessels, boer, van Soutkloof, Bredasdorp.....	J. H. Orchard, Takbestuurder, Caledon en S.W.D. Eksekuteurskamer, Beperk, Agente vir Eksekutrise Testamentêr.
3851/60	van Dyk, Johanna Catharina (gebore van Noordwyk), en oorlewende eggenoot Andries Burgert van Dyk, van Viljoenstraat, Bredasdorp	J. H. Orchard, Takbestuurder, Caledon en S.W.D. Eksekuteurskamer, Beperk, Eksekuteur Testamentêr.
2929/60	Prinsloo, Susanna Magdalena (gebore Claassen), van Langstraat 55B, Riversdal, en nagelate eggenoot Frans Hendrik Prinsloo	Hofmeyr & Seun, Robertsonstraat (Posbus 16), Riversdal.
4204/60	Jordaan, Petrus Hendrik Grobler, en nagelate eggenote Johanna Jacoba Jordaan (gebore Naudé), van Du Toitstraat 15, Stellenbosch	W. H. N. Jordaan, Du Toitstraat 15, Stellenbosch, en p/a Prokureur-generaalskantoor, Grahamstad, Eksekuteur Testamentêr.
3970/60	Steenkamp, Gertruida Catharina Maria (gebore van Zyl), weduwee, van Kellerfontein, Distrik Clanwilliam	Die Sekretaris, Clanwilliam Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 1, Clanwilliam, Agent vir die Boedel.
4248/60	Stadler, Gert Johannes Jacobus, boer, van Wilgerboschkloof, Sutherland, en oorlewende eggenote Elizabeth Johanna Stadler	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 54, Kaapstad, Eksekuteur Testamentêr.
4459/60	Schutte, Hester Maria (gebore van der Merwe), van Dertiende Laan 78, Bellville, K.P.	J. v. d. B. v. d. Merwe, Sekretaris, Die Paarlse Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 15, Paarl.
4198/60	van der Merwe, Anna Elizabeth Francina (gebore Vlok)..	Strobos & Louw, Voortrekkerstraat (Posbus 11), Fraserburg, Prokureurs van Eksekuteur Testamentêr.
3361/60	Kok, Christian Petrus, van Truterstraat, Robertson.....	G. J. van Zyl, Algemene Bestuurder, Robertson Trust en Agentskap, Beperk, Posbus 62, Robertson.
4297/60	Strydom, Helena Charlotte, weduwee, van Pk. Krakeelrivier, Afdeling Uniondale	A. L. de Waal, Prokureur vir Eksekutrise Testamentêr, Voortrekkerstraat (Posbus 14), Uniondale, K.P.
4243/60	Fourie, Catharina Johanna Elizabeth (gebore Groenewald), en nagelate eggenoot Philippus Coenraad Christoffel Fourie, van Janswartskraal, Napier, Distrik Bredasdorp	J. H. Orchard, Takbestuurder, Caledon en S.W.D. Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 18, Bredasdorp, Agente vir Eksekuteurs Testamentêr.
4121/60	Louisa Nairne Bradshaw (born Phillips), widow, of 1 "Rosedene", Ryan Road, Rosebank, Cape, who died on the 28th September, 1960	R. P. du Toit, c/o The Colonial Orphan Chamber and Trust Company, 4 Church Square, Cape Town, Executor Dative.
4385/60	Jacobs, Christina Jacoba Janetta (born Human), widow, housewife, of Rus-en-Vrede, Carnarvon	G. B. Kempen & De Wet Nel, Alheit Street (P.O. Box 4), Carnarvon, Attorneys for the Executor Testamentary.
3655/60	Nefdt, Daniel Alfred, and surviving spouse, Frances Violet Nefdt (born Bolton, formerly Cay), of 120 Linden Road, Tiervlei, Cape	Joseph Urdang & Company, Attorneys and Conveyancers, Klipfontein Road, Athlone, Cape.
3788/60	Rees, Thomas Wynford, of Goytre Hall, Abergavenny, Monmouthshire, Great Britain	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Agent for Executrix Dative.
2793/60	Macmanus, Eric Basil, of Holly Hill, Enniskillen, County Fermanagh, Northern Ireland	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Agent for Executrix Dative.
4481/60	Sampson, Basil John, of Sea Point, Cape Town.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Agent for Executrix Testamentary.
542/60	Harriman, Violet, widow, retired.....	D. P. Veary, 15 Stockdale Street, Kimberley.
4428/60	Mann, Annie (born Joseph), widow, of 112 York Street, George, C.P.	Miller & Harris, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 35, George.
3660/59	Eibuschitz, Hedwig, of Caledon Street, George.....	Marion Jane Wainwright, Executor Dative, c/o Miller & Harris, P.O. Box 35, George, Cape Province.
4246/60	Engel, August, rustende boer, van Elim, Distrik Bredasdorp..	H. J. Luttig, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr, Sarel Cilliersstraat (Posbus 16), Napier. 14/11/60.
4357/60	Gordon, Chone, and surviving spouse, Adella Gordon (born Effman), of Benjamin Road, Wynberg	Pincus, Matz & Feinberg.
4078/60	Best, Edgar John, of 19 Lloyds Chambers, Long Street, Cape Town	Syfret's Trust Company, Limited, 24 Wale Street, Cape Town.
3910/60	Gyseberghs, Marie (born Potdevin), and surviving spouse, Victor Francois Gyseberghs, diamond polisher, of 5 Louis Court, Crescent Road, Wynberg, C.P.	Syfret, Godlonton & Low, 24 Wale Street, Cape Town.
3337/60	Brand, Hugo Amos, of Valkenberg Hospital, Observatory, Cape, and surviving spouse, Petronella Hendrina Brand	Laurence Maister, Executor Dative, c/o Walter Goldberg Trust, Limited, 8 St. George's Street, Cape Town.
4195/60	Barber, Robert Milne, of "Brockenhurst", Tokai Road, Retreat, Cape	Walker, Lewis, Godley & Field, 6 Wale Street, Cape Town, Attorneys for the Executrix Testamentary.
1475/60	Nye, Thomas Cotton, and surviving spouse, Hendrina Dorothea Nye, of 2 Queen Road, Epping Garden	H. D. Nye, 15 Huguenot Street, Epping Garden.

Estate No. *Boedel No.*	Estate Late. *Boedel van Wyle.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days. *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae.*
4474/60	Roux, Johannes Christiaan, van Hoofstraat, Villiersdorp..	P. J. Hall, Takbestuurder, Caledon en Suidwestelike Distrikte Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 10, Villiersdorp, Agent vir Eksekutrise Testamentêr.
4457/60	Schlechter, Ernst Ludwig Gustav Max, wewenaar.....	Frieda Johanna Anna Wilhelmina de Jongh, Millstraat 74, Strand, K.P.
2224/59	Coetzer, Petrus Johannes, en nagelate eggenote Aletta Catharina Coetzer (gebore van der Walt), van Bothastraat 16 Beaufort-Wes	Marais Melius de Villiers, c/o Verster & De Villiers, Prokureurs, Donkinstraat 54 (Posbus 19), Beaufort-Wes.
3789/60	Constance Alice Fouche (born Moolman), housewife, who died at Napier, New Zealand on the 3rd September, 1960	Guthrie & Theron, Agents for Executor Testamentary Main Road, Hermanus.
4408/60	Meiring, Petrus Johannes, algemene handelaar, van Hoofstraat, Bonnievale, en nagelate eggenote Cecilia Johanna Meiring (gebore Claassen), weduwee	Van Niekerk & Linde, Hoofstraat (Posbus 49), Bonnievale.
1996/60	Snyman, Anna Francina, weduwee, van Roggekloof, Distrik Sutherland	Louw & Frick, Posbus 6, Sutherland.
4310/60	Visser, Floris Johannes Christiaan.....	Fritz Lambrechts & Kie., Posbus 41, Piketberg.
4388/60	Louw, Anna Floressa Maria (gebore Coetzee).....	Carolin & Luyt, Posbus 4, Moorreesburg.
4480/60	Loots, Alfred George.....	M. J. Els, and R. P. Gain, Secretary, The Board of Executors, Cape Town, Executors Testamentary.
549/60	Grobbelaar, Gideon Jacobus, en nagelate eggenote Maria Johanna Grobbelaar (gebore Erlank), van Nindstraat 8, Kimberley	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
4194/60	van Wyk, Susarah Maria Sophia (gebore Bouwer), van Grootjongensfontein, Distrik Riversdal	Hofmeyr & Seun, Robertsonstraat (Posbus 16), Riversdal.
4497/60	Swart, Jurie Johannes Geldenhuys, en nagelate eggenote Johanna Dorothea Swart (gebore Veltsman), van Novo, Riversdal	E. Theron, Takbestuurder, Caledon Voogdy, Beperk, Kerkstraat 47, Riversdal.
569/60	van der Westhuizen, Magdalena Dorothea Catharina (gebore Barnard), weduwee, van Koppiespan, Distrik Vryburg	Wessels, De Kock & Van Rooyen, Posbus 82, Vryburg, Prokureurs vir Eksekuteur.
563/60	Woodcock, John Burrell Holme, of Voortrekker Street, Vryburg	Wessels, De Kock & Van Rooyen, P.O. Box 82, Vryburg, Attorneys for Executors.
3830/60	Bouwer, Johannes Marthinus, van Meulstraat 106, Paarl....	S. G. Hoffman & Kie., Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Hoofstraat 335, Paarl.
3884/60	Bellingan, Elsje Catherina (gebore Rawlinson).....	S. E. Botha, Prokureur vir die Boedel, Cathcartstraat (Posbus 37), Aberdeen.
4310/60	Visser, Floris Johannes Christiaan, rustende boer, van Redelinghuys, en nablywende eggenote Anna Catharina Maria Visser	Fritz Lambrechts & Kie., Prokureurs vir die Boedel, Hofstraat (Posbus 41), Piketberg.
3719/60	Swart, Elsabie Susanna (gebore Lourens), en nagelate eggenoot Johannes Bernardus Hendrik Swart, pensionaris	Louw & Steyn, Prokureurs vir Eksekuteur Datief, Voortrekkstraat, Swellendam.
3609/60	Myburgh, Johannes Jakobus, of Loop Street, Richmond....	Rex Simpson & Kenneth Karr, Attorneys for Executrix Dative, 85 St. George's Street, Cape Town.
4271/60	Ludik, Margaretha Anette (gebore Claassen), van Dirkie Uysstraat, Franschhoek, K.P.	G. J. C. Cloete, Bestuurder, Paarl Trust, Beperk, Posbus 56, Franschhoek, Agent vir die Boedel.
2878/60	Heydenrych, Jacomina Hendrina Gysbertha, en oorlewende eggenoot Pieter Watney Heydenrych	S.A.N.T.A.M., Beperk, Posbus 6, Vredenburg.
4169/60	Februari, Maria Johanna (born Stefanus), widow, of " Cluster Cottage ", Drayton Road, Lansdowne, Cape	C. H. Brand, Attorney for the Executrix Testamentary, 117 St. George's Street, Cape Town.
4475/60	Fraser, Elizabeth Maria (born Merry), widow, of " Otrants ", Protea Road, Claremont, Cape	C. H. Brand, Attorney for Executrix Testamentary, 117 St. George's Street, Cape Town.
560/60	Charles Arthur Budd, of Kimberley.....	D. de Witt, Secretary, G.W. Board of Executors, Trust and Agency Company, Limited, Kimberley, *q.q.* Executrices Testamentary.
3615/59	Carel Richter Uys, in lewe 'n konstabel, van Prins Albert, en nagelate eggenote Hilda Uys (gebore Theron), wie in gemeenskap van goedere met mekaar getroud was	F. W. Markotter & Van der Walt, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Kerkstraat 37 (Posbus 11), Prins Albert.
3935/60	Joseph Edward Hendricks, widower, retired motor mechanic, of 9 Longwood Court, Protea Road, Claremont	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Executor Testamentary.
4247/60	Edward Francois Loubser, of Simonstown.....	Ralph Cohen & Block, Attorneys for the Executors Testamentary, Central Buildings, St. George's Street, Simonstown.
4239/60	Winifred Elizabeth Mercer (born Bamberger), of Simonstown	Ralph Cohen & Block, Attorneys for the Executor Testamentary, Central Buildings, St. George's Street, Simonstown.
4409/60	Olga McInnes (formerly Avery, born Teske), of Cape Town..	Silberbauer, Sampson, Van Niekerk & Liefeldt, Attorneys for the Executor Testamentary, United House, Adderley Street, Cape Town.
3570/60	Francisco Correia, of 2 Murray Street, Vasco.....	Harry Green & Company, Attorneys for the Executor Testamentary, Station Road, Claremont.
3907/60	Frederick Leonard Morgan.....	H. Hyslop, Executor Dative, P.O. Box 1643, Cape Town.
3978/60	Arthur James Otty, retired railway employee, of Pinelands, Cape	Dichmont & Dichmont, Attorneys for the Executors Testamentary, 6 Darling Street, Cape Town.
4211/60	Llewellyn Landsberg, of Lusaka.....	Balsillie, Watermeyer & Bosman, Attorneys for the Executor Dative, 49 St. George's Street, Cape Town.
4360/60	Köper, Alida Justina, and of her surviving spouse, Jacobus Köper	A. C. B. du Plessis, P.O. Box 688, Cape Town.
4505/49	McQuirk, John Morrisey, of Church Street, Graaff-Reinet..	D. M. Kirk & Nienaber, Attorneys for Executor Dative, 22 Church Street, Graaff-Reinet.
4493/60	Gelderblom, Johannes Ulrich, en nablywende eggenote Maria Elizabeth Gelderblom (gebore Swart), van Vanwyksdorp, Ladismith, K.P.	Van Velden & Blyth, Kerkstraat, Ladismith, K.P.
4335/60	van Rensburg, Johanna Elizabeth (gebore Rall), weduwee, van Heidelberg, K.P.	Caledon en S.W.D. Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 3, Heidelberg, K.P., Agente vir Eksekutrise Testamentêr.
4439/60	Kuhn, Jacoba Magdalena (gebore van Schalkwyk), en nagelate eggenoot Johannes Hendrik Kuhn, van De Puts, Pk. Leeu Gamka	F. W. Markotter & Van der Walt, Kerkstraat 37, Prins Albert.
4293/60	Rossouw, Maria Cornelia (gebore van der Westhuizen), en nagelate eggenoot Johannes Daniel Rossouw, van Markstraat, Prins Albert	F. W. Markotter & Van der Walt, Kerkstraat 37 (Posbus 11), Prins Albert.
535/60	Paulsen, Gesie Hendrika Christina (gebore Anthonissen), weduwee, van Blaauwsekop, Pk. Kanoneiland, Distrik Kenhardt	Gordonia Trust (Eiendoms), Beperk, Posbus 270, Upington, Eksekuteur Testamentêr.
546/60	Hanekom, Jacobus Romerus Johannes, boer, van Uap, Upington, Distrik Gordonia	Malan & Malan, Prokureurs vir Boedel, Schroderstraat (Posbus 27), Upington.

Estate No. *Boedel No.*	Estate Late. *Boedel van Wyle.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days. *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae.*
4329/60	Walters, Anna Frederika (gebore Lombard), weduwee....	P. le F. Mouton, Sekretaris, Malmesbury Eksekuteurskamer, Posbus 16, Malmesbury, Agent vir Eksekuteur Testamentêr.
4294/60	Korkie, Isaac, gedurende sy leeftyd van Uniondale, K.P.....	A. L. de Waal, Eksekuteur Testamentêr, Voortrekkerstraat (Posbus 14), Uniondale.
—	Prins, Christiaan Johannes Philip, plaasvoorman, van „ Soete Inval ", Stikland, K.P.	M. J. Dreyer, Trustbestuurder, S.A.N.T.A.M., Beperk, Waalstraat 28, Kaapstad, Mede-Eksekuteur Testamentêr.
3740/60	Gericke, Susanna Sophia Elizabeth (gebore Mostert), huisvrou, gehuud in gemeenskap van goedere met Percival Ivan Gericke, pensionaris, van Regentstraat 12, Oudtshoorn	E. de Wet Jooste, Gemagtigde Agent, Standard Bankgeboue 6, Kerkstraat (Posbus 234), Oudtshoorn, Eksekuteur Datief.
564/60	Roux, David Gerhardus, of 5A Market Street, Vryburg....	Frylinck & Walker, P.O. Box 26, Vryburg.
4333/60	Bradfield, Lilian Edith (born Hofmeyr), of " D'Egville ", Glencoe Road, Oranjezicht, Cape	Syfret's Trust Company, Limited, 24 Wale Street, Cape Town.
3226/60	Steenkamp, Willem Jacobus, en nagelate eggenote Elizabeth Christina Steenkamp (gebore Prins), van Hooivlakte, Beaufort-Wes	Verster & De Villiers, Prokureurs, Donkinstraat 54 (Posbus 19), Beaufort-Wes.
4590/60	William Henry Coasby, admiralty pensioner, of " Kaya Lami ", cor. of Lock Road and Barnard Street, Rondebosch, C.P., and surviving spouse, Catherine Johanna Coasby (born Rothman)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Executors Testamentary.
4436/60	Fouché, Willem Adriaan, en nagelate eggenote Maria Barbara Fouché (gebore de Kock), van Joubertstraat, Montagu	C. J. Kotzé, Sekretaris, Montagu Eksekuteurskamer, Beperk, Badstraat, Montagu, Agent vir Boedel. 21 dae.
3577/60	Matthee, Johanna Fredrika Pauline.....	Louw & Steyn, Prokureurs vir Eksekuteur Datief, Voortrekkerstraat (Posbus 11), Swellendam.
566/60	Janse van Vuuren, Hester Corlina (gebore du Plessis), en nagelate eggenoot Jacobus Johannes Janse van Vuuren, van Ormonde, Distrik Vryburg	Wessels, De Kock & Van Rooyen, Posbus 82, Vryburg, Prokureurs vir Eksekuteur.
3977/60	Benjamin Brenner (also known as Baruch Brenner), of Lansdowne Road, Claremont	Sam Brenner, Executor Testamentary, Belvedere Road, Claremont.
2101/60	Samuel, Henry Munro, mercantile agent and broker, of 54A Main Street, Gwelo, Southern Rhodesia	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town Agent for Executor Dative.
4250/60	Cree Jennifer Ann, of 16 Long Place, Pinelands.....	T. R. Cree, 16 Long Place, Pinelands, Executor Dative.
4196/60	Doran, Peter James, of Carisbrook Hotel, Main Road, Sea Point	E. J. M. Doran, c/o Kenneth White Trust Company, Limited 14 Keerom Street, Cape Town.
2870/60	Bell, Peter William Lawson, of 1 " The Clyffe ", Behr Road, Kalk Bay, Cape Province	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank) Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.
4356/60	Finlay, Henry Oliver Maclear.....	(Mrs.) Margaretha Martalina Finley, 4 Cheltenham Road Mowbray.
4155/60	Lerm, Christian (or Christiaan) Johannes.....	Jaffe & Barendilla (Proprietary), Limited, 123 Voortrekker Road Parow, C.P.
551/60	van der Merwe, Cornelia Margaretha (gebore Neser), weduwee, van Philipstown, K.P.	J. W. Loubser, Prokureur, Philipstown, K.P.
4242/60	Roux, Petrus Jacobus Stephanus, en nagelate eggenote Anna Susanna Catharina Roux (gebore Beukes)	Caledon Voogdy, Beperk, Posbus 26, Caledon.
—	Kapp, Anna Elizabeth.....	Delport & Van der Walt, Prokureurs, Harmoniegebou, Markstraat 14, Port Elizabeth.
4350/60	Myburgh, Frank, and surviving spouse, Edith Myburgh....	Faure & Faure, 210 Main Street, Paarl.
3992/60	Grobbelaar, Cornelius Johannes, rustende boer, van A.C.V.V.-tehuis, Riebeek-Wes, en nagelate eggenote Maria Sophia Magdalena Grobbelaar (gebore Nolte)	Eksekuteurskamer Drakenstein, Beperk, Posbus 236, Paarl.
540/60	du Plessis, Charel Petrus, van Skanskopeiland, Keimoes, K.P., en nagelate eggenote Magdalena Elizabeth Jacoba du Plessis (gebore Grobler)	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustafdeling, Posbus 626, Kimberley, Agent vir Eksekutrise Testamentêr.
4425/60	Bosch, Andrew Samuel, en nablywende eggenote Rebecca Deborah Bosch (gebore Benjamin)	Faure & Faure, Hoofstraat 210, Paarl.
4441/60	van Eeden, Frederik Jacobus, posmeester, van Mullerstraat, Bonnievale, en langslewende eggenote Elizabeth Anna Sophia van Eeden (gebore van Zyl), weduwee	Van Niekerk & Linde, Hoofstraat (Posbus 49), Bonnievale.
4276/60	Hendrikse, Clarence and surviving spouse, Martha Maria Carolina Hendrikse.	(Mrs.) Martha Maria Carolina Hendrikse.
465/60	Afrique (also known as Africa), Henry Samuel, and surviving spouse, Johanna Afrique (born Poulton)	Parkin Frank & Engelsman, Attorneys for Executrix Testamentary, 23 Chapel Street, Kimberley.
544/60	Snyman, Pieter Adrianus, van Waterboerstraat, Barkly-Wes, en sy nagelate eggenote Sara Maria Snyman (gebore Smith)	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustafdeling, Posbus 626, Kimberley, Eksekuteur Testamentêr.
467/60	Baron, Cornelius Jacobus, labourer, of 28 Thirty-ninth Avenue, Elsies River	Leo. M. Dirmeik, Attorney for Executor Dative, Standard Bank Chambers, Voortrekker Road, Parow.
4453/60	Jamieson, Alexander Reid, of " Rocksley ", Victoria Road, Clifton	Syfret, Godlonton & Low, 24 Wale Street, Cape Town.
3988/60	Baderoen, Gamat, and surviving spouse, Kulsen Baderoen (born Peters), of 17 Donaldson Street, Strand	Murray & Du Toit, Attorneys for Executrix Testamentary P.O. Box 32, Strand.
4413/60	Everts, Sarah Johanna Jacoba (gebore Laing), van „ Paloma ", Paarlweg, Bellville	J. C. C. Everts, „ Paloma ", Paarlweg, Bellville, Eksekuteur Testamentêr.
3959/60	Norman Thorbjorn, merchant, and surviving spouse, Gerd Eugene Norman (born Schellhorn), of Geluksweg, Hazendal Estate, Mowbray, Cape	S. Norman and R. E. Norman, Geluksweg, Hazendal Estate Mowbray, Cape.
4303/60	Cronje, Stefanus Ignatius, pensionaris, van Swellendam....	Louw & Steyn, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Voortrekstraat (Posbus 11), Swellendam.
4244/60	Gray, Mabel Ernestine, of Alma Court Flats, Cape Town....	Arthur Lionel Lang, 33 Kloof Road, Sea Point, Agent for Executo Dative.
3502/60	Charlotte Ferguson, spinster, of Belmont Avenue, Oranjezicht, Cape Town	Haydn, Elmes & Elmes, Attorneys for Executor Testamentary 24 Castle Street, Cape Town. 3 weeks.
4253/60	Ueckermann, Olga (born Meyer).....	C/o Cloete & Partners, 117 St. George's Street, Cape Town Attorneys for Executor Testamentary.
4581/60	Leonard Stuart Koe, retired accountant, of " Marshfield Cottage ", Albion Road, Rondebosch, C.P., and surviving spouse, Gwladys Magdalen Koe	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Agents for Executrix Testamentary.
4568/60	Griggs, Winifred Maud, retired housewife, of Valkenburg Hospital, Mowbray, Cape	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Agent for Executrix Testamentary.

Estate No. *Boedel No.*	Estate Late. *Boedel van Wyle.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days. *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae.*
4336/60	Jenkins, Leonard William, retired, of "Sundowner", Yarmouth Road, Muizenberg, Cape	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Executors Testamentary.
4403/60	Boulton, Guy Francis Pelham, retired, consular service, and surviving spouse, Dorothy Mary Boulton, of "Clos du Peyronnet", Menton-Garavan, Alpes-Maritimes, France	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Agent for Foreign Executor.
3701/60	Ramsay, Lillith Enid, spinster, of Eureka Supply Store, Eureka Road, Rondebosch, Cape	William Frank Norman, c/o Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Executor Dative.
2942/60	Furter, Jacob van Reenen, afgetrede prokureur, van Garies, Kaapprovinsie, en oorblywende eggenote Charlotta Aletta Margaretha Furter (gebore Esterhuizen)	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 4, Kaapstad, Agente vir Eksekutrise Testamentêr.
2048/60	Kolman Touyz, farmer, who died at Sipton Manor, Fort Beaufort on 22nd October, 1960	David Belchers, for Self and Co-Executors Testamentary, 49 Campbell Street, Fort Beaufort.
4417/60	Sevel Slivkin, of Cape Town.....	Prisman & Rubik, Globe House, 5 Hout Street, Cape Town, Attorneys for Executors Testamentary.
2325/58	Petrus Johannes Matthys Hoffman, of Eerste River, Cape....	A. ben M. Rabinowitz, 131 Voortrekker Road, Bellville, Cape, Attorneys for Executors Testamentary.
4281/60	Taylor, Frederick William, farmer, of Hunters' Home, Knysna, and surviving spouse, Martha Dorothea Taylor (born Kapp)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 4, Cape Town, Agent for Executrix Testamentary.
4452/60	Louise Elizabeth Gibbs, of 35 St. Joseph Road, Plumstead, Cape	M. W. Gibbs, 35 St. Joseph Road, Plumstead, Cape.
3567/59	Naidoi, Ooka, of 107 Durban Road, Bellville, C.P.....	Austin O. Sutton, c/o Galloway, Sutton & Blake, P.O. Box 16, Bellville, C.P., Attorney for Executrix Testamentary.

TRANSVAAL.

4359/60	Bellow, Mabel Ellen.....	James Edward Bellow, 40 East Rand Hotel, Boksburg. 21 days.
7063/60	Robbertse, Thomas Ignatius Steenekamp, en nagelate eggenote Anna Johanna Robbertse, van Paddafontein, Pk. Pompwater, Thabazimbi	J. F. van Graan, Posbus 58, Thabazimbi, Prokureur vir Eksekutrise Testamentêr.
1529/60	Doyle, Robert James, of 58 Dingaan Street, Krugersdorp..	Fourie & Fourie, Attorneys for the Executor, Kruger Building, Ockerse Street, Krugersdorp.
6917/60	Meyer, Johannes Cornelius, en nagelate eggenote Catharina Susanna Meyer (gebore van Rensburg, voorheen Steenberg), van Brakstraat, Bloemhof	A. J. Marais, Posbus 47, Bloemhof.
6984/60	Cox, Kenneth Farrant, van Michaelstraat, Thabazimbi....	J. F. van Graan, Vierde Laan 24 (Posbus 58), Thabazimbi, Prokureur vir Eksekutrise Testamentêr.
6432/60	Bosman, Hermanus Stephanus.....	Helena Elizabeth Bosman (gebore Jacobs), Julesstraat 218, Belgravia, Johannesburg.
5576/60	Campbell, Honorah (born O'Grady), widow, of 4 Fracois Street, Middelburg, Transvaal	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Eastern Transvaal Branch, P.O. Box 2024, Pretoria.
5173/60	Honiball, Gert Hendrik, widower, retired farmer, of 20 Ruphil Street, Homestead, Germiston	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Eastern Transvaal Branch, P.O. Box 2024, Pretoria.
7233/60	Lutz, George, retired storekeeper, of 41 Brown Street, Nelspruit	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Eastern Transvaal Branch, P.O. Box 2024, Pretoria.
5217/60	Goosen, Martha Susanna, widow, war pensioner, of 2 Buitekant Street, Maroelana, Pretoria	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.
7038/60	Fouche, Thomas Ignatius, boer, van Middelbult, Pk. Gerdau, Distrik Lichtenburg, en nagelate eggenote Dirkie Cornelia Fouche (gebore Badenhorst)	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Westelike Transvaal Tak, Posbus 1365, Pretoria.
7045/60	Malan, Hendrik Francois, nagwag, van Buitestraat 33, Lichtenburg, en nagelate eggenote Margaretha Isabella Malan (gebore Roux)	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Westelike Transvaal Tak, Posbus 1365, Pretoria.
7036/60	Marais, Willem Cornelius, operateur, pad administrasie, van Kerkplein 8, Lichtenburg, Transvaal, en nagelate eggenote Carolina Maria Marais (gebore Cronje)	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Westelike Transvaal Tak, Posbus 1365, Pretoria.
7064/60	Rosenthal, Leah Lily, of 9 Bonvista Mansions, Twist Street, Hillbrow, Johannesburg	Alexander Rosenthal, Executor Testamentary, P.O. Box 2311, Johannesburg.
7042/60	de Klerk, Rosina Wilhelmina, weduwee, van Melvillestraat, Lichtenburg	J. P. Conradie & Van Niekerk, Posbus 225, Lichtenburg.
7234/60	Liebenberg, Janetta Susanna Hendrieka (gebore Brink, voorheen Jansen van Nieuwenhuizen), van Rhodeslaan 73, Brakpan	P. J. van Nieuwenhuizen, Devonlaan 75, Dalview, Brakpan.
2757/60	Jacobus Prinsloo, draughtsman, of 198 Pretorius Avenue, Lyttelton, District of Pretoria, and surviving spouse, Elizabeth Georgina Prinsloo (born Hartl)	Schikkinger & Slatter, Attorneys for Executor, 58 Trysa Buildings, 234 Andries Street, Pretoria.
3559/60	Mokgele, Andries, retired, and surviving spouse, Maria Mokgele, of 52 Second Street, Benoni Location	Lewis Baker, Executor Dative, Attorney, Province Buildings, 76 Cranbourne Avenue, Benoni.
7299/60	Richard Alfred Gilmore Witting, miner, pensioner, and surviving spouse, Maria Helena Cecilia Witting (born de Bruyn), of 164 Van Riebeeck Avenue, Edenvale	H. Davidoff & Herman, Attorneys for the Executrix Testamentary, 2 Provident Buildings, President Street (P.O. Box 205), Germiston.
7083/60	Bekker, Barend Hendrik, messelaar, en nagelate eggenote Maria Catharina Bekker (gebore Venter), van Wendenlaan 20, Brakpan	Trollip, Solomon & Joubert, Prokureurs vir die Boedel, Glenley-gebou, Kingswaylaan 116 (Posbus 38), Brakpan.

Estate No. *Boedel No.*	Estate Late. *Boedel van Wyle.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days. *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae.*
7293/60	Vrey, Anna Catharina (gebore Nel), en nagelate eggenoot Andries Petrus Vrey, van Holfontein, Pk. Vreysrus	J. B. Hugo & Cronje, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Humanstraat 43 (Posbus 115), Krugersdorp.
1518/60	Moeletse, Frederika.....	Cramer & Cramer, Attorneys for Executor Testamentary, 102 Commissioner House, 50 Commissioner Street, Johannesburg.
4541/60	McLean, Maria Magdalena.....	Cramer & Cramer, Attorneys for Executor Dative, 102 Commissioner House, 50 Commissioner Street, Johannesburg.
4848/60	Potgieter, Martin Dawid Jacobus, p/a Die Suid-Afrikaanse Polisie, Barberton	Stroh & Van Soelen, Posbus 37, Nylstroom.
7266/60	Maart, Samuel, Coloured person, of 663 Old Location, Witbank, and surviving spouse, Sarah Maart (born Lawrence)	I. Schech, Escombe Chambers, Escombe Street (P.O. Box 137), Witbank.
6906/60	de Jonge, Susanna Christina (gebore Wolhuter), van Terblanchestraat 881, Villieria, Pretoria	Terblanchestraat 881, Villieria, Pretoria.
6604/60	Haitas, Sophia (born Kandralidis).....	MacRobert, De Villiers & Hitge, 601 United Buildings, 243 Pretorius Street, Pretoria.
7214/60	Butler, Ina Martin (born Tamblyn), of 14 Trollope Road, Willowpark, Pretoria	George Nurden Cross, Executor Testamentary, c/o Macintosh, Cross & Farquharson, P.O. Box 158, Pretoria.
6730/60	Muller, Jan Hendrik, en nagelate eggenote Magdalena Johanna Muller, van Hartebeestfontein, Pk. Vlakdrift, Distrik Rustenburg	J. B. Hugo & Cronje, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Humanstraat 43, Krugersdorp.
7067/60	Stelzmann, Johannes Ernst, of 31 Fifth Avenue, Parkhurst, Johannesburg	(Mrs.) F. W. Stelzmann, 31 Fifth Avenue, Parkhurst, Johannesburg.
5951/60	Jansen van Rensburg, Hendry, of 775 Eighth Avenue, Wonderboom South, Pretoria	Wagner & Cohen, P.O. Box 1839, Pretoria, Attorneys for Executor Testamentary.
6889/60	Demaine, George, retired fitter, of 140A Wootton Avenue, Western Extension, Benoni, and surviving spouse, Lissy Haslam Demaine	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Reef Office, P.O. Box 8000, Johannesburg.
3689/60	Bakalczuk, Mailech.....	Jack Blumenthal & Gordon, Agents for Executrix Dative, 1/4 Beckett's Buildings, President Street, Johannesburg.
7033/60	Martin, Eva Ishbel, of 71 Lancaster Avenue, Craighall Park, Johannesburg	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Reef Office, P.C. Box 8000, Johannesburg.
7020/60	de Kiewiet, Maria Antonia Rokina, widow, of 77 Somerset Road, Kensington, Johannesburg, Transvaal	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Reef Office, P.O. Box 8000, Johannesburg.
7244/60	Eddy, Henry, pensioner, of 53 Johnstone Street, Randfontein, and surviving spouse, Flora Inglis Eddy	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Reef Office, P.O. Box 8000, Johannesburg.
6095/60	Woodland, Sydney James, retired, of 27 Tenth Street, La Rochelle, Johannesburg	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Reef Office, P.O. Box 8000, Johannesburg.
6689/60	Smith, Willem Hendrik, retired miner, of 87 Witpoort, P.O. Schapenrust, Transvaal, and surviving spouse, Aletta Sophia Smith (born Vermaak)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Reef Office, P.O. Box 8000, Johannesburg.
7003/60	Green, Ronald Tapscott.....	Nupen & Goodman, Attorneys for Executrix Testamentary, 802 Aegis Building, Loveday Street, Johannesburg.
7077/60	Scherbel, Philibert Wilhelm Franz.....	Lubner, Fisher & Judah, Attorneys for Executor Testamentary, 406 Accountancy House, 134 Fox Street, Johannesburg.
7236/60	Legg, Donald Douglas.....	Bowen, Sessel & Goudvis, Fourth Floor, A.B.C. Chambers, Simmonds Street, Johannesburg, Attorneys for Executrix.
2362/60	Suliman Moosa Saloojee (also known as Suliman Essepjee Salejee, of 175 Main Road, Newlands, Johannesburg	R. N. Bhoolia, Attorney, 15 Barkly Arcade, 38 Market Street, Johannesburg, Executors Testamentary.
6426/60	Anne Douglas Henderson, housewife.....	Webster, Dunbar & Saner, Attorneys for Executor Testamentary, North British Building, 84 Commissioner Street, Johannesburg.
6751/60	Altbeker, Eric Howard (also known as Eric Harold), of 14 Eighth Street, Lower Houghton, Johannesburg	Pollard & Lewin, Agents of Executor Testamentary, Sixth Floor, Shakespeare House, 114 Commissioner Street, Johannesburg.
7039/60	Greeff, Albertus, and surviving spouse, Theresa Laura Greeff, of 13 Exeter Street, Robertsham, Johannesburg	(Mrs.) Theresa Laura Greeff.
6757/60	de Beer, Christina Catherina (gebore Botha), en nagelate eggenoot Samuel Jacobus Johannes de Beer, van Ackermanstraat 56, Newlands, Johannesburg	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
7238/60	Botha, Johannes Lodewiekus Petrus, en nagelate eggenote Catharina Wilhelmina Levina Botha (gebore Schempers), van Meyerstraat 8, Potchefstroom	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
5809/60	Gilliland, Karel Gregorius Borcherds, van Devenishstraat 29, Pietersburg	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
6549/60	Theunissen, Dirk Cornelis, en nagelate eggenote Elizabeth Johanna Maria Theunissen (gebore Hamman), van die plaas Witbank No. 159, Breyten	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
7287/60	Sem, Johannes Abraham Pieter, en nagelate eggenote Isabella Elizabeth Sem (gebore Els), van Viertiende Laan 334, Rietfontein, Pretoria	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
7254/60	Koeleman, Henry Victor Emil, en nagelate eggenote Maria Elizabeth Koeleman (gebore Coetser), van Vilioenstraat 26, Lydenburg	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria
7208/60	van den Brink, Aart.....	Haasbroek & Boezaart, Unitedgebou 403, Pretoria.
7132/60	Edwards, Susara Petronella, en nagelate eggenoot Christoffel Erasmus Edwards, van Messinastraat 9, Suid-Heuwels, Johannesburg	C. E. Edwards, Eksekuteur Testamentêr, Posbus 251, Germiston.
7143/60	Petersen, Frederick Christiaan, van Dennilton, Distrik Groblersdal	Dyason, Douglas, Muller & Meyer, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Saambougebou, Andriesstraat (Posbus 793), Pretoria.
6319/60	Dudley, Teresa Lily.....	S. V. Dudley, Executor Dative, 209/12 Jubilee House, 15 Simmonds Street, Johannesburg.
6245/60	Rautenbach, Gert Reinier, formerly of Flat 1, Circle Court, Third Street, Springs	B. G. Bennett, Attorney for Executrix Testamentary, Permanent Building, 38 Third Street (P.O. Box 668), Springs.
7154/60	Wilkens, Petrus Willem, of Emke Street, Nelspruit.....	James Wilkens, 65 Premier Street, Krugersdorp
7275/60	Potgieter, Anna Susanna (gebore Jansen van Rensburg), en nagelate eggenoot Paul Johannes Potgieter, van Kaalplaas No 115, Distrik Belfast, Transvaal	Lindhout & Birman, Prokureurs vir die Eksekuteur Testamentêr, Markstraat (Posbus 13), Middelburg, Transvaal.
6979/60	Erasmus, Mathys Johannes, motorbestuurder, van St. Gothard-laan 13, Mayfair-Wes, Johannesburg, en nagelate eggenote Cornelia Johanna Erasmus (gebore Vos)	(Mev.) C. J. Erasmus. Eksekutrise Testamentêr, St. Gothardlaan 13, Mayfair-Wes, Johannesburg.

Estate No. *Boedel No.*	Estate Late. *Boedel van Wyle.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days. *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as* 30 *Dae.*
6956/60	Buitendag, Paul Philippus Jacobus, van Pietersburgstraat 13, Pk. Ladanna	K. Berkenbosch, Eksekuteur Testamentêr, Posbus 194, Pietersburg.
6624/60	van der Merwe, Anna Wilhelmina Elizabeth (gebore de Villiers), van Albanyweg 43, New Redruth, Alberton, en Jacobus Stephanus van der Merwe, motorbestuurder	J. S. van der Merwe, Eksekuteur Testamentêr, Albanyweg 43, New Rudruth, Alberton.
—	de Beer, Susara Susanna Aletta Catharina (gebore Goosen), en nagelate eggenoot Christiaan Marthinus de Beer van Smitstraat 181, Rustenburg, Transvaal	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Van der Waltstraat 229 (Posbus 578), Pretoria
4284/60	Warren Helen (born Smith).....	MacRobert, De Villiers & Hitge, 601 United Buildings 243 Pretorius Street, Pretoria
6962/60	Blom, Tjaartrina Stephina, and surviving spouse, Jacobus Jozua Blom, of 49 Lys Avenue, Discovery, Roodepoort	Segal & Hoffmann, Attorneys for Executor Testamentary, 207/209 Surrey House, Rissik Street, Johannesburg.
6884/60	de Villiers, Catherina Cornelia, en nagelate eggenoot Theodore Cuyler de Villiers, van Kameeldrif, Pk. Lynneast, Pretoria	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
5260/60	Shrock, Bernard, of 81 Vannin Court, Quartz Street, Johannesburg	Jac. Behrman, 110 Beacon House, West Street, Johannesburg, Executor Testamentary.
6998/60	Rotstein, Gitla, of Sandringham, Johannesburg..... ..	David Isserow & Milstein, Attorneys for Executor Testamentary, 300 His Majesty's Building, Johannesburg.
6155/60	Moolman, Jacob Daniel, en nagelate eggenote Anna Wilhelmina Christina Labuschagne Moolman (gebore Steyn), van Modderfontein, Welgedacht, Delmas	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
3616/60	Webber, Annie (born Olver), formerly of Nazareth House, Pretoria	Stedman & Probart, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 15, Potgietersrus.
6788/60	Glad, Alfred Joseph, van Steynskraal, Distrik Heidelberg....	Viljoen & Meek, Voortrekkerstraat 29 (Posbus 21), Heidelberg, Transvaal, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.
6668/60	Oliff, Albert.....	N. K. Peck, c/o J. H. Holton & Wadge, Montalto House, Palladium Street (P.O. Box 140), Carletonville.
6318/60	Linsell, Daisy (born Desvages), widow, pensioner, of M.O.T.H.W.A. Haven, Cottesloe, Johannesburg	Goodrick & Franklin, 20 Aliwal Street (P.O. Box 213), Bloemfontein.
7264/60	Mitchell, Albert Alexander.....	M. E. Rood & Brady, Allied Building, 66 Church Street (P.O. Box 6), Klerksdorp.
6678/60	Swart, Elizabeth Amerentia (gebore Vorster), en nagelate eggenoot Johannes Daniel Swart, van Jorrissonstraat 50A, Pietersburg	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
—	Willemse, Nicolaas Casparus, en nagelate eggenote Dorethea Margaritha Willemse (gebore Pieterse), van De Lagersdrift, Distrik Middelburg, Transvaal	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Van der Waltstraat 229 (Posbus 578), Pretoria.
7147/60	Pienaar, Willem Christiaan de Wet, mediese praktisyn, van Kerkstraat 67, Ermelo	Louw & Collins, Posbus 41, Ermelo.
7107/60	Paine, Charles Thomas, retired, of 11 Kei Street West, Three Rivers, Vereeniging	T. S. Wood, Attorney for Executrix Testamentary, Permanent Buildings, P.O. Box 363, Vereeniging.
827/60	Mtimkulu, Abednego, and surviving spouse, Janet Mtimkulu	Theo. Rood & Company, 18 Leslie Street (P.O. Box 79), Vereeniging.
6999/60	Robertson, John Blain.....	Arthur Ian Robertson, 6 McFarlane Street, Risiville, Vereeniging.
3280/58	Doidge, William John Xaviar, of 11 Pepworth Avenue, Stilfontein	Cornelius van Gass, C.N.A. Building, P.O. Box 92, Klerksdorp.
7025/60	Lindeque, Johannes Christoffel, van Hartleylaan 9, Potchefstroom	Williams, Gaisford & Steyn, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Kerkstraat 176 (Posbus 71), Potchefstroom.
5304/60	Kleynhans, Elizabeth Wilhelmina Dorothea (gebore du Buisson), weduwee, van Klipdrift, Distrik Potchefstroom	Williams, Gaisford & Steyn, Prokureurs vir Eksekuteur Datief, Kerkstraat 176 (Posbus 71), Potchefstroom.
5062/60	Stein, Florrie (born Levitz), of 10 High Street, Berea, Johannesburg	Harold Ivan Stein, P.O. Box 65, Pietersburg.
7008/60	Human, Petrus Arnoldus Izak, van Biccardstraat 29, Pietersburg, en van sy nagelate eggenote Catharina Louisa Human (gebore Human)	K. Berkenbosch, Posbus 194, Pietersburg.
6592/60	Holton, Margaret Louisa (born Myhill), widow, of 83 Willoughby Street, Kenmare, Krugersdorp	J. H. Holton & Wadge, Attorneys for Executor Testamentary, " Montalto ", Palladium Street (P.O. Box 140), Carletonville.
4841/60	O'Keefe, Eileen May (born Marsh), and surviving spouse, William Patrick O'Keefe	W. P. O'Keefe, c/o S. Bentel & Rudens, Wilco Buildings, 306 Commissioner Street (P.O. Box 185), Boksburg.
6923/60	Murray, George Louis, widower, of Benoni.....	Malherbe, Rigg & Ranwell, Attorneys for Executor Testamentary, Corder's Buildings, Commissioner Street (P.O. Box 186), Boksburg.
5417/60	Botha, Frans Johannes Abraham, en nagelate eggenote Catharina Petronella Botha (gebore Vermeulen), van Springbokkraal, Distrik Piet Retief	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
2184/60	le Roux, Abraham Hercules, pensioner, of Boksburg, and surviving spouse, Amy Dora le Roux	Malherbe, Rigg & Ranwell, Attorneys for Executrix Dative, Corder's Buildings, Commissioner Street (P.O. Box 186), Boksburg.
6442/60	Jansen, Christiaan Stephanus, en nagelate eggenote Martha Aletta Jansen (gebore Swanepoel), van Vyftiende Straat 15, Melville, Johannesburg	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
6244/60	van Rensburg, Johanna Elizabetha Janse (gebore Lowies), van Paulsenstraat 680, Wonderboom-Suid, Pretoria	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
7137/60	Herman, Joseph, of 12A Rosebank Road, Rosebank, Johannesburg	Lazer Sidelsky, 711 Mutual Buildings, Harrison Street, Johannesburg.
2360/60	Schutte, Isabella Johanna, weduwee.....	C. E. G. Schutte en D. J. P. Lourens, Eksekuteurs Datief, Posbus 251, Germiston.
6937/60	Trewhella, Lilly.....	O. N. von Broembsen & Brown, Arcos Chambers, Voortrekker Road, Brakpan.
4868/60	Smith, Edward George Lionel, en nagelate eggenote Helen Georgina Anderson Smith, van Plot No. 9, Mooibank, Distrik Potchefstroom	Williams, Gaisford & Steyn, Prokureurs vir Eksekutrise Datief, Kerkstraat 176, Potchefstroom.
5316/60	Odendaal, Hermanus Stephanus, and surviving spouse, Emma Maria Odendaal, of 6 Hull Street, Primrose No. 2, Germiston	L. A. Andrew, Attorney for Executrix Dative, Pylon House, Human Street, Germiston.
7066/60	Schulze, Maria Catharina (gebore Yssel), en nagelate eggenoot Hans Georg Schulze, van Hoffmanstraat 88, Potchefstroom	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
7105/60	Landsberg, Johan David, van N.H.G.-gebou 1, Du Toitstraat, Pretoria	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
7256/60	Liebenberg, Jacobus Petrus, van Joubertstraat 37, Middelburg, Transvaal, en nagelate eggenote Anna Cecilia Liebenberg (gebore van Zyl)	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.

Estate No. *Boedel No.*	Estate Late. *Boedel van Wyle.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days. *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae.*
7024/60	Lategan, Nicolaas Johannes, en nagelate eggenote Hendrina Magdalena Lategan (gebore Grobbelaar), van New Redruth, Alberton, Distrik Germiston	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
7121/60	Venter, Christina Jacoba Magrietha (gebore Kraayenburg), en nagelate eggenoot Pieter Johannes Karel Venter, van Mainstraat 38, Witbank	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
6974/60	Dys, Nicolaas, stoorman, en nagelate eggenote Sikkelina Maria Dys (gebore Hommes), van Palm Villa 112, Andriesstraat, Pretoria	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
6905/60	Joubert, Christiaan Gabriel, en nagelate eggenote Fredrika Zacharia Elizabetha Joubert, van Rooibokkop No. G. 35, Marble Hall, Distrik Groblersdal	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
6971/60	Calitz, Jacob Salomon, en nagelate eggenote Martha Magdalena Maria Calitz, van Hoogeveld, Ps. 512, Potgietersrus	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
6661/60	Herbst, Charel Johannes, pensionaris, van Fred Nicolsonstraat 101, Mayville, Pretoria	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
5326/60	Saunders, Joseph Arthur, of " Westergloor ", 610 Schoeman Street, Pretoria	(Mrs.) A. B. Laver, Executrix, 56 Rigo Court, 49 Beatrix Street, Pretoria.
7060/60	Roberts, John Matthew.....	Ivan Davies, Theunissen, Neser & Vos, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 16, Springs.
5744/60	Alletta Jacomina Cronje, huisvrou, van Eerste Laan 29, Geduld, Springs, en nagelate eggenoot Philippus Andries Cronje	Le Roux & Van Rooy, Prokureurs vir Eksekuteur Datief, Sheffreelgebou 108/113, Posbus 116, Brakpan.
2818/60	Magrietha Alida Lindhout (gebore Pelser).....	Jacob Lindhout, Hompesstraat 11, Luipaardsvlei, Distrik Krugersdorp.
3397/60	Barend Jacobus Vorster du Preez.....	Naude, Naude & Botha, Posbus 44, Pietersburg, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr.
—	Olivier, Jacobus Johannes, van Voortrekkerstraat 605, en Hoekstraat 18, Johannesburg	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
7106/60	van der Neut, Cornelis Willem, en nagelate eggenote Adriana Susara van der Neut, van Hammanstraat 62, Groblersdal, Transvaal	Adriana Susara van der Neut, p/a W. A. van der Neut, Posbus 152, Vanderbijlpark, Eksekutrise Testamentêr.
3699/60	Herbst, Coenraad Frederick, en nagelate eggenote Hester Cecilia Catharina Herbst, van Groblersdal	(Mev.) H. C. C. Herbst, Korbsstraat 3, Krugersdorp.
6183/60	Odendaal, Ida.....	Hendrik Odendaal, Posbus 11, Pk. Van Ryn, Oor Benoni. Twee maande.
6943/60	Vergeer, Pieter, van Michael Brinkstraat 509, Gezina, Pretoria, en nagelate eggenote Elisabeth Vergeer (gebore Kraaikamp)	(Mev.) Elisabeth Vergeer, Michael Brinkstraat 509, Gezina, Pretoria. 21 dae.
6852/60	van Staden, Gerhardus Johannes, en nagelate eggenote Catharina Wilhelmina van Staden (gebore Geel), van Droëdal, Privaatsak 359, Zeerust	(Mev.) C. W. van Staden, Eksekutrise Testamentêr, Droëdal, Privaatsak 359, Zeerust.
6410/60	Wessels, Anna Maria (gebore Vorster), weduwee, van Konigstraat 29, Elandsheuwel, Klerksdorp.	M. E. Rood & Brady, Alliedgebou, Posbus 6, Klerksdorp.
3432/60	Hendricks, Galima.....	Cramer & Cramer, Attorneys for Executor Dative, 102 Commissioner House, 50 Commissioner Street, Johannesburg.
7110/60	Pretorius, Hendrik Marthinus.....	Hull, Pearson, Taylor & Favish, Attorneys for Executrix Testamentary, 60 Cranbourne Avenue (P.O. Box 265), Benoni.
4380/59	Mashego, Sarah.....	Barnett Stern, Executor Testamentary, 109 Charter House, 13 Rissik Street, Johannesburg.
883/60	Enslin, Pieter Ernst, van Kleinklipput, Posbus 23, Marble Hall, getroud binne gemeenskap van goedere met Udith Petronella Enslin (gebore Lottering)	Willem Jacobus Smit Enslin, Posbus 4, Pk. Stoffberg.
6938/60	Timp, Jacobus Petrus Anthonius, en nagelate eggenote Adriana Johanna Elizabeth Timp, van Parkstraat 141, Randfontein	(Mev.) A. J. E. Timp, p/a Karel Couzyn, Posbus 144, Randfontein.
6783/60	Petrus Jacobus Erasmus, boer, van Zendelingsfontein, Klerksdorp, en nagelate eggenote Jacoba Margaretha Erasmus (gebore van Rensburg), weduwee	Chas. H. Horwitz, Posbus 22, Klerksdorp, Prokureur vir Eksekutrise Testamentêr.
6200/60	van der Merwe, Maria Susanna, en nagelate eggenoot Willem Abraham Jacobus van der Merwe, van Posbus 246, Ventersdorp	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
—	Louw, Frederick Christoffel, van Beatrixstraat 285, Arcadia, Pretoria	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
6959/60	Beukes, Elsie Josina Susanna (gebore Cornelius), en van haar nagelate eggenoot Johannes Matthys Beukes	S. Schulze, Posbus 52, Ermelo.
6807/60	Lawson, Maude Ellen Mary, widow, of 229 Amos Street, Colbyn, Pretoria	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Executors Testamentary.
6814/60	Morton, John Sinclair, engineer, S.A.R. and H., of 10 Avondale, 229 Main Street, Muckleneuk, Pretoria	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agents for Executrix Testamentary.
4330/60	Watson, Alexander, postmaster, of " Firville ", Castle Carrock, Cumberland, England	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agents for Executors Testamentary.
6563/60	Goossens, Jeanette, spinster, of Berchem, Sainte Agathe, Brussels, Belgium	Ruben Zefo Gouws, c/o The Standard Bank of South Africa, Limited, Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Executor Dative.
6829/60	du Plessis, Theodorus Daniel, boer, van Weltevreden No. 254, Distrik Carolina, en nagelate eggenote Margaretha Louisa du Plessis (gebore de Jager)	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 1330, Pretoria, Agente vir Eksekutrise Testamentêr.
6703/60	Wilkins, Mary, widow, of Fife House, Fife Avenue, Salisbury, Southern Rhodesia	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agents for Executor Testamentary.
6763/60	Boshoff, Jacobus Nicolaas, boer, van Brakpan, Distrik Middelburg, Transvaal	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 1330, Pretoria, Agente vir Eksekutrise Testamentêr.
5600/60	Dawson, George William, surgeon, of " Dean's Cottage ", Dean's Lane, Walton-on-the-Hill, Tadworth, Surrey, England	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agents for Executors Testamentary.
6195/60	Heystek, Anthonie Johannes Christoffel, district manager, of 310 Stymie Street, Clubview, Pretoria, and surviving spouse, Jacomina Elizabeth Heystek (born Krog)	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agents for Executrix Dative.

Estate No. *Boedel No.*	Estate Late. *Boedel van Wyle.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days. *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae.*
6560/60	Davies, Dulcie Agnes, housewife, of Blank Street, Enkeldoorn, Southern Rhodesia, and surviving spouse, Winston Davies	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agents for Executor Testamentary.
6438/60	Harris, James Lonsdale, retired petroleum technologist, of "Port Rest", Anne Port, St. Martin, Jersey, Channel Islands	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agents for Executor Dative.
6332/60	du Plessis, Petrus Johannes, van Tweede Straat 24, Boksburg-Noord, Transvaal	Hester Alletha Elizabetha du Plessis, weduwee, Maplestraat 6, Northmeaduitbreiding No. 4, Benoni, Transvaal, Eksekutrise. 21 dae.
6642/60	Bergh, Franciscus Johannes, ongetroud, onderbestuurder, O.K. Bazaars, Vanderbijlpark, van Park Hotel, Vanderbijlpark	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trusteeafdeling, Posbus 4, Kaapstad, Agent vir Eksekuteur Testamentêr.
36/59	Glass, Annie, and surviving spouse, Louis Glass.....	Morris Smith, Executor Testamentary, c/o Samuel Wade, Attorney, 211 Argosy House, Spilsbury Street, Germiston.
2695/60	Wessels, Johannes Jacobus, en nagelate eggenote Johanna Maria Catharina Wessels, van Gardenweg, Germiston	J. C. de Wet, Posbus 448, Germiston.
6424/60	Buitendach, Johannes Petrus, en nagelate eggenote Anna Dorothea Buitendach, van Charl Cilliersiaan 80, Alberton	J. C. de Wet, Posbus 448, Germiston.
6433/60	Corbett, Kathleen.....	(Mrs.) E. M. Woodward, 9 Gleneagles Road, Hurlingham, Johannesburg.
7310/60	Hillman, Hirsch.....	Schwartz, Fine, Kane & Company, Eighth Floor, "Libertas", 62 Marshall Street, Johannesburg.
7069/60	Speight, Constance Mary.....	C/o H. Heimann, Maasdorp & Barker, P.O. Box 1289, Johannesburg.
6098/60	Wilson, James, of 53 Observatory Avenue, Observatory, Johannesburg	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
6502/60	Smith, James, of 121 Sydlaw House, Kerk Street, Johannesburg	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
6929/60	Rosenberg, Norman Morris, of Varley's Hotel, Monument Street, Krugersdorp	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
7019/60	Kolver, Daniel Terblanche, and surviving spouse, Ethel Edith Alice Kolver, of 25 Regal Flats, Twist Street, Johannesburg	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
3126/60	Hitchcock, Sir Eldred Frederick, of King Street, Tanga, Tanganyika	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
6766/60	Crowly, Doreen Violet, widow, of 1103 Africa House, Rissik Street, Johannesburg	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
6580/60	Bridgewater, Henry Mark, of 8 Hopkins Street, Yeoville, Johannesburg	B. A. S. Smits, 35 A.H.T. Building, 67 Commissioner Street, Johannesburg.
5926/60	Lancaster, Derek Peter, of Single Quarters, S.A.R. and H., Standerton	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.
7016/60	de Klerk, Louis Johannes Fourie, of 10 Albert Street, Townsview, Johannesburg	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.
8076/59	Sindelman, Annie (also known as Chane).....	Manfred Chimes, Attorney for Executor Dative, 209 Property Centre, 12 New Street South, Johannesburg. 21 days.
2530/60	du Plessis, Elsie Magdalena Adriana (gebore Snyman), en nagelate eggenote Petrus Rasmus du Plessis, van Sestiende Laan 521, Rietfontein, Pretoria	P. R. du Plessis, Sestiende Laan 521, Rietfontein, Pretoria.
8643/59	Pretorius, Stephanus Johannes, en nagelate eggenote Heiletje Lavina Pretorius (gebore du Plessis), van Soutpansdrif, Brits	(Mev.) H. L. Pretorius, Edgehillsteeg 1217, Queenswood, Pretoria.
7187/60	Moag, Catherine Esther, widow, of 1 Kennet Street, Kensington, Johannesburg	Wright, Rose-Innes, Louw & Wise, Attorneys for the Estate, Allied Buildings, 163 Meyer Street, Germiston.
7018/60	de Klerk, Barend Jacobus, van Penzancestraat 37, New Redruth, Alberton, Transvaal, en nagelate eggenote Johanna Catharina de Klerk (gebore Bonthuys)	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trusteeafdeling, Posbus 2036, Johannesburg.
4668/60	van Jaarsveld, Susara Cornelia Susanna, en nagelate eggenoot Johannes Andries van Jaarsveld	Van Jaarsveld & Vickers, Prokureurs vir die Eksekuteur Testamentêr, Burgerstraat 6, Roodepoort. 21 dae.
6862/60	Whitaker, Peter, transport officer, Crown Mines, of 90 Ruth Street, Florida, and surviving spouse, Isabella Susanna Whitaker (born Joubert)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Reef Office, P.O. Box 8000, Johannesburg.
6664/60	Lefutso, Leta, widow.....	Kovalsky & Tuch, Attorneys for Executor Testamentary, 111/115 Charter House, 13 Rissik Street, Johannesburg.
5054/60	Swart, Barend Lourens Geldenhuys, of 153 Pritchard Street, North Riding, Johannesburg North	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.
7209/60	Culbert, Margaret, of 24 Tower House, Von Brandis Street, Johannesburg	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.
5226/60	Frans Jacob Breet, railway worker, and surviving spouse, Martha Maria Elizabeth Breet	A. H. Salovy, Attorney for Executrix Testamentary, P.O. Box 7988, Johannesburg.
6275/60	Klein, Bertha (born Melman), widow, of 5 Knight Street, Pietersfield, Springs	Lubner, Fisher & Judah, Attorneys for Executors Testamentary, Fourth Floor, Accountancy House, 134 Fox Street, Johannesburg.
7043/60	Measroch, Ralph, of 8 St. Andrews Road, Parktown, Johannesburg	Gluckmann & Kaplan, Attorneys for Executors Testamentary, 314 York House, 57 Rissik Street, Johannesburg.
6451/60	Moses Nhlapo, rustende arbeider, en nagelate eggenote Christina Nhlapo (gebore Mashinini), van Driemanskap, Distrik Heidelberg, Transvaal	A. von Geusau & Joubert, Ueckermannstraat 22 (Posbus 25), Heidelberg, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr.
7049/60	McCrie, Mary (born Gildea), in her lifetime, of 75 Essanby House, Jeppe Street, Johannesburg	F. B. Williamson, Manager, The Johannesburg Board of Executors and Trust Company, Limited, P.O. Box 271, Johannesburg, Agent for Executor Testamentary.
7302/60	Allsworth, Frank Herbert, of 106 Glen Ashleigh, Central Avenue, Illovo, Johannesburg	F. B. Williamson, Manager, The Johannesburg Board of Executors and Trust Company, Limited, P.O. Box 271, Johannesburg, Agent for Executrix Testamentary.
7291/60	du Toit, Olive, widow, of 43 Schuller Street, Forest Hill, Johannesburg	Routledge, Douglas Wilson, Auret & Wimbie, St. Andrew's Building, 39 Rissik Street, Johannesburg.
6589/60	Batterbury, Ethel Gertrude, of 74 Kings Road, Berkhamsted, Herts., England	Dumat, Pitts & Blaine, P.O. Box 3730, Johannesburg.
5903/60	Forbes, Olive Florence Welsford, housewife, of Ruiru, Kenya Colony	F. B. Williamson, Manager, The Johannesburg Board of Executors and Trust Company, Limited, P.O. Box 271, Johannesburg, Executor Testamentary.

Estate No. *Boedel No.*	Estate Late. *Boedel van Wyle.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days. *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae.*
7007/60	Hean, Violet Sorrel, formerly of 21 Avalon Court, 39 Minors Street, Yeoville, Johannesburg	Bowman, Gilfillan & Blacklock, Attorneys for Executors Testamentary, United Building, cor. of Eloff and Fox Streets, Johannesburg.
4867/60	Still, George Samuel William, of 17 Bompas Road, Dunkeld West, Johannesburg	Bowman, Gilfillan & Blacklock, United Buildings, cor. of Eloff and Fox Streets, Johannesburg.
6797/60	Harrison, Sarah Jane, formerly of Bramley Old Age Home, 71 Linden Road, Bramley, Johannesburg	Bowman, Gilfillan & Blacklock, Attorneys for Executrix Testamentary, United Building, cor. of Eloff and Fox Streets, Johannesburg.
7309/60	Harvey, Sidney Francis, of 52 Smits Road, Dunkeld, Johannesburg	Duthie, Douglas, Stuart & Loeser, Attorneys for Executors Testamentary, 506 A.B.C. Chambers, 27 Simmonds Street, Johannesburg.
2465/60	Tzavarus, George Dimitrios, of Tanga, Tanganyika.....	J. M. de Jager, c/o Syfret's Executor and Trust Company, Limited, P.O. Box 7419, Johannesburg, Executor Dative.
6670/60	Pierdica, Maria Magdalena (born Marnitz), and surviving spouse, Thomas Henry Pierdica, of 46 Rosetta Street, Regent's Park, Johannesburg	Herman Wasserzug & Fleischack, Attorneys for Executor Testamentary, 83 Shakespeare House, Commissioner Street, Johannesburg.
7116/60	Thomas, Joseph.....	Arthur Sagar, Attorney for Executrix Testamentary, Suite 716, "Rand Central", cor. of Jeppe and Joubert Streets, Johannesburg.
7030/60	Musson, Beatrice Maud, widow, of 240 Stockenstroom Road, Boksburg South, Transvaal	J. W. Musson, Executor Testamentary, 240 Stockenstroom Road, Boksburg South, Transvaal.
4457/59	Twala, George.....	Greenfield & Greenfield, Attorneys for Executor Dative, Third Floor, Lewis & Marks Building, 65 President Street, Johannesburg.
7096/60	Dantowitz, Alfred.....	M. & I. Geffen, Attorneys for Executrix Testamentary, 805/7 Volkskas, Buildings, 76 Market Street, Johannesburg.
7858/59	Paxinos, Constantine Pericles, of Stavros, Ithaca, Greece...	Napoleon Patricios, c/o Ivan Morris, 22 Magor House, 74 Fox Street, Johannesburg.
7237/60	Arundel, Hugh Rivers, civil servant, of 364 Olivier Street, Waterkloof, Pretoria	Macintosh, Cross & Farquharson, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 158, Pretoria.

NATAL.

2488/60	Tartt, Edith Mary (formerly Jones, born Marshall), and surviving spouse, William Henry Tartt (now deceased)	L. Carey Miller, Shepstone Street (P.O. Box 4), Richmond, Natal.
2859/60	Newton, Albert Wilfred, of 76 Perseverance Road, Bellair, Natal	Clemmans & Johnston, Attorneys for Executrix Testamentary, Permanent Buildings, 343 Smith Street, Durban.
—	Adendorff, Marinus Johannes Christoffel, van Vryheid, Natal	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Van der Waltstraat 229 (Posbus 578), Pretoria.
616/60	Mbata, Richard, of Roodepoort, District of Klip River, Natal	Macaulay & Riddell, 126 Murchison Street, Ladysmith, Natal, Agents for Executor Testamentary.
2456/60	Pakendorf, Augusta Maria Johanna (born Johl), widow, of Pinetown, Natal	Willcocks & Le Marchand, Attorneys for Executor Testamentary, 24 Crompton Street (P.O. Box 4), Pinetown.
2889/60	Amod Goolam Mahomed Limalia, retired butcher, of 25 Bacus Road, Rossburgh, Durban	Burne & Burne, 10 Hooper Lane, Durban.
2904/60	Allan Clifford Davidson, of 75 Crompton Street, Pinetown, and surviving spouse, Maria Henriette Martha Davidson	L. Podbielski, Attorney for Executors Testamentary, Suite 338/9, West Walk, 390 Smith Street, Durban.
2909/60	Buys, Matthys Marthinus, and surviving spouse, Susanna Isabella Buys (born Maree), of Weenen, Natal	D. R. Dreyer & Company, P.O. Box 62, Estcourt.
2939/60	Lloyd, Llewelyn, of Mtunzini, Zululand.....	T. T. Woodhead, Bigby & Smithers, Attorneys for Executrix Testamentary, 650 Mansion House, 12 Field Street, Durban.
2897/60	Thompson, Anna Helena (also known as Anna Helene Thompson) (formerly Griessel, born Morbitz), of 26 Araucaria Road, Winklespruit, Natal	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1894, Durban.
1372/60	Kanni, No. 145152, of 44 College Road, Sydenham, Durban..	S. Bridgemohan & Company (Proprietary), Limited, Agents for Executrix Dative, P.O. Box 2639, Durban.
2892/60	Babulal (also known as Baboolall or Babulall), Birth Register No. 1782/1905, of Valleyview Road, Escombe, and surviving spouse, Latchminia	S. Bridgemohan & Company (Proprietary), Limited, Agents for Executor Testamentary, P.O. Box 2639, Durban.
2803/60	Buckley, Robert Arthur, and surviving spouse, Doris Catherine Buckley (born Robinson), of P.O. Anerley, South Coast, Natal	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trust Department, P.O. Box 379, Pietermaritzburg, Agents for Executrix Testamentary.
2568/60	Steart, Frederick Anthony, of 14 Union Street, Dundee, Natal	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trust Department, P.O. Box 379, Pietermaritzburg, Executor Testamentary.
1914/60	Thaylamah, colonial-born Indian woman, Birth Register No. 307/1902, widow, of Stanger, Natal	Laurie C. Smith & King, 44–46 Jackson Street (P.O. Box 46), Stanger.
1207/60	Sriram, Indian immigrant No. 145469, labourer, of Groutville, Natal	Laurie C. Smith & King, 44–46 Jackson Street (P.O. Box 46), Stanger.
2902/60	Keill, Patrick, of Triegeva Private Hotel, Currie Road, Durban	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank),Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Agent for Executrix Testamentary.
2376/60	Kapp, Jan Abraham, and surviving spouse, Anna Margrietha Kapp, of Lot No. 91, Cambourne Road, Umkomaas	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Agents for Executor Dative.
2582/60	Pettipher, Frederick John, c/o Thousand Hills Hotel, Private Bag, Drummond, Natal	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Agent for Executrix Testamentary.
2647/60	Royston, Eva (born Bristow), widow, of 11 Temple Chambers, Carlyle Arcade, Pietermaritzburg	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Agents for Executors Testamentary.
2542/60	Pepys, Violet Maude, of 42 Wendover, Snell Parade, Durban	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Agent for Executor Dative.
2767/60	Ward, Florence, of 95 Penzance Road, Durban.....	Marriott & Brodie, 108/9 London Assurance House, 321 Smith Street, Durban.
2812/60	Wilson, Hermina Theodora Antonia (born Colenbrander), of Empangeni, Zululand	T. C. Wilson and A. Bozas, P.O. Box 99, Empangeni, Zululand, Executors Testamentary.

Estate No. *Boedel No.*	Estate Late. *Boedel van Wyle.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days. *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae.*
2853/60	MacDonald, Kathleen Maud, of P.O. Groutville, North Coast, Natal	Roberts, Haley & Murray, 204 United Buildings, 331 Smith Street, Durban.
2426/60	Spiga, Guglielmo, of 401 Church Street, Pietermaritzburg, and surviving spouse, Bice Elisse Odalisca Spiga	L. J. Paola, Suites 950 and 1050, Mansion House, 12 Field Street, Durban, Attorney for Executor Dative.
2046/60	Mitchem, Wilfrid James	Russell, Marshall & Stride, 58 Field Street, Durban.
1832/60	Clark, Robert Henry, of 9A Mitchell Road, Durban	Philda Fanny Clark, 278A Umbilo Road, Durban.
2692/60	Hodgson, Robert	Francis Becker & Company, Attorneys for Executors Testamentary, Netherlands Bank Buildings Church Street, Pietermaritzburg.
2835/60	Riches, Edward Frederick, of " Holmdene ", 78 Pietermaritz Street, Pietermaritzburg	Robert Hughes Mason, P.O. Box 100, Pietermaritzburg.
2718/60	Proctor, Donald William, and surviving spouse, Audrey Margaret Proctor (born Paxton), of 32 Maxwell Avenue, Brighton Beach, Durban	Cowley & Cowley, 115 Van Riebeeck House, 456 Smith Street, Durban, Attorneys for Executor Testamentary.
2908/60	Campbell, Una Kathleen (born Corder), of 75 Hosking Road, Pietermaritzburg, Natal	F. K. Corder, P.O. Box 1184, Johannesburg.
323/60	Burckard, Muriel Edith (born Dixon), and surviving spouse, Martin Frederick Burckard, of 7 William Brown Road, Illovo Beach, Natal	Cowley & Cowley, 115 Van Riebeeck House, 456 Smith Street, Durban, Attorneys for Executor Testamentary.
2129/60	Baker, George Stephen	D. F. Walters, 4 Legion Road (P.O. Box 158), Pietermaritzburg, Natal.
233/60	Hood, Ernest Maynard	A. Hood, 3 Mills Circle (P.O. Box 289), Pietermaritzburg.
2914/60	Emily Amelia Allardice, of 44 Longmarket Street, Pietermaritzburg	Cecil Nathan & Company, Attorneys for Executor, P.O. Box 68, Pietermaritzburg.
2669/60	Slabber, Hester Fredericka (gebore van Rooyen), van Greytown	Van Rooyen & Forder, Posbus 56, Greytown.
2645/60	Wheeler, Leslie Paterson	J. Leslie Smith & Company, 250 Longmarket Street, Pietermaritzburg.
2529/60	Patel, Ismail Suleman	Nel & Stevens, P.O. Box 60, Greytown, Natal.
2882/60	de Kock, Willem Adriaan Knoesen	Rogers & Morris, P.O. Box 14, Matatiele.
2566/60	Simpson, Adeline (or Adelene) Isabelle Cooper (born Pickburn), of 14 Berkley Crescent, Durban North	Burne, Hudson, Swart & Knox, 308/315 Realty House, 375 Smith Street, Durban.
2900/60	Harding, Winifred Alice	Mooney, Ford & Partners, Attorneys for Executrix Testamentary, Fifth Floor, Realty House, 375 Smith Street, Durban.
918/60	Rupnarain, colonial-born Indian No. 8144/9426/25889/25466, bus operator, who died at Inanda, Natal, on the third day of September, 1959, and surviving spouse, Rajwanti	A. Goldberg & Company, Attorneys for Executors Testamentary, 403/7 West Walk, cor. of Smith and West Streets, Durban.
1053/57	Ruthinabhai (also known as Ruthinabhai Moodley)	T. Mudley, 37 Albert Street, Durban. 14 days.
2559/59	Jamuna (also known as Jamna Singh)	J. N. Singh, Attorney for Executor Testamentary.
1575/58	Munsamy, No. 88946, and surviving spouse, Chengamma	I. C. Meer, Attorney for the Executor, 30 Wick Street, Verulam.
1407/60	William Hackett, pensioner, of 8 Oliver Place, Durban	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executor Testamentary. 14 days.
2858/60	Doris Gwendoline Hobbs (born Taylor), wife of Albert Henry Hobbs, labourer, of 27 Northway, Durban North	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executor Testamentary. 14 days.
2898/60	Joseph Martin, taxi owner, of 31 Stranack Road, Congella, Durban, and surviving spouse, Margaret Martin (born Landau)	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executor Testamentary. 14 days.
2837/60	Mary Parker (born Rankin), wife of John Samuel Parker, pensioner, of 9 Ashford, West Street, Durban	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), 298 Smith Street, Durban, Agents for Executor Testamentary. 14 days.

ORANGE FREE STATE.—ORANJE-VRYSTAAT.

1077/60	Bevage, Catharine Mary Wager (born Hall)	Kalil & Sorour, *q.q.* Executor Dative, Suite 4, First Floor, Cuthbert's Building, Maitland Street (P.O. Box 777), Bloemfontein.
1421/60	van Niekerk, Cornelis, boer, van Nieuwe Holland, Heilbron, en nagelate eggenote Hendrina Jacomina van Niekerk (gebore de Witt)	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Posbus 323, Bloemfontein.
1200/60	Bester, Helena Petronella (gebore Kleynhans), van Parkweg 75, Bloemfontein	Dirk de Bruyn, Posbus 367, Bloemfontein.
1170/60	Fourie, Catharina Gertruida (gebore Pelser), weduwee, van Kellnerstraat 76, Bloemfontein, O.V.S.	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trusteeafdeling, Posbus 292, Bloemfontein.
1419/60	Coetzee, Johannes Hendrik, pensionaris, van Van Riebeeckstraat, Springfontein, O.V.S., en nagelate eggenote Johanna Petronella Coetzee (gebore Venter)	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trusteeafdeling, Posbus 292, Bloemfontein.
1385/60	Cheyne, Douglas, clerk, of De Wet Street, Vredefort, O.F.S.	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 292, Bloemfontein.
1432/60	van der Watt, Christiaan Gottlieb, boer, van ,, Plesier ", Pk. Odendaalsrus, en nagelate eggenote Johanna Catharina van der Watt (voorheen Janse van Rensburg, gebore Taljaard)	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trusteeafdeling, Posbus 292, Bloemfontein.
1154/60	van Ryneveld, John, afgetrede onderwyser, van Voortrekkerstraat, Philippolis, O.V.S.	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trusteeafdeling, Posbus 292, Bloemfontein.
1412/60	Serfontein, Cornelia Maria (gebore Jacobs), huisvrou, van Nellieslaagte, Pk. Perdeberg, en nagelate eggenoot Christiaan Jacobus Serfontein, boer	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trusteeafdeling, Posbus 292, Bloemfontein.
744/60	John Ireland, c/o New Park Hotel Annexe, Bethlehem	Israel & Oelofse, Attorneys for Executor Dative, P.O. Box 255, Bethlehem.
1405/60	Burgers, Jacomina Elizabeth (gebore Muller), in lewe 'n huisvrou, van Luytstraat, Frankfort, en nagelate eggenote Andries Petrus Burgers	G. F. van L. Froneman & Kie., Volkskasgebou, Brandstraat (Posbus 7), Frankfort.
1384/60	Toerien, Martha Catharina	Van de Wall, Leinberger & Potgieter, Maitlandstraat 75, Bloemfontein.

Estate No. *Boedel No.*	Estate Late. *Boedel van Wyle.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days. *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as* 30 *Dae.*
1284/60	van Zyl, Jan Petrus Daniel, of 16 Haldon Road, Bloemfontein	Egbertus Johannes van Zyl, c/o A. L. Lewis, 223–225 Permanent Buildings, Maitland Street (P.O. Box 452), Bloemfontein.
322/60	van Ellinckhuyzen, Johanna (born Joubert, formerly Carter, formerly James), widow, in lifetime of Wepener	Ochse & Van Rensburg, Attorneys for Executrices Testamentary, P.O. Box 7, Wepener.
1443/60	Maree, Louwrens Johannes, gehuud met Maria Magdalena Maree (gebore Maree), van Roodevallei, Distrik Bultfontein	Edmeades & De Kock, *q.q.* Eksekutrise Testamentêr, Posbus 59, Bultfontein.
1478/60	Susanna Maria Uys (gebore Beukes), weduwee, van President Steynstraat, Memel, O.V.S.	Uys & Du Randt, Prokureurs vir Eksekuteur, Prinsloostraat 18c (Posbus 146), Vrede.
1342/60	Viljoen, Isabella Jacoba Hendrina (gebore Barnard).....	Olivier & Havenga, Posbus 9, Luckhoff. 21 dae.
1371/60	van Heerden, Abraham Christiaan, getroud in gemeenskap van goedere met Anna Aletta Susanna Gertruida Maria van Heerden (gebore Brits), van Plot No. 33, Mooiwater, Bloemfontein	McIntyre & Van der Post, Posbus 540, Bloemfontein.
1263/60	Wagner, Jacob Arnoldus, boer, van Ventersrand, Distrik Vredefort, en nagelate eggenote Gesina Wilhelmina Wagner (gebore van der Merwe)	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat (Posbus 323), Bloemfontein.
1279/60	Kruger, Thomas Ignatius Ferreira.....	Cloete & Greyling, Prokureurs, Posbus 36, Clocolan, Prokureurs vir Eksekuteur Datief.
1246/60	van Aswegen, Anna Margaretha (gebore van Rensburg), van Parkstraat, Reddersburg	Daffue, Du Plessis & Pretorius, Prokureurs vir Eksekuteur Datief, Boshoffstraat (Posbus 32), Reddersburg.
1460/60	Steyn, Rene de Bois, van Ladybrand.....	L. du Preez & Kie., Posbus 106, Ladybrand.
1297/60	van Biljon, Barend Johannes Jacob, rustende boer, van Lettastraat, Reddersburg, O.V.S., en nagelate eggenote Maria Petronella Jacoba van Biljon (gebore Opperman)	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 292, Bloemfontein.
1486/60	du Plessis, Jan Philippus.....	Malherbe & Seun, Prokureurs vir Eksekuteurs Testamentêr, Posbus 20, Trompsburg, O.V.S.
1467/60	du Toit, Johanna Hendrina Aletta (gebore Britz), weduwee, van Dealestraat, Dealesville	Quartus Leonard Bezuidenhout, St. Andrewstraat 72 (Posbus 389), Bloemfontein.
1381/57	Nel, Susanna Jacoba (gebore van Andel).....	Alex J. Watson, Posbus 31, Paul Roux.
961/60	van Heerden, Petrus Johannes, en vooroorlede eggenote Nicolasina Petronella van Heerden, van Kestell, Distrik Bethlehem	B. C. Papenfus & Van Assen, Posbus 23, Kestell, O.V.S.
1483/60	Smith, Willem Andries, rustende boer, van Steynsrus, en en nagelate eggenote Rachel Elizabeth Smith (gebore Potgieter)	Carel Hercules Wessels, p/a W. Lange, Haasbroekstraat 172 (Posbus 3), Steynsrus.
1477/60	Herholdt, Catharina Elizabeth (gebore Schoeman, voorheen Grobbelaar)	Vorster & Coetzee, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Dolfstraat (Posbus 5), Parys. 12/11/60.
1377/60	Cronje, Ethel (gebore McLuckie), huisvrou, van „ Hopefield ", Distrik Viljoenskroon, en nagelate eggenoot Eliza Hendrik Oostenwald Cronje	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 1248, Bloemfontein, Agente vir Eksekuteur Testamentêr.
1469/60	Ackerley, Mary Alicia Mildred Cathcart (born Freeland)....	Dirk de Bruyn, P.O. Box 367, Bloemfontein.
1399/60	Fick, Catharina Marthina (gebore Jooste), en nagelate eggenoot Hermanus Fick, van Loskop-Noord, Lindley	Victor Kotzé, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr, Brandstraat (Posbus 48), Winburg.
1470/60	Venter, Herculaas Stephanus, en nagelate eggenote Nicolasina Wilhelmina Jacoba Venter (gebore Wilken), van Smalstraat 17A, Brandfort	Marais & Marais, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Voortrekkerstraat 40A (Posbus 125), Brandfort.
1058/60	Lehman, Aletta Cecilia Bartholomina (born Wernich), widow, housewife, of 21 Brand Street, Bethlehem	B. P. du Plessis, Attorney for Executrix Dative, 30B Roux Street (P.O. Box 563), Bethlehem.
1353/60	Henderson, Mary (born Jones).....	John David Henderson, 8 Stewart Crescent, Kroonstad.
1137/60	Kristal, Charles.....	Alex J. Watson, Posbus 31, Paul Roux.
931/60	Griesel, Pieter Johannes, van Mooifontein, Brandfort.....	Hendrikz & De Vletter, Voortrekkerstraat, Brandfort, vir Eksekutrise Testamentêr.
1461/60	Miller, Peter Hugo, manager, of 3 Uniefees Street, Reitz, and surviving spouse, Jacoba Magdalena Miller (born Smith)	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1248, Bloemfontein, Executor Testamentary.
1087/60	Beukes, Hendrik Petrus, dieselwerktuigkundige, van Indwestraat 13, Allanridge, en nagelate eggenote Ella Magrieta Beukes (in die Testament beskrywe as Ella Magrieta Jacoba) (gebore Hoffman)	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 1248, Bloemfontein, Agente vir Eksekutrise Datief.
1431/60	Copeling, John Archibald Murray, boer, van Rosendal, Distrik Kroonstad	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 1248, Bloemfontein, Agente vir Eksekutrise Testamentêr.

EASTERN CAPE.—OOS-KAAP.

779/60	Muller, Christiaan Johannes, afgetrede boer, van „ Scalpa ", Distrik Elliot, K.P.	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 189, Oos-Londen, K.P., Agent vir Eksekuteur Testamentêr.
2074/60	Brabant, Dorothy Ethel Austen (born Reaney), housewife, of the Farm " Kinderton ", District of Komga	H. G. Harland Bell, Attorney for Executors Testamentary, Station Street (P.O. Box 10), Komga.
1942/60	Elie, Stephen, teacher, of Middelburg, C.P., and surviving spouse, Catherine Geraldine Elie	Minnaar & De Kock, Attorneys for Executor Dative, P.O. Box 19, Middelburg, Cape.
2099/60	McLoughlin, Walter, of Cumberland Street, Umtata.....	Hughes Chisholm & Airey, Attorneys for Executor, Owen Street, Umtata.
1963/60	Marthinus Jacobus van Zyl, en langslewende eggenote Maria Margaretha van Zyl (gebore Adendorff), van Rawsonstraat, Aberdeen	Joseph Gruss & Van Heerden, Greystraat 16, Aberdeen, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr.
2050/60	Daniel Patrick Morris Knight, retired S.A.R. and H. employee, of 29 Morrison Road, East London, who died on the 5th October, 1960	Alexander Knight McGlashan, Secretary, East London Board of Executors and Trust Company, Limited, 32 Union Street, East London, for Executrix Testamentary.
2055/60	Mary Canny (born McDaniel), widow, of Emeraldvale, P.O. Kwelegha, East London District, who died on the 3rd October, 1960	Alexander Knight McGlashan, Secretary, East London Board of Executors and Trust Company, Limited, 32 Union Street, East London, for Self and Co-Executor Testamentary.
2042/60	Marx, Johannes Hendrik, pensioner, of Lady Frere, District of Glen Grey, who died at Lady Frere on the 8th September, 1960, and surviving spouse, Anna Magrieta Isabella Marx (born Strydom)	McConnell & Malan, Attorneys for Executrix Testamentary, 94 Cathcart Road (P.O. Box 34), Queenstown, C.P.
2007/60	Solani, Metu.....	Parsons & Peter, P.O. Box 5, Komga.

Estate No. *Boedel No.*	Estate Late. *Boedel van Wyle.*	Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days. *Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae.*
2064/60	Roux, Amelia Hermina (born Naude), and surviving spouse, Pieter Antonie Roux, of 54 Henry Street, King William's Town	Barnes & Ross, Attorneys for Executor, P.O. Box 29, King William's Town.
—	Pascoe, Lucie, of Mount Fletcher, East Griqualand.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg, Agents for Executor Testamentary.
2044/60	Brown, Olive Beatrice (born Harding), and surviving spouse, Rosston Lambert Brown, of Draaifontein, Elliot	H. B. Dampier, P.O. Box 10, Elliot, Agent.
1961/60	Bradford, Phyllis Ethel, of 7 Western Court, Western Road, Port Elizabeth	Pagden, Christian & Hanley, Attorneys for the Executor Testamentary, Permanent Buildings, 69 Main Street, Port Elizabeth.
1972/60	Williams, Margaret Rendall, of Beatrice Nursing Home, Walmer, C.P.	Pagden, Christian & Hanley, Attorneys for the Executors Testamentary, Permanent Building, 69 Main Street, Port Elizabeth.
2061/60	Heath, William George, watchman, of 4 Konig Park Road, Port Elizabeth, who died at Port Elizabeth on the 15th October, 1960, and surviving spouse, Katie Heath (born Meintjies)	Alfred Markman, Cohen & Van der Linde, Martian House, Strand Street, Port Elizabeth, Attorneys for Executrix Testamentary.
1948/60	Claassen, Nicholaas (Nicolaas) Johannes, of 16 Mackay Street, Port Elizabeth	Brown & Braude, Attorneys for Executrix Testamentary, 2 Commercial Buildings, 49 Adderley Street, Port Elizabeth.
2090/60	Pankhurst, Lucy Alicia (also known as Lucy Alesa Pankhurst)	Robertson, Wiley & King, 14 Maclean Street, King William's Town, Attorneys for Executor Testamentary.
1578/60	Gibb, Helen (born Fraser), widow.....	Randell & Bax, P.O. Box 145, East London.
1999/60	Schlinkmann, Martha Mathilde Elisabeth (born Sengelman), of 18 Young Road, Mill Park, Port Elizabeth, who died at Port Elizabeth on the 14th August, 1960	L. C. Davies, Managing Director, The Port Elizabeth Board of Executors and Commercial Trust Company, Limited, 15 Britannia Street, Port Elizabeth, for Self and Co-Executors Testamentary.
1837/60	Cookson, Charlotte May, spinster, who died at Grahamstown on the 19th September, 1960	Metcalf & Company, Allied Buildings, Adderley Street, Cradock, Attorneys for Executor Dative.
1728/60	Steyn, Susarah Cornelia (gebore Bosch), weduwee, van Huis van der Horst, Durbanstraat, Aliwal-Noord, K.P.	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trusteeafdeling, Posbus 292, Bloemfontein.
1771/60	Wait, Walter, railway pensioner, of 156 Villiers Road, Walmer, District of Port Elizabeth	Arthur Theodore Simons, c/o The Standard Bank of South Africa, Limited, P.O. Box 1118, Port Elizabeth, Executor Dative.
1984/60	August, Maud Lena (gebore Reid), en nagelate eggenoot Charles Japie August, van Sass-straat 5, Uitenhage	Conradie, Campher & Pieterse, De Mist Hof, Kerkstraat 13 (Posbus 142), Uitenhage.
1935/60	Routledge, William, retired, of 12 Killarney Court, Inverleith Terrace, East London	(Mrs.) Dora Routledge and The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trust Department, P.O. Box 68, East London, Executors Testamentary.
781/60	Fuller, Joseph Braden, of Boomskraal, Graaff-Reinet.....	John Moir du Toit, P.O. Box 53, Jacobsdal. 14 days.
2029/60	Griffiths, Beatrice Emily Ellen (born Brake), widow, of Bell Street, Butterworth	Louis R. P. Fennell & Mahoud, Market Square (P.O. Box 6), Butterworth, Attorneys for Executrix Testamentary.
1915/60	Kerr, Hugh Murray Hill.....	(Mrs.) V. G. M. Kerr, Pattison's Music Saloon, Church Square, Grahamstown.
1901/60	Mzozoyana, Maria.....	Van Niekerk & Gray, Pope Lane (P.O. Box 54), Matatiele, Acting for Executor Testamentary.
1954/60	Bassingthwaighte, Albert James, farmer, of "Prospect", District of Windhoek, S.W.A., and surviving spouse, Charlotte Mary Bassingthwaighte (born Mason)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 189, East London, C.P., Agent for Master's Representative under Section 65 (1) of the Administration of Estates, Act No. 24 of 1913. 14 days.
2019/60	van Niekerk, Renscka Aletta (gebore Groenewald), weduwee	Alger & Kotze, Posbus 54, Aliwal-Noord, Prokureurs vir die Eksekutrise Testamentêr.
2053/60	Whittaker, Mary Gertrude, spinster, missionary worker, of St. Peter's Home, Grahamstown	Espin & Espin, Attorneys for Executrix Testamentary, 96/98 High Street, Grahamstown.
1973/60	Hill, Harold, of 18 Poplar Avenue, Port Elizabeth.....	Pagden, Christian & Hanley, Attorneys for the Executrix Testamentary, Permanent Buildings, 69 Main Street, Port Elizabeth. 21 days.
2541/59	Grimes, Peter John, of 3 Ryan Street, Westview Extension, Port Elizabeth	Joubert, Galpin & Searle, Attorneys for Executrix Testamentary, N.B.S. Building, 20 Main Street, Port Elizabeth.
2038/60	Cathcart, Amy Louisa (born Morrison), widow, of the farm Weltevrede, District of Mount Currie	Elliot & Walker, P.O. Box 17, Kokstad, Attorneys for Executors Testamentary.
—	Jozua Benjamin Nortje, in lewe van Botha Singel 7, Port Elizabeth	Delport & Van der Walt, Prokureurs vir die Boedel, Harmoniegebou, Markstraat 14 (Posbus 3125), Port Elizabeth.

ESTATES AND COMPANIES PLACED UNDER SEQUESTRATION OR IN LIQUIDATION PROVISIONALLY.

Pursuant to section *seventeen*, sub-section (4), of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and nineteen*, sub-section (3), of the Companies Act, 1926, notice is hereby given by Masters of the Supreme Courts of South Africa that the Estates and Companies mentioned in the subjoined Schedule, have been placed under sequestration or in liquidation provisionally by order of the Supreme Court as therein set forth.

BOEDELS EN MAATSKAPPYE WAT VOORLOPIG GESEKWESTREER OF IN LIKWIDASIE GEPLAAS IS.

Ingevolge artikel *sewentien*, subartikel (4), van die Insolvensiewet, 1936, en artikel *honderd-en-negentien*, subartikel (3), van die Maatskappyewet, 1926, word hierby deur Meesters van die Hooggeregshowe van Suid-Afrika kennis gegee dat die Boedels en Maatskappye in onderstaande Bylae vermeld, voorlopig gesekwestreer of in likwidasie geplaas is op las van die Hooggeregshowe soos daarin uiteengesit.

SCHEDULE.—*BYLAE.*

FORM No. 1.—VORM No. 1.

No. of Estate/ Company. *No. van Boedel/ Maatskappy.*	Name and Description of Estate/Company. *Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy.*	Date upon which and Division of Court by which Order made. *Datum waarop en Afdeling van Hof waardeur Order gemaak is.*	Upon the Application of. *Op die Aansoek van.*
5447	Abdool Rakim.....	21/10/60, Durban and Coast Local	Ismael Mahomed Loonat.
5448	Abdool Gafoor.....	21/10/60, Durban and Coast Local	Ismael Mahomed Loonat.
5446	Abdool Rakim & Company.....	21/10/60, Durban and Coast Local	Ismael Mahomed Loonat.

No. of Estate/ Company. *No. van Boedel/ Maatskappy.*	Name and Description of Estate/Company. *Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy.*	Date upon which and Division of Court by which Order made. *Datum waarop en Afdeling van Hof waardeur Order gemaak is.*	Upon the Application of. *Op die Aansoek van.*
5441	R. Rajpaul.....	21/10/60, Durban and Coast Local	Discharged.
B. 76/60	Ronald James Smith, a butcher, carrying on business as Smith's Butchery, at Umtata, Cape Province	27/10/60, Eastern Cape.....	Hughes, Chisholm & Airey.
K.I. 16/60	J. M. Landman (female), trading as Sultana Oord Kontant Winkel, Upington, Cape	28/10/60, Cape of Good Hope Provincial	Basson's Wholesalers (Pty.), Ltd.
11066	Luciano Festuccia, a restauranteur, trading under the style or firm of Luciano, at Tulbagh Centre, Foreshore, Cape Town	28/10/60, Cape of Good Hope Provincial	Emanuel Hirse Katzeff.
11067	A. M. Narodien, who carries on business as a general dealer, under the style or firm of Central Bazaars, at the cor. of Sixth Avenue and Ninth Street, Kensington, Cape Province	28/10/60, Cape of Good Hope Provincial	Namaqua Trading Co. (Pty.), Ltd.
11068	Estace Booker, who carries on business as a soil conservation contractor, at Northcliff, Hermanus, Cape Province	2/11/60, Cape of Good Hope Provincial	Reliance Finance Corporation Property Trust.
11069	Charles Gordon James Angilley, a radio engineer carrying on business under the style or firm of Gordon Angilley, at cor. of Strand and Loop Streets, Cape Town	1/11/60, Cape of Good Hope Provincial	Mabel Grace Angilley (born James), a widow.
C. 1984	F. Todeschini (Proprietary), Limited, having its registered office and carrying on business as building contractors, at 42 Bowwood Road, Claremont, Cape Province	1/11/60, Cape of Good Hope Provincial	Franco Todeschini.
11070	George Rametse, a general dealer, carrying on business at Lange, Cape Province	2/11/60, Cape of Good Hope Provincial	Vereeniging Consolidated Mills, Ltd.
5345	Fakir Hari Persad.....	18/10/60, Durban and Coast Local.	Bridger Goordeen.
5349	Johannes Joseph Fourie Havemann.....	28/10/60, Durban and Coast Local.	Barlows Electrical Co., Ltd.
5350	Vanda, V. C.....	28/10/60, Durban and Coast Local.	A. Barker Bros.
5337	Raubenhaimer, Wilfred Alton.....	28/10/60, Durban and Coast Local.	Discharged.
5343	Bird, Peter Henry.....	26/10/60, Natal Provincial.....	James Baikie.
C. 27347	Annie Polly Berman, trading in co-partnership with Dora Berman, Morris Berman and Samuel Lewis Berman as Rambler Motor and Cycle Agency, at 190 Commissioner Street, Johannesburg	28/10/60, Witwatersrand Local...	The Legal Trust Corporation (Pty.), Ltd.
C. 27343	Partnership Estate; Annie Polly Berman, Dora Berman, Samuel Berman and Morris Berman, trading as Rambler Motor and Cycle Agency, at 190 Commissioner Street, Johannesburg	28/10/60, Witwatersrand Local...	The Legal Trust Corporation (Pty.), Ltd.
C. 27344	Dore Berman, trading in co-partnership with Morris Berman, Annie Polly Berman and Samuel Lewis Berman, as Rambler Motor and Cycle Agency, at 190 Commissioner Street, Johannesburg	28/10/60, Witwatersrand Local...	The Legal Trust Corporation (Pty.), Ltd.
C. 27345	Samuel Lewis Berman, trading in co-partnership with Morris Berman, Annie Polly Berman and Dora Berman, as Rambler Motor and Cycle Agency, at 190 Commissioner Street, Johannesburg	28/10/60, Witwatersrand Local...	The Legal Trust Corporation (Pty.), Ltd.
C. 27346	Morris Berman, trading in co-partnership with Dora Berman, Annie Polly Berman and Samuel Lewis Berman, as Rambler Motor and Cycle Agency, at 190 Commissioner Street, Johannesburg	28/10/60, Witwatersrand Local...	The Legal Trust Corporation (Pty.), Ltd.
C. 27341	Michael Leseyane, trading as Dwarsberg Trading Store, at Dwarsberg, District of Rustenburg, and Mabies Bargain Store, at Mabieskraal, District of Rustenburg, Transvaal	27/10/60, Transvaal Provincial...	Bedit Properties (Pty.), Ltd.
C.A. 7748	Marius Outfitters (Pty.), Limited, having its registered head office and carrying on business at 448 Voortrekker Street, Carolina, Transvaal	25/10/60, Transvaal Provincial...	Helmuth Weber.
C.A. 7749	Jack's Grain and Feed Store (Pty.), Ltd., with registered office at cor. of Hay and Church Streets, Turffontein, Johannesburg	25/10/60, Witwatersrand Local...	Lawmark Investments (Pty.), Ltd.
C.A. 7745	Bendon Books (Pty.), Ltd., with registered office, at Tenth Floor, St. Andrew's Building, 39 Rissik Street, Johannesburg	25/10/60, Witwatersrand Local...	Reginald Maxwell Bentley.
C. 27336	Servaas de Kock, carrying on business as Tornado Motors (Pty.), Limited, Kempton Park, Transvaal	26/10/60, Transvaal Provincial....	Desiderius Johannes Elardus Erasmus.

FIRST MEETINGS OF CREDITORS, CONTRIBUTORIES AND MEMBERS IN SEQUESTRATED ESTATES, COMPANIES IN LIQUIDATION OR UNDER JUDICIAL MANAGEMENT.

The Estates and Companies mentioned in the subjoined Schedule having been placed under Sequestration or in Liquidation or under Judicial Management by Order of the Supreme Court as therein set forth, Masters of the Supreme Courts of South Africa hereby give notice pursuant to section *seventeen*, sub-section (4), and section *forty*, sub-section (1) of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and nineteen*, sub-section (3), and section *one hundred and twenty-five*, sub-section (1), and section *one hundred and ninety-six bis* (4) of the Companies Act, 1926, that a first meeting of Creditors or/and Contributories or Members will be held in the said Estates or Companies on the dates and at the times and places mentioned in the Schedule, for the proof of claims and for the election of Trustees, Liquidators, or Judicial Managers, as the case may be.

Meetings in a town in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

EERSTE BYEENKOMSTE VAN SKULDEISERS, KONTRIBUANTE OF LEDE IN GESEKWESTREERDE BOEDELS, MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE OF ONDER GEREGTELIKE BESTUUR.

Nademaal die Boedels en Maatskappye in onderstaande Bylae vermeld, gesekwestreer of in likwidasie of onder geregtelike bestuur geplaas is op las van die Hooggeregshowe, soos daarin uiteengesit, so word hierby deur Meesters van die Hooggeregshowe van Suid-Afrika, ingevolge artikel *sewentien*, subartikel (4) en artikel *veertig*, subartikel (1), van die Insolvensiewet, 1936, en artikel *honderd-en-negentien*, subartikel (3) en artikel *honderd-vyf-en-twintig*, subartikel (1) en artikel *honderd ses-en-negentig bis* (4) van die Maatskappywet, 1926, kennis gegee dat 'n eerste byeenkoms van Skuldeisers, Kontribuante of Lede in genoemde Boedels en Maatskappye gehou sal word op die datums, ure en plekke in die Bylae vermeld vir die bewys van vorderinge en die verkiesing van Kurators, Likwidateurs of Geregtelike Bestuurders, na gelang van die gevalle.

In 'n stad waarin 'n Kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester gehou en in ander plekke voor die Landdros.

SCHEDULE.—*BYLAE.*

FORM No. 2.—VORM No. 2.

No. of Estate/ Company. *No. van Boedel/ Maatskappy.*	Name and Description of Estate/Company. *Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy.*	Date upon which and Division of Court by which Order made. *Datum waarop en Afdeling van Hof waardeur Order gemaak is.*	Date, Hour and Place of Meeting. *Datum, Uur en Plek van Byeenkoms.*
X. 89/60	Dederick John Durr, carried on business under the style of Suid Vrystaat Motors, at Fauresmith, presently residing at c/o The Harcourt Hotel, Brighton Beach, Durban	13/10/60, Orange Free State Provincial	25/11/60, 10 a.m., Fauresmith.
X. 88/60	Jan Louis du Plessis, an attorney and notary public of this Court, practising as such and residing at Wesselsbron, Orange Free State	13/10/60, Orange Free State Provincial	22/11/60, 10 a.m., Wesselsbron.
B. 67/60	Yardley Vernon, of Bluecliff Station, District of Uitenhage, previously trading as Vernons Cash Store, at Bluecliff Station, District of Uitenhage	27/10/60, Eastern Cape.....	23/11/60, 10 a.m., Uitenhage.
K.I. 17/60	Johannes Jurgens Antonie Bester, 'n motorwerktuigkundige van Beanstraat 22, Kimberley	27/10/60, Griekwaland-wes Plaaslike	23/11/60, 10 vm., Kimberley.
K.I. 15/60	Johannes Jacobus van Niekerk, a farmer, of Welgemoed-wes, P.O. Stella, Vryburg	27/10/60, Griqualand West Local.	22/11/60, 10 a.m., Vryburg.
C. 27348	Jan George Knoetze, 'n motorwerktuigkundige, van „ The Homestead ", Oaklaan, Primrose, Germiston	18/10/60, Witwatersrandse Provinsiale	25/11/60, 9.30 vm., Germiston.
11071	Alvaro Vitorino da Paixoa Melim, a former cafe owner, of 13 Gladstone Street, Parow, Cape Province, married without community of property to Elizabeth Jacoba Melim	2/11/60, Cape of Good Hope Provincial	25/11/60, 10 a.m., Cape Town.
C. 1981	Permohome Finance (Proprietary), Limited, carrying on business as dealers in motor cars and caravans, at 61 Sir Lowry Road, Cape Town, with registered office at c/o Cecil Kilpin & Company, Sun Building, 102 St. Georges Street, Cape Town	28/10/60, Cape of Good Hope Provincial	25/11/60, 10 a.m., Cape Town.
11038	Agnes Alwena Pienaar (born Naude), a divorcee, who carried on business as Abbotsleigh Nursing Homes, Abbotsleigh, off Sandown Road, Rondebosch, Cape Province, which business is still being carried on	2/11/60, Cape of Good Hope Provincial	25/11/60, 10 a.m., Cape Town.
11052	Philip Medley, a cafe proprietor, carrying on business, at Wynberg, under the style or firm of Greenways, Main Road, Wynberg, Cape Province	3/11/60, Cape of Good Hope Provincial	25/11/60, 10 a.m., Cape Town.
5336	Israel Alexander.....	5/10/60, Durban and Coast Local..	24/11/60, 9 a.m., Durban.
5316	Mahomed Suleman Dala.....	21/10/60, Durban and Coast Local.	24/11/60, 9 a.m., Durban.

APPOINTMENT OF TRUSTEES AND LIQUIDATORS AND PROOF OF CLAIMS IN SEQUESTRATED ESTATES AND COMPANIES IN LIQUIDATION.

Pursuant to section *fifty-six*, sub-section (3), section *seventy-seven*, and section *forty*, sub-section (3), of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and twenty-nine* of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that the Persons mentioned in the subjoined Schedule have been appointed Trustees or Liquidators, as the case may be, and that the Persons indebted to the Estates or Companies are required to pay their debts to them forthwith unless otherwise indicated.

Further, that meetings of Creditors or/and Contributories will be held in the said Estates or Companies on the dates and at the times and places mentioned in the Schedule, for proof of claims against the Estates or Companies, for the purpose of receiving the Trustees' or Liquidators' reports as to the affairs and conditions of the Estates or Companies and of giving the Trustees or Liquidators directions concerning the sale or recovery of any parts of the Estates or Companies or concerning any matter relating to the administration thereof.

Meetings in a town in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

AANSTELLING VAN KURATORS EN LIKWIDATEURS EN BEWYS VAN VORDERINGE IN GESEKWESTREERDE BOEDELS EN MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE.

Ingevolge artikel *ses-en-vyftig*, subartikel (3), artikel *sewe-en-sewentig*, en artikel *veertig*, subartikel (3), van die Insolvensiewet, 1936, en artikel *honderd nege-en-twintig* van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat die Persone in onderstaande Bylae vermeld, as Kurators of Likwidateurs benoem is, na gelang van die gevalle en dat die Persone wat aan die Boedels of Maatskappye geld skuld die skulde, tensy anders vermeld, onmiddellik by genoemde Kurators of Likwidateurs moet betaal.

Voorts, dat byeenkomste van Skuldiesers of/en Kontribuante in genoemde Boedels of Maatskappye op die datums, ure en plekke in die Bylae vermeld, gehou sal word vir die bewys van vorderinge teen die Boedels of Maatskappye; vir die ontvangs van die verslae van die Kurators of Likwidateurs omtrent die aangeleenthede en die state van die Boedels of Maatskappye, sowel as vir die gee van instruksies aan die Kurators en Likwidateurs betreffende die verkoop of opvordering van stukke wat aan die Boedels of Maatskappye behoort of betreffende aangeleenthede in verband met die beheer daarvan.

In 'n stad waarin 'n Kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester gehou en in ander plekke voor die Landdros.

SCHEDULE.—*BYLAE.*

FORM No. 3.—VORM No. 3.

No. of Estate/ Company. *No. van Boedel/ Maatskappy.*	Name and Description of Estate/Company. *Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy.*	Name and Address of Trustee or Liquidator. *Naam en Adres van Kurator of Likwidateur.*	Date, Hour and Place of Meeting and Period within which Debt must be paid, if this is not to be done forthwith. *Datum, Uur en Plek van Byeenkoms en Tydperk waarin Skuld betaalbaar is indien dit nie onmiddellik moet geskied nie.*
C. 27200	W. J. Small.....	C. F. de Wet, Volkskasgebou 210, Markstraat 76, Johannesburg	23/11/60, 9.30 vm., Pelgrimsrus. 31 dae.
C. 27243	A. G. B. Finnis, of 9 Foxglove Road, Primrose, District of Germiston	Bennie Katzenellenbogen, P.O. Box 3095, Johannesburg, and Albert Ruskin, c/o Albert Ruskin Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 7976, Johannesburg	25/11/60, 9.30 a.m., Germiston.

No. of Estate/ Company. *No. van Boedel/ Maatskappy.*	Name and Description of Estate/Company. *Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy.*	Name and Address of Trustee or Liquidator. *Naam en Adres van Kurator of Likwidateur.*	Date, Hour and Place of Meeting and Period within which Debt must be paid, if this is not to be done forthwith. *Datum, Uur en Plek van Byeenkoms en Tydperk waarin Skuld betaalbaar is indien dit nie onmiddellik moet geskied nie.*
C. 27179	Myer David Stein, of 66 Bertrams Road, Bertrams, Johannesburg	Albert Ruskin, P.O. Box 7976, Johannesburg	23/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
F.A.A. 87/60	Petrus Louis Steyl Stroebel, 'n boer, van die plaas Kondoa, Distrik Thaba 'Nchu	Philippus Rudolph Serfontein, Maitlandstraat 71B (Posbus 153), Bloemfontein	23/11/60, 10 vm., Thaba 'Nchu.
5245	J. P. Cane.....	D. E. Cornell and K. S. Burns, c/o Syfrets Trust and Executor Co. (Natal), Ltd., 326 Smith Street, Durban	24/11/60, 9 a.m., Durban.
X. 72/60	Gerhardus Jacobus Malherbe, 'n elektriese kontrakteur, voorheen woonagtig te Van Riebeeckstraat, Hennenman	Peter van der Merwe, p/a Grunow & Grunow, Steynstraat (Posbus 23), Hennenman	23/11/60, 11 vm., Hennenman. 30 dae.
X. 81/60	Hendrik Christoffel Kotze, 'n klerk, van Chestnutstraat 20, Merriespruit, Virginia	Peter van der Merwe, p/a Grunow & Grunow, Steynstraat (Posbus 23), Hennenman	23/11/60, 10 vm., Hennenman. 30 dae.
C.A. 7468	Tegnokratiese Instituut (Edms.), Beperk (in Liquidation)	A. J. Meintjes, c/o Messrs. Vosloo Meintjes, & Vermooten, Rentmeester Building, Pretoria	23/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
C.A. 1256	Glaros Investments (Proprietary), Limited.....	J. A. Bruce, 401–9 Realty House, 375 Smith Street, Durban	24/11/60, 9 a.m., Durban.
5308	A. M. McKenzie, of The Grange, Nottingham Road, Natal	M. J. Ensor, 401–9 Realty House, 375 Smith Street, Durban	25/11/60, 10 a.m., Pietermaritzburg.
5297	Bhoosee Ganpath.....	H. P. Strachan, 1000 Mansion House, Field Street, Durban, and G. E. Taylor, 201/8 Traduna, Old Well Court, Smith Street, Durban	24/11/60, 9 a.m., Durban.
C. 27209	Daphne Pilalitos, of 67A Luipaards Street, Krugersdorp	Gershon William Lampert, P.O. Box 3109, Johannesburg	25/11/60, 10 a.m., Krugersdorp.
C.A. 7698	Tyne's Engineering Works (Proprietary), Limited (in Liquidation)	Gershon William Lampert, P.O. Box 3109, Johannesburg	25/11/60, 9.30 a.m., Germiston.
B. 22/60	Jacob Roos and James McGregor, trading in partnership as Seferong Trading Company, at Mount Fletcher	Michael Daniel Morris, P.O. Box 14, Matatiele	28/11/60, Mount Fletcher.
X. 69/60	Marthinus Johannes Wessels.....	A. G. C. Reid, P.O. Box 1105, Bloemfontein	30/11/60, 10 a.m., Bloemfontein.
B. 45/60	Daniel Gerhardus Cillie Carsten, a general dealer, residing and carrying on business as Servio Stores, at Adelaide, Cape Province	Gabriel Cillie Rossouw, Church Street (P.O. Box 14), Adelaide	25/11/60, 10 a.m., Adelaide.
C.A. 7666	Consolidated Guano and Fertilisers, Limited (in Liquidation)	G. B. Christie, c/o Syfret's Executor and Trust Co., Ltd., Syfret House, 80 Marshall Street, Johannesburg	23/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
5220	A. S. Joosub.....	K. S. Burns, c/o Syfrets Trust and Executor Co. (Natal), Ltd., 326 Smith Street, Durban	1/12/60, 9 a.m., Durban.
C. 27258	Benjamin Meyer, formerly trading as Harmony Outfitters, Virginia, Orange Free State, and now resident at Park Hotel, Plein Street, Johannesburg	Louis David Druker, c/o The Druker Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 9251, Johannesburg	30/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
C.A. 7678	Ottoshoop Manganese Mines (Proprietary), Limited, with registered office at S.A. Centre, 253 Bree Street, Johannesburg	J. D. W. H. v. d. Vijver, P.O. Box 7171, Johannesburg	23/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
C. 25468	M. Schulman.....	G. L. Palmer, P.O. Box 25, Johannesburg	23/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
C.A. 7521	Selby Cash Stores (Proprietary), Limited (in Liquidation)	S. W. Lief, P.O. Box 4680, Johannesburg, and B. Katzenellenbogen, P.O. Box 3095, Johannesburg	23/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.
C. 26907	A. Unterslak, trading as A.M.E. Trading Company.	G. H. J. Venter and S. W. Lief, P.O. Box 4680, Johannesburg	23/11/60, 10 a.m., Germiston.

MEETING OF CREDITORS IN SEQUESTRATED ESTATES AND COMPANIES IN LIQUIDATION.

Pursuant to sections *forty-one* and *forty-two* of the Insolvency Act, 1936, notice s hereby given that a meeting of Creditors will be held in the Sequestrated Estates and Companies in Liquidation mentioned in the subjoined Schedule on the dates, at the times and places and for the purposes therein set forth.

Meetings in a town in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

VERGADERING VAN KREDITEURE IN GESEKWESTREERDE BOEDELS EN MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE.

Ingevolge artikels *een-en-veertig* en *twee-en-veertig* van die Insolvensiewet, 1936, word hiermee kennis gegee dat 'n byeenkoms van Skuldeisers in die Gesekwestreerde Boedels en Maatskappye in Likwidasie, in die onderstaande Bylae vermeld, op die datums, ure en plekke en vir die doeleindes daarin vermeld, gehou sal word.

In 'n stad waarin 'n Kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester gehou en in ander plekke voor die Landdros.

SCHEDULE.—*BYLAE.*

FORM No. 4.—VORM No. 4.

No. of Estate/ Company. *No. van Boedel/ Maatskappy.*	Name and Description of Estate/Company. *Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy.*	Date, Hour and Place of Meeting. *Datum, Uur en Plek van Byeenkoms.*	Purpose of Meeting. *Doel van Byeenkoms.*
C.A. 7413	Boksburg Dry Cleaners (Pty.), Ltd. (in Liquidation).	23/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.	Further proof of claims.
F.A.A. 32/60	Eva Catharina de Bruin.....	23/11/60, 9 vm., Bethlehem.....	Bewys van verdere eis.

No. of Estate/ Company. *No. van Boedel/ Maatskappy.*	Name and Description of Estate/Company. *Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy.*	Date, Hour and Place of Meeting. *Datum, Uur en Plek van Byeenkoms.*	Purpose of Meeting. *Doel van Byeenkoms.*
X. 23/60	Adolf Marcus Nurok, formerly trading as Universal Store and Cycle House, at 7 Falck Street, Bloemfontein	23/11/60, 10 a.m., Bloemfontein.	Proof of further claims.
3981	Cornelius Johannes Badenhorst, trading as Biala Store, at Biala Halt, Zululand	25/11/60, 10 a.m., Pietermaritzburg	To consider offer of composition.
10869	Benjamin Katz.....	25/11/60, 10 a.m., Cape Town...	For proof of debt.
10944	Walter Alexander Kuhnert, 'n hotel eienaar, woonagtig te Loxton, Kaapprovinsie	25/11/60, 10 a.m., Cape Town....	Proof of claims.
10961	Christoffel Petrus Jurgens Smith, 'n winkelier, woonagtig te Owenstraat 10, Ceres, Kaapprovinsie, met besigheidsplek, te Voortrekkerstraat, Ceres, getroud buite gemeenskap van goedere met Matha Maria Smith	25/11/60, 10 a.m., Cape Town....	Proof of claims.
10958	Ismail Cassiem Parker, a landed proprietor, of Tenth Avenue, Windemere, Cape Province	25/11/60, 10 a.m., Cape Town..	Proof of claims.
10948	Wallace Christian and Jack Eric Curry, trading as Stationery and Equipment Wholesalers, at 12 Radio House, Loop Street, Cape Town	25/11/60, 10 a.m., Cape Town....	Proof of claims.
5176	Gladys Catherine Johnson, trading as Springbok Taxis	2/12/60, 10 a.m., Pietermaritzburg	Further proof of claims.
C. 27044	Walter Alimeier, of Flat No. 1, Mount Webb, 54 Mount Webb Street, Yeoville, Johannesburg	23/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.	Further proof of claims.
5208	Stavros Demetrios Spanakis, of 19 Winston Churchill Drive, Pinetown, Natal	24/11/60, 9 a.m., Durban.....	Proof of claims.
C.A. 1215	Lumley & Beauchamp (Pty.), Limited.....	24/11/60, 9 a.m., Durban.....	Proof of claims.
5175	Joint Estate; John Anthony Marchesi and Sheila Therese Marchesi, both of Nottingham Road, Natal	25/11/60, 10 a.m., Mooi River..	Proof of claims.
5132	Tarmahomed Carim Dada, a general dealer, carrying on business at 186 Sirdar Road, Clairwood, Durban, Natal	24/11/60, 9 a.m., Durban.....	Proof of claims.
5091	Haripersad Rajkissor Maharaj, an Indian, trading under the firm and style of Wholesale Potato Distributors, at Stall No. 61, Indian Market, Victoria Street, Durban, Natal	24/11/60, 9 a.m., Durban.....	Proof of claims.
C. 26472	John Mark Edelman, formerly of 4 Main Street, Bramley, Johannesburg	23/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg	To receive joint trustees report and vote thereon.
X. 6877	Renier Mostert Lamprecht, O.V.S. Super Diensstasie, Eeufeesstraat 10, Bethlehem	23/11/60, 10 vm., Bethlehem.....	Bewys van verdere eise.
C. 27076	Floris Petrus Johannes Steenkamp, 'n boer, van Brandbach en Doornkraal, Distrik Bronkhorstspruit	25/11/60, 10 vm., Bronkhorstspruit	Om verdere eise teen die boedel te bewys.
X. 6732	G. W. S. van Rooyen (snr.).....	23/11/60, 10 vm., Bloemfontein...	Bewys van verdere eise.
F.A. 496	Francois Johannes Joubert Kirsten, a farmer, of Carisbrooke, Noorder Paarl	29/11/60, 10 a.m., Paarl.....	Further proof of claims.
10916	P. J. Hauptfleisch.....	25/11/60, 10 a.m., Cape Town.....	For proof of debt.
10888	Reyer Cornelis van Ettinger.....	25/11/60, 10 a.m., Cape Town...	For proof of debt.
5066	J. F. Labuschagne.....	24/11/60, 9 a.m., Durban.....	Proof of claims.
C.A. 7552	Grevis-Field (Pty.), Limited (in Liquidation).....	23/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg	Further proof of claims.
T.F.A. 32/60	D. F. Smit, beredder onder Boere Bystandswet.....	28/11/60, 11 vm., Potgietersrus..	Bewys van verdere eise.
T.F.A. 36/60	A. F. P. Will, beredder onder Boere Bystandswet..	28/11/60, 11 vm., Potgietersrus..	Bewys van verdere eise.
T.F.A. 35/60	C. F. C. Oosthuizen, beredder onder Boere Bystandswet	28/11/60, 11 vm., Potgietersrus..	Bewys van verdere eise.
B. 75	Nicholaas Jacobus Wessels, a farmer, administered in terms of Section 14 of the Farmers' Assistance Act, No. 48 of 1935	29/11/60, 10 a.m., Mafeking.....	Proof of further claims.
C. 10/60	Manning Motors (Pty.), Limited, a company duly registered and having its head office at 7 Gladstone Street, East London	23/11/60, 10 a.m., East London...	Proof of claim.
C. 1863	Tollgate Motors (Pty.), Ltd. (in Liquidation), trading at 224 Sir Lowry Road, Cape Town	25/11/60, 10 a.m., Cape Town...	Proof of claims.
C.A. 7612	Sound Advertising Facilities (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	23/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.	Further proof of claim.
C. 26662	Hyman Lishansky, of Vierfontein, Orange Free State.	23/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.	For the purpose of disposing of estate's interest in the estate ot the late M. Lishansky
C. 26924	George Kallides, of c/o Adelphi Tearoom, Geranium Street, Rosettenville, Johannesburg	23/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.	Proof of debt and examination of insolvent and others.
B. 2/59	Donald Pape Skinner, a medical practitioner, formerly of Komgha, and now employed at St. Henry Elliott Hospital, Umtata, Cape Province	29/11/60, 10 a.m., Komgha.....	(1) See footnote.
F.A.A. 399	Jurie Johannes Bester, a farmer, of Parys, Orange Free State	25/11/60, 10 a.m., Parys.....	(2) See footnote.

(1) To consider an offer submitted to the trustee by attorneys Joseph & Van Rensburg, acting on behalf of their client Mr. C. P. Skinner in the following terms:—

"On behalf of Mr. C. P. Skinner, we now tender to you payment of £600 (six hundred pounds) in full and final settlement of all and any account of whatever nature owing or becoming payable by the insolvent in connection with his insolvent estate. This offer will be kept open for a reasonable time to enable the trustee to obtain instructions, client reserving the right to withdraw it if he considers, after notice, that more than a reasonable time has elapsed. The amount will be paid in cash against a receipt that Dr. D. P. Skinner, is fully and entirely freed from any and all obligations of whatever nature arising out of his insolvency".

(2) (*a*) Authorising the trustee to re-invest the insolvent with certain Holding No. 206, Unitas Park, Vereeniging, subject to the First Bond in favour of the South African Permanent Building Society, and to pay the Society £500 from the proceeds of the free residue.
(*b*) Authorising the trustee to settle all other debts of the estate from the cash assets in the estate and to re-invest the insolvent with any surplus.
(*c*) Proof of further claims.

No. of Estate/ Company. *No. van Boedel/ Maatskappy.*	Name and Description of Estate/Company. *Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy.*	Date, Hour and Place of Meeting. *Datum, Uur en Plek van Byeenkoms.*	Purpose of Meeting. *Doel van Byeenkoms.*
C. 26769	Costa Neophytou, trading as Hurlyvale Supply Store, at St. Therese Road, Hurlyvale, Edenvale	23/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.	Proof of debt.
C. 26602	Beyers Hertzog de Wet Kemp Greyling, 'n transport aannemer, van Balck Reefweg, Elandsfontein, Germiston	30/11/60, Germiston.....	Proof of debt.
C. 26963	R. Anderson.....	23/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.	Further proof of claims.
K.I. 5/60	J. H. K. le Roux, formerly trading as Hunters and Factory Bargains, at Scott Street, Upington	30/11/60, 9.45 a.m., Upington....	Further proof of claims.
10992	Alfred Samson, a merchant, formerly of 37 Marmion Road, Orangezicht, Cape Town, who is married out of community of property to Pauline Valerie Samson, of 37 Marmion Road, Orangezicht, Cape Town	25/11/60, 10 a.m., Cape Town...	For proof of claims and to authorise the trustee to sell the Fiat 1400 car by public tender and that the prior resolution taken regarding the sale of the vehicle by public auction, be rescinded.
C. 26976	Johnny van Rooyen, handeldrywende as Johnnie's Service Station	24/11/60, 10 vm., Johannesburg..	Bewys van verdere eise.
C. 26176	Tassos Psaropoulos, trading as Tasco Milk Bar....	23/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.	Proof of claim.
C.A. 7256	Sentrale Garage (Potchefstroom) (Eiendoms), Beperk (in Liquidation)	25/11/60, 10 a.m., Potchefstroom.	Proof of hire purchase claim.
C. 26584	William Garnett-Bennett, trading as Springbok Cash Suppliers	25/11/60, 10 a.m., Piet Retief.....	Proof of claim.
C. 26434	Sylvia Kaplan, trading as Balfour Clothing Manufacturers	23/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.	Further proof of claim.
C. 26810	E. B. Sayed, trading as Pakistan Cash Store.....	23/11/60, 9.30 a.m., Johannesburg.	Proof of claim.
C. 26601	Ismail Omar.....	25/11/60, 10 a.m., Pretoria.....	To pass a resolution authorising the joint trustees not to proceed with the investigation relative to this estate.
T.F.A. 49/60	J. J. Hamman.....	22/11/60, 9.30 a.m., Nylstroom..	Proof of claims.
C.A. 7617	Pretoria Asphalte Contractors (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	2/12/60, 10 a.m, Pretoria.....	Examination of the directors of the company and others.
C. 27128	A. S. Pretorius.....	25/11/60, 10 a.m., Pretoria.....	Proof of claims.
C. 26937	J. C. Sussens.....	23/11/60, 9.30 a.m., Brits.....	Proof of claims.
C. 26393	T. J. van der Walt.....	25/11/60, 10 a.m., Pretoria.....	Proof of claims.
T.F.A. 26/60	R. J. Coetzee.....	23/11/60, 9.30 a.m., Rustenburg.	Proof of claims.
C.A. 7414	Arras Milling Company (Pty.), Ltd., cor. of Botha Avenue and Arras Streets, Witbank	7/12/60, 9.30 a.m., Witbank....	Final proof of claims and to confirm liquidator's action in disposing of maize stocks.
C. 26269	J. J. Blignaut.....	25/11/60, 9.30 a.m., Vereeniging...	(1) See footnote.
C. 25388	W. D. Wikner.....	23/11/60, 10 a.m., Boksburg.....	(2) See footnote.

(1) To pass the following resolution:—

That the co-trustees be and they are hereby instructed and empowered to oppose the petition of C. W. Tasmer, judicial manager of Automin Products (Pty.), Ltd. (under judicial management) to place Automin Products (Pty.), Ltd. (under judicial management) in Final Liquidation and to oppose the confirmation of the rule *nisi* issued by the Transvaal Provincial Division of the Supreme Court of South Africa on the 25th October, 1960, or any subsequent date and to confirm any action taken by the co-trustees in the interim.

(2) For proof of claims and to pass the following resolutions:—

(1) That the action of the trustee in selling the movable assets by public auction be and is hereby confirmed.
(2) That the action of the trustee in abandoning one Henschel Truck and two trailers to Henschel (Diesel Trunk) (Pty.), Ltd., for the sum of six hundred pounds in settlement of their hire purchase claim, subject to them paying their proportionate share of the administration expenses be and hereby is confirmed.
(3) That the trustee's report of his administration of the estate be and hereby is approved and adopted.

EXTENSION OF TIME WITHIN WHICH TO LODGE LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR/AND CONTRIBUTION IN SEQUESTRATED ESTATES AND COMPANIES IN LIQUIDATION.

Pursuant to section *one hundred and nine*, sub-section (1), of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and thirty-five*, sub-section (1) (*c*), of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that 14 days after date of publication hereof, it is the intention of the Trustees or Liquidators, as the case may be, of the Sequestrated Estates or Companies in Liquidation mentioned in the subjoined Schedule, to apply to the respective Masters for an extension of time, as specified in the Schedule, within which to lodge Liquidation Accounts and plans of Distribution or/and Contribution.

VERLENGING VAN TYD VIR INDIENING VAN LIKWIDASIEREKENINGS EN PLANNE VAN DISTRIBUSIE OF/EN KONTRIBUSIE IN GESEKWESTREERDE BOEDELS EN MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE.

Ingevolge artikel *honderd-en-nege*, subartikel (1), van die Insolvensiewet, 1936, en *honderd vyf-en-dertig*, subartikel (1) (*c*) van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat die Kurators en Likwidateurs van die Gesekwestreerde Boedels en Maatskappy in Likwidasie, na gelang van die gevalle, vermeld in onderstaande Bylae, voornemens is om 14 dae na datum van publikasie hiervan die betrokke Meesters te versoek om 'n verlenging van die tydperke genoem in die Bylae, vir die indiening van Likwidasierekeninge en planne van Distribusie of/en Kontribusie.

SCHEDULE.—*BYLAE.*

FORM NO. 5.—VORM NO. 5.

No. of Estate/ Company. *No. van Boedel/ Maatskappy.*	Name and Description of Estate/Company. *Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy.*	Name and Date of Appointment of Trustee or Liquidator. *Naam en Datum van Aanstelling van Kurator of Likwidateur.*	Date when Account Due. *Datum waarop Rekening ingedien moet word.*	Period of Extension Required and to which Master Application will be made. *Tydperk van vereiste Verlenging en by watter Meester aansoek gedoen gaan word.*
B. 56/58/1	Alan Hertz, a commercial traveller, formerly at East London and now residing at 74 Gleneagles Road, Greenside, Johannesburg	Kenneth Norman Paterson, 16/9/58..	23/8/60	Nine months, Grahamstown.

No. of Estate/ Company. *No. van Boedel/ Maatskappy.*	Name and Description of Estate/Company. *Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy.*	Name and Date of Appointment of Trustee or Liquidator. *Naam en Datum van Aanstelling van Kurator of Likwidateur.*	Date when Account Due. *Datum waarop Rekening ingedien moet word.*	Period of Extension Required and to which Master Application will be made. *Tydperk van vereiste Verlenging en by watter Meester aansoek gedoen gaan word.*
5208	Stavros Demetrios Spanakis, of 19 Winston Churchill Drive, Pinetown, Natal	J. A. Bruce, 28/4/60	28/10/60	Two months, Pietermaritzburg.
C.A. 26882	B. D. Jordaan	A. H. Gunn, 26/4/60	26/10/60	Six months, Pretoria.
C. 26892	T. C. Jordaan	A. H. Gunn, 26/4/60	26/10/60	Six months, Pretoria.
4751	E. D. Peerbhai	G. E. Taylor, 12/2/58	12/8/60	Six months, Pietermaritzburg.
C. 24576	M. J. R. Roetjens	S. G. Waterston, 9/6/56	9/6/60	Twelve months, Pretoria.
C.A. 6586	Eligwa Timbers (Pty.), Ltd.	S. G. Waterston, 17/8/57	17/8/60	Four months, Pretoria.
C. 25430	E. O. Kajee	S. G. Waterston, 25/2/58	25/2/60	Twelve months, Pretoria.
10836	Joao Goncalves, married in Madeira according to the Laws of Portugal to Maria Goncalves (born Cemara)	Pieter Johannes Daniel de Villiers, 23/9/59	23/3/60	Twelve months, Cape Town.
10723	Mustapha Ganief, formerly trading as Vanguard Café, at 8 Lawrence Road, Athlone and presently residing at Comet Road, off Saturn Road, Welcome Estate, Athlone	Pieter Johannes Daniel de Villiers, 17/4/59	17/10/59	Eighteen months, Cape Town.
10893	Marion Elizabeth Suzanne Johnson (born Hobkirk), a general dealer, carrying on business under the style of Troubadour Shoe Store, at Sanlam Building, Beaufort West, Cape	Pieter Johannes Daniel de Villiers, 23/2/60	23/8/60	Six months, Cape Town.
C. 26098	Meindert Kwast, 'n motor handelaar, van Klerksdorp	Barend de Wet, 4/6/59	4/9/60	Ses maande, Pretoria.
C.A. 7382	Alliance Timbers (Pty.), Limited (in Liquidation)	A. H. Gunn, and A. H. Ritchie, 27/10/59	15/10/60	Three months, Pretoria.
X. 6504	Rudolph Philip Odendaal, a retired farmer and director of Windsor Motors (Pty.), Ltd., of 18 Duursema Street, Kroonstad	Roelof Louw, and Claude William Tasmer, 23/4/57	26/9/60	Twelve months, Bloemfontein.
X. 6505	Abraham Pieter Izak de Villiers, a retired farmer and director of Windsor Motors (Pty.), Ltd., of 2 Pellisier Street, Kroonstad	Roelof Louw, and Claude William Tasmer, 23/4/57	17/9/60	Twelve months, Bloemfontein.
10647	Percy Paul Shraga, a general dealer and restauranteur, trading as Smokey Joe Restaurant, at 81 Buitenkant Street, Cape Town	Pieter Johannes Daniel de Villiers, 12/8/58	7/10/60	Six months, Cape Town.
10768	Achmat Razak, formerly a butcher, of 33A Oxford Street, Woodstock, Cape Town, Cape Province	L. Maister, c/o Walter Goldberg Trust, Ltd., 8 St. George's Street, Cape Town, 27/5/59	27/11/59	Eighteen months, Cape Town.
10859	Jacobus Alwyn Kruger, married in community of property to Magdalena Sarah Susanna Kruger (born Du Plessis)	J. M. Naudé, 5/11/59	5/5/60	Eight months, Cape Town.
C. 1896	Prospect Service Station (Maitland) (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	J. M. Naudé, 17/10/59	17/4/60	Nine months, Cape Town.
10758	Garth Raymond de Jongh	J. M. Naudé, 16/7/59	16/1/60	Eighteen months, Cape Town.
10892	Dawood Allie Parker, a general dealer, of Crescent Supply Store, Pine Road, Rylands Estate, Cape Town	J. M. Naudé, 15/12/59	15/6/60	Seven months, Cape Town
C. 1916	Dick Slabbers Motors (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	J. M. Naudé, 27/11/59	27/5/60	Eight months, Cape Town.
10831	Hajee Yusuf Solomon, a farmer, of Tokai Road, Constantia, Cape Province	J. M. Naudé, 11/8/59	11/2/60	One year, Cape Town.
C.A. 7052	Ohenimuri Golf and Country Club, Limited (in Liquidation)	J. B. Mackenzie	29/11/60	Six months, Pretoria.

LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR/AND CONTRIBUTION IN SEQUESTRATED ESTATES AND COMPANIES IN LIQUIDATION, FOR INSPECTION.

Pursuant to section *one hundred and eight*, sub-section (2), of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and thirty-six*, sub-section (2), of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that the Liquidation Accounts and Plans of Distribution or/and Contribution in the Estate and Companies mentioned in the subjoined Schedule, will lie open for inspection by Creditors or/and Contributories at the Offices of the Masters and the Magistrates indicated therein, for a period of 14 days, or such longer periods as is therein stated, from the dates mentioned in the Schedule or from the date of publication hereof, whichever may be the later date.

LIKWIDASIEREKENINGE EN PLANNE VIR DISTRIBUSIE OF/EN KONTRIBUSIE IN GESEKWESTREERDE BOEDELS EN MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE TER INSAE.

Ingevolge artikel *honderd-en-agt*, subartikel (2), van die Insolvensiewet, 1936, en artikel *honderd ses-en-dertig*, subartikel (2) van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat die Likwidasierekenings en Planne van Distribusie of/en Kontribusie in die Boedels en Maatskappye, na gelang van die gevalle, in onderstaande Bylae genoem, vir Skuldeisers en Kontribuante ter insae sal lê in die Kantore van die Meesters en Landdroste daarin genoem, gedurende 'n tydperk van 14 dae, of soveel langer as daarin vermeld, vanaf die datum vermeld in die Bylae of vanaf die datum van publikasie hiervan, as dit later is.

SCHEDULE.—BYLAE.

FORM No. 6.—VORM No. 6.

No. of Estate/ Company. *No. van Boedel/ Maatskappy.*	Name and Description of Estate/Company. *Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy.*	Description of Account. *Beskrywing van Rekening.*	Account for Inspection: *in* (Master's Office), *in* (Magistrate's Office), *from* (date if later than date of publication) *for* Period if longer than 14 days. *Rekening lê ter insae:* vir (*Meesterkantoor*) in (*Landdroskantoor*), vanaf (*datum indien later as publikasiedatum*), vir *tydperk* (*indien langer as* 14 *dae*).
C.A. 1147	Elektrogas (Pty.), Ltd. (in Liquidation).....	First Liquidation and Distribution.	Pietermaritzburg, Vryheid.
C. 25596	Enrico Mottalini, of 44 Second Street, Orange Grove, Johannesburg	First Liquidation and Distribution.	Pretoria, Johannesburg.
10922A	Barend Frederick Mostert, a farmer, residing at Onderstevogelstruisfontein, in the District of Williston, Cape Province	First and Final Liquidation and Distribution	Cape Town, Williston.
F.A.A. 11/60	Bernardus Daniel Jacobus Germishuyse, 'n boer, van Verkyk, Distrik Reitz	Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie	Bloemfontein, Reitz.
C.A. 7177	Bader & Co. (Leslie Mills) (Pty.), Limited (in Liquidation)	Second Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
C. 2686	Daniel Cornelis van Aswegen, a bricklayer, c/o Vereeniging Brick and Tile Company, Vereeniging	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Vereeniging.
C.A. 7271	Barney Rubin & Company (Proprietary), Limited (in Liquidation)	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
C. 25776	Solomon Lonstein, Barney Lonstein, Hyman Berman and Max Weiner, trading together in co-partnership under the style or firm of Wilson Trading Company, wholesale merchants, at cor. of Market and Von Weilligh Streets, Johannesburg	Second and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
C. 26921	Barney Feldman, trading as Welcome Fresh Meat Market	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Roodepoort.
C.A. 7496	Sher Bros. (Pty.), Limited (in Liquidation).....	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
C.A. 329	Jack's Store and Cycle Works (Pty.), Limited (in Liquidation)	First and Final Liquidation and Distribution	Bloemfontein, Petrus Steyn.
C. 1747	Hi-Fidelity and Music Centre (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	Second and Final Liquidation and Distribution	Cape Town.
10856	Schalk Willem van der Westhuyzen, trading as Central Garage, at Riebeeck Kasteel, Cape	First and Final Liquidation and Distribution	Cape Town, Malmesbury.
4907	Girdharlal Kanji Padia, trading in partnership with Ishwardutt Kanji Padia, as Padia Brothers, and carrying on business as sugar cane farmers and quarry masters at The Rapids, P.O. Tugela	First Liquidation and Distribution.	Pietermaritzburg, Durban.
C. 26389	Phailance Vezi, a general dealer, trading as Vezi's Trading Store, at A 10-994 Vlakfontein East, District of Pretoria	Supplementary First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria.
C.A. 6945	Dinath & Company, Ltd. (in Liquidation)...	Third Liquidation and Distribution	Johannesburg, Pretoria.
C. 26462	Savas Leonidas Savides, residing at 83 Fourth Avenue, Mayfair, Johannesburg	First and Final Liquidation, Distribution and Contribution	Pretoria, Johannesburg.
4949	Benson Walker Raeside, formerly trading as Perks Tea Room, at Longmarket Street, Pietermaritzburg	Fourth Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg.
C. 26911	Gert Coetzee, of Witkoppen, Daleside, District of Johannesburg	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
4994	I. S. Khader...	First and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Durban.
T.F.A. 50/59	G. P. Meiring, a farmer, of Dorsfontein, District of Bethal, administered in terms of Act No. 48 of 1935	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Bethal.
X. 6813	Zacharias Blomerus Botha, a farmer, of Hoëveld, District of Kroonstad	First and Final Liquidation and Distribution	Bloemfontein, Kroonstad.
K.C. 57	Kimberley Pharmacy (Pty.), Limited, chemists, Kimberley	First and Final Liquidation and Distribution	Kimberley.
F.A.A. 443	Julius Antonie Uitenweerde Kemp, 'n boer, van die plaas Alberta, Distrik Reitz, wie se boedel beredder word onder Artikel 15 van Wet No. 48 van 1935	Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie	Reitz, Bloemfontein.
C. 1762	John Haigh & Co. (Pty.), Ltd. (in Liquidation)....	Second and Final Liquidation and Distribution	Cape Town, 14/11/60.
C. 1883	False Bay Motors (Pty.), Ltd. (in Liquidation)....	First Liquidation and Distribution.	Cape Town, Strand, 14/11/60.
X. 6725	Adriaan Erasmus van den Berg, 'n vennoot, in Van den Berg's Ingenieurs en Motorwerke, van Edenville, Distrik Kroonstad	Eerste en Finale Likwidasie, en Distribusie en Kontribusie	Bloemfontein, Kroonstad.
410/59	Wilhelmina Albertina du Plessis.....	Eerste Likwidasie en Distribusie..	Bloemfontein, Theunissen.
C. 1835	M. Genn & Co. (Pty.), Limited (in Liquidation)....	First Liquidation and Distribution.	Cape Town.
10669	Mrs. E. M. Knox, trading as Gardens Nursing Home, at Gardens, Cape Town	First Liquidation and Distribution.	Cape Town.
9972	Mrs. Ellie Victor.....	Second Supplementary Liquidation and Distribution	Cape Town.
C. 26147	John Edeling, of 130 Turf Club Street, Turffontein, Johannesburg	First Liquidation.....	Pretoria, Johannesburg.
C. 26541	Tayob Carrim, of 34 Becker Street, Johannesburg..	First and Final Liquidation and Contribution	Pretoria, Johannesburg.
X. 6795	Louis Zinman en Danie van der Walt, wat handel gedryf het in vennootskap onder die naam O.K.C. Motors, te Odendaalsrus	Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie	Odendaalsrus.
4622	Fatima Mahomed.....	First and Final Liquidation and Distribution (amended)	Pietermaritzburg, Durban.
C.A. 725	B. & H. Timbers (Pty.), Ltd. (in Liquidation).....	First and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Durban.
C.A. 7327	D.B. Builders (Proprietary), Limited (in Liquidation).	First and Final Liquidation and Contribution	Pretoria.
9267	Abie Jacobs, a butcher, carrying on business as Kraaifontein Butchery, at Bellville, Cape	Seventh and Final Liquidation and Distribution	Cape Town, 14/11/60.
C.A. 7142	Wire Crafts (Pty.), Ltd. (in Liquidation).....	First Liquidation and Distribution.	Pretoria, Johannesburg.
C.A. 6575	Duchen Mine Development Co. (Pty.), Ltd. (in Voluntary Liquidation)	Seventh and Final Liquidation..	Pretoria, Johannesburg.

No. of Estate/ Company. *No. van Boedel/ Maatskappy.*	Name and Description of Estate/Company. *Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy.*	Description of Account. *Beskrywing van Rekening.*	Account of Inspection: *in* (Master's Office), *in* (Magistrate's Office), *from* (date if later than date of publication) *for* Period if longer than 14 days. *Rekening lê ter insae:* vir (*Meesters-kantoor*) in (*Magistraatskantoor*), vanaf (*datum indien later as publikasiedatum*), vir *tydperk* (*indien langer as* 14 *dae*).
C. 26335	J. D. H. Vivier, formerly of Turf Club and Eloff Streets, Turffontein, Johannesburg	Second and Final Liquidation, Distribution and Contribution	Pretoria, Johannesburg.
X. 6690	Gerhardus Johannes Ras, a cartage contractor, of 26 Kok Street, Welkom Orange Free State	First and Final Liquidation and Distribution	Bloemfontein, Welkom.
C.A. 26666	Leslie Alexandra Stuart.....	First Liquidation and Distribution.	Pretoria.
C.A. 7021	J. H. Mostert & Son (Pty.), Ltd. (in Liquidation)....	Second Liquidation and Distribution	Pretoria.
4571	Mahomed Makki.....	First and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Durban.
C. 26526	J. B. Steyn.....	First and Final Liquidation and Contribution	Pretoria, Pietersburg.

PAYMENT OF DIVIDENDS AND COLLECTION OF CONTRIBUTIONS IN SEQUESTRATED ESTATES AND COMPANIES IN LIQUIDATION.

The Liquidation Accounts and Plans of Distribution or/and Contribution in the Sequestrated Estates and Companies in Liquidation, as the case may be, mentioned in the subjoined Schedule, having been confirmed on the dates therein mentioned, notice is hereby given, pursuant to section *one hundred and thirteen*, sub-section (1), of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and thirty-nine*, sub-section (2), of the Companies Act, 1926, that dividends are in the course of payment or/and contributions are in the course of collection in the said Estates or Companies as in the Schedule is set forth, and that every creditor liable to contribution is required to pay the Trustee or Liquidator the amount for which he is liable at the address mentioned in the Schedule.

UITKEER VAN DIVIDENDE EN INSAMELING VAN KONTRIBUSIES IN GESEKWESTREERDE BOEDELS EN MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE.

Nademaal die Likwidasierekenings en Planne van Distribusie of/en Kontribusie in die Gesekwestreerde Boedels en Maatskappye in Likwidasie, na gelang van die gevalle, in die onderstaande Bylae vermeld, op die daaringenoemde datums vermeld, bekragtig is, so word hierby, ingevolge artikel *honderd-en-dertien*, subartikel (1), van die Insolvensiewet, 1936, en artikel *honderd nege-en-dertig*, subartikel (2), van die Maatskappywet, 1926, kennis gegee dat dividende uitgekeer of/en kontribusies ingesamel sal word in die Boedels of Maatskappye, soos uiteengesit in die bylae en dat iedere Kontribusiepligtige Skuldeiser die bedrag deur hom verskuldig moet betaal aan die Kurator of Likwidateur by die adres wat in die Bylae genoem word.

SCHEDULE.—*BYLAE.*

FORM No. 7.—VORM No. 7.

No. of Estate/ Company. *No. van Boedel/ Maatskappy.*	Name and Description of Estate/Company. *Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy.*	Date when Account confirmed. *Datum waarop Rekening bekragtig is.*	Whether a Dividend is being Paid or a Contribution being collected, or both. *Of 'n Dividend uitgekeer of 'n Kontribusie ingevorder word, of beide.*	Name and Address of Trustee or Liquidator. *Naam en Adres van Kurator of Likwidateur.*
C.A. 7413	Boksburg Dry Cleaners (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	22/10/60	Dividend to secured creditor only	C. A. Bruyns, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 7093, Johannesburg.
F.A.A. 33/14	Josias Christiaan Erasmus de Wet, a farmer, whose present address is P.O. Box 19, Greenfields, East London, administration under the Farmers' Assistance Act	26/10/60	Dividend is being paid	Kenneth Norman Paterson and Pieter Benjamin van Wyk, 58 Terminus Street, (P.O. Box 963), East London.
F.A.A. 419	Frederick Reinard Cronje, 'n boer, van Leeuwheuvel, Distrik Boshof	29/10/60	Dividend word betaal	D. J. Coetzer, p/a Coetzer & Pretorius, Posbus 10, Wesselsbron
C. 8/57/11	Modern Machines (Pty.), Ltd.....	28/10/60	Contribution levied..	Marcus S. Jacobs, Barclays Bank Building, Adderley Street, Port Elizabeth.
C.A. 1137	Reiss Radio and Electrical (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	26/10/60	Dividend being paid	Herbert Cecil Langham, Fifth Floor, Permanent Buildings, Field Street, Durban.
C. 25553	H. R. Abrahams and A. Abrahams, deceased stockbrokers, trading under the style of Winder, Baxter & Abrahams	22/10/60	Dividend to concurrent creditors	Geoffrey William Cox, P.O. Box 7400, Johannesburg.
4568	Lahorilal Lutchman Dass, an Indian male clerk, of 6 Unit Avenue, Sea View, Durban, Natal	28/10/60	Dividend being paid	C. A. Milne, 401–9 Realty House, 375 Smith Street, Durban
3930	Arthur Sime Knox, an advocate, c/o Miss M. E. Knox, of 103 Chelmsford Road, Durban	3/10/60	Dividend being paid	C. A. Milne, 401–9 Realty House, 375 Smith Street, Durban, and H. P. Strachan, Mansion House, Field Street, Durban; Joint trustees.
5201	Joseph Arthur Morris, carrying on business under the name or style of Robin Hood Tea Room, at 793 Jan Smuts Highway, Durban	29/10/60	Contribution being levied	M. J. Ensor, 401–9 Realty House, 375 Smith Street, Durban.
B. 82/58	Gert Coenraad de Beer, 'n hoteleienaar van die Aliwal Hotel, Aliwal-Noord	25/10/60	Geen van beide....	J. A. van Rooy, S.A. Mutualgebou (Posbus 142), Aliwal-Noord.
C. 23919	Hendrik Marius Bestbier, a research engineer, of Middelburg, Transvaal	25/8/60	Dividend being paid	George Frederik Botha, P.O. Box 41, Ermelo, Transvaal.
4987	Naran Dheda.....	12/10/60	Contribution being collected	G. E. Taylor, c/o G. E. Taylor Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 1838, Durban.
4988	Vala Dheda.....	14/10/60	Contribution being collected	G. E. Taylor, c/o G. E. Taylor Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 1838, Durban.
C. 25923	Abubekar Siddique Bulbulia and Rachid Ahmed Bulbulia, carrying on business in partnership at 59c Delarey Street, Vrededorp, Johannesburg	26/10/60	Neither.....	Gershon William Lampert, P.O. Box 3109, Johannesburg.

No. of Estate/ Company. *No. van Boedel/ Maatskappy.*	Name and Description of Estate/Company. *Naam en Beskrywing van Boedel/Maatskappy.*	Date when Account confirmed. *Datum waarop Rekening bekragtig is.*	Whether a Dividend is being Paid or a Contribution being collected ,or both. *Of 'n Dividend uitgekeer of 'n Kontribusie ingevorder word, of beide.*	Name and Address of Trustee or Liquidator. *Naam en Adres van Kurator of Likwidateur.*
C.A. 7153	C.H.E.M. Pharmacy (Proprietary), Limited (in Liquidation)	26/10/60	Dividend being paid	B. Katzenellenbogen, 409/414 Alris Building, 3 Rissik Street, Johannesburg.
T.F.A. 22/60	D. G. Steyn, a farmer, of Fentonia, District of Bethal, administered in terms of the Farmer's Assistance Act, 1935	25/10/60	Dividend being paid	Ernest Feldman, P.O. Box 63, Bethal.
R.V. 177	Trans-African Insurance Company, Limited (in Liquidation)	27/10/60	Dividend being paid	M. P. Dietrich, c/o Syfret's Executor and Trust Co., Ltd., P.O. Box 7419, Johannesburg.
C. 1552	McCarthy Flegg & Co. (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	27/10/60	Dividend being paid	John Montgomery Borton, and Pieter Johannes Daniel de Villiers, 14 Keerom Street, Cape Town.
C.A. 7333	Vereeniging Monumental Works (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	12/9/60	Secured and preferent dividend only	T. N. Whittet, c/o Syfret's Executor and Trust Co., Ltd., P.O. Box 7419, Johannesburg.
F.A.A. 39/60	Daniel Hermanus Schoeman, 'n boer, van Johnsrust, Posbus 100, Warden	2/11/60	Diwidend word betaal	T. L. Searle, P/a Jarvis & Masson, Posbus 22, Harrismith.
C.A. 7295	B.W. (Diesel Distributors) (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	26/10/60	Dividend to preferent, secured and concurrent creditors	J. P. Dandridge, c/o Syfret's Executor and Trust Co., Ltd., P.O. Box 7419, Johannesburg.
F.A.A. 462	Johannes Jacobus Erasmus Griesel, 'n boer, van Christina, Harrismith, beredder ingevolge die Boere-Bystandswet	1/11/60	Diwidend word betaal	R. ver Loren van Themaat, Posbus 182, Harrismith, Oranje-Vrystaat.
T.F.A. 48/59	P. H. Swart, a farmer, of Aangewys, District of Bethal, whose estate is being administered in terms of Act No. 48 of 1935	31/10/60	Dividend being paid	Ernest Feldman, P.O. Box 63, Bethal.
C.A. 6624	Rex Diamond Mining Company, Limited (in Liquidation)	24/10/60	Dividend being paid	G. L. Palmer, P.O. Box 25, Johannesburg.
C. 1868	S.A. Office Supplies Co. (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	1/11/60	Dividend being paid	P. J. D. de Villiers, and M. Opland, 14 Keerom Street, Cape Town
X. 6735	J. C. Christensen.....	24/10/60	Award to preferent creditors only	D. Hugo, P.O. Box 1794, Bloemfontein.
10889	Frieda Anna Auguste Stolz, a spinster, of 20 St. George's Road, Newlands, Cape	1/11/60	Preferent dividend only being paid	P. J. D. de Villiers, 14 Keerom Street, Cape Town.
B. 91/59/12	Karel David Venter, a speculator, of Helvetia, P.O. Burgersdorp	26/10/60	Contribution being collected	A. B. Groch, 32 Taylor Street (P.O. Box 40), Burgersdorp.
C.A. 5863	Wembley Station, Limited.....	20/10/60	Final dividend being paid	Messrs. I. G. Dickman and P. Friedland, P.O. Box 7788, Johannesburg.
10485	Ismail Jaffer, a plumber and building contractor, carrying on business at 20 Comet Road, Surrey Estate, Athlone, Cape	27/10/60	Preferent dividend being paid	L. Maister, c/o Walter Goldberg Trust, Ltd., 8 St. George's Street, Cape Town.
C.A. 7068	Geniscope (Proprietary), Limited (in Liquidation)	27/10/60	Dividend awarded on preferent and secured claims only	Albert Ruskin, c/o Albert Ruskin Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 7976, Johannesburg, and Adam Hendry Gunn, P.O. Box 7419, Johannesburg.
C.A. 7241	Lifts and Electrical (Pty.), Limited.....	26/10/60	Contribution levied on concurrent claims	Louis David Druker, c/o The Druker Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 9251, Johannesburg.
C.A. 6954	West End Hai (Pty.), Limited (in Liquidation).	31/10/60	Dividend being paid	Louis David Druker, c/o The Druker Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 9251, Johannesburg.
C.A. 7319	Tyre Centre (Pty.), Limited (in Liquidation)..	22/10/60	Dividend awarded on preferent and secured claims only	Louis David Druker, c/o The Druker Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 9251, Johannesburg.
C. 26436	S. Baloye, of 130 Fourteenth Avenue, Alexandra Township, District of Johannesburg	22/10/60	Dividend being paid and contribution being levied	Louis David Druker, c/o The Druker Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 9251, Johannesburg.
C. 26625	Dimitrios Sideropoulos, trading under the style of Southville Stores and Bazaar, at Birmingham Road Extension, Southville, Benoni	26/10/60	Dividend awarded on preferent and concurrent claims	Louis David Druker, c/o The Druker Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 9251, Johannesburg.
C. 25991	Norman Victor Rondi, of 63 Gleneagles Road, Greenside, Johannesburg	26/10/60	Dividend awarded on preferent claims and contribution levied on concurrent claims	Louis David Druker, c/o The Druker Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 9251, Johannesburg.
C. 26202	Thompson, N. E.....	2/11/60	Dividend being paid	M. H. Kaplan, P.O. Box 1238, Johannesburg.
F.A.A. 417	Jan Johannes Albertus Meyer, 'n boer, van die plaas Alamein, Senekal, wie se boedel beredder word onder Artikel 15 van Wet No. 48 van 1935	4/11/60	Diwidend word betaal	P. J. de Wet, Posbus 54, Senekal.
T.F.A. 16/60	G. S. de Beer.....	2/11/60	Dividend being paid	L. Klopper, V.M.V. Trust (Pty.), Ltd., 301 City Centre, Pretoria.

APPLICATION FOR REHABILITATION.

Pursuant to section *one hundred and eight* of the Insolvency Act, 1916, or section *one hundred and twenty-four* of the Insolvency Act, 1936, as the case may be, notice is hereby given that the Insolvents mentioned in the subjoined Schedule will apply for their Rehabilitation at the dates, times and places and upon the grounds as therein set forth opposite their respective names.

AANSOEK OM REHABILITASIE.

Ingevolge artikel *honderd-en-agt* van die Insolvensiewet, 1916, of artikel *honderd vier-en-twintig* van die Insolvensiwet, 1936, na gelang van die geval, word hierby kennis gegee dat die Insolvente Persone, in onderstaande Bylae genoem, aansoek sal doen om hul Rehabilitasie op die datums, tye en plekke en om die redes daarin teenoor hul onderskeie name aangedui.

SCHEDULE.—*BYLAE.*

FORM No. 8.—VORM No. 8.

No. of Estate. *No. van Boedel.*	Full Name and Description of Insolvent and Place of Business or Residence. *Volle Naam en Beskrywing van Insolvente Persoon en Plek van Besigheid of Woonplek.*	Date when Estate Sequestrated. *Datum waarop Boedel Gesekwestreer is.*	Date, Time and Divisions of Supreme Court to which Application will be made. *Datum, Tyd en Afdeling van Hooggeregshof waarby Aansoek gedoen sal word.*	Ground of Application. *Rede van Aansoek.*
C. 25020	Walter Schott, a salesman, of 41 Doris Street, Berea, Johannesburg	13/11/56	3/1/61, 10 a.m., Witwatersrand Local	In terms of Section 124 (2) of the Insolvency Act. Account confirmed by the Master on 10/9/57.
3868/51	Dawood Hassim, a general dealer, of 528/530 Brickfield Road, Overport, Durban	15/10/51	11/11/60, 10 a.m., Durban and Coast Local	Accounts confirmed on 24/11/56. Section 124 (2) (*a*).
C. 24963	Julius Engel, an optician, residing at 14 Adorp Street, Oberholzer, Transvaal	25/9/56	3/1/61, 10 a.m., Witwatersrand Local	Section 124 (2) (*a*). First and Final Account confirmed on 30/10/57.
X. 6414	David Fourie Bender, formerly a general dealer, of Tweeling, in the District of Frankfort, and presently a produce buyer, of Tweeling in the District of Frankfort	15/3/56	5/1/61, 10 a.m., Orange Free State Provincial	Account confirmed on 25/4/59.
C. 23201	Philippus Rudolf Hoffmann, 'n boer, van 256 Kameeldrift, Pk. Lynne East	13/5/52	3/1/61, 10 vm., Transvaalse Provinsiale	Rekening bekragtig op 18/4/55.
C. 23906	Tahir Ahmed, a shop assistant, of cor. of Jason and Domingo Avenue, Mayfair West, Johannesburg	16/3/54	28/12/60, 10 a.m., Witwatersrand Local	Section 124 (2) (*a*) of Act No. 24 of 1936.
B. 15/57	Frederick Paulus Roberts, a building contractor, of Van Reenen Street, Middelburg, Cape Province	14/11/57	29/12/60, 10 a.m., Eastern Cape	Account confirmed on 10/12/58.
10604/58	Louis Ruben Lazarus, voorheen van Langermanlaan, Milnerton, Kaapprovinsie en tans 'n meubelverteenwoordiger, van Pearl Assuransie-gebou 502, Heerengracht, Kaapstad	11/6/58	28/12/60, 10.30 vm., Kaap die Goeie Hoop Provinsiale	Kragtens Artikel 124 (2) (*a*), Wet No. 24 van 1936. Eerste Likwidasie en Distribusie Rekening bekragtig op 8/5/59.
24081	Mattheus Johannes Coenraad Palm, 'n pleisteraar, woonagtig te Plot No. 117, Derdepoort, Pretoria Distrik, wat voorheen besigheid gedoen het as boukontrakteur onder die naam M. J. C. Palm	21/9/54	3/1/61, 10 vm., Transvaalse Provinsiale	(*a*) Vyf jaar het verstryk na insolvent se skuldigbevinding op 11/10/55, van oortreding van Artikel 134 (1) van Insolvensiewet No. 24 van 1936. (*b*) Eerste en Finale Likwidasie- en Distribusierekening bekragtig op 30/6/55.
X. 5713	Theodorus Louis Ehlers Joubert, voorheen 'n gesondheidsinspekteur, van Wepener, Oranje-Vrystaat en tans 'n boer van Kya Lami, Senekal, Oranje-Vrystaat	24/9/36	29/12/60, 10 vm., Oranje-Vrystaatse Provinsiale	Finale likwidasie en distribusierekening bekragtig op 7/4/38, kragtens Artikel 124 (2) (*a*) van Wet 24 van 1936. * Sien voetnota.

* Aansoek sal gedoen word vir die vestiging van sekere eiendomme, wat die aansoekdoener aangekoop het in die aansoekdoener teenoor sy trustee. Die bates bestaan uit die volgende:—
(1) Sekere Erf No. 493, geleë in die dorp Theunissen, groot 111 vierkante roede 16 vierkante voet.
(2) Sekere Erf No. 494, geleë in die dorp Theunissen, groot 111 vierkante roede 16 vierkante voet.

NOTICE OF TRUSTEES AND ASSIGNEES.

Pursuant to Section *one hundred and sixty* of the Insolvency Act, 1946, and pursuant to Section *one hundred and fifty-five* of the Insolvency Act, 1936.

Notice is hereby given that a period of six months having elapsed since the confirmation of the final account and plan of distribution in the Estates mentioned in the subjoined Schedule, the trustees (or assignees) of the said Estates will destroy all the books and documents in their possession relating to the said Estates (except those which are required to be lodged with the Master) after six weeks from the date of this notice.

KENNISGEWINGS VAN VOOGDE EN KURATORS.

Ingevolge Artikel *honderd-en-sestig* van die Insolvensiewet, 1946, en ingevolge Artikel *honderd vyf-en-vyftig* van die Insolvensiewet, 1936.

Hierby word kennis gegee dat nademaal 'n tydperk van ses maande verstreke is sedert die bekragtiging van die finale rekening en plan van distribusie in die Boedels genoem in onderstaande Bylae, die voogde (of kurators) van bedoelde Boedels al die boeke en stukke in hulle besit, wat betrekking het op bedoelde Boedels (behalwe dié wat by die Meester ingelewer moet word), ses weke na die datum van hierdie kennisgewing sal vernietig.

SCHEDULE.—*BYLAE.*

FORM No. 9.—VORM No. 9.

No. of Estate. *No. van Boedel.*	Name and Description of Estate. *Naam en Beskrywing van Boedel.*	Date of Sequestration Order. *Datum van Order van Sekwestrasie.*	Court or Division of the Court by which Order made. *Hof of Afdeling van Hof waardeur Order gemaak is.*	Date of Confirmation of Final Account. *Datum van Bekragtiging van Finale Rekening.*	Trustee's or Assignee's Name and Address. *Naam en Adres van Voog of Kurator.*
10051	Late Abraham Christiaan Kruger, an attorney, of Steynsburg, Cape Province	3/4/56	Cape Town.....	10/5/58	A. B. Groch, 32 Taylor Street (P.O. Box 40), Burgersdorp.

LOST LIFE INSURANCE POLICIES.

(Section *sixty-four*, Act No. 27 of 1943.)

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of the policies mentioned in the subjoined schedule has been submitted to the insurers, and any person in possession of any of these policies, or claiming to have any interest therein, should communicate immediately by registered post with the insurers. Failing any such communication, certified copies of the policies (which shall be the sole evidence of the contract) will be issued to the owners in terms of the Regulations framed under the Act.

VERLORE LEWENSVERSEKERINGSPOLISSE.

(Artikel *vier-en-sestig*, Wet No. 27 van 1943.)

Kennis geskied hiermee dat bewys van die verlies of vernietiging van die polisse in bygaande skedule vermeld, aan die versekeraars gelewer is, en enigeen wat in besit van enige van hierdie polisse is, of aanspraak maak dat hy enige belang daarin het, moet onmiddellik per aangetekende pos met die versekeraars in verbinding tree. By gebreke aan sodanige mededeling sal gewaarmerkte afskrifte van polisse (wat die enigste bewys van die kontrak sal wees) an die eienaars uitgereik word ingevolge die regulasies gepromulgeer onder die Wet.

SCHEDULE.—*SKEDULE.*

Policy No. *Polis-nommer.*	Date of Policy. *Datum van polis.*	Sum Insured. *Versekerde bedrag.*	Life Assured. *Lewe verseker.*	Owner. *Eienaar.*	Name and Address of Insurer. *Naam en adres van versekeraar.*
562978	24/10/44	£300	Yacob Amod Dhai.....	Yacob Amod Dhai.....	The National Mutual Life Association of Australasia, Ltd., Church Square, Cape Town
25699	22/7/12	£100	The late Petrus Stephanus Oosthuizen	Estate of the Late Petrus Stephanus Oosthuizen	The Southern Life Association of Africa, Great Westerford, Rondebosch, Cape.
551257	16/10/57	£1,000	Stephanus Lourens Janse van Vuuren and Johanna Christina Janse van Vuuren (born Roets)	Stephanus Lourens Janse van Vuuren and Johanna Christina Janse van Vuuren (born Roets)	The Southern Life Association of Africa, Great Westerford, Rondebosch, Cape.
524545	25/4/55	£290	Eric Myfanny John.....	Erica Myfanny Vermaak (born John	The Southern Life Association of Africa, Great Westerford, Rondebosch, Cape.
5309829	24/10/50	£2,000	Christopher Robert Freemantle	Beverley Coral Freemantle....	Prudential Assurance Co., Ltd., P.O. Box 1097, Johannesburg.
434934	1/7/57	£240/£800	Anna Elizabeth Swanepoel....	Anna Elizabeth Swanepoel....	Die Afrikaanse Lewensversekeringsmaatskappy, Bpk., Posbus 1114, Johannesburg
339787	10/1/51	£1,000	B. A. Ozynski.....	B. A. Ozynski.....	The African Life Assurance Society, Ltd., P.O. Box 1114, Johannesburg.
489280	1/2/60	£1,000/£1,000	D. C. Swart.....	D. C. Swart.....	The African Life Assurance Society, Ltd., P.O. Box 1114, Johannesburg.
531570	1/6/53	£200	Francisco Gonsalves Magro....	Francisco Gonsalves Magro....	The Atlantic and Continental Assurance Company of South Africa, Ltd., P.O. Box 5813, Johannesburg.
5302027	1/2/53	£300	J. D. Naude.....	J. D. Naude.....	The Provident Assurance Corporation of Africa, Ltd., incorporating the assurance business of the United Provident and Assurance Association of South Africa, Ltd., P.O. Box 2965, Johannesburg.
A.F. 310604	1/9/57	£1,000	Dirk Gustavus Cilliers.....	Maria Elizabeth Cilliers.....	Legal and General Assurance Society, Ltd., Posbus 4870, Johannesburg.
A.F. 309562	1/7/57	£1,000	Stanley Ernest Perkins.....	Stanley Ernest Perkins.....	Legal and General Assurance Society, Ltd., P.O. Box 4870, Johannesburg.
5804110	1/4/58	£1,000	Pieter Marthinus Vosloo.....	Pieter Marthinus Vosloo.....	Monument Assurance Corporation, Ltd., P.O. Box 9685, Johannesburg.
58301	1/11/56	£500	Margaret Verity Amm.....	Margaret Verity Amm.....	African Guarantee and Indemnity Co., Ltd., African Guarantee Building, 69 Commissioner Street, Johannesburg.
961497	15/9/53	£500	Johannes Jacobus Swanepoel..	Johannes Jacobus Swanepoel..	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1117475	1/7/55	£2,000	Pieter Willem Voges.....	Pieter Willem Voges.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1136402	6/9/55	£1,000	Alessandro di Nino.....	Alessandro di Nino.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
980440	17/12/53	£693	Sandra Hilda Page.....	Jacoba Magdalene Page.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
938317	3/6/53	£800	Pauline Johanna du Randt....	Pauline Johanna du Randt....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
948021	3/7/53	£200	Pauline Johanna du Randt.....	Pauline Johanna du Randt....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
948022	3/7/53	£200	Pauline Johanna du Randt....	Pauline Johanna du Randt....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1313430	14/6/57	£1,000	Johannes Cornelus Wolfswinkel and Helena Bloem Wolfswinkel	Johannes Cornelus Wolfswinkel and Helena Bloem Wolfswinkel	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
54530	3/12/08	£200	The executors in the estate of the late Albert Harry Day	The estate of the late Albert Harry Day	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1342547	31/10/57	£500	Charles Alwyn Smith.....	Charles Alwyn Smith.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1438034	30/9/58	£2,000	Daniel Pieter du Plessis.....	Daniel Pieter du Plessis.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
36981	3/12/03	£100	Fredrich Johannes Ferdinand Weich (also known as Siegfried Johannes Ferdinand Weich)	Fredrich Johannes Ferdinand Weich (also known as Siegfried Johannes Ferdinand Weich)	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1129627A	10/7/57	£500	Johanna Cloete le Roux.....	Wilhelmus Gerhardus le Roux	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1129627B	10/7/57	£1,000 made paid-up for £71	Johanna Cloete le Roux.....	Johanna Cloete le Roux.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.

Policy No. *Polis-nommer.*	Date of Policy. *Datum van polis.*	Sum Insured. *Versekerde bedrag.*	Life Assured. *Lewe verseker.*	Owner. *Eienaar.*	Name and Address of Insurer. *Naam en adres van versekeraar.*
586907	14/5/47	£1,170	Erica Marguerite Stutterheim..	Frederik Willem Stutterheim..	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
566701	14/11/46	£1,000	The executors in the estate of the late Adelmo Cerri	The estate of the late Adelmo Cerri	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1480969	20/4/59	£1,600	Leonard James Drury.....	Maria Magdalena Drury.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1237735	5/9/56	£698	Jan Frederik van der Merwe..	Petronella Hendrina Chatarina van der Merwe	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1601121	15/7/60	£1,984	Nathaniel Jacobs.....	Nathaniel Jacobs.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
584294	24/4/47	£500	Petrus Paulus Jacobus Spies..	Petrus Paulus Jacobus Spies...	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1076434	3/2/55	£500 paid-up for £27	Jean Caroline Marjorie Weyks	Jean Caroline Marjorie Weyks	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1158131	30/11/55	£355 paid-up for £17	Ernest Peter Weyks.....	Jean Caroline Marjorie Weyks..	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1356104	19/11/57	£1,032	Ernest Peter Weyks.....	Jean Caroline Marjorie Weyks..	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1076082	2/2/55	£1,454	Kathleen May Weyks.....	Ernest Peter Weyks.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1341893	30/9/57	£1,454	John George Weyks.....	Ernest Peter Weyks.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
767477	9/11/50	£2,000	Wolfhart Dietrich Heribert Krenz	Wolfhart Dietrich Heribert....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
551462A	8/5/52	£500 made paid-up for £58	Magrietha Aletta van Rooyen	Magrietha Aletta van Rooyen	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
551462B	8/5/52	£500	Magrietha Aletta van Rooyen..	Magrietha Aletta van Rooyen..	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1424517	2/9/58	£1,000	Xavier Johan Botha.....	Xavier Johan Botha.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1481879	30/4/59	£1,980	Jacob Aart Kos.....	Jacob Aart Kos.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1312545	12/6/57	£1,000	Hannoch Peter Daniels.....	Hannoch Peter Daniels.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
548955	29/5/46	£1,000	Johan Adam Neethling Preiss..	Johan Adam Neethling Preiss	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1199144	30/4/56	£2,000	Barry Mervyn Stacey.....	Barry Mervyn Stacey.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
746394	22/6/50	£1,000	Barry Mervyn Stacey.....	Barry Mervyn Stacey.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1393749	24/4/58	£852	Frans Johannes Ferreira.....	Magdalena Ferreira.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1393687	24/4/58	£200	Magdalena Ferreira.....	Frans Johannes Ferreira.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1465411	28/1/59	£2,480	Karel van Pletzen.....	Georgina van Pletzen.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
958002	28/8/53	£4,314	Imogen von Below.....	Constantine Max Eugin von Below	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
543828	11/4/46	£300	Nicolaas Jacobus Obermeyer..	Nicolaas Jacobus Obermeyer..	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
402294	7/12/39	£100	Vera Sophia van Ellinckhuyzen	Vera Sophia van Ellinckhuyzen	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1518831	11/8/59	£500	Lorraine Pfister.....	Lorraine Pfister.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
854151	2/4/52	£1,454	Elaine Jamine van der Merwe	Thomas Stephen Pietersen.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1326582	24/7/57	£5,000	Jacobus Nicolaas Willem Hendrik Greyling	Jacobus Nicolaas Willem Hendrik Greyling	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1046649	24/9/54	£1,000	Hendrik Jacobus Rust (jnr.)....	Hendrik Jacobus Rust (jnr.)....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
929518	22/4/53	£1,386	Athol Winston Estment.....	Ernest William Estment.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
562897	17/10/46	£500	Patrick Limerick O'Donoghue	Patrick Limerick O'Donoghue..	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
776258	11/1/51	£500	Jan Frederick Peens.....	Jan Frederick Peens.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
404655	1/2/40	£200	Jurgens Jacobus Maree Potgieter	Johan Andries Meyer Potgieter..	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1382541	13/3/58	£7,500	Hartog Messias.....	Hartog Messias.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1332425	19/8/57	£1,000	Martha Susanna Pieters.....	Martha Susanna Pieters.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
511619	1/12/52	£500	Hendrik Andries Johannes Visser	Hendrik Andries Johannes Visser	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
638496	1/4/56	£300	Aletha Catharina Marais.....	Aletha Catharina Marais.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
782373	1/2/59	£1,100	Anna Elizabeth Basson.....	Anna Elizabeth Basson.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
827181	1/2/60	£2,000	Jan Bastiaan Nel.....	Jan Bastiaan Nel.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
827632	1/2/60	£500	Theunis Johannes Jacobus Strydom	Theunis Johannes Jacobus Strydom	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
738461	1/5/58	£1,500	Paul Johannes van Schalkwyk	Paul Johannes van Schalkwyk	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
783642	1/5/58	£500	Margaretha Johanna Wilhelmina van Schalkwyk (gebore Horn)	Margaretha Johanna Wilhelmina van Schalkwyk (gebore Horn)	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
768801	1/10/58	£1,000	Almero Schoeman Steyn.....	Almero Schoeman Steyn.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
788491	1/3/59	£1,350	Gideon Johannes Steyn.....	Gideon Johannes Steyn.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
812279	1/9/59	£1,000	Reinier Willem van Zyl.....	Boedel wyle Reinier Willem van Zyl	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
265790	1/8/43	£500	Hester Philipina Badenhorst (gebore Grabe)	Boedel wyle Hester Philipina Badenhorst (gebore Grabe)	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
466279	1/10/51	£500	Frederick Johannes Breytenbach	Frederick Johannes Breytenbach	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
499434	1/9/52	£500	Frederick Johannes Breytenbach	Frederick Johannes Breytenbach	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.

Policy No. *Polisnommer.*	Date of Policy. *Datum van polis.*	Sum Insured. *Versekerde bedrag.*	Life Assured. *Lewe verseker.*	Owner. *Eienaar.*	Name and Address of Insurer. *Naam en adres van versekeraar.*
552495	1/3/54	£300	Susanna Josephina Saunders (gebore van Deventer)	Susanna Josephina Saunders (gebore van Deventer)	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof K.P.
605193	1/5/55	£1,000	Daniël Johannes Roussouw Truter	Daniël Johannes Roussouw Truter	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
788280	1/5/59	£500	Arend Johannes Jacobus Thiart	Arend Johannes Jacobus Thiart	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
263078	1/7/43	£690	Sophia Magdalena Pretorius (nou mev. Jordaan)	Sophia Magdalena Pretorius (nou mev. Jordaan)	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
324831	1/7/46	£1,236	Jacobus Cornelus Johannes de Klerk	Jacobus Cornelus Johannes de Klerk	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
561088	1/5/54	£300	Hendrik Christian Nieuwenhuis	Hendrik Christian Nieuwenhuis	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
668758	1/11/56	£400	Norman Heronemus Filmalter	Norman Heronemus Filmalter	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
716083	1/11/57	£1,000	Errol Clyde Kitchen.....	Errol Clyde Kitchen.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
1315275	19/6/57	£500	Hendrik Jacobus Krugel.....	Hendrik Jacobus Krugel.....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
997998	12/3/54	£1,000	Coenraad Cornelius Groenewald	Coenraad Cornelius Groenewald	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1361534	31/12/57	£3,960	Willem Johannes Jacobus Landman	Willem Johannes Jacobus Landman	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
611941	4/12/47	£1,000	Normand Robertson Dunn....	Normand Robertson Dunn....	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1376092	25/2/58	£3,000	Augustus Edmund Murray Tatham	Augustus Edmund Murray Tatham	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1156515	23/11/55	£1,000	Frank Harris.....	Frank Harris	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
501986	27/8/56	£1,000	Etienne Marais Basson.....	E. M. Basson.....	Royal Insurance Co., Ltd., 8 Darling Street, Cape Town.
501987	27/8/56	£500	Etienne Marais Basson.....	E. M. Basson.....	Royal Insurance Co., Ltd., 8 Darling Street, Cape Town.
459937	1/2/59	£1,000	Francois Matthys Viljoen.....	Francois Matthys Viljoen.....	Die Afrikaanse Lewensversekeringsmaatskappy, Bpk., Posbus 1114, Johannesburg.

NATURALIZATION NOTICES.

Notice is hereby given by the undermentioned persons that they intend to apply to the Minister of the Interior in terms of section *ten* of the South African Citizenship Act, 1949, for Certificates of Naturalization as South African citizens.

NATURALISASIEKENNISGEWINGS.

Kennis word hiermee gegee deur die ondervermelde persone dat hulle van voorneme is om, ooreenkomstig artikel *tien* van die Wet op Suid-Afrikaanse Burgerskap, 1949, by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om Sertifikate van Naturalisasie as Suid-Afrikaanse burgers.

Name. *Naam.*	Occupation. *Beroep.*	Residential Address. *Woonadres.*
Charlotte Angelika Gisela van der Merwe	Shorthand Typist/*Snelskrif Tikster*.....	11 Alexandria Avenue/*-laan*, Dalview, Brakpan, Transvaal.
Alfonso Ungaro.....	Tyres Representative/*Bande Reisiger*.....	Plot No. 45, Culembeecke, Roodepoort, Transvaal.
Paulus van der Hammen.....	Building Contractor/*Boukontrakteur*.....	55 Alexander Avenue/*-laan*, Waterkloof Rif, Pretoria, Transvaal.
Johanna Cornelia van der Hammen....	Housewife/*Huisvrou*.....	55 Alexander Avenue/*-laan*, Waterkloof Ridge/*-rif*, Pretoria, Transvaal.
Gudrun Chalom.....	Housewife/*Huisvrou*.....	39 Eureka Court, Berea Road/*-weg*, Durban, Natal.
Drage Bezic.....	Housewife/*Huisvrou*.....	44 Selkirk Straet/*-straat*, Germiston, Transvaal.
Lucy Leokadja Sara Viljoen (born/*gebore* Hollander)	Shorthand Typist/*Snelskrif Tikster*.....	47 Thirteenth Street/*Dertiende Straat*, Orange Grove, Johannesburg, Transvaal.
Rebecca Lapidus.....	Housewife/*Huisvrou*.....	37 Park Court/*-hof*, Twist Street/*-straat*, Hospital Hill/*Hospitaal Heuwel*, Johannesburg.
Richard Karl Max Carow.....	Retired Shop Assistant/*Afgetrede Winkelklerk*	Usakos, District of/*Distrik* Karibib, South West Africa/*Suidwes-Afrika*.
Christina Wilhelmina Helena Mathlener.	Housewife/*Huisvrou*.....	72 Queen Street/*-straat*, Irene, Transvaal.
Willem Mathlener.....	Musician/*Musikus*.....	72 Queen Street/*-straat*, Irene, Transvaal.
Maria Manuela Gustavo Pereira.....	Housewife/*Huisvrou*.....	Cairn, District of/*Distrik* Nelspruit, Transvaal.
Kopper Lipschitz.....	Dairyman/*Melkery-eienaar*.....	Gillivers, Main Road/*Hoofweg*, Rondebosch, Cape Town/*Kaapstad*.
Chana Lipschitz.....	Housewife/*Huisvrou*.....	Gillivers, Main Road/*Hoofweg*, Rondebosch, Cape Town/*Kaapstad*.
Max Martin Grossmann.....	Warder/*Bewaarder*.....	Modderbee Bee No. 114, Transvaal.
Giovanni Desiderio.....	Farmer/*Boer*.....	Kosbaar, District of/*Distrik* Bethlehem, Orange Free State/*Oranje-Vrystaat*.

Buy Union Loan Certificates

Koop Unie-leningsertifikate

Statistical publications issued by the BUREAU OF CENSUS AND STATISTICS are of immense interest to Manufacturers, Merchants and Businessmen

These publications include the following :—

1. The *Official Year Book of the Union of South Africa* is a compendium containing information on practically any subject which is of public interest.
2. The *Monthly Bulletin of Statistics* covers current statistical information on a great variety of economic and social subjects. Each issue contains more than 100 statistical tables as well as statistical annexures. The price is 5s. per copy or 50s. per annum post free.
3. *Blue Books:* These official reports are issued periodically in printed form and cover many subjects. The statistics published in these reports are complete and final.
4. *Special Reports* appear in roneoed form and cover a great variety of subjects of economic and social interest.

BECOME A SUBSCRIBER TO THE MONTHLY BULLETIN NOW!

and purchase other publications of the Bureau.

Prices are obtainable from the GOVERNMENT PRINTER, Pretoria and Cape Town.

Apply to the BUREAU OF CENSUS AND STATISTICS, Pretoria, for full particulars and the latest list of publications.

Statistiese publikasies uitgereik deur die BURO VIR SENSUS EN STATISTIEK is van baie groot belang vir Vervaardigers, Handelaars en Sakemanne

Hierdie publikasies sluit die volgende in :—

1. Die *Offisiële Jaarboek van die Unie van Suid-Afrika* is 'n samevatting wat inligting bevat oor feitlik enige onderwerp wat van openbare belang is.
2. Die *Maandbulletin van Statistiek* dek lopende statistiese inligting oor 'n groot verskeidenheid van ekonomiese en maatskaplike onderwerpe. Elke uitgawe bevat meer as 100 statistiese tabelle asook statistiese bylaes. Die prys is 5s. per eksemplaar of 50s. jaarliks posvry.
3. *Blouboeke.* Hierdie amptelike verslae word van tyd tot tyd uitgegee en dek baie onderwerpe. Die statistieke wat in hierdie verslae voorkom is volledig en finaal.
4. *Spesiale Verslae* verskyn in afgerolde vorm en dek 'n groot verskeidenheid van onderwerpe van ekonomies en maatskaplike belang.

WORD NOU 'N INTEKENAAR OP DIE MAANDBULLETIN!

en koop ander publikasies van die Buro.

Pryse is verkrygbaar van die STAATSDRUKKER, Pretoria of Kaapstad.

Doen aansoek by die BURO VIR SENSUS EN STATISTIEK, Pretoria vir volle besonderhede en die jongste publikasielys.

IT PAYS YOU WELL TO SAVE!

SAVE

★ FOR YOUR FAMILY'S FUTURE!
★ FOR YOUR OWN HOME!
★ FOR YOUR RETIREMENT!
★ FOR ALL EMERGENCIES!

POST OFFICE SAVINGS BANK

The Post Office Savings Bank earns 3% interest on the monthly balance, of which interest up to £50 per annum is *Free of Income Tax.*

The first deposit need be no more than 1/-. Such an account is very handy in times of emergency or when on holiday, as deposits or withdrawals can be made at any Post Office in the Union.

Not more than £2,000 may be deposited by one person during a financial year.

DIT BETAAL U OM TE SPAAR!

SPAAR

★ VIR U FAMILIE SE TOEKOMS!
★ VIR U EIE HUIS!
★ VIR U AFTREDE!
★ VIR ALLE GEVALLE VAN NOOD!

POSSPAARBANK

Die Posspaarbank verdien 3% rente op die maandelikse balans, waarvan tot £50 per jaar van die rente van *Inkomstebelasting Vrygestel* is.

Die eerste belegging hoef nie meer as 1/- te wees nie. So 'n rekening is baie handig in tye van nood of wanneer met vakansie, omdat stortings en terugvorderings by enige Poskantoor in die Unie gedoen kan word.

Nie meer as £2,000 mag gedurende 'n boekjaar deur een persoon ingelê word nie.

CONTENTS.

For purposes of reference, Proclamations and Government Notices published in "Gazettes Extraordinary" are included in the weekly index.

No. PAGE

PARLIAMENT OF THE UNION OF SOUTH AFRICA.

House of Assembly.

Vacancy: Electoral Division of Bloemfontein District ... 1

PROCLAMATIONS.

376. Date of Commencement of Sections 1 and 2 of the Decimal Coinage Act, 1959 1

377. Cancellation of Declaration as National Roads and Declaration of a National Road, Cape ... 1

378. Dairy Products Marketing Scheme: Amendment ... 3

Department of Justice.

GOVERNMENT NOTICES.

1782. Regulations Made Under the Provisions of Sub-section (5) of Section 101 of the Liquor Act, 1928, as Amended: Amendment ... 4

1796. Regulations Framed in Terms of Section 6 (1) of the Prevention of Illegal Squatting Act, 1951, as Amended, for the Administration and Control of an Emergency Camp for Coloured Persons at Prieska ... 4

GENERAL NOTICES.

740. Person Declared Unfit to Possess a Firearm ... 26

743. Circuit Court: East London Circuit Local Division ... 27

Department of Lands.

GOVERNMENT NOTICES.

1810. Appointment of Members of Committees of Management: Karos-Boegoeberg Settlements ... 11

1817. Proposed Lease of a Portion of the Sea-Shore and the Sea at Melville 11

GENERAL NOTICE.

720. Survey of Unregistered State Land (Cape) 25

Department of Finance.

GOVERNMENT NOTICES.

1797. Exchequer Receipts and Issues: 1st April, 1960, to 31st October, 1960 12

1800. Lost Stock Certificates 13

GENERAL NOTICES.

739. Monthly Returns of Commercial Banks as at 30th September, 1960 26

741. S.A. Reserve Bank: Assets and Liabilities on 28th October, 1960 26

Department of Customs and Excise.

GOVERNMENT NOTICES.

R.1769. Customs Act, 1955: Amendment of Third Schedule (No. 3/31) (*G.G.E.* No. 6564).

1807. Customs Act, 1955: Admission of Certain Articles at Reduced Rates of Duty ... 14

Department of Defence.

GOVERNMENT NOTICES.

1787. Cancellation of Commissions of Officers of the South African Defence Force ... 14

1788. Cancellation of Commissions of Officers on the Reserve of Officers 14

1808. Amendment of the Citizen Force Regulations 14

1809. Amendment of the Rules for Giving Effect to the First Schedule to the Defence Act, 1957 15

Department of Transport.

GENERAL NOTICE.

744. Air Services Act, 1949: Schedules of Applications Received 27

INHOUD.

Proklamasies en Goewermentskennisgewings in „Buitengewone Staatskoerante" gepubliseer, word vir verwysingsdoeleindes in die weeklikse inhoudsopgawe ingesluit.

No. BLADSY

PARLEMENT VAN DIE UNIE VAN SUID-AFRIKA.

Volksraad.

Vakature: Kiesafdeling Bloemfontein-Distrik ... 1

PROKLAMASIES.

376. Inwerkingtreding van Artikels 1 en 2 van die Wet op Desimale Munt, 1959 1

377. Intrekking van Verklaring tot Nasionale Paaie en Verklaring tot 'n Nasionale Pad, Kaap ... 1

378. Suiwelproduktebemarkingskema: Wysiging 3

Departement van Justisie.

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS.

1782. Regulasies Uitgevaardig Kragtens die Bepalings van Subartikel (5) van Artikel 101 van die Drankwet, 1928, soos Gewysig: Wysiging ... 4

1796. Regulasies Opgestel Kragtens Artikel 6 (1) van die Wet op die Voorkoming van Onregmatige Plakkery, 1951, soos Gewysig, vir die Bestuur van en Beheer oor 'n Noodkamp vir Kleurlinge te Prieska ... 4

ALGEMENE KENNISGEWINGS.

740. Persoon Onbekwaam Verklaar om 'n Vuurwapen te Besit ... 26

743. Rondgaande Hof: Oos-Londen-Rondgang, Plaaslike Afdeling ... 27

Departement van Lande.

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS.

1810. Aanstelling van Lede van Beheerkomitees: Karos-Boegoebergnedersettings ... 11

1817. Voorgestelde Verhuring van 'n Gedeelte van die Strand en die See te Melville 11

ALGEMENE KENNISGEWING.

720. Opmeting van Ongeregistreerde Staatsgrond (Kaap) ... 25

Departement van Finansies.

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS.

1797. Skatkisontvangste en -uitbetalings: 1 April 1960 tot 31 Oktober 1960 12

1800. Verlore Effektesertifikate 13

ALGEMENE KENNISGEWINGS.

739. Maandelikse Opgawes van Handelsbanke per 30 September 1960 26

741. S.A. Reserwebank: Bates en Laste op 28 Oktober 1960 27

Departement van Doeane en Aksyns.

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS.

R.1769. Doeanewet, 1955: Wysiging van Derde Bylae (No. 3/31) (*B.S.* No. 6564).

1807. Doeanewet, 1955: Toelating van Sekere Goedere teen Verlaagde Reg 14

Departement van Verdediging.

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS.

1787. Intrekking van Kommissies van Offisiere van die Suid-Afrikaanse Weermag 14

1788. Intrekking van Kommissies van Offisiere op die Reserwe van Offisiere 14

1808. Wysiging van die Burgermagregulasies ... 14

1809. Wysiging van die Reëls om Uitvoering te Gee aan die Eerste Bylae by die Verdedigingswet, 1957 15

Departement van Vervoer.

ALGEMENE KENNISGEWING.

744. Wet op Lugdienste, 1949: Lyste van Aansoeke Ontvang 27

No. PAGE

Department of Interior.

GOVERNMENT NOTICES.

1798. Election of Senators in South West Africa 17
1799. General Election of Senators in the Union 18
1811. Change of Name: Jabour to Dale 19
1812. Change of Name: Holloway to Redmond 19
1813. Change of Name: Kangisser to Kaye ... 19
1814. Change of Name: Harlim to Wookey ... 19
1815. Change of Name: Mayet or Hassen to Mayet 20
1816. Change of Name: Brown to Taylor ... 20

Department of Commerce and Industries.

GENERAL NOTICE.

745. Customs Tariff Applications: List No. 242 29

Department of Education, Arts and Science.

GOVERNMENT NOTICES.

1818. Establishment of a School of Industries ... 20
1819. Amendment of Registration: Technical High School, Drostdy, Worcester 20
1820. Application for Registration: High School, Koster 21
1821. Registrations Under the Protection of Names, Uniforms and Badges Act, 1935 21

Department of Labour.

GOVERNMENT NOTICES.

1780. Wage Determination No. 214: Bread and Confectionery Industry, Bloemfontein (*G.G.E.* No. 6565).
1781. Factories, Machinery and Building Work Act, 1941: Bread and Confectionery Industry, Bloemfontein (*G.G.E.* No. 6565).
1783. Clothing Industry, Cape: Amending Provident Fund Agreement 22
1784. Unemployment Insurance Act, 1946: Bartabakco Pension Scheme 23
1785. Unemployment Insurance Act, 1946: Cape Flats Distress Association 23
1786. Factories, Machinery and Building Work Act, 1941: Continuous Working 23

Department of Mines.

GOVERNMENT NOTICE.

1789. Amendment of Regulations: Precious Stones Act, 1927: Correction 24

Department of Posts and Telegraphs.

GOVERNMENT NOTICE.

R.1770. Amendment of Telephone Regulations (*G.G.E.* No. 6564).

Department of Health.

GOVERNMENT NOTICE.

1795. Food, Drugs and Disinfectants Act, 1929: Amendment of Regulations 24

Department of Agricultural Economics and Marketing.

GENERAL NOTICES.

738. Livestock and Produce Sales Act, 1956: Notice 25
742. Decimalisation 27

Tenders 30

Vacancies: University College of Fort Hare 43
Vacant Part-time District Surgeoncies ... 43

S.A. Railways: Statement of Expenditure and Revenue: 1st April, 1960, to 31st July, 1960 45

Official Publications Issued During October, 1960 47

LEGAL ADVERTISEMENTS.

Business Notices 48
Company Notices 53
Lost Documents 59
Orders of the Court, etc. 63
Sale in Execution 68
Change of Name 74
General 76
Estate Notices 89
Lost Life Insurance Policies 129
Naturalization Notices 131

No. BLADSY

Departement van Binnelandse Sake.

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS.

1798. Verkiesing van Senatore in Suidwes-Afrika 17
1799. Algemene Verkiesing van Senatore in die Unie 18
1811. Naamsverandering: Jabour in Dale 19
1812. Naamsverandering: Holloway in Redmond 19
1813. Naamsverandering: Kangisser in Kaye ... 19
1814. Naamsverandering: Harlim in Wookey ... 19
1815. Naamsverandering: Mayet of Hassen in Mayet 20
1816. Naamsverandering: Brown in Taylor 20

Departement van Handel en Nywerheid.

ALGEMENE KENNISGEWING.

745. Doeanetariefaansoeke: Lys No. 242 29

Departement van Onderwys, Kuns en Wetenskap.

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS.

1818. Stigting van 'n Nywerheidskool 20
1819. Wysiging van Inskrywing: Tegniese Hoërskool, Drostdy, Worcester 20
1820. Aansoek om Registrasie: Kosterse Hoërskool 21
1821. Inskrywings Kragtens die Beskerming van Name, Uniforms en Wapens Wet, 1935 21

Departement van Arbeid.

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS.

1780. Loonvasstelling No. 214: Brood- en Banketnywerheid, Bloemfontein (*B.S.* No. 6565)
1781. Wet op Fabrieke, Masjinerie en Bouwerk, 1941: Brood- en Banketnywerheid, Bloemfontein (*B.S.* No. 6565).
1783. Klerasienywerheid, Kaap: Bystandsfondswysigingsooreenkoms 22
1784. Werkloosheidversekeringswet, 1946: Bartabakco-Pensioenskema 23
1785. Werkloosheidversekeringswet, 1946: Cape Flats Distress Association 23
1786. Wet op Fabrieke, Masjinerie en Bouwerk, 1941: Ononderbroke Werk 23

Departement van Mynwese.

GOEWERMENTSKENNISGEWING.

1789. Wysiging van Regulasies: Wet op Edelgesteentes, 1927: Verbetering 24

Departement van Pos-en-telegraafwese.

GOEWERMENTSKENNISGEWING.

R.1770. Wysiging van Telefoonregulasies (*B.S.* No. 6564).

Departement van Gesondheid.

GOEWERMENTSKENNISGEWING.

1795. Wet op Voedingsmiddels, Medisyne en Ontsmettingsmiddels, 1929: Wysiging van Regulasies 24

Departement van Landbou-ekonomie en -bemarking.

ALGEMENE KENNISGEWINGS.

738. Wet op die Verkoping van Lewende Hawe en Produkte, 1956: Kennisgewing ... 25
742. Desimalisasie 27

Tenders 30

Vakatures: Universiteitskollege van Fort Hare 43
Vakante Deeltydse Distriksgeneesheerskappe 43

S.A. Spoorweë: Staat van Uitgawe en Inkomste, 1 April 1960 tot 31 Julie 1960 45

Offisiële Publikasies Gedurende Oktober 1960 Uitgegee 47

WETLIKE ADVERTENSIES.

Besigheidskennisgewings 48
Maatskappykennisgewings 53
Verlore Dokumente 59
Orders van Hof, ens. 63
Geregtelike Verkope 68
Naamsveranderings 74
Algemeen 76
Boedelkennisgewings 89
Verlore Lewensversekeringspolisse 129
Naturalisasiekennisgewings 131

Government Gazette

OF THE UNION OF SOUTH AFRICA

(*Published on Fridays.*)

GENERAL CONDITIONS FOR PUBLICATION OF LEGAL NOTICES

Only Legal Advertisements are accepted for publication in the *Government Gazette*, and are subject to the approval of the Government Printer, who can refuse to accept or decline further publication of any advertisement.

The Government Printer reserves to himself the right to edit and revise copy, and to eliminate therefrom any superfluous detail.

No resposibility is accepted for delay in publishing or for publication on any other date than that stipulated by the advertiser. Similarly no responsibility is accepted for losses incurred as a result of omissions or typographical errors or errors resulting from faint or indistinct copy.

The advertiser will be held responsible for all compensation and costs arising from any action which may be instituted against the Government Printer as a result of publication of his or her advertisement

N.B.—The Government Printer reserves the right to publish notices or advertisements under a general heading without separate titles and is not responsible for erroneous classification of such notices or advertisements in the "Government Gazette" or for anything resulting therefrom.

Manuscript of advertisements should be written on one side of the paper only and not as part of the covering letter. **All proper names must be plainly inscribed** in the event of any name being incorrectly printed as result of indistinct writing, the advertisement can be republished only on payment of the cost of another insertion.

No advertisement can be inserted unless it is prepaid.

All cheques, bank drafts, postal orders or money orders must be made payable to the Government Printer, Pretoria, and crossed "South African Reserve Bank". *Cheques will only be accepted when initialed by the Bank.*

Free voucher copies of the *Gazette* or cuttings of advertisements are NOT supplied. If copies of the *Gazette* are required, 6d must be sent for each copy.

ADVERTISEMENT RATES

LEGAL NOTICES, Lost Deeds, Certificates, etc., Messengers' Notices, Orders of Court, Surrenders, Tenders and Sales, Company Notices, etc.

Rates of advertising are 7s. per inch, single column, repeats, 5s.

In order to arrive at the approximate space which an advertisement will occupy, advertisers should count the words in the body of the advertisement, and reckon 45 words for one inch (single column).

In each case an additional half-inch at top and bottom should be allowed for heading and signature respectively. **Fractions of half-inch to be reckoned as half an inch.**

LOST LIFE INSURANCE POLICIES.

15s. per policy per insertion.

APPOINTMENTS AS SWORN APPRAISERS.

14s. per insertion.

CHANGE OF NAME (INDIANS).

14s. per insertion.

DECEASED ESTATE NOTICES must be sent on or in the correct form together with a 10s. revenue stamp.

INSOLVENCY ACT NOTICES.

A fixed charge of 15s. per Estate is made for publishing notices **in the schedule forms** prescribed in the Regulations made under the Insolvency Act, 1916 and 1936, such notices to be sent on or in the correct form as prescribed by the Insolvency Act.

N.B.—In the case of forms 3, 4 and 8 advertisers should count the words in the advertisement and reckon: 15s. for the first 36 words (or portion thereof) and 2s for every additional 12 words (or portion thereof).

NATURALIZATION NOTICES.

Applications for Naturalization are inserted for 13s. (which includes a copy of the *Gazette*).

S. A MYBURGH,
Government Printer.

Staatskoerant

VAN DIE UNIE VAN SUID-AFRIKA

(*Verskyn elke Vrydag*)

ALGEMENE VOORWAARDES VIR PUBLIKASIE VAN WETLIKE KENNISGEWINGS.

Slegs wetlike advertensies word vir publikasie in die *Staatskoerant* aangeneem en is onderworpe aan die goedkeuring van die Staatsdrukker, wat kan weier om enige advertensie aan te neem of verder te publiseer.

Die Staatsdrukker behou hom die reg voor om kopie te redigeer en te verwerk, en om oortollige detail daarin weg te laat.

Geen aanspreeklikheid word aanvaar weens versuim om te publiseer of weens publikasie op 'n ander datum dan dié neergelê deur die adverteerder. Insgelyks word geen aanspreeklikheid aanvaar vir verliese wat deur weglatings of tipografiese foute of uit foute weens vae of onduidelike kopie ontstaan nie.

Die adverteerder word aanspreeklik gehou vir alle skadevergoeding en koste wat mag voortvloei uit enige aksie wat weens publikasie van sy of haar advertensie teen die Staatsdrukker ingestel mag word.

L.W.—Die Staatsdrukker behou die reg voor om kennisgewings of advertensies onder 'n algemene opskrif, sonder afsonderlike titels te publiseer en is nie aanspreeklik vir die foutiewe klassifisering van sodanige kennisgewings of advertensies in die "Staatskoerant" of vir enigiets wat daaruit mag voortvloei nie.

Die manuskrip van advertensies moet slegs op een kant van die papier geskrywe word en nie op die begeleidende brief nie. **Alle eiename moet duidelik geskryf word;** ingeval 'n naam verkeerd gedruk word ten gevolge van onduidelike skrif, kan die advertensie alleen na betaling van die koste van 'n tweede plasing weer gepubliseer word

Geen advertensie kan geplaas word nie, tensy dit vooruitbetaal is.

Alle tjeks, bankwissels, posorders of poswissels moet uitgemaak word aan die Staatsdrukker, Pretoria, en gekruis wees "Suid-Afrikaanse Reserwebank". *Alleen tjeks wat deur die Bank geparafeer is, sal aangeneem word*

Gratis eksemplare van die *Staatskoerant* of uitknipsels van advertensies word NIE verskaf nie. Indien eksemplare van die *Staatskoerant* verlang word, moet 6d. vir elke eksemplaar gestuur word.

ADVERTENSIETARIEWE

WETLIKE KENNISGEWINGS, Verlore Aktes, Sertifikate, ens., Kennisgewings van Geregsbodes, Orders van die Hof, Boedeloorgawes, Tenders en Verkoping, Maatskappyekennisgewings, ens.

Die advertensietarief is 7s. per duim enkelkolom, herhalings, 5s.

Om die ruimte wat 'n advertensie sal beslaan, by benadering te bereken, moet adverteerders die woorde in die advertensie tel en die ruimte bereken teen 45 woorde per duim, enkelkolom

In elke geval moet 'n ekstra halfduim aan die bo- en onderkant bereken word vir onderskeidelik die titel en ondertekening. **Gedeeltes van 'n halfduim moet as 'n halfduim gereken word.**

VERLORE LEWENSVERSEKERINGSPOLISSE.

15s. per polis per plasing

AANSTELLINGS AS BEËDIGDE TAKSATEURS.

14s. per plasing.

NAAMSVERANDERING (INDIËRS).

14s. per plasing

KENNISGEWINGS IN SAKE BESTORWE BOEDELS moet op of in die regte vorm tesame met 'n 10s. inkomsteseël ingestuur word

KENNISGEWINGS IN SAKE DIE INSOLVENSIEWET.

'n Vaste bedrag van 15s per boedel word bereken vir die publikasie **in lysvorm** van kennisgewings voorgeskryf by die regulasies opgestel ingevolge die Insolvensiewet, 1916 en 1936, en sulke kennisgewings moet op of in die regte vorm soos in die Insolvensiewet voorgeskryf, gestuur word

LET WEL.—In die geval van vorms 3, 4 en 8 moet adverteerders die woorde in die advertensie tel en bereken teen: 15s. vir die eerste 36 woorde (of gedeelte daarvan) en 2s. vir elke addisionele 12 woorde (of gedeelte daarvan).

KENNISGEWINGS IN SAKE NATURALISASIE.

Aansoeke om naturalisasie word vir 13s. geplaas, en hierdie bedrag dek die koste van 'n eksemplaar van die *Staatskoerant*.

S. A. MYBURGH,
Staatsdrukker.